

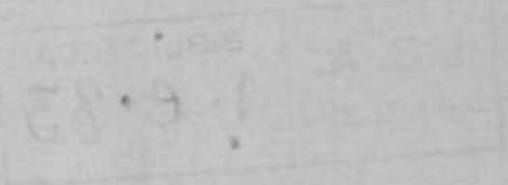
LJETI I ZIMU
JUGOSLAVIJI

Prof. Sc. veneziano
1 febb 1988.

ff. 13/12/1958 XVII L. 30

| | |
|---------------------|------------------------|
| I. S. A. VENEZIA | BIBLIOTECA 1. e. 83 |
|---------------------|------------------------|

L. 36,-



PHILIPS RADIO

vodeća i najveća radioindustrija Europe

GARAGE „ZAGREB”

Vlasnici: L. PAVLIN i J. PINTAR

KONCESIONIRANA AUTO - ŠKOLA



AUTO - BURZA

AUTO - SERVICE NEPREKIDNO DANJU I NOĆU

Boksovi - Zajedničko garaglište - Mechanika radiona - Benzinika stanica - Auto ulje - Gume - Auto dijelovi - Stanica za punjenje akumulatora - Moderna pravonica

PALMOTIČEVA 25

ZAGREB

TELEFON 81-74

Najveći izbor!



Tražite cjenik!

POČOREV

ZAGREB, JELAČIĆEV TRG 11

ALOMA COMPANY
ANONCNA, REKLAMNA, NAKUPOVALNA IN
PRODAJNA DRUŽBA Z O. Z.

LJUBLJANA

(JUGOSLAVIJA) ALEKSANDROVA C. 2. I.
A. D. 1899. - TELEFON 21-74. - Telegram ALOMA



PLAKATIRANJE - INSERIRANJE
INFORMACIJE - ŽELEZNIZKA
REKLAMA - KINO-REKLAMA
GRAFIČNI ATELJE - OSKRBI VSE
REKLAMNE RISBE, OSNUTKE IN
DIAPOZITIVE

TIVAR ODIJELA

NAJVEĆA FABRIKA ODIJELA
U DRŽAVI

Proizvodi u državi sve
što je potrebno za izradu

muških odijela,
dječačkih i dječjih
kabanica it. d.

Odijela su trajna, udobna i jevtina

Cijene za kompletna odijela: Din 190,-, 240,-,
290,-, 340,-, 390,-, 490,-, 590,-, 690,-, 790,-.

PRODAVAONICE u svim većim mjestima države

Tražite cjenik!

POGORELC

Jelacicев
trg
M.

Kompletna
oprema :
skije štapovi vez
odijelo kapa cipele

TRAŽITE CIJENIK T od

Najveći izbor!

U ljekovitim banjama
protiv reumatizma preporučuje se i masaža

Za masažu
najbolja je »ALGA«

HOTEL ESPLANADE ZAGREB

PRVORAZREDNA KUĆA

UMJERENE CIJENE

Sobe počam od Din 40,-

Menu Din 20,- i 30,-

AUTOTAKS PODUZEĆE - AUTOTAXI-UNTERNEHMUNG

M. TOMIĆ

Obavlja najsavjesnije svakovrsne vožnje
s otvorenim i zatvorenim prvaklasm kolima.

Verrichtet aufs gewissenhafteste Fahrten aller
Art mit offenen und geschlossenen Wägen.

Ured - Büro: Gajeva 28 I Zagreb - Telefon 58-29

RESTAURANT **NOVA PIVANA**

ZAGREB - DRAŠKOVIČEVA ULICA br. 24

Pruža u svako doba strancu i svakom posjetiocu najbolje.
Uz potpuno umjerene cijene dobije se najbolja i obilna
hrana, kao i birana, izvrsna vina, pivo i sva bolja bezalko-
holna pića. — Kraj ovih ugodnosti već, sjedeći u najljepšoj
vrtnoj restauraciji, ili dvorani, naći ćete i duševne razonode,
gledajući atrakcije internac. kabaretskog programa, koje se
dnevno izvodi. Pored zvukova najbolje Jazz-glazbe ples i do
zore. — Svatite se! - Bez ikakove ulaznine. - Uvjerite se!

Kolinska tvornica cikorije d d. u Ljubljani



Poduzeće je osnovano českim kapitalom, dok je danas vlasništvo domaćih privrednika. Tvornica je god. 1922 potpuno preuređena sa modernim strojevima i dograđena novim zgradama, tako da je u stanju proizvoditi prvorazrednu robu. Pogon je ureden po najnovijim tekovinama tehnike, a kapacitet tvornice iznosi do 180 vagona godišnje.

G l a v n i proizvodi tvornice jesu:

Kolinska cikorija, hranjiva smjesa, smokvena smjesa, sladna kava i vydrova ražena kava.

Kolinski kavin pridodatak sadržaje prvovrsne hranjive tvari, te je dosljedno tome vrlo zdrav i ukusan pridodatak za kavu. Kvaliteta proizvoda Kolinske tvornice je prvovrsna. Svaki tko jednom pokuša njenu robu, ostane joj vjeran potrošač.

HOTEL MILINOV



100 soba
sa tek. topom i hlad-
nom vodom, telefonom
i ostalim komfortom.

100 Zimmer
mit fliess. Warm- und
Kaltwasser, Teleton u.
allem Komfort.

ZAGREB
JELAČIĆEV TRG

PALACE HOTEL - ZAGREB

Complètement restauré - Potpuno obnovljen - Gänzlich erneuert



Tekuća topla i hladna
voda - Centralno grijanje
Telefon u sobama

Dizalo - Sobe od Din 40-
RESTORAN:

Menu ručak Din 18 i 25
" večera " 14 i 20

Eau courante chaude et
froide - Chauffage central.
Chaque chambre son télé-
phone. Ascenseur chambres de Din 40.-

RESTAURANT:

Menu
déjeuner Din 18 et 25-
diner " 14 et 20-

Flies. Kalt- u. Warmwasser
Zentralheizung - Jedes
Zimmer mit Telefon -
Fahrstuhl - Zimmer von
Din 40 -

RESTAURANT:

Menu
Mittag Din 18- u. 25-
Abend " 14- u. 20-

Pohodite lječilište Rogašku Slatinu

Zdravlje i nove snage, odmor
i počinak našle su u već preko
250 godina poznatoj

R o g a š k o j S l a t i n i
stotine hiljada bolesnika i gostiju

Izvrsni ljekoviti izvori, vanredno lijep položaj, prvorazredni restauranti, solidni hoteli, umjerene i uz to u ranoj i kasnoj sezoni znatno snižene cijene jamče svakome posjetniku, da će zadovoljan otići i opet se svakako vratiti u ovaj prelijepi biser lječilišta.

SEZONA OD 1 MAJA DO 1 OKTOBRA.

ZIMI: Zimski sport, odmaralište itd.



Lječilište Rogaška Slatina

Praktična uputstva za piće ljekovite vode sa rogaškoslatinskih izvora »Tempel«, »Styria« i »Donat«, koji su čuveni širom svijeta.

1. *Želučani ili crijevni katar* a) s normalnom ili mekom stolicom: Tempel ili Styria, topla voda 3—4 puta na dan po 100 g, piti pomalo; b) s tvrdom stolicom: Donat, toplo 3—4 puta na dan po 100 g, piti pomalo. Ujutro 100 g tople s karlovarskom solju popiti naglo.
2. *Preobilnost želučane kiseline*: Tempel, Styria ili Donat 4 puta na dan po 100 do 200 g temperirane ili tople vode, popiti polagano.

3. Pomanjkanje želučane kiseline i slab tek iako su želudac i crijeva jaka: Tempel 4 puta na dan po 100—200 g hladne vode, popiti pomalo ili naglo, već prema tome, kako zahtijeva stolica.
4. Zatvor iako su želudac i crijeva zdrava: Donat 4 puta na dan po 200—300 g hladne vode, naglo popiti.
5. Oboljenja jetre (povećanje ili otvrdjelost jetre): Tempel, Styria ili Donat, uvijek toplo. Što se tiče stolice vidi gore.
6. Žučni kamen, hronična upala mjejhura: Donat toplo 4 puta na dan po 100—200 g. Ujutro s karlovarskom solju, uvijek naglo popiti.
7. Upa' bubrega: Tempel 2—3 puta na dan po 50—100 g temperirane vode, popiti pomalo.
8. Katar mjejhura: Tempel ili Styria 3—4 puta na dan po 100—200 g temperirane vode, popiti pomalo.
9. Kamen u bubrežima i u mjejhuru: Tempel u velikim količinama, hladne odnosno temperirane.
10. Giht: Donat 4 puta na dan po 200—300 g popiti naglo (ako su želudac i crijeva zdrava).
11. Hemeroidi (šuljevi): Tempel, Styria ili Donat. Piće vode se ravna po stanju stolice, koja ne smije biti ni pretvrda ni tekuća.

LJEKOVITA VODA PIJE SE UVIJEK SAMO NA PRAZAN ŽELUDAC, POLA SATA PRIJE JELA.

Ljekoviti izvori Tempel, Styria i Donat razlikuju se po količini odvojnih soli. Najlakši je izvor Tempel, za njim slijedi Styria, dočim je Donat najbogatiji ljekovitim svojstvima od sviju poznatih alkalično-saliničnih-zemaljskih izvora.

Preporučuje se svima bolesnicima, da za sve gore spomenute bolesti naruče najprije vodu Tempel, koja slovi kao najstarija širom svijeta poznata stolna i ljekovita voda. Saom u slučajevima, gdje je stolica zapećena i Tempel ne djeluje dovoljno, treba uzeti jaču vodu, a to su Styria ili Donat.

*Dr. FR. KOLTERER,
specijalista za balneoterapiju u Rogaškoj Slatini.*

Jadranska Plovidba d. d.

Sušak

Vrši redovitu parobrodsku službu
sa 47 pruga na Jadranskom moru

Turistička putovanja

10 dana za Dalmaciju i Grčku Din 1900 — Din 3200
6 dana za Dalmaciju Din 1100 — Din 1600

Podržava redovitu službu sa Albanijom
i Grčkom, te sa Italijom

Prvoklasni putnički parobrodi sa svim komforom

Odlična kuhinja — dobra послуга

Prospekti besplatno

Upute daje: Jadranska Plovidba d. d. u Sušaku,
svi uredi „Putnika“ i svi uredi Wagons-Lits/Cook.



Pogled na lječilište Rogaška Slatina

E. VAJDA

ČAKOVEC - JUGOSLAVIJA

Najveće uzbunjalište peradi na kontinentu. — Razašilje svakog dana sve vrste najbolje ugojene peradi, divljač, ribe, meso i jaja u posebnim vagonima za hlađenje i kao komadnu robu u odličnom ledenom omotu uz jamstvo da roba stiže u dobrom stanju.

Dobavljač najvećih hotela

Brzojavi: VAJDA ČAKOVEC. — Medugradski telefoni: 59, 60, 3. — Noćni telefon: 4.

Prodaja na malo:

BEOGRAD, Knez Mihajlov venac 56. — Telefon: 20350.

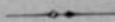
ZAGREB, Tržnica na Dolcu. — Telefon: 84-46

Podružnica za Švajcarsku:

ZÜRICH, Pelikanstrasse 3. — Brzojavi: Vajda Zürich — Telefon: 53576.

Podružnica za Njemačku:

MÜNCHEN, Aventinstrasse 6. — Brzojavi: Vajda München. — Telefon: 21308.



La plus ample entreprise européenne pour l'engraissement de la volaille. Expéditions journalières de toutes sortes de la meilleure volaille engraiissée, de gibier, de poissons, de viande et d'oeufs en wagons frigorifiques comme aussi en envois particuliers en emballages glacés, sous garantie de bonne arrivée.

Fournisseur des Hotels de premier rang.

Télégrammes: VAJDA ČAKOVEC. — Téléphones interurbains: 59, 60, 3. — Téléphone de nuit: 4.

Vente en détail:

BELGRADE, Knez Mihajlov venac 56 — téléphon 20350

ZAGREB, Marché sur Dolac — téléphon: 8446

Succursale pour la Suisse:

ZURICH, Pelikanstrasse 3 — Télégrammes: Vajda Zürich — Téléphone: 53576

Succursale pour l'Allemagne:

MUNICH, Aventinstrasse 6 — Télégrammes: Vajda München — Téléphone: 21308

Povlastice

koje uživaju posjetioc Jadrana banjskih i jezerskih mesta

Putnici koji borave na Jadranu ili u banjskim odnosno jezerskim mjestima prema propisu u Putničkoj tarifi dio II, a koji plate u dolasku punu voznu cijenu na Jugoslov. željeznicama uživaju u povratku ako su boravili u odnosnim mjestima najmanje 10 dana, u mjesecima martu, aprilu, maju, oktobru i novembru 75% popusta na normalnim cijenama; ako boravak pada u mjesecima junu, julu, augustu i septembru 50%, a ako pak boravak pada u mjesecima decembru, januaru i februaru vraćaju se besplatno. - Ove povlastice važe kod boravka i od 5 dana o Božiću, Uskrsu i Duhovima za Jadransku obalu i jezerska mjesta.

Pobliže upute o ovim povlasticama nalaze se u Putničkoj tarifi Dio II, § 11.

Uprave klimaskih mesta, lečilišta i letovališta, hotelijeri i dr.! Vaš opstanak, doveden je u pitanje. Privredna depreseija smanjuje broj vaših gostiju. Vi morate verbovati sebi goste. Za to trebate dobre prospkete, radjene po načelu savremene reklame ...

Publicist für touristische Literatur: Reiseführer, Prospekte etc.

Đura Davidovac

Publicista za turističku literaturu

Pisac opisa Dunavske banovine u ovoj knjizi, zatim vodiča: »Putovodja po Dalmaciji«, »Vodj po Plitvičkim Jezerima«, »Vodj u Fruškoj Gori« (u pripremi) i drugih publikacija, naročito za društvo »Fruške Gore« (predstavnik »Putnik«-a za Dunavsku banovinu u Novom Sadu; dopisnik Karl Baedekera, prilikom spremanja vodiča »Dalmatien und die Adria« i t. d.

Sastavlja vodiče sa celog područja Kraljevine Jugoslavije, izuzev Dravske banovine (za koju su potrebni naročiti planinarski vodiči) kao i prospkete po načelima savremene reklame.

Raspolaže stručnom literaturom i ogromnim gradivom.

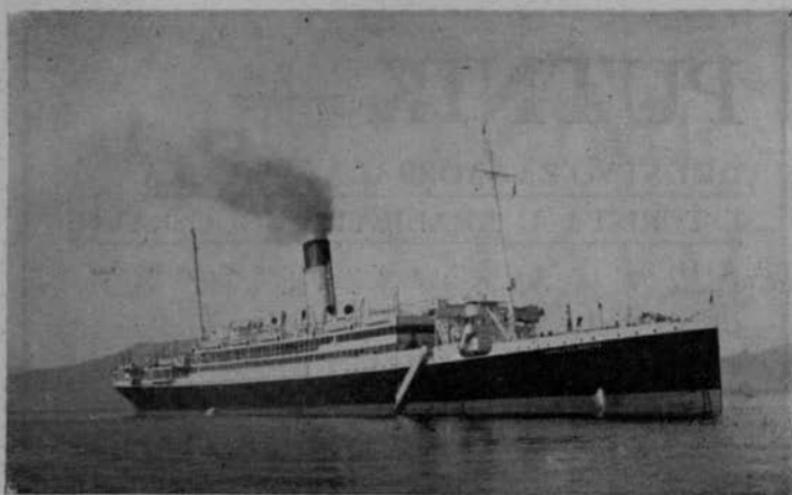
Adresa

Đura Davidovac

Novi Sad

Natoševićeva br. 6 — Jakšićeva br. 1

PROMET STRANACA OPADA! TREBA ZAINTERESOVATI TURISTE DOBRIM VODIĆIMA I PROSPEKTIMA!



s. s. »KRALJICA MARIJA« 17.500 t.

JUGOSLAVENSKI LLOYD A. D.

GUNDULIĆEVA 3, ZAGREB (6.)

Kružna putovanja s turističkim parobrodom »KRALJICA MARIJA«. - Redovita mjeseca teretna pruga Jadran - Južna Amerika (Argentina). — Slobodna teretna plovidba.

(LLOYD YOUNGOSLAVE SOC. ANON.)

Voyages touristiques dans l'Adriatique et la Méditerranée avec le paquebot de croisière »KRALJICA MARIJA«. - Ligne régulière commerciale Adriatique - Amérique du Sud (Argentine). — Navigation commerciale libre.

(JUGOSLAVISCHER LLOYD A. G.)

Uergnügenfahrten in der Adria und Mittelmeer mit dem Uergnügendamper »KRALJICA MARIJA«. - Regelmässige monatliche Frachtenlinie Adria-Süd Amerika (Argentinien). — Freie Handelsschiffahrt.

PUTNIK

DRUŠTVO ZA SAOBRAĆAJ PUTNIKA I TURISTA U KRALJEVINI JUGOSLAVIJI

A. D.

CENTRALA

BEOGRAD, Kolarčeva 1/I. tel. 21811; 21913
poštanski fah 477.

PUTNIČKI BIRO:

BEOGRAD, Kolarčeva 7, tel. 23164; 23620
„Kralja Milana 11, tel. 20-411.
ZAGREB, Zrinjski trg 20, tel. 42-42, 42-43.
LJUBLJANA, Dunajska cesta 1, tel. 24-72.
BANJA-LUKA, BLED, CELJE, CRIKVENI-
CA, DUBROVNIK, KOTOR, MARIBOR,
NIŠ, NOVI-SAD, OSIJEK, RAB, ROG.
SLATINA, RUMA, SARAJEVO, SENJ,
SKOPLJE, SPLIT, SUBOTICA, SUSAK,
ŠIBENIK, VEL. BEČKEРЕK, VRNJCI.
SALONIQUE, Rue Venizelos 14,
WIEN, Augustinerstrasse 3.
PARIS, 28 Rue de Chabrol.

PRODAJA VOZNIH KARATA

jugoslovenskih i stranih železnica, parobrodar-
skih, vazduhoplovnih i automobilskih preduzeća

ZASTUPNIK

sviju velikih evropskih putničkih biroa: C i t,
C e d o k, I b u s z, M e r, O r b i s, Ū. V. B.,
W a g o n s-L i t s, M i t r o p a. — Riječne plo-
vidbe kraljevine Jugoslavije. — Prvog dunav-
skog parobrodarskog društva. — Jugosla-
venskog Lloyda. — Jadranse plovidbe i Dubro-
vačke plovidbe. — Medunarodnog društva
vazdušne plovidbe (C i d n a). — Društva
za vazdušni saobraćaj i t. d.

LJETI I ZIMI U JUGOSLAVIJI

LJETOVALIŠTA / ZIMOVALIŠTA
LJEČILIŠTA / KUPALIŠTA

UREDIO
MIRKO VIMER



IZDAJE JADRANSKA STRAŽA Mjesni odbor II Zagreb

ZAGREB 1933

UJEGOSLAVIJA TELEFONNIK

TELEFONIJA VELIKOM VREDNOSTJU
TELEGRAFIJA KOMUNIKACIJA



IZDANO U RODNOVREMEĆU VARSKE VELIKOG NARODA

Pod gordim stijenama Velebita, podno strmih dalmatin-skih planina i uz podnožje surih crnogorskih vrleti nanizao se niz ponajljepšega bisera na svijetu: grad do grada, kupališta i zimovališta, ubava mjestanca, koja se ogledaju u dijamantnoj bistrini Jugoslovenskoga Jadrana kao bijeli, gordi labudovi milovani vrelim zracima južnoga sunca.

Uz našu divnu i razvedenu obalu tih mrmora priču o mlinim kulturama : burnu životu nebrojeni drevni spomenici, svjedoci krvavih borba i patnja jugoslovenskoga naroda za najveće blago na svijetu — za slobodu i samostalnost; a u unutrašnjosti Jugoslavije pod okriljem visokih planina, okrunjenih blistavim srebrom vječnoga snijega, u pitomim uvalama i dolinama, po borovim gajevima, niže se bezbroj krasnih lječilišta, planinskih ljetovališta i stjecišta zimskoga sporta.

Ovom knjigom želimo da uvedemo naše čitaoce u carstvo odmora i prirodnih krasota, kojima obiluje cijela Jugoslavija. Biло ljeti ili zimi u Jugoslaviji svakoga jednako toplo i srdačno primaju visoka planinska mjesta i jugoslovenska rivijera, te će posvuda naići na najširu gostoljubivost i uslužnost, koje su Jugoslovenu prirodene.

I ko bude tražio odmora i ugodna provoda, naći će ga zacijelo u našoj domovini, kako na moru tako i u planinama, a na povratku će mu ostati neizbrisiva uspomena na zemlju gdje se, kao nigdje drugdje civilizacija i kultura evropskoga Zapada stapa s mističnim Orientom u divan i na pogled tako ugodan sklad.

JADRANSKA STRAŽA
Mjesni Odbor II - Zagreb

PREDGOVOR

Do sada su već mnogo puta i kod nas i u inostranstvu izlazila razna djela o pojedinim mjestima i pokrajinama Jugoslavije, koja su trebala da posluže putnicima kao priručnici. Ali ovo je prvi put, da se kod nas u zemlji izdaje opis ljetovališta, kupališta, zimovališta i lječilišta cijele Jugoslavije u jednoj knjizi. S obzirom na sve veći promet stranaca u Jugoslaviji pokazala se istinska potreba za ovakvim djelom. Nažalost, zbog opsežna materijala, nije mi bilo moguće, da ovu knjigu napišem opširno u svim onim jezicima, koje bi zahtijevala sama potreba. Ali, ako s druge strane uzmemo u obzir, da je ovo prvi pokušaj da se iz Jugoslavije izvrši ono, što našim gostima dugujemo, onda će biti i ovaj način i oblik, kako ga ovdje iznosim, potpuno dovoljan.

Samo se po sebi razumije, da već sama namjera iznošenja opisa ljetovališta, zimovališta, kupališta i lječilišta isključuje mogućnost opisivanja i drugih mjesta, koja su inače turistima zanimljiva. U koliko to dopušta prostor ove knjige, osvrćem se na njih samo u kratkim crtama onoliko, koliko je najpotrebnije.

Za predradnje ove knjige uredništvo je naišlo na veliku potporu i razumijevanje naših mnogih radnika na polju turizma, i raznih državnih i drugih javnih ustanova. Dužnost mi je, da ovim putem izjavim svima najtopliju zahvalnost za potporu i saradnju.

Posebnu zahvalnost dugujem prof. g. Jakovu Cariću, gg. Stjepanu Dragomanoviću, direktoru društva »Putnik« u Zagrebu, i Dragu Pavliću, šefu propagande tt. Putnik Beograd, g. Đuri Davidovcu, publicisti u Novom Sadu, koji su mi u velike olak-

šali posao i potpomogli upotpunjene knjige tekstovima, slikama i ličnom saradnjom.

Uredništvo i naklada duguju osobitu zahvalnost g. Milošu Vidakoviću, pretdsjedniku Mjesnog Odbora II Jadranske Straže u Zagrebu, koji je svesrdnim nastojanjem i zauzimanjem omogućio izlazak ove knjige.

Urednik smatra prijatnom obvezom, da ovdje najtoplje zablagodari g. Jošku Boroviću, tajniku spomenutog Odbora, za trud i prijateljsku saradnju na ovoj knjizi, a isto tako g. Dušanu Jakšiću, blagajniku spomenutog Odbora, koji nije žalio truda ni vremena, da kao odličan poznavalec planinarstva ličnom saradnjom upotpuni knjigu materijalom i stručnim podacima, da što bolje i temeljitije poslužimo namijenjenoj svrsi.

Uvjereni smo, da smo ovim skromnim djelom ispunili jednu od mnogih praznina u sveopćem nastojanju na podizanju turizma u Jugoslaviji, a da ne želimo sebi prisvojiti zaslugu, da smo stvorili djelo, koje je u svakom pogledu savršeno i do najmanjih tančina potpuno.

Ovakva kakva je, ova će knjiga bez sumnje dobro služiti svakomu, ko želi pohoditi naša lječilišta, kupališta, ljetovališta i zimovališta.

M. V.

OD TRIGLAVA DO JADRANA

Najzapadnija banovina Kraljevine Jugoslavije, Dravska Banovina (Slovenija) najbogatija je alpska pokrajina prirodnom slikovitošću i raznolikošću krajeva. Pruža se od krajnjih istočnih izdankaka južnih Alpa, preko Krasa i niskoga predgorja prema panonskoj ravnici. Južne krečnjave Alpe sa Triglavom, najvišom planinom Jugoslavije, tvore na krajnjem zapadu krasan prirodni dijametar. Goli vrhovi i lanci Julijskih Alpa, prelaze preko vsokih i šumovitih visokih ravnica u kraske predjele i široku savsku dolinu. U krilu jugoslavenskih Alpa ima mnogo jezera, koja zadivljuju svojom ljepotom, a okolnim krajevima daju naročiti čar. Među njima su najvažnija Bledsko, Bohinjsko Jezero i Cerkniško Jezero, jedno od najznamenitijih jezera na svijetu.

U sjevernom dijelu ove banovine protežu se posljednji izdanci srednjih Alpa u masivu Pohorja preko 60 km, te mjestimice dosižu visinu do 1500 m.

Opća karakteristika Slovenije pitomi su brežuljci, koji se posvuda prostiru u širinu sa svojim bogatim vinogradima i voćnjacima, a na njima su posvuda posijane bijele, čiste kuće i one Sloveniji tako svojstvene male crkve na brežuljcima.

Već preko 400 godina stanuje u ovim krajevima zdravo, snažno jugoslavensko pleme Slovenci, nadaleko poznati sa svoje uslužnosti i prijaznosti. Njihova marljivost i uzoran red mogu da budu primjerom многим zapadnim daleko prednjim narodima. Gorom i dolom ozvanja sa sviju strana ljudska slovenačka pjesma, koju Slovenci silno vole. Njihove su



Slovenka

Une Slovène

Slowenin

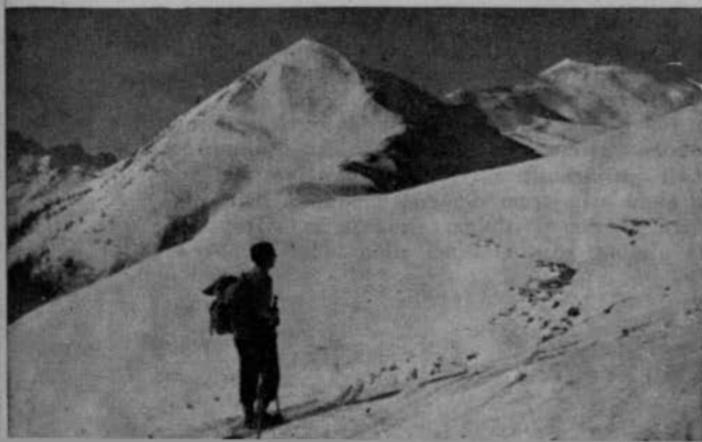
pjesme poznate širom svijeta kao osobitost među narodnim na-pjevima.

Kako je ova pokrajina odvajkada prednjačila u kulturi, a svojim ekonomskim i političkim značajem bila od velike važnosti, to je sasvim razumljivo, da su se u dugim i krvavim ratovima o nju otimali veliki mogućnici. Za vrijeme turskog nadiranja, kao i za vrijeme borba, koje su Romani i Germani vodili za posjed Slovenije, ova je pokrajina bila poprištem ljudih bojeva. Mnoga utvrđena mjesta, ponosni stari gradovi i starodrevne slovenske crkvice na zelenim brežuljcima još i danas pričaju o burnoj prošlosti Slovenije. Ona je vjekovima bila čvoriste najrazličitijih kultura i upliva, a o tome svjedoče mnogobrojni spomenici po njenim gradovima.

Posebna zanimljivost Slovenije svakako su narodne nošnje, koje Slovenci duduše ne nose svakodnevno, ali ih uviјek ponošno odijevaju prigodom svečanosti. To poštovanje narodnih nošnja, kao nacionalnoga kulturnoga blaga, služi im na čast i dokazom je, da ni svi pokušaji nasilnoga odnarodivanja kroz stoljeća nijesu bili podobni da u ovom žilavom plemenu ubiju nacionalni ponos i poštovanje narodnih predaja.

Slovenske Alpe, Karavanke, a naročito Julisce Alpe sa Triglavom omiljela su izletišta jugoslovenskih i inostranih planinara. Putovi su svagdje dobro obilježeni, pa se planinari na svakome mjestu lako snalaze. Slovenski planinski svijet ima i velik broj opasnih uspona, ali tu stoje na usluzi pouzdani vodiči.

Kamo god se čovjek osvrne po slovenačkim Alpama, svadje nailazi na vidljive znakove neumorne djelatnosti Slovenskog planinarskog društva (SPD). Njegova je zasluga, što je skoro najveći dio toga gorja postao pristupačan stvaranjem dobrih putova i što su u visokim planinama podignuta udobna skloništa i zaštitne kuće. Ljeti su otvoreni svi ovi domovi i u njima vlada uzorno gospodarstvo. Zimi se nalaze ključevi ovih skloništa u najbližim postajama kod vodiča, koji su u cijeloj Sloveniji dobro organizirani, te su potpuno pouzdani i izučeni, a nagrade su im umjerene. Svaki je vodič obvezan da putnicima, na njihovu



*Karavanke
Les
Caravanques
Karawanken*

Foto
F. Draženović

želju, pokaže svoju knjižicu s naznačenim pristojbama. Obavještenja daju ispostave Društva za promet stranaca u Bledu, Bohinjskoj Bistrici, Mojstrani i Kranjskoj Gori, te podružnice SPD.

Podneblje je u Dravskoj banovini općenito prijatno, jer blizina Jadranskoga Mora ublažuje vremenske prilike, tako da ondje nema ni prevelikih studeni zimi, ni velikih vrućina ljeti. U zapadnom je dijelu čisto alpsko i subalpsko podneblje, a u istočnom dijelu blago dolinsko podneblje. Maribor i njegova okolina poznati su po vanredno blagom podneblju, te taj dio dravske banovine nazivaju jugoslovenskim Meranom.

Sportski život je u Sloveniji veoma razvijen. Po jezerima i rijekama veoma su brojna domaća i međunarodna takmičenja. Posjetioci dravske banovine naći će ovdje mnoge mogućnosti za lov i ribarenje. U prostranim slovenskim šumama ima mnogo pjetlova, tetrebova, divokoza, jelena i srna. Ribari će ovdje naći obilje pastrva, šarka, somova, šarana, štuka i lipana. Zimski sportovi u Sloveniji uvelike razvijeni, te iz dana u dan stječu sve jači međunarodni karakter. Velike skijaške utakmice mogu zadovoljiti i najambicioznejše skijaše.

Koga zanima ljepota prirode, umjetnost, kultura i folklora, taj će u Dravskoj banovini svega toga naći izobila.

Slovenija ima ne samo brojna udobna i jeftina ljetovališta gorskog i dolinskog karaktera, nego i velik broj lječilišta sa razonlilikom ljekovitim izvorima. Na tome malom prostoru ima 12 većih i manjih toplih izvora i slatinu, nadaleko čuvenih po svojim vanredno ljekovitim sredstvima.

Ova napredna pokrajina ima sva preimuntva, koja imaju druge moderne zemlje sa razvijenim turizmom. Dobre i uzorne čiste gostionice i svratišta (hoteli) udešeni su tako, da mogu zadovoljiti goste svakog socijalnog položaja i svake imovinske mogućnosti. Cijene su niske, te se hrana i stan mogu dobiti od Din 35.— na više. Naravno, tu ima i velik broj građanskih hotela i



Zalazak sunca

Foto Cv. Švigelj

Au coucher du soleil

Sonnenuntergang

gostionica, te skromnijih seoskih gostionica sa savršenom poslugom.

Stanovništvo Dravske banovine naročito je uslužno i veoma učtivo, a kako u velikoj većini razumije i po više stranih jezika, to se i stranci ovdje dobro osjećaju.

Zbog svoga povoljnog geografskog položaja Dravska banovina ima i veoma zgodne veze s inostranstvom. Leži na raskrsnici velikih međunarodnih pruga, koje vezuju evropski istok sa zapadom, i sjever sa Jadranskim Morem. Iz Berlina, Praga, Varšave, Münchena, Londona, Pariza, Rima, Beča i Budimpešte prevoze putnike direktni brzi vozovi u Dravsku banovinu (Ljubljana), te spavačim kolima omogućuju putnicima udobno putovanje. Svi vlakovi, koji sa sjevera, sjeveroistoka i istoka voze na Jugoslavensko primorje, prolaze Dravskom banovinom.

Kao i na svima ostalim jugoslovenskim granicama, i ovdje se na graničnim stanicama vrši carinski pregled od strane jugoslovenskih carinskih činovnika veoma učtivo i obazrivo, te se putnicima ni u kome pogledu, bez potrebe, ne prave poteškoće. Glavni carinski uredi nalaze se u Ljubljani, Mariboru, Celju, Jesenicama, Bohinjskoj Bistrici, Rakiku i Kranjskoj Gori. Glavni pogranični carinski prijelazi su: St. Ilj, Jezersko, Ljubelj, Koren, Rateče, Planina, Hotederščica, Žiri i Dravograd.

POVLASTICE.

Posjetiocima ljetovališta i lječilišta u Dravskoj banovini daju Jugoslovenske državne željeznice, u sezoni i izvan sezone, popust od 50% odnosno 75% u svima vozovima i u svima razredima, na povratku. Ove povlastice vrijede ako se ispunе ovi uvjeti:

1) povlasticu popusta imaju oni, koji posjete ova lječilišta: Čatežke Toplice, Dobrnu, Rogašku Slatinu, Rimski Vrelec, Laške Toplice, Slatinu-Radenci, Toplice pri Novem Mestu, Rimske Toplice, Topolščicu, Toplice Medija-Izlake, Smarješke Toplice.

2) Oni koji su posjetili navedena mjesta imaju pravo na povlašćene vožnje, ako u tim mjestima borave svega najmanje



Bled
sa Stolom
Bled
avec Stol
Bled
mit Stol

10 dana (dakle ne samo u jednom od tih mesta), ali ipak sveukupno doba boravka ne smije prijeći tri mjeseca. U taj se rok ne ubraja vrijeme putovanja.

3) Svaki putnik treba da odmah po odlasku u namijenjenu stanicu kupi formular »Potvrdu o boravku« za Din 2.— Željeznički stanični ured upisuje u taj formular dan dolaska. Prije odlaska općinsko načelstvo odnosno uprava lječilišta potvrđuje na tom formularu dobu boravka i naznačuje stanicu odlaska. Ova potvrda vrijedi samo kada je potvrđena zvaničnim žigom gore navedenih ureda.

4) Krajnje željezničke stanice za lječilišta su ove: za Čatežke Toplice: Brežice odn. Dobova; za Dobrno: Celje; za Mediju-Izlake: Zagorje; za Laške Toplice: Laško; za Rimske Toplice: Rimske Toplice; za Rimski Vrele: Guštanj-Ravne; za Slatinu-Radenci: Slatina-Radenci; za Toplice kod Novog Mesta: Straža Toplice; za Topolščicu: Soštanj-Topolščica.

5) Za povratak može putnik da se posluži povlasticom i po drugoj pruzi, a ne samo po onoj kojom je došao. Ta pruga može biti duža ili kraća, samo ne smije biti još jedanput duža od one pruge, kojom je putovao na dolasku. U ovom slučaju plaća putnik razliku po normalnoj cijeni.

JESENICE

Važno industrijsko mjesto, leži na visini od 580 m, ima PTT, elektr. rasvjetu, liječnika, apoteku. Željeznička raskrsnica na prugama Ljubljana—Planica—Trbiž, Berlin—München—Trst. Tu je najveća metalurgijska tvornica Jugoslavije. Jesenice su važna polazna tačka za omiljene turističke izlete: u Karavanke, u romantični klanac Vintgar i u Julisce Alpe.

Obavještenja: Gradsko Načelstvo Jesenice.

Hoteli: Hotel Kolodvor, Hotel Triglav, Restauracija Pe-klar, Hotel Pošta, Gostionica Tancar.



Sunovrati

Narcisses

Narzissen

Foto Cv. Švigelj

PLANINA SV. KRIŽ NAD JESENICAMA

Veoma lijepo i prijatno planinsko ljetovalište, karakteristično alpsko selo, leži 950 m visoko tik pod Golicom. Polazna tačka za turističke izlete u Karavanke. Zimnji sportovi.

Restauracija Kopišar, Pension Verwega.

VELIKA GOLICA

Jedna od najljepših gora istočnih Alpa, visoka 1835 m, nazvana »Jugoslovenski Rigi«, diže se lagano od sela Planine Sv. Križ i u strmoj stijeni pada prema koruškoj strani. Najbolje poznata i veoma lako pristupačna gora u Karavankama. Zbog sjajna vidika (Dolenjsko, Smarna Gora u Ljubljanskem polju, cijela skupina Julijskih Alpa, Triglavski masiv, Ture (Grossvenediger), Veliki Klek (Grossglockner) itd.) i zbog vanredno bujne flore omiljelo izletište turista. Osobitost Golice su veliki prirodnici vrtovi sunovrata (narcisa, slov. ključavnica). U mjesecu maju i junu ta planinska bašta daje izdaleka izgled velikoga sniježnog čilima, a lagani vjetrići prenose divan miris svuda u okolicu. Zatočišta: dva doma Slov. Plan. Društva, Kadilnikova koča (1836 m) i Spodnja koča na Golici (1582).

DOVJE

Malo ljetovalište (750 m) na sunčanim obroncima Karavanke (Borovje 1476 m), usred Dovškoga polja, uzvišenog nad Savom. Krasan pogled na Mojstranu, na gore Debela Peč, Mečešnje, Rjovinu (2532 m), Triglav. Polazna tačka za lakše i veoma zahvalne turističke izlete u Karavanke. Selo je veoma milo na pogled, a osobito je zanimljiv gornji dio sela na brijegu. Elektr. rasvjeta. Mogućnost za planinski lov, ribarenje i zimnji sport.

Gostionice: Železnik, Poje, Košir, Blažej.



Jesenice

Foto
Fr. Pavlin



Foto Iv. Tavčar

Roglica i Škrlatica s Triglavskog ledenjaka

*Rež i Rjavina
s Kredarice*
*Deux sommets
les Alpes
Julianne*
*Zwei Schwesterspitzen in
Julischen Alpen*

Foto Iv. Tavčar



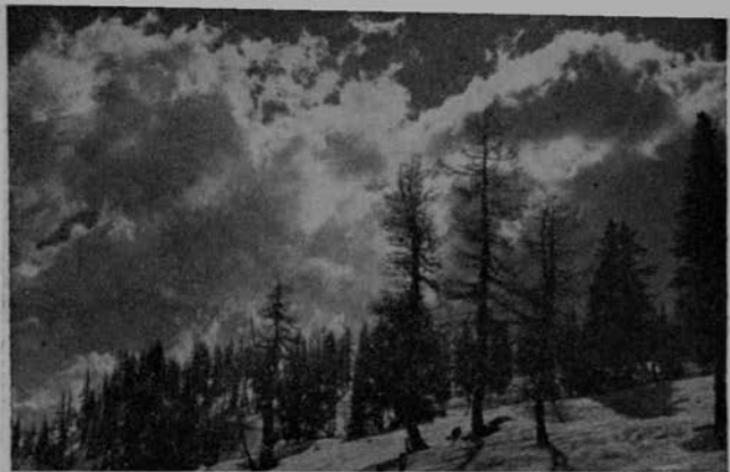


Foto Cv. Švigelj

Sedmera Jezera pred sniježnim vihorom

L'arrivée de l'orage au „Sept lacs“

Vor dem Sturm auf „Sieben Seen“

DOVJE



Pogled na Kukov
Špic i Široku Peč
s Špik

Kukov Špic et
Siroka Peč,
vue de Špik

Kukov Špic
und Široka Peč,
von Špik aus

Foto
dr. St. Tominšek

MOJSTRANA

Pored Bohinja na glasu kao najstarije omiljelo ljetovalište i sastajalište turista, lovaca i ljetovalaca. U svijetu poznato glavno ishodište za Triglav, kamo vode četiri veoma zanimljiva i dobro načinjena puta. Leži u ravnici (656 m) na izlivu Triglavskog Bistrice u Savu pred ulazom u glasovite tri Triglavsko doline: Vrata, Kot i Krma pod planinom Mežakljom (1593 m) i velikom skalovitom kupom Gračićem (845 m). Krasna šetališta uz Savu i po šumama. Krasnu sliku pruža romantična dolina Vrata s alpskim hotelom Aljažev Dom. Ovuda na slap Peričnik. Krasna prirodna znamenitost. Dva slapa jedan nad drugim. Sa male skrbine pada voda 40 m dolje u lijepom luku preko goleme stijene u zelenilo među smeđastim skalama. Divlje romantično prirodnodružište uz silnu grmljavinu silne vodene mase. Zimi je također vrijedno poći na Peričnik, kada se bliješti u krasnu ledenu oklopu. Mojstrana je središte zimnjega sporta. Skakanica, sanjkalište. Ima elektr. rasvjetu. PTT. Hotel Triglav. Gostionice: Šmerc, Peričnik, Požganc, Jakelj. Svagdje noćista.



Foto dr Stanko Tominšek

Špik iz Martuljka

Špik vue de Martuljek

Špik aus Martuljek

TRIGLAV

Kralj Julijskih Alpa, visok 2863 m, najviša i najznamenitija jugoslovenska planina. Uzdiže se nad Bohinjskim i Bledskim Jezerom i Kranjskom Gorom, u divnom kraju Slovenije, između oba izvora rijeke Save. Ovaj sjeverozapadni dio Slovenije glasovit je nadaleko kao najznamenitiji alpski kraj naše domovine. Zbog svoga markantnog i slikovitog obilježja sa tri glave, zbog krasna vidika i mnogih prirodnih osobitosti u kraju, koji ga okružuje i koji je opjevan kao »Kraljevstvo Zlatoroga«, gdje se niži u njegovu podnožju naša najljepša i najglavnija alpska ljetovališta i zimsko-sportska sastajališta, povezana u polukrugu

dobro izvedenom željezničkom prugom. Triglav je ne samo izletni cilj sviju jugoslavenskih i čeških turista, nego je poznat u cijelome naobraženom svijetu. I najizbirljiviji prijatelj prirode mora se diviti svemu onomu, što je ovdje u zajedničkom nastojanju stvorila priroda i ljudska ruka. Ovdje će svatko naći u planini i u dolini okrepe za duh i tijelo od nervozne svakidašnjice.

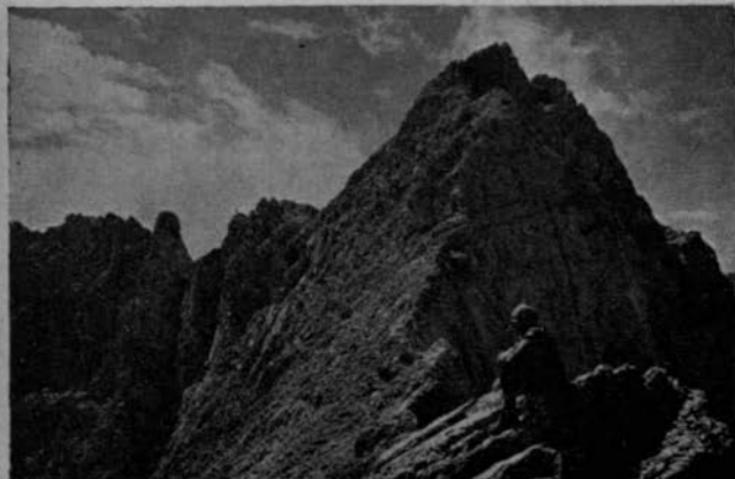
Blistavi snježnik Triglava služio je već u najstarijim vremenima jadranskim mornarima kao putokaz. Rimljani su ga poznivali pod imenom »Mons Tullus«, a ime Triglav dobio je od Slovena, koji su kao i drugi stari narodi obožavali prirodu i visoke planine smatrali prebivalištem bogova i boginja. Po vjerovanju starih Slovena na ovoj planini prebivao je »Triglav«, bog zemlje, mora i uzduha. U vezi je to i s izgledom Triglava, a možda je baš zato i izabrana ova troglava planina kao sjedište boga Triglava.

Vidik sa Triglava je čudo prirodne ljepote. Za jasnih zimnih, jesenskih ili čistih ljetnih dana, a osobito poslije kiše ili oluje, kada se uzduh pročisti, prostim okom seže pogled unaokolo preko 150 km. Osobito je veličanstven pogled na jug, na naš sini Jadran među istarskom i talijanskom obalom: vide se Građež, Oglej, Lagunski otoci, Mleci, Furlanija, Mletačka Slovenija, Lombardijska. Prema sjeveru puca vidik na Karavanke, Podravini, snježnike i ledenjake Visokih Tura. Na zapadu vidi se Tirolsko gorje s Ortlerom. Na istoku Bledsko Jezero, Savska dolina s Ljubljonom itd.

Pobliže obavijesti o usponu na Triglav: SPD.

GOZD MARTULJEK

Malo ljetovalište (752 m) u blizini Kranjske Gore, na ravnom polju pokraj državnog puta Ljubljana—Trbiž, uz Savu. Polazna tačka za veoma zanimljiv vodopad Martuljek (troskoki slap) pod impozantnom Špicovom piramidom (2472 m), zatim na visoku ravnicu i selo Srednji vrh (1000 m), jedno od najljepših



Na grebenu
„Siroke Peči“
Sur la crête de
„Siroka Peč“
Am Rücken der
„Siroka Peč“

Foto
dr. St. Tomišek

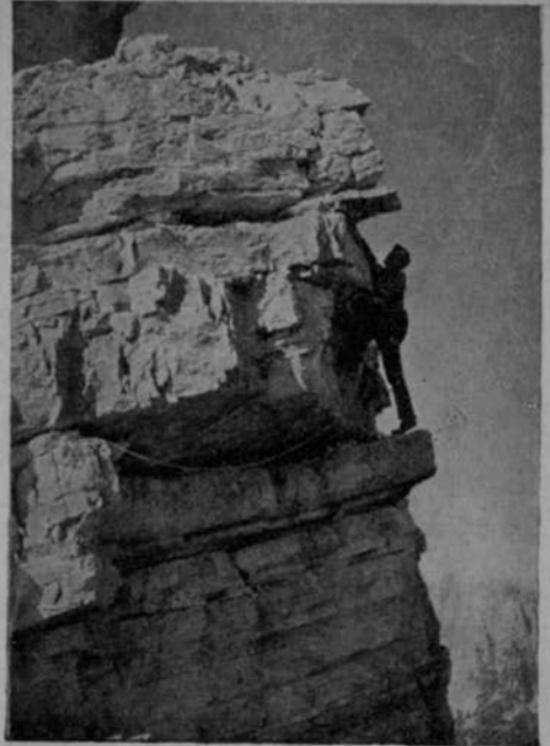


Foto dr. St. Tominšek

Na stijeni Mojstrovki

Une grimpée sur la Mojstrovka

Kletterpartie auf Mojstrovka

*Sjeverna
triglavска
stijena*

*Triglav,
roc du Nord*

*Triglav,
Nordwand*

Foto Ivan Tavčar



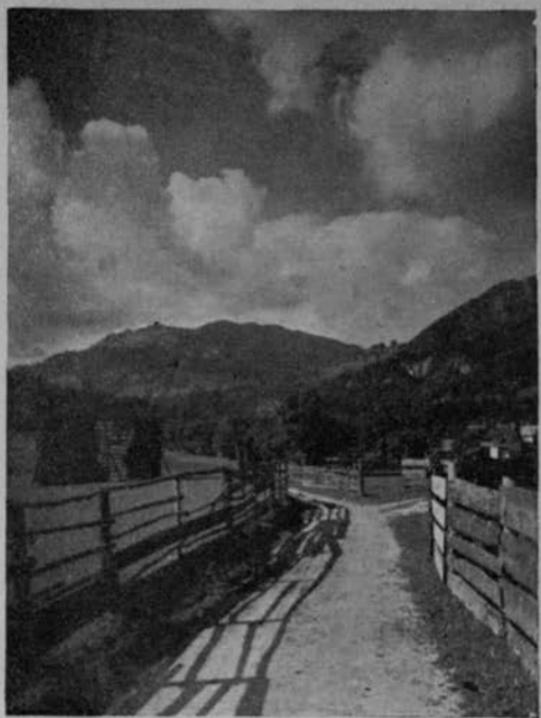


Foto Prof. D. B.

Kranjska Gora

*Kranjska
Gora*

Foto Prof. D. B.

razgledišta u toj visini u našim Alpama. Zaista impozantan vidik na osebujnu Martuljkovu grupu Julijskih Alpa. Po mnijenju stranaca jedna od najljepših znamenitosti u Alpama uopće. Idilična terasa nad strmim Pečima i Rebrrom. Srednji Vrh, 300 m dignut iz savske doline, pod zelenim Karavankama, a zaklonjen od vjetrova, najpoželjnije je sunčano i uždušno planinsko lječilište.

Gostionica Smolej, Pension Špik.

KRANJSKA GORA

U dolini među Karavankama i Julijskim Alpama leži znamenito ljetovalište, klimatsko lječilište i zimska sportna stаница Kranjska Gora (810 m), okružena veličanstvenom planinskom okolinom na ulazu slikovitim i romantičnim dolinama Velike i Male Pišence.

Unaokolo strše znameniti vrhovi Julijskih Alpa: Špikova piramida, glasovita crvenasta Škrlatica (2738 m), šiljasti Razor (2601 m), golemi masiv Prisojnik (2547 m), glava Mojstrovka (2332 m), Škrbinjek (1339 m), Ciprnik (1716 m) i greben Vitranec (1631 m). Po svojoj planinskoj ljepoti Kranjska Gora s okolicom može se takmititi s Tirolskim Dolomitima. Samo mjesto leži uz rijeku Pišencu. Sredinom seoskoga trga leži stara gotička crkvica, koja ima toranj iz g. 1362. Ima još sačuvanih nekoliko starih zgrada u lijepom domaćem stilu, s poznatim drvenim uresimima. Ima PTT, liječnika, apoteku, sreski sud, električnu rasvjetu. Zgodna željeznička veza s Ljubljonom, Zagrebom, Beogradom i sa inostranstvom. Nekoliko okolišnih bregova obrasli su crnogoricom i arišom. Ima obilje sunčališta i divnih šetališta: na Rutič, Brda, kupalište »Jasna« s lijepo uređenim plivalištem, selo Podkoren, Lipnu Tratu (1000 m), odakle se pruža veličanstven pogled po čuvenom skalovitom amfiteatralnom stijenu Kranjsko-gorskih Dolomita: Škrlatice, Razora, Prisojnika.

Izleti i ture u Karavanke i u Julijske Alpe Automobilski



Foto Prof. D. B.

Razor-Prisojnik

Iz Kranjske Gore

Une de Kranjska Gora

Blick aus Kranjska Gora

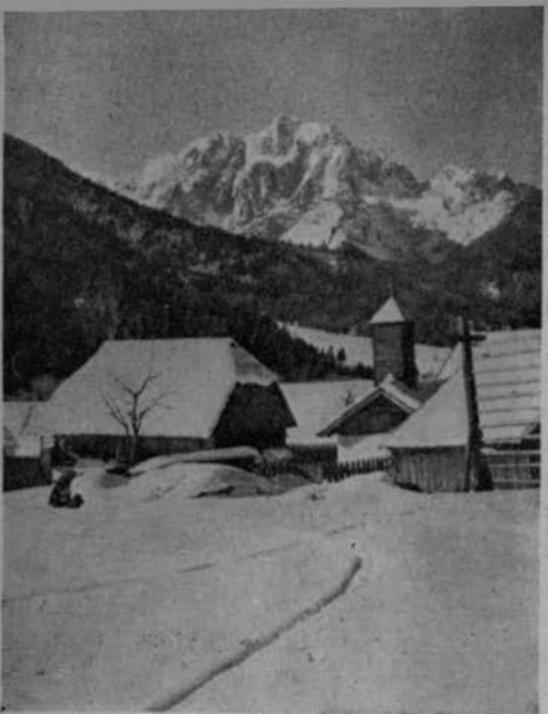


Foto Prof. J. Ravnik

Podkoren kod Planice

Podkoren près de Planica

Podkoren bei Planica

selo i prijatno ljetovalište Podkoren (847 m), na podnožju Karavanki pod Korenskim prelazom tik nad željezničkom prugom (želj. postaja Kranjska Gora). Od Kranjske Gore udaljeno 25'. Ovo ljetovalište ima krasan sunčani položaj s divnim pogledom na Julijске Alpe: Kokovu špicu i skupinu Škrlatice, na Vitanec i Poniku, te na Lomiče i Brloge u Karavankama. Jezgru sela čini skupina usko pripojenih starinskih kuća u jaruzi uz potok Krotnik. Tu se na zidu gostionice Razinger nalazi uzidana spomen-ploča, koja nam priča, da je tu živio od 1819 do 1828 god. znameniti engleski prirodnjak Sir Humphry Davy, koji je u svojim opisima rekao da je Gorenja Savska Dolina jedna od najljepših alpskih dolina u Evropi. Zakrenemo li sa željezničke stanice u Kranjskoj Gori iz ravnice na pobočje Vitranca, otvara nam se lijep pogled na Savu. Podkorensko polje i Podkoren, nad kojim se diže korenski put na najniži karavanski Korenski prijelaz (1073 m). Lijevo nad sjenokošama pod Vitancem diže se krasna Visoka Ponica nad ulazom u lijepu alpsku dolinu Planicu, koju zatvara šiljasti Jalovec (2643 m), a desno »Na

put vodi na sedlo Vršič 1611 m mimo znamenite ruske kapelice (zimsko sanjkaški 16 km). Posjetiocima Kranjske Gore pružaju se mnoge prilike za alpski lov i ribolov. Udobni tereni za skijanje, na koje se lako dolazi odmah sa željezničke stanice; skakaonica, tečajevi za skijaše. Podružnica SPD. Za planinske ture stoje sposobni i iskusni vodiči na raspolaganju. Automobilска cesta vodi preko Korenskog sedla u Korušku.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca Kranjska Gora.

Hoteli: Slavec, Razor, Balkan. Pensioni: Vila Škrlatica, Zlatorog, Erika. Restauracije: Juvan, Pristavec, Košir.

PODKOREN

Na državnom putu, koj r vodi iz Kranjske Gore u Korušku leži lijepo planinsko selo leži lijepo planinsko selo i prijatno ljetovalište Podkoren (847 m), na podnožju Karavanki pod Korenskim prelazom tik nad željezničkom prugom (želj. postaja Kranjska Gora). Od Kranjske Gore udaljeno 25'. Ovo ljetovalište ima krasan sunčani položaj s divnim pogledom na Julijске Alpe: Kokovu špicu i skupinu Škrlatice, na Vitanec i Poniku, te na Lomiče i Brloge u Karavankama. Jezgru sela čini skupina usko pripojenih starinskih kuća u jaruzi uz potok Krotnik. Tu se na zidu gostionice Razinger nalazi uzidana spomen-ploča, koja nam priča, da je tu živio od 1819 do 1828 god. znameniti engleski prirodnjak Sir Humphry Davy, koji je u svojim opisima rekao da je Gorenja Savska Dolina jedna od najljepših alpskih dolina u Evropi. Zakrenemo li sa željezničke stanice u Kranjskoj Gori iz ravnice na pobočje Vitranca, otvara nam se lijep pogled na Savu. Podkorensko polje i Podkoren, nad kojim se diže korenski put na najniži karavanski Korenski prijelaz (1073 m). Lijevo nad sjenokošama pod Vitancem diže se krasna Visoka Ponica nad ulazom u lijepu alpsku dolinu Planicu, koju zatvara šiljasti Jalovec (2643 m), a desno »Na

Zelenicah sakuplja se mlada rijeka Sava. Kratko zatim kroz šumu zaustavićemo se na posljednjoj sjeverozapadnoj jugoslavenskoj željezničkoj stanicici Planici, na ulazu istoimene doline, odakle se dolazi u veće alpsko selo.

RATEČE

Omiljelo planinsko ljetovalište (870 m), koje leži tik na jugoslavensko - italijanskoj granici, na razvodju riječkih Jadranskoga i Crnoga Mora, na zapadnom kraju, Gorenje Savske Doline. Okruženo je zelenim golicama početnih Karavanka i slikovitim vrhuncima Julijskih Alpa. Najljepše ih je promatrati sa brdašca Pungrt (950 m) ili nešto malo dalje s visoravnice Na Sušah (1000 m) pod Spodnjim i Gornjim Babljim Gradom tik nad selom Rateče. Ovaj odličan planinski kraj je pored Jezerskoga najviše dolinsko malo ljetovalište i klimatsko lječilište sa veoma lijepim sunčanim položajem. Na istočnom kraju sela, na niskom brežuljku, stoji lijepa stairnska crkvica Sv. Tome u gotskom stilu s tornjem iz XIII vijeka. Takoder je veoma zanimljiva starinska župska crkva u gotskom stilu iz XV vijeka. Stanovnici Rateča su očuvali starinske običaje i nošnje, a i govor. Za velikih crkvenih svečanosti ženske nose šarolike narodne nošnje. Narod je veoma uljudan. Veoma su lijepa šetališta po šumovitoj okolini. Rateče je zgodna polazna tačka za mnoge izlete u Karavanku i u divlju romantičnu dolinu Planicu, te na izvor Save Dolinke (Nadiža). Polazna tačka za velike ture sa usponima na Poncu (2227 m) i na Jalovec (2643 m). Dobri alpski vodiči. Vožnje saonicama. Alpinski lov. Zimski sport, a naročito skijaški izleti na Lomče, Sovšku planinu, Kavalarku. Skijaške utakmice kroz Planicu.

Obavještenja: Društvo za stranački promet.

Gostionice: Kajžar, Kirchmayer, Žerjav, Kavalar, Vilči.



Foto Cv. Švigelj

Razor

*Konjsko sedlo
nad Bohinjem
Konjsko sedlo
audessus de Bohinj
Konjsko sedlo
über Bohinj*



Foto Cv. Švigelj

*Razor
i Triglav
s Prisojnik*

*Razor et
Triglav vue
de Prisojnik*

*Razor
und Triglav
aus Prisojnik*

Foto
E. Planinšek

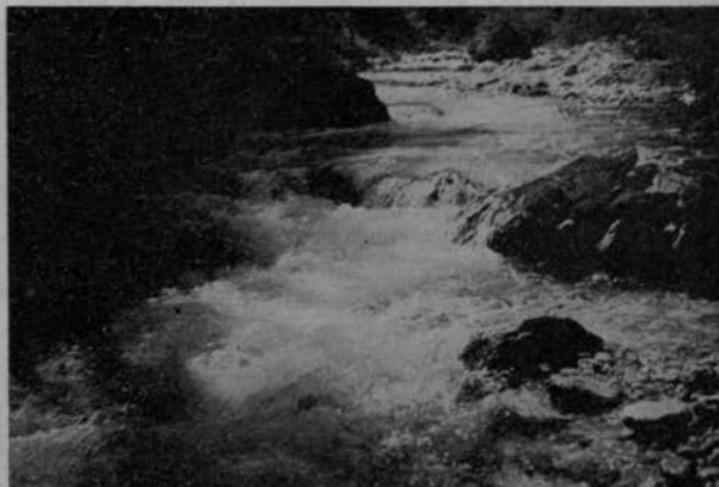


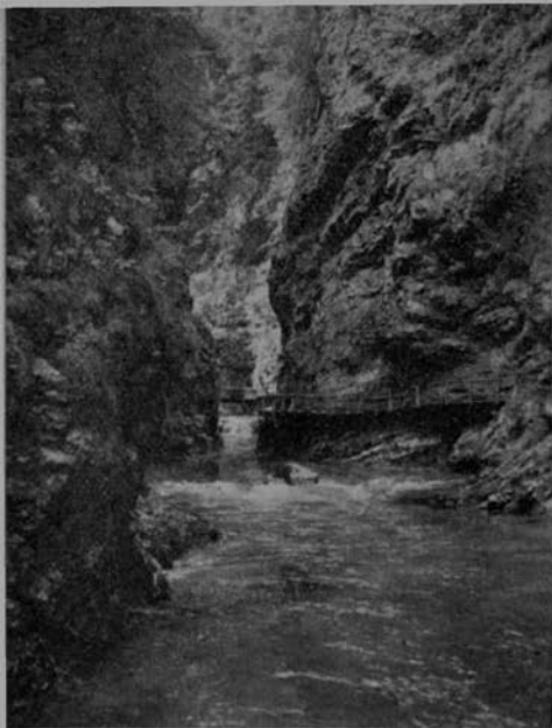
Foto Prof. J. Ravnik

Motiv iz Triglavskoga pogorja
Vue sur le montagnes de Triglav
Blick auf Triglav-Gebirge

Šumeča
Bistrica
La rivière
Bistrica
Die schäu-
mende
Bistrica

Foto Cv. Svigelj





Uintgar

vanredno romantičnom okolicom. Odavle se pruža krasan vidik na Karavanke i na veličanstvenu okomitu stijenu Babji zob, golemi masivni ugao visoravnih Jelovice sa preko 200 m okomito otsjećenim stijenama. Ispred ugla strši iz svijene oštare, okrugao i visok stup »zob« (zub), po kome ove stijene nose svoje ime. Tik pod stijenama Babjega zoba, nad Bohinjskom dolinom nalazi se znamenita Jama pod Babjim zobom (oko 1000 m), u zaštiti SPD, koje čuva krasne kapnike (stalaktite) i ostala čudesna podzemaljskoga svijeta. Put je siguran i lijepo je izgrađen. Ogleđanje ove pećine dopušteno je samo u pratnji vodiča SPD. — Mnoge zanimljive šetnje i izleti u krajeve divlje romantike. Ribolov.

Gostionice: »Olifčič« i »Pri Rotu«.

BOHINJ

Široka, sunčana kotlina u krasnom planinskom kraju, zakružena vijencem visokih gora, kojoj se na sjeveru iz veličanstvene sredine blistavih snježnika i sunčanih planina diže ponosni Triglav, a na jugu, iznad tamnozelenih šuma i šarenih sjenokoša strmi greben — Bohinjsko pogorje (Lisec 1649 m, Črna

DOBRAVA- VINTGAR

Dobrava, ugodno, malo seosko ljetovalište (577 m) u blizini Bleda, pod brdom na terasi iznad Radovine, a pred ulazom u glasovitu sutjesku Vintgar sa Bledskom šumom. Ima električnu rasvjetu, PTT. — Vintgar je najljepši, divlji romantični tjesnac u Sloveniji sa veoma slikovitim prizorima. Siguran put. Mnogi vodopadi.

BOHINJSKA BELA

Malo ljetovalište (500 m) u blizini Bleda (30°), romantičan položaj pod okomitim, modrikastim Pečima. Pod selom lijepa zelena terasa sa poljima tik nad duboko udubenim koritom Bohinjke sa

prst 1844 m, Gradica 1965 m, Bogatin 2008 m, Podrta Gora i drugi vrhovi). Svojim veoma ugodnim položajem i odličnim prirodnim znamenitostima (Bohinjsko Jezero, slap Savice, najlakše pristupačna sunčana strana Triglava) Bohinj je uz Bled prvo klimatsko lječilište i ljetovalište u Sloveniji. Kako ga je priroda obdarila povoljnim snježnim prilikama, suncem i terenskim pogodnostima za sve glavne grane zimskoga sporta, Bohinj je poznat kao glasovita dolinska zimskosportska stanica i na najboljem je putu da potpuno zasludi naziv »Jugoslovenskoga Davosa«.

Ljetna sezona (maj — oktobar) dovodi mnogo stranaca u ljetovališta pokraj Bohinjskog Jezera: Sv. Janez, Zlatorog i Sv. Duh, Ribičev Laz, Staru Fužinu i Srednju Vas, a zimska sezona (decembar—mart) odvija se u glavnom u Bohinjskoj Bistrici, i jednim dijelom i u Sv. Janezu.

Još u vrijeme Rimljana bio je Bohinj poznat sa svoga glasovitoga željeza. Još i sada se nalaze ostaci rimskih livnica, od kojih su nekoje bile i utvrđene, kao n. pr. ona kod sela Bitnje i Stare Fužine. Željeznu rudu kopali su ovdje već i Taurisci. Kod sela Bitnje, u Lepenicama i na Rudnom Polju našli su tragove izrađivanja željeza. Toga obrta ovdje danas više nema, ali se u Rudnici (946 m — pješke 1 h 15') u središtu Bohinja kopaju bauxit ili bohinjska ruda za izradu aluminija i glinenih proizvoda. Glavni kraj i gospodarsko središte Bohinja je

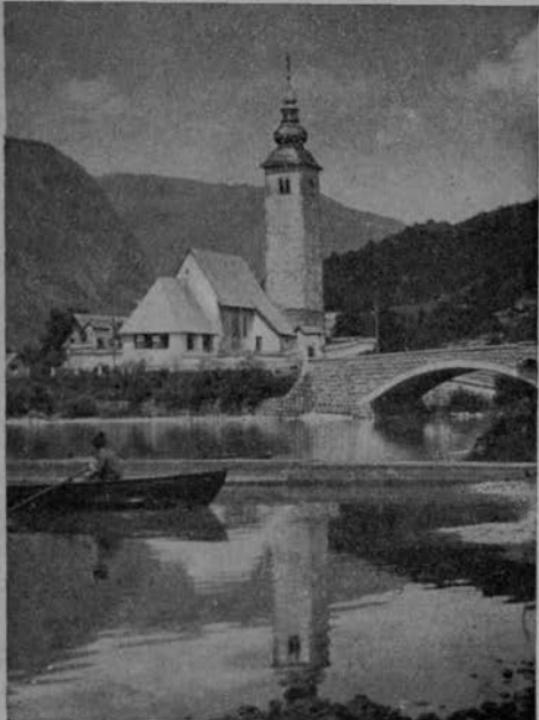
BOHINJSKA BISTRICA

Omiljelo ljetovalište sa divnim položajem (512 m), usred široke kotline s krasnim vidicima na triglavsko gorje i na južni lanac Julijskih Alpa. Pogranična stanica prema Italiji. PTT, elektr. rasvjeta, liječnik, planinarski vodiči. 1 h pješice do Bohinjskog Jezera, 45' želj. do Bleda. Ribolov. Prirodno kupalište »Danica« na Savici nad izlivom Bistrice. Kupalište je moderno uređeno, ima plivalište, park, kabine itd. Bohinjska Bistrica je glavno središte skijaškoga i sanjkaškoga sporta, dok se na Bohinjskom Jezeru zimi odvijaju sportovi na ledu. Umjetno sport-

*Ualovi na
Bohinjskom
Jezeru*
*Le lac de
Bohinj*
Bohinjer See

Foto Cv. Švigelj





Bohinj

Foto L. Šmuc

san vidik na okolne gore. Za sport na ledu: klizalište pokraj Bistrice, klizalište »Danica« i Bohinjsko Jezero. Ovdje se održavaju sanjkaške, skijaške i klizačke utakmice. Koncerti. Razne večernje zabave.

Polazna tačka za izlete na Triglav, Bohinjsko Pogorje i dr. Obavijesti: Društvo za promet stranaca (Tujsko-Prometno Društvo).

Hoteli: Triglav, Markež, Bistrica.

Restauracije: Mencinger, Maurič.

BOHINJSKO JEZERO

Bohinjsko Jezero (523 m) najveće je stalno jezero Slovenije. Leži usred visokih planina pod Triglavom u slikovitu položaju. Bistro je kao kristal, a boje zelene i tamnomodre. Bohinjsko Jezero je prava suprotnost Bledskoga Jezera. Bled, okružen sa preko 200 vila, živi u stalnoj vrevi i živahnosti, a Bohinjsko Jezero leži u tihoj, nesmetanoj gorskoj romantici, te do sada ima tek nešto malo vila i ljetnikovaca. Od svih jezera u susjednim državama jedino mu je slično Hallstattsко Jezero. Bohinjsko Jezero je preko 4 km dugo, 45 m duboko i ima $6,60 \text{ km}^2$

sko sanjkalište »Belvedere« pod gorom Črna prst, dugo 2 km sa visokim nasipima. Kod ženskoga starta toplo za-točište. Donji dio sanjkališta upotrebljava se kao zabavno sanjkalište (780 m). Tu stoe na raspolaganju paviljon, buffet i sanjke na zajam. Sanjkalište stoji pod stručnim nadzorom. Osim toga u blizini glavnoga sanjkališta ima i sanjkalište za djecu. Iz sela Ravne vodi sanjkalište dugo 714 m, a nalazi se 2 km nad Bohinjem. 6 skijaških vježbališta: Brdo nad selom Bistrica, Dobrava (593 m) koja je ujedno i veoma ugodno sunčalište. Kozji Hrbet (650 m) sa umjetnom skijaškom skakaonicom. Selo (700 m) napeta, glatka strmina; Senožeta (700 m); Rovti (700—1000 m). Skoro sa svih ovih mjesta puca kra-

površine. Budući da je ovo jezero veoma pogodno za kupanje (u ljetno doba voda doseže toplinu od 25° C), a kako obiluje divnom šumovitom okolicom, postalo je jedno od najomiljelijih ljetovališta. Svojom divljom romantikom nadmašuje i najglasovitija alpska jezera. Na sjevernoj obali jezera, u t. zv. Ukanci, nedaleko od Hotela »Zlatoroga« utječe u jezero Savica, koja šumi ispod divnog slapa od stijene Komarca i otjeće iz jezera na donjem istočnom kraju pod mostom pred starinskom crkvicom: Sv. Janez (530 m). Vanredno slikovit motiv. U toj crkvici gotskoga stila, ima zanimljivih fresko-slika iz XVI vijeka. Na južnoj obali uz automobilsku cestu je poznato ljetovalište, kupalište i zimskosportska stаница, moderno uređeni Hotel »Sv. Janez«, PTT, elektr. rasvjeta. Vožnja u čamcima. Alpski vodiči.

U mjesecima januaru i februaru smrzava se Bohinjsko Jezero čvrsto, te daje krasno planinsko klizalište. Veoma je zanimljiv prizor prirodne pojave, kada na Bohinjskom Jezeru medu stijenama puca led i nastaju duge pukotine. Katkada to biva svake minute i noću se čuje pucnjava čak do Bohinjske Bistrice. Tu ima uređeno i sanjkalište i skijaški teren. Teniska igrališta, ribarenje i alpinski lov prikraćuju vrijeme gostima.

Na lijepom obalnom šetalištu uz samo jezero leži u tihoj samoći druga bohinjska stanica Sv. Duh (527 m), maleno selište sa ljupkom crkvicom, hospicom, kupalištem itd. Od Sv. Duha odvaja se put: gornji vodi duž lijeve strane široke ravnice Ukanca na Kopišča pod Savicom, a donji desno izbija brzo u prekrasan lug, gdje se nalazi posljednja stanica pokraj Bohinjskoga Jezera: turistički hotel »Zlatorog« (525 m) kraj ušća Savice u jezero. Polazna tačka za izlet na slap Savice pod Komarcom, Triglavská jezera (7 jezera i druge ture).

Obavještenja: Društvo za stranački promet (Tujsko-prometno društvo) Sv. Janez na Bohinjskom Jezeru.

Hoteli: Sv. Janez, Sv. Duh, Zlatorog.

Gostionice: Bogatin, Logar.

Pension Savica.

*Sumrak
u Bohinju*
*Le crépuscule
à Bohinj*
*Abend-
dämmerung
in Bohinj*

Foto Cv. Švigelj



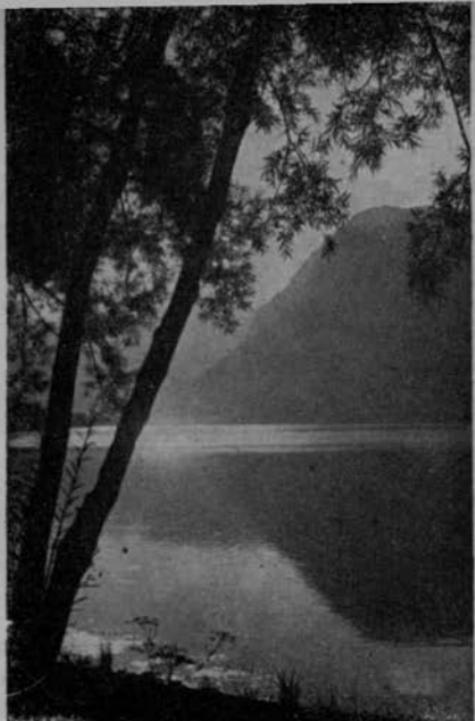


Foto Cv. Švigelj

*Urbe kod Bohinjskog Jezera
Le lac de Bohinj - Saules
Bohinjer See - Weiden*



*Staničeva
kuća
Julijiske Alpe
Une maison
alpine
Shutzhaus
in den Jul.
Alpen*

Foto S. Tavčar



Bohinj

Foto Cv. Švigelj

*Jalovec
sa Slemenom*
*Jalovec
vu de Sleme*
*Jalovec
aus Sleme*

Foto
Eg. Planiniček



ŽIROVNICA

Na pruzi Jesenice—Bled, u okrilju Stola (2236 m), najveće planine u Karavankama, leži prijatno ljetovalište Žirovnica (560 m) u samoj blizini Bledskog Jezera. Polazna tačka za planinu Stol i za druge ture i izlete u Karavanke. Tu je velika banovinska hidroelektrična centrala s malim jezerom. U Žirovniči se rodio slovenački lingvist Matija Cop. Ima PTT.

Okolicu Žirovnice uveličava krasan pogled na prilično široku tamnošumovitu Jelovicu sa strmo otsječenom zapadnom stijenom, gdje strši znameniti Bablji Zub, Blejski Grad i Triglav u panorami Jul. Alpa, koji za jutarnjeg rumenila tvore divan i čaroban prizor.

Kod crkve u Žirovniči otkriveno je veliko staroslavensko groblje. Na lijevoj strani prezbiterija u župnoj crkvi ima zanimljivih starih freska iz doba reformacije.

Obavještenja: Općinsko načelstvo Žirovnica.

Hoteli i gostonice: Hotel pod Stolom, Gostionica Školaris, Kvetina, Cop, Legat, Kržišnik, Triller, Zupan, Pension Osvald.

LESCE

Malo selo, leži na uzvišenoj ravnici (504 m) s prekrasnom okolicom. Divan vidik na Karavanke i Julijske Alpe. Željeznička stanica za Bled. PTT, elektr. rasvjeta. Udobno ljetovalište u neposrednoj blizini Bleda, polazna tačka za mnoge ture i izlete. Lijep vidik ispred želj. stanice na »Babji zob«, Bledski Grad pod triglavskim pogorjem i na Stol u Karavankama.

Obavještenja: Općinsko Načelstvo Lesce.

Hotel Legat.

Gostonice: Šumi, Pernuš, Pikon, Stroj-Zapuže.



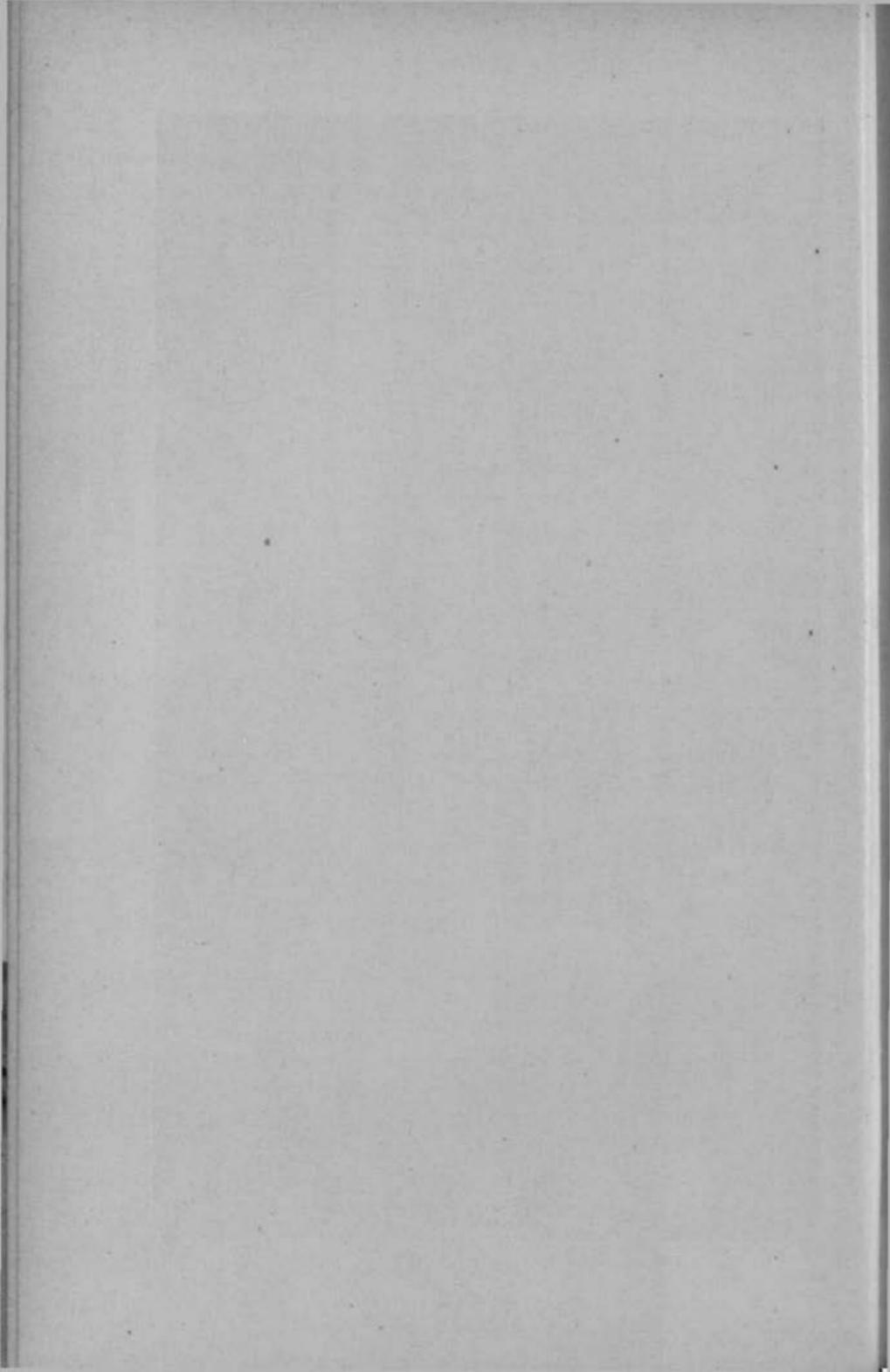
*Motiv
s Komne
Une vue
de Komna
Ein Motiv
aus Komna*

Foto Cv. Švigelj



BLED

LJETOVALIŠTE I ZIMSKO SPORTSKA STANICA
STATION BALNÉO-CLIMATIQUE ET SPORTIVE
SOMMERFISCHE UND WINTERSPORTSTATION



BLED — BLEDSKO JEZERO

Nadaleko i naširoko poznato je pod imenom Bled glasovito ljetovalište, kupalište i zimsko sportsko sastajalište. Pod tim imenom razumije se cijela skupina ljetovališta i sela oko Bledskoga jezera. Bled leži 475 m nad morskom razinom. Osebujan čar Bleda stvara harmonična mješavina slikovitoga alpskog predjela i krajolika, koji, da tako rečemo, već imaju južnjački izgled. Taj karakter ima i bledsko podneblje, jer mu blizina Jadranskoga Mora (jedva 90 km uzdušne linije) ublažuje oštinu i surovost alpskoga uzduha, a da mu ipak ne oduzima snagu i opojnost. Pa iako je Bledsko Jezero jedno od najmanjih jezera u Alpama, ipak je to bogata riznica prirodnih ljepota, kakve se u tako malenu prostoru rijetko gdje mogu naći. Jezero zaprema površinu od $1,33 \text{ km}^2$, prosječna mu je dubljinu oko 30 m i ima oblik nepravilna četverokuta.

Na njegovoj blistavoj površini zrcali se šarolik vijenac ljetnikovaca, krasnih hotela i umjetnih bašta, natječući se daleko preko granica Jugoslavije s najljepšim jezerima u srednjoj Evropi. Zbog svoga položaja, u kome je Karavankama zaštićen od studeni, a što opet obiluje južnim vjetrovima, koji dolaze s mora, Bled prednjači svima alpskim lječilištima. Osim potoka, koji poniru u jezero, u samom jezeru izviru brojni izvori sa prilično visokom temperaturom, pa je Bledsko Jezero stoga jedno od najtopljih alpskih jezera, te od mjeseca maja do oktobra omogućuje ugodno kupanje. U maju se toplina diže do 20° C , a u julu i augustu čak do 28° C . Jezero se osjetno ohlađuje tek u mjesecu oktobru, a krajem mjeseca januara smrzava se skoro potpuno, dajući zimskim sportašima solidnu, glatku smrznutu površinu. Podvodni izvori sadržavaju dosta veliku količinu željeza, pa je kupanje u jezeru ljekovito i kod nekojih bolesti ima upravo nevjerojatno uspješan učinak. Ljekoviti izvori, topli sunčani zraci i čisti alpinski uzduh pomiješan s ozonom tvore osobito ljekovita sredstva. Naročiti čar jezera čini uz šaroliku okolicu, koja se na svakom koraku mijenja, još i idilični Otok sa svojom malom crkvicom (495 m), čiji se harmonični zvuci zvona poput jeke milje.

Bled

Bledski otok

L'ile de Bled

Insel a. Bled

Foto A. Povhe-



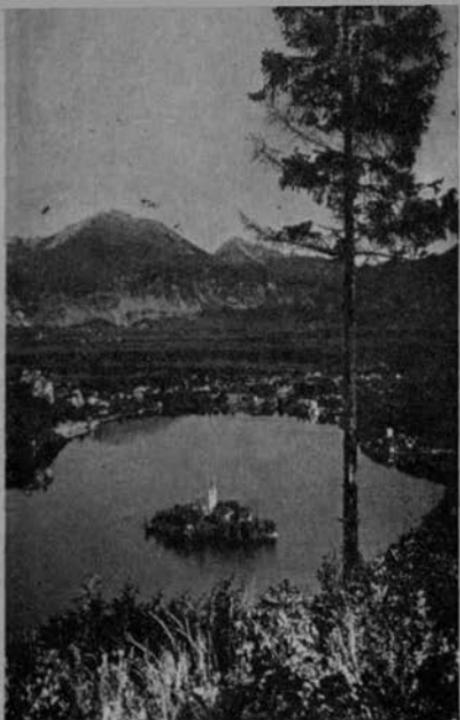


Foto A. Povhe
Pogled na Bled
Vue sur Bled
Blick auf Bled

tvrdavu. Odmah za njima naseliše se u ovaj kraj Slaveni (prije 595 g.); o tome nam svjedoče staroslavenski grobovi na Bledu »Za Žaljami«, a ima ih i u Bohinju. Narodna priča veli, da je tu na otoku, u doba dok Slovenci bijahu još pogani, stajao hram boginje Žive. Prve pouzdane historijske vijesti od Bledu imamo iz g. 1004, kada je car Henrik II darovao briksenškom biskupu sv Albuinu Bled, dakle Grad i 30 imanja u okolini, a Henrik III također i posjede u Bohinju. Sve je to ostalo u posjedu briksenških biskupa skoro 800 godina.

Lječilište se počelo razvijati šezdesetih godina prošloga vijeka, kada je Švajcarac Arnold Rikli utvrdio važne zdravstvene učinke njegova položaja i podneblja. Rikli je ustanovio poznato sunčano i uzdušno lječilište na Bledu, koje je prije svjetskoga rata imalo najveći ugled.

Važnost Bleda porasla je naročito otvorenjem turske željeznice (München—Salzburg—Villach—Jesenice—Trst) g. 1906. Bled se kao svjetsko ljetovalište i lječilište diže u velike tek-

i lijepo pjesme iznenada odbijaju o strme stijene romantičnoga Bledskoga Grada (614 m), za kojim se dižu Karavanke, kao zaštitni veliki zid sa svojim moćnim sivim gospodarom, planinom Stolom, koja se u svoj svojoj ozbiljnosti očinski smješka veselom bijelom vijencu hotela i vila, svjetlucavih crkvica, zelenih alpskih čilimova i tamnih, šutljivih gorskih šuma. Na jugu strši Bablji zob, pod kojim se krije bogat podzemni svijet krasota, a sa zapada, preko tamnih kulisa alpske prahume Pokljuke, gleda kralj slovenačkih Alpa, sijedi Triglav. Prijatelji prirode i turisti mogu s Bleda ići na divne izlete i uspone, pune čudesnih krasota i užitka. Tu je usred slovenačkoga alpskog svijeta pravi Eldorado za lovce i ribare, a ujedno i ljetovalište za goste najrazmaženijega ukusa.

Već stari Rimljani poznavaju Bledsko Jezero pod imenom *Lacus auriacus*, a čini se da su na današnjem Gradu imali i svoju

poslijepodne svjetskoga rata, otkako ga je Jugoslavenski Kraljevski Dvor izabrao za svoju ljetnu rezidenciju. Bled je danas mordenko kupalište i lječilište, sa stalno rastućim brojem posjetilaca. Nijesu to one raskošne i veličanstvene hotelske zgrade i razne ustanove, koje mu daju obilježje, već smislen i solidan komfort i brižljiva čistoća i urednost svratišta, gospodarstva, vila i kuća. Kao lječilište, osim već navedenih osebina Bledskog jezera, treba spomenuti Hotel Toplice s termalnim izvorom, koji ima stalnu temperaturu od 24° C.

Glavni i najživahniji dio Bleda je duž sjeveroistočne i južne obale jezera. Oko jezera nižu se: selo Grad (501 m) sa Zdraviliškim domom i perivojem oko crkvice tik ispod već spomenute starine Grada. Zatim Zagorica; pod brdom Stražom 646 m pokraj jezera selo Zeleče, pa Mlino (Kraljevski ljetnikovac Suvobor), Zaka, naseobina Bled kod želj. stanice i Rečica.

Na jezeru ima velik broj dobro uređenih kupališta. Najveće je kupalište Gradska kopel. U većim hotelima na jezeru također su uređena vlastita kupališta i plivačke škole (Hotel Toplice, Hotel Petran, Hotel Triglav i Vila Sokol). Za goste, koji stanuju u pojedinim vilama oko jezera postoje posebna kupališta.

Iz vavnene stijene, koja tvori obalu Bleda, izvire već od prastarih vremena poznati vrući željezoviti izvor. Ovaj izvor daje željezovitu vodu, kao što je liječnici propisuju protiv hloroze, anemije, živčanih bolesti i raznih drugih oboljenja, kojima treba tražiti uzroke u malokrvnosti. Obična čaša ove ljekovite vode sadržava skoro isto toliko željeza, koliko i uobičajene željezne pilule.

Zdraviliški dom je ukusna i elegantna građevina, opkoljena terasom, s koje puca krasan pogled na zdraviliški park i na jezero.

Bled obiluje šetalištima i izletištima po okolici. Šetnja u Zdraviliškom parku, do javnoga parka »Straže«, šumski puteljci s brojnim odmaralištima i divnim vidikom na Savsku dolinu.

*Bled
Hotel
Park*

Foto
A. Povhe



*Bled
Stari grad
Ancien chateau
Altes Schloss*



Foto A. Povhe



*Bled
Kralj. dvor
Suvobor
Le palais
Royal
Königsschloss*

Foto A. Povhe



*Podrta Gora
nad Bohinjem
Podrta Gora
au dessus de Bohinj
Podrta Gora
über Bohinj*

Foto Cv. Švegelj

*Bled
Hotel Toplice
Zimski sport
Sport d'hiver
Wintersport*



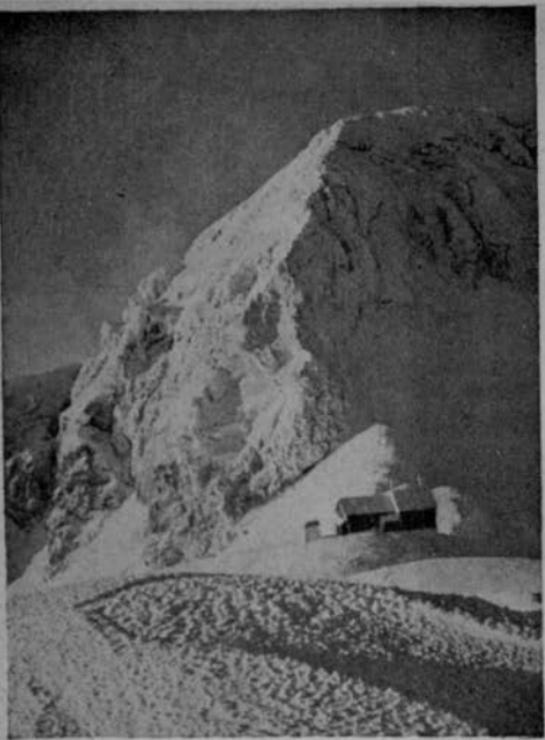


Foto dr. Tomišek Stanko
Kredarica - Mali Triglav

Jugoslavije i srednje Evrope. Polazna je tačka za automobilske izlete u bližu i dalju okolicu. Ima PTT, liječnika, apoteku, elektr. rasvjetu, lovište i ribolov, nebrojena zabavišta (koncerti, ples, društvene zabave, sportske priredbe itd.). Skoro sve hotel-ske radnje otvorene su cijele godine.

Obavještenja: Zdraviliško povjerenstvo, Bled.

Hoteli: Central, Evropa, Jekler, Lovec, Olympic, Park Hotel i Dependance, Hotel Petran, Hotel Starkl, Toplice-Belvedere i Dependance, Triglav, Hotel Troha, Tourist-Hotel, Union, Hotel Zaka, Pension Sevenard.

GORJE KOD BLEDA

Prijatno ljetovalište (570 m) u neposrednoj blizini kod Bleda, na veoma zgodnu položaju s lijepim izgledom. Šetnje uz obronke Viševnice u Vintgar i preko sela Krnice za Pokljuku i Pokljušku Luknju (1000 m) koja pretstavlja lijepu prirodnu znamenitost. To je tjesnac s prirodnim mostovima i romantičnim stjenovitim »vrtecima« — prirodnim okнима.

Obavještenja: Općinsko načelstvo Gorje pri Bledu.

Šetnje obalnim putem oko jezera, naročito ujutro i predvečer ($1\frac{1}{2}$ sat). Krasan vidik sa terase Grada, Osojnica (754 m), mala gorska tura s lijepim vidikom. Omiljela vožnja čamcem, ma s koga kraja obale, na Otok sa crkvicom. Do crkvice vode dva stubišta, jedno nasuprot kraljevskom ljetnikovcu, a drugo sa sjeverne strane. Vrijedno je pogledati ovu historijski znamenitu crkvicu u unutrašnjosti njenoj, gdje se nalazi lijep oltar i zavjetna slika. Pred prezbiterijem visi konopac tzv. zvona želja, za koje se priča, da onome, koji povuče za konopac, bude ispunjena želja, koju zamisli u času kada zvono zazvoni.

Bled ima po više puta na dan vezu s brzim vozovima najvažnijih središta

POLJČE-BEGUNJE

Omiljeno ljetovalište na podnožju Karavanka, na lijepom sunčanom položaju. PTT, elektr. rasvjeta. Poljče je malo, zelenilom bogato selo, zapadno od sela Begunje, u podnožju gore Sv. Peter (839 m). Poljče je poznato radi lijepo uredenoga »Šturmovaog« sunčanog i uzdušnog kupališta i ljetovališta.

Obavijesti: Pension »Šturm« (vl. Liza Šturmova), Poljče—Begunje

RADOVLJICA

Drugo najveće mjesto u Gorenjskoj Dolini, leži na strmom lijevom pobočju nad Savom (491 m), okruženo divnim vijencem panorame Julijskih Alpa i Karavanaka. Starinska varošica, ugodno ljetovalište s mnogim lijepim šetnjama i izletima. Do podnožja Karavanaka ima 1 sat hoda. U sredini trga je Radovljiski Grad sa prostranim gradskim vrtom. Novi, moderni dio varoši širi se na zapadnoj strani i ima krasan vidik na Alpe. Radovljiski grad bio je vlasništvo radovljiskih grofova, kasnije Ortenburžana do 1421 g., onda celjskih grofova do 1456 g., a poslije njih cara Fradrika III. Sada je vlasništvo grofa Thurna-Valsassina. Radovljica ima PTT, električnu rasvjetu, dva liječnika, apoteku, školu za pletarstvo, gdje se izrađuju zanimljivi narodni ručni radovi. Sjedište je političke vlasti i dr. ureda.

Gostionice: Kunstl, Lectar, Avgustin, Kosmac.

BREZJE

Malo ljetovalište (485 m), ugodan položaj s lijepim vidićima. Velika hodočasna crkva sa samostanom »K Mariji pomagaj«, lijepa nova gradevina. U staroj kapelici znamenita Layerova slika Marije. Ljeti, a osobito subotom i nedjeljom stiže amo mnoštvo poklonika, cijele skupine kola. Vanredno slikovit prizor.

Gostionice Gabrijelčić, Finžgar.

Karavanke
Les
Caravanques
Karawanken



Foto
F. Draženović

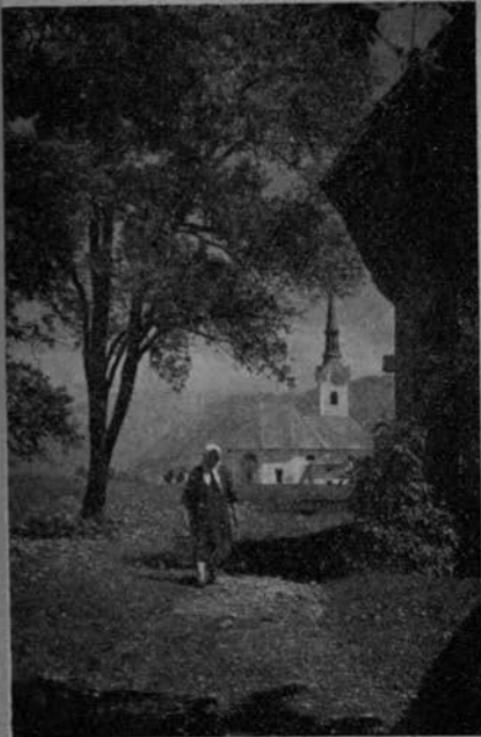


Foto Cv. Švigelj
Gorenjski motiv
Une vallée de Gorenjsko
Ein Motiv aus Gorenjsko

(584 m) i na Sv. Primož (834 m) divnim vidicima.

Gostionice: Pri Jalenu, Šolar, Klinar.

KAMNA GORICA

Gostionica Kapus. Pension Jelovca.

Ugodno ljetovalište u uskoj dolini (516 m), na podnožju zelenе visoravni Jelovice (1200 m) s krasnim jelovim šumama i dobrim planinskim pašnjacima. Izleti u Vrčicu (u šumi 2 ljevkovita željezna izvora sa ugljičnom kiselinom). Zatim na Pusti Grad (586 m). Budući da u okolini ima željeza, nekada je ovdje bila dobro razvijena željezna industrija. Sada je tu tvornica čavala.

KROPA

Na dnu prostranog gorskoga kotla pod romantičnom, strmom i naslagastom stijenom zanimljivo staro trgovište Kropa (530 m), malo ugodno ljetovalište, PTT. Obrtna škola. Tvornica čavala. Prirodno kupalište u Lipnici. Šetnje: do izvora Kroparice sa romantičnom okolicom (584 m), veoma zanimljiva šetnja sa

PODNART

Udobno ljetovalište u Savskoj dolini (380 m) usred šume, kraj pruge na cesti, koja vodi u Krupu i Kamnu Goricu. Ima hladovit položaj. PTT. Elektr. rasvjeta, prirodno kupalište u Savi, ribolov, lov. Šume, ugodne šetnje.

Gostionice: Pogačnik i u Dobravi pri Podnartu: Filip Pogačnik.

PODBREZJE

Leži u lijepoj plodnoj ravnici (432 m) među Savom i Tržiškom Bistricom i obuhvaća sela: Srednju Vas, Britof, Tabor, Dolenu Vas i Bistricu. Malo prijatno ljetovalište s krasnim vidicima na Karavanke. Vile u gorenjskom slogu. Uređeni i čisti privatni stanovi.

Gostionica: Pri Pavlinu.

Kranj

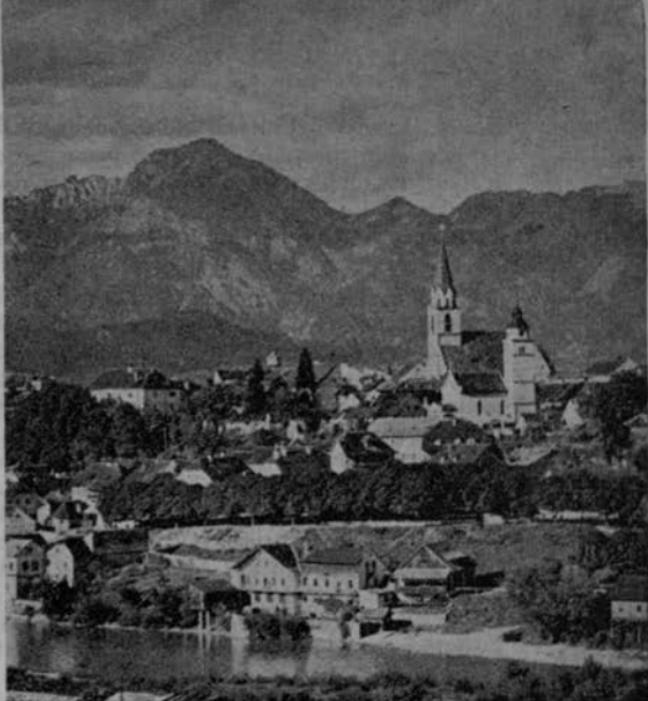


Foto Kozak

KRANJ

Na strmim laborastim pećinama, na lijevoj obali Save, ponosno se diže drevni grad Kranj (375 m), nad samim ušćem Kokre u Savu, lijepo ljetovalište sa prekrasnom pozadinom Karavanaka i Kamniških Alpa. Povijest Kranja siže u daleka stara vremena. U rimsko doba je tu stajao utvrđen grad Carnium, koji spominje Anonymus Ravennus oko 670 god. Pod Pungartom na Lajhu nadene su mnoge iskopine, koje svjedoče, da je tu nekada bila Langobardska posada. Tokom vremena Kranj je promijenio mnoge gospodare: franačke kraljeve, koruške vojvode, oglejske patrijarhe, celjske grofove, Hapsburgove i početkom 19. vijeka Francuze. Za kranjskih markgrofova bio je Kranj slovenačka prijestonica.

U samom gradu ima mnogo znamenitosti: Lijepa gotska župna crkva od rezanog kamena s krasnim reljefnim portalom. Sa zvonika crkve pruža se krasan viđik. Nekadašnja tvrdava Kieselstein (sadašnje Sresko načelstvo), koju su 1256 god. sagradili ortenburški grofovi Fridrik i Henrik. Zatim rožnivenska i hungarska crkva, gradska kuća u renesansnom slogu, ostaci historijskih gradskih bedema, Narodni Dom s lijepim parkom i spomenikom Kralja Petra I., groblje i spomen-ploče slovenačkih pjesnika dra. Franceta Prešerna i Simona Jenka itd. Zanimljiva su duboka korita među skalovitim stijenama, kojima teče Sava i

Kokra (Kranjski Vintgar). U župnom uredu u Kranju pohranjen je znameniti historijski rukopis, pisan goticom na staroslovenskom jeziku, a sačrava zakletve gradskog načelnika, savjetnika i potronika. Taj rukopis potječe iz god. 1435 i dokazom je da su se veća tada Slovenci služili svojim jezikom u službenom saobraćaju. U Kranju je veoma razvijen obrt, industrija i trgovina.

Prijatne su šetnje i izleti u bližnju i daljnju okolicu usred osvježujućih šuma, zelenih livada i bijelih drumova: uz bučnu Savu (Savski dvored) za 20' udaljeno Struževo s dobrom restoranjom, uz strmenite savske bregove nizbrdo, uz Kokru u vlastelinski posjed Brdo sa jezerima (1 h hoda) i u planinski Predvor, a odanle slikovitim dolinama Kokre pod visokom Kokrskom Kočnom (2539 m). Izleti u Šmarjetnu Goro (654 m) i Sv. Jošt (860 m). Kranj je glavna polazna tačka za ture u zapadni dio Savinjskih Alpa i Karavanaka preko Tržiča ili Jezerskoga. Ima odličnu željezničku vezu s Ljubljano, Jesenicama i Tržičem, te ljeti dvaput na dan autobusnu vezu s Bledom (1 sat vožnje). Ima vodovod, električnu rasvjetu, dva javna kupališta na Savi i Kokri, PTT, uzorno uredene hotele, kavane i gospodinice, liječnike i apotekе, bankovne zavode i trgovine snabdjevene svima potrebama.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo u Kranju.

Hoteli: Stara Pošta, Kranjski Dvor, Jelen, Nova Pošta.

Restauracije: Pri starem Mayr-ju, Peterlin, Semen.

STRUŽEVO

Leži uz Savu na podnožju Šmarjetne Gore (654 m) i Sv. Jošta (860 m), 20' udaljeno od Kranja. Divno i prijatno ljetovalište sa čistim planinskim uzduhom, bez prašine, udaljeno od prometa na putu. Ovdje su osobito povoljne sunčane kupelji na pjesku i prirodno kupalište na Savi. Ima izvrsnu pitku vodu Prilike za poljski lov i pecanje ribe. Krasne šetnje obližnjim šumama. Jelovim dvoredima uz Savu vode putovi u Kranj. Idealan položaj. Najbliža željeznička stanica: Kranj. Auto po narudžbi, telefon, elektr. rasvjeta.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo u Kranju i Restauracija »Slavec«, Struževo.

CERKLJE

Lijepo veće selo, prijatno ljetovalište na podnožju Kamniških planina. Krasan vidik na Triglavsko pogorje, Karavanke i na jug prema Ljubljani. Veoma čisto selo, ima nekoliko vila. Šume su veoma blizu. Dnevna automobilska veza s Ljubljano i Kranjem. PTT

Nad selom se na sjeverozapadu (1,5 km) uzdiže gradić Strmol, (a u istom pravcu 2 km dalje lijepa šumska šetnja) leži u lijepu položaju selo Trata i nad njime Velesovo (437 m) sa starom crkvom iz 1163 god. — nekada znameniti samostan Dominikanka (lijepi slike Kremser-Schmidia). Sjeverno nad Cerkljama (1 km): selo Dvorje, gdje se 1835 god. rodio Davorin Jenko, poznati skladatelj državne himne »Bože pravde« i slovenačke himne »Naprej, zastava Slave!«

Cerkanje ima lijepu okolicu, šume s ugodnim šetnjama. Počazna je tačka za ture u Kamniškim Planinama.

Gostionice: Kern, Jenko, Murnik.

KRIŽJE

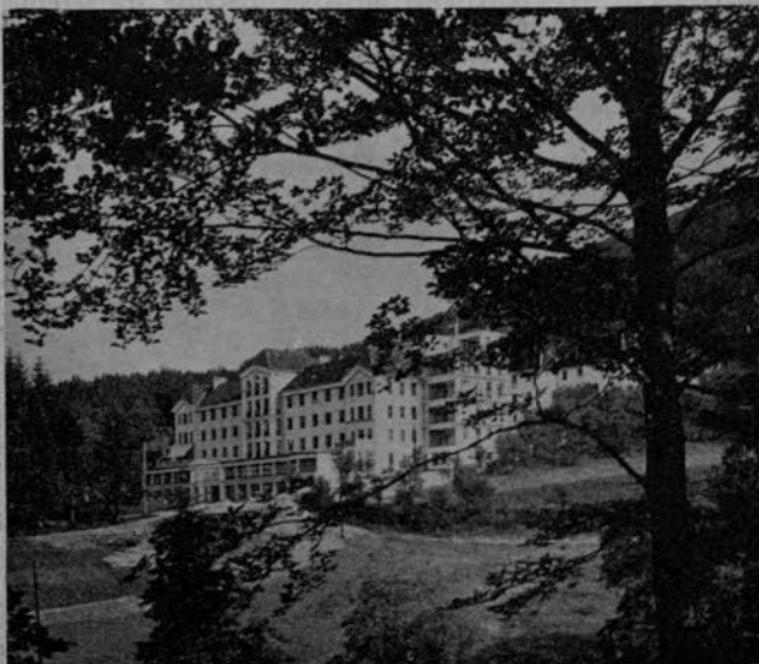
Posljednja želj. stanica pred Tržičem s lijepim položajem (505 m), na podnožju Kukovice ili Križke planine (1582 m). Ljetovalište sa veoma ugodnim podnebljem. Lijepo šetnje po poljima i lugovima. Elektri. rasvjeta. Čiste sobe za strance.

Gostionice: Zaplotnik, Pičulin, Zupan.

GOLNIK

Banovinsko lječilište Golnik leži u veoma ugodnu položaju na uzvisini nad pitomom dolinom, među dva brdašca, a sa sjevera je zaštićen visokom planinom Storžičom (2134 m), najvišim vrhom istočnih Karavanka. Na jug se otvara krasan vidik na cijevienc jugoslavenskih Alpa od Triglava i Bogatina, pa na Karavanke sve do Kamniških planina.

*Lječilište
Golnik (ljeti)
Sanatoire
Golnik
(en été)
Sanatorium
Golnik
(im Sommer)*



Kako leži na visini od 500 m nad morem, veoma je pogodan za liječenje plućnih bolesti, a i podneblje je veoma ugodno, jer ga zimi i ljeti s juga obasjava sunce. Radi toga je sanatorij otvoren cijele godine, a osobito se preporučuje u zimskoj sezoni. Golnik je udaljen od industrijskih krajeva, pa je ovdje uzduh sasvim čist, bez prašine i bez dima, a prostrani jelici i smrekove šume daju mu naročitu svježinu.

U dvjema odijeljenim zgradama ima mjesta za 210 bolesnika. Većina soba okrenute su prema jugu pa su veoma svijetle i zračne. Sanatorij raspolaže svima potrebnim udobnostima. Higijeni je posvećena naročita briga. Za razonodu stoji na raspolaganju knjižnica, radio u svima sobama, tamna soba za fotamatere, kino itd. Više puta u godini priređuju se pozorišne pretstave, koncerti i domaće zabave.

Flora je u Golniku veoma obilna, pa je pravo uživanje ići na izlete po krasnoj okolici sjenovitim šumama i cvjetnim livadama.

Zanimljiv je starinski grad Golnik (Gallenfels).

Lječilište ima vlastite liječnike stručnjake i apoteku. Liječenje se vrši strogo individualno, te se u liječenju primjenjuju sve savremene tekovine fizioterapije. Ležanje na čistom uzduhu (balkoni, verande, dvornice za ležanje, a ljeti idilična šumica).

Indikacije: laka plućna tuberkuloza, tuberkuloza grla, laka tuberkuloza kosti, zatvorena tuberkuloza moždanih žljezda. Sredstva: tuberkulin, zlato (kemoterapija), rentgen, po potrebi pneumotoraks, phrenicoxairesis, thorakoplastika, Jakobäusova operacija itd., kremenske, Sollux- i Hallajeve svjetiljke, helioterapija, dijatermija.

Specijalno dietetsko liječenje (za šećernu bolest i sl.).

Obavještenja: Uprava lječilišta, Golnik.

U selu Golniku: Pension Mali.

TRŽIĆ

Radi svoje dobro razvijene tkanene, željezne i kožarske industrije nazvan »Slovenski Birmingham« nalazi se medu viso-



*Lječilište
Golnik (zimi)
Sanatoire
Golnik
(en hiver)
Sanatorium
Golnik
(im Winter)*

kim brdima na ulazu u Ljubeljsku i Bistričku Dolinu (496 m). Tuda vodi znamenita automobilska cesta u strmim zavijucima sve do državne granice (1366 m), a onda dalje u austrijsku Korušku. Kako je Tržič krajnja želj. stanica na pruzi Kranj—Tržič i pri granici, to je ovdje i carinska stanica.

Tržič je zdravo ljetovalište s lijepim šumovitim šetnjama, te polazna tačka za razne kraće i duže izlete i ture u Savinjske Alpe i u Karavanke: do slapa Bistrice, na Lom (ugodno zimsko prirodno sanjkalište), Dolažnov most, veoma zanimljiv, romantičan klanac; zanimljiva je šetnja na Pusti Grad nad Tržičem, gdje su nekada stanovali razbojnički vitezovi. Preko prijelaza Ljubela bio je još za Rimljana znamenit prijelaz iz Ogleja na Gospovetsko polje (Virunum). Tržič je također veoma mnogo posjećivan radi skijaških turističkih partija.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Tržič.

Hoteli: Lončar, Pošta, Ljubelj.

SV. ANA

Pod Ljubelom »Na plazu« leži malo seosko ljetovalište Sv. Ana (650 m) u lijepom gorskom kraju, opkoljeno visokim gorama: Begunjščicom i Vel. Vrhom (2088 m). Pred selom i među kućama strše iz zelena tla mnoge velike stijene, koje su se nekada otrgle od gora. Polazna tačka za mnoge veoma zanimljive izlete i planinske ture. Zimski sport.

Gostionica: »Pri Žnidaru« (Ivan Ankele).

PREDDVOR

Prijatno ljetovalište i oporavilište sa divnim položajem prema jugu u podnožju Storžiča (2132 m) i Zaplate (1818 m) leži u nadmorskoj visini od 497 m na cesti Kranj—Jezersko. Kraj lijepe crkve u selu stoji Preddvorski grad s prostranim vrtom i lijepim velikim lipama. Istočno uz Bistrigu je Fuchsova grajščina

Ojstrica
(Kamniške
Alpe)



Foto Pelikan



Foto Pelikan

Na Hribu, a ponešto iznad nje gradina Turn s vanredno lijepim položajem. Polazna tačka za alpske ture na Storžič i Zaplatu. Lijepe šetnje, sunčališta i gусте šume u okolini. Prirodno kupalište u Kokri. Obavještenja: Općinsko načelstvo Preddvor.

Hoteli: Velkavrh, Grintavec, Križnar. Pension Brolih.

KOKRA

Prijatno ljetovalište (530 m) na ulazu u romantičnu dolinu Kokre. Selo se sastoji od pojedinih selišta. Spodnje i Zgornje Kokre, koja su rasijana na dva sata daleko po kokrskoj dolini. Glavni kraj sa crkvom i školom leži u dubokom klancu kraj velikoga zavoja Kokre među Kremsarjevom gorom (1141 m) i Gradiščem sa Turni (1696 m) pod Krvavcem. Kokra je čuvena sa svoga znamenitoga vidika na veličanstvenu bijelu Kočnu, Grintavec i Greben. Ovo je skromno ljetovalište važna turistička polazna tačka. Obilje izleta, šetnja i tura.

Obavještenja: Općinsko načelstvo Kokra.

Gostionice: Pri Jurju, Pension Vila dr. Globočnik.

JEZERSKO

Lijepom automobilskom cestom, 29 km daleko od Kranja stiže se u krasno planinsko ljetovalište, sunčano i uzdušno lječilište Jezersko, u slikovitoj i geološki znamenitoj ravnici tik pod Jezerskim Sedlom. Ovo je najviše ljetovalište u slovenačkim Alpama (906 m) sa slikovitom alpinskom okolicom pred ulazom u divlje romantične doline: Makedovu i Ravensku Kočnu, pod glavnom skupinom Savinskih Alpa. Jezersko se s pravom smatra za najljepšu visokoalpinsku kotlinu u svima istočnim Alpama. Kako je sa sviju strana opkoljena visokim stijenama i padinama, ova

kotlina ima pravo visokoalpinsko podneblje. Obiluje crnogoričnom šumom, uzduh je čist i pomiješan s ozonom. Zato je Jezersko priznato ljetovalište i lječilište. Česi su prvi upoznali taj odličan gorski kraj i prije rata su tu imali stalnu ferijalnu koloniju. Narodna priča kaže, da je tu nekada stajalo jezero, čamci su prištajali pod Mlinarovim sedlom Na Koreninah, a odavle su plovili do »Anka«. S toga razloga su zacijelo sva starija selišta na rubu velike Ravni, pod padinama gora. Kada se nakon otjecanja jezera teren osušio, nastala su tu u XV vijeku selišta. Jedna od najstarijih kuća je tzv. Jenkova Kosarna, gdje su po pričanju nekada stanovali razbojnički vitezovi. U Žitnici (kašći) te kuće ima na stijenama zanimljivih originalnih zapisa na latinskom, njemačkom i talijanskom jeziku iz druge polovine XVI vijeka, a potječe valjda od nekadašnjih prolaznika preko Jezerskoga Sedla.

Jezersko obiluje lijepim šetnjama po prekrasnoj romantičnoj okolini, a naročito je zanimljiva tura na Jezerski vis (1218 m) i na Češki planinarski alpinski dom (1543 m). I inače Jezersko je polazna tačka za turističke izlete na sve vrhove Savinskih Alpa. — Ima elektr. rasvjetu, vodovod, PTT.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Jezersko.

Hotel Kazina, gostionice: Štular, Pri Kanonirju, Grabnar, Pri Strmcu.

ŠKOFJA LOKA

Oko travnata brijega nad ušćem Poljanske u Selšku Goru, pola sata od željezničke stанице, koja ima automobilsku vezu s Ljubljanoom za sve vozove i neposredno, prostire se u polukrugu lijepo položena stara varoš Škofja Loka (350 m). Nad njom se na brijegu uzdiže stari loški Grad, sada samostan sestara Uršulinka. U prošlosti je taj grad bio vlasništvo brižinskih (Freising u Bavarskoj) biskupa. U njemu ima velika kulturno historijska zbirka. Pristup je dopušten uz prethodnu pismenu prijavu. Škofja Loka je dobro uvedeno ljetovalište. Ima PTT, električnu rasvjetu, vodovod, liječnike, apoteku itd. Ima dva lijepa kupališta na Selškoj Sori: Javno kupalište i Kupalište Thaller. Lijepe su šetnje

Iz Škofjeloških
bregova

Dans les collines
de Škofjaloka

Ein Landbild
aus Škofjaloka

Foto Cv. Švigelj



po šumama i obližnjim visovima: »Sv. Katarina (738 m), Osojnik (800 m) Tošč (1021 m), s koga se pruža krasan vidik na Sorško i Ljubljansko Polje. Zatim Lubnik (1024 m) sa planinarskim domom. Zbog zgodnih prilika za kupanje i udobnih privatnih stanova, Škofja Loka je omiljela kao porodično ljetovalište.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Škofja Loka.

Gostionice: Zicherl, Guzelj, Novi Svet, Trdina, Šmid, Jerala.

SELCA

Prijatno seoce (443 m) na podnožju Ratitovca (Glatki Vrh 1666 m), ljupko i najugodnije mjestance u donjem dijelu Selske Doline sa veoma lijepom okolicom. Nad seoskom crkvom uzdiže se na sjeveru brežuljak Tabor (741 m) s prehistorijskim gradištem. Na Ratitovcu ima planinarski dom »Krekova Koča«. Automobilска веза са Шкофјом Локом.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Selca nad Škofjom Lokom.

Gostionice: Šlibar, Tavčar.

SORICA

Prijatno planinsko seoce (816 m) na izvoru Sore sa veoma privlačivom okolicom. Sunčani položaj, zdravo podneblje, krasne šenje i izleti u planine. Ima elektr. rasvjetu. Sobe za strance su veoma čiste. Zdravo gorsko ljetovalište. Krasan vidik na sve strane.

Gostionica Lovro Pintar.

POLJANE

U slikovitoj Poljanskoj Dolini (391 m). 12 km udaljeno od Škofje Loke, leži ovo manje seosko ljetovalište. Kupatila u toploj Sori. Izleti u Sv. Sobotu i u Visoko. Rodno mjesto slikara Ivana i Jurja Šubica i romanopisca dra Ivana Tavčara. Polazna tačka za Blegoš (1562 m).

Gostionice: Dolinar, Klobovs.

ŽIRI

Pogranično ljetovalište (480 m), 30 km od Škofje Loke. Svakodnevna automobilска веза. Važna trgovinska raskrsnica s Italijom. PTT, elektr. rasvjeta itd. Lijepo i ugodno kupatilo u slobodnoj prirodi.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Žiri.

Gostionica: Gostiša, Demšar, Kavčič.

MEDVODE

Na željezničkoj pruzi Ljubljana—Kranj, 12 km daleko od Ljubljane, leži lijepo selo i prijatno ljetovalište Medvode (315 m) pri ušću Sore u Savu, s razvijenom industrijom papira i boja. Imo nekoliko vila. Ljeti je veoma živahan turistički promet. Prijatna prirodna kupatila u Sori (280) i u Savi. Divni izleti u Dolomite. Selo ima električnu rasvjetu, vodovod, PTT.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Medvode.

Restauracija: J. Bohinc. Gostionice: Jesih, Stara Pošta, Novljan.

SKARUČNA

Jednostavno i prijatno ljetovalište (330 m) pod Šmarnom Gorom. Poznato hodočašće (hadžiluk) sa starinskom crkvom i freskama. Lijepi izleti na Gimadu (898 m), najljepši vrh u Polhograjskim Dolomitima. Tu su najprije našli glasoviti cvijet »Blagajev volčin« (kraljeva ruža — Daphne Blagayana), koji u Evropi raste jedino u ovom kraju i u Škotskoj. Zatim na Šmaru Goru, koju su već Rimljani poznavali pod imenom Mons Cetius. U XI vijeku bio je tu grad plemića Ortolfa Gallenberga, a od 1432 godine hodočasna crkva. Sadašnja građevina u bizantskom slogu potječe iz godine 1712. Tu je i gostionica »Pri Mežnarju«, a nedjeljom biva velik posjet. Sa Šmarne Gore puca krasan vidik na Kamniške Alpe.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Skaručna.

Gostionica: Inglić.

Ljubljana

Cesma pred grad, vijećnicom
Fontaine devant la Mairie
Brunnen vor dem Magistrat

Foto L. Šmuc



LJUBLJANA

Ljubljana (306 m) sa 70.000 stanovnika sve više poprima karakter velikoga grada. Ona je treća prijestonica naše države i ujedno je kulturno, ekonomsko i političko središte Slovenije. Na podnožju brijege, pod drevnim Ljubljanskim Gradom, širi se u krugu pustom ravnicom, koja tvori prijelaz iz alpinskog u kraski geološki sustav. Na sjeveru se prostire Ljubljansko Polje sve do podnožja Savinjskih Alpa, a na jugu su nekadašnje Ljubljanske Bare, danas već potpuno obrađeno zemljište. Polhograjski Dolomiti pružili su se svojim izdancima gotovo do u sam grad, a u pozadini daju divnu sliku harmoničnoga prijelaza ka grebenima Julijskih Alpa i Karavanaka, a nad krunom toga gorja strši ponosni Triglav (2864 m). Na istoku niču niski brežuljci kraskoga karaktera, mjestimice s alpinskim obilježjima, ispresjecani uskim dolinama, bistrim potocima i vijugavim bijelim drumovima, Ljubljanskim poljem protječe Sava, »najjugoslavenski rijeka«, i ovdje je bistre azurne boje. Svuda unaokolo gusto su zasijana lijepa, čista i uredna seoca, a iz njih niču na brežuljcima karakteristične slovenačke crkvice. Iznad Bara uzdiže se krupni Krim (1107 m). Nemirna Ljubljanica teče vijugavim tijekom od krajnjeg zapadnog ruba Ljubljanskih Bara, gdje prima Vrhniku, i protječući Ljubljana naskoro se slijeva u Savu.

Zbog svoga zgodnog geografskog položaja Ljubljana ima zdravo subalpinsko podneblje, a osim toga izvrstan vodovod, električnu i djelimično plinsku rasvjetu. Grad je veoma čist, a njegovu priјatnom izgledu mnogo pridonose lijepo uzgojeni pešivoji, drvoredi, šume i lugovi.

Povijest Ljubljane je zavijena tamom sve do prvoga vijeka po Hr. r. Zna se samo to, da su na tome mjestu prije Rimljana stanovali Kelti. Prvi put se u povijesti spominje to mjesto pod imenom Aemona 34 g. po Hr. pod rimskim carem Oktavijanom. Oko kaštela Aemone ubrzo se razvila cvjetna trgovačka va-

*Ljubljana
Panorama*



Foto L. Šmuc

*Ljubljana
Pogled
na stari grad
Uue sur l'an-
cien chateau
Blick auf die
alte Burg*



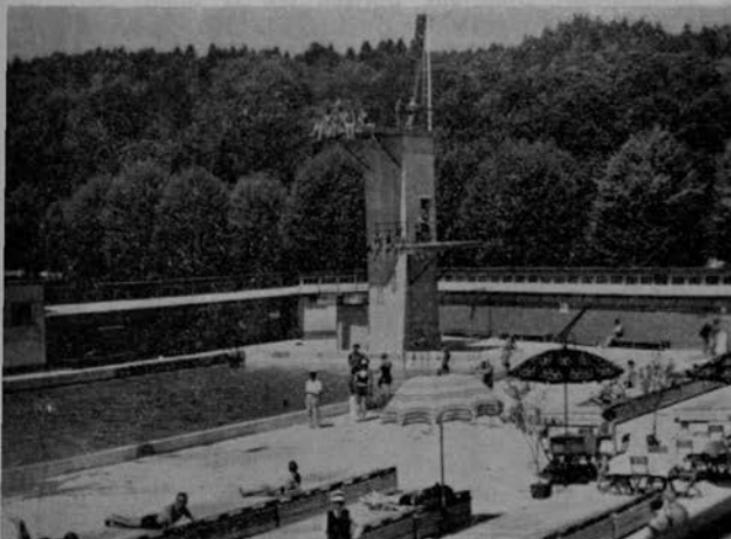
Foto L. Šmuc

roš. Za Rimljanim dodoše Langobardi, a 452. g. hunski kralj Atila poruši Aemonu do temelja. Poslije Langobarda naseliše se na tome mjestu Slovenci (u drugoj polovici VI vijeka) i ostadoše tu sve do danas. Osnovaše novi grad i dodoše mu slavensko ime Ljubljana. Ljubljana je tokom vremena mijenjala gospodare. Njome je u VII vijeku vladao slovenski kralj Samo, a zatim Franci. Naročito je Ljubljana procvala pod upravom kranjskih vojvoda. God 1270 zavladao je njome češki kralj Otakar, ali je naskoro oteše Habsburgovci (1282) koji su preko svojih činovnika i plemstva nastojali svim silama da ponijemče ove krajeve. U XIV vijeku opasana je bedemima protiv turskih najezda, od kojih je Ljubljana mnogo stradala. U XVI vijeku radio je u Ljubljani reformator Primož Trubar, slovenački Martin Luther, otac slovenačke knjige. Tada se pojavljuje prvi slovenački prijevod Biblije iz njegova pera, ali su slovenački propovjednici ubrzo bili prognani od isusovačke protureformacije i njihove su Biblije bile spaljene.

Historijske znamenitosti Ljubljane potječu tek iz doba francuske okupacije (1797., 1805 i 1806 g.). I aprila 1797 g. ušao je Napoleon Bonaparte u Ljubljano, u pratnji maršala Bernadottea, tadašnjega guvernera Ilirije. Ljubljana postaje glavnim gradom Ilirije i igra važnu ulogu sve do 1813 g. U to doba pada i početak duševnoga i nacionalnoga preporoda Slovenaca. Pojavljuju se pjesnici: Valentin Vodnik i Franc Prešeren. Po odlasku Francuza nastaju za Ljubljano burni dani. 1821 zasjeda u Ljubljani kongres evropskih vladara (Ljubljanski kongres), a odatle i današnje ime Ljubljanskog Kongresnog Trgu. God. 1895. stradala je Ljubljana od velikoga potresa, ali se poslije toga podigla nova, obnovljena Ljubljana u modernom slogu i po zahtjevima ondašnje savremene urbanistike. Otada Ljubljana neprestano napreduje. Trgovina, industrija i zanati razvijaju

se velikom brzinom. Poslije ujedinjenja postaje Ljubljana važan ekonomski, kulturni i politički centar Jugoslavije. Ljubljana je najvažnije saobraćajno čvorište na zapadu naše države: u nju vodi 6 željezničkih pruga i 6 automobilskih putova iz raznih jugoslavenskih i inostranih središta. U ljetnoj sezoni je osobito živahan promet stranaca.

Znamenitosti: Narodno Gledališće (drama) u Erjavčevoj c.; Opera u Aleksandrovoj c., a pred njome spomenici glumaca: Antona Verovšeka († 1914) i Ignaca Boršnika († 1919), djela kipara Franca Kralja. Pokrajinski Ljubljanski muzej (Muzejski trg), sa bogatim zbirkama zanimljivih nalaza iz preistorijskog doba, nađenih u Ljubljanskim Barama, mahom radovi u keramici. Zatim su tu prirodoslovne i arheološke zbirke i zbirke obrtne umjetnosti, te seljačke nošnje i nakiti. U Slovenskoj Narođnoj galeriji su slike starijih i novijih slovenačkih slikara. U muzeju je naročito zanimljiva zbirka sojenica, prastarih ljudskih nastamba iz ovoga kraja. Na ovom trgu je spomenik povjesničaru I. v. Vajkhardu Valvazoru (1641—93), djelo kipara Gangla. Jakopičev paviljon za umjetničke izložbe (u Tivoliju), Filharmonija na Kongresnom trgu, Botanički vrt (Ižanska c.), Ljubljanski veliki sajam uz Gospodarsku c. Spomenici: slovenačkim pjesnicima Francetu Prešernu (Marijin trg), i Valentinu Vodniku (Vodnikov trg); ocu slovenačke književnosti Primožu Trubaru (na ulazu u Trubarjev park); Mermerna česma s obeliskom u baroknom stilu iz 1751. g. (Mestni trg, pred vijećnicom). Ovo je najljepši spomenik Ljubljane. Visok je preko 11 m, obelisk okružuju 3 dužina i 3 vodena duha, koja pretstavljaju Gorenjsku, Dolenjsku i Notranjsku. Djelo je kipara Fr. Robbe. Kip Sv. Trojice na početku Gospodarske c. iz 1722. g., Marijin stup na trgu Sv. Jakoba iz 1682. g.; spomenik Janezu Evang. Kreku i na-



Ljubljana
Kupaliste
»Ilirija«
Bains
»Ilirija«
Bad
»Ilirija«

Foto L. Šmuc

rodnim mučenicima Adamiču i Lunderu na groblju »Pri Sv. Križu«. Zanimljivi su dijelovi Općinskog Doma (iz 1717. g.): arkade, balkon i petougli toranj sa satom. Vrijedno je pogledati vijećničku dvoranu i kip Karla VI. — Stolna crkva, Pred Skofijo, u slogu kasnije renesanse, sa umjetničkim djelima Quaglije, Fr. Robbe i dr. Do crkve je biskupska palača iz 1512. godine. Zanimljiva je Crkva njemačkoga viteškog reda na Valvazorovu trgu, na nekadašnjem prostoru rimskoga Neptunovog svetišta. Tu je u srednjem vijeku bilo svetište vitezova Temlaraca. Francijska crkva na Marijinu trgu ima krasnu fasadu, zanimljiv oltar i freske. Spomena je vrijedan portal Katoličkog Bogoslovskog sjemeništa, izrađen u baroknom slogu sa po jednim gigantom sa svake strane.

U Ljubljani je veoma razvijen ljetni i zimski sport: tu su sve udobnosti i uredaji modernoga sporta; za nogomet, sport na vodi, tenis, klizalište, sanjkalište, skijaški tereni itd.

Šetališta: Šelenburgova ulica, Tivolskidrvored, Tivolski Park, »Pod Turnom«, »Zvezda«, Trubarjev park, Park na Ambrožovu trgu, na trgu »Tabor«, drvored na »Bregu«.

Posjetiocima Ljubljane preporučuje se da pohode Ljubljanski Grad, kamo se najbrže stiže Studentovskom ulicom (10 do 15'). S grada se pruža krasan panoramski vidik na Ljubljani i okolinu te na alpski planinski vjenac.

Radi svoga saobraćajnog i geografskog položaja, te guste željeznčike mreže, Ljubljana se preporučuje kao odlična polazna tačka za alpinske izlete, a zimi za skijaške ture i sanjkanje.

Ljubljana se stalno modernizuje i razvija, te zauzima sve važnije mjesto kao raskrsnica između istoka i zapada.

Ljubljana se ističe dobro razvijenom industrijom, a naročito drvenom, hemijskom, strojevnom, papirnom, kožarskom, cipe-



Ljubljana

Nebotičnik

Le „Gratteciel“

Der Wolkenkratzer

larskom, pletarskom, kavenom, pivarskom. Tu su i znatne livnice, destilerije alkohola, državna tvornica duhana, ugljenokopna poduzeća i dr.

Ljeti je stjacište domaćega svijeta i stranaca moderno uređeno **G r a d s k o K u p a l i š t e** na Ljubljanci, gdje se gaji plivački i veslački sport.

Obavlještenja: »Putnik«, Dunajska cesta (Palača Ljublj. Kredit. Banké).

Hoteli: Grand Hotel Union, Miklič, Slon, Štrukelj, Bellevue, Tivoli, Soča, Tratnik, Lloyd.

Restauracije: Kolodvor, Zvezda, Pri šestici.

Kavane: Nebotičnik, Emona, Evropa, Union, Slon, Zvezda, Prešeren itd.

Penzioni zavod za namješteneke u Ljubljani investirao je izvjestan dio svoga kapitala u zgradama u Ljubljani, Mariboru i Splitu. Kulminaciju građevne politike zavoda predstavlja blok stambenih zgrada s neboderom u Ljubljani. Sav je blok izgrađen na 5 spratova, a na uglu se diže do visine od 13 spratova. Uredaj svih stanova i ostalih prostorija sasvim je moderan i po načelima savremene arhitekture. U neboderu i ostalim zgradama su u prizemlju lokalni za trgovine. U I i II spratu su prostorije za ured, te se izdaju u najam. U ostalim spratovima su stanovi, opremljeni svim modernim komforom. U X, XI, XII i XIII spratu je sasvim moderno opremljena kavana. Visina nebodera do najviše tačke je 70,80 m. Tako je ovaj neboder jedna od najviših zgrada u Evropi, a kao stambena kuća najviša zgrada u Evropi.

U X, XI, XII i XIII spratu nebodera u Ljubljani smještena je kavana. U X spratu nalazi se dio zimske kavane, koja je unutarnjim uredajem zacijelo jedna od najljepših kavana u našoj državi. Svi su zidovi kavane obloženi žutim mramorom, a strop je izrađen u zlatu i u plavoj boji. Za glavnim vijencem stropa sakriveno je indirektno osvjetljenje, koje ovomu lokalnu daje noću vanredan sjaj i ljepotu. Pod je izrađen u linoleju plave i sive boje. Sav je namještaj kavane izrađen od domaćega



*Ljubljana
Kavana u
nebo-
tičniku*

*Le café
au 13-me
étage du
Gratteciel
Kaffee-
haus im
13. Stock*



Foto L. Smuc

Ljubljana

Prešernov spomenik

Monument au poète Prešeren

Denkmal d. Dichters Prešeren

Ljubljana

*Franjevačka
crkva*

*L'église
franiscaine*

*Franziskaner
Kirche*

Foto »Putnik«



*U Kamniškim
Alpama
Dans les
Alpes de Kamnik*

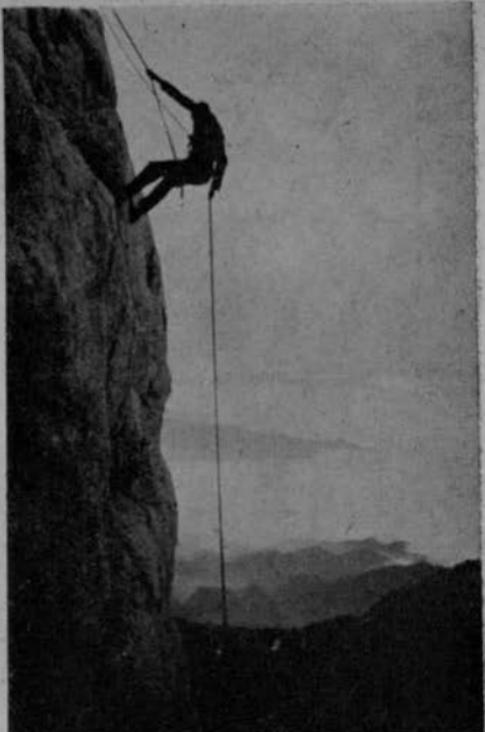


Foto C. Švigelj

Kamnik



trešnjeva drva. Kavana ima specijalno najmoderne zračenje. Sav je kuhinjski namještaj sasvim moderan, te ima razne aparate, dizalice i hladnjake. Iz X sprata vode veoma zanimljive drvene stepenice u XI, XII i XIII sprat. Ljeti je na XI spratu otvorena bašta, a u XII i XIII spratu uređene su udobne sobe za igru. Visina najvišega kavanskoga sprata je 60 m nad pločnikom. U kavanu se dolazi pomoću tri dizalice, od kojih je jedna brzovozna i prevaljuje visinu od 50 m za 25 sekunda.

Iz kavane se pruža krasan vidik na cijelu Ljubljana, a osobito je divan pogled na bijele slovenačke planine.

KAMNIK

Na južnom podnožju predgorja Savinjskih Alpa, uz roman-tičnu Kamničku Bistricu, leži, 24 km daleko željeznicom od Ljubljane, prijatna varošica Kamnik (381 m) s idiličnom okolicom i obiljem crnogoričnih šuma. Ima blago alpinsko podneblje, jer je sa sjevera zaštićen. Radi prijatna položaja i mnogih ljepota, te čista planinskog uzduha, Kamnik je već odavno poznat i priznat kao ljetovalište i planinsko lječilište. Ima PTT, četiri liječnika, zubara, apoteku, elektr. rasvjetu. Podružnica SPD.

Tu je i gradska glazba, kino, tenisko igralište, nogometno igralište i dr. Novo uredeno moderno gradsko kupalište uz rijeku Nevljicu, udaljeno 5' od mjesta, ima idealan sunčani prostor s krasnim vidikom na Stari Grad i na planine. Bazén je dug 100 m i širok 17 m. Na gornjem dijelu je dubok 90 cm, a na donjem 2 m; pod mostom za skakanje preko 3,30 m. Osim toga je u Kamniku još i privatno kupalište sa hladnim, toplim i sunčanim kupeljima i bazenom za plivanje.

Usred grada na strmom brijezu, tzv. Malom gradu, stoji historijska crkvica na tri sprata i slikovite razvaline negdašnjeg grada. Odavle je krasan vidik na grad, na bližu i dalju okolicu i na Kamniške planine. Neposredno preko mosta, na drugoj obali Kamniške Bistrice, strmo se diže Stari Grad, odakle

*Kamnik
Mjesno
kupalište
Bains
de la Ville
Städt. Bad*



puca divan vidik na široku ravnicu i na krasne Alpe. Veličanstvena je župna i franjevačka crkva s franjevačkim samostanom. Divno je groblje na Žaljama, koje u prolazniku izaziva divljenje svojom idiličnošću. U okolini Kamnika ima mnogo krasnih dvoraca. Znamenite su crkve: Mekine (uršulinski samostan, starinski reljefi), Podgorje, Nevlje, Sv. Primož (zanimljive freske), Groblje itd. Kamnik ima tri parka i pruža mogućnosti prijatnog šetnja u gradu i izvan njega. Ima mnogo prilika za izlete u ljestvu okolicu i na planinske ture u Savinske Alpe.

Osobitost Kamnika je nova automobilska planinska cesta, koja vodi dolinom Bistrice sve do u srce Alpe, do planinarskog hotela na izvoru Bistrice. Planinarski vodiči, alpinska stanica za spasavanje, polazna tačka za zimske sportove. Veoma su omiljeli izleti u predgorje Savinskih Alpa: Sv. Primož (842 m), Sv. Ambrož (1086 m), Velika Planina (1660 m — planinarski dom), velika planinska ravnica, u zimsko doba veoma prikladna za zimski sport. Krvavec (1853 m) s velikim planinarskim domom.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo — Kamnik.

Hotel Kenda, Društveni Dom. Gostionice: Rode, Stara Pošta, Trpinc, Cerer, Krištof, Kumer.

STAHOVICA — STRANJE

Mala prijatna seoca (430 m) pred ulazom u gornju dolinu Bistrice. Polazna tačka za izlete u predgorje i prema domu u Kamnišku Bistricu. Divan posljednji pogled na Alpe. Automobilska veza s Kamnikom. Sastajalište turista. Ljeti je osobito živahan turistički promet. Prijatno ljetovalište s prirodnim kupalištem u Bistrici (hladna voda). Alpinski vodiči na raspolaganju.

Obavještenja: Općinsko načelstvo Stahovica. — Tujsko-prometno društvo, Kamnik.

Gostionice: Pri Korlnu, Bodlaj.

Kamnik
Zimski sport
Sport d'hiver
Wintersport



LUKOVICA

Malo, prijatno seosko (335 m), ljetovalište, na glavnom putu Domžale—Celje. Šetnje po šumama i izleti u okolicu (Limbarska Gora 768 m). Zgodne automobilske veze sa željezničkom stanicom Domžale.

Obavještenja: Općinsko načelstvo Št. Vid kod Lukovice i mjesni gostoničari.

Gostonice: Pri Slaparju, Šter Ivan, Smerkolj, Na Kanalu.

KRAŠNJA

Ovo prijatno seosko ljetovalište (375 m) leži na obronku Limbarske Gore (773 m). Lijepo šetnje po okolnim šumama, izlet na Trojane (Gostonica »pri Gregu«). Autobusna veza za Domžale.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Krašnja.

Gostonice: Klopčič, Udovč.

POLHOV GRADEC

Polhov Gradec leži na malom brdašcu (397 m) na podnožju Polhograjskih Dolomita. Malo, ugodno seosko ljetovalište s veoma lijepom šumovitom okolicom i mnogim historijskim znamenitostima. Zbog svoga zgodnog položaja ima u ljetnoj sezoni priličan promet stranaca. Polazna tačka za izlete u Polhograjske Dolomite, koji po njemu nose ime. PTT, dnevna poštanska veza s Ljubljano. 16 km udaljeno od želj. stanice Drenov Grič na Ljubljanskoj pruzi.

Pet minuta nad selom diže se Polhograjska Graščina, stara gradina, a nad njom spomenik švedskoga kralja, koji bijaše došao da pohodi grofa Blagaya radi glasovitoga cvijeta »Blagajev volčin«, koji je on prvi opredijelio.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Polhov Gradec.

Gostonice: Grašič i Pri Kroni.

VRHNIKA

19 km daleko od Ljubljane lokalnom željeznicom, na izvoru Ljubljanice, koja tu posljednji put napušta svoj podzemni tok, leži trgovište Vrhnik — negdašnji znameniti »Nauportus«. Ovo ime je u vezi s poznatom legendom o Argonautima, koji su se na povratku iz Kolhida po pričanju naroda vratili Dunavom, Savom i Ljubljanicom ovuda na Jadransko More. Vrhniku su osnovali Taurisci (Kelti) oko 388 g. pr. Hr. Ovdje su po Augustovoj smrti imale svoj tabor 3 rimske panonske legije. Mnoge iskopine iz toga vremena nalaze se danas u ljubljanskem muzeju.

Vrhnička je rodno mjesto književnika Ivana Cankara i tu mu je podignut spomenik. Stariji dio Vrhničke prostire se na južnom pobočju brda Sv. Trojice (354 m) sa istoimenom crkvicom, a noviji dio lijevo i desno uz državnu cestu. Vrhnička se u svakom pogledu može preporučiti kao ugodno ljetovalište. Ima PT, električnu rasvjetu, vodovod, 2 apoteke, liječnika, banku, nekoliko važnih industrija i trgovina. Vanredno su lijepo šetnje u okolicu.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Vrhnička.

Gostionice: Dolenc, Seliger, Koprivnikar, Kunstelj.

BOROVNICA

U jugozapadnom lugu Ljubljanskih Bara leži veće selo Borovnica (305 m), željeznička stanica na pruzi Ljubljana—Trst. Poznata je po željezničkom viaduktu, koji je 470 m dug i 40 m visok. God. 1854., kada je građen taj viadukt, našli su se razni predmeti prvobitnih ljudskih naseobina. PT, elektr. rasvjeta, vodovod. Prijatno ljetovalište i polazna tačka za romantičan klanac Pekel sa 5 velikih, lijepih slapova jedan nad drugim.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Borovnica.

Gostionice: Drašler, Petrič, Fortuna, Mavec, Petrovčič.

LOGATEC

Nekadašnja važna rimska naseoba Longaticum, današnji Gornji Logatec (486 m) i Donji Logatec (481 m) leži na državnoj cesti i željezničkoj pruzi, u ravniči i već više na kraskom terenu. U bližoj se okolini prostiru glatka brda i crnogorične šume. Oba su mjestanca čista i uredna. PTT, elektr. rasvjeta, vodovod, apoteka, liječnik itd. Idealni šumoviti krajevi, lijepo položene šetnje. Vanredno lijep skijaški teren na Sekirici (545 m) između oba mjestanca, a tako isto i u okolini. Ovdje nam se pokazuju prvi karakteristični motivi kraske formacije: kraske okrugle doline košenice s kamenitim ogradama, a za njima tamne šume crnogorice. Veoma zgodno ljetovalište.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Logatec.

Hotel Kramar. Gostionice: Rihar, Kunc.

PLANINA

Lijepo mjestance (470 m) kod Rakaka, tik pred granicom na državnoj tršćanskoj cesti »Logatec—Postojna« na podnožju Grmade, a nad južnim lugom Planinske Doline. Pod trgom se prostire Planinski Log, iz koga strši slikoviti razvaljeni Stari (Mali) Grad, koji ovome kraju daje poseban romantični čar. Pod njime je Malograjska Jama iz koje izvire Unica, koja svake je-

seni i proljeća poplavi Planinsku Dolinu i pretvara je u jezero.
PTT. Zgodno ljetovalište. Zanimljive šetnje i izleti.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Planina.
Gostionice: Kiauta, Grebenc.

CERKNICA

Na lijepu, uzvišenu položaju, na prostranu brežuljku kopljine, koju periodično puni znamenito Cerkniško Jezero, leži prijatno ljetovalište Cerknica (575 m). Ima električnu rasvjetu, PT, vodovod, apoteku, liječnika. Prirodna kupatila u jezeru i u potoku Cerkniščici. Razvijen lov i ribarenje. Zimski sport: klizalište na jezeru, odličan skijaški teren u okolini. Pred župnom crkvom iz IX vijeka, koja ima lijep mrežasti gotski svod, prostire se trg Tabor, utvrda, koju su u drugoj polovini XV vijeka mještani ogradili za obranu od turskih najeza. Tu se čuva još i danas malj top od 100 kg, koji je bio otet Turcima. U Cerknici se danas vide nasipi preistorijskih gradnja iz hallstattskog doba.

U cijeloj Evropi poznato je Cerkniško Jezero (548 m) kao prirodno čudo. Od vremena do vremena jezero se puni vodom, da opet prilično naglo presahne. Puno jezero zauzima površinu od 28 km², dugo je preko 10 km, a široko oko 5 km. Vodu gutaju brojni ponori (»požiralnici«) i podzemnim strugama otječe u Planinsku Dolinu. Zanimljiva je vožnja po jezeru, jer pruža krasne vidike na okolne gore.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo, Cerknica.
Gostionice: Žumer, Zabukovec, Zgonc, Mulec, Krajc.

ŠT. VID NAD CERKNICOM

Lijepo položeno selo (846 m) s krasnim vidikom na Blošku Ravnicu. Ljetovalište, skijaški teren.

Gostionice: Fran Povnikar, Terezija Ponikvar, Jože Zalar.

RAKITNA

Manja visoka ravnica, nad željezničkom stanicom Preserjem i Borovnicom, leži u nadmorskoj visini od 789 m. Na sjeveroistoku i na jugozapadu opkoljena je dugim gorskim hrptovima (Županov Vrh 1000 m i Novaška Gora 999 m), prema jugoistoku pada u nekoliko dubokih jaruga prema Zali. Rakitna (»9 sela« rasijanih po rubu visoke ravnice) je idealno ljetovalište i poznato skijaško taborište i stjecište ljubitelja zimskoga sporta. Osim toga, Rakitna je stara lovačka stanica. Iz Preserja vodi amio lijep kolski put. Divne šetnje u romantičnu okolicu. Idiličan mir.

Obavještenja: Mjesne gostionice.
Gostionice: »Pri Logarju«, »Pri Šmidu«.

NOVA VAS — VELIKE BLOKE

Nova Vas (Pri Fari) — 722 m — ima krasan položaj u širokoj, preglednoj visokoj ravnici, iz koje niču lijepi, položeni brežuljci i obla brdašca sa glatkim sjenokošama: Peškovec 800 m sa dvije glavice, Glinska Loza 875 m, zatim Liseč 872 m i Bloški Hrib 828 m, a među njima selo Velike Bloke (730 m) i druga brda. Cijeli ovaj terenski sklop sačinjava idealno skijaško zemljiste. Zanimljiva je povjesna činjenica, koju spominje Iv. Vajkart Valvasor, da su Bločani jedini u cijeloj srednjoj Evropi već u srednjem vijeku upotrebljavali skije (smuče) kao prometno sredstvo. Domaći naziv iz onoga doba dokazuje da su Bločani sami došlo na zamisao da stvore skije, koje su im služile i za zabavu i veselje u vrijeme, kada u ovim stranama još nije bilo spomena riječi »sport«.

Nova Vas ima PT, vodovod. Izleti u lijepu okolicu. Hladivo ljetovalište. Brojna skijaška vježbališta.

Gostionice: »Pri Pošti« (Jos. Lavrič), Ivan Modic.

LOŽ

Lož (599 m) Znajstarija varoš bivše Kranjske u kraskoj kotlini, nalazi se na lijepome položaju na podnožju čunjasta brdašca sa starom ruševinom: Loški Grad. Nad njim se vidi u pozadini čitav Notranjski Snežnik (1796 m). U blizini je Križka jama (pećina) pod Križnom Gorom (857 m), duga nekoliko kilometara, poznata radi krasnih stalaktita i stalagmita. Ima PT, prirodno kupalište. Redovan automobilski saobraćaj s Rakecom i Ljubljonom.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Lož.

Gostionice: Žnidaršič, Bravec, Baraga.

ČABAR

Nalazi se u dubokoj kotlini (528 m), nalik na čabar, opkoljenoj strmim stranama i šumovitim visovima. Prijatno mirno ljetovalište. Ima vodovod i elektr. rasvjetu. Ribarenje.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Čabar.

Gostionice: Vrus, Klepac, Klepac-Repinc Milka.

GROSUPLJE

Grosuplje (354 m), veće selo na važnoj raskrsnici želj. pruge: za Novomesto i za Karlovac. Polazna tačka za izlete u brda i na brežuljke prema Savi i Krimu. Veoma slikovita okolica. Izleti: na Magdalensku Goru (501 m), znamenito prehistoricke gradište; na Šentjurski Tabor, gdje su se bile bitke s Turcima. Još i danas se priča, kako su se na tom Taboru branili od

Turaka bacajući na njih i košnice s pčelama, koje su Turke izbole, te su kasnije začuđeno govorili: »Zle su kranjske muhe veoma zle!« — U Ledenici pod Taborom veoma zanimljiva velika »Zupanova jama« sa sigastim formacijama. Boštanjski Grad za Mlačevom. Grosuplje ima PTT.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Grosuplje.

RIBNICA

Ovo divno ljetovalište (491 m) leži u prostranoj, prilično gusto naseljenoj dolini usred samih šuma. Gospodarsko je središte Ribniške doline, veće mjesto s lijepim glavnim trgom i velikom župnom crkvom u romanskom slogu. Iza glavnog trga, na desnom brijegu potoka Ribnice stoji znameniti Rudežev Grad Izletne tačke: Mala Gora (964 m), Velika Gora (1253 m). Lijepa šetnja drvoredom »Pod kostanji«. Ribničani su nadaleko poznati sa svoga zdravog humora i kao odlični obrtnici, naročito u drvarskim izradama (»suhi robi« = suha roba). Ima elektr. rasvjetu, PTT, vodovod, apoteku, liječnika.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Ribnica.

Gostionice: Arko, Podboj, Kos. Anič.

KOČEVJE

Gospodarsko središte i glavni grad stare, među Slovencima pomiješane naseobine. Kočevje (460 m) leži na poluotoku. Mirna Rinža okružuje sa triju strana glavni stari dio grada. Ovaj starinski grad ima privlačnih zanimljivosti, a među ostalima župnu crkvu i Grad Turjačanov (ime potječe od Turjaških grofova, kasnijih vojvoda kočevskih). U okolici ima mnogo zanimljivih kraskih spilja: Žrelske Jame sa tri krasna prirodna mosta i podzemnim dvornicama; Jame u Fridrihštajnskom lesu (preporučuje se vodič); Eleonorina Jama (jezerce, lijepo kapničke i sigaste formacije dobro izgrađen put); Ledena Jama (dva lijepa sledena slapa); Jama Treh Bratov.

Cijeli kraj je kraska zemlja dolina i brežuljaka, obraslih smrekovim grmljem i visokim neprodirnim jelicima. Tu žive vukovi, medvjedi, jeleni i divlje svinje. Odlične mogućnosti lova. Divan izgled na Gorski Kotar. Ovim krajem prolazi automobilski put iz Ljubljane na Sušak.

Grad Kočevje je središte sreza. Ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod, dvije apoteke i liječnika. Prilike za vožnju čamcem i sport na vodi.

Obavještenja: Gradsко načelstvo — Kočevje.

Hoteli: »Stadt Triest«, »Solnce«.

Gostionice: Schleimer, Verderber, Beljan i dr.

VIŠNJA GORA

U sredini između Grosupeljskog i Stiškog Polja leži mirna, slikovita i već 430 godina stara Višnja Gora (389 m). Blizu zanimljive grupacije stisnutih kuća stoji na jugoistoku stari Auerspergov Grad, a jugozapadno Codellijev grad nekadašnjih grofova Tauferera. Zanimljiv je gradski arhiv i vrijedno je pogledati u župnom dvoru slavni višnjegorski puž (»prikljenjeni Višnjegorski polž«). To je starinska čaša u obliku školjke sa pozlaćenim otvorom, a iz nje su nekada u svečanim prilikama višnjegorski općinski oci pili rujno dolenjsko vino. Pod Starim Gradom izvire studenac »Kovšek« sa izvrsnom vodom. Ovo malo i ugodno ljetovalište ima PTT, elektr. rasvjetu i kupatilo u Temenici. Odličan skijaški teren (Gradišče), prekrasni vidici, šetnje i izleti.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Višnja Gora.

Gostionice: Pri Kamničanu. Pri Vavpotiču, Omahen.

KRKA

Mjesto velikoga poklonstva (hodočašća, hadžiluka), na koje se u svoje vrijeme sakupljao sav narod iz Dolenjske. Sada je omiljelo ljetovalište na rijeci Krki, u blizini njenih izvora (269 m). Idiličan i tih kraj sa brdovitom i šumovitom okolicom. Prijatno prirodno kupatilo u Krki. Automobilska veza na pruzi Stično—Zužemberk.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Krka.

Gostionice: Bebolj, Magovec, Šeme, Zajc, Markelj.

ŽUŽEMBERK

Leži u duboko kamenito korito rijeke Krke. Na brdašcu nad njim diže se veličanstveni grad Turjačana (Auersperga), sa građen dijelom u romanskem, a dijelom u gotskom i renesanskom slogu. Znamenita je crkva Sv. Nikole iz ranoga gotskog doba sa starinskim slikama. Krka obiluje ovdje malim slapovima i podaje ovom romantičnom kraju poseban čar. Mir i ljudska intimnost vlada cijelim krajem. Vožnje čamcima, ribarenje, lov na plovke. U blizini je Dvor i malo dalje stari grad Soteska. Ovo je prikladno ljetovalište za srednji građanski red, koji voli mir i udobnost. Automobilska veza sa Stičnom i Novim Mestom.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Žužemberk.

Gostionice: Pehani, Smole, Mlakar, Jerše, Smoka, Vedrovč.

DOLENJSKE TOPLICE

U prijatnoj dolinici kraj potoka Kušice među šumovitim brežuljcima leži staro čudotvorno lječilište Dolenjske Toplice (179 m) u blizini Novog Mesta u selu Toplicama, 3 km daleko od

željezničke stanice Straža—Toplice. Svuda unaokolo rodna polja i vinogradi.

Jaka ugljikova kisela akratoterma s radio-emanacijom, 36—38° C.

Temelj kupališta postoji već 1000 godina, a vjerojatno je, da je izvor bio poznat već i u prastaro doba, s obzirom na grobne nalaze na dalekom Taboru iz prehistorijskog doba. Historijski je dokazano, da su onamošnji stanovnici upotrebljavali tu vodu za liječenje već u XIV vijeku. Prvi temelj položio je Toplicama knez Ivan Vajkard Auersperg u drugoj polovini XVI vijeka, a sadašnju kupališnu zgradu dao je sagraditi knez Auerberg 1767 godine.

Indikacije: reumatizam, živčane bolesti, ženske bolesti, smetnje u probavi, hronični eksudati tjelesnih duplja, rekonevalencija, atrofija mišića, tvrdi zglobovi, klimakterijum, hronični katari, hronične kožne bolesti, Basedov, zastarjelost, grčevi, besanica, kontrakture, otekline zbog slomljenih kostiju, residui ozljeda, slabokrvnost, bljedoča, hronične bubrežne bolesti.

Protuindikacije: grozničave bolesti, teške i komplikovane srčane mane, krvarenja, zaražne bolesti.

Bezbroj lijepih šetališta. Crnogorične šume. Polazna tačka za krasne turističke izlete na razne strane. Prirodna termalna ugljikova kisela kupatila, veliki bazeni, zaseban jamski bazen i više odijeljenih bazena, četiri čelije za električna kupatila, faradizacije, liječnici, apoteka, PTT, električna rasvjeta. Sobe su snabdjevene svim savremenim komforom, tekućom vodom i centralnim grijanjem.

Obavještenja: Uprava Toplica.

Gostionice: Sitar, Pečjak, Gašper.

STIČNA

Prijatno seosko ljetovalište (357 m) s velikim drevnim samostanom cisterjanaca, koji je prvobitno bio sagrađen kao utvrda (utemeljen od akvilejskog patrijarha Peregrina 1136 g.). Uza nj je veličanstvena romanska bazilika, prerađena s lukovima u baroknom slogu. Stična obiluje historijskim zanimljivostima, koje će zacijelo svakoga ljetovaoca uvelike zanimati. Pred samom Stičnom, u obrađenoj poljani ima mnogo preistorijskih mogila (gomila). Okolina je divna. U blizini je selo Muljava sa crkvicom, u kojoj je još živo sačuvana uspomena na veliki pokolj iz g. 1475, što ga Turci učiniše u ovom kraju.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Stična.

Gostionice: Gorišek, Poličanski.

TREBNJE

Prvo veće i znatnije mjesto nad Novim Mestom je Trebnje (278 m), lijepo položeno selo poviše doline potoka Temenice. Na sjeveru se prostiru široke poljske gorice s njivama i šumama, a na jugu preko Temenice stari Trebanjski Grad pod obraslim brijegom. Selo je veoma prijatno ljetovalište. U Trebnju je nekada stajala rimska utvrda (Prætorium Latobicorum) s vojničkom posadom, ali sudeći po iskopinama, tu je bila i građanska naseobina. U Trebnju je dobro razvijeno poljodjelstvo i trgovina svinjama. Selo ima PTT, apoteku i liječnika, vodovod i elektr. rasvjetu. Prir. kupatilo u Temenici.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Trebnje.

Hotel: Bukovec. Gostionice: Pavlin, Springer, Kužnik, Župančić.

MIRNA

Ovaj je kraj (gradovi: Mirna, Škrlevo i Rakovnik) veoma romantičan, jer se nalazi u blizini mnogih slavnih zamaka. Nедaleko je St. Rupert sa zanimljivom crkvom i okolicom. Ribarenje, lov. Prirodno kupatilo u Mirni. Elektr. rasvjeta i vodovod.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Mirna.

Gostionice: Smole, Kolenc, Koračin, Bulc.

MOKRONOG

U savršenom zatišju i potpunom miru, 3 km daleko od željezničke stanice, leži Mokronog (251 m), najveći kraj u dolini Mirne. Izletna mjesta: Žalosna Gora (418 m), krajnji sjeverozapadni izdanak Krimskoga Pogorja u Bare, te je radi toga vidik odatle veoma zanimljiv. Na vrhu gore je crkvica »Marija od sedam žalosti«, hodočašće. Vidik na Bare, Vrhničku i Liubljansku okolicu, te na alpinsku pozadinu. Veoma dobro vino. Ribolov.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Mokronog.

Gostionice: Dev, Majcen, Bulc, Kos, Jerič, Kolenc.

ŠMAJERŠKE TOPLICE

Među šumovitim brežuljcima u maloj ugodnoj kotlini, među Novim Mestom i Kostanjevicom, leži lječilište Šmajerške Toplice (160 m). Radioaktivna terma sa 25—270 R, tri objekta sa 5 bazena odmah poviše samih izvora. Terma je zasićena ugljikovom kiselinom, radioemanacijama i drugim ljekovitim sastojinama.

Indikacije: Ženske bolesti, arteriosklerоза, razdraženje živaca, reumatizam, proširenje žila dovodnica, slabost, rekonvalescencija.

Protuindikacije: Ne primaju se bolesnici, koji boluju od plućnih i krvnih bolesti.

Liječnik je stalno na raspoloženju. Lijepi voćarski nasađi, krasna šamovita šetališta. Elektr. centrala. Zanimljivi izleti u okolicu. Iz Novog Mesta i Krškoga dva puta dnevno automobilска veza Proljetna pretsezona od 1 maja do 30 juna.

Gostionica: »Pri Toplicah« s verandom i baštom pred kućnicama.

Obavještenja: Uprava Toplica.

NOVO MESTO

Na poluotoku tamnozelene, mirne Krke leži dolenska metropola Novo Mesto (202 m), okruženo zelenim šumama, brežuljicima i seocima čak od vinorodne Trške Gore (482 m). Novo Mesto je raskrsnica Krške Doline i željezničkih pruga Ljubljana—Črnomelj i Novo Mesto—Straža. Mjesto je svakako staro, iz ranijih vremena nema tačnih podataka, ali u srednjem vijeku stajše tu jaka utvrda Grad. Na nekadašnjim starim gradskim kulašima preostale su još samo 2 kuće. Novo Mesto je utemeljio 1356 godine austrijski vojvoda Rudolf IV Stifter (Osnivač), a 1493 g. osnovao je car Fridrik III Kaptol (Kapitelj), koji dominira nad stisnutom hrpom starijih i novijih zgrada.

Novo Mesto je veoma zgodan kraj odmora i razonode, naročito za proljetnog cvata i jesenje berbe, dakle od maja do septembra. Odlično prirodno kupatilo u Krki. Prilike za vožnju čamcem i ribarenje. Izleti i šetnje: na Goricu, odakle se pruža zanimljiv vidik na Novo Mesto i okolicu, na Tršku Goru, Gorenjance i Kočevske bregove. Na Lukenjski Grad, Grad Hmeljnik, Šmarješke Toplice, Dolenske Toplice, Trdinov Vrh (1118 m). Trška Gora je poznata radi izvrsnih dolenskih vina.

Arhitektonski veoma zanimljiva Kaptolska crkva, sagradena u gotskom slogu s polomljenom osovinom — gotski prezbiterij sa kriptom i kasnije sagradena lada pod uglom od 70° — ima na oltaru krasnu sliku Sv. Nikole, djelo slavnoga R. Tintoretta. Franjevačka crkva, sa gotskim prezbiterijem, renesansnom ladom i djelima slikara Mensingera, čuva grobove više znamenitih Slovenaca, a među ostalima i Janeza Trdine, veoma zaslužnog radnika za Dolensko.

Općinska vijećnica sagradena je 1720 godine, a obnovljena je 1905. Novo Mesto ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod, apoteke, dva liječnika.

Obavještenja: Gradsko načelnstvo — Novo Mesto.

Hoteli: Koklič, Windischer, Polajnar.

ČRNOMELJ

Leži na dubokoj Vlahinji (156 m), ima zanimljivih rimskih ostataka. Izletna tačka za Gorjance (Mirna Gora s planinarskim domom). U crkvi je vrijedno pogledati Mensingerove slike. U blizini je ljetovalište zamak Krupa. Lov, ribolov, elektr. rasvjeta, vodovod.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Črnomelj.

Hoteli: Lakner, Jaklič. Gostionice: Mihelič, Klemenc, Sinkovič.

METLIKA

Malo ljetovalište (166 m), na željezničkoj pruzi Karlovac—Novo Mesto, nedaleko od rijeke Kupe, poznato kao stara rimska naseobina, negdašnje boravište vitezova templaraca. Bilo je više puta napadnuto od Turaka. Zanimljiva je veoma stara zavjetna crkva kod Tri Fare i stari grad.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Metlika.

Gostionice: Makar, Kambič, Weiss, Franc.

LITIJA

Na podnožju dugoljasta brijege Sitarjevca (450 m) na pruzi Ljubljana—Zidani Most, ima lijep položaj trgovište i prijatno ljetovalište Litija (233 m). Polazna tačka za mnoge šetnje i izlete po niskim brežuljcima, pa preko sela Šmartno kod Litije do znamenitoga zamka Vagenšperka, prirodno kupalište u Savi, koja je ovdje široka. Ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod, liječnika, apoteku itd. Mogućnosti za lov. Podružnica SPD.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Litija.

Gostionice: Šribar, Elsner, Pleničar, Gorenc, Koprivnikar, Borišek, Lajovic, Cerar.

ŠMARTNO PRI LITIJI

Pola sata od željezničke stanice Litije nalazi se veliko selo Šmartno pri Litiji (252 m) u prijatnoj maloj dolini na potoku Reka. Ovo je najvažniji kraj u litiskoj okolini. Lijep vidik na Kamniške Planine sa Sv. Gorom. Okolica je plodna i veoma prijatna, te ima mnogo lijepih šetališta i mogućnosti za izlete. Okolne, veoma lijepе doline obiluju smrekovim šumama. Usred sela je lijepa nova crkva u gotskom slogu. Šmartno je veoma ugodno ljetovalište. U okolini ima više starih gradova. Zanimljiv je izlet na Grad Vagenšperk, nekadašnje imanje znamenitoga zemljopis-

ca i povjesničara Ivana Vajkarda Valvasora (1641—1693), koji je tu imao i štampariju za bakroreze. Za štampu bakroreza mrao je kasnije prodati grad Vagenšperk a i svoju bogatu knjižnicu, koju su ještina kupili zagrebački Isusovci. Dalji izleti: na Slatinu, grad kneza Windischgrätza s lijepim parkom; na Grmače, Stari Grad, i u prijatno seoce Javorje (600 m).

Šmartno kod Litije ima PT, elektr. rasvjetu, prirodno kupalište u potoku Reka.

Obavještenja: Općinsko načelstvo Šmartno pri Litiji.

Gostionice: Črnigoj, Gradišek, Hostnik, Maček, Robavs, Vozel, Zeleznik.

MEDIJA — IZLAKE

Medijske Toplice (317 m) su manje, ali zgodno lječilište, koje je god. 1921 potpuno obnovljeno. U mirnu kraju s lijepom okolicom, ovo prijatno lječilište leži u zelenoj dolinici, medu šumovitim brdima uz potok Orešovici u osamljenoj tišini. Željeznička stanica (Zagorje) udaljena je samo 7 km.

Medijske Toplice spominje Valvasor u svojoj kronici »Čast Vojvodine Kranjske« i kaže da su Toplice već mnogo pomogle u raznim bolestima. U parku se nalazi Valvasorov spomenik.

Medijski vrelec (izvor) je indiferentna akroterma od 26 do 28° C. Voda je čista, bez okusa i mirisa, te je veoma lako pitka. Kraj ulaza u jamsku kupelj nalazi se studenac. Indikacije: slične kao kod obične indiferentne terme. Jamska kupelj nalazi se u maloj svodenoj izdubini ispunjenoj toplim uzduhom. U tu izdubinu vodi 30 m dug osvijetljen rov. Radi ove osobitosti često se Medijske Toplice upoređuju s talijanskim toplicama Monsunano blizu Firence. Bazen zaprema površinu od 150 m², osvijetljen električnim svjetlom u raznim bojama. Na ulazu su kabine. U posebnom objektu nalazi se porodični bazen, a isto tako zasebno bazen za djecu. Plivački bazen, nepokriven, sa 9 kabina za 40 osoba, nad kojim se nalazi pješčana terasa za sunčane i uzdušne kupejki.

Kraj kupališta ima jedan manji i jedan veći restaurant sa salonom, te s izgledom na park. S druge strane parka, na sunčanoj strani doline, pod smrekovom šumom stoe vile »Mignon« i »Valvasor«.

Obavještenja: Uprava kupališta.

Gostionica: Franc Bleiweis.

TROJANE

Selo leži povrh prijelaza (563 m) Posavja u Savinjsku Dolinu. Odavle se pruža lijep pogled na Zagorsku Dolinu. U vrijeme Rimljana bila je tu naseobina, te još danas ima na mnogim kućama sačuvanoga rimskog kamenja, a kod stare gotske crkvice »Pod Zidom« iz 1568 god. ima ostatak nekadašnjega rimskog zida. Malo niže je rudnik antimona. Lake šetnje. Gorski izleti. Šumovit kraj. Mjesto je pogodno za zimske sportove ima dobar skijaški teren i prikladno sanjkalište po klancima državne trojanske ceste. Mogućnosti za lov. PT. Automobilска veza s okolicom. Nedaleko odavle nalaze se Medijske Toplice. Trojane imasvog liječnika.

Gostionica »Pri Gregu« Konšek.

ZIDANI MOST

Zidani Most (202 m) je poznata željeznička raskrsnica na ušću Savinje u Savu, sa znamenitom galerijom mostova. Ulaz u romantični savski klanac (Slovenačka željezna vrata). Uz Savu se nalaze tragovi Napoleonovoga kolskog puta. Izleti i šetnje: na Lišcu i Kum, na Stari Grad (ruševine Klausensteina), Vel. Kozje i t. d.

Obavještenja: Općinsko Načelstvo — Zidani Most.
Hotel Juvančić.

RIMSKE TOPLICE

Na uzvisini nad Savinjom, na sjevernom pobočju šumovitoga huma Stražnika (659 m) leže znamenite Rimske Toplice (260 m). Toplice su okružene velikim (300 jutara) prirodnim i umjetno dotjeranim parkom. Čist uzduh, bez prašine i dima. Subalpsko podneblje s bujnom vegetacijom. Srednja mjesečna temperatura iznosi 18° C usred ljeta, a vrijeme je postojano, tako da se za 3—4 nedjeljnog boravka rijetko kada vidi naoblaćeno nebo.



Rimske
Toplice

Thermes
Rimske
Toplice

Heilbad
Rimske
Toplice

Kako su Toplice okružene šumama, to i u najvrućim danima vla-da ovdje ugodna svježina.

Toplice su bile na glasu već u rimsko doba, a o tome svje-doče četiri zavjetna kamena uzidana u rotundi, kojima su se iz-lječeni bolesnici onoga doba odužili »dobrim vodenim vilama« Rimskih Toplica. Današnje mramorno tlo u rimskom bazenu temelji kupališne zgrade također potječu iz rimskog vremena. Ovdje je naden i lijep dio mozaičkoga poda i mnogo rimskoga novca iz raznih perioda rimskoga carstva.

Izvori Rimskih Toplica: Radioaktivne akroterme do 37,5° C, s velikom količinom nevezane ugljikove kiseline. Rimski 36,3° C i Amalijin izvor 38,4° C. 20.000 hl dnevno. Izvori izviru iz skoro okomitih naslaga ziljskoga škriljevca i trijasova dolomita; voda je čista, blaga, lako se pije, bez okusa i mirisa. Toplice dje-lju slično kao Gastein, odatle im i naziv »Štajerski Gastein«.

Kupatilo: Rimski bazen izrađen u kararskom mramoru, li-jepo prostrano plivalište. Bazeni napajaju oba izvora. Voda je li-jepo svjetlolodre boje. 12 posebnih kupatila u kararskom mra-moru, s lijepim komforom. Sredinom kupališta visoka rotunda; lijepo uređena čekaonica. U rotundi je u zidu pitka termalna voda (termalni uglijčno-kiseli izvor). Umjetno liječenje: elektro-terapija, masaža, faradizacija itd.

Indikacije: reumatizam, išias, ženske bolesti kao dimeno-reja, ofritis, perimetritis, fluor albus, smetnje u potenciji, arte-rioskleroza, zaduha (astma), besanica, pomanjkanje teka, obo-ljenja želuca i crijeva, rekonvalescencija, kataralne bolesti, ma-lokrvnost, premorenost itd.

Protuindikacije: tuberkuloza i zarazne bolesti.

Glavna sezona od juna do svršetka augusta, početna se-zona od 1 maja do 20 juna, završna sezona od 1 septembra do 15 oktobra.

Izleti u obližnje šume, mnogo sjenovitih šetališta, tenis, dnevna kupališna glazba. PTT. Elektr. rasvjeta. Liječnik. Apo-teka.

Obavještenja: Uprava lječilišta Rimske Toplice.

Pension: Sofijski Dvor. Hoteli: Hrvatski Dom, Rimski Dvor, Stara Pošta, Nova Pošta.

TOPLICE LAŠKO

Na pruzi Zidani Most—Celje (isto kao i Rimske Toplice), dakle na glavnoj željezničkoj pruzi Beograd—Zagreb—München—Wien i Ljubljana—Maribor—Wien leži na krasnoj rijeci Savinji slikovita starinska varoš Laško, s interesantnom starom crkvom, s mnogim stariim zgradama i romantičnim ruševinama Staroga Grada, okruženo lijepom okolicom. Tik do trgovišta Laško su i Laške Toplice (231), poznate već nekoliko stotina godina



Laško
Toplice
Thermes
Heilbad

kao odlično radiotermalno lječilište (30° C). U najnovije doba kupalište je obnovljeno i modernizirano, tako da gostima pruža sav potreban komfor.

Glavna sezona traje od maja do oktobra.

Izvor: radioaktivna indiferentna akratoterma.

Indikacije: reumatična oboljenja svih vrsta, bolesti organa za disanje i prsnih organa, živčane bolesti, ženske bolesti, rekonvalescencija, bolesti srca i žila.

Protuindikacije: tuberkuloza i zarazne bolesti.

Omiljelo klimatsko lječilište, s divnom okolicom i sa šetnjama uz Savinju, krasni izleti. Sunčana i uzdušna kupatila. Prirodno kupatilo u toploj rijeci Savinji. Velik sjenovit park. Koncerti u glavnoj sezoni. Klimatsko termalno i dietetično liječenje upotpunjaju elektroterapeutičke i hidroterapeutičke naprave i uređaji. Lječilište je pod stalnim nadzorom liječnika i radi kroz cijelu godinu. Veliki bazen za plivanje, maser itd.

Obavještenja: Uprava Toplica Laško. Olepšavalno Društvo Laško.

Lječilišni Dom.

Hoteli: Savinja, Henke. Gostionice: Gradt, Fretze, Puncer, Tadina, Lapornik.

CELJE

Historijski grad Celje (241 m), nekadašnji rimski grad Claudijs Celecija, po veličini je treći grad Slovenije (12.000 stanovnika), a između manjih gradova Slovenije svakako najprijatniji i najčišći. Leži na ušću Voglaje u Savinju. Na jugu ga okružuju Miklavžev Hrib (400 m) i Stari Grad (411 m), znamenite ruševine nekadašnjeg sjedišta celjskih grofova, te gorica Sv.



Poto Pelikan

Jožefa sa lijepom crkvicom na istoku. Pred gradom se na sjeveru prostire gusto naseljena ravnica s pozadinom pohorskoga predgorja, a na zapadu bogata, široka Donja Savinjska Dolina prema Savinjskim Alpama. Grad Celje ima slavnu prošlost, a o tome nam pričaju mnogi kulturni spomenici. U Celjskom Muzeju u lapidariju ima mnoštvo rimskih nalaza iz Claudioe Celeiae (Mjesto je bilo već prije Rimljana važno keltsko središte, a novija istraživanja dokazuju da je tu bilo čak i ilirsko naselje). Veoma je zanimljiv kip noričkoga ratnika, zatim ljudska glava s bivolskim rogovima, koja po svoj prilici pretstavlja božanstvo rijeke Savinje. U historijskom odjeljenju: Bahova maska, prekrasan reljef u bronci; zatim prethistorijske kamenite sjekire, grčke posude i zbirka predmeta u majolici.

Uz Savinju su divna štališta i krasne bašte. Izleti: na Miklavžev Hrib, na Stari Grad, Anski Vrh, Reiterjev Hrib, Teharje itd. Ima nekoliko privatnih i novo gradsko kupalište u bistroj i prijatnoj Savinji (25° C). Grad je sjedište građanskih i vojnih vlasti, ima PTT, nekoliko liječnika, apoteka, javne bolnice. Brojne mogućnosti vožnje automobilima i autobusima. Gradsko pozorište, kina, restauracije i kavane. Električna rasvjeta.

Zbog blaga i prijatna podneblja Celje je ugodno ljetovalište. Odlična je turistička partija omiljelo planinarsko sletište Celjski Planinarski Dom (Celjska koča 700 m), dobro snabdjeven svima potrebama. Odavle je krasan vidik po okolici.

Planinarstvo: »Celjski odsek Savinjske podružnice SPD«.
Obavještenja: Tujsko-prometno društvo — Celje.

Hoteli: Skoberne, Union, Europa, Pošta, Beli vol, Balkan, Zvezda, Pri Zamorcu.

Restauracije: Narodni Dom, Kolodvorska r., Josip Žumer, Branibor, Pri Angelju.

DOBRNA

U maloj veoma prijatnoj pobočnoj dolini rječice Dobrne, među niskim brežuljcima između prostrane Donje Savinjske Doline i Pohorja, leži slavno lječilište (specijalno žensko) i toplice Dobrna (358 m), udaljeno od Celja 18 km.

Topli izvori Dobrne spominju se već god. 1428. Cijela je dolina pretvorena u lijep, umjetno ureden lječilišni park, a po okolnim bregovima prostiru se liepe smrekove šume, zeleni sjesnjokoši i vinogradi. Uzduh je čist, bez prašine i dima. U Dobrni vlada blago podneblje (srednja godišnja toplina je 9° C, a srednja ljetna toplina 16.5° C), nema jakih vjetrova, a magle skoro nikako.

Celje, Krekov trg

36.50 C, te se može uvrstiti u isti red kao Gastein, Ragaz i Teplice u Češkoj. Ugljične kiseline ima u velikoj količini, dijelom vezane. Ima dva veća i tri manja izvora, koji vode u duboki ter malni rezervoar pod staklenim krovom. Ljekovita je voda bez okusa, ali veoma pitka. Kraj kupališta se nalazi i željezoviti izvor, čija voda krijepe srce, čisti krv i lijeći bljedoću i slabokrvnost.

Indikacije: ženske bolesti (upala materice i jajnika), eksudati, neredovite menstruacije, kataralični procesi, bijeli cvijet (fluor albus), neplodnost i slabokrvnost. Bolesti srca i bubrega (prirodne ugljičnokiselle kupke) naročito ako su bolesti poprimile hronični karakter; kostobolja i reumatične bolesti i živčane bolesti (neurastenija, neuralgija, hysterija, hipochondrija, besanica grčevi, hromost, tabes, Basedov itd.). Rekonvalescencija.

Terme su se pokazale kao veoma dobre u liječenju skleroze, zlatne žile, bolesti mjehura.

Mramorno plivalište (50 m^2) 36° C s posebnim muškim i ženskim odjeljenjem. Voda je lijepe svjetlomore boje. 12 zasebnih mramornih kupelja i hladna kupelj (26° C) — cementno plivalište. Sve kupke odlikuju se čistoćom i elegantnim namještajem.

Izvori: Jaka ugljičnokisela indiferentna aktratoterma sa





Sunčane i uzdušne kupke, električne kupke, dijetno liječe-
nje, masaža itd.

U Dobrni je specijalno liječenje mlijekom (kozje mlijeko,
joghurt, kefir).

Svi uređaji kupališta i lječilišta imaju električnu rasvjetu.
200 soba, prvaklasna kuhinja. Lov, ribarenje. Glavna se-
zona od 15 juna do 31 augusta. Automobilska veza sa Celjem
četiri puta na dan.

Brojne šetnje i izleti u krasnu okolicu.

Obavještenja: Uprava Toplica.

Hoteli: Union. Dobrna. Gostionice: Pri Korenu, Justin.

VRANSKO

Prijatno, udobno ljetovalište na putu za Trojane (338 m
visoko). Dnevno dva puta automobilska veza sa Celjem. Ima
PTT, električnu rasvjetu, liječnika, apoteku.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Vransko.

Hotel Slovan. Gostionice: Košenina, Košenina Marija,
Stancer, Križnik, Franda.

BRASLOVČE

Privlačno trgovište i udobno ljetovalište Braslovče (309
m) leži u gornjem kraju Donje Savinjske Doline pod Dobrovelj-
skim planinama, okruženo na zapadu smrekovim i borovim šu-
mama, nad kojima se diže Grmada (897 m) i Čreta (996 m).
Prije rata, a i danas rado pohodeno ljetovalište s mnogim lije-
pim šetnjama i zanimljivim historijskim znamenitostima (Grad
Žovnek, Stari Grad Žovnek, šetnja na Goru Oljku itd.). Ime
mjesta vodi podrijetlo od plemića Bratislava, koji je u IX vi-
jeku tu imao svoj zamak kod Letuša. Braslovče ima PTT, elek-

tričnu rasvjetu, dobru pitku vodu, liječnika. Prirodno kupalište u toploj Savinji. Zimi klizalište. Lov.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Braslovče.

Gostionice: Stancer, Ploskan, Rössner, Brišnik Ter., Grad Marija.

ŠMARTNO NA PAKI

Lijepo malo selo Šmartno (313 m) leži pod Malim Vrhom u krugu smrekovih malih šuma i vinorodnih gorica, pod kojima se diže mala gradina Packenstein. Polazna tačka za šetnje i izleti u Savinjsku Dolinu, Logašku Dolinu i Savinjske Alpe. Okolica obiluje voćem, naročito kajsijama i grožđem. Ima PTT. Zgodno ljetovalište.

Gostionice: Pri pošti, Miklivec i dr.

MOZIRJE

Na sjeverozapadnom rubu mozirske ravnice, pred goricom Sv. Rok (430 m) i brdima medu Mozirskom i Dobroveljskom planinom leži lijepo malo trgovište i priyatno ljetovalište Mozirje (347 m) s lijepom okolicom. Mozirje je već veoma lijepo uređeno ljetovalište. Mnoge lijepе šetnje i izleti. U blizini su crnogorične šume. Izleti i planin, ture: K Sv. Roku (430 m), u Nazarje (veoma zanimljiv franjevački manastir na brdašcu, a pod njim lijepi stari gradić Vrbovec); u Mozirsku Koču (plan, dom) 1344 m; na Boskovec 1591 m; na Ojstri Vrh 1579 m. Mozirje ima PTT, liječnika, apoteku, prirodno kupalište s malim ugodnim parkom. Lov. Ribolov. Sa željezničke stanice redovne poštansko-automobilske veze.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Mozirje.

Gostionice: Majerhold, Strmšek, Debelšek, Stremčan.

Mozirje



LJUBNO

Prijatno planinsko seoce na Savinji (422 m), malo lijepo ljetovalište. Ima prirodno, veoma ugodno kupalište u Savinji pod crkvicom. Razvijen alpinizam, lov i ribolov. Polazna tačka za turističke izlete u Raduhu (2062 m) i na Sv. Primož (882 m). Dobre automobilske veze sa želj. stanicom, PT, elektr. rasvjeta, vodovod.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Ljubno.

Gostionice: Petek, Juvan, Sem, Fludernik.

GORNJI GRAD

U maloj, dobro obrađenoj ravniči na podnožju planine Menine (1557 m) leži lijepo ljetovalište Gornji Grad (434 m). Zanimljivost: nekadašnji benediktinski samostan (1140—1473 g.), sada Grad ljubljanskih biskupa. Vrijedno je pohoditi veliku crkvu u renesansnom slogu s lijepim orginalnim oltarskim slikama (Kremser Schmidt). Takoder su zanimljivi basreljefi i grbovi opata i nekadašnjih plemića.

Krasne šetnje po okolici. Duže ture na Meninu i u Kamnik PTT, vodovod, elektr. rasvjeta, liječnik, apoteka. Prirodno kupalište u Dreti.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Gornji Grad.

Gostionice: Šarb Marija, Zmavc, Trobej, Veršnik, Medved.

LUČE

Privlačna turistička stanica i prijatno planinsko seoce na Savinji (520 m). Ugodno ljetovalište među visokim gorama. Veoma povoljna polazna tačka za turističke izlete u Raduhu (2062 m), Ojstricu (2350 m), Koču na Korošici (1808 m) pod Ojstricom, na Planinšek (1082 m).

Logarska dolina



Foto: Vi. Cizil

Ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod; ugodno prirodno kupalište pod ušćem Lučnice u Savinju. Dnevna poštansko-automobilска veza sa željezničkom stanicom. Izlet u veoma zanimljivu Logarsku Dolinu.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Luče.
Gostionice: Ojstrica, Raduha, Pri Slovencu.

SOLČAVA

Malo planinsko seoce (660 m) u uzanoj dolini Savinje, smješteno oko brdašca sa slikovitom crkvicom, do koje vodi strmo visoko stubište. Prijatno ljetovalište i polazna tačka za izlete u Logarsku Dolinu i na Okrešelj. Izleti i ture: K crkvici — zanimljiva stara crkvica. Glavna vrata s kružnim lukom u romanском slogu (1000—1225 g.), a ostala zgrada u kasnijem gotskom slogu (oko 1375—1520 g.). Odavle krasan pogled na selo, na Olševu i na strmu stijenu Raduhu. Na Olševo (1929 m) sa prehistojskim iskopinama u pećini Zijalki. Solčava je omiljelo turističko sletište i krajnja stanica automobilske pošte iz Želj. stanice Šmartno na Paki. Alpski lov. Prirodno kupalište.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Solčava.
Gostionice: Herle, Sturm.

LOGARSKA DOLINA

Za jedan sat hoda lijepom cestom i romantičnim klancem stiže se do veoma idilične planinske doline — Logarske Doline (760 m). Impozantna panorama Savinjskih Alpa. Krasne šetnje. Ovo je jedna od naših najljepših alpskih dolina, a po mnijenju čuvenoga francuskog geologa Ami Bouéa, koji je Logarsku Dolinu pohodio 1833 g., nema joj preanca u Evropi do skalovite Gavarnije u Pirenejima. Logarska Dolina je polazna tačka za izlete i ture na Okrešelj (1378 m) sa Frišaufovom kočom, Ojstricu (2350 m), Planjavu (2400 m), u Palenk, prirodno planinsko ku-

Logarska
dolina



Foto
Kunaver Jože.

*Ojstrica
s Planjave
Ojstrica vue
de Planjava
Ojstrica
von Planjava
gesehen*



Foto
dr. St. Tominšek

palište u bazenu među ispranim stijenama nad strmim pragom s malim slapovima, te na druga brojna izletišta.

Prilaz u Logarsku dolinu novim automobilskim putem iz Solčave. Na kraju doline je 120 m visoki slap Savinje, nad kojim se uzdiže krasna planina Okrešelj. Dobra automobilska veza sa Celjem.

U najljepšem dijelu doline leži Piskernikovo zavjetište (757 m), na kraju šume pred velikom krasnom livadom. Odavle je veličanstven pogled na Ojstricu.

Hotel Plesnik (na istoimenom lijepom seljačkom imanju) i Gostionica Logar.

ŠOŠTANJ

Šoštanj (363 m) je malo, ali divno ljetovalište između Pohorja, Savinjskih Alpa i Plešivca, u sjeverozapadnom dijelu Saleske Doline na Paki. U mjestu je dobro razvijena trgovina i industrija. Nad trgom se diže čunjast hum, obrastao jelovom šumom, a na njemu poput siva stupa strši romantični Pusti Grad (480 m). Slikovita, prijatna okolica, s mnogim lijepim šetalištima kroz šume. Zdravo podneblje. U mjestu je Šaška podružnica SPD. Izleti na Oljku Goru (734 m) i Mozirski planinarski dom (1566 m), te na Savinjske Alpe i na Pohorje. Istočno nad gradom prirodno kupalište u Kurjim Lokama. Lov. Ribolov. Zimski sport. Grad ima PT, elektr. rasvjetu, vodovod, liječnika, apoteku.

Polazna tačka za lječilište Topolščicu.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Šoštanj.

Hoteli: Kunst, Union, Cervšek, Jugoslavija.

TOPOLŠICA

Blizu grada Šoštanja, u prijatnoj i prema suncu otvorenoj dolinici, usred sjenovitih crnogoričnih šuma leži Topolšica (400 m), državno lječilište za plućne bolesti. Sa sjevera štiti Topolšicu strma, visoka gora Lom (800 m), a s lijeva i s desna niz manjih brda, obraslih gustim smrekovim šumama. U lječilištu nema vjetrova, magle, prašine ni dima.

Indikacije: početna tuberkuloza bez visoke temperature, hronična grozničava tuberkuloza bez temperature, lymphadenitis tuberculosa non suppurativa, pleuritis exsudativa, peritonitis chronica, pneumothorax umjetni, ako je druga strana pluća još zdrava. Medikamentarna, specifična i hirurška terapija.

Protuindikacije: Ne pripuštaju se pacijenti, koji se ne mogu micati sami bez tude pomoći, pacijenti s otvorenom tuberkulozom mozgovnih žlijezda, kostiju, jabuka i sa fistulama koje god vrste, onda teški slučajevi poremećene probave, phthisis caseosa, cavernosa, bronchiectatica, menengitis spec., tbc. miliaria.

Sezona je cijele godine, a ljetna od maja do svršetka augusta (120 mjesta za pacijente. Zimska sezona: od septembra do maja (50 mjesta).

Sanatorij, tri vile. Ishrana u vlastitoj lječilišnoj upravi. Ljetni i zimski stanovi. Elegančna trpezarija, salon, damska soba, biljarska soba, veranda, bašta. Prehranu i sobu određuje liječnik specijalist. Preventorijum za djecu. Velik, lijep park među pojedinim zgradama. Krasna šetališta po smrekovim šumama i livadama.

Prirodne ugljičnokisele terme 31° C (muški i ženski bazen po 15 osoba). Apoteka, laboratoriј, Röntgen itd.

Preporučuje se pacijentima, da unaprijed jave upravi lječilišta vrijeme dolaska i da dodu tačno u određeno vrijeme, kako bi im se mogla poslati pravovremeno kola na željezničku stanicu.



Pohorje

*Senjorjev dom
kod Ribniških
Jezera*

*Chalet Alpin au
Ribniška Jezera
Schutzhaus bei
Ribniška Jezera*

Pacijenti se primaju uz prethodnu pismenu molbu, kojoj se mora priložiti liječnička svjedodžba. Uprava onda obavijesti pacijenta, da li je primljen ili ne.

Obavještenja: Uprava državnog lječilišta za plućne bolesti, Topolčica.

VITANJE

Prijatno malo ljetovalište (478 m), leži među visokim planinama, na južnom podnožju Pohorja. Lijepo šetnje po šumovitim krajevima. Historijske su zanimljivosti: stara župna crkva (tu je nekoliko godina bio kapelanom slov. pjesnik Anton Aškerc) te ruševine staroga grada. Izleti u Konjiške Gore (1114 m) i u lijepu Vinske Gorice. Kupanje u Dravinji. PTT, elektr. ravnjata, vodovod, liječnik, apoteka. Ljetovalište se može najtopliju preporučiti.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Vitanje.

Hotel Teppey. Gostionice: Rupnik, Pirh, Petelinšek, Koren.

MISLINJE

Lijepo planinsko seoce (607 m) na željezničkoj stanici. Lijep položaj na južnim padinama Pohorja sa krasnim vidicima na Pecu, Uršku Góru, St. Ilj, Crni Vrh, Turjak i Stražu. Prijatno malo ljetovalište i polazna tačka za izlete na Pohorje, a zimi za skijaške ture. U blizini je znamenita pećina Huda Luknja sa istoimenim veoma romantičnim klancem.

Gostionice: Iršič, Planinski Dom.

SLOVENJGRADEC

Leži (409 m) u divnu položaju na Mislinji, na sjeverozapadnom rubu Mislinjske Doline, koja je veoma krasna, ali nažalost do sada turistima veoma malo poznata. Okružen je Urškom Gorom, prostranom ravnicom na jugoistoku i mnogim crnogo-

Vitanje

Zimi

En hiver

Im Winter

Foto J. Kovačić



ričnim šumama, goricama i Pohorskim Planinama (Mala Kopa 1526 m). God. 1903 pretrpio je Slovenjgradec velik požar, ali su poslijе toga podignute mnoge moderne zgrade. Ovo ugodno ljetovalište ima PTT, elektr. rasvjetu, ugodno prirodno kupalište, tri liječnika, apoteku, Krasan park i lijep drvoređ. Lov, ribolov, alpinistički sport. Znamenita je župna crkva (Grad). Grad i Stari Trg oili su nekada rimska naseljmina »Collatum« na putu, koji je vodio od Virunuma (Gospoševsko Polje) u Celeiu (Celje). Prolazna tačka za mnoge lijepo šetnje i planinske ture (Na Borovnik, Gradišče, u Rimski Vrelec, na Uršku Goru, Veliku Kopu i t. d.).

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Slovenjgradec.

Gostionice: Narodni Dom, Gajšek, Cajnko. Hoteli: Goll, Beograd.

RIMSKI VRELEC

5 km daleko od želj. stanice Guštanji (kolima 30'), na podnožju romantične planine Urške (1696 m), usred krasnoga parka leži idilično lječilište Rimski Vrelec (510 m). Veoma prijatno boravište u mirnoj podgorskoj prirodi sa čistim planinskim uzduhom, bez prašine, dima i magle. Jednom riječju: potpuno planinsko ljetovalište. Dobar automobilski put vodi od slatine (kiseljaka) do Guštanja.

Indikacije: Rimski vrelec bio je poznat već i starim Rimljanim. Ovo je jedina zemljana slatina u Sloveniji. Čist, jak alkalični kiseljak, veoma bogat ugljičnom kiselinom i drugim kovinastim spojevima, a bez organskih supstancija. Voda se lijepe pjeni u čaši, krijepe i pitka je. Nadaleko je poznata kao ljekovita stolna voda. Upotrebljava se kao ljekovito sredstvo protiv lakih katara sluznice, slabe probave, katara u želucu i crijevima, bolesti bubrega i mjejhura, protiv malokrvnosti, dječjih bolesti i u rekovalessenciji.

Lječilište se sastoji od »Lječilišnog doma« i depandansa. Ima 30 soba, 60 kreveta. Ima i čistu vodovodnu vodu. Električna rasvjeta. Umjetno ureden krasan park s verandama i klupama,



Rimski vrelec
Thermes
Rimski Vrelec
Heilbad
Rimski Vrelec

brojna šetališta u crnogoričnim gajevima. U blizini su svuda naokolo smrekove šume i lijepi valoviti brežuljci sa sjenokošama. Lijepo šetnje i izleti u okolicu.

Glavna je sezona maj—oktobar.

Obavještenja: Uprava lječilišta »Rimski Vrelec« kod Guštanja (Koruška).

DRAVOGRAD — MEŽA

Važna željeznička raskrsnica (364 m) na prugama Maribor—Celovec i Celje—Zeltweg. Leži na obim obala Drave. Romantičan i slikovit kraj sa ruševinama mnogih starih gradova (Stari Grad 485 m, Buchstein nad Dravom — 400 m —, u Rimski Vrelec itd.). PTT, električna rasvjeta, vodovod. Ugodno manje ljetovalište.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Dravograd.

Hoteli: Kolodvor, Korotan, Pošta. Gostionice: Narodni Dom, Pušnik, Domanjko, Novak, Pšeničnik.



Rimski Vrelec

Zimi — En hiver — Im Winter

GUŠTANJ

U uskoj dolini kraj rječice Meže, u slikovitu položaju među brdašcima leži trgovište i ljetovalište Guštanj (398 m). Polazna tačka za ljetovalište i lječilište Rimski Vrelec i za ture po Karavankama (Plešivec—Urška Gora 1696 m). PTT, električna rasvjeta, liječnik i apoteka. U blizini je najveća naša tvornica čelika u Ravnama.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Guštanj.

Gostionice: Pri Pošti, Cvitanič, Štrudl.

PREVALJE

Pogranična želj. stanica i carinarnica (425 m). Tu se vide tragovi nekadašnje cvatuće željezne industrije. Polazna tačka za Pecu i Plešivec. PTT, električna rasvjeta, vodovod, liječnik.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Prevalje.
Gostionice: Ahac, Roman, Lahovnik, Kramžar, Vavkan.

MEŽICA

Poznato manje ljetovalište (491 m), u kojem se nalazi rudnik olova, koji je uskotračnom željeznicom vezan sa želj. stanicom Prevalje. Lijepi izleti, naročito u Pecu, mimo planinarskoga doma (1654 m) na vrh (2114 m). PTT, elektr. rasvjeta, vodovod.

Gostionice: Stopar, Toff.

ČRNA

Malo omiljelo planinsko ljetovalište (575 m) u romantičnoj dolini Meže. Odavle vode krasni izleti u planine i lijepo šetanje po okolici. Redovita automobilska veza sa željezničkom stanicom Prevalje. Črna ima PTT, električnu rasvjetu i vodovod.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Črna.

Gostionice: Črešnik, Krautberger, Prah.

VUHRED

Prijatno oveće seosko ljetovalište (331 m), preko kojega vodi romantičan put prema Ribnici na Pohorju. Željeznička stanica, PTT, elektr. rasvjeta. Izleti na Pohorje i na Veliku Kopu (1526.).

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Vuhred.

Gostionice: Pri Kolodvoru, Kovač, Vidmoser.

RIBNICA NA POHORJU

Najljepše trgovište za ljetovanje s ugodnim visinskim položajem (715 m). Odavle vode putovi na visoke vrhove Pohorja.



Pogled s Črnega Urha na Uršku goru i Pecu

Vue de Črni Urh sur Urška Gora et Peca

Blick v. Črni Urh auf Urška Gora und Peca

Foto St. Predalić

Prijatna okolica sa krasnim vidicima. U blizini su znameniti pohorski granitni rudnici. Svjež i čist planinski uzduh. Naročito treba istaći divan skijaški teren. PTT, liječnik. Redovita poštanska veza sa željezn. stanicom Brezno.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo, Ribnica na Pohorju.

Pension Tomasi. Gostionice: Ptačnik, Phur, Petrun, Osrajanik.

MARENBERG

Na južnom podnožju Kozjaka, na lijevoj obali Drave, leži zanimljivo ljetovalište Marenberg (371 m), za mostom, koji ga spaja s Vuhredom. Lijepo šetnje po šumama i izleti na Kozjak. PTT, električna rasvjeta, vodovod, apoteka, liječnik.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Marenberg.

Hotel Lukas. Gostionice: Cizelj, Drofenik, Deutschmann. Preglav.

BREZNO

Malo i veoma lijepo planinsko seoce na Dravi (306 m). Želj. stanica. Ugodno ljetovalište i polazna tačka za Ribnicu na Pohorju, na Kozjak.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Brezno.

Gostionice: Germut, Grögl, Jenčić.

SV. LOVRENČ POHORSKI

Prijatno planinsko ljetovalište (483 m) leži u prostranom Sv. Lovrenškom Polju na rječici Radolni. Šumovita okolica, lijepo šetnje. Izleti na Pohorje, Klopni Vrh i na Pesek. Veoma



Foto V. Cizelj

Pohorje - Veliki šumik

Pohorski
dom



razvijena drvna industrija. Prirodno kupalište. PT, električna rasvjeta, apoteka, liječnik. Lov. Skijanje.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo — Maribor.

Pension Büttner. Gostionica: Novak, Koder. Baumgartner.

FALA

Zeljeznička stanica (295 m) nad znamenitom i veoma zanimljivom Falskom Električnom Centralom (40.000 k. s.) kraj goleme umjetno zadržane dravske vodene mase. Lijepa okolina. Izleti u Puščavu. Sv. Lovrenc, Klopni Vrh (1335 m). Znameniti zamak. PT, elektr. rasvjeta.

Gostionice: Dittinger, Friedrich.

RUŠE

U Dravskoj Dolini na sjevernom podnožju Pohorja leži veće seosko ljetovalište Ruše (309 m) usred krasne okolice sa lijepim vidicima na Pohorje i na Kozjak. U staroj crkvi iz XI vijeka čuvaju se zanimljive historijske znamenitosti. Tu je 1840 g. otkriveno Mitrasovo svetište rimske vojske, a nekoliko decenija kasnije mnoge veoma zanimljive i dragocjene iskopine iz kelt-skoga i rimskoga doba (oružje, posude, novac, brončani nakit itd.). Prijatno ljetovalište, PTT, elektr. rasvjeta, liječnik, apoteka, dobra pitka voda. Podružnica SPD. Prijatne šetnje po šumovitoj okolini. Izleti: u Rušku koču i Planinku (1249 m) na Pohorju, na slap Šumik preko doline Lobnice.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo — Maribor.

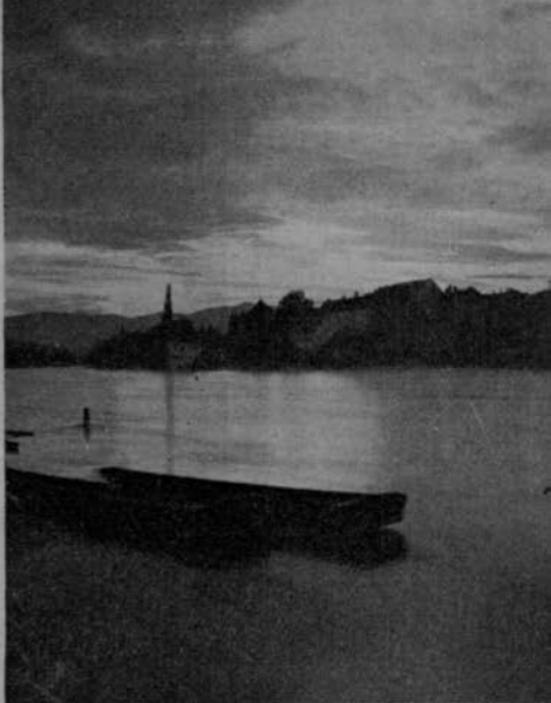
Gostionice: Novak, Mulej, Ozvald, Črnko, Glaser.

MARIBOR

Maribor (274 m), važna stanica na austrijskoj granici, leži u plodnoj mariborskoj kotlini na objema obalama Drave. Maribor je po redu drugi grad u Sloveniji i kulturno, privredno i političko središte Podravine. Zbog svoga položaja, podneblja i lijepce okolice nazvan je »jugoslovenskim Mera-nom«. Zbog odličnih prometnih veza, te kao polazna tačka za mnoge izlete. Maribor zauzima doстојno mjesto u međunarodnom turističkom saobraćaju.

Na mjestu današnjeg Maribora nije bilo većih rimskih naseobina, ali su bila još prije Rimljana važna naselja na istočnim padinama Pohorja. O postanku samoga grada nema tačnih podataka. Zna se samo, da je najprije bio postavljen Gornji Maribor (383 m) kao utvrđena straža protiv mađarskih provala (u X vijeku).

Znamenitosti: Stolna crkva Sv. Ivana Krstitelja s mnogim arhitektonskim znamenitostima, umjetničkim djelima; Frančiškanska crkva s manastirom u romanskom slogu; Magdalenska crkva iz 1288 g. (izgorjela polovinom XV vijeka, a 1788 obnovljena); crkva Sv. Barbare na Kalvariju, osnovana 1681 g. u znak zahvalnosti za spas od kuge; na Grajskom Trgu Mariborski Grad (veoma zanimljiva i historijski važna unutrašnjost građevine), u kome su stanovalе u davno doba mnoge ugledne ličnosti (npr. 1782 g. ruski prestolonasljednik, veliki knez Pavle Petrović, a kasnije Napoleonovi generali, zapovjednici franc. okupacionih četa). Mestna hiša (Gradsko načelstvo) iz 1515 g.; Muzej sa zanimljivim iskopinama iz keltskoga i rimskoga doba, s dragocjenim nakitim, mozaicima, nadgrobnim spomenicima, s veoma zanimljivim napisima, umjetničkim predmetima, slikama, oružjem, novcem itd. te s geološko-mineraloškim i botaničkim zbirkama. Mestni Park, Gledališće (kazalište, pozorište).



Maribor

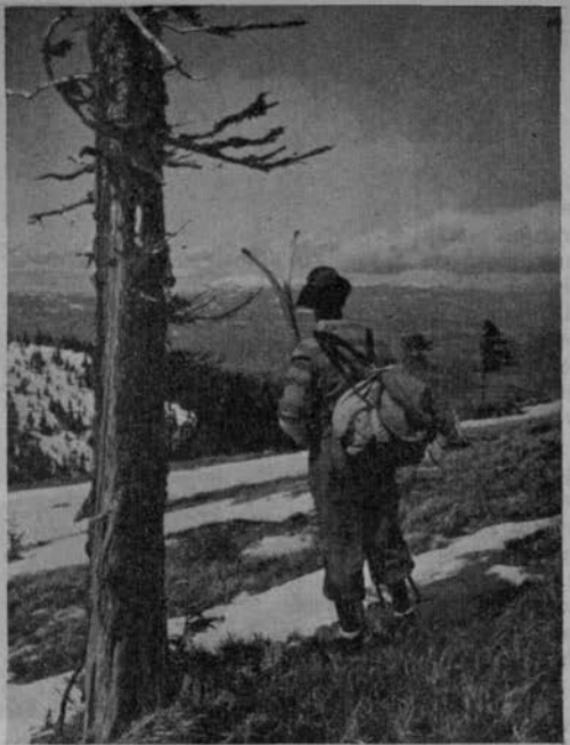


Foto J. Kovačić

*Na Pohorju
Dans Pohorje
Im Pohorje*

Pohorje je najviši del skupine Karavank, na jugozahodnem delu Alp. Vzhodno od pohorja se nahaja dolina Drave, na zahodnem pa dolina Savinje. Na severu je pohorje obdano s planotami, ki so v preteklosti delovali kot območja za preliv vod. Na jugu pa je pohorje obdano s planotami, ki so v preteklosti delovali kot območja za preliv vod.



*Pohorje
Mariborska koča
Station
climatique d'été
Mariborska koča
Sommerfrische
Mariborska koča*



Foto Vučes

*Uletova kuća na Peci
Maison alp. sur Peca
Schutzhäus am Peca*

*Planinski dom
na Klopnem
Vrhu*

*Chalet alpin sur
Klopnji Urh
Schutzhäus am
Klopnji Urh*





Maribor
Most na Dravi
Pont sur la
rivière Drava
Brücke
an der Drava

Maribor ima PTT, električnu rasvjetu, plinaru, dobru pitku vodu, mnoge lijepo uređene i veoma čiste hotele itd. Krasne su baštne, parkovi, ribnjaci, javna kupališta, a naročito veliko novo kupalište s bazenima i sunčanim kupalištima, te restauracijom na Mariborskem ostrvu. Odličan automobilski saobraćaj unutar grada i po okolini.

Redovite željezničke veze u raznim pravcima: Beč, Budapest, Trst, Zagreb—Beograd. Glavna carinarnica nalazi se na želj. stanici. Carinski preled vrši se hitro i bez nepotrebita dosadvanja.

Šetnje, izleti i ture: Šetalistički u gradu: Aleksandrovom i Gospodarskom ulicom. Parkovi: Mestni park, Ljudski vrt, park na Jugoslovenskom Trgu. — U Sv. Petar kod Maribora, u Kamnicu, Limbus pod Pohorjem, Hoče, k Sv. Urbanu, u Mariborsku Koču (1080 m) na Pohorju, u Rušku koču (1249 m), Slatini Radence itd.

Obavještenja: Tujsko-prometno društvo, Maribor, i SPD, Maribor.

Hoteli: Orel, Meran, Mariborski Dvor, Pri Zamorcu.

Restauracije: Grajska Klet, Gambrinus, Črni Orel, Nacionalni Dom itd.

SV. LENART U SLOV. GORICAMA

Na visokom razvodu između Pesnice i Velke nalazi se trgoviste Sv. Lenart (259 m). U okolini ovoga malog ljetovačista nalaze se stare rimske i predimskne grobnice. Automobilska dnevna veza na razne strane. Izleti do Marije Snežne, Kapelle, Sv. Antona, Sv. Trojice, Sv. Barbare i dr. mjesta. Divni vidici na Slovenske Gorice, Mursko Polje, Slovensku Krajinu i Dravsku Dolinu.

Gostionice: Kronvogel, Matjašič i dr.

*Slatina
Radenci*
*Thermes
Radenci*
*Heilbad
Radenci*



SLATINA RADENCI

U dolini Mure, u neposrednoj blizini austrijske granice, a samo 9 km udaljeno od Radgone, leži nadaleko čuveno mineralno kupalište i lječilište Radenci (208 m) usred prijatne vino-rodne pokrajine. U radenskim mineralnim vrelima ima nagomilanih, a djelomično još i sakrivenih toliko i takvih ljekovitih snaga, da se sličnim djelovanjem može podižiti rijetko koje svjetsko kupalište i lječilište. Budući da stručnjaci označuju ugljično kisele kupke Slatine Radenci kao tako ljekovite, da im se mogu ravnati jedino one glasovite kupke u Nauheimu, ovo je lječilište kao takvo jedinstveno u Jugoslaviji, a specijalno za srčane bolesti.

Osam mineralnih vrela raznoga sastava, od kojih su tri vrella: Kraljevo, Gizelino i Đurđevo vrelo ugljičnom kiselinom najbogatija natron-lition vrella u Jugoslaviji, te potpuno nadoknađuju francuski Vichy, zatim Bilin, Nauheim, Františkove i Marijine Lazne, a dva su čelična izvora s tolikim sadržajem željeza, da ga toliko ima rijetko koje vrelo na svijetu.

Indikacije: Bolesti srca i srčanih žila (organične i anorganične mane srca, hipertonija, skleroza); oboljenja mokraćnih putova (bubrežni i mokračni kamenac, pjesak i kriz, hronična upala bubrega, alhuminurija, prostatahipertrofija, cistija); Bolesti jetara i žučnih putova, žučni kamenci; bolesti probavnih organa (dispepsija, hronični želučani katar); kostobolja (mokračno kiselu dijatezu); sladorni dijabet; katari organa za disanje (akutni i hroničan katar bronhita i berikata); malokrvnost i hloroza; reumatizam; neurastenija, Basedov; hronične ženske bolesti.

Protuindikacije: teške, dekompenzirane mane srca sa jakim edemima, teški plućni emfizemi, plućni edemi, plućna sušica, aneurizam, rak-rane; kužne i duševne bolesti.

Ljekovita sredstva: liječenje pićem radenskih natron-litiumskih i željezovitih mineralnih voda; prirodne ugljičnokisele



Slatina Radenci

Lječilišni park - Le parc - Kurpark

Lječilište leži usred krasna, prostrana parka na podnožju prijatna brijege, u ravnici, koju zatvaraju ogranci Slovenskih Gorica. Na istoku velika Prekomurska ravnica, a na sjeveru slikovito austrijsko pogranično mjesto Radkersburg. Klimatske su prilike veoma povoljne.

Šetnje i izleti: do Željezovitog vrela (15'), do Crnog Jezera (30'), do Kraljeva i Gizelina vrela (20'), do Kapele na vrhu Kapelskoga brijege ($\frac{3}{4}$ sata) s krasnim vidikom na sve strane. Izlet u Radkersburg i dalje u Gleichenberg (prijelaz granice za kupališne goste uz samu potvrdu kupališne uprave). Kola i autotaksi.

Kino, radio, bogata knjižnica, tenis, ruska kuglana, društvena dvorana s glasovirom i biljarom, prigodni koncerti, pozorišne priredbe.

Putne veze: Iz Jugoslavije željeznicom preko Zagreba—Zidanog Mosta—Pragerskog—Ormoža—Ljutomera. Iz Austrije—preko Spielfeld—Strass—Radkersburga iz Koruške preko Bleiburga—Maribora—Pragerskog—Ormoža. Iz Madžarske preko Nagykanyizse—Murakeresztura—Kotoribe—Ormoža—Ljutomera.

Sezona: proljetna (rana) od 15. maja do 15. juna — ljetna (glavna) od 16. juna do 31. augusta — jesenska (kasna) od 1. septembra do 15. oktobra. — Od 16. oktobra do 14. maja otvoreno je zimsko kupalište u Slatinskem Domu.

Obavještenja: Uprava lječilišta Slatine Radenci

kupke; strujne ugljičnokiselle kupke; mineralne čelične kupke; sudarium, parne i električne kupke, razna omotavanja (oblozi — Packungen) i hidroterapeutski postupci i pripomoći; sunčane kupke; ručna i električna masaža, dijatermija, vještačko visinsko sunce; sollux, modro i crveno svijetlo; inhalacije, četverostanične kupke; galvanizacija, faradizacija.

Stanovi u zgradama lječilišta i u nekojim privatnim kućama.

Prehrana gosti u dijetičnoj i lječilišnoj restauraciji, i u tri druge gostionice.

GORNJA RADGONA

Na desnoj obali Mure, nedaleko od austrijskog graničnog mesta Radkersburga (Radgone) je Gornja Radgona (265 m) sa zanimljivim starim historijskim gradom. Mostom preko Mure prijelaz u Austriju. Gornja Radgona je središte vinarske i voćarske trgovine ovoga dijela Slovenije s uzornim podrumima. Vodovod, elektr. rasvjeta.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Gornja Radgona.
Gostionice: Koler, Kaufman, Talani.

MURSKA SOBOTA

Središte Slovenačke Krajine, prijatna varoš poviše topola i širokih prekomurskih polja. Katolička i evangelička crkva, krasan starinski Szaparyev grad s lijepim parkom. Sjedište sreza. U blizini Murske Sobote nalazi se uzorno banovinsko gospodarstvo sa gradom Rakičanom. Električna rasvjeta, vodovod.

U Slovenskoj Krajini, čije se stanovništvo odlikuje neobičnom ljubaznošću i uslužnošću, dodiruju se panonske ravnine sa posljednjim uzvisinama centralnoalpinskog područja. Kod Gornje Radone prodirje Mura kroz Slovenske Gorice i Goričanska brda, da zatim u silnom valu prostruji mimo južne granice Slovenačke Krajine prema jugu. Karakteristika ovoga kraja su vite topole i zelena Mura, posebujne slovenačke kućice, meko i zvučno slovenačko narjeće i zlatna polja uspavana u dolinama, koje su obrubljene boricima i gdje rastu slatke voćke.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Murska Sobota.
Hoteli: Krona, Pri Slonu. Restauracije: Benko, Pri Koldvoru.

Gostionice: Turk, Banji.

LJUTOMER

Prastaro mjesto Ljutomer pojavljuje se već 1261 godine kao trgovište. Leži na desnoj obali Ščavnice, koja se 8 km daleko od Ljutomera slijeva kod Raskrižja u Muru. Zanimljivo je pogledati župnu crkvu (iz XII vijeka). Na južnoj strani grada prostire se lijep prirodni park sve do vrha brda Kamenčaka, pod kojim leži ovaj grad. Ovdašnja vina su radi svoje vrsnoće poznata širom cijele Jugoslavije.

Ljutomerska okolica je veoma lijepa. Vrijedno je prošetati se do staroga dvorca na brdu, zatim u Stročju Ves, u Lukavce sa zamkom u ravnici. Izlet u Sv. Trojicu.

U proljeću je cijeli kraj u zelenilu i cvijeću, a u jeseni je zanimljiva berba grožđa.

PTUJ

Na divnu položaju poviše Drave, s utvrđenim gradom, leži prastari i slavni grad Ptuj. Prasjedoci bijahu Kelti, a 35 godine pr. Hr. osvoji ga rimski vojskovoda Oktavijan i otada poče sjajno doba Ptuja (rimski Poetovium). 14 godine po Hr. bijaše Poetovium stalni tabor triju rimskih legija (24.000 momaka!). Postepeno se razvijao, dok nije postao jedan od najvećih i najljepših rimskih gradova izvan Italije. Pod Septimijem Severom (194 g. po Hr.) podignut je Orfejev spomenik, koji i danas služi gradu na ukras, a živi je svjedok njegove nekadašnje veličine. U to je doba Ptuj dosegao pun cvat, postao je sjedištem prefinjene rimske kulture. Velike državne palače, među ostalima i golema carska palača, čije se ruševine danas nalaze pod Hajdinskim Poljem, divni mramorni hramovi, teatar, rimske terme (toplice) krasile su tada tako napredan grad. Često su tu stanovali rimski carevi. 448 g. zavladalaše Ptujom Huni. Tijekom vremena Ptuj je bio mnoge nevolje, bio je osvojen i porušen od Turaka, nanovo podignut i utvrđen. Rijetki su gradovi koji se mogu ponositi prošlošću od 2000 godina i tolikim burnim dogadjajima i slavom kao Ptuj.

Znamenitosti: Župska crkva (iz XII ili XIII vijeka) s mnogim zanimljivim umjetničkim vrijednostima; stari gradski toranj, visok 54 m, a oko njegova podnožja brojni rimski kamenovi s dobro očuvanim figurama i napisima; jedan spomen-kamen (iz 222 g.), s napisom, iz koga se razabire, da je bio posvećen egipatskom božanstvu Osiris (Serapis); Orfejev spomenik, u jednom mramornom komadu, s krasnim plastičnim figurama; minoritska crkva (iz 1239 g.) s osebujnim drvenim oltarom, lijepim freskama i kipovima; muzej u nekadašnjem dominikanskom manastiru s bogatim zbirkama važnih iskopina; zamak (dvorac) sa znamenitom galerijom slika i bogatom zbirkom oružja.

Preko Mure prostiru se glasoviti haloški vinogradi, od kojih potječe čuveno Haloško vino (Ptuj je središte vinarske i voćarske trgovine u Slov. Goricama).

Izleti: Vurberg sa starim dobro očuvanim gradom iz 1130 godine. Crna Gora, na južnom rubu Dravskoga polja, sa zanimljivom majstorski izvedenom gotskom crkvom, koja je preudešena od ostataka nekadašnjega grada. Na drugoj obali Drave strši na visokoj, strmoj stijeni grad Borl, kome prošlost seže čak u prve početke srednjega vijeka. Na sjevernoj strani grada je crkvica s veoma zanimljivom unutrašnjošću. Odavde puca divan vidik po okolici. Od Ptuja vodi željeznica istočno u Veliku Nedjelju, prastaru komendu njemačkoga viteškog reda, sa moćnom gradskom utvrdom u četverokutu, a na svakom uglu okrugao to-

ranj. Na drvenom oltaru gradske crkvice sve su figure izrađene u naravnoj veličini i prava su umjetnička dragocjenost.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Ptuj.

Hoteli: Osterburger, Koser. Gostionica: Župančić, Mohorič, Beli Križ, Brenčić, Narodni Dom.

SLOVENSKA BISTRICA

Na podnožju Pohorja, u prijatnoj ravnici, opkoljeno rodnim poljima, šumama i vinskim goricama, leži prijatno mjestance i ljetovalište Slovenska Bistrica (284 m) s blagim podnebljem i zanimljivom okolicom. Na sjeverozapadu ovoga lijepog gradića stoji stari zamak Attemsov Grad iz g. 1623 sa zanimljivim freskama i krasnim parkom. Okolica Slov. Bistrice je poznata radi odličnog vina.

Izleti: U šumske parkove s vidikom na okolne gore i Ptujsko Polje. U Visole, na slap Bistrice blizu mramornih kamenoloma, u Šmartno na Pohorju, gdje se nalaze znamenite rimske iskopine, a naročito ploča, na kojoj je uklesan lik Orfeja s lirom, a oko njega ukroćene divlje zwijeri. Mnogi misle, i to ne sasvim neopravdano, da su Rimljani iz Ptua i Celja imali ovdje svoje ljetovalište.

Slov. Bistrica ima PTT, elektr. rasvjetu, liječnike, apoteku, vojni garnizon. Prirodno kupalište, sanjkalište. Lov. Ribolov.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Slov. Bistrica.

Hoteli: Beograd, Neuhold. Gostionice: Walland, Ivan Frangeš.

Pension: Devina. U Visolama 3 km daleko od Slov. Bistrice pensioni: Vošnjakov Dom, Somogy.

KONJICE

Na proširenoj ravnici, uz podnožje Konjiške Gore (888 m) leži veće trgovište i prijatno ljetovalište Konjice (332 m). Konjice ima divan položaj i odavle vode lijepe šetnje po šumovitim okolnim predjelima. Historijske su znamenitosti: ruševine Tattenbachova Staroga Grada (516 m), stara župska crkva Sv. Ane s grobljem. Lijep vidik na vinorodne Skalce i Pohorje. Tik pod Konjiškom gorom je gradina Trebnik, sada dvorac grofova Windischgrätzâ.

Izleti u Konjišku Goru (1114 m) i na Vinske Gorice. Veoma ugodno kupanje u Dravinji. Ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod, liječnike, apoteku. Preporučuje se kao ljetovalište.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Konjice.

Gostionice: Filipič, Narodni Dom, Pri Črnom Orlu, Penič, Sutter.



Rogaška
Slatina
Lječilišni dom
Maison de cure
Kurhaus

ROGAŠKA SLATINA

Najveće i najpoznatije lječilište Jugoslavije (Jugoslovenske Karlove Vare). Najmodernije uređeno lječilište u Sloveniji. Ledi među pošumljenim brdašcima i suncem obasjanim vingradima (238 m). Prema jugu je otvoreno, a prema sjeveru je zaštićeno silnim planinama. Ima blago subalpinsko podneblje sa srednjom proljetnom toplinom od 17,2° C. Uzduh je zasićen kisikom, nema prašine. Zbog tih prednosti preporučuje se Rogaška Slatina naročito u proljeću i u jesen. U ranoj i kasnoj sezoni daje uprava lječilišta znatne olakšice i popuste. Lječilište se sastoji od dva niza modernih velegradskih zgrada, među kojima se prostire brižno uređen lječilišni park, a na gornjem dijelu ovoga parka nalaze se tri glasovita ljekovita izvora: Tempel, Donati i Styria. Na godinu se razasilju dva i po milijuna boca ove ljekovite vode po cijeloj Jugoslaviji i u inostranstvo.

Indikacije: Izvor Donati — hronični želučani i crijevni katar, dijareje, opstipacije, šećerna bolest (diabetes mellitus), debljina, ulozi, hemeroidi, bolesti jetra i žučnog sustava (žučni kamen), stvaranje kamena u bubrezima i mjehuru, otekline sljezene (osobito poslije malarije) itd. Donati je najjači izvor svoje vrste i među svima alkal. salin. mineralnim vodama najbogatiji ugljičnom kiselinom, te se preporučuje kao uspješno sredstvo protiv groznicе u malaričnim krajevima. — Izvor Styria: hronični želučani i crijevni katar, slaba probava i tek, bolesti jetra i bubrega, šećerna bolest. — Izvor Tempel: Odlična stolna voda, bogata ugljikovom kiselinom, pospješuje probavu i promjenu tvari.

Protuindikacije: teže bolesti srca, teži katari.

Voda sa izvora Donati nadmašuje koncentracijom ljekovitih sastavnih dijelova i snagom djelovanja čak i čuvenu vodu sa izvora u Karlovim Varima.

Rogaška

Slatina

Lječilišni park

Leⁿparc

Kurpark



Kupatila: ugljično kisele, smrekove, solne kupke i veliko sunčano kupatilo s bazenom). Dva manja kupališta sa ukupno 37 kabina (od kojih su 25 u emajlu i mramoru), a glavno kupalište sa 36 kabina i 16 kada. Električne kupke. Veliki hidropatički zavod sa svima modernim pomagalima. Inhalatorium. Moderna hidroterapija, masaža i mehaničko liječenje bolesti želuca i crijeva, röntgenoterapija, liječenje mlijekom.

Sezona traje od 1 maja do 30 septembra. Glavna sezona od 15 juna do 31 augusta.

PTT, električ. rasvjeta, tri liječnika specijalista, apoteka. Dobra veza s brzim vozovima za Zagreb i Beograd i automobil-ska veza s većim okolnim gradovima.

Dnevno nekoliko puta koncerti, plesovi, mnoge zabave, svečanosti, pozorišne pretstave. Mogućnosti svakovrsna sporta, lijepe šetnje i ture u planine (Osekov Breg 300 m, Gorica 320 m, Janjina 362 m, Donačka Gora 883 m itd.).

Lječilište ima 600 soba sa 1200 kreveta. U sobama električna rasvjeta i tekuća voda sa čistih izvora. Prvorazredna prehrana.

Obavještenja: Uprava lječilišta — Rogaška Slatina.

Osim lječilišnih domova tu su još:

Hoteli: Aleksandrov Dom, Ljubljanski Dom, Styria, Strossmayerov Dom, Zagrebački Dom, Beogradski Dom, Pošta, Evropa, Solnce.

Pension Stoinschegg.

ROGATEC

U prostranoj dolinici Sutle pod Donačkom Gorom (883 m) leži trgovište Rogatec (307 m) opkoljeno zelenim brežuljcima. Nad njim se uzdižu romantični Stari grad i na drugoj obali potoka Windischgrätzova Graščina. PTT, elektr. rasvjeta, vodo-vod, dva liječnika, apoteka, čitaonica, podružnica SPD. Izleti:

u Rogašku Slatinu željeznicom 20', u Krapinske Toplice (automobilski put), na Donačku Goru s glasovitim vidikom, u Št. Jurij kod Rogatca itd. Alpski vodič na raspolanjanju.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Rogatec.
Hotel Sporn. Gostionice: Supanc, Brezinšek.

RADEČE

Ovo prikladno ljetovalište leži na Savi (196 m) u polukrugu oko brda na ulazu u savski klanac prema Zidanom Mostu. Na brdu je Stari Grad s lijepim vidikom na radeško polje i Savu. Prijatne šetnje na Graščinu Dvor (romantičan položaj na pećinama nad Savom) sa krasnim parkom: na Žebnik, u Svibno i na Ostrovriški Stari Grad glasovitih srednjevjekovnih kranjskih plemića Ostrovrhara; na Kum (1219 m). Radeče ima PT, električnu rasvjetu, vodovod, liječnika i apoteku. Prirodno kupalište u Sopotu (u Savi zabranjeno).

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Radeče.
Gostionice: Narodni Dom, Fr. Hmelj, Žane Haller.

SEVNICA

Blizu ušća rječice Mirne u Savu leži prijatno ljetovalište Sevnica (239 m) tik pod slikovitom romantičnom gradinom, Sevnikiškim Gradom. Veoma omiljelo mirno ljetovalište s krasnom okolicom, koja obiluje voćem. Lijepi izleti preko Save u Št. Janž, Studenec itd. te s ove strane Save na Lišcu (planinarski dom 947 m). Nedaleko je i Boštanjski Grad, sagrađen u starofrancuskom slogu s lijepim parkom kraj Save. U Sevnici je podružnica SPD. Prirodno kupalište u Savi i Mirni. Zimski sport: sanjkalište za Gradom. Ima PTT, električnu rasvjetu i vodovod.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Sevnica.
Hotel Triglav, gostionice: Lamper, Starkel, Krulej.

PLANINA

Trgovište (558 m) sa slikovitom okolicom i planinskim podnebjjem. Izlet na Bohor (1023 m). Ruševine starinskoga grada. Automobilska veza sa Sevnicom.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Planina pri Sevnici.
Gostionica Treffner.

KOZJE

Kozje (271 m), malo trgovište, leži u kotlini okruženj Šumovitom okolicom punom brežuljaka i potočića. Prijatno ljetovanje pod Veternikom (712 m). Elektr. rasvjeta, vodovod.

Gostionice: Guček, Podlinšek.

ŠT. PETER POD SV. GOROM

Ovo prijatno ljetovalište leži (179 m) na podnožju šuma, nedaleko Bizejlskoga. Poznato historijsko mjesto, taborište seljačkih buna 1573 godine. Polazna tačka za veoma lijepo izlete. Hodočašće na Sv. Goru (621 m).

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Št. Peter pod Sv. Gorom.

Gostionice: Kraner, Drotzenik, Gabron.

RAJHENBURG

Malo trgovište Rajhenburg (180 m) leži amfiteatralno na zavoju potoka Bristenice, skriveno u uskoj dolini. Na lijevom brijegu potoka stoji uzvišena skupina kuća sa crkvom na obroncima brda Sv. Mohor (396 m). U starome Gradu Rajhenburgu i manastiru sada su francuski trapisti (reformirani cisterijanci), koji se bave poljoprivredom, stočarstvom, vinogradarstvom i osim toga prave izvrsnu čokoladu, sir i liker »trapestin«. Rajhenburg ima PT, električ. rasvjetu, vodovod, liječnika i apoteku. Poznat je Rajhenburški ugljeni rudnik na Senovu.

Izleti i šetnje: u veoma zanimljiv manastir s lijepim parkovima i šetalištima (10' udaljeno od grada). Divan pogled s manastirskih prozora u okolicu. Mnoge zanimljivosti u manastиру. Prir. kupatilo na desnoj obali Save.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Rajhenburg.

Gostionice: Zuželj, Kosar, Leskovšek, Kalnšek.

KRŠKO

U Krškom Polju pod vinorodnom Trškom Gorom, na ulazu u savski klanac prema Zidanom Mostu, leži grad Krško (168 m). Nekada je ovdje bilo rimske pristanište na Savi — Neviđodunum — veliko cvatuće mjesto. Među dragocjenim iskopinama iz rimskoga doba vrijedno je spomenuti kućne podove u mozaiku i vodovod, naveden iz Gorjanaca. Zanimljiva je srebrna sudska palica sa dva stara grba na traku iz g. 1526. U Krškom je stanovao Adam Bohorič, izdavač prve slovenačke gramatike. Tu je živio i umro geograf i povjesničar Ivan Vajkard Valvasor († 1693). U krškoj okolini je znamenita »Mladovina«, jedno od najstarijih gradišta u Sloveniji, koje potječe iz doba sojenica.

Krško je ugodno ljetovalište sa mnogim izletištima u okolini: Libno, Šremić, Tržka Gora, Rajhenburg, zamak Turn na Artu. Zanimljivo proljeće i berba u jeseni u bogatim vinogradima.



Brežice

zilika. Kostanjevica ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod, apoteku i liječnika. Prirodno kupatilo u Krki, ribarenje, vožnja čamcima, odlično vino. Polazna tačka za izlete u Gorjance. U blizini Kostanjevice, kod Št. Jerneja znameniti je manastir cisterjanaca Pleterje, u koji mogu ući samo muškarci.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Kostanjevica.
Gostionica: Bučar.

BREŽICE

Na ušću Krke u Savu ispod Gorjanaca leži mjesto Brežice (165 m) sa starinskim Brežiškim Gradom, pred kojim se prostire široki, lijepi Gradske Park. Tu je još i kapucinski samostan sa crkvom, koju je sagradio knez Frankopan. Zanimljiva je lijepa zgrada u staronjemačkom slogu, u kojoj se nalazi PTT. Tako isto je znamenit most na Krki, dug 520 m, sagrađen od željeza i cementa. Vrijedno je razgledati Brežiški Grad; tu je velika viteška dvornica s lijepim freskama. Vanjski ukras grada su četiri velika ugaona tornja i velika kapija. U Brežicama je sjedište sreza. Ima elektr. rasvjetu, vodovod, četiri liječnika, apoteku. Omiljelo izletište. Polazna tačka za izlete u lijepu okolicu.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Brežice.

ČATEŽKE TOPLICE

Na istočnim obroncima šumovitih Gorjanaca, blizu Brežica, osamljene u ravnici Vrbine leže Čatežke Toplice (142 m), čuveno lječilište sa izvorom velike ljekovite moći. Toplice su poznate kao najjače radioaktivne akratoterme (skoro preko 500°C). Sadržavaju

ma Sremića (487 m). Krško je sjedište sreza, ima prijatno kupatilo u Savi, elektr. rasvjetu, PT, dva liječnika, apoteku i vodovod.

Obavještenja: Općinsko načelstvo — Krško.

Gostionice: Gregorić, Šener

KOSTANJEVICA

Ljetovalište Kostanjevica (158 m) se s pravom naziva »Dolenjska Venecija«. Nalazi se na otoku, opkoljena Krkom usred Krškoga polja. Radi svoga položaja bio je grad Kostanjevica važan za obranu protiv turskih najeza na Krku. Znamenita je Kostanjevička Graščina, stari grad s arkadama, te rimska ba-

*Čatežke
Toplice
Ljekovite kupke
Thermes
Heilbad*



silicijevu kiselinu, željezni trokis, manganov, kalcijev, magnezijski, natrijev oksid, titanov dvokis, hlor, sumporni trokis te spojenju i napola spojenu ugljikovu kiselinu. Usprkos toga što je voda vruća dobra je okusa i pitka je.

Indikacija: kostobolja (ulozi), reumatizam i njegove posljedice, ženske bolesti, bolesti dušnika i želuca, neuralgija, uezost, eksudati, hronični katari, rekovalessencija.

Protuindikacija: teže bolesti srca, teža arterioskleroza, otvorena tuberkuloza.

Dva bazena, pet zajedničkih i sedam odijeljenih kupatila: solna i ugljikova kupatila, fango, termofori, masaža rukama, galvanizacija, faradazacija, dijatermija, puštanje krvi, uzdušna i sunčana kupatila.

U kupatilu je stalno liječnik, te ordinira prije i poslije podne. Domaća apoteka. 140 kreveta. Odlična hrana, dijetetična kuhinja. Elektr. rasvjeta. Nedjeljom koncerti.

Obavještenja: Uprava Toplica.

POPIS PLANINSKIH KUĆA I DOMOVA SLOVENSKOGA PLANINSKOG DRUŠTVA

A) Pohorje

1. Mariborska koča (1080 m), 2. Ruška koča (1249 m), 3. Planinka (1249 m planin. zavjetište), 4. Čandrovka koča (1249 m).
5. Hlebov dom na Smolnuku (868 m), 6. Koča na Klopnom Vrhu (1335 m), 7. Koča na Pesku pod Roglo (1382 m), 8. Zavetišče pri Sv. Bolfonku pod Vel. Kopo (942 m). 9. Senjorjev dom pri Ribniških Jezerih (1537 m), 10. Koča pod Vel. Kopo (1542 m).

B) Julijiske Alpe

- a) Skupina Mangrtova: 1. Erjavčeva koča na Vršču (1532 m), 2. Koča na Gozdu (1226 m). b) Skupina Triglav-a: 3. Aljažev dom v Vratih (1010 m), 4. Aljaževa koča stara (uz Aljažev dom), 5. Triglavski dom na Kredarici (2515 m),

Krvavec
(*Savinjske planine*)
Planin. dom
Chalet alpin
Schutzhause



Foto
dr. St. Tominšek

6. Staničeva koča (2002 m), 7. Aleksandrov dom (1408 m), 8. Vodnikova koča na Velem Polju (1805 m), 9. Koča pri Triglavskih Jezerih (1683 m), 10. Hotel Zlatorog (527 m). c) Bohinjsko pogorje: 11. Orožnikova koča pod Črno Prstjo (1349 m), 12. Malnerjeva koča pod Črno Prstjo (1349 m), 13. Koča pod Bogatinom, 14. Krekova koča na Ratitovcu (166 m), 15. Hotel Sv. Janez (530 m), u zakupu.

C) Karavanke

1. Kadilnikova koča na Golici (1835 m), 2. Spodnja koča na Golici (1582 m), 3. Prešernova koča na Stolu (2098 m), 4. Valvazorjeva koča pod Stolom (1180 m), 5. Vilfanova koča na Begunjščici (1500 m), 6. Turistovski dom na Urški gori (1696 m), 7. Uletova koča na Peci (Mali) (1680 m), 8. Mozirska koča (1334 m).

D) Savinjske ili Kamniške Planine

1. Češka koča na Spodnjih Ravneh (1543 m), 2. Čožovčka koča na Kokrškem Sedlu (1791 m), 3. Dom na Krvavcu (1700 m), 4. Frischaufov dom na Okrešlju (1378 m), 5. Piskernikovo zavetišče v Logarski Dolini (757 m), 6. Tilerjeva koča v Logarski Dolini (757 m), 7. Dom na Korošici (-1808 m), 8. Koča na Kamniškem Sedlu (1848 m), 9. Dom v Kamniški Bistrici (601 m), 10. Koča na Veliki Planini (1558 m).

E) Celjsko Gorovlje

1. Planinski dom na Mrzlici (1000 m), 2. Celjska koča pod Tolstecem (650 m), 3. Dom na Lisci (924 m).

F) Zasavlje

1. Tomazinova koča na Sv. Gori (849 m), 2. Koča na Sv. Planini (895 m), 3. Turistovsko zavetišče na Kumu (1219 m), 4. Šmohorska koča (784 m) pod Mrzlico.

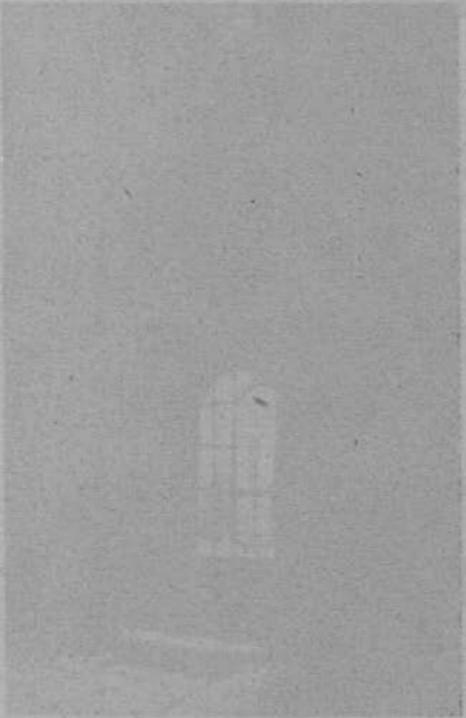
G) Dolenjsko

Koča na Mirni Gori.

Slovensko Planinsko Društvo je veoma aktivno. Osnovano je 1893 godine te ove godine slavi 40-godišnjicu svoga postojanja. Nekadašnji pretsjednik društva, g. dr. Fran Tominšek ima mnogo zasluga za SPD. Bio je pretsjednikom društva 30 godina. Sadašnji je pretsjednik dr. Josip Pirtkar. SPD broji oko 10.000 članova i ima 28 podružnica. Ima bogatu knjižnicu s velikim izborom knjiga, novina i časopisa. Slovenska je planinarska literatura bogata, pa kako računamo, da će među našim čitaocima biti mnogi, koje ta književnost zanima, navećemo ovdje pojedincе ta djela: 1. Planinski Vestnik, glasilo SPD, 2. R. Badjura: Pohorje — Vodič kroz Jugoslovenske Alpe (1 dio Slovenija), — Na Triglav — Smučar — Kozjakovo pogorje — Zasavje — Smuška terminologija — Karavanke — 100 izletov. 3. A. Knafelc: Julijске Alpe (zemljovidna karta) — Karavanke (zemljovid. karta). 4. SPD: Savinjske ili Kamniške Alpe (zemljovid. karta). 5. Kocbek Fr.: Savinjske Alpe — Savinjske Planine (Vodnik). 6. Kunaver P.: Na planine — Po gorah in dolinah. 7. Dr. H. Tuma: Pomen in razvoj alpinizma — Imenovanje Julijskih Alpa. 8. T. K. »Skala« — Naš alpinizam.



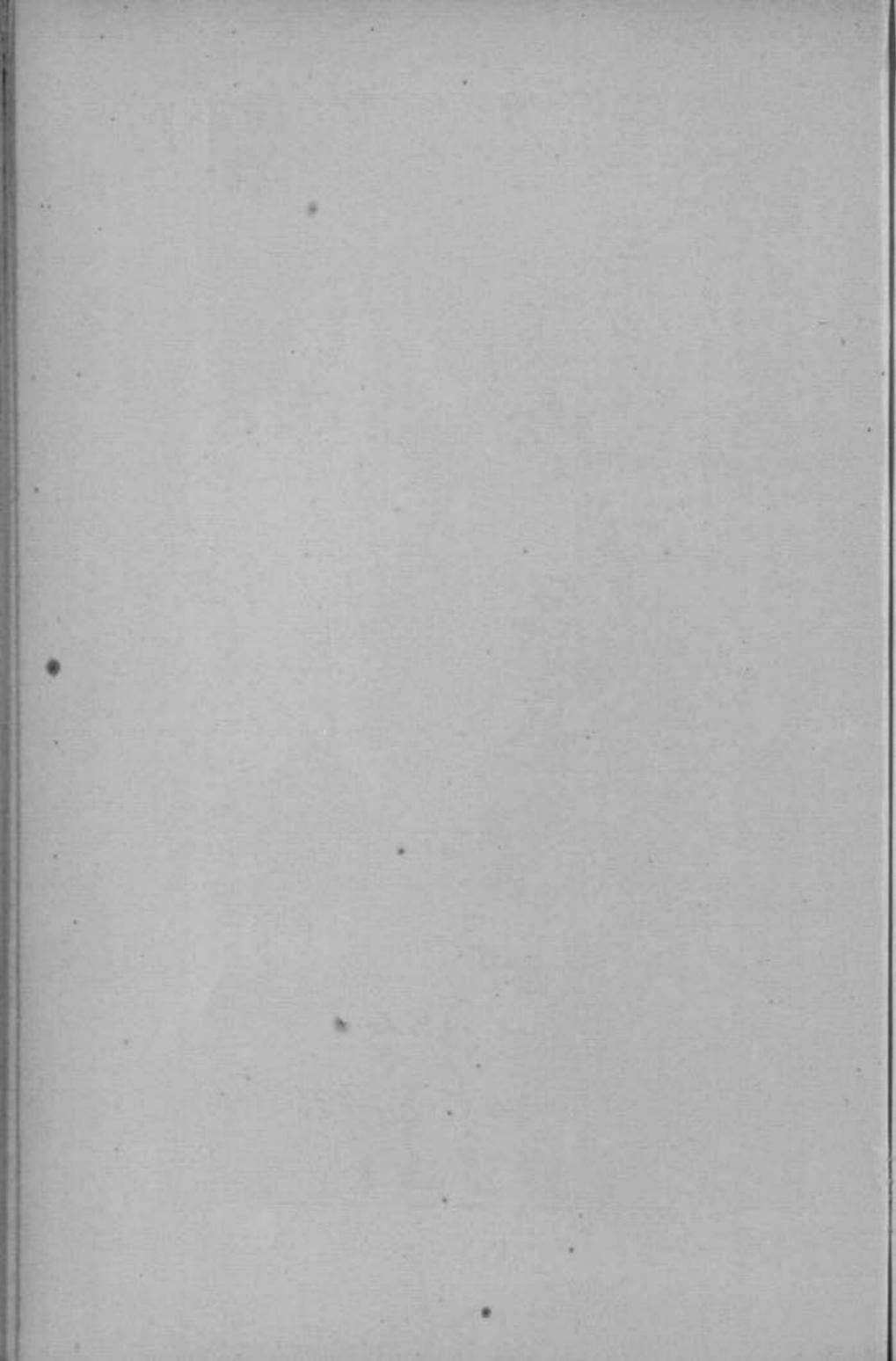
Foto
Cv. Švigelj





ZAGREB

POGLED S GLAVNOG KOLODVORA
VUE DE LA GARE CENTRALE
BLICK VOM HAUPTBAHNHOF



Z A G R E B

Na glavnoj pruzi Ljubljana (Maribor)—Zagreb—Beograd leži glavni grad, kulturno umjetničko i političko središte Hrvatske, naš zaista lijepi, bijeli Zagreb (120—160 m). Iako se ne nalazi u središtu države, ipak je važno saobraćajno središte. Željezničke pruge sa svih strana zapadne, jugozapadne, sjeverne i istočne Evrope stječu se u Zagrebu, da se odavle granaju dalje širom cijele Jugoslavije i Balkana. Zato je Zagreb najbolje ishodište za sva putovanja po Jugoslaviji. Osim toga Zagreb ima sve prednosti kao savremen grad, da dostoјno primi domaćeg i stranog putnika. Sa sjevera štiti ga Medvednica (1035 m), pod čijim se vrhom Sljemenom nalazi turistički hotel, a sa samoga vrha puca krasan vidik po Alpama, Hrvatskom Zagorju i Savskoj dolini. Grad ima blagu i ravnomjernu klimu: ljeti zbog vanredno lijepo uređenih i dobro pošumljenih parkova i gajeva usred grada i u neposrednoj blizini, a zimi, jer ga Medvednica čuva od hladnih sjevernih vjetrova. Na jugu se vijuga srebrna Sava sa tri kupališta, od kojih Gradsko kupalište pruža sav vremenski komfor. Kupališna sezona traje od maja do svršetka septembra.

Posve moderno uređene gradske ustanove, prvorazredni hoteli, gostonice, kavane, barovi, kinematografi, historijski i drugi spomenici, umjetničke zbirke, dva pozorišta, brojni koncerti, umjetničke izložbe itd. čine život u Zagrebu ugodnim i zanimljivim. Slikovite nošnje seljaka i seljanka, kojima se inače odlikuju svi hrvatski krajevi, već u rano jutro preplave ulice i trgovе grada, te cijelokupnoj slici daju poseban čar. Ovakav se priзор rijetko gdje u Evropi može vidjeti. Zagreb je sjedište znatna broja velikih industrija i trgovina, te su njegov promet i živa vreva na ulicama danas već sasvim velegradske. Brojne i veoma udobne tramvajske pruge, moderni autobusi, ukusni i elegantni autotaksi itd. sve to daje Zagrebu izgled uistinu modernog evropskoga velikoga grada.

Zagreb

*Stolna crkva
s kaptolom*

*La Cathédrale
et le Capitole*

*Kathedrale
mit Kapitol*



Nalazi iz prehistorijskoga i rimskoga doba jasno svjedoče, da je na zemljишtu današnjeg Zagreba bilo ljudskih naselja davno prije, nego što se Zagreb pod tim imenom spominje u povijesti. Nedaleko od današnjeg Zagreba nalazio se rimski municipij Andautonija, čije ime potječe od panonskoga plemena

Andautonaca, koji su imali svoja naselja na današnjoj Laščini i u današnjoj Vlaškoj ulici. Ovaj naziv potječe od imena Lah, kojim su ondašnji Hrvati krstili sve narode romanskoga jezika. Prvi put se u povijesti spominje Zagreb kao grad 1134 godine u povelji ostrogonskoga nadbiskupa Felicijana, koju je ovaj izdao zagrebačkom biskupu Macilinu. Smrću Petra II izumrla je dinastija narodne kralje, te Hrvati izabraše madžarskoga kralja Kolomana za hrvatskog kralja. Tako su Madžari nakon dugotrajnih bezuspješnih i krvavih borba mirnim putem došli na vlast u Hrvatskoj putem personalne unije (1102).

Zagrebom je kroz vijekove prohujalo mnogo žalosnih i radosnih dana. Najsudbonosniji događaji desili su se u 19 i u prvim decenijima 20 vijeka. God. 1809 do 1813 bili su mu na Savskome mostu susjeti Francuzi. U ovo doba bijaše jedna od najmarkantnijih hrvatskih nacionalno svijesnih ličnosti zagrebački biskup Maksimilijan Vrhovac (1787—1827), tvorac divnoga parka Maksimir. Do godine 1830 doživio je Zagreb gotovo slom otpornosti Hrvata: bili su na putu da se otude od svoga roda. Tolika je bila moć njegovih neprijatelja. Ali zato je doživio i narodno uskrsnuće prve kazališne pretstave na svome narodnom jeziku, vidio je osnutak naših najjačih narodnih ustanova. U to vrijeme razmahao se svom snagom veliki nacionalni pokret »Ilijaca« (Gaj, Vraz, Demeter, grof Drašković, i dr.). 29. jula 1845 zavio se Zagreb u crninu za žrtvama svoga narodnog uskrsnuća, a godina 1848 donijela mu je hrabroga bana Jelačića, borca protiv tudinske najezdze, velikoga bana, koji je u prkos ondašnjoj velikoj germanskoj moći izdao novac sa svojim likom i s napisom: »Uspomena narodenja jugoslavjanske slobode«. Rodoljublje Zagreba nije mogao slomiti ni gvozdeni absolutizam pe-



Zagreb
Sveučilišna
knjižnica
Bibliothèque
de l'Université
Universitäts
Bibliothek

Zagreb

*Narodno
kazalište*

*Théâtre National
National-theater*



desetih godina ni ponovni nasrtaji germanizacije. Nikoše velikani znanosti i književnosti, ostvarila se zamisao velikoga biskupa Strossmayera: otvorenenje Jugoslovenske akademije. Zagreb je vido u svome krilu Eugena Kvaternika i slavnoga bana Ivana Mažuranića, pjesnika narodnoga junaštva. Otvorilo se i hrvatsko (Strossmayerovo) sveučilište. Zagreb je i dalje u narodnoj samosvijesti vodio žestoku borbu protiv svih napasti madžarske politike. Preživio je teške dane velikoga rata i doživio slom Austro-Ugarske monarhije i oduševljenje naroda, kada je 1918 godine proglašeno ujedinjenje Jugoslovena.

Od toga vremena Zagreb se naglo razvija i cvate. Danas je on druga prijestonica Jugoslavije i dostojan pretstavnik naših narodnih nastojanja na kulturnom i ekonomskom polju, tako da već na pogled ovoga krasnog grada svaki stranac mora iskreno priznati, da naš narod kroči putem velike budućnosti.

Znamenitosti: *Glavni kolodvor*, čvorište velikih evropskih i jugoslovenskih željezničkih pruga. Dvije trećine jugoslovenskoga trgovačkog i putničkog prometa s inostranstvom odvija se na ovome kolodvoru, koji je snabdjeven svima potrebnima i udobnostima za putnike. Impozantna zgrada *Hotela Esplanade* s veoma lijepom i prostranom terasom, *Središnji ured za osiguranje radnika*, *Univerzitetski botanički vrt*, koji služi ne samo školskim svrhama, nego i odmoru građana. *Sveučilišna knjižnica* s nebrojenim dragocjenim rukopisima i ispravama i sa preko 300.000 djela. S ovom je knjižnicom spojena Kaptolska knjižnica i veoma skupocjena grafička zbirka, u kojoj su pretstavljeni mnogi stari slavni majstori. U istoj zgradi nalazi se *Državni arhiv* (ranije Hrvatski zemaljski arhiv) osnovan 1643 god., u kome je sačuvana najbogatija zbirka dokumentarnih izvora za povijest Hrvatske i susjednih zemalja, te mnogobrojni porodični arhivi. *Umetnički paviljon* sa *Gradskim muzejom* (otvoren četvrtkom i nedjeljom od 10 do 1 sat). *Jugosloven-*

*Selo Šestine
kod Zagreba*

*Village Šestine
près de Zagreb*

*Dorf Šestine
bei Zagreb*



Foto Solc

*Gradsko
kupalište na Savi
Bains de la Ville
sur la Sava
Städtisches
Strandbad an der
Save*





Motiv
sa Sljeme

Une vue
de Sljeme

Ein Motiv
aus Sljeme

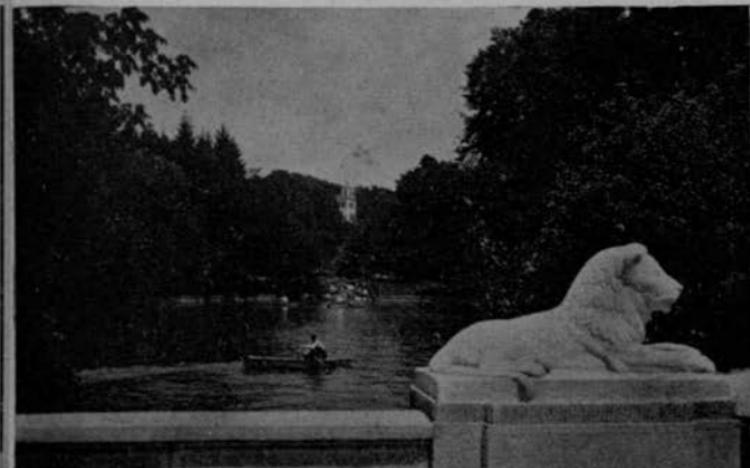
Foto Srdar

Zagreb
Spomenik
bana Jelačića
Monument
au Ban
Jelačić
Banus
Jelačić-
Denkmal

Foto A. O.



Škola akademija, osnovana i podignuta zaslugom velikoga jugoslovenskog vladike Strossmayera (graditelj: slavni bečki arhitekt Friedrich von Schmidt 1880 god.). U prizemlju se nalazi Arheološki narodni muzej s 10.000 preistorijskih nalaza, 1000 egipatskih starina, lapidarij s kipovima iz Južne Italije, Dalmacije i Hrvatske, rimske bronce, novac i oružje, te oko 300 starogrčkih vaza. Numizmatički odio ima preko 75.000 brojeva. U prvom katu je Akademička knjižnica sa oko 75.000 naučnih djela, 1250 kodeksa i 2600 originalnih isprava. U istom katu je Strossmayerova galerija slika sa preko 500 slika i minijatura (radovi toskanske, umbriske, bolonjske, venecijanske, nizozemske, njemačke, francuske, belgijske i austrijske umjetnosti, te radovi hrvatskih i drugih slavenskih slikara). Tu je i soba biskupa Strossmayera s predmetima njegove radne sobe u Đakovu. Palača Pravde (Sudbeni stol), Jevrejska sinagoga, Gradska Stedionica (u ovoj modernoj palači je najveća zagrebačka kavana, Gradska kavana i Gradski podrum, čuven sa svoje odlične kuhinje i podvorce). Kaptol sa prвostolnom crkvom Sv. Stjepana. Tu je sjedište zagrebačke nadbiskupije. Crkva je restaurirana gotska katedrala. Sedam stotina godina minulo je od dana, kada su udareni prvi temelji ove veličanstvene građevine. Požari, potresi i topovska paljba vijekovima ometahu dovršenje ove crkve. Ali zagrebački biskupi neumorno su dovodili sa svih strana majstore i radnike, dok nije, nakon velikoga potresa 1880 godine, crkva konačno u današnjem obliku pregradena i dovršena. Biskupi se nijesu zaustavili na tome. Brižno su punili i crkvene riznice u divnim knjigama, skupocjenim ruhom i drugim dragocjenostima, te se ova riznica danas može smatrati jednom od najzanimljivijih crkvenih riznica na svijetu. Pregled riznice dopušten je uz pratnju crkvenoga rizničara, Svatko, ko pohodi Zagreb, pogriješio bi, kad bi propustio da pogleda ovu rijetko bogatu zbirku krasnih znamenitosti. Do crkve je Nadbiskupska palača, divna barokna građevina iz XVII vijeka. Oko nje



Zagreb
 Maksimir
 Zoološki vrt
 Le jardin
 zoologique
 Tiergarten

ima ostataka nekadašnjih utvrd, koje su podignute za zaštitu od nadiranja divljih naroda. Od Jelačićeva trga stiže se Radicevom ulicom do Kamenitih vrata. Ovdje je znamenito staro zagrebačko zavjetište, pod čijim se svodom svakog dana mnogi poklonici tiho mole pred čudotvornom Majkom Božjom. Na ovoj strani su i zagrebački lijepi »Viseći vrtovi«. Nedaleko je mjesto, gdje je nekada stajao »Popov turec« (popov toranj), koji su kaptolska duhovna gospoda sazidala kao utočište za slučaj novih navađa divljih Tatara, a stanovnici staroga Griča, zakleti neprijatelji Kaptola, smatrali su ga uljezom, nametnikom, pa je zbog toga tornja često dolazio i do krvavih bitaka između Griča i Kaptola. U srcu Gornjeg grada diže se na trgu okruženom lijepim palačama drevni hram Sv. Marka, spomenik minulih dana, s divnim portalom freskama i kipovima. Tu je Gradska vijećica, djelomično u nekadašnjoj zgradbi prvoga narodnoga kazališta. Malo dalje uzani prolaz Dverce sa posljednjim ostatkom nekadašnjih gradskih utvrd, s požarnim tornjem. U gornjem gradu je Prirodoslovni muzej s bogatom zbirkom domaće faune i flore, te s mineraloškom i paleontološkom zbirkom. Među ostalim ovdje se nalazi i »krapinski čovjek« (*homo crapiniensis*), fosilni ostaci pračovjeka iz Krapine u Hrv. Zagorju. Gornji grad spaja Uspinjača s Ilicom, glavnom prometnom ulicom Zagreba, iz koje vode više putova sjeverno na brežuljke, zasijane vilama, krasnim vrtovima i šetalištima (Josipovac, Mošinskoga ulica, Pantovčak, Rokovo šetalište itd.). Glavna Pošta, Narodna Banka Kraljevine Jugoslavije (Jurišićeva ul.), Burza i Dom inženjera i arhitekata (na Washingtonovu trgu), a malo dalje Zagrebački Zbor, koji svake godine priređuje više veoma uspjelih međunarodnih sajmova, uzoraka i druge izložbe. Južno od Ilice, na trgu Kralja Aleksandra stoji Narodno kazalište i Strossmayerovo sveučilište (univerzitet). Po



Zagreb

Kamenita vrata - gornji grad
Haute Ville - Obere Stadt



Zagreb

Foto Dušan Čeh

Pogled sa Strossmayerova ţetalista
Vue de la Promenade Strossmayer
Blick von d. Strossmayer-Promenade

ljoprivodni fakultet, Učiteljski dom s pedagoškim muzejom, »Kolo« zgrada Hrvatskoga pjevačkog društva, Tehnički fakultet, Državna srednja tehnička škola, Državna obrtna škola i Umjetničko-obrtni muzej, Etnografski muzej, u kome se nalazi najveće umjetničko blago svih Jugoslovena: lomača jugoslovenska narodna umjetnost. Sve što je jugosloven stvorio umjetničkoga u svoje kućnome radu, izloženo je ovdje u krasnim primjercima. Narodne nošnje, čilimi, veziva, naročito vezeno rublje, čipke, ukratko: svi predmeti narodnoga kućnog umjetnog obrta, u kojima se originalna ornamentika i bogatstvo boja stupaju u divan i oku ugodan sklad, sve je to nanizano ovoj bogatoj zbirci. U tomu su muzeju zaступane i nošnje drugih evropskih, pa čak i azijskih i afričkih naroda.

Osobita znamenitost grada Zagreba je vanredno lijepo uređeno groblje Mirogoj, koje sa svojim arkadama i krasnim spomenicima pretstavlja jednu od najzanimljivih rijekosti ove vrste na našem Jugu i vrijedno je da ga pogleda svaki posjetilac Zagreba. Na Sirokom Brijegu dižu se moderne ustanove medicinskog fakulteta, kojima mogu pozavidjeti i mnoge slične ustanove kulturnoga Zapada. Na Gupčevoj zvijezdi je moderno uredeni i svestrano opremljeni Higijenski zavod.

Spomenici: Impozantan spomenik velikoga jugoslovenskog vladike Strossmayera (na Strossmayerovu trgu), djelo kipara Meštrovića. Pred Umjetničkim paviljonom: kip hrvatskoga slikara Andrije Medulića od Ivana Meštrovića i kip hrvatskog pjesnika Petra Preradovića od kipara Rendića. Pred Jugoslovenskom Akademijom na Zrinjskom trgu: poprsje Julia Clovia Klovija († 1578), i Andrije Medulića (Andrea Schiavone († 1582). Krsta Frankopana († 1527), Nikole Jurišića († 1545) — radovi kipara Ivana Rendića. Poprsje bana pjesnika Ivana Mažuranića († 1890) i povjesničara Ivana Kukuljevića (1816—1889) od Ru-

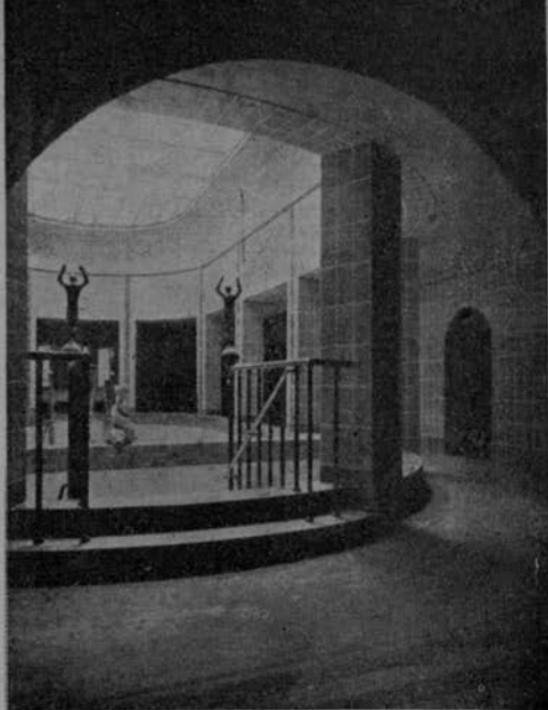
dolfa Valdeca. Poprsje matematičara Rudera Boškovića od Rosandića i na Strossmayerovu trgu poprsje Augusta Šenoe († 1881) od Rendića. Na Jelačićevu trgu veliki spomenik bana vojskovođe grofa Josipa Jelačića († 1859), rad kipara Fernkorna. Na uglu Mesničke ulice i Ilice spomenik pjesnika Andrije Kačića-Miošića. Pred Narodnim Kazalištem veoma zanimljiv Meštrovićev zdenac života

Šetališta: Botanički vrt; Zrinjski trg, lijepo hladovito šetalište (ljeti nedjeljom i praznikom podnevni i večernji koncerti); u Gornjem gradu: Strossmayerovo šetalište (krasan pogled na Donji grad sve do Save), Vrazovo šetalište (pogled na istočni dio Zagreba i na okolno gorje). — Cmrok, Prekrižje i krasan prirodni park Tuškanac. Nad ulazom u ovo omiljelo šetalište Zagrebčana diže se na temeljima nekadašnjih starih gradskih utvrda Kraljevski dvorac, okružen uzorno njegovanim parkom. Na istočnoj strani grada prostire se veličanstven prirodni park Maksimir s bogatim i lijepo uređenim Zoološkim vrtom.

Kolodvori: Od 4 kolodvora najvažniji je za putnike i turiste Glavni kolodvor, potpuno moderno uređen, s restoranom, garderobom, poštom i brzojavom, telefonom, mjenjačnicom, brijačkom dvoranom itd.

Hoteli: Hotel Esplanade, Hotel Central, Palace Hotel Croatia, Hotel Astoria, Hotel Tri Gavrana, Hotel Milinov, Grand Hotel, Hotel Lovački Rog, Hotel Royal, Hotel Imperial, Hotel Zlatna Kruna, Hotel Velebit, Hotel Kovač, Hotel Kaptol, Hotel Slovenec itd.

Kazališta: Narodno Kazalište (Opera) na Trgu Kralja Aleksandra i Narodno Kazalište (malo), u Frankopanskoj



Zagreb

Kupalište „Terapija“

Bains - „Therapia“-Bad

*Ispod piramide
na Medvednici*

*Audessous de la
pyramide sur la
Medvednica*

*Unterhalb
der Pyramide
u. d. Medvednicu*

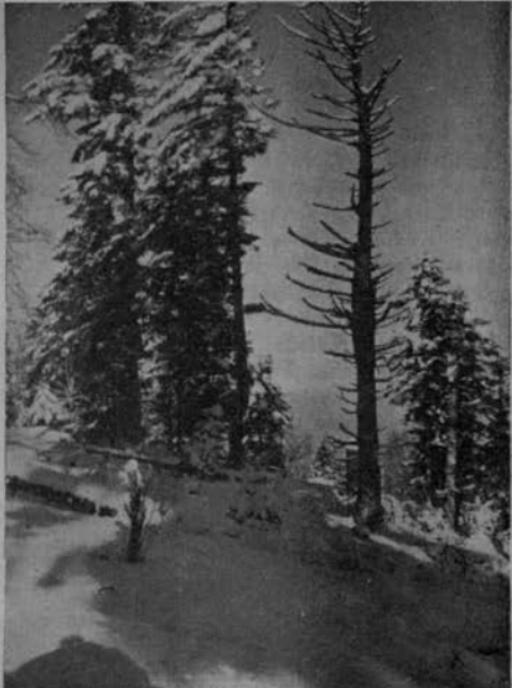


Foto prof. D. B.

*Hrvatske
seljunki u selu
Remetama*

*Paysans croates
de Remete*

*Kroatische
Bäuerinnen in
Remete*

Foto L. Griesbach





Piramida
na vrhu Sljeme
na kod Zagreba

Pyramide
au sommet de
Sljeme
près de Zagreb

Pyramide
am Sljeme
bei Zagreb

Foto prof. D. B.

zadnja tajna vođenja u
četvrti godišnjeg ciklusa
sab sljemećim vremenskim
iz Nadražja. Zadnja tajna
je uvođena u svakom
četvrtom mjesecu (četvrti, peti, šesti i sedmi) u
četvrti godišnjeg ciklusa, a uvođenje je uvođeno u
četvrti godišnjeg ciklusa, a uvođenje je uvođeno u

četvrti godišnjeg ciklusa, a uvođenje je uvođeno u
četvrti godišnjeg ciklusa, a uvođenje je uvođeno u
četvrti godišnjeg ciklusa, a uvođenje je uvođeno u
četvrti godišnjeg ciklusa, a uvođenje je uvođeno u

Kraljičin Zdenac
na Medvednici

Puits de la Reine
sur la
Medvednica

Königin-
Brunnen an d.
Medvednica

Foto prof. D. B.





Zagreb

Foto Dušan Čeh

*Seljanke na Jelačićevom trgu
Paysannes à la Place Jelačić
Bäuerinnen am Jelačić-Platz*

Prometna sredstva: Tramvaji, autobusi, autotaksi, kočije.

Autogaraže: »Petrić«, »Hoić i Šuklje«, »Ivan Dirnbacher«, »Barešić«.

Kupališta: Gradsko pučko kupalište (Mošinskoga ul. i drugo na Kvaternikovom trgu); Dijanino kupalište u Ilici; Ljetna kupališta na Savi: Gradsko kupalište sa svim modernim komforom i dva manja privatna kupališta. »Terapija« moderno kupalište u zgradama Sred. ureda za osiguranje radnika s bazenom za plivanje, s potpunom hidroterapijom i zavodom za fizikalno liječenje. Cijene umjerene.

Konzulati: austrijski (Washingtonov trg 5), argentinski (Kraljice Marije ul. 24), belgijski (Jurišićeva ul. 22), češkoslovački (Trg Kralja Petra 1), francuski (Zrinski trg 19), madarski (Draškovićeva ul. 15a), nizozemski (Jurjevska ul. 26), njemački (Starčevićev trg 6), norveški (Jelačićev trg 26), peruanski (Ribnjak 1), poljski (Haulikova ul. 6), portugalski (Ulica 23. X. 1847 br. 3), rumunjski (Draškovićeva ul. 25), švedski (Aleksan-

ulici, za operete i drame. Oba kazališta su i repertoarom i snagama na visini savremenih svjetskih kazališta.

Kinematografi: Capitol, Croatia, Central, Europa Palace, Music Hall, Olimp, Gradanski Kino, Zagreb Kino (Trešnjevka).

Kavane: Gradska kavana, Esplanade, Corso, Croatia, Zagreb, Kazališna kavana, Opera, Medulić, Astoria, Trilby, Gundulić, City, Palmotić, Europa itd.

Restorani: Gradski podrum, Esplanade, Palace Hotel Croatia, Lovački rog, Nova Pivana, Varoška pivnica, Pivovara, Zrinjevac, Central, Kolo, Imperial, Grand Hotel itd.

Putnički uredi: »Putnik«, Zrinjski trg br. 20; Compagnie Internationale des Waggon-Lits, Jelačićev trg br. 26.

Prometna sredstva: Tramvaji, autobusi, autotaksi,

drov trg 8), švajcarski (Pre-radovićeva ul. 24), talijanski (Preobraženska ul. 4), U.S.A. (Praška ul. 2), britanski (Praška ul. 3), konzulat ruskih emigranata (Masarykova ul. 3), danski (Trg Kralja Petra 8), litvanski (Samostanska ul. 6), španski (Wilsonov trg 2), turski (Praška ul. 6), urugvajski (Ilica 34), meksički (Kumičićeva 4).

Zagreb je veoma zgodno ishodište za izlete u bližu i dalju okolicu. Podsused, Samobor i Plješivica omiljela su izletišta Zagrepčana. Nad prijatnim mjestancem Pod-susedom diže se stari Susedgrad, poznat iz seljačke bune. Podsused ima krasno prirodno kupalište na Savi, lijepe i dobro držane gostionice s baštama, gdje se ljetni izletnici i kupači pred večer, pa i do u kasnu noć odmaraju od dnevnoga umora.

Nadalje iz Zagreba vodi dobar automobilski put u Šestine, koje nose svoje ime po šestom dijelu žetve, koji su seljaci (onda još kmetovi) morali davati medvedogradskim gospodarima Gregorijancima. Veoma je zanimljivo uspeti se na starodrevni Medvedgrad, koji je nekada zadavao mnogo jada stanovnicima staroga Griča, jer su ih medvedgraski kastelani pljenili i robili. U šestinskom dvoru čuva se slika Majke Božje, za koju kažu da su je krstaši donijeli iz Male Azije.

Iz Šestina vode dva puta na Medvednicu (Sljeme). Tu je kuća hrv. planinarskog društva »Tomislavov dom«, gradska kuća i lugarnica. Sa Sljema puca krasan vidik po valovitom Hrvatskom Zagorju, na Ivančicu i na ugarsku ravnicu sve do Blatnoga Jezera, a na zapad na Plješivicu i na Uskočke Gore, pa sve do Triglava i do Grossglocknera, a na jugozapad na Klek i na Hrvatski Kras, na jug na Vukomeričke Gore pa dalje na Petrovu Goru, dok se na istoku prostire zelena savska ravница. Sljeme je odasvuda okruženo zelenim šumama.

Zagreb je najpogodnija polazna tačka za kupališta i lje-



Foto prof. D. B.

*Sv. Jakob na Medvednici kod Zagreba
Chapelle St. Jaques sur la Medvednica
près de Zagreb*

*St. Jakob-Kapelle am Medvednica-Berg
bei Zagreb*

*Motiv
sa Brestovca*
*Une vue
de Brestovac*
*Ein Motiv
aus Brestovac*



Foto L. Griesbach



Brestovac
*Odmorište
u prirodi*
*Galerie de repos
en plein air*
*Liegehalte
im Freien*

Foto L. Griesbach

Brestovac

Lječilište

Sanatoire

Sanatorium

Foto

L. Griesbach



čilišta u Zagorju, kao i za Plitvička Jezera i za Primorje i Dalmaciju.

BRESTOVAC

Usred divnih šuma Zagrebačke gore, oko 20 km udaljen od Zagreba, leži u visini od 846 m nad morem prvi sanatorij za tuberkulozne u jugoslovenskim zemljama — Brestovac. Razvio se iz skromnih početaka, a u posljednjim godinama je povećan i potpuno obnovljen, te sada ima 200 kreveta, sve moderne uđnosti i sav savremen uredaj za liječenje i ugodan boravak bolesnika. Specijalisti za tuberkulozu liječe bolesnike i vrše već i operativno liječenje plućne tuberkuloze. Ljepa, prostrana ležaonica, hidroterapija, kupke, sunčališta, uredaj za medicinsko i fizičko liječenje tuberkuloze, vlastiti vodovod, kanalizacija i električna rasvjeta. Kuhinja je obilna i dobra. Liječenje mljekom. Za razonodu ima dvornice za razne igre, zabave, radio itd.

Obavlještenja: Središnji ured za osiguranje radnika, Zagreb, Mihanovićeva ulica br. 3, pismeno, lično ili telefonski. Telefon br. 5651, 5653, 5656.

SAMOBOR

Samobor nije samo zagrebački weekend, nego jedno od najljepših i najomiljelijih naših izletišta uopće. Romantičnim položajem, klimatskim i terenskim prednostima pruža mogućnost lijepa odmora i priliku za luke sportove. Samobor leži u neposrednoj blizini Zagreba (20 km daleko), u tjesnoj kotlini, koja je s tri strane zatvorena gorjem, a na istoku je otvorena prema lijepoj savskoj ravniči s krasnim vidicima na Zagreb sa Sljeme-nom, na pitomo Zagorje i ravnu Posavinu. S obližnjih brda pružaju se vidici na Sloveniju, Žumberačke i Plješivičke gore. Sav kraj oko Samobora ima živahan kolorit, koji ne umara oko jednoličnošću. Sredinom Samobora protječe bistar gorski potok Gradna. Na jugu i na zapadu provlače se Samoborskим gorjem

dva klanca s brzim potocima i daju Samoboru uvijek svjež i čist gorski uzduh. Zato je u Samoboru podneblje ugodno i za najžešće ljetne žege i ima izrazito gorski karakter: tople sunčane dane i hladnije noći. U ovomu kraju mogle gotovo i nema.

Samobor obiluje lijepim šetalištima u nizini i na brežuljicama. Posvuda se prostiru bujni nasadi i crnogorične šume. Malo poviše samoga mjesta ureden je velik park Anindol, pun mirisave crnogorice ispremiješane s bjelogoricom. Parkom vode lijepi, sjenoviti putovi s mnogim klupama. Tu su i romantične kapelice sv. Ane i sv. Jurja. Od ove potonje kapelice, koja potječe iz 1564 g., ide se do vrhunca brda Tepca (323 m) s visokom piramidom, odakle se pruža jedan od najljepših vidika u daljinu, a osobito na samoborsku okolicu, koja je puna ljetnikovaca, plemičkih dvoraca i starih slikovitih crkvica. Iz Anindola stiže se šumskim putom do ruševina Staroga grada, koji je prilično dobro uščuvan, a i dalje se radi na njegovu uzdržavanju. Ovaj grad podigao je pristaše češkoga kralja Pšemisla Otakara II. kada je vodio rat s ugarskim kraljem Belom IV (oko 1260 g.). Na suprotnoj strani Anindola diže se brdo Stražnik, koje je lijepo uredeno i omiljelo je šetalište. Sa Stražnika se pružaju krasni vidici. U nizini, u samomu mjestu Samoboru nalazi se sjenovit park, ugodno odmorište onih, koji ne vole ili ne mogu da se penju uzbrdo. Isto je tako ugodan Vugrinšćak, koji se prostire tik uz Gradnu.

Vrijedno je spomenuti crkvu sv. Anastazije iz 1674 g., zatim Franjevačku crkvu iz 1733 g. na mjestu, gdje je 1235 bila sagrađena kapelica. Veoma je zanimljiva kao arhitektonska rijekost crkva sv. Mihajla. Osim toga u Samoboru ima mnogo vrijednih i zanimljivih spomenika, a osobito su vrijedna umjetnička djela na samoborskem groblju. Znamenit je Livadićev dvorac, u kome su prvi put odjeknuli zvuci ilirske budnice u prisutnosti hrvatskoga preporoditelja Ljudevita Gaja i drugih Ilira.

U Samoboru je razvijen i sportski život: tu ima nogometni i teniski klub, s nogometnim i s nekoliko teniskih igrališta.



Brestovac

Foto
L. Griesbach

*Samobor
kod Zagreba
pres de
Zagreb
bei Zagreb*



Bazeni za plivanje. U susjednim potocima razvijen je lov na pastrve. Zimski je sport u ovomu kraju veoma razvijen. Tu su odlični tereni za skijanje i sanjkanje, te se zimi prireduju redovita skijaška natjecanja uz brojno sudjelovanje skijaša sa svih strana.

U pogledu planinarstva može se bez pretjerivanja reći da je samoborska okolica pravi planinarski raj. Puna je romantičke i raznolikih vidika, a uvelike obiluje florom, koja je tim ljepša i zanimljivija, što se iz bujna zelenila i cvijeća mjesto ističu gole kamene stijene, znaci kraske formacije. Veoma su zanimljivi i prijatni usponi na Japetić (801 m); tu je kuća Hrvatskog planinarskog društva, zvana »Šoićeva«. Mali Lipovac, a nedaleko odavle ruševine staroga grada Lipovca-Japetića. Zatim uspon na Oštrc (753 m) sa silazom preko »Tri Kralja« i Bijelog brijege na Prekrižje, gdje je planinarsko sklonište HPD. Na Plješivcu (780 m), s koje puca divan vidik na Klek, dolinu Kupe s Karlovcem, na Japetić, Savinjske Alpe itd. Na stari Okić-grad (495 m), Stojdragu (520 m), zatim u Rudarsku dragu, Rude, dolinu Ludvića, Cerinski vir, Palačnike, kroz Dubravu do Sv. Križa i Sv. Vida, Vilinske jame, stari grad Mokrice itd.

Za duži boravak u Samoboru mogu se uz umjerenu cijenu najmiti lijepo sunčane sobe kod privatnika u vilama ili u urednim građanskim kućama. Nekoliko većih gostionica imaju stalno na raspolaganju sobe za goste. Dobra hrana dobiva se u svima samoborskim gostionicama.

Samobor veže sa Zagrebom popularna »Samoborska željezница«, koja ljeti nedjeljom i praznikom saobraća između Zagreba i Samobora svakog sata. Osim toga ima Samobor autobusnu vezu sa Zagrebom, s Breganom, Čateškim toplicama, Brežicama i ostalom Dravskom banovinom.

Šmidhenovo sumporno kupalište u Sv. Heleni u velikoj je mjeri radioaktivno, te liječi reumatizam i



Samobor
Hidropsatsko
kupalište
Bains hydro-
patiques
Hydropa-
tisches Bad

slične bolesti. Kupalište su poznivali već i Rimljani, a u 15. vijeku bio je u blizini samostan cistercita s crkvom Sv. Helene.

U kupališnoj zgradi ima dva bazena i više kabina za posebno kupanje, a na otvorenom prostoru je velik bazen za plivanje, opkoljen šumicom i lивадама. Kupalište je vezano sa željezničkom stanicom i Trgom Kralja Tomislava u Samoboru autobusnom prugom.

U samomu Samoboru, podno Staroga grada leži hidropsatsko kupalište, koje ima zasebne kabine, prskalice i lijep bazen za plivanje, gdje se priređuju plivačka natjecanja mjesnih i zagrebačkih klubova. 4 km od Samobora protjeće rijeka Sava s poznatim veoma ugodnim kupalištima.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Samobor.

SUTINSKO

Sutinske Toplice leže u donjem dijelu Hrvatskoga Zagorja, na putu Zagreb—Varaždin. Od Zagreba su udaljene 55 km. Lječilište ima lijep položaj u strmu klancu brda Ostrugače i Komora. Tim klancem teče potok Sutinčica. Lječilište je okruženo brdima, koja su obrasla crnogoricom i bjelogoricom, te se na jugu spuštaju u bujnu ravnici, okruženu sa svih strana karakterističnim zagorskim brežuljcima, po kojima se prostiru rodni vinogradni i čuvene zagorske klijeti. Na sjeveru, u neposrednom zaledu Toplica, diže se Vaternica, Radobojska i Petrova Gora.

Sutinsko je bilo poznato već u XIV vijeku kao ljekovit vrući izvor. Još i danas vide se ostaci utvrda iz onoga doba, koje su s juga branile ulaz u klanac.

Radi svoga povoljnog položaja Sutinsko ima blago subalpinsko podneblje, a zaštićeno je i od sjevernih oštih vjetrova i od ljetne žege. Uzduh je svjež i pun ozona. U Sutinskem ni-

kada nema sparine, jer klancem stalno struji ugodan čuh, pa je uzduh uvijek umjereno topao. Srednja godišnja toplina je 15° C.

Sutinske Toplice su radioaktivna akratoterma. Bistro vrelo izvire iz pukotina vaspene pećine u samom velokom bazenu. Stalna i nepromjenljiva temperatura vode je 37,4° C. Količina vode je 30.800 litara na sat. Ovoliko mnoštvo termalne vode omogućuje stalnu i jaku cirkulaciju u bazenu, te se sva voda ispušta dva puta na dan iz bazena i ovaj se čisti. Po svome hemijskom sastavu i niskoj specifičnoj težini, te radi obilja slobodne i vezane ugljične kiseline, kao i stalne temperature, ova termalna voda djeluje jednako kao voda Gasteina, Franzensbada i Teplica. Po najnovijoj analizi sveučil. prof. dra. Bubanovića ova se voda ubraja među najradioaktivnije termalne vode. Fiziološko djelovanje vode i u njoj sadržanih plemenitih i veoma radioaktivnih plinova (helij) izazivaju refleksne kože i time zbog podražaja perifernog živčanog sustava pospješuju rad čitavoga cirkulacionog aparata, a naročito se to pokazuje na kapilarnomu (sniženje krvnoga tlaka). Termalna se voda Sutinskih Toplica piće i kao lijek, jer umiruje podražene živčane ogranke u sluznici želuca i crijeva.

Indikacije: ženske bolesti (upale maternice i jajnika, smetnje kod menstruacije, eksudati, kataralični procesi, neplodnost, bijeli cvijet i opća slabost); svakovrsna reumatična oboljenja i išjas; bolesti mjeđura, mokraćnih organa i prostate; arteriosklerotičke promjene srca i krvnih sudova; hronični katari želuca i crijeva; živčane bolesti (neurastenija, hysterija, neuralgija, slabokrvnost (hloroza) i rekonevalencija).

Protuindikacije: otvorena tuberkuloza i zarazne bolesti.

Kupatila: veliki zajednički bazen, obložen bijelim keramičkim pločicama; posebna kupatila u kabinama. Sva se kupatila nalaze u lječilišnoj zgradbi, u kojoj ima 35 udobno uredenih soba za stanovanje. Kućna apoteka, liječnička ordinacija, restaurant, dvorana s glasovirom, radio, čitaonica. Električna rasvjeta.

*Stari grad
Trakošćan
L'ancien
chateau
Trakošćan
Alte Burg
Trakošćan*

Foto
L. Griesbach





Marija
Bistrica
Poklonište
Lieu de
pèlerinage
Wallfahrts-
ort

Foto:
L. Griesbach

Lječilišna zgrada leži u prostranom parku. Tu je ruska kuglana i ima mnogo stolaca za ležanje. Po okolnim brežuljcima vode lijepo staze, a na svakom koraku stoje klupe za odmor.

U lječilištu stalno boravi lječnik, koji je ujedno i ravnatelj lječilišta.

Izleti i šetnje: na brdo Oštac sa drevnom gradinom, gdje su prije 700 godina stanovali templarski vitezovi, na Sv. Anu pod Loberom, na zavjetište Mariju Bistrigu, grad Trakošćan iz srednjega vijeka, koji leži na vrhu brda nad istoimenim jezerom. Grad ima veliku i bogatu zbirku starina i zanimljivih gobelina; do sanatorija Klenovnika itd.

Sezona traje od 1. maja do 1. oktobra.

Zeljeznička stanica Sutinske Toplice udaljena je od lječilišta 9 km. Na stanicu ima kod dolaska vlaka uvijek dovoljan broj kola. Želj. veza tri puta na dan Redoviti autobusni saobraćaj sa Zagrebom.

Obavještenja: Uprava lječilišta, Sutinsko.

STUBIČKE TOPLICE

U donjem Zagorju, najljepšem kraju zagrebačke dalje okoline, u dolini rijeke Krapine leži lječilište Stubičke Toplice (168 m). Obronci brda, koja zaštićuju lječilište sa sjevera, svršavaju se uz samo lječilište Kamenjakom (271 m), te se sve više gube u valovitoj plodnoj dolini. Na jugu se uzdiže Sljeme (1035 m), obraslo gustom bukovom šumom. Podnožja okolnih gora obiluju krasnim livadama po privlačnim kotlinama i na pogled daju lijepu sliku. Tik uz lječilište prostire se velik perivoj sa sjenovitim drvoređima, da se onda pretopi u romantične susjedne šume s veoma razgranjenim i dobro uzdržanim putovima i stazama, na kojima ima velik broj klupa. Tu je i veliki paviljon »Bellevue«, odakle puca divan vidik po Sljemenu, a na drugoj strani perivoja je tzv. »Zagorska panorama« s krasnim vidikom na Hr-

*Stubičke
Toplice
Ljekovito
kupalište
Thermes
Heilbad*



vatsko Zagorje. Izleti u okolicu: Grad Oroslavlj, Sv. Križ, Zabok, Donju Stubicu (15' — PTT), Krapinske Toplice, Krapinu, grad Trakošćan (historijske starine), Zlatar, Mariju Bistrigu (znamenito mjesto proštenja »Hrvatski Lourdes«), grad Golubovec s divnim perivojem.

Ljekoviti izvori: Od mnogih vrućih vrela, koja se nalaze u neposrednoj blizini lječilišta, samo se tri vrela upotrebljavaju u ljekovite svrhe. Izdašnost ovih vrela je preko 8000 hl u 24 sata. Po hemijskim sastojinama ova voda sliči gasteinskoj, a po topлоти vodi Karlovi Vari. Međutim stubička voda toplinom $44,20 - 63^{\circ}$ nadmašuje vodu u Tüfferu i Neuhausu, iako im je slična po svojim sastojinama. Voda je uvelike radioaktivna.

Mulj stubičkih vrela ima iste sastojine koje i voda, ali osim toga ima svu silu ljekovitih gljivica i veoma visoku temperaturu, pa se veoma uspješno primjenjuje u ljekovite svrhe.

Indikacije: kožne bolesti, gdje je sekretonično gibanje spriječeno reumatičkim utiskom ili gdje treba ukloniti eksudate; pucanje kože, lokalne anesteze, živčane bolesti, nazube (prehладе), upale; rekonvalescencija iza teških bolesti, nakon teških poroda, zakrvica, poslije tjelesnih i duševnih napora. Hronični katari u organizmu žlijezda, disanja i probave. Hronični eksudati, tekući i otvrđnuli, u koži, na prsima, na srčanoj klijeti i trbušnoj opni. Hronične upale bubrega, Brighove bolesti, bubrežne sipine i kamenac u mjehuru, te oslabljenja ili uzetinje (klijenuti) mjehura. Ženske bolesti: hronična upala maternice, jajnika, eksudata u trbuhu itd. Hronična izmjenična groznica, škrofuloza, bljedoča, ulozi i reumatizam. Hronične upale kosti i zglobova.

Protuindikacije: jače mane srca, sušica, padavica, pasivna zakrvica.

Mulj stubičkih vrela djeluje osobito uspješno ondje, gdje je potrebna resorpcija eksudata i gdje je djelovanje kože posve

*Cesargrad
kod Klanjca
Ruines du
chateau Cesar-
grad près de
Klanjec
Ruinen der Burg
Cesargrad
bei Klanjec*

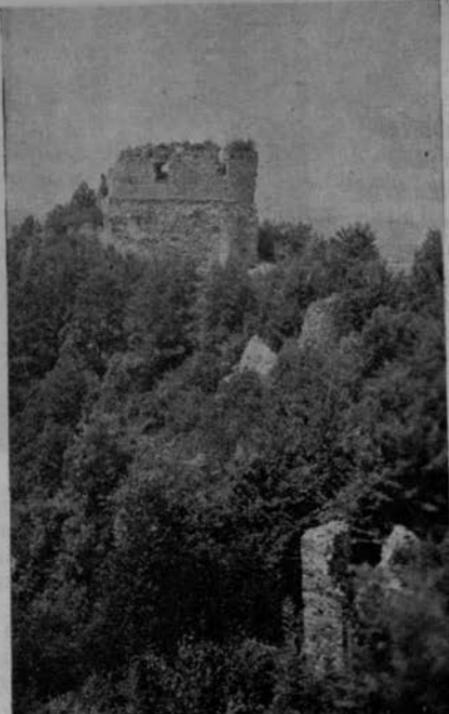


Foto L. Griesbach



*Bizeljgrad
kod Klanjca
Chateau
Bizejgrad
près de
Klanjee
Burg
Bizejgrad
bei Klanjec*

Foto
L. Griesbach

Klanjec
Kunšperg
Stara gradina
Ruines de l'ancien chateau
Alte Burgruinen

Foto L. Grießbach



uništeno. U ovim slučajevima je ljekovitost ovih blatnih kupe lji jednaka onima u Franzensbadu.

Masaže, elektriziranja itd.

Srednja godišnja temperatura je $11,3^{\circ}$ C, te vrućina ni usred ljeta nije nesnosna. Ljeličište je od sjevernih vjetrova zaštićeno obroncima okolnih gora, te je radi toga podneblje blago i prijatno. Poslije kiše tlo ze veoma brzo suši. Uzduh je čist, bez prašine i dima, te je pun ozona. Zato se ovo lječilište može najtoplje preporučiti i kao veoma ugodno ljetovalište.

Lječilišna zgrada ima sav moderni komfor. Osim velike, visoke i prozračne Maksimilianove kupelji, ima još dovoljan broj kada, tušnih kupelji i kaldarija, koje su sve uzorno uredene. Kupatila su u sasvim zatvorenim hodnicima, a spojena su stacionima.

Stalna glazba, velika dvorana sa klavirom, tenis, kuglana, koncerti, plesovi, tombole itd.

Sezona traje od 1 maja do svršetka oktobra. Od 15 maja veza sa željezničkom stanicom kupališnim automobilom (6 sjedala, $12'$).

Obavještenja: Uprava kupališta Stubičke Toplice.

KRAPINSKE TOPLICE

Krapinske Toplice leže 160 m nad morskom površinom usred najljepšega dijela Zagorja, koji s pravom nosi naziv »Hrvatska Švajcarska«. Lječilište ima odličan položaj u dolini, koja je sa svih strana zaštićena i tek prema jugu otvorena. Podneblje je veoma blago, suho i postojano (srednja toplina u razdoblju od aprila do novembra kreće se između 15° do 24° C. Stoga se kupalište otvara već u aprilu, a zatvara tek u novembru).

Nebrojeno je mnoštvo bolesnika našlo lijeka svojim boljeticama u Krapinskim Toplicama. Vrijednost ovoga blagotvornog kupatila seže čak u rimsко doba, kada je bilo nadaleko poznato pod imenom »Aqua vivae« (Žive vode). Kupalište je tokom da-

ljih vjekova doživjelo mnoge promjene, a od godine 1559 t. j. otako imamo prve tačnije podatke o njemu, promijenilo je mnoge vlasnike. God. 1792 sagrađeno je »gospodsko kupatilo« i jedno »Balneum commune« (opće kupatilo) za narod, a te su zgrade bile 1809 i 1820 znatno proširene. Konačno je 1919. god. prešlo u vlasništvo Jugoslovenskoga Kupališnog d. d. u Zagrebu.

Izvori Krapinskih Toplica ubrajaju se po toplini i po hemijskom sastavu u akratoterme, te se odlikuju velikim mnoštvom vode (80.000 hl vode u 24 sata). Ovom se vodom obilno snabdijevaju 24 povelike kade i pet velikih bazena. Bazeni su građeni nad samim izvorom, te primaju vodu neposredno s izvora, dok se u kade dovodi ne samo topla termalna voda, nego i ona, koja je u posebnom spremištu hlađena u svrhe liječenja. Voda je sasvim bistra, bezbojna i bez okusa, a ima sumporni miris. Po hemijskim sastojinama jednaka je vodi termalnih izvora u Teplicama (Češka), Gasteinu, Ragazu itd. Glavno djelovanje vode ispoljava se u poticanju periferijskoga krvotoka i promjene tvari, pa se tako brzo isključuju i preobražavaju bolesne materije i hronični proizvodi upala, koji se gomilaju u ljudskom organizmu.

Lječilište ima redovitu autobusnu vezu sa željezničkom stanicom Zabok—Krapinske Toplice (20'), a osim toga ima i redovit autobusni saobraćaj sa Zagrebom i sa Rogaškom Slatinom.

Lječilišni dom ima 130 udobnih soba, a u sporednim zgradama ima još oko 70 soba. Sva su zdanja međusobno spojena pokrivenim hodnicima. Kugljane, kino, bar, turska kavana, radio, dječje igralište, kao i svakodnevni koncerti vojne glazbe, te plesovi, tombole i razne druge priredbe krate vrijeme lječilišnim gostima.

Uz sam lječilišni dom prostire se lijep, sjenovit park, gdje gosti nalaze svu potrebitu udobnost i mir za nesmetan odmor. Lijepa je šetnja kilometar dugom alejom do ljetne restauracije »Bellevue«, koju također okružuje lijep perivoj. S vrhova okolnih bregova puca divan vidik na cijelo Zagorje u svoj romantičnoj krasoti. Dalji izleti: u Krapinu, zanimljiv, historijski



Krapinske
Toplice
Ljekovito
kupalište
Thermes
Heilbad

Foto »Putnik«

Krapina

Foto
L. Griesbach



gradić (nalazište čuvenoga »krapinskog čovjeka« — »homo krapiniensis«); zatim u Klanjec, odakle se pruža vidik na lijepu dolinu Sutle; u Rogašku Slatinu, na zamak Trakoščan, stari grad iz srednjega vijeka, vrijedan sa svojih znamenitosti da ga po-hodi svaki gost Toplica, PTT, elektr. rasvjeta.

Obavještenja: Uprava lječilišta, Krapinske Toplice.

Osim restauracije u samom lječilišnom domu, u Krapinskim Toplicama ima i drugih veoma dobrih gostonica.

KLENOVNIK

Klenovnik je moderno uređeno monumentalno lječilište Središnjeg Ureda za Osiguranje Radnika sa 200 kreveta. Leži u gorskom kraju, 258 metara nad morem, na najljepšem mjestu Hrvatskog Zagorja u krásnoj prirodi, na brežuljku ured velikog stoljetnog parka. Grad Klenovnik bio je više stoljeća vlasništvo grofova Draškovića Trakoščanskih. U 17 vijeku vijećao je ovdje više puta hrvatski sabor. Kada stoji na mjestu starog dvora nov dom svjetla, sunca i zdravlja, sanatorij Klenovnik.

Klenovnik je udaljen od Zagreba oko 90 km. Najблиža željeznička stanica Ivanec je stanica na željezničkoj pruzi Varaždin—Golubovec.

Krasan park čuva lječilište od svake prašine. Zrak je svjež i čist. Prema jugu prostire se oko 15 km. široka lijepa ravniča sve do strme Ivančice, koja je visoka preko 1000 m. Zbog toga sretnog položaja sanatorij ima blagu klimu i vrlo mnogo sunčanih dana. Prosječna je temperatura oko $+10^{\circ}$ C.

U svakom pogledu osigurana je potpuna čistoća, pa se ni blato ni prašina ne mogu unositi u sanatorij.

Za izolaciju slučajnih akutnih infekcijskih oboljenja ima sanatorij sasvim strogo separirano odjeljenje s posebnim ulazom i kupaonicom. Bolesničke sobe su lijepe i prostrane, one služe

kao spavaće sobe. Sve prostorije glavne zgrade imaju centralno grijanje. Rasvjeta je električna.

Sanatorij ima potpun uredaj za moderno liječenje tuberkuloze i bolesti disala. Ima operacionu dvoranu za pneumotoraks i oleotoraks, za frenikoeksampliju, za torakoskopiju i torakokaustiku i za druge operacije, kao i uredaj za specifično liječenje i za kemoterapiju tuberkuloze. Ima odjelitu sobu za inhalacije, za kvarc-lampu i soluks-lampu.

Ima nadalje Röntgenov stroj za diagnostiku i terapiju i odjelite sobe za periodične ambulantne pregledbe. Sanatorij ima također dobro ureden laboratorij za kemijska i bakteriološka istraživanja Hidroterapija, je izvrsno uredena: ima tuš- katedru s parnim tušem i s drugim tuševima, kade za sjedenje. Hidroterapija ima sanduke za parne kupke i za kupke u toploj zraku, nadalje klupe za masažu, za omatanje i za odmaranje. Ležaonice su lijeve i prostrane. Sunčalište i ležaonice nisu odjelite tuševske i zahode. Sanatorijem upravlja liječnik ravnatelj, ekonomiju vodi upravitelj. Liječenje bolesnika povjerenje je primarnom liječniku, specijalisti za tuberkulozu i trojici pomoćnih liječnika. Uspjesi liječenja su izvrsni. Sanatorij ima higijenski uredenu kuhinju sa svim potrebnim sporednim prostorijama. Vlastito veliko gospodarstvo od 300 jutara. Važan je psihološki faktor liječenja i raznoda. Prostorije za tinevnji boravak vrlo su prostrane i lijepo. Pored sobe za primanje je prostrana dvorana s malim stolovima za različne igre. Ima tu šaha, domina, biljara itd. S druge strane nalazi se soba za glazbu sa klavirom. Onda dolazi soba za čitanje i pisanje, a posljednja soba je biblioteka. Monumentalna velika dvorana blagovaonice ima kino-redaj. Sanatorij ima i radio-aparat s megafonom.

U sanatorij Klenovnik primaju se samo bolesnici onih stadija tuberkuloze koji su još izlječivi. Bolesnici s akutnim zraznim bolestima, s bolestima kože, s teškim bolestima srca i živčevlja, bolesnici, koji pate od živčanih ili drugih kakvih napadaja, i neizlječivi bolesnici ne primaju se. Privatni bolesnici stanuju u zajedničkim sobama kao i naši članovi, a imaju također istu opskrbu. Svaki privatni bolesnik, koji želi da bude primljen u lječilištu Klenovnik, ima da se pismeno javi Središnjem Uredu za Osiguranje Radnika u Zagrebu u Mihanovićevoj ulici broj 3.

Klenovnik je institucija socijalnog osiguranja. Tu se ne trpi iskorišćivanje bolesnika ni s koje strane. Takse su ustanovaljene najskromnije. Taj monumentalni sanatorij sa svojim modernim uredajem, prekrasnim parkom i velikim gospodarstvom nadmašuje veliki dio slavnih sanatorija u susjednim zemljama.

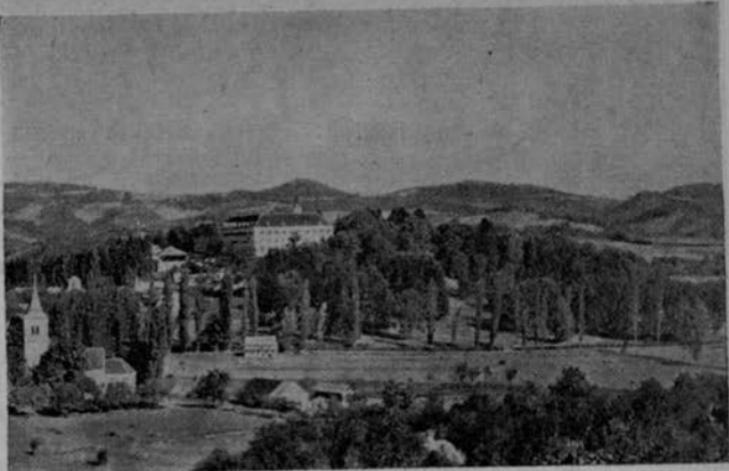
Ni jedan od naših bolesnika, koji boluju od bolesti pluća ili disala, ne mora više da se liječi u inozemstvu. Sad imamo i u našoj zemlji dosta lječilišta, koja svojim položajem i svojim

Klenovnik

Lječilište

Sanatoire

Heilanstalt



uredajem ne zaostaju za sanatorijima stranoga svijeta. A najnovije naše monumentalno lječilište Klenovnik u jednom od najljepših krajeva naše lijepe otadžbine omogućuje i bolesnicima srednjeg staleža da se skromnim materijalnim sretstvima liječe u sanatoriju, koji osim besprikornoga medicinskog i higijenskog uređaja ima i različite prilike za razonodu.

Obavještenja: Središnji Ured za Osiguranje Radnika u Zagrebu u Mihanovićevoj ulici br. 3 pismeno, lično ili telefonski Telefon broj 5651, 5652, 5653, 5656.

VARAŽDINSKE TOPLICE

Varaždinske Toplice (119 m) leže jugoistočno od Varaždina na željezničkoj pruzi Zagreb—Varaždin, a sa Zagrebom ih spaja i redovita autobusna pruga. Ovo termalno lječilište sa svojim čuvenim radioaktivnim sumpornim izvorom (60° C) bilo je na glasu već u doba Rimljana pod imenom Aquae Jasae.

Ljekovita sredstva: termalne, blatne, električne, ugljičnokisele i sunčane kupke, elektriziranje, masaža, liječenje pićem ljekovite vode itd.

Indikacije: hronični reumatizam mišića i zglobova, arthridis deformans, reumatizam zglobova kao posljedica gonoreje, reumatične uzetosti, arthridis urica, hronični eksudati, skrofuloza, sifilis, hronična otrovanja od kovina, bolesti živčanoga sustava, brahijalna i interkostalna neuralgija, naročito išijas, paralysis agitans, neurasthenia spiralis, bolesti organa za disanje i probavnih organa, mokraćne i spolne bolesti, kožne bolesti, ozljede i njihove posljedice. Kod hroničnih katara ždrijela, grla i bronhija preporučuje se pacijentima da piju ljekovitu vodu, koja uspješno liječi, a tako isto i kod dijabetesa i hroničnih bolesti mjechura.

Protuindikacije. Upotreba ovih sumpornih termi nije podobna za liječenje: 1) kod sklonosti za opetovano krvarenje unutrašnjih organa (pluća, želuca, mozga); 2) kod teških, nekompenziranih srčanih mana, kod degeneracija velikih krvnih sudova i aneurizama; 3) kod upala i grozničavih bolesti; 4) kod lica koja su slaba, malokrvna i oronula zbog diseratičnih dijateza, kao što je rak, tuberkuloza itd.

Varaždinske Toplice imaju veoma dobru stranu utoliko, što hoteli imaju pod svojim krovom sve vrste kupki, tako da u slučaju nepovoljna vremena gosti ne moraju izlaziti radi liječenja. Toplice imaju 6 lijepo uredenih hotela s posve modernim komforom: 1) Josipovo kupatilo, nova zgrada, 54 sobe, 16 kabina za sumporne kupelji; blatne i električne kupelji itd. Lift. Zvučni kino. 2) Konstantinovo kupatilo, 92 sobe, 25 kabina, restauracija. 3) Lovrijenčevovo kupatilo: 64 sobe i 20 kabina. 4) Ivanovo kupatilo sa 12 soba, 8 kabina i restaurantom. 5) Narodno kupatilo: sa 2 bazena, 22 kabine i 2 posebne kabine za blatne kupke. 6) Hotel br. II sa 6 soba i restaurantom. — Osim ovih ima i drugih hotela, a i privatnih stanova.

U neposrednoj blizini kupališta prostire se krasan park s ugodnim šetalištima, a završava s divnim izgledištem »Tonimicom«. Ovaj je park spojen sa susjednim gospodskim majurom.

Sezona traje od 1 maja do 30 septembra. Ivanovo, Konstantinovo i Narodno kupatilo otvoreno je cijele zime. U glavnoj sezoni svira dva puta dnevno lječilišna glazba: prije podne u parku kod česme, a popodne u lječilišnoj kavani. Nedjeljom i praznikom priređuju se u lječilišnoj restauraciji br. I koncerti, plesovi s igrom tombole, a često i druge zabave i svečanosti. U lječilišnom salonu ima klavir, a u kavani biljar. Novine na svima svjetskim jezicima gostima na raspolaganju. U lječilišnom parku uredeno je tenisko igralište.

Obavještenja: Uprava lječilišta Varaždinske Toplice.



Varaždinske
Toplice

*Daruvar
Toplice
Ville d'eaux
thermals
Heilbad*



Foto »Putnik»

DARUVAR

Na podnožju Slavonskog Sredogorja, tik lijepa trgovišta Daruvara, leži glasovito mineralno i blatno termalno kupalište Daruvar, okruženo šumovitim uzvisinama, u prijatnoj dolini Toplice. Radi veoma povoljna položaja Daruvar ima blago subalpinsko podneblje.

Najstariji historijski podaci o ljekovitosti ovih kupki sežu čak do 228. god. pr. Kr., dakle u vrijeme rimskih nadiranja u carstvo Ilira. U to doba nalazio se istočno od današnjega Daruvara cvatući glavni grad Jaza (Respublica Jasorum). Po propasti rimskoga carstva nestade i ovoga grada, a na njegovim ostacima podigose Hrvati grad Probatis. U tursko doba kupalište dobije ime Ilidže, koje se još i danas živo očuvalo u narodu. Godine 1760 dade carica Marija Terezija Antunu pl. Jankoviću od Daruvara lenska dobra Sirač, Pakrac i Stražeman. U tom području su ležale i današnje daruvarske terme, te novo osnovano mjesto dobije po svome lenskom gospodaru ime Daruvar. Janković je dozvao macedonske graditelje te ovi ogradiše glavno vrelo i jednu kupališnu zgradu sa četiri sobe. Time je bio udaren glavni temelj današnjega modernog kupališta.

Prostrani kupališni perivoj sa urednim putovima, lijepim i dugim drvoređima i brojnim klupama, sav u borovim i omorikovim nasadima, pruža kupališnim gostima priliku za ugodan odmor. Iz perivoja se dolazi u prijatnu, bregovitu bukovu šumu s dobro uredenim putovima, koji izbijaju na krasne daruvarske vinorodne gore. Odavle puca divan pogled na romantičnu okolicu.

Kupalište ima više zgrada za smještanje gosti: Aleksandrov dom, najveća kupališna zgrada sa lijepo i udobno uređenim sobama. U samoj zgradi ima velik broj porculanskih, mramornih i kamenih kadnih kupki, do kojih iz soba vodi zatvoren hodnik,

te se gosti mogu poslužiti Aleksandrovim kupkama, fango-lječenjem i blatnim kupkama u kadama i zimi, a da se ne izlože opasnosti nazebe. Zbog toga je Daruvar i zimsko lječilište. Arkadija leži usred kupališnoga perivoja, te se lijepo ističe svojim arkadama, koje su obrasle zelenilom. U toj su zgradi ukusno uređene sobe za stanovanje. Vila Marija je u švicarskom slogu sagradena zgrada sa zračnom verandom i lijepo uređenim prostranim sobama, a pod njihovim prozorima teče potok Toplica. Kupališno svratište s kupališnom dvoranom i restaurantom, s lijepom terasom i udobnim hladovitim vrtom, nalazi se u neposrednoj blizini Vile Marije. U središtu kupališnog perivoja stoji Kiosk kavana s prostranom, djelomično prekrivenom terasom. To je najmilije stjacište kupališnih gosti. U ugodnoj popodnevnoj hladovini svira pred kioskom kupališna glazba. U toj je zgradi čitaonica i veoma ukušno uređena plesna dvorana s glasovirom.

Kupalište ima zaseban hladni vodovod, koji snabdijeva vodom sve zgrade.

U južnom dijelu kupališnoga perivoja nalazi se velik prostor, oko 4000 četvornih metara, gdje izviru brojna vrela, od kojih se samo 5 upotrebljavaju za kupke, i to: dva mineralna (željezna) i tri blatna termalna vrela. Najizdašnije je mineralno vrelo Aleksandrov izvor sa temperaturom od 48° C. Ovaj izvor snabdijeva vodom Aleksandrove kupke. Antunov izvor ima 50° C, mineralni je izvor i snabdijeva vodom Antunove kupke, a osim toga služi ova voda i za piće u ljekovite svrhe.

Aleksandrove i Antunove kupke uspješno liječe: ženske bolesti, kao što su hronične i subakutne upale maternice (fluor albus), jajnika i spojeva maternice (adneksa), nerедовитosti u menstruaciji i jalovost. Zatim slabokrvnost, opće slaboće, živčane bolesti, klijenut, blaže vrste reumatizma i podagre. Ovi se izvori odlikuju obiljem radijeve emanacije, pa po mnjenju stručnjaka u toj radioaktivnosti i leži tajna vanrednih uspjeha liječenja.

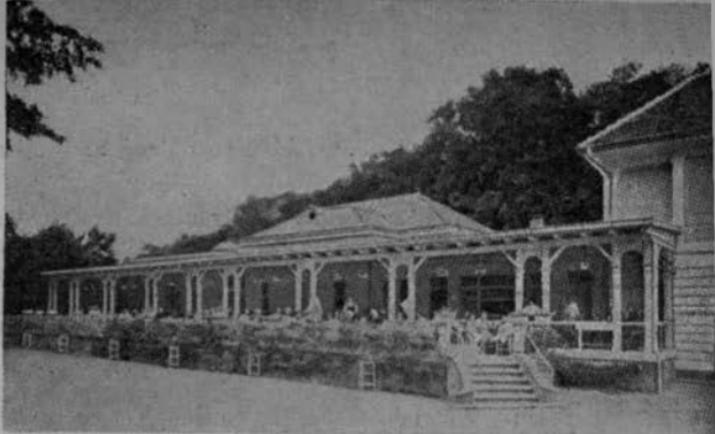
U blatnim se kupkama kupa neposredno na mjestu, gdje vrelo prirodnim načinom tvori blato. Centralna blatna kupačka nalazi se u lijepoj velikoj zgradi građenoj u maurskom slogu. Kroz visoko kube ove zgrade dolazi u kupku obilno svijetla i svježa uzduha. Za kupke služi veliki bazen, popločen fajansom s kamenim naslonjačima za one bolesnike, koji upotrebljavaju kupke sjedećke (44° C). Usred bazena izbjija iz umjetnog stijenja hladni vodeni slap, koji ovu prostoriju ugodno hlađi. Razni mali bazeni i tuševi služe za pranje i postepeno ohlađivanje tijela. Za teške bolesnike, koji se ne mogu kupati u zajedničkom bazenu, ima posebnih odjeljenja za blatne kupke. Ove

Daruvar

Terasa kupališne kavane

Le balcon
du café

Terasse des Kurkaffeehauses



su blatne kadne kupke uređene po uzoru kupki u Františkovim Varima. Ima i zasebnih kabina za mor-kupke sa pridodatkom originalne francensbadske mor-soli. U posebnom fango-odjeljenju omataju se bolesnici ljekovitim daruvarskim blatom. Marjina kupka (4000° C) ima posebno uređenu prostoriju za omatanje radi znojenja. Opća blatna kupka ima odjeljenje za muške i ženske. Daruvarske blatne kupke sadržavaju obilne količine ugljičnih i sumpornih soli i nevezane ugljične kiseline. Najvažnija im je sastojina glasovito daruvarsko mineralno blato, koje sadržava hemijske sastojine vode, iz koje se izlučuje kao talog i detrius mineralija, zemlje i nekojih organskih tvari.

Daruvarsko rudno blato djeluje: hemijskim sastojinama, solima i plinovima, kao i drugim sastojinama koje podražavaju kožu, zatim stalnom visokom temperaturom, koju pacijenti kod blatnih kupki lakše podnose nego kod drugih kupki, i konačno mehaničkim djelovanjem: blagim pritiskom i umjerenim trenjem, dakle vrstom prirodne masaže.

Blatnim kupkama uspješno se liječe: reumatizam, naročito zastarjeli reumatizam mišića i zglobova, spojen s eksudatom, koji prijeći tijelo u kretanju. Ženske bolesti, zastarjeli eksudati i upale adneksa. Razne neuralgije, išjas, kljenuti i posljedice ozljeda.

Fango liječi hronični reumatizam, poboljševanje mišića i zglobova, hronične infiltrativne upale i zastarjele eksudate kao posljedicu ženskih bolesti.

Lječilište ima i otvoreno hladno kupalište s bazenom za plivanje. Leži usred zelenila na potoku Toplici. Tu je i udoban prostor za pješčane i sunčane kupke. Kupalište ima i sprave za tjelene vježbe.

Lječilište ima vlastitoga liječnika stručnjaka za ženske bolesti i balneoterapiju, a osim njega prakticira u mjestu Daru-

varu još pet liječnika. U neposrednoj blizini kupališta nalaze se i dvije ljekarnice.

Kupalište obiluje zabavama i društvenim priredbama. U kupališnom perivoju svira svakog dana kupališna glazba. Lijepo su šetnje sjenovitim drvoređima kupališnog perivoja i prostranom Julijevom šumom. Ljubitelji sporta imaju ovdje tenisko i nogometno igralište. Veoma su lijepi i zanimljivi izleti u šumovitu i romantičnu okolicu.

Ljetna sezona traje od 1 maja do svršetka septembra. U maju i septembru daje se gostima znatan popust. Aleksandrov dom i Aleksandrove kupke otvorene su cijele godine. Za zimsku sezunu vrijede naročite snižene cijene.

Trgovište Daruvar (oko 3000 stanovnika) živahno je trgovacko mjesto, ima uredne ulice, asfaltiran pločnik za pješake i električnu rasvjetu, PTT, razne javne ustanove i vlasti, rimokatoličku, srpskopravoslavnu, protestantsku crkvu i izraelitsku sinagogu. Daruvar je željeznička stanica na pruzi Zagreb—Banova Jaruga—Virovitica—Barč, i izravno je vezana sa Zagrebom, a ima veoma povoljnu željezničku vezu i s Beogradom i drugim važnijim gradovima Jugoslavije.

LIPIK

U romantičnoj dolini Pakre, a u neposrednoj blizini trgovišta Pakraca, 152 m nad morem, leži lijepo lječilište i jedno kupalište Lipik. Na sjeveru i na istoku pružaju se šumoviti izdanci Papuka i Psunja (do 984 m visine), koji najpovoljnije djeluju na klimatske prilike lječilišta. Na jug i na zapad prostiru se umiljati vinorodni brežuljci. Proljeće dolazi u Lipik veoma rano, ljeto nije prevruće, a sunčana i dugotrajna jesen prelazi u blagu zimu. Obično nema vjetrova. Mirne sjenice, lijepa mjestanca za odmor i brojne klupe pružaju gostima odmor u svježoj hladovini ili na prijatnoj sunčevoj toploći.



Lipik
Toplice
Thermes
Thermalbad

Foto »Putnik«

Lipik

Kupališni dom

Le palais

de récréation

Kursalon



Termalni izvor Lipik sa stalnom temperaturom od 64° C stekao je čuveno ime jedinstvene evropske alkalnojodne ljekovite vode veoma visoke potencije, te je u svakom pogledu u cijelosti potvrdio mnenje znamenitoga bečkoga balneologa Dra. Seegena, koji je za ovaj izvor rekao, da je »Unikum među ljekovitim vodama Evrope«. Zbog vanredno povoljna sastava lipičke jodne vode (sadržava znatno mnoštvo natrija bikarbonata, sumpornih soli u odgovarajućoj mjeri, a isto tako joda i arsenja), ljekovita moć ove tople kupke bijaše glasovita još u rimske doba. O tome svjedoče mnogi historijski nalazi. Kroz stoljeća Lipik je stekao svjetsko ime. Ljekovita voda potjeće zapravo iz velike dubine, 243 m pod zemljinom površinom. Voda izlazi na izvoru bistra kao kristal uz toplotu od 64° C.

Indikacije: reumatizam, išijas, giht, zastarjeli eksudati, lom kosti, reumatizam mišića, ukočenost i slične zapreke. Arteriosklerozu, englesku bolest, rahič, skrofulozu i lues. Kataralne želučane i crijevne bolesti, žučni i bubrežni kamen, mjehurni pijesak, hronična oboljenja mjehura i bubrega, žutica itd.

Naročita je prednost ovoga izvora, što uz veliko mnoštvo natrijeva karbonata ima samo malo nevezane ugljične kiseline. Ta okolnost čini da se ovom vodom uspješno liječe smetnje u tjelesnoj funkciji, a s druge strane sadržaj kuhinjske soli i ugljična dvokisnog natrona omogućuje sjajne uspjehe u liječenju kroničnih oboljenja organa za disanje.

S velika mnoštva alkalija i njihove povoljne raspodjele Lipik se može s pravom nazivati jugoslovenskim Karlovim Varima i Emsom.

Ljekovita sredstva. S obzirom na brojne i raznolike indikacije jedno ljekovito kupalište Lipik daje svojim gostima ova ljekovita sredstva: liječenje pićem vode kao u Karlovim Varima, termalne kupke (salonske, mramorne, hotelske, kamene, kadne i pučke kupke), rimske kupke, blatne omote, hidro-

terapiju, ugljičnokisele kupke, masažu, fizikalnu terapiju, liječenje elektricitetom i umjetnim sunčanim svijetlom (Quarzlampen), dijetetsku kuhinju.

Kupatila su tako uređena, da mogu zadovoljiti u svakom pogledu svakoga posjetioca — jer ih ima od najraskošnijih pa sve do jednostavnih pučkih, a ipak veoma lijepo uređenih i čistih kupatila.

Kupalište ima svoje liječnike stručnjake.

Sve zgrade kupališta su posve moderno uređene i imaju sve potrebne udobnosti. Zdanja su okružena prostranim parkom koji se prostire na zemljištu od 45 jutara. Lječilišni hotel ima 120 soba.

Priroda i ljudska vještina učinili su sve, da gostima ovo-ga lječilišta učine boravak što ugodnijim. U pokrivenoj »promenadi« svira u sezoni svakog dana lječilišna glazba. U lječilištu ima čitaonica, društvene prostorije, tu se prireduju zabave, koncerti, plesovi itd. Radio.

Izletišta: Omanovac, Brezovo polje, romantični manastir Pakra, ruševine staroga rimskega grada Bijela Stijena itd. Prilika za ribolov. Igralište za tenis i dječje igralište.

Lipik ima odlične željezničke veze s Beogradom i Zagrebom.

Obavještenja: Uprava kupališta Lipik.

SISAK

S obje strane posljednjega oštrog zavoja rijeke Kupe, prije nego što se slije u Savu, prostire se grad Sisak, i to na desnoj obali Novi Sisak i Caprag, a na lijevoj obali Stari Sisak i Kapt. Galdovo. Pod imenom Siscia bijaše Sisak poznat kao glavni grad rimske pokrajine Panonije. Tu su Rimljani imali i jaku vojničku posadu. Po tragovima rimske kulture, što su se ovdje našli u veliku mnoštву, a nalaze se još neprestano, bila je negdje na obali Kupe rimska kovnica novca. Tu su se po svoj prilici izrađivali i razni umjetnički predmeti, jer ih se našao prilično velik broj. O ovome svjedoče mnoge iskopine, koje se sada nalaze u zagrebačkom etnološkom muzeju. U doba kršćanstva Sisak je bio sjedište biskupa, među kojima biskup i mučenik Sv. Kvirin. Nije utvrđeno kako je nestao stari grad, ali jedno stoji, da se sve historijske gradevine nalaze pod zemljom u dubini od 1—2 m. Nakon seobe naroda, odnosno po dolasku Hrvata, spominje se Sisak kao sjedište bana Ljudevita Posavskoga, koji se borio protiv franačkoga gospodstva. Kasnije, za provale Turaka, Sisak bijaše čvrsta otporna tačka. O tome svjedoči stara Frankopanska kula blizu utoka Kupe u Savu. Tu su u blizini Hrvati uz pomoć braće Slovenaca pod banom Bakačem 1593 godine do nogu potukli Turke pod Hasan-pašom. U kasnijim godinama Sisak doživljava

Sisak

Stari grad

Ancien chateau

Alte Burg



burne dane, pod Vojnom krajinom, pod banom barunom Levenom Rauchom, protiv koga je Sisak bio ogorčen u borbi, dok nije ban konačno bio primoran da se odreće časti i položaja. Prestankom vojničke krajine sjedinjuje se vojni i građanski Sisak u jedan grad i otada počinje u njemu nov život građanskoga rada i napretka.

Sisak leži 103 m nad morskom površinom i ima sredozemno podneblje. Kako rijeka Kupa protječe gradom, a u tomu dijelu je i plovna za manje brodove, to daje gradu ne samo naročitu slikovitost, nego u ljetnoj sezoni i vanredan bazen za kupanje. Širok žal, dug preko pola kilometra, s obiljem sitna pijeska, daje krasnu priliku za sunčanje i odmor. Stari Sisak spaja s Novim Siskom star, drven most na Kupi, koji je neki privatnik sagradio još 1862 godine, ali će naskoro biti dovršen nov kameni most, koji će po strukturi biti jedan od najljepših mostova u Jugoslaviji. Na desnoj obali ima Sisak četiri što manja što veća šetališta, a na lijevoj obali prirodni park »Viktorovac«, u kojem se nalazi piramida planinarskoga društva podružnice Gvozd u Sisku. U sredini grada na Jelačićevu trgu, u parku, po-dignut je g. 1930 spomenik Kralju Petru I Oslobođiocu. Sisak je sjedište građanskih i vojnih vlasti, ima realnu gimnaziju i dr. škole, katoličku, pravoslavnu crkvu i izraelitski hram. Ima dvije željezničke stanice i agenciju Brodarskog sindikata, banovinsku bolnicu, PTT, liječnike, apoteke itd.

Kako je Sisak važno vodeno i željezničko čvorište, to su se tu dobro razvile mnoge industrije, koje u općem privrednom životu Jugoslavije vrše važnu zadaću.

Veoma je priyatno prirodno kupalište na Kupi. U najvrćim danima dosegne Kupa do 27° C, a zimi se Kupa zna zalediti tako, da se može preći teretnim kolima.

Znamenitost Siska treba naročito istaknuti radi jednoga kupatila, koje je svojom sadržinom joda danas najjače u Evropi. Kupalište ima sav moderan komfor, te je već prve godine

rada imalo odlične rezultate liječenja. Otvoreno je cijele godine, tako da se gosti mogu liječiti i zimi.

Ljekovita sredstva: mineralne kupke u kadi, kupke s ugljičnom kiselinom, s kisikom, s raznim primjesama, mor-kupke, kupke u suhoj ugljičnoj kiselini, ispiranja (irigacije), inhalacije, masaža s prskalicom, sunčane kupke, liječenje pitkom vodom.

Sisačka mineralna voda liječi: zakrećenje žila, visoki krvni pritisak, iznemoglost, hronična zapaljenja disala, zaduhu (astmu) bronhija, živčane bolesti, hronične kožne bolesti (akne, psoriasis, furunkuloze), očne bolesti, tuberkuloze kostiju i zglobova, skrofulozu, reumatizam mišića i kostiju, ženske bolesti (hronična zapaljenja, eksudate), nepravilnosti probave, bolesti crijeva i želuca, gušu, bubrežni i žučni kamen, bolesti spolnih i mokraćnih organa, posljedice morske bolesti, ospješuje zacejljivanje rana i oporavak poslije bolesti.

Sisačka je mineralna voda veoma dobra kao pitka voda ili sama ili pomiješana s vinom i drugim alkoholnim pićima, te s mljekom i voćnim sokovima.

Kupališni gosti mogu dobiti opskrbu u gradu u privatnim kućama ili u hotelu »Veliki Kaptol«, koji ima čiste, lijepo uređene sobe i dobru opskrbu.

Obavještenja: Uprava Sisačkoga jednog kupatila (Vlasnik: P. Teslić) Sisak.

TOPUSKO

Na željezničkoj pruzi Sisak—Karlovac leži stanica Topusko—Toplice, a od ove $3\frac{1}{2}$ km daleko, u prostranoj dolini, okruženo vijencem brežuljaka i na sjeveru zaštićeno brdima Nikolom i Babićem nalazi se znamenito lječilište Topusko. Ovo je lječilište od davnine na glasu sa svojih vanredno ljekovitih termalnih izvora, koji su najradioaktivniji od svih termalnih vrela u Hrvatskoj i Slavoniji. Osim toga u Topuskom ima velikih blاتnih livada s blatom, koje sadržava veliko mnoštvo željeza.

Topusko je zaštićeno od sjevernih vjetrova, te u njemu vrla blago podneblje. Uzduh obiluje vlagom i ozonom, ljetna vrućina nije velika, a večeri su veoma ugodne. Zdravstvene su prilike veoma povoljne, lječilište ima kanalizaciju, asfaltirane pločnike, elektr. rasvjetu, svagdje vlada uzorna čistoća i red, putovi se prskaju vodom dvaput na dan, te tako nema prašine. Topusko leži 130 m nad morem, te ga sve okolnosti i prilike, koje u njemu vladaju, čine klimatskim lječilištem.

Lječilište se sastoji od dviju skupina: prva je blatno kupatilo s dvije velike stambene zgrade i s jednim kupalištem. Iz obiju stambenih zgrada vode zatvoreni hodnici do kupališta. U njihovoј se neposrednoj blizini nalazi lječilišni restoran, ureden posve moderno, sa svima udobnostima, i koji ima veliku prijatnu terasu. Druga je skupina tzv. »Zrcalno

Sisak

*Jodno
kupatilo*

Bains de iode

Jod-Bad



kupatilo, koje se sastoji od dvije stambene zgrade, jednog kupatila i restauranta. I u ovoj skupini ima blatno kupatilo. Treća je skupina pučko kupatilo.

Ljekovita sredstva: termalna voda, blatne kupelji, električne, ugljično kisele kupke. Zbog visoke temperature i jaka učinka na čovječji organizam dopuštaju se kupke samo po liječničkom naređenju. Osim toga stoje na raspolaganju: liječenje masažom, elektroterapija, mehanoterapija kod lječilišnih liječnika. Termalna voda na izvorima ima 58—60° C.

Indikacije: oboljenja zglobova i mišića, reumatizam, giht, neuralgija, išijas, hronična upala kičmene kože, uzetost, hronične kožne bolesti, ženske bolesti, eksudati, slabokrvnost, hloroza, živčane bolesti, otekline nogu (*ulcus cruris*) — kod ove potonje nisu dopuštene blatne kupelji.

Protuindikacije: sve akutne i grozničave bolesti, svako novo stvaranje, sve vrste tuberkuloze, velike mane srca ili jako ovapnjenje žila i krvnih sudova. Krvarenja maternice i trudnoća ne smetaju liječenju.

Po hemijskom sastavu ova je termalna voda aktratoterma velike radioaktivnosti i visoke temperature, te se može uporediti s onom u Gasteinu. Blato ima veliko mnoštvo željeza, kao i ono u Františkovim Varima.

Sezona traje od 1. maja do svršetka septembra. Preporučuje se gostima da se za boravak između 1. juna i 31. augusta obavijeste kod uprave lječilišta, da li je moguće dobiti stan.

Lječilište ima PTT, apoteku, katoličku i pravoslavnu crkvu.

Krasan park leži dijelom u ravnici, a dijelom na padinama brda. Šetnje su veoma ugodne. Od 1. juna do 31. augusta svira svaki dan dva puta vojna glazba. Tokom sezone priređuju se razne zabave, koncerti, plesovi itd.

U Topuskom ima ostataka iz rimskoga doba. Tu su i ruševine najstarije gotske građevine u Istočnoj Evropi. Brojne šetnje i izleti vode u lijepu i zanimljivu okolicu. Obavještenja: Uprava lječilišta Topusko.

KARLOVAC

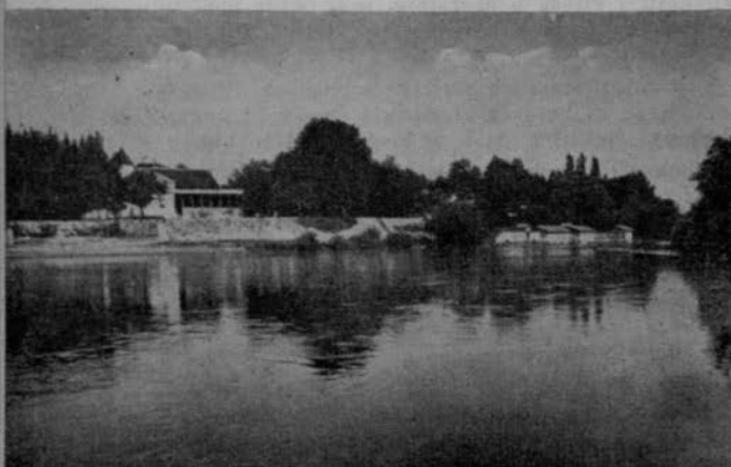
Na ušću Korane u Kupu leži Karlovac, historijski znamenit grad iz novijega doba, osnovan u 16 vijeku od austrijskoga nadvojvode Karla, po kojem se i prozvao. U doba Napoleonove okupacije ovih krajeva igrao je Karlovac u hrvatskoj povijesti važnu ulogu, a prije, za turskih nadiranja, bio je čvrsta brana protiv Turaka. Na lijevoj obali Kupe, koja protječe gradom, nalazi se Banija, industrijski dio mjesta, a na desnoj obali nekadašnja tvrđava. Odатle dalje na zapad znameniti frankopanski grad Dubovac.

Kako Karlovac leži na važnoj pruzi Zagreb—Sušak, razvio se brzo u živahan industrijski i trgovački grad, te u njemu danas život pulsira punom snagom.

Naročito se Karlovac ističe lijepim šetalištima u samom gradu, te ljeti pruža priliku za ugodan odmor. Prolazeći krasnim alejama, punim hлада i mirisa sjenatih lipa i kestenova, koje poput zelena kola obavijaju sav unutrašnji grad Karlovac, stiže se na jugoistočni dio grada kojim potječe bistra i ljekovita Korana. Ondje je pred nekoliko decenija podignuto lijepo i moderno kupalište. Osim ovoga prirodnog kupališta ima u gradu, u Vrbanicevu perivoju Gradska toplo kupalište.

Usred koranskoga perivoja nalazi se Gradski hotel i restaurant »Korana«, ugodno ljetno odmaralište Karlovčana i stranih gosti.

Korana je poznata kao veoma ljekovita rijeka, jer sadržava mnoštvo željeza, fosfora, joda itd. Nakon nekoliko kupanja u Korani opaža se na kupaču vanredan uspjeh liječenja raznih bolesti, naročito živčanih bolesti, slabokrvnosti, prekomjerne debljine i sl.



*Karlovac
Kupalište
na Korani
Bains sur la
rivière
Korana
Bad am
Korana-
Fluss*

Karlovac

Korana zimi

Korana en hiver

*Korana
im Winter*



Ove godine poduzelo je Gradsko načelstvo Karlovca veliko preuređenje kupališta na Korani, tako da će biti uredene plaže za sunčanje; biće podignuta jedna brana podno prijevoza na Korani, i time će se podići vodostaj ispod slapa do kupališta, a to dobro dolazi plivačima i veslačima. Uopće urediće se sav okolišni teren, te će kupači na Korani naći mnogo više zadovoljstva nego do sada. Iz Zagreba su već najavljenе velike društvene skupine za ljetne nedjelje i praznike, koje će stizati ranom zorom u Karlovac, da cijeli dan provedu na Korani.

Osim Korane i karlovačkih veoma razvedenih aleja, kojima se Karlovčani ponose, s potpunim pravom, Karlovac ima veoma lijepu i romantičnu okolicu, koja pruža mogućnosti za ugodne i zanimljive izlete: Dubovac, Borlin, Zagrad, Zvečaj, na vodopade Mrežnice, zatim Ozalj, gdje je grad Karlovac prije 30 godina podigao električnu centralu, koja danas služi na ponos i korist grada Karlovca.

Udobni hoteli daju turistima mogućnosti udobnih i čistih prenočišta, a osim toga ima i nekoliko kavana i restauranata.

Obavještenja: Gradsko načelstvo Karlovac.

Hoteli: Gradski Hotel, Hotel Central.

Gostionice: Zorin dom, »Korana«, Restaurant želj. stanice i dr.

OZALJ

Na kamenitoj litici iznad rijeke Kupe osovio se stari historijski grad Ozalj (166 m nad morem). Ozalj je željeznička stanica na pruzi Karlovac—Ljubljana. Nedaleko od grada smještala su se u lijepu nizu naokolo sela Ozalj, Podgraj i Požunvaroš (preko Kupe). Ondje je sijelo rimokatoličke župe, koja se uz susjedni trg spominje već na početku XIV vijeka. Kod crkve je grobnica hrvatskog bana Nikole Tomašića († 1918), poznatog politika i pravnohistoričkog pisca.

Grad Ozalj opasan je visokim zidom sa sedam okruglih kula i jednom četverouglastom, te najstarijim dijelom grada iznad Kupe, koji svakako potječe iz kraja XII ili početka XIII vijeka. U grad se ulazi drvenim mostom i kroz ulaznu kulu, do koje stoji obla kula s tamnicama. Tu je tamnovoao zarobljenik bana Petra Zrinskoga Čengić-paša, koga zarobiše Hrvati 1663 godine kod Jurjevih stijena. Grad Ozalj je građen u nekoliko mahova, te je konačno dograđen pod izmak XVIII vijeka.

Ozalj je u povijesti Hrvatske vršio znatan zadatak. Bio je čvrstim branikom hrvatskoga kraljevstva protiv Nijemaca, koji su onda bili gospodari susjedne Kranjske. Početkom XIII vijeka prijeđe u vlast hrvatskougarskih kraljeva, a g. 1244 pokušaše ga prvi put osvojiti hrvatski dinasti, knezovi Babonići, što im je kasnije i pošlo za rukom, ali ga već 1326 izgubiše. Otada je gradom upravljaо hrvatski ban Mikac iz Prodavića. God. 1398 prodade kralj Sigismund grad Ozalj knezu Nikoli Krčkom (comes de Veglia), koji je prvi put uzeo naziv Frankopan, te se otada služio grbom rimskih Frangepana. On bijaše u svoje vrijeme najmoćniji velikaš hrvatskoga kraljevstva.

Ozalj je ostao do polovice XVI vijeka u rukama Frankopana, kada je Stjepan, posljednji od loze ozaljskih Frankopana, uz mnoge druge gradove darovaо taj grad svojim nećacima Nikoli, Krstu i Đuru, knezovima Zrinskim i njihovoj majci, a svojoj sestri Katarini, ženi slavnoga sigetskoga junaka Nikole Zrinskoga. Po Katarininoj smrti oženi se Zrinski 1564 Jelenom od roda Ružemberških, najmoćnije velikaške porodice českoga kraljevstva. S njome rodi sina, koji je živio u Češkoj, gdje je držao velika imanja Ružemberških, a umr'о je 1612 godine, te je pokopan u Višem Brodu, u Češkoj, u samostanu cistercita.

Zrinski zadržaše Ozalj sve do 1670 godine. Grozna katastrofa porodice Zrinskih i Frankopana imala je teških posljedic i po hrvatski narod. Grof Petar Zrinski, hrvatski ban, pogibe na



Motiv iz Slunja
na Korani

Une vue de
Slunj sur la
rivière Korana

Ein Motiv
aus Slunj an der
Korana

Foto
Dragomanović
Zagreb

Ozalj

Grad Zrinjskih
Chateau
des Zrinjski
Schloss
der Zrinjski

Foto L. Griesbach



stratištu u Wiener Neustadtu, 30 aprila 1671, a ženu mu i djecu Nijemci zatočiše i baciše u tamnicu. S njime pogibe i šurjak mu Fran Krsto Frankopan, posljednji od roda Frankopana. Ozalj je opustio, njemački ga časnici oplijeniše skoro sasvim. Ozljem zavlada tudinac: najprije Ugarska, a zatim austrijska kamarila. God. 1720 uništi požar veći dio grada. Iste godine dobi Ozalj grof Perlas, koji za to otstupi kralju svoja imanja u Italiji, te enamo biše prognani sinovi kneza Rakocija. Od Perlasa prijede Ozalj kupom god. 1766 u vlast grofova Baćana. Grofovi Perlassi mnogo su gradili i pregrađivali u gradu Ozlju, a nešto je gradio oko 1780 i grof Baćani, koji dade gradu današnji kočački oblik. God. 1872 prodadoše Baćani Ozalj knezu Thurnu i Taxisu. Nova je uprava grada malo marila za nj, pa su i nekoji noviji dijelovi porušeni, a staro pokućstvo otpremljeno je u Regensburg i druge dvorove kneza Thurna. Grad je svakim danom sve više propadao. Mala kula iz XV stoljeća ostade bez krova, a tako i ulazna kula, prepuštene svojoj sudbini.

Ovako zapušten i prazan grad darova knez Thurn i Taxis 1928 godine družbi »Braće hrvatskoga zmaja«, koja ga marom svoje braće i prinosima naroda obnoviše i urediše za ljetovalište. U Ozlju ima 32 udobno namještene sobe, čitaonica s obiljem novina i časopisa i velika knjižnica. U jednoj prostoriji čuvaju se razne uspomene na Zrinske i Frankopane, a u drugoj historijske zastave i kulturno-historijske uspomene. Veoma je zanimljiva zbirka starinskoga oružja, među kojim su i dva topa vojske Zrinskoga u Legradu (1663). Tu je i Zrinska kapelica, galerija slika itd.

Vrijedno je pogledati Ozaljsku šipiju, predhistorijsko groblje i žrtvenik Smičelj kod Trešćerovca.

Oko grada je uređen sjenovit perivoj, kojim se dolazi na prijatno i udobno kupalište na Kupi. Za razonodu ima tu i čamac. Prilika za pecanje ribe, kuglana, kočije na raspaganje.

U gradu je prvorazredna restauracija uz veoma umjerene cijene, daci izletnici i turisti, najavljeni u većim skupinama, dobivaju znatan popust na cijeni hrane. Za najmanje 150 izletnika upriličuje se zaseban izletnički vlak sa znatno sniženom cijenom vožnje.

S grada Ozla pruža se lijep vidik na romantičnu okolicu. Izleti: Svetice s nekadašnjim pavlinskim manastirom (200 m), zadužbina Zrinskih, krasna gotska crkva. Vrhovci sa starom nekoć glagoljaškom crkvom (217 m), s lijepim vidicima. Vivodina (316 m), krasni vidici, glasovito vino. Brdo Vodenica (538 m), Sv. Ivan-Fratrovci (288 m), Sv. Filip-Reštovo (295 m) veličanstven pogled na dolinu Kupe i Žumberak, Božakovo u Sloveniji, Metlika, grad u Sloveniji, historički veoma zanimljiv; Gradec u Sloveniji sa grobnicom baruna Gušića, Ribnik, Zrinsko-Frankopanski grad, tip »Wasserburga«, Černomelj u Sloveniji s gradom Frankopana, Krupa u Sloveniji sa starim gradom, Novomestu u Sloveniji na Krki, s historijskim uspomenama i grobnicom Nikole Lenkovića, Vrlovka, špilja kod Brloga na Kupi itd.

Obavještenja: Braća Hrvatskoga Zmaja, Zagreb, Kamenita vrata.

Restauracija: Pavao T. Horvat, Ozalj.

GORSKI KOTAR

Jedan od naših najljepših planinskih krajeva, koji svojim terenskim i klimatskim prednostima daje nepregledne mogućnosti za laki sport i odmor. Na domaku Jadranskog mora, na gorskoj visokoj ravnici, bogat šumama crnogorice, s ugodnim podnebljem i obiljem planinskih izvora, Gorski Kotar je upravo stvoren za odmor. Šarolikošću planinskih krajolika, brojnim vrhuncima, s kojih pucaju prekrasni vidici sve do same Jadranskog mora — daju ovome kraju onaj živahni kolorit, koji ne umara jednočiniošću. Uzduh je čist, bez prašine, zasićen ozonom, a podneblje je izrazito planinsko: lijepi sunčani dani i hladne noći. Gorski



Ozalj

Foto L. Griesbach

*Motiv iz
Gorskog Kotara
Un paysage
de Gorski Kotar
Landschaft
im Gorski Kotar*



Foto Solc

Kotar skoro nigdje ne zna što je magla. Posvuda idiličan mir, koji blago djeluje na živce, a u dušu unosi vedro, smireno rapspoloženje. Gorski Kotar je tipično kraski kraj, s bezbrojnim ponornicama i škrapama. U tima ponornicama ima dosta riba i rakova, i postoji mogućnost mirna ribolova uz prijatne, svježe kupke. Saobraćajne veze su veoma dobre i omogućuju brz i lak pristup sa svih strana. Neposredna blizina mora i brza veza s njim, daje ovome cijelom kraju karakter zaselaka naše rivijere. Narod je veoma prijazan i već priučen na dolazak stranih i domaćih turista na ljetovanje, odmor i oporavak uz isključenje bolesnika s akutnim otvorenim bolestima. Ukratko, Gorski Kotar je najidealniji kraj, gdje se čovjek zaista može odmoriti, a to i jeste svrha ljetovanja.

Redovita autobusna veza: Zagreb—Delnice—Sušak; Ljubljana—Delnice—Sušak; Rakek—Čabar—Brod—Delnice—Sušak.

Obavještenja: »Putnik« Zagreb, Zrinjski trg 20; Hrvatsko planinarsko društvo, Zagreb, Samostanska 2a; Društvo »Goranin« Zagreb, Ilica 58.

OGULIN

Na istočnom podnožju Kleka (1182 m), na želj. pruzi Zagreb—Karlovac—Split i Zagreb—Karlovac—Sušak leži gradić Ogulin (324 m) sa starim frankopanskim zamkom iz 16 vijeka. Kraj Ogulina se gubi rijeka Dobra u kamenitu ponoru, koji je dubok 38 m, da opet izbije na površinu tek nakon podzemnog toka od 4 km.

Izleti: u sva mjesta Gorskoga kotara, na vodopade Mrežnice, na ruševine staroga grada Zvečaja. Odlična polazna tačka za ture po gorskom lancu Vel. Kapele s kopnene strane. Prirodno kupalište u Dobroj. Ribolov. Zimski sportovi.

Ogulin je važno željezničko čvorište.
Gostionica Frankopan.
Obavještenja: Općinsko načelstvo, Ogulin.

VRBOVSKO

Na polovici puta željezničke pruge agreb—Sušak leži ljetovalište Vrbovsko. Dobar Lujzinski put, podesan za autobusni promet, veže ga s oba spomenuta grada. Samo mjesto Vrbovsko leži na raskršću Lujzinskog i Karolinskog puta, koji se sastaju kod Kraljevice, pola na brijezu, a pola u kotlini uz rijeku Dobru, 500 m nad morem. Teren je veoma brdovit i slikovit, s mlađim borikom, koji se razvija u park. Rječica Dobra dijeli Vrbovsko na dva dijela. Lijevi dio, ispod brda Lovnika (902 m), sjedište je državnih vlasti — sreza, općine, finansije, žandarmerije, suda, — te ima PTT, elektr. rasvjetu, vodovod, liječnika itd. Desni dio leži pod brdom Kozarcem (990 m). Obje su ove gore podesne za poludnevne i dnevne pješačke izlete. Pod Kozarcem izvire potok Kamačnik pun pastrva. Na Dobri ima malo prirodno kupalište, dok u Narodnom domu ima toplo kupalište s kadama i prskalicama. U mjestu ima dosta povrća, voća, mlijeka i mliječnih proizvoda. Vrbovsko ima autobusnu vezu s Karlovcom i Ravnom Gorom. Nedaleko od Vrbovskoga je Vrbovsko Senjsko sa 12—15 soba uz veoma umjerene cijene i iste klimatske prilike kao u Vrbovskom.

Izleti: Severin na Kupi sa starim Frankopanskim gradom (12 km Lujzinskim putom), Ravna Gora (800 m) s vidikom na Bjelolasicu, a za vedra dana i na Alpe. Ravna Gora (15 km daleko Karolinskim putom) poznato je izletište za zimske sportove. Sušica selo (9 km Karolinskim putom), okoljeno jelovom i smrekovom šumom sa lijepim dvorcem. Gomirje (7 km vlakom) sa starim pravoslavnim manastirom iz Frankopanovih vremena, i mnoge druge krasne šetnje u obližnja mjesta.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Vrbovsko.



Bijele stijene
Čršljivi oko
Fratarske baštne
Crêtes autour
du « Jardine »
monacal
Kämme um den
« Mönchsgarten »

Mrkopalj



Foto M. Füzy

Hotel Croatia, nekoliko manjih gostionica i više soba u privatnim stanovima.

RAVNA GORA

Na dosta širokoj planinskoj visokoj ravnici (794 m) leži Ravna Gora, opkoljena visokim ograncima Velike Kapele, (Bjelolasica 1533 m), koji su obrasli crnogoricom. Ovo je trgovište prikladno za ljetovanje samo u mjesecima julu i avgustu, kada je podneblje snošljivo, jer inače ima oštro podneblje. Mjesto ima električnu rasvjetu. Stanovi u privatnim kućama (oko 50 soba), ljetovalište takse nema. Hrana u nekoliko mjesnih gostionica.

Izleti: Karolinskim putom u Skrad (12 km), Vrbovsko (15 km), Delnice (17 km). Zatim na Bjelolasicu (1533 m), Skradski Vrh (1045 m), Rudač i dr.

Ravna Gora je poznato naše stjecište ljubitelja zimskoga sporta.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Ravna Gora.

MRKOPALJ

Podno najvišeg vrhunca Velike Kapele — Bjelolasice (1533 m) — na krajnjem istočnom dijelu Gorskoga Kotara, usred slikovite gorske kotline leži najviše planinsko ljetovalište ovoga kotara Mrkopalj (875 m). Okružen je sa sviju strana visokim planinama, koje obiluju crnogoricom. Ovo je mjesto do danas još dosta nepoznato turističkom svijetu i kao gorsko odmaralište i kao najpodesniji teren Gorskoga Kotara za razvitak zimskoga sporta.

Kako ima veoma zgodan položaj, Mrkopalj daje mogućnosti ljetnog odmora svima, koji žele proboraviti neko vrijeme u srcu gora, šuma i planinskih ravnjaka. Turistima je Mrkopalj

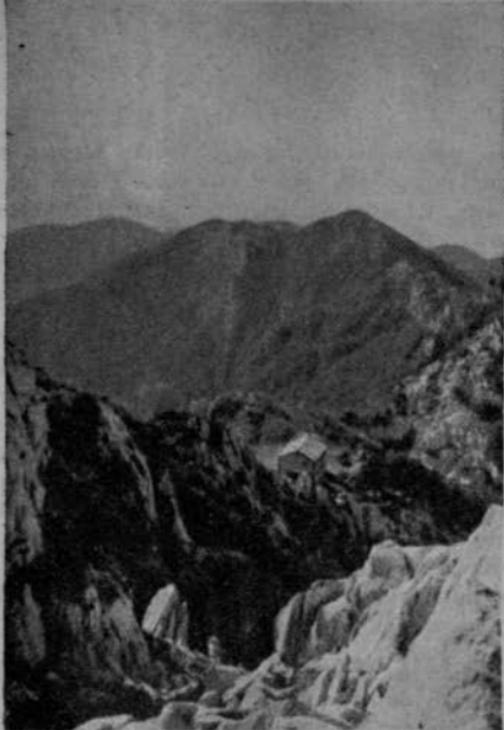
*Begovo
Razdolje
kod Mrkoplja
près de Mrkopalj
bei Mrkopalj*



Foto: M. Füzy

*Dolina
Iševnica
La vallée de la
rivière Iševnica
Iševnica-Tal*





Risnjak

*Pogled s Vrha
na planin. dom
i Mali Risnjak*

*Vue de Urh
sur le chateau
alpin et sur
Mali Risnjak*

*Blick von Urh
auf das Schutz-
haus und den
Mali Risnjak*

Foto S. Ut.

*Turki
(Gorski kotar)*



odlična polazna tačka za planinske ture u srce Velike Kapele na njene najprivlačivije tačke kao što su: Bjelolasica (1533 m) i Bijele i Samarske Ktijene, koje su već prilično poznate. Veoma je lijep i zanimljiv uspon na Bitoraj (1385 m), koji sa svojim Stijenama pruža mnogo zanimljivosti i prirodne ljepote. Sa svih ovih planina pucaju krasni vidici na Jadransko More, na Zagrebačku goru i na bosanske planine.

Zimi pruža Mrkopalj neobično lijepe i zgodne terene za skijaški sport, koji su još danas prilično nepoznati širem turističkom svijetu, ali ljepotom i romantikom kraja, u komu se nalaze, kao i svojom prikladnošću i prostranošću pružaju skijašima užitke, koji se ne mogu riječima opisati, ali ih zato svaki ljubitelj zimskoga sporta može tim jače osjetiti na licu mjesta. U Mrkoplju se nalazi predratno vojničko skijaško vježbalište. Sanjkaški se sport također sve više razvija. God. 1908 priredene su u Mrkoplju prve skijaške međunarodne utakmice, a nešto kasnije počeli su se održavati i redovni skijaški tečajevi.

Smještajne su prilike u Mrkoplju veoma povoljne. Udoban stan s hranom može se dobiti za Din 35.—. Nedavno je u Mrkoplju osnovano Društvo za promet stranaca, te se brine da turistima, skijašima i ostalim gostima pruži sve udobnosti uz zadovoljavajuće higijenske uslove, tako da svaki gost ovoga kraja na odlasku čežnjivo želi da se skoro opet vrati amo.

Najprikladnija je željeznička veza za dolazak u Mrkopalj preko stanice Lokve, odakle vodi državna cesta u dužini od 8,9 km romantičnim Bukovačkim gajem i seocem Sungerima do Mrkoplja. Društvo za promet stranaca dočekuje svakoga najavljenog gosta na stanicu Lokve kolima, a zimi saonama, te ovaj kratak put od Lokava do Mrkoplja pruža lijep užitak u romantičnoj vožnji kroz gajeve crnogorice, a zimi uz pratnju vesele zveče praporaca. Zimi se može ovaj put iskoristiti odmah od stanice za skijering. Za automobiliste je dobra i prikladna veza iz Zagreba preko Karlovca te dalje Lujzinskom cestom do ispod željezničke stanice Lokve, gdje se odyaja državna Karolinska cesta za Mrkopalj i dalje preko Ravne Gore do Ougulina.

Obzirom na velike prednosti za ljetovanje i za zimske sportove, Mrkopalj je na najboljem putu, da u skorom vremenu bude poznat i u širokim turističkim krugovima, kao što su već poznata ostala mjesta Gorskoga Kotara.

Mrkopalj ima PTT, liječnika, više javnih ureda i privatnih poduzeća. Stan i hrana u privatnim kućama i nekolikim gostionicama. Sobe su čiste i uredne.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Mrkopalj.

Skrad

*Kuželjske
Stijene*



SKRAD

Na glavnoj željezničkoj pruzi Zagreb—Sušak i državnom Lujzinskom putu leži poznato ljetovalište Gorskoga kotara — Skrad (640 m) — podno Skradskog Vrha (1015 m) s veoma povoljnim podnebljem, okruženo lijepim šumama crnogorice i bjelogorice. Položaj je vrlo romantičan, na bregovitu zemljištu, bez magle i prašine. Poznata je skradska, neobično dobra pitka voda. U Skradu nema hotela, ali soba ima dovoljno u trima gostionicama i u privatnim kućama. U okolini ima oko 25 zaselaka, od kojih sela Divjake, Kupjak, Planina i Podstena imaju dvadesetak čistih soba. Skrad, Kupjak i Velikoselce imaju elektr. rasyjetu. U Skradu je PTT i druge javne ustanove.

Ovdje vlada ugodan seoski mir, te je Skrad idealno ljetovalište svakome, tko traži odmora i tišine.

Izleti: na Skradski Vrh (1015 m), s koga se vidi Ogulinski Klek (1182 m), a za čista obzorja i Zagrebačko Sljeme; nadalje Zeleni Vir s električnom centralom, Muževna Hiža u šumskom kraju, Jasle pod željezničkom stanicom u Skradu. To je oko 300 m duga podzemna spilja. Zgodan je izlet u Ledenu jamu iznad sela Starilazi u šumskom predjelu Rudača. U ovoj jami ima dovoljno leda čak i usred ljeta. Lijepe šetnje po šumskim puteljima prijatne okolice.

Obaveštenja: Društvo za promet stranaca, Planinarsko društvo »Skradski vrh«

BROD NA KUPI

Na utoku Kupice u Kupu, na granici Slovenije (mjesto Banija preko Kupe) a na raskršću putova prema Čabru, Kočevju, Karlovcu i Delnicama, leži u prijatnoj dolini pod Kuželjskom stijenom (875 m) veoma ugodno ljetovalište Brod na Kupi.

(222 m) s idiličnim mјerom, svježim uzduhom i bez prašine. U mјestu ima dobra izvor-voda, lijep park mirisnih lipa, kupalište na Kupi, PTT. Preko Kupe u Baniji je liječnik s priručnom apotekom. U nekoliko gostonica dobija se izvrsna hrana i čiste sobe uz umjerene cijene. Ljetovališne takse nema.

Izleti: na izvore Kupe, Kupice i Bjelice, na vodopad Zeleni vir, Hajdovu Hižu itd.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Brod na Kupi.

DELNICE

Delnice (730 m), najveće mjesto Gorskoga kotara, gorsko klimatsko ljetovalište i oporavilište, leži na prostranoj planinskoj visokoj ravnici, okruženoj bujnom crnogoricom okolišnih planina (Veliki Drgomalj (1153 m), Petehovac (1098 m), Debeli Vrh (1137 m), Javornik i dr.). Nalazi se na glavnoj željezničkoj pruzi Zagreb—Sušak, dva sata udaljeno od mora. Ovo vanredno ugodno ljetovalište ima tople sunčane dane i hladnije noći. U mјestu je krasan hladovit park s paviljonom za glazbu. Na ovaj park povezuje se prirodan crnogorični park Jablonškog Vrha (760 m), koji se lagano uspinje. Odlična je pitka voda iz vodovoda sa gorskih izvora Resnjaka i Vodenjaka, te novim vrelom iz Sušice. PTT, električna rasvjeta, dva liječnika, kino, javne vlasti itd. U Delnicama ima oko 100 čistih soba za strance u privatnim stanovima, a osim toga i nekoliko svratista i gostonica. Cijene su sobama i hrani umjerene. Kod dolaska radi dužega boravka u Delnicama svaki je gost obavezan da se podvrgne liječničkom pregledu, jer se na stalni boravak ne primaju bolesnici s otvorenom tuberkulozom ili kojom priljevičnom bolešću.

Delnice su polazna tačka za mnoge veoma ugodne izlete i lagane šetnje u bližu i dalju okolicu, koja je veoma romantična (na Drgomalj, Risnjak i Sniježnik, Zeleni vir, Muževu i Hajdovu hižu, Kupsku dolinu itd.).



Brod
na Kupi
Ušće Kupice
u Kupu



Foto:

L. Griesbach

Stanovništvo Delnice i okolice je dobroćudno i učtivo, gostoničari i stanodavci su prijazni i susretljivi, pa je boravak ovđe ugodan i privlačiv.

Radi svoga visokog položaja Delnice se veoma povoljno oporavilište i odmorište. Zimi, visok i suh snijeg, zdravo gorsko podneblje i odlični tereni za sve grane zimskoga sporta pružaju sportistima priliku za zabavu i razonodu. U neposrednoj blizini Delnice ponajbolji su skijaški tereni u cijeloj državi. Tereni za sve kategorije skijaša nižu se jedan za drugim oko sama mješta, pa skijaši većinom prikupčaju skije već na stanicu i voze se ravno na teren.

Dnevni poštanski i privatni autobusi vode u Brod na Kupu, Čabar, Kočevje, Skrad, Ravnu Goru, Vrbovsko, Sušak, Ljubljani i Zagreb. Prijavni i obaveštajni ured nalaze se preko puta želj. stanice. Delnice su udaljene od Zagreba 4 sata, a od Sušaka $1\frac{1}{2}$ sata.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca u Delnicama, Općinsko načelstvo, Delnice.

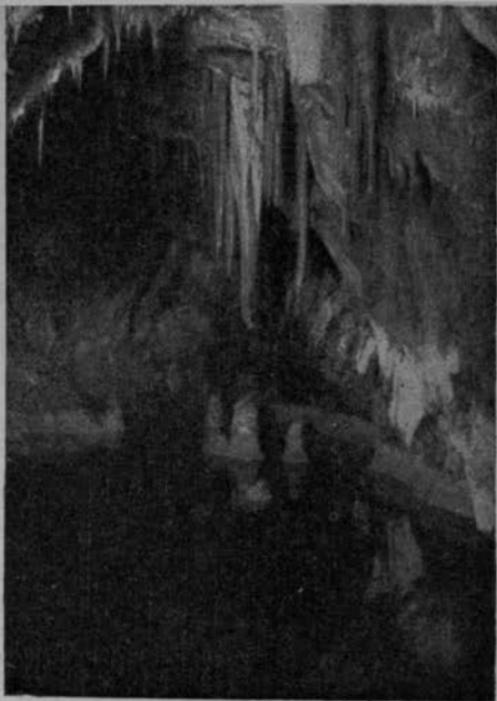
Hoteli: Risnjak, Čop, Zagreb. Pension: Majnarić.

Gostonice: Rački Slavko, Pavičić Nikola, Bukovac Josip, »Amerika« Čop Rafael, Šafar Josip, Čop Ivka, Mihelčić Josip, »Baron«.

LOKVE

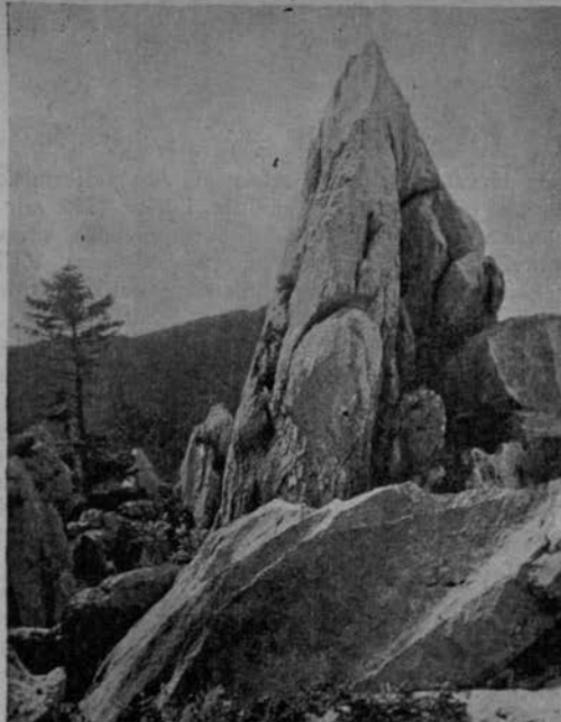
Na ravnici uz ponornicu Lokvarku, 2 km od željezničke stanice, leži na Lujzinskom putu malo, ugodno i tiho ljetovalište Lokve. Ima PTT, oko 100 stanova za strance, vodovod iz četiri gorska vrela. Kupaњe i ribolov u Lokvarci. Ljetovališne takse nema. U blizini mjesta prirodan, lijepo ureden park »Golubinjak« s glasovitim dolomitnim stijenama. Laki izleti u obližnje planine i nedaleke spilje. Izleti na Risnjak, Sniježnik, u Mrkopalj.

*Hajdova
hiža*
Sigasta spilja
Gaverne
de stalactite
Tropfsteinhöhle



Delnice
Start skijala
Le start
des Skyers
Ski-Start

Foto
L. Griesbach

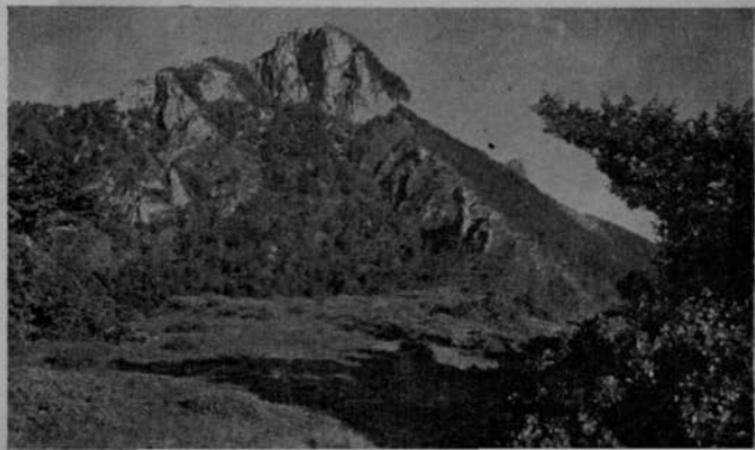


Bijele
Stijene

Foto Srđan

Klek

Foto
L. Griesbach



FUŽINE

Na vratima Hrvatskog Primorja, na glavnoj željezničkoj pruzi Zagreb—Sušak, leži klimatsko lječilište Fužine (750 m), s velikim mogućnostima za oporavak. Zdrava izvor-voda-krasan položaj s lijepim vidicima, neizbrojni izleti sve do mora. PTI, liječnik, apoteka, sanatorij za dječje bolesti, nekoliko gostionica, 300—400 soba za strance. Nema ljetovališne takse.

Izleti: na izvor Ličanke (4 km), Preradovićev vrh, Bitoraj Burni 1389 m (3 s.), Viševicu 1428 m (4 s.). Medvedak 1027 m (3 s.), Tuhobić 1106 m (2 s.) i mnoge druge lake šetnje u krasnu okolicu. Kupanje, lov riba i rakova u Ličanci, koja protječe Ličkim poljem. U neposrednoj blizini Fužina nalazi se drugo ljetovalište Vrata, s istim klimatskim prilikama kao Fužine i sa željezničkom stanicom za putničke vlakove. Ima 40 soba za strance.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Fužine.

LIČ

Leži na krajnjoj zapadnoj tačci Gorskoga kotara, gdje se počinje Hrvatsko Primorje, na rubu prostrana i ravna Ličkog polja, kojim protječe Ličanka. Lič (724 m) je okružen sa svih strana jelicima i boricima, ima željezničku vezu na pruzi Zagreb—Sušak, sa svoje stanice za putničke vlakove Lič—Potkobiljak ili za sve vlakove sa stanice Fužine (3 km daleko). U mjestu ima 10—15 privatnih soba za strance. Cijene sobama i hrani umjerene.

Izleti na Bitoraj (1389 m), Viševicu (1428 m), Medvedak (1027 m) s vidikom na more, Primorje i na Istru, zatim na Kobiljak (1087 m).

Obavještenja: Općinsko Načelstvo, Lič.

Fužine



Risnjak



Foto
L. Griesbach

Osim ovih mjeseta ima u Gorskom Kotaru još i drugih, koja su veoma prikladna za ljetovanje i zimski sport. U prvom redu Brod Moravice na brežuljku iznad velikoga zaokreta Lujzinskoga puta, 1 km daleko od istoimene željezničke stanice za putničke vlakove (za brze vlakove je najbliža stanica Srpske Moravice ili pak Skrad). Mjesto je zaklonjeno od sjevernih vjetrova, bez magle i prašine, ima zdenčanu vodu, električnu rasvjetu, PTT, nekoliko soba za strance, gostonicu itd. Cijene su umjerene. Dobra Donja u uskoj dolini rječice Dobre i Lokvica na kotarskom putu prema Brodu na Kupi s 15 soba za strance. Hrana u gostonicama. Crni lug na kotarskom putu Lokve—Gerovo, udaljen od stanice Lokve 16 km, a od Delnice 13 km, u romantičnoj okolini sa zdravom gorskom vodom, s dobrim autobusnim vezama. Ima PT i nekoliko soba za strance. Hrana u gostonici. Lijepi izleti na Risnjak, koji obiluje runolistom. Nedaleko je Maloselo s 15 čistih soba i 5 uređnih gostonica. Svakih 14 dana liječnička ambulanca iz Delnice. Cijene su umjerene. Ima još velik broj manjih sela, gdje se može ugodno provesti ljeti, kao što su: Begovo Razdolje (109 m. aps. vis.), Gerovo, Prezid, Plesce itd.

PLITVIČKA JEZERA

Blizu hrvatsko-bosanske međe leži biser prirodnih ljepota Hrvatske, Plitvička jezera, jedinstvena u svojoj uistinu osebujnoj vrsti. Ova su jezera uzvišeno djelo prirode, gdje se stajaju veličanstvenost i ljupkost s divljom romantikom i idiličnim mirom. »Vodeno čudo Plitvica« danas je već postalo stjecištem turista svih zemalja. Ali pravu vrijednost ovih jezera upoznava tek onaj, kome prilike dopuštaju, da tu proveđe duže vrijeme, pa da vidi i da se udube u sve one krasne pojedinosti, koje izbjegnu oku časovitog gledaoca. Ovim krajem, na koji se tako obilno slija milost prirode lebdi neizreciva čarobnost. Te-



Foto L. Griesbach

*Plitvička jezera
Les lacs de Plitvice
Plitvicer Štene*

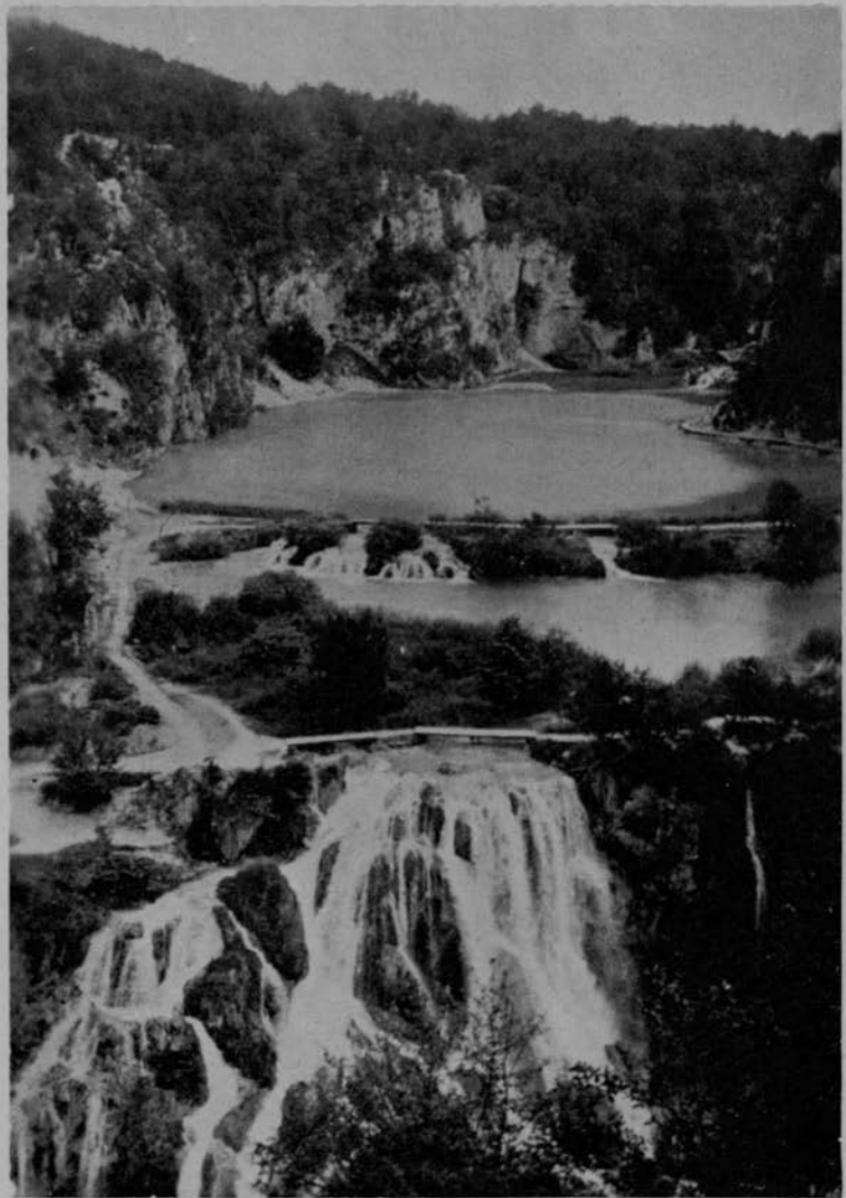
žak je rastanak s Plitvičkim jezerima a uspomena, koju ponesemo sobom, ostaje zauvijek duboko urezana u našoj duši.

Sesnaest što većih što manjih jezera, s obiljem veselih i nestasnih pastrva, leže u dvije skupine krasnih modrih i zelenih terasa jedno pod drugim i pružaju se u dužini od 8 km s juga na sjever, te se slijevaju jedno u drugo u čudnovatim i raznovrsnim slapovima (vodopadima) i kaskadama. Opkoljavaju ih zeleni šumoviti bregovi i brda, visoka do 1280 m, što se divnim bojama zrcale u glatkoj vodenoj površini. S juga i sa zapada poniru Crna Rijeka i Bijela Rijeka u Proščansko jezero, a iz najsjevernijeg jezera Novakovićeva Broda, teče Korana put sjevera. Čudnom i na pogled divnom igrom boja, udubinama poput fjordova, nebrojenim vodopadima, uzduhom punim ozona Plitvička jezera dočaravaju zemaljski raj.

Najromantičniju panoramu daju četiri najniža jezera, što se dubokim klancem provlače među strmim visokim zidovima gorskih stijena, da svoj put završe krasnim dvostrukim vodopadom Plitvičkoga potoka s visine od 78 m. Ovdje se u slikovitoj dubokoj guduri stapa Plitvički potok s najdonjim jezerom, koje se bučnim valovima razbija o gromade hridi, te onda iz ovog jezera istjeće pod imenom Korane, koja teče dalje među strmim vapnenastim i dolomitnim stijenama, čas polako i tiho, čas opet niz divne pjenušave vodopade. Otprilike u sredini jezerskoga ianca nalazi se jezero Kozjak (536 m), drugo po veličini među ovim jezerima, a na njemu romantični Otok. Kozjak je dug 3 km, širok 600 m, a najveća mu je dubljina 45 m.

Teren Plitvičkih jezera je prilično prostran, pa bi stoga bilo dobro, da se oni, koji žele pohoditi ova jezera i nauživati se što više ljepota u što kraćem vremenu, drže ovih pohodnih pravaca:

Polazi se od hotela niz vodu desnom obalom jezera Koz-



PLITVIČKA JEZERA

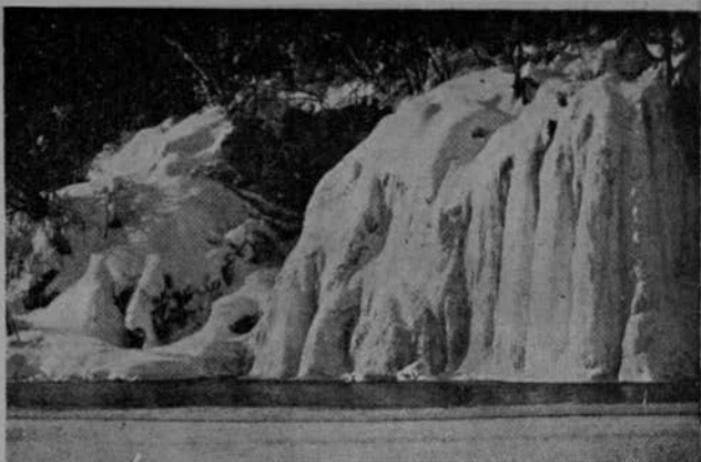
LES LACS DE PLITVICE
PLITVICER SEEN



*Zaledeni slapovi
na Galovačkom
jezeru*

*Cascades glacées
sur le Lac
Galovac*

*Eiserstarrte
Wasserfälle am
Galovac-See*



jaka ili pak čamcem od kupališta prema mostu na Kozjaku. Put vodi niz donja jezera: Milanovac (527 m), Gavanovac (518 m), Kaluderovac (509 m), i Novakovića Brod — ponajprije u veličanstvenu guduru, gdje se jezerske vode stapaju s pjenušavim valovima potoka Plitvice, a zatim niz rijeku Koranu, dijelom njenom lijevom, a dijelom desnom obalom sve do četvrtoga vodopada Korane. Vrijedno je tom prilikom pogledati si-gaste spilje: Pustinjakovu, Modru i Golubinju spilju.

Od hotela se prijede čamcem preko jezera Kozjaka pa se ide uz gornja jezera: Burget, Jezerce (557 m), Milino jezero (581 m), Galovac (585 m), Vir (600 m), Veliko Jezero (597 m), Malo Jezero, Batinovac (600 m), Okrugljak (604 m) i Ciginovac (614 m) — eventualno s prekidom radi pregleda divnih vodopada Galovca — sve do Hotela Labudovca, koji leži na sjeveroistočnoj obali najgornjega Prošćanskog jezera. Zgodan je povratak preko visa Stubice, odakle se naročito u predvečerju pruža lijep pogled na devet jezera.

Mali izlet čamcem u krasan zaliv Liman (Oraga) ili pak dalje kolima do sela Ljeskovca, a odavle pješke do izvora Crne Rijeke. Isto je tako veoma zanimljiva tura: Od hotela, odmah nad prelazom na drugoj obali jezera Kozjaka, kada zaokrenemo još pred prvim mostom u stranu, pa dospijemo naskoro na put lijevoga žala jezera Jezerce, te stižemo do čudnih stijena u blizini oba vodopada Galovca, koji snažno i u jednom slapu uz žestoku grmljavinu padaju s visoke stijene, a odatle na slikovit donji Galovčev vodopad, koji se raspršava na istočnim stijenama i tako pjeneći se hrli u dubinu u mnogo pramova.

Ako krenemo od Labudovca, cijelom lijevom obalom vodi uz Prošćansko jezero ravan put s mnogim odmaralištima, prilagođujući se tjesno udubinama i izbočinama fjordova. Na tom putu naići ćemo na izvor, koji nosi ime hrvatskoga pjesnika ve-

*Plitvička
Jezera
Les Lacs
de Plitvice
Plitvicer
Seen*

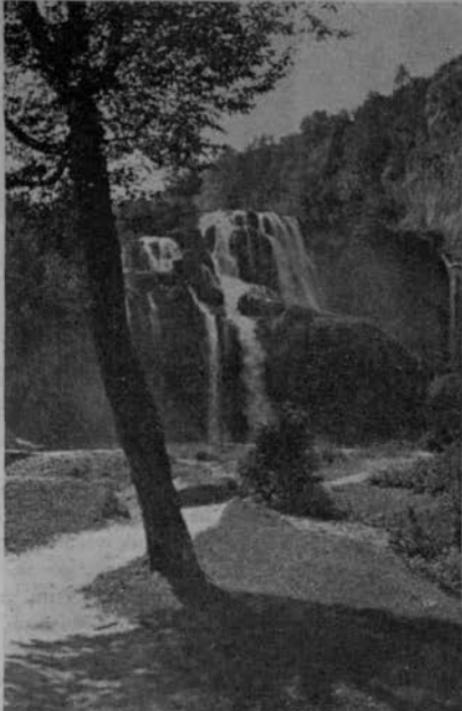


Foto »Putnik»

*Rožanski
kukovi
Crikvine,
u zaleđu:
Seravski Urh
En arrière:
Le sommet
Seravski Urh
Im Hintergrund:
Die Spitze
Seravski Urh*



Foto Dr. I. Krajač

*Plitvička
Jezera
Les Lacs
de Plitvice
Plitvicer
Seen*

Foto
L. Griesbach



terana Trnskoga, a dalje na »Vilino vrelo«, koje žuboreći izvire iz strmenite stijene i putnika napaja odličnom pitkom vodom. Zatim stižemo u čarobni Limanski zaton, gdje naiilazimo na kolski put, koji nas vodi u Ljeskovac. Ovdje možemo naručiti čamac.

Ako li se pak uputimo mostom preko Kozjak jezera, a onda dalje kolskim putom, pa preko oba plitvička mosta sve do novoga parka »Jezerskog bisera«, puca neopisivo lijep vidik na plitvičke slapove (vodopade) s lijeve jezerske stijene i na azurno plava najdonja jezera s dubokom gudurom »Sastavcima«. Preporučujemo turistima, da nikako ne propuste ovu jedinstvenu priliku da se dive nevidenim prirodnim krasotama.

U Plitvice se u sezoni stiže iz Ogulina (odn. s Josipdola) autobusom. Put Ogulin—Plitvice iznosi 69,7 km. Preko Ogulina imaju Plitvice neposrednu vezu sa Zagrebom vlakom ili autobusom. Do Senja autobusom za $5\frac{1}{2}$ s.

Hoteli: Hotel Plitvice, Hotel Pension Labudovac, Hotel Bellevue, Pension Darinka, Pension Kozjak.

Obavještenja: Putnik, Zagreb, Zrinjski trg.

VELEBIT

Na zapadnoj strani Hrvatske, od sjeverozapada prema jugoistoku, pruža se u dužini od 165 km veličanstveni gorski lanac dinarskog sustava Velebit. Velebitski je masiv sastavljen gotovo isključivo od vapnenačkog i dolomitskog kamenja, koje je nastalo taloženjem pličih i dubljih mora. O tome svjedoče životinjski i bilinski preostaci nađeni u obliku fosila u raznim naslagama ugljene formacije. Velebitski teren obiluje pukotinama, pa voda, koja pada na njegovu površinu, ponire u unutrašnjost sve do slojeva, koji ne dopuštaju dalje poniranje vode. Zato su velebitske otvorene vode ponajviše ponornice, jer

ako gdje i teku površinom, brzo se na kraju polja izgube u ponorima. Takve su ponornice: Gacka, Lika, Kriški potok u Senjskoj Drazi, potoci na Štirovači i dr. Zrmanja je jedina rijeka, koja teče površinom od izvora nad Vrelom, pa sve do utoka u Novigradsko more. Rijetki su izvori dobre pitke vode na Velebitu, koji ne presušuju, dočim ima velik broj presušnih vrela.

Što se tiče podneblja, uglavnom se razlikuju dva sasvim oprečna klimatska pojasa: kopneni i primorski. U kopnenom je pojasu podneblje oporo, zima je duga i oštra, s mnogo snijega, koji se n. pr. u Nadgorju drži sve do u ljetne mjesecce. Ljeto je kratko i vruće, s velikim razlikama danje i noćne temperature: danju je velika žega, a noću studen s obiljem rose, a pred zoru pada mraz. U jesen i proljeće ima mnogo kiše, a s rana proljeća ima jakih mrazova, dok se naprotiv ljeti dešava, da po 2–3 mjeseca nema kiše. Iznad 1000 m je područje zajedničko za oba pojasa (Nadgorje). Tu se snijeg drži sve do ljetnih mjeseci, tako da se u aprilu može čovjek skijati, a nakon 2–3 sata hoda stići u Primorje da se kupa u moru. Ovo je kontrast, kao što ga možda u ovo godišnje doba nema nijedna zemlja na svijetu. Primorski pojaz seže u visini od 300 do 1000 m. Ljeto je dugo, suho, a proljeće i jesen blaga. Zimi pada snijeg s kišom, da se u proljeću otpipi. Najobičniji su i najjači vjetrovi bura i jugo. Bura je suh vjetar i donosi uvijek vedro vrijeme, a jugo vlažan i redovito donosi oborine.

Kako je konfiguracija velebitskoga tla raznolika, tako se ovdje i život raznoliko razvijao: do bujnijih livada košanica niži se puste kamenare, na divlje prašume pitomi gajevi, duboke provalije, vrletni kamenjaci i kukovi, pećine, ponori, vododeri, sniježnici itd., a između njih tu i tamo oranica. Velebitsko je gorje posljednje sklonište nekojih vrsta životinja, koje se klone čovjeka: tu su suri orlovi, sove ušare, tetrojebovi gluhanici, vukovi, čaglji, medvjedi. Nekada je tu stanovao i jelen, ali je sada potpuno izumro. Od bilja su najčešći: hrast, grab, jasen, javor i planinski bor.



Velebit

*Uucjak i
Krajačeva kuća*

*Uucjak
et le chalet alpin
»Krajač«*

*Uucjak
u das Schutzhäus
»Krajač«*

Velebit

Vaganski Urh

Le sommet

Vaganski Urh

Die Spitze

Vaganski Urh



Foto Girometta

Najgušće nastanjeno područje Velebita je Lika. Naselja su veća sela, smještena na rubovima kraskih polja i dolina, da-kle ondje gdje ima dobre pitke vode i dosta plodne zemlje. Go-spodarstvo vode ponajviše žene i starci, a sve što je sposobno za rad ide ljeti po cijeloj Jugoslaviji na šumski rad. Za dugih zimskih mjeseci izrađuju kod kuće gusle, kutije za cigarete, razne male kutije i druge predmete. U tome su Ličani pravi umjetnici samouci. U selu Kuterevu razvila se cijela mala kućna industrija drvenih predmeta, koji se prodavaju po cijeloj Lici.

Ljudi su visoka uzrasta, čvrsti i žilavi — žive gorske jele. Od prirode su nadareni i bistri. Osobito su lijepi muškarci, koji u najdubljoj starosti, uza sav mučan i težak život, zadržavaju plemenite oblike. Među mladićima ima često savršene ljepote, da bi im mogli pozavidjeti i kipovi starih grčkih umjetnika.

Prošlost Velebita seže u daleka preistorijska vremena i obavijena je tajnom. Mnoge preistorijske iskopine svjedoče da je tu bilo života u pradavno vrijeme. Postoje nepobitni dokazi, da su ondje nekada bili naseljeni Liburni, a za njima Iliri izmješani s Keltima. Kasnije, nakon dugih borba, koje su trajale vijekovima, zavladaše ovim krajem Rimljani. Što se u ovim krajevima dešavalo za seobe naroda, ostalo je do danas nepoznato, ali je Velebit ostao onaj isti ponosni stražar na Jadranu. Dolaskom Hrvata nastaju na tlu Liburnije tri župe: ga-tačka, lička i krbavска. Kasnije se ličko ime proširilo na cijelu pokrajinu. God. 1102 sa ostalih 11 plemena primiše i lička ple-mena Kolomana za kralja. Lika je počela cvasti, oko Velebita je pulsirao život punom snagom sve do pojave Turaka. Pod tur-skom nasilnom vlaštu stradala je Lika i vidjela mnoge crne dane. Poslije bitke kod Mohača postade Lika pusto garište.

Slom Turaka pod Bećom daje Lici nova poleta. Pop Marko Mešić ustaje na Turke, ali bečki dvor podlo trguje s Likom. Prevara je u vojničku krajinu... Vijekovi su prohujali, dok je lički orao s vrha timora zaklikao radosno pozdravljući narodnu slobodu.

Velebitsko gorje obiluje mnogim prirodnim ljepotama. Nebrojeni su usponi i visovi, koji svaki za sebe ima poseban čar. Nažalost, prostor ove knjige ne dopušta nam da se Velebitom pozabavimo onako opširno, kao što to zaslужuje. Najveličanstveniji prodror u području Velebita je torrent Velike Paklenice, iznad koje se pod Manitim Kukom u visini od 560 m nalazi lijepa i veoma zanimljiva spilja Manita Peć (duga 200 m), koja ima više dvorana s lijepim sigama. Nedaleko od ove je druga spilja Veli Sklop, duga 40 m, s neobično lijepim i zanimljivim sigama. Do ovih špilja najbolji je pristup iz Starigrada ($2\frac{1}{2}$ s. hoda). Između Velike i Male Paklenice, južno od Grabovih Dolina, nalazi se spilja Jama vodarica, duga 240 m, s krasnim skupinama siga (4— $4\frac{1}{2}$ s. hoda iz Starigrada). U Manitoj Peći i jami Vodarici ima dobre pitke vode. Zanimljivi su usponi s lijepim vidicima: na Mali Rajinac 1699 m, Veliki Kozjak 1620 m, Rožanski vrh 1638 m, Jelovac 1602 m, Segestin 1658 m, Opaljenik 1368 m, Budim Vrh 1208 m, Velebitsku Plješevicu 1653 m, Zalovačko bilo 1630 m, itd. Divni su pogledi od Sv. Brda na prodror Male Paklenice, na fjord Zavraticu kod Jablanca, na Obrovac i dolinu rijeke Zrmanje itd.

Velebit obiluje krasnim kamenim skupinama, koje se susreću na svakom koraku i odlikuju se originalnošću oblika. Hrvatsko planinarsko društvo ima na Velebitu velik broj planinarskih domova. (Vidi pod »Plan. domovi HPD«).

Glavni su Velebitski putovi: Senj—Žuta Lokva preko previje Vratnik 698 m; Sv. Juraj—Prasno—Otočac preko previje Oltari 937 m; Jablanac—Košinj preko previje Velikog Al-



Velebit

*Anić Kuk nad
Uel. Paklenicom*

*Anić Kuk
au dessus de la
Velika Paklenica*

*Anić Kuk über
Uelika Paklenica*

Velebit

Poljakov Toranj

La tour

"Poljak"

Der "Poljak"

Turm

Foto Dr. I. Krajač



na s najvišom tačkom 1412 m sjever. od Alana; Karlobag—Gospic preko previje Stara Vrata 927 m; Obrovac—Sv. Rok preko previje Mali Halan 1045 m; Obrovac—Gračac s najvećim usponom pod Smrkovcem 787 m i zapadno od Brkljače. S primorske strane vodi paralelna cesta s gorskog trupinom od Senja do najviše tačke između Spasovca i Ujće 88 m, spušta se prema jugu do Sv. Jurja i dalje dragama i zavojima do Karlobaga. S kopnene strane ide paralelna cesta s trupinom uz njeno podnožje: od Žute Lokve preko Otočca—Perušića—Gospića—Gračaca u Zrmanju odn. u Knin. Osim ovih glavnih putova ima po Velebitu mnogo šumske putova, koji od glavnih drumova vode u pojedine šumske revijere.

Velik je broj zanimljivih tura po Velebitu, od kojih ćemo spomenuti ovdje samo nekoje s morske strane. Iz Senja: preko Sv. Križa na Vratnik (698 m), preko Sv. Križa, Malog Stoca na Jadičevu Plan (1417 m), preko Rončevih Dolaca, Prologa (1066 m), Lumbarde (1065 m), na Oltare (937 m). Iz Jablanca: preko Baričevića, Turskih Vrata na Alan (1332 m) i Mirovo (1380 m); s Mirova na Rožanski vrh (1638 m); na Serovski vrh (1629 m), Goli vrh (1670) m i veoma zanimljiv penjački uspon na razne kukove: Pavića Kuk 1398 m, Duića Kuk 1560 m, Jarekovački Kuk 1328 itd.

Ima i velik broj odličnih prilaza iz Sv. Jurja i iz Starigrada na Vaganski Vrh, na Sv. Brdo itd.

Sva obavještenja za ture po Velebitu daje Hrvatsko Planinarsko Društvo u Zagrebu i njegove podružnice u Primorju.

POPIS PLANINARSKIH KUĆA I DOMOVA HRVATSKOGA PLANINARSKOG DRUŠTVA

A) Na Sljemenu:

1) Tomislavov Dom na Sljemenu (935 m): 27 soba s 80 ležaja, centralno grijanje, 2 trpezarije i točionica, velika terasa za sunčanje s 50 stolova, telefon 83-88. Dom je otvoren i snabdjeven svim potrebama cijele godine. Na vrhu Sljemenske piramide s velikim, krasnim vidikom.

B) U Samoborskim gorama:

2) Soićeva kuća u Lipovačkoj Dragi pod Japetićem, snabdjevana ljeti i zimi. Ključ u Smerovištu kraj puta blizu kuće. Zgodna je za ljetovanje i za zimski sport. Prilaz iz Samobora i iz Jastrebarskoga ($2\frac{1}{2}$ s. pješke). Obavještenja i prijave: H. P. D. podružnica Japetić.

3) Sklonište na Prekrižju pod Plješivicom (650 m), otvoreno cijele godine. Prilaz iz Samobora i Jastrebarskoga (2 s. pješke). Polazište za zimski sport.

4) Sklonište u cestarskoj kući na Stojdragi (658 m), otvoreno cijele godine. Prilaz iz Samobora i Brežica ($3\frac{1}{2}$ s. pješice).

C) U okolini Siska:

5) Paviljon (s piramidom) na Viktorovcu kraj Siska, otvoren cijele godine. Obavještenja: H. P. D. »Gvozd« u Sisku,

D) U Hrvatskom Zagorju:

6) Pasarićeva kuća na Ivančici (1061 m), ljeti otvorena i snabdjevana svima potrebama na praznike, prilaz iz Ivance, Golubovca, Zlatara (Lobora), Belca, Budinšćine. Ključ kod podružnica u Ivancu, Čakovcu, Varaždinu, Zlataru i kod glavnog sjedišta H. P. D. u Zagrebu.



Zimski motiv
s Brestovca

Une vue
d'hiver
à Brestovac

Ein Winter-
bild von
Brestovac

Foto
L. Griesbách

Uelebit

Visočica

La montagne

Visočica

Süd Uelebit

Visočica

Foto Ž. Petričić



7) Šumarsko-planinarska kuća na Očuri (600 m) u Ivančici. Prostrana trpezarija i zajednička spavaonica sa 20 kreveta. Cijele godine otvorena i snabdjevena potrebama. Obavještenja: Šumska uprava Lepoglavske kaznionice. Kuća je podesna kao polazna tačka za ljetno planinarenje i za zimski sport. Prilaz iz Lepoglave i Lobora.

8) Sklonište na Ravnoj Gori (670 m) u crkvenoj kućici. Nema opskrbe. Ključ kod zvonara Sv. Tri Kralja pod vrhom. Prilaz iz Ivanca i Lepoglave preko Kamenice i iz Krapine preko Bednje i Trakoščana

E) U Gorskom Kotaru i Kapeli:

9) Kuća na Hahlićima (1118 m) pod Obručom (1377 m), otvorena cijele godine i snabdjevena potrebama. Kuća je zgodna polazna tačka za zimski sport i za ljetovanje. Obavještenja: H. P. D. podružnica »Velebit« na Sušaku. Prilaz iz Sušaka, Bakra, Kamenjaka i Platka.

10) Planinarski Dom pod vrhom Risnjaka (1528 m), otvoren i snabdjeven od proljeća do zime.

11) Sklonište u Smrekovcu (1250 m) pod Risnjakom, neopskrbljeno. Ključ kod vlastelinskog šumara u Crnom Lugu, kod Stalne stočne stanice u Gornjem Jelenju, kod podružnice »Jelene« u Gerovu i kod glavnog sjedišta H. P. D. u Zagrebu. Prilaz iz Delnica preko Crnog Luga, iz Lokava preko Zelina i Mrzle Vodice, iz Fužine, Meje i Bakra preko Gornjeg Jelenja.

12) Sklonište u Mrzloj Vodici za članove H. P. D. u zgradbi tamošnje Stalne stočne stanice. Prilaz iz Lokava i Fužine.

13) Sklonište na Platku (900 m) u šumarskoj kući vlastelinstva Thurn i Taxis. Prilaz iz Gornjeg Jelenja, Kamenjaka i plan. kuće pod Obručem.

14) Sklonište na Gornjem Jelenju (882 m) u Gorskom Kotaru, otvoreno cijele godine, prehrana u susjednoj gostionici I. Kovačića. Prilaz iz Lokava, Fužina, Meje i Bakra.

15) Hirčeva kuća na Bijelim Stijenama (1300 m), neopskrbljena. Ključ u Jasenkod kod gostioničara Rade Kosanovića i kod drž. šumarstva u Begovu Razdoblju kod lugara Karlovića i kod glavnog sjedišta H. P. D. u Zagrebu. Prilaz iz Ogulinu preko Jasenika, iz Sušaka preko Begova Razdoblja, iz Lokava preko Mrkopolja.

F) Na Velebitu:

16) Krajačeva kuća na Zavižanu (1600 m) u Sjevernom Velebitu, otvorena cijele godine i snabdjevena potrebama od 1. maja do 30. septembra. Prilazi: iz Senja, Sv. Jurja, Starigrada (s morske) i Krasna (s ličke strane). Ključ u Senju kod podružnice H. P. D. »Senjsko Blo«, u Sv. Jurju kod podružnice »Zavižan«, u Volaricama kod Marka Vukelića, u Starigradu kod župnika, u Krasnu kod Blaža Vukelića i drž. šumarstva i kod sjedišta H. P. D. u Zagrebu.

17) Rossijeva kuća na Rožanskim Kukovima (1640 m), neopskrbljena. Ključ na Velikom Alanu kod lugara Čuljata, u Starigradu kod župnika, u Volaricama kod Marka Vukelića, u Krasnu kod drž. šumarstva i kod Blaža Vukelića. Prilaz iz Jablanca kod Velikog Alan (najkraći i najlakši put novom visokom stazom Alan—Rožanski Kukovi), iz Starigrada, Sv. Jurja preko Zavižana i iz Krasna preko Jezera.

18) Gojtanov dom na Visočici (1619 m) u Južnom Velebitu. Tri prostorije u prizemlju i 2 u potkrovju. Otvoren i opskrbljen ljeti i zimi. Imma mjesta za 40 planinara. Idealan položaj sa sjajnim vidikom. Zgodno ljetovalište. Obavještenja i prijave: podružnica H. P. D. Visočica u Gospiću. Prilaz iz Gospića preko Divosela ($3\frac{1}{2}$ s. pješke). Ulaz iz Gospića i silaz u jedan dan.



Velebit

Golići (s Uaganskog Urha)

Golići (vue de Uaganski Vrh)

Golići (von Uaganski Urh)

Foto Giometta

19) Sklonište u Dulibi (720 m) kod Cerovca, pod Crnopcem (1404 m) i Tremzinom u Južnom Velebitu (nabavio g. Gojtan), neopskrbljeno. 10 prostorija, 20 kreveta. Vodovod. Obavještenja: podružnica H.P.D. »Crnopac« u Gračacu. Prilaz od želj. stanice Cerovac kraj Gračaca.

20) Sklonište na Dušicama (1440 m) pod Sv. Brdom u Južnom Velebitu, otvoreno cijele godine, neopskrbljeno. Sagradio ga je g. Gojtan. Prilaz iz Malog Halana i Selina, a najzgodniji iz Lovinca preko Sv. Roka i Svrđlavca (4—5 s. hoda).

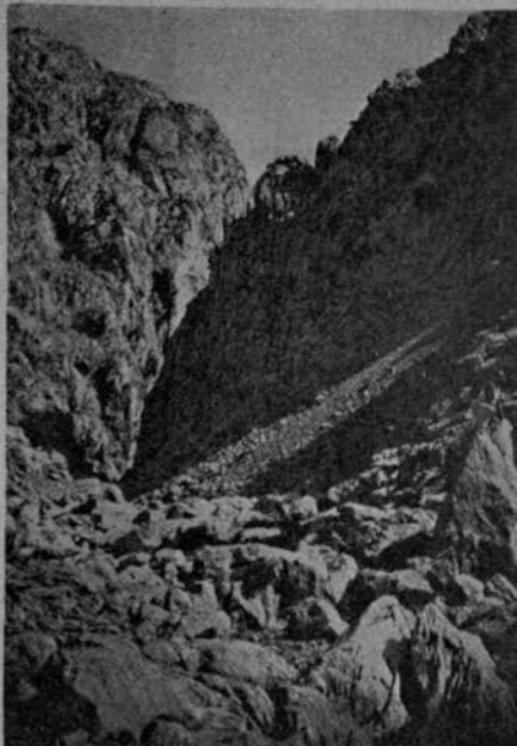
21) Sklonište (braće Krajač) na Rujicama (1110 m) ispod Jadićeve Plani na Senjskom Bilu, neopskrbljeno. 3 ležaja. Ključ kod gg. Fr. Krajača i Konrada Naberšniga u Senju. Prilaz iz Senja, Vratnika ili Oltara.

22) Sklonište na Mirovu (1385 m) na Velikom Alanu u Sjevernom Velebitu, neopskrbljeno, 9 kreveta, ključ u susjednoj kući kod lugara. Najbliži prilaz iz Jablanca. U blizini gostionica s konačištem.

23) Sklonište u Strugama u kući Šime Vukušića iznad Jablanca (oko 1100 m), 2 ležaja, neopskrbljeno, vode i mlijeka u okolnim ljetnim stanovima.

24) Sklonište u kući Nikole Miškulina povrh Strogira nad Jablancem kraj puta na Vel. Alan. Rožanske Kukove i Stirovaču (u ljetnoj sezoni).

Hrvatsko Planinarsko Društvo osnovano je 1874 godine zaslugom Dra. Pilara, Torbara i Vukotinovića. U početku je imalo oko 250—300 članova, a danas ima oko 8000 članova i 44 podružnice. Ima oko 27 planinarskih kuća, od kojih 16 vlastitih i 11 unajmljenih, 6 piramida (3 željezne i 3 drvene), izgradilo je oko 50 km planinskih staza i obilježilo oko 5000 km. Izdaje mjesečno društveno glasilo »Hrvatski Planinar« već od g. 1898., te razne planinske vodiče i karte.



Velebit

Foto Girometta

Motiv iz Uelike Paklenice

Motif de la Uelika Paklenica

Motiv aus Uelika Paklenica

Primoški

Kras

Pakleno

Le Kras de la

Côte Adriatique :

Pakleno

Karst des

Küstenlandes :

Pakleno

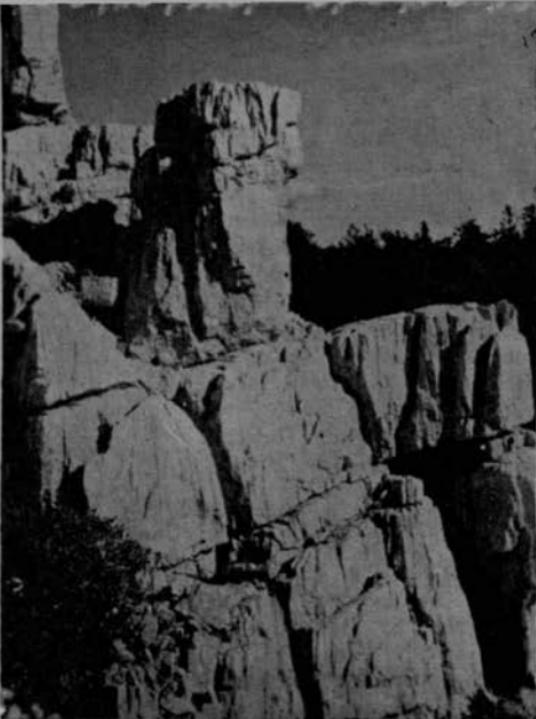


Foto Srdar

Okolica

Obruča

Les alentour

d'Obruć

Umgebung

des Obruć

Fotosekcija

»Velebit«



JUGOSLOVENSKI JADRAN

Od ušća Rečine u Kvarner pa sve do ušća Bojane, koja je svakome Jugoslovenu ostala urezana duboko u srce još od balkanskoga rata 1913 godine, kada je jedan dio jugoslovenskoga naroda po prvi put smjelo izašao s oružjem u ruci pred lice cijelog svijeta da utvrdi nezavisnost svoga mora i time svoju ekonomsku i političku nezavisnost, prostire se najljepši biser gradova i sela; nižu se lijepa ljetovališta, kojima i najrazmaženiji svjetski putnici priznaju nenatkriljive predoosti pred mnogima, toliko razglašenim mondenskim ljetovalištima i ku-palištima svijeta.

Vjekovima napačeno Hrvatsko Primorje, okrunjeno krasnom jelovom šumom, koja se u gornjem dijelu Primorja diže do Risnjaka (1528 m), do Bjelolasice (1585 m), a niže Senja do Maloga Rajinca (1699 m) i do Babina vrha (1798 m), njeguje na svojim grudima cvijet krasnih primorskih balneoklimatičnih stanica, gdje gosti sa svih strana svijeta traže odmora, zabave i razonode u ljetnim i zimskim danima. Nijesu pošumljeni svovi vrhovi. Kamene su to glavice, gdjegdje i gole, hladne, oštре hridi, koje stoje na pretstraži velikoga Dinarskog lanca, kao što su nekada slavni Senjski Uskoci stajali na mrtvoj straži Slovenstva prema Zapadu. Ove su gore posve kraskoga karaktera, a takve su im i rijeke. Mnoge rijeke na sjeverozapadnoj strani Bakarskoga zaliva potječu negdje od podzemnih i gorskih potoka Gorskoga Kotara. A da je karakter cijelog Primorja kraski, dokaz je i to, što su se eto i na otoku Krku stvorila slatkvodna jezera: Jezero i Ponikve. Kras sa svojim izdancima spaja Jugoslovenski Jadran s njegovim zaleđem. Široki trijaski pojас crnogorske obale i Južne Dalmacije ukrštava se u Boki Kotorskoj s tercijarnim tvorevinama vapnenca i kređasta škriljavca, koji se prostire čak do u Istru. Tako što je priroda obdarila ovu uistinu jedinstvenu obalu krasotama i svima dobrotama vanjskoga prirodnog carstva, tako je nastojala da je obdari i drugim blagom: plodovima zemljine utrobe. Mrkog ugalja ima u mnogim mjestima: Djaverske, Dubravica, Kolane (na Pagu), Ruda kod Sinja (bitumozan ugalj), Ruduša, Siverić, Strmica (5500 kalorija), Širitovci, Velušić (5500 kalorija). Sva

ta mesta daju preko 100.000 tona uglja na godinu. Aluminij: Dilj, Velušić, Kalun, Trbočenje, Kruševo, Okrug (na Čiovu), Umci, Rab, a na mnogim otocima ima ga, a da se i ne iskorišćuje. Izvoz boksite je oko 80.000 tona na godinu, a najviše ga izvoze u Njemačku. Asfalt: Paklina kod Vrgorca. Sadra: Tepljuh kod Drniša. Živa: Spič (prosječni sadržaj barita 18%). Kamenolomi: Selce i otoci Srednje Dalmacije. Mramor: u Unešiću. Morska sô: na otoku Pagu i kod Stona, a nešto i na Rabu. Izvor Mokošice kod Dubrovnika pohode mnogi reumatičari, a ta voda uspješno liječi i kožne i ženske bolesti (morske i blatne kupke, hidroterapija). U Splitu su glasovite sumporne kupke.

Podneblje je na Jugoslovenskom Jadranu drukčije od podneblja u njegovoj pozadini. Vruća i suha ljeta, a kišne zime. U sjevernoj je Dalmaciji podneblje slično onome u umjerenom pojasu, dok je naprotiv podneblje južne Dalmacije skoro potpuno tropsko. U sjevernim krajevima je snijeg rijedak gost, a u južnim krajevima ga skoro nikada i nema, a ako kad god i pane, topi se čim dodirne tlo.

Jadranski krajevi Jugoslavije pripadaju sredozemnoj flori. Zelenilo traje skoro cijele godine, a tek nekih 10 sedmica nastupa i ovdje neka vrsta izumiranja zelenila, ali biljke nikako ne gube svoj čar. Već u januaru počinje uspon proljetnih sokova, a oko Sv. Tri Kralja pojavljuju se prvi pupoljci. U februaru je već sav kraj ukrašen proljetnim ruhom, a u hladnjim predjelima počinje cvat najkasnije u mjesecu martu.

Razni preistorijski nalazi, koji su se našli po dalmatinskim spiljama, svjedoče da su tu bila ljudska naselja još u kameno doba. U prvim počecima historijskog vremena stanovniku su keltska pleme, a kasnije Iliri. Oko 400 god. pr. Kr. spominju se na obali i na otocima fenička, grčka i sirakuska naselja. Iliri su dugo godina pod slavnom kraljicom Teutom vodili ogorčen rat protiv Rimljana s promjenljivom srećom, dok konačno poslije bitke kod Promone ne potpadoše pod rimsku vlast, koja se ovdje trajno učvrstila tek 12 g. po Kr. Veličanstvena i sjajna kultura, koja se na ovim obalama razvila pod rimskim gospodstvom (tako Primorje i Dalmacija bijahu na glasu kao najbogatija rimska kolonija) pada dolaskom istočnih Gota i nadiranjem Huna. Pod carem Justinijanom potpade Dalmacija pod bizantsku vlast, a kasnije pod franačku i grčku. Poslije nadiranja Avara (610—640) naselje se u Primorju i sjevernoj Dalmaciji Hrvati, a u južnoj Srbiji. Početkom IX vijeka utvrdila se hrvatska država, Hrvati zavladale morem, a 997 godine započeo rat s Mletačkom republikom, koja zagospodari Dalmacijom. Ali već 1053 oslobođeni je Petar Krešimir, koji se proglaši kraljem Hrvatske i Dalmacije. Otada Dalmacija i Primorje bijahu tokom cijelog srednjeg vi-

Sušak

*Granica
na Rječini*

*La frontière
sur la rivière
Rječina*

*Grenze am
Rječina-Flusse*

Foto »Putnik«



jeka uzrokom svada i borba između Mletaka i Madžarske. Poslije 1301. godine osvojiše Mlečani skoro cijelu obalu, izuzevši slobodne republike Dubrovnik i Poljica, a dio zaleda naših obala pade s nekoliko primorskih gradova u turske ruke. Mirom u Campo Formiju 1797. godine potpade Dalmacija pod austrijsku vlast, a 1809. zavladaše cijelom obalom Primorja i Dalmacije Francuzi (Provinces Illyriennes), 1814. vraća se opet austrijska vlast, dok nije konačno 1918. godina donijela oslobođenje od tudinskoga jarma.

SUŠAK

Na samoj granici Jugoslavije i Italije leži Sušak, najsjevernija jugoslovenska luka na Jadranu i polazna tačka za plovvidbu jugoslovenskim Jadranom i za razne luke Sredozemnog i Crnog mora i Atlanskog oceana. Sušak leži na lijevoj obali romantične rječice Rječine. Maleni pogranični most, dug 35 m, dijeli Sušak i Rijeku, a ujedno i obje države. Granica teče sredinom toka Rječine, a zatim tzv. mrvitim kanalom, gdje pred samom sušačkom lukom skreće desno i prolazi ispred jednoga dijela same Rijeke. Sušak se može podijeliti na tri glavna dijela: lučki, poslovni i kupališni, te gornji dio ili Trsat.

Prije rata bio je Sušak predgrađe Rijeke, te njegova luka za sam Sušak nije bila od naročita značenja, jer je s riječkom lukom sačinjavala jedan lučki sistem. Po ratu Sušačka luka dolazi sve više do izražaja i poprima sve veće značenje, pa po prometu postaje jedna od najvažnijih luka Kraljevine Jugoslavije. Uz samu luku, na Melti i na Brajdici, prislonjena su golema skladišta drvenog materijala. To su najveća skladišta izrađena drveta na cijelom sredozemnom bazenu. Sušak je sjedište velika broja parobrodarskih društava, među kojima stoji na prvomu

mjestu Jadranska plovidba d. d., koja održava brojne linije za dalju i bližu obalnu plovidbu.

Sušak je najjača uvozna luka Kraljevine Jugoslavije i ima velika, moderna lučka skladišta za uvoz iz bližih i iz prekomorskih zemalja. Luka je snabdjevena najmodernijim sredstvima i uređajima, te može primiti i veće prekomorske brodove. Poslije rata se Sušak izgradnjom novih objekata sasvim emancipovao od Rijeke, te je danas već i vanjskim izgledom potpuno zasebna cjelina sa svima oznakama srednjoevropskoga grada.

Glavne su gradske arterije Masarykovo šetalište uz Rječinu, Strossmayerova ulica sa Šetalištem Prestoljonsljeđnika Petra i dug, vijugav Boulevard Kralja Aleksandra, koji spaja Donji grad s Trsatom, i konačno Lujzinska cesta. Sve se ove glavne ulice ukrštavaju na trgu bana Jelačića pokraj pograđenog mosta. Prve dvije ulice obuhvataju poslovni i prometni dio grada, u kome se nalazi željeznička stanica, pristanište za brodove obalne plovidbe, pošta, konzulati, putnički uredi, banke itd. Šetalište Prestoljonsljeđnika Petra proteže se uz more put zaljeva Martinšćice. Na ovom putu nalazi se velik broj lijepih vila i hoteli: Reš, Park-Hotel i »Jadran« s kupalištem. Na trgu bana Jelačića nalazi se Hotel Kontinental s lijepom kavanom, vrtom i dancingom. Boulevardom Kralja Aleksandra dolazi se kroz nizove vila s krasnim vrtovima i parkovima u gornji dio grada — Trsat. S posljednjeg zavoja te lijepe ceste puca divan vidik na cijeli Kvarner, na gorovite linije Istre i na otoke Krk i Cres, a u daljinu na gorostasni planinski lanac Velebita.

Sav lučki život Sušaka i okoline otvara se pogledu s visine Trsata, a isto tako i sva širina Rijeke. Glavno su obilježje Trsata dvije zanimljive stare građevine: kaštel knezova Frankopana i zavjetna crkva Bogorodice. Trsatski je kaštel srednjevjekovna građevina, koja je bila utvrda i rezidencija nekada moćnih knezova. Kaštel je sagraden na temeljima jedne još mnogo starije utvrde iz vremena Luburna i Rimljana, te je sav povezan viso-



*Sušak
Luka
Le port
Der Hafen*

Foto »Putnik«

kim zidinama, koje su pojačane s četiri jake kule. S najviše kule puca divan vidik na usku dolinu šumne Rječine, nad kojom se po bregovima vijuga Lujzinska cesta, i na sav Kvarner i najveći dio Hrvatskoga Primorja. Unutrašnjost kaštela je razdijeljena na dvije terase. Na gornjoj terasi, ispod najviše kule, nalazi se lijepa nadgrobna kapela grofa Nugenta i njegove supruge rodene kneginje Riario-Sforza, koja po ženskoj lozi potječe od knezova Frankopana. Na oltaru kapele nalazi se lijepa slika, djelo mlade mletačke škole. Donja je terasa obrasla visokim čempresima i gustim lovorum i ružmarinom. S nje vodi ulaz u katakombe, a iz ovih stari hodnik, koji u dubini izlazi uz samu Rječinu. Ulagzna je kula kaštela četverouglasta i ima jedan veći kameni gotski prozor i četiri manja prozora (rozete) pri vrhu. Uz kaštel stoji i dvor grofova Nugenta, ali je prilično zapušten. Pred dvorom je brončani zmaj, koji drži u pandžama grb obitelji Nugent, a rad je kipara Fernkorna. U samoj zgradi ima nekoliko djela kipara Canove, više starih portreta, a na stropu negdanjeg salona originalni su starijih talijanskih majstora.

Nedaleko od kaštela, u krasnu visinsku položaju stoji crkva Gospe Trsatske, sagradena 1453 godine na mjestu, gdje je po staroj legendi stajala 1291 god. kuća Blažene Djevice iz Nazareta, koju da je andeo kasnije prenio u Loret. U crkvi se nalaze grobovi mnogih kneginja i knezova Frankopana. Nadgrobne ploče kneževskih grobova nalaze se u svetištu crkve i u lijevoj ladi. Na glavnom mramornom oltaru u baroknom stilu, čudotvorna je bizanska slika Bogorodice, sva iskićena zlatom i draguljima. Tu je sliku poklonio trsatskoj crkvi papa Urban III. U crkvi ima više vrijednih umjetničkih djela: originalnih slika, relikvijara i drugih dragocjenih predmeta iz 15 vijeka i kasnijega doba sve do danas. uz samu crkvu prislonjen je manastir. U njemu ima velik broj starih slika, djela Tasca, Robleka, Schöna i dr. Većinom su iz 17 vijeka. U riznici samostana čuvaju se mnogi zavjetni darovi velike umjetničke i historijske vrijednosti.



Sušak Foto L. Griesbach

Ulagz u grad Trsat

Entrée de château Trsat

Eingang zur Burg Trsat

Osobito treba istaknuti relikvijar kneginje Barbare Frankopan iz 15 stoljeća, mali srebrni kip Marije s Isusom od masivna srebra, rad njemačke renesanse, a dar bana Tome Bakača, grofa Erdedija, zatim zlatnog orla s velikim draguljima, dar cara Karla VI, te više kaleža iz 16 i 17 vijeka. Posebno se čuvaju vanredno lijepo izrađena misna odijela (odežde) s bogatim vezovima u svilu, zlatu i srebru, koje je — kaže se — radila sama Marija Terezija.

Pod Trsatom se prostire Gradska park s veličanstvenim vidikom na Kvarner, otoke i okolicu. Hiljade poklonika dolazi svake godine na Trsat da pohode ovo rijetko i zanimljivo svetište.

Iz Sušaka vode mnogi putovi, puni slikovita čara, u krasnu i zanimljivu okolicu. Duž Rječine, pored brojnih vodopada i strmenitih stijena stižemo na znamenito Grobničko polje, udaljeno 10 km od Sušaka. Na tom se polju bila odlučna bitka s Tatrima 1242 godine. Redovite parobrodarske pruge vode iz Sušaka na obližnje otoke, koji su nadaleko glasoviti sa svojih lijepih ljetovališta i morskih kupališta. Izleti u Gorski Kotar i planinske ture po Velebitu.

Hoteli: Hotel Pension Jadran, Hotel Kontinental, Hotel Park, Hotel Pension Reš.

Obavještenja: »Putnik« Skerlićeva ul. 2.

MARTINŠĆICA

Glasovito đačko ferijalno ljetovalište (4 km od Sušaka), s posve moderno uređenim oporavilištem, gdje se za školskih praznika đaci odmaraju i oporavljaju pod nadzorom nastavnika i liječnika. Citaonica, glazba, uredaji za tjelesne vježbe, veslanje, nogomet, tenis itd.

Obavještenja i prijave đaka: Uprava đačkoga ljetovališta Martinšćica, Škola narodnog zdravlja, Zagreb, Mirogojska c. 4.

Martinšćica



Foto
»Putnik«

Bakar

Turska kuća

Maison
turque

Türkisches
Haus

Foto

«Putnik»



BAKAR

Na sjevernom rubu Bakarskog zaljeva, jednog od najljepših zaljeva na Jadranu, leži u krasnom amfiteatralnom položaju Bakar. Sam zaljev širok je nešto više od pola kilometra, a dug 4 km. Zaton je posve zaštićen od vjetrova, napose od bure.

Grad se dijeli na tri dijela, na sam grad, obalu i na tvrđavu, koja ga u pozadini slijekovito zatvara. Grad je na pogled veoma zanimljiv i privlačan sa svojim strmenitim, uskim i neređovitim ulicama. Ovo je poslije Senja najstarije hrvatsko naselje na Jadranu. U Bakru ima mnogo historijskih znamenitosti. Tu je zanimljiva crkva sv. Andrije; historijski i arhitektonski zanimljive građevine: »Turska kuća« i staro biskupsko sjedište, »Slikarska kuća«. Stari Frankopanski Kaštel iz 16 vijeka s glagoličkim natpisima. U Bakru ima mnogo patricijskih palača i grobnica iz 11 i 12 vijeka. Svakoga će zanimati da pogleda stare slike i srebrni bustreljikvijar iz 15 vijeka.

Po Bakarskom se zaljevu može ići na veoma lijepo izlete, a česte su i dobre parobrodarske veze sa Sušakom. Putom, koji se diže iznad zaljeva, te prolazi Praputnikom i Mejom, stiže se u Gornje Jelenje na visinu od blizu 1000 m, odakle puca vidik na cijeli Kvarner, dio Istre i sav kraj do Velebita. Drugim putom oko zaljeva dolazi se u lijepo mjestance Bakarac, gdje je vanredno lijepo pješčano kupalište i malo brodogradilište, gdje se grade motorni čamci i drveni brodovi za obalnu plovidbu i ribolov na debelom moru. Ovdje je iz starih vremena sačuvan Kaštel. Na dan sv. Petra (29. jula) crkvena slava i stjecište velikoga mnoštva naroda s okolnih obala. Stanovnici se bave vinogradarstvom i ribolovom. Naročito je zanimljiv lov na tunjeve.

Treći put odvaja se na protivnu stranu zaljeva, te kroz Kostrene vodi u Sušak.

Bakar je tiho, veoma ugodno ljetovalište i klimatsko kupalište, pa je svake sezone broj gosti prilično velik.

Bakar ima željezničku stanicu i PTT.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Bakar. Hotel Jadran. Dovoljan broj privatnih stanova. Gostionica »Bakar».

KRALJEVICA

Pola sata vožnje parobromom od Sušaka stižemo, neposredno pred ulazom u Bakarski zaljev, do maloga mesta Kraljevice, koja je postala čuvena sa svoga prekrasnog položaja. Radi blaga podneblja Kraljevica je omiljelo boravište onih, kojima je potreban tih i ugodan odmor. Leži u pitomoj uvali i lagano se uzdiže od morske obale po malenim humcima; Oštroski masiv Frankopana do vile »Nirvane« zatvaraju lijepu kraljevičku luku sa zatonima Škvera i Dražice, dok treći masiv Gavranić stvara romantični zaton Carovo.

Raznolikost i valovitost terena daje Kraljevici osobit karakter, i s koje god je strane posmatramo, uvijek nam pruža nove pjesače. Na najljepšem dijelu Kraljevice, na humku Oštrom, prostire se gust borik i prirodan park, što zakriljuje prijatno kupalište s prostranim pjeskovitim žalom.

Na ulazu u luku diže se kula Novigrad, a u blizini samoga pristaništa najveće jugoslavensko brodogradilište. Usred grada stoji stari grad knezova Zrinjskih. Pročelje ove građevine okrenuto je prema moru i ima tri kata. Četverouglasto dvorište okruženo je arkadama, a usred njega je zdenac s dobrom pitkom vodom. Brojni natpisi i grbovi napominju nam nekadanje gospodare ovoga utvrđenog grada. Sada je tu smješteno Gradska Nastavna Opština. U Kraljevici je i lijepo uređeno Dječje državno oporavilište.

Kraljevica se odlikuje širokim, čistim ulicama. Ona je jedno od najmladih mjesta rodnoga Vinodola. Predanje veli, da Kraljevica potječe iz XV vijeka, a kasnije je pripala porodici

Kraljevica



Foto
»Putnik«

Crikvenica

Jugoslovenski Lido

Le Lido

Yougoslave

Das Jugoslawische Lido

Foto
»Putnik«



Frankopana. Tvrđavu su ogradili knezovi Zrinjski, te se naselje onda znatno zroširilo i povećalo. U toj su se tvrđavi zakleli Petar Zrinjski i Krsto Frankapan, da će domovinu osloboditi od tudinske vlasti. Po pogibiji ovih knezova pripade Kraljevica Beču, a iz doba francuske okupacije 1809-13 ima još starih francuskih topova u pristaništu.

U Kraljevici ima mnoštvo ladića, jedrilica, motornih čama i autotaksija, koji stoje gostima na raspolaganje za razne izlete u bližu i dalju okolicu. Izleti: u Šmriku (2 km), na otoke Sv. Marka s ruševinama nekadanje grčke tvrđave, na Krk, u Crikvenicu, Selce itd. Lijepi izleti u Vinodol.

Obavlještenja: Društvo za promet stranaca, Kraljevica.
Hoteli: »Union«, »Prag«.

CRIKVENICA

Crikvenica, s pravom nazvana »Jugoslovenski Lido«, leži 35 km jugoistočno od Sušaka, na podnožju posljednjih obronaka Kapela, koji se lagano spuštaju u more. Svojim položajem neposredno uz more, odgovara svima zahtjevima klimatskoga lječilišta. Kupalište je otvoreno cijele godine, a morske, pješčane i sunčane kupelji pristupačne su od aprila do kraja oktobra. Podneblje je odlično. Uzduh sadržava mnogo ozona i zasićen je supstancama soli. Kiše ima malo, a magla je u Crikvenici nepoznata. Srednja temperatura uzduha je zimi 9° C, a ljeti 25° C.

Najbolji uspjesi zimskog boravka u Crikvenici postizavaju se kod bolesti disala, grkljana, dušnika i kod živčanih razdraženosti. Isto tako preporučuje se zimski boravak u Crikvenici onima, koji boluju od bolesti srca, krvnih sudova, organskih bolesti živčanog sustava, kao i rekonvalescentima poslije teških bolesti i operacija. Bolesnici stope pod paskom iskusnih



Crikvenica

Život na žalu

La vie à la plage

Strandleben



Crikvenica

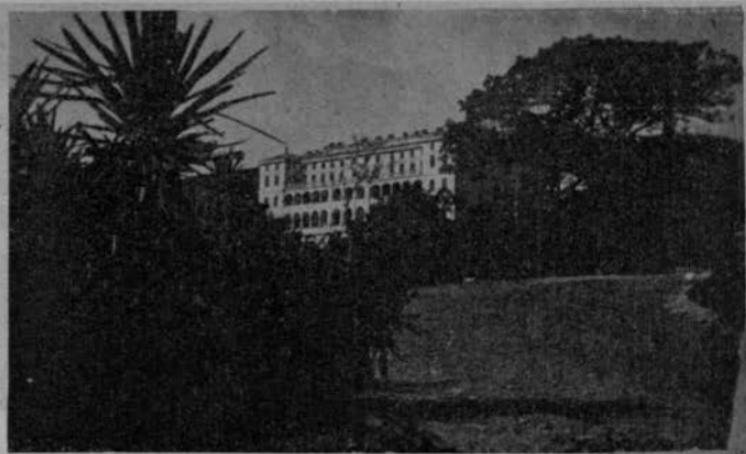
Cetvrt vila
s parkom

Le quartier
des villas
et le parc

Villenviertel
mit Park

Crikvenica

Hotel
Toplice



liječnika. Liječenje helioterapijom, hidroterapijom i elektoterapijom. U Crikvenici ima 4 liječnika i 2 apoteke.

Crkvenica ima osobite odlike kao morsko kupalište: more sadržava 4% soli, pa je prema tome jedno od najslanijih mora. Pjeskovito morsko dno, bez oštra kamenja i morskih ježeva, prostire se na 1 km daleko i tako je plitko, da se može preko 100 m od obale stajati uspravno. Srednja temperatura mora je u aprilu 15° C, u julu 26° C, a u oktobru 18° C.

Bolesti, kod kojih je na temelju dugogodišnjega liječničkog opažanja pogodno morsko kupanje: živčane bolesti, slabokrvnost i bljedoča (anemija), rahitis, skrofuloza, ženske bolesti atonične i kataralne naravi, pretilost, hronični reumatizam mišića i zglobova, mijalgija i neuralgija.

Omladina i odrasli nači će u morskom kupanju i u boravku u Crikvenici najbolji odmor i oporavak poslije tjelesnih i duševnih napbra, a djeci se pruža najbolja prilika, da ojačaju organizam.

Crikvenica je u prvom redu kupalište i lječilište, koje se ne ističe bučnim životom velikih gradova, ali ipak pruža gostima, koji su željni zabave, dosta razonoda. Lječilišno povjerenstvo priređuje raznovrsne zabave na moru i na kopnu, a pojedini hoteli imaju svoje jazz-kapele. Crikvenica ima nekoliko teniskih igrališta i jedno nogometno igralište, te tako i ljubitelj ove vrste sporta nađu svoj račun. Jedrenje, plivanje, veslanje, ribolov, i od jeseni do proljeća ima prilika za lov na divljač u okolini Crikvenice i na susjednom otoku Krku.

Crikvenica je vrlo zgodna za šetnje i izlete. Najljepša je šetnja put sv. Jelene ($1\frac{1}{2}$ km dugo šetalište obalom). U Selce vodi također veoma lijepo $2\frac{1}{2}$ km dugo šetalište uz more. Dobra cesta vodi iz Crikvenice u hladoviti Vinodol put Grizana i Bribira do Kaštela i do Badanjgrada. Dalji su izleti motornim čamcem ili parobrodom: u Novi, Senj, Kraljevicu,



Selce Foto »Putnik«

Kupalište na žalu

Plage et bains de mer

Strandbad

Na Žalu se nalazi najveće kupalište u Hrvatskoj. Žal je uvala u obliku poluluka, koja je u sredini zatvorena od strane planine Sv. Martina. Na obali Žala se nalazi i malo selo pod imenom Škrip. Žal je poznat po svojim plićacima, ali i po svom prirodnim bogatstvima. U Žalu se može uživati u morskom kupanju i solarnim vještinskim lečenjem. Žal je takođe poznat po svojim vinovim proizvodima, posebno vinski vratnikom. Žal je takođe poznat po svojim vinovim proizvodima, posebno vinski vratnikom.



*Novi
Vinodol*

*Žal i otok
Sv. Martin*

*Plage et île
St. Martin*

*Strand
und Insel
Sv. Martin*

Selce



Foto »Putnik«

Bakar, u kupališta na otoku Krku. U Vrbnik, Šilo i Soline (Viteziceva špilja) izleti čamcem na vesla ili motornim čamcem, a na Plitvička jezera autobusima.

Putničke veze: do stanice Plase—Crikvenica željeznicom, a odanle do Crikvenice autobusom ili do Sušaka željeznicom, a onda parobrodom do Crikvenice.

Obavještenja: Lječilišno povjerenstvo, Crikvenica; »Putnik«, Crikvenica.

Hoteli: Terapija, Miramare, Dom Dra. Seidla, Esplanade, Ivančić, Slavija, Crikvenica.

Pensioni: Adrija, Vila Ružica, Danica, Hot. pens. Vila Julijana.

SELCE

Leži u malome zaljevu, $2\frac{1}{2}$ km južno od Crikvenice, ima parobrodsku vezu, a može se iz Crikvenice stići pješice za pola sata lijepim putom uz obalu pored maslinika. Mjesto je maleno i mirno, a ima veoma krasno kupalište i žal. Zaljev je tako dobro zaštićen sa svih strana, da se smatra najsigurnijim zatonom na sjevernom Jadranu, pa ga pomorci i zovu »Luka spasa«. U Selcu je uvelike razvijen ribolovni sport. Okolica Selca je veoma slikovita, a nedaleko je lijepa borova šuma iznad mora. Mjesto je veoma podesno za plivački sport i za jedrenje. Od Sušaka je udaljeno $1\frac{3}{4}$ sata parobrodom. Klima je idealna. Selce se već danas tako razvija, da će se u dogledno vrijeme zaciјelo spojiti s Crikvenicom.

Obavještnja: Društvo za promet stranaca, Selce, Općinsko načelstvo, Selce.

Hoteli: Rokan, Lončarić, Pension Jadran.

NOVI-VINODOL

Na izlazu iz doline Vinodola leži slikovito kupališno mjesto Novi u amfiteatralnom luku na morskoj obali. Tipično obal-

sko naselje, gdje se karakter grada i sela stapa u prijatan izgled.

Iskopine u starim grobnicama dokazuju, da je ovo mjesto postojalo davno prije hrišćanskog doba. U blizini se još i danas nalaze vidljivi ostaci nekadanjega rimskog grada Lopara. U povijesti se ime Novi javlja prvi put kao posjed hrvatskih knezova Frankopana. Zanimljiv je dokumentat srednjevjekovnog prava: »Vinodolski zakon« iz god. 1218, pisan glagolicom. To je jedan od najstarijih zakona kod Slavena uopće. Grad je dva puta mijenjao gospodare, Frankopane i Zrinjske, da konačno potpne pod mletačku vlast. Mlečani uništiše grad do temelja, ali se iz ruševina ubrzo podigao nov grad, današnji Stari grad, kao mjesto važno po geografskom položaju i prijeko potreblju plodnoj dolini Vinodola za trgovinu. Na mnogim kućama ima natpisa, koji napominju historijsku prošlost ovoga mjesta.

Iz sjenovitih maslina i smokava uzdiže se Frankopanski dvorac s četverouglastom, 18 m visokom kulom. U dvoru je sada smješteno gradsko i sresko načelstvo. U jednoj dvorani na drugom spratu bio je u 13 vijeku napisan spomenuti Vinodolski zakon. Spomena je vrijedna stolna crkva sv. Filipa i Jakova. Kažu da je njen postanak vezan za neki zavjet iz vremena, kada je u 15 vijeku ovdje harala kuga. Crkva ima znamenitih biskupskih grobova. Vrijedno je pohoditi rodnu kuću pjesnika Ivana Mažuranića.

Moderan kupališni dio grada prostire se obalom na pogled prijatnoga zatona Lišnja. Tu su moderne vile i hoteli. Novi je prvorazredno kupalište i klimatsko lječilište na Gornjem Jadranu, zaštićeno visokim brdima od vjetrova, mirno i posve odijeljeno od grada i trgovačke luke. Tu se prostire lijep park s borovima, maslinama, lовором i čempresima. Uz park vodi dugo obalsko šetalište. Mjesto ima elektr. rasvjetu i velik vodovod s izvrsnom pitkom vodom. Kupalište se odlikuje finim naravnim pijeskom, čistom i bistrom morskom vo-



Novi
Vinodol
Kupališni
žal
Plage et
bains de mer
Strandbad



SENJ, Panorama.

dom i velikim plažama, koje su naročito zgodne za neplivače i za djecu. Na samom žalu nalaze se porodične kabine. Tenisko igralište stoji gostima na raspolaganje. U sezoni kupanja priređuju se plivačke i water-polo utakmice. Novi-Vinodolski ima divnu romantičnu okolicu na kopnu i na moru. Izleti se priređuju parobrodima, jedrilicama i motornim čamcima u Povile, Žrnovicu, Senj, Vrbnik i Rab, zatim prema Sušaku u Selce, Crikvenicu itd., a osobito je ugodna šetnja u zeleni Vinodol, koji je zbog odlična vina bio poznat još u starini pod imenom »Val-lis vinearia«. Vinodol obiluje izvorima izvrsne pitke vode.

Iz Novog-Vinodola vode na sve strane dobre autobusne veze. Iz Zagreba se stiže u Novi preko Ogulina za 5 sati.

Obavještenja: Lječilišno povjerenstvo, Novi-Vinodolski.

Hoteli: Lišanj, San Marino.

Pensioni: Vila Vera, Slavuj, Vila Vida, Vila Nevenka, Malvić.

SENJ

Jedan od najinteresantnijih gradova u Hrvatskom Primorju svakako je grad Senj. Leži na izlazu tijesne Senjske Drage među dva niza krševitih gora. Na istoku se diže 694 m visok Vratnik.

Senj potječe iz rimskog doba. O samom utemeljenju nema tačnih podataka; jedni pripisuju osnutak Senja Tarkviniju Superbu, drugi pak Tuliju Tebiju, a neki opet tvrde, da su ga osnovali Senonski Gali, kada su oko 500 godine pr. Hr. prošazili ovim krajem put Italije. Bilo kako god, Senj je nesumnjivo senior među hrvatskim gradovima i već dva i po milenija stoji na vječnoj mrtvoj straži našega Jadrana. Kralj Bela darovao je Senj i Trsat knezovima Frankopanima za oružanu pomoć, koju su mu oni dali protiv Tatara. Knezovi Frankopani nanovo podigloše grad, koji su početkom 13 vijeka divlje horde

bile porušile i zapalile. Još i danas stoje nad Senjom ruševine Frankopanskoga grada s kulama, koji je nekada prkosio dušmačima naše narodne slobode. Nehaj je odolijevao Turcima i Mlečanima, koji konačno osvojiše i porušiše ovaj grad, ali im Senjani za uzvrat oteće mnoge brodove. U Senj se sjatiše po izbor momci, koji su hrlili u ovaj grad izmakavši što turskom kóću što opet mletačkim galijama. Ovi junaci, poznati pod imenom »Senjskih uskoka« zadali su mnogo jada i Mlečanima i Turcima. Čelične mišice senjskih uskoka nije mogla svladati moćna Venecija fizičnom snagom. U tom poslu nijesu joj mogle pomoći ni krvoločne plaćeničke čete Arbanasa. Ali je zato njena lukava diplomacija i ovaj put pobijedila za zelenim stolom. Konačni, smrtni udarac zadobi Senj mirom u Madridu 1618 godine. Uskoci moradoše napustiti rođenu grudu i raseleti se po unutrašnjosti Hrvatske. Njemačke čete uđoše u Senj. Tako je Senj izgubio svoju slobodu i političko značenje, a kada ga je kasnije Marija Terezija podložila tršćanskoj političkoj upravi, izgubi Senj i svoj ekonomski značaj. Nekoliko godina kasnije potpao je Senj pod karlovački generalat, dok nije konačno dospio pod hrvatsku građansku upravu.

Senj broji danas oko 4000 stanovnika. Grad je pun vanredno lijepih starina. Uistinu vrijedno je da čovjek provede ljeto u ovome starinskom historijskom gradu s njegovom romantičnom i veličanstvenom monotonijom. Grad je opkoljen starim bedemima, a nad njime se uzdiže Nehaj-grad. S vrha grada puca vidik na more, na bliske otoke sve do Cresa, obalom sve do Trsata i na ponosni Velebit. Senj ima arhitektonski karakter srednjevjekovnih gradnja po talijanskom uzoru, s visokim kućama i uskim ulicama, koje su veoma čiste i uredne. Na svakom koraku nailazimo na stare građevine i na zanimljive natpise na kućama s grbovima senjskih patricija i uskočkih vojvoda. Središte grada je četverouglasti Zvonimirov trg. Znamenita je romanska bazilika sv. Marija iz 10 vijeka i pravoslavna crkva iz 18 vijeka. Stolna crkva ima bogat arhiv s gлагoličkim rukopisima iz 15 i 16 vijeka. Bogat je i arhiv Gralskoga načelstva s brojnim dokumentima iz vremena kralja Matije Korvina i s gradskim statutom iz godine 1388. Gimnazijalna knjižnica je lijepo uređena i obiluje stručnom literaturom. U

Senj

Kupalište - Bains - Bad

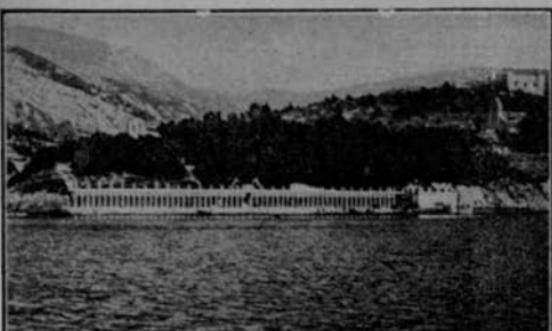




Foto L. Griesbach

zavjetnoj crkvi sv. Franja vrijedno je pogledati lijepe oltare i ūskočke grobove. Izvan Senja je crkvica sv. Martina sa zanimljivim glagoličkim natpisom iz godine 1303.

Senjska luka izgrađena je u obliku srpa. Duboka je od 3—19 m. Blizu luke, pod crkvom sv. Marije nalazi se lijepo kupalište s pješčanim dnom i sa 150 kabina.

Izleti: na Velebit s krasnim vidicima, na Vratnik, u sv. Mihovil pod Vratnikom (Stanica za pošumljivanje Krasa. Biljna bašta snabdijeva Hrvatsku s preko 2 milijuna biljaka godišnje); na Plitvička Jezera. Izleti morem: u Novi, Bašku, u fjord Zavrtnicu kod Jablanca, u sv. Juraj, Jablanac; na otoke Rab, Prvić, Goli, Grgur itd.

Senj ima svakog dana autobusnu vezu s Ogulinom i redovite parobrodske veze s gradovima u Hrvatskom Primorju.

Sport: tenis, jedrenje, ribolov, lov, alpinističke ture na Velebit.

Hoteli: Zagreb, Nehaj, Uskok. Gostionice: »K putniku«, Ivan Kniflić. Konačišta: Stjepan Dragičević, J. Pavan.

Obaveštenja: Gradsko načelstvo, Senj.

SV. JURAJ

Južno od Senja (9,5 km) leži u potpunoj tišini pod Velebitom malo mjesto Sv. Juraj, čiju luku zatvara otočić s tunolovkom (»tunerom«). Ima lijepo kupalište. U Sv. Jurju su dva mala, uredna i čista pensiona. Amo dolaze mnogi stranci, osobito oni, kojima se sviđa čista priroda i tišina. Sv. Juraj je izgodna polazna tačka za izlete s Primorja na Plitvička jezera. Lijepi su izleti na Vratnik, na Velebit, sv. Mihovil pod Vratnikom, Povile, Novi-Vinodol, u Bašku, na Rab, u fjord Zavrtnicu kod Jablanca itd. Alpinističke i lovačke ture po Velebitu.

Pensioni: Babnik, Rogić.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Sv. Juraj.

JABLAC

U potpunoj zavjetrini, u 2 km dugom fjordu, leži malo kupalište Jablanac, koje ima iste osobine kao i Sv. Juraj. Veoma lijepa priroda, mnogi otoci u blizini, savršena tišina, lijepo kupalište, a u zaledu Velebit. Nad današnjim Jablancem stoje ruševine nekadašnjega Jablanca, koji je bio osnovan polovicom XIII vijeka. Iza staroga grada proteže se fjordu slična morska draga Zavratinica, u kojoj se gaje kamenice (oštige). Zavratinica je na pogled veoma lijepa: more je jasno zelene boje, a iz njega strše okomite stjenovite strane, koje se divno odrazuju u glatkom ogledalu mirna mora.

Jablanac ima iste veze kao i Sv. Juraj. Za vrijeme sezone svakog dana redovita plovidba motornim čamcem na Rab.

Stanovništvo Jablanca je veoma prijazno i bavi se ribolovom, stočarstvom, pčelarstvom i trgovinom drva.

U Jablancu su još očuvani ostaci grčkoga kaštela, koji je nekada pripadao knezovima Frankopanima.

Izleti: na Velebit, u Sv. Juraj, Karlobag, Rab itd.

Pensioni: Babić, Turina, Hotel Ideal.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Jablanac.

KARLOBAG

Grad Karlobag, tih kupališno mjesto pod romantičnim Velebitom, izgleda sa svojim bijelim kućicama i svježim zelenilom kao oaza u ovome moru golih i vrletnih stijena. Postanak mu se ne zna. Svakako je bio grčka i rimska naseobina, a to posvjedočuju i ruševine nedaleka Vidovgrada. U rimsko doba Karlobag se zvao Vegia, u srednjem vijeku Scrissa i konačno

Fjord
Zavratinica

kod
Jablanca
près de
Jablanac
bei Jablanac

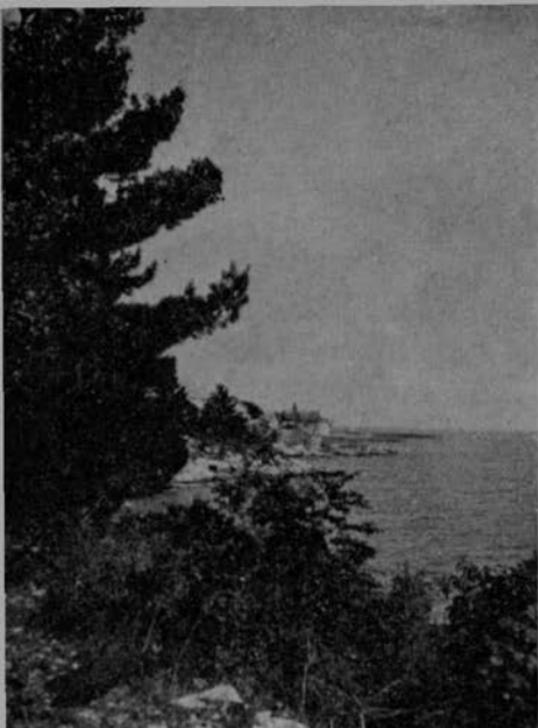
Foto A. O.



Foto »Putnik«

Bag. Njegovo današnje ime potječe od krbavskih knezova Karlovića (Nikola, Butko, Toma, Pavao i Karlo) koji mu 1387 daše povelju, u kojoj su bile obilježene granice grada. Godine 1525 nadriješe Turci u Karlobag, te ga porušiše i tu zapališe sjajnu palaču Kurjakovića. Većinu stanovništva odvedoše u robljie, a samo se mali broj spasio bijegom. I Mlečani su svim silama nastojali da se grad razori, jer su se onamo često sklanjali senjski Uskoci. Konačno je Mlečanima pošlo za rukom da ostvare svoju želju (1616 god.). Dok je još sva Lika i Krbava bila pod Turcima, praoči današnjih Karlobažana naseliše Karlobag i okolna sela te su dugo uz nemirivali Turke svojim ratnim pohodima. Po oslobođenju Like od Turaka stade grad lijepo napredovati. God. 1710—1713 sagrađen je u Karlobagu kapucinski manastir. Unutrašnjost je izrađena od hrastovine. Samostan ima dragocjenu knjižnicu s preko 3000 knjiga i više vrijednih slika, među kojima je najvrednija »Posljednja večera«. Slika je velika 2×4 m, a razlikuje se od originala Leonarda da Vinciјa i u tome, što se na njoj nalaze 14 osoba. U župnoj crkvi (iz god 1764) nalazi se srebrna monstranca od Paola Moscolija, umjetnički izrađena, a na crkvenom stropu su četiri krasna reljefa. U crkvi ima zanimljiv starinski zapis, iz koga se vidi, da je u tridesetgodišnjem ratu udružena francusko-španjolska mornarica napala Karlobag.

U potonje doba Karlobag se uvelike podigao kao kupališno mjesto. Imat će krasno kupalište sa 40 kabina, ali se ovo neprekidno



Karlobag

S plantaže

Une de la Plantage

Van der Plantage

samo more i daje gostima potreban hlad za ljetne žege.

Karlobag mnogo duguje za svoje poljepšanje »Društvo za unapređenje Karlobaga«, komu je sjedište u Zagrebu. Ovo je društvo uredilo rasvjetu Karlobaga.

U sezoni Karlobag ima svakog dana parobrodsku vezu sa Sušakom, a tako isto svakog dana saobraća autobus na pruzi Karlobag—Gospic, s priključkom na sve putničke vlakove u Gospicu, te tako svi posjetioc Karlobaga mogu ili parobromom uz našu divnu jadransku obalu ili pak autobusom preko Velebita (cesta na 927 m nad morem) doći u Karlobag odn. otpuštovati iz njega. Željeznička stanica u Gospicu proglašena je jadranskim stanicom, pa je po naredbi Ministarstva saobraćaja ovlaštena da izdaje povlasne željezničke karte.

Stanovnici Karlobaga su veoma susretljivi i puni poštovanja prema gostima. U Karlobagu ima desetak dobro uređenih gostonica i restauranata, s odličnom kuhinjom. Cijene su umjerenе.

Karlobag je veoma podesan za liječenje grožđem, jer leži u neposrednoj blizini vinorodnih krajeva.

povećava zbog sve većega broja ljetovališnih gosti. Karlobag ima sve uvjete, da naskoro postane omiljelo boračko stranaca. Kristalna čistoća mora u kupališnom bazenu tako je zavodljiva i krasna, da joj se stranci, koji se slučajno izletnim parobrodima namjere amo, ne mogu nadiviti. Lijep i velik žal uz samo kupalište vrvi kroz čitav dugi ljetni dan od veselih kupača i kupačica. Samo kupalište i njegova neposredna blizina potpuno je zaštićena od vjetrova sa svih strana.

Karlobag ima tri lijepa parka: jedan je odmah blizu kupališta, drugi je uza zgradu Drž. gradanske škole, a treći, iza ove zgrade, sada je u razvitu i biće spojen sa šumicom »Plantažom«, s kojom će tvoriti jednu cjelinu.

Ova se šumica prostire uza

Karlobag

Karlobag

Kupalište

Bains

Bad

Foto »Putnik»



Tko voli lijep, miran, uz to veoma ugodan i veselo odmor, tome se može Karlobag najiskrenije preporučiti. Divan je i nezaboravan dojam večernjih šetnja karlobaškom obalom, koja je jedna od najdužih uredenih obala za šetnju (oko 1 km).

Izleti: jedrilicama na otok Pag, u Starigrad, Novigrad, Obrovac kroz prekrasni fjord (Novigradsko more) i rijekom Zrmanjom, u Jablanac i na Plitvička jezera.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Karlobag, Društvo za unapredjenje Karlobaga, Zagreb.

STARIGRAD—NOVIGRAD—OBROVAC

Starigrad je mala lučka varošica, bez mogućnosti stalna prenoćišta, ali je historijski veoma zanimljiv. Sagraden je na starim rimskim temeljima, odakle je uzeto mnogo dragocjenog materijala za arheologiju. Planinarima je Starigrad polazište za mnoge lijepe i zanimljive planinske ture: Kroz klanač Veliku Paklenicu, koja ovdje zjapi otvoreno put mora, u unutrašnjost Velebita. Ovim je klancem pobjegao kralj Bela pred Avarima. Dva sata daleko, na uzvisini od 580 m, nalazi se sigasta spilja Manita Peć, koja se sastoji od jedne veće i nekoliko manjih duplja. Duga je 300 m i pripada starijoj geološkoj formaciji, te ima veoma lijepe sigaste tvorevine. Oblaženje ove špilje je još i danas prilično teško, pa se može preporučiti samo veoma vještim planinarima.

Planinski kanal, koji se južno od Starigrada suzuje na ciglijih 200 m, širi se kod Novigrada u širinu od 5 km. U Novigradu stoji kula, u kojoj su tamnovale 1382 g. madžarska kraljica Jelisaveta i njena kći Marija. Starigrad je zgodna po-



Manita peć

Sigasta špilja

Caverne aux stalactites

Tropfsteinhöhle

puta, a i zbog divnih narodnih ručnih radova, koji su izloženi u Općinskom muzeju.

lazna tačka za uspon na Velebit — najviši vrh je Vaganjski vrh 1750 m, i za njim Sveti Brdo. Uspon vodi kroz šume, koje čine dojam prašuma, uskim stazama, koje nijesu bezopasne po nevjeste planinare. S Vaganjskog vrha stiže se na Sveti Brdo, odakle puca neodoljivo veličanstven pogled na Kvarner, na lanac Dinarskih planina, na krajnje gorje Bosne pa sve do Šibenika.

Izlet iz Obrovca, nekadašnjega rimskog »Argentum Clambeta«, vrijedi poduzeti već zbog vanredne prirodne zanimljivosti

OTOK KRK

Krk, najbliži Sušaku, najveći je među jugoslovenskim otocima (430 četvornih km), te ima veoma naseljenu obalu. Ime otoka potječe od staroga rimskog naziva Curica, pa je u povijesti već ranije bio poznat po velikoj pomorskoj pobjedi, koju je Pompej izvojšio nad Cezarom. Otok broji 24.000 stanovnika, koji žive na plodnim obalama, dok je unutrašnjost ispunjena šumovitim gorskim kosama (Obrova i Beli Vrh preko 500 m). Sjeverni su obronci ponajviše goli, a južni obiluju bujnim biljem, naročito maslinom, lozom, smokvom i žitom.

Krk je kolijevka hrvatske kneževske porodice Frankopana. Dugo vremena bijaše Krk sjemenište glagoličke književnosti i slovenskog hrištanstva. U najstarije doba pripadaše otok rimskoj provinciji Liburniji, u kojoj bijahu dva znamenita grada: Curicum i Phulphinium, kasnije nazvan Vigilia. Od Curicuma je nastao slovenski naziv Krk, a od Vigilije talijanski Veglia. Još i danas ima na Krku ostataka iz rimskoga doba. Oko 600 godine osvojiše Hrvati taj otok i zadržaše ga četiri vijeka, a zatim ga osvojiše Mlečani. Pod vladom Petra Krešimira dođe Krk opet pod vlast narodnih vladara, te je postao ognjištem narodnoga pokreta, koji je u težnji za ostvarenjem nezavisne na-

Omišalj

Otok Krk

Île - Insel

Krk

Foto
»Putnik«



rodne crkve zahtijevao upotrebu šlavenskoga materinskog jezika u crkvama. U borbi, koja se radi toga razvila između domaćega i »latinskog« klera, Krk je postao središtem interesa. I pored mnogih papских zabrana, na Krku se i dalje služila služba Božja glagolicom, a krčki biskupi potpomagali su taj pokret podizanjem samostana i neumornim misionarskim radom. Kada je u Hrvatskoj zavladao ugarski kralj Koloman, pade i otok Krk pod njegovu vlast. Po njegovoj smrti dopade Krk po drugi put mletačkoga ropstva. Najsajnije doba u povijesti Krka je doba vladavine domaćih knezova Frankopana. Kada je zbog Krka došlo do borbe između Venecije i kralja Matije Korvina, Mlečanima pode za rukom da osvoje Krk i da zatoče kneza Frankopana. Taj se događaj još i danas opisuje u narodnim pjesmama na Krku. Krk ostade u vlasti Venecije sve do njena pada (1797). Godine 1809 osvojiše ga privremeno Napoleonove čete, a poslije ovih Habsburgovci. Oslobodenjem od tudijske vlasti 1918 godine pripade Krk svojoj materi zemlji Jugoslaviji, a s njime i ostali otoci Hrvatskoga Primorja, osim Cresa, Lošinja i nekoliko manjih otoka, koji potpadoše pod Italiju.

Obala otoka Krka je veoma dobro razvijena, duga je 194 km, ima više uvala i dobrih luka. Otok je skoro sav gorovit. Najviši su vrhovi na južnom dijelu otoka: Obrova (569 m), Beli Vrh (514 m), Ozljak (539 m), Diviska (472 m). Usred otoka diže se Treskavac (373 m). Istočna je strana otoka gola i pusta, samo na Vrbniku zeleni se maslina i loza. Zapadni dio otoka obiluje biljem i sav je zelen, a najplodniji je Baščanski zaton, gdje se kukuruz bere dvaput na godinu. Ovdje se uvelike gaje rajčice (crveni patlidžani). Stanovništvo se bavi ponajviše ratarstvom, ribolovom i pomorstvom. Znatno je i ovčarstvo.

OMIŠALJ

Starinski gradić Omišalj prostire se na starom, 85 m visokom brežuljku nad samim morem, usred slikovite okolice, s divnim vidikom na Kvarner i na visoke gore Gorskoga Kotara. Od Sušaka je udaljen 3 $\frac{1}{4}$ sata.

U doba Rimljana zvao se Delphidium. Podno Omišlja, uz more, nalaze se ruševine staroga rimskog grada, gdje su iskopani mnogi starinski stupovi. Ima i jedna ploča iz vremena cara Tiberija.

Podno mjesta prostire se velika uvala, nalik na fjord, s razvijenim obalama. Zanimljiv je gornji grad sa starim arhitekturama. Naročito je lijepa župna crkva, stara preko 1000 godina, sa starim renesansnim oltarom i divnim drvenim plastikama. Nedaleko od mјesta nalaze se ruševine benediktinskoga samostana sv. Nikole, nazvane »Mirine«, iz 10—11 vijeka.

Četiri kilometra daleko od Omišlja leži malen, krasan zašljev Njivice, lijepo kupalište s krasnom okolicom. Okolica Omišlja poznata je kao odlično lovište na šljuke.

Blaga morska klima s neznačitim promjenama temperature i čisti morski uduh uz lijep položaj kupališta čine te je Omišalj veoma podesan za njegu i oporavak. Novo kupalište, mnogobrojne ladjice na vesla i na jedra i motorne brodice daju gostima dovoljno prilike za razonodu i zabavu.

Setnje: do lijepi i prostrane špilje »Biserujke« i do prijatnog ribarskog naselja Voza, odakle se pruža divan pogled na panoramu kanala. Ovdje je veoma zanimljiv lov na tune.

Izleti: U Malinsku, Glavotok, Krk, Sušak, Bakar, Kraljevicu.

Omišalj ima PTT, dva liječnika s kućnom apotekom, električnu rasvjetu i vodovod. Auto za duže izlete po otoku.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Omišalj.

Hoteli: »Učka«, »Luka«, »Ruža«, »Slavija«. Pension Vila Biserka.

U Njivicama: Hotel »Luka«, »Vila Dinka«, gostonica »Slavija«.

VRBNIK

Romantično mjesto, koje je po narodnoj pjesmi »Vrbnič nad morem« poznato diljem cijele Jugoslavije. Leži na hridinama, visoko nad morем, opkoljen je debelim zidom i dominira cijelom istočnom stranom otoka Krka. Vrbnik je opkoljen zelenilom, njegovi su vinogradi glasoviti s dobra vina i odlične vrste grožđa. Mnoge srednjevjekovne isprave, koje se čuvaju u mjes-

Urbnik

Otok Krk

Ile - Insel

Krk



Foto

»Putnik«

noj čitaonici, svjedoče o tome, da je Vrbnik imao u povijesti znatnu ulogu. Od novijih znamenitosti na glasu je knjižnica porodice Vitezić s preko 3000 djela bogoslovnog, filozofskog, pravničkog i beletističkog sadržaja.

Veoma su zanimljivi srednjevjekovni glagolički misali s lijepim inicijalima i slikama. U župnoj crkvi nalazi se glasoviti drveni oltar kneza Ivana Frankopana iz 15 vijeka. Vrbnik je pun motiva za slikanje, kao rijetko koji drugi grad. Najprivlačnije izletište za Crikvenicu, Selce i Novi-Vinodol, s kojima ima svakog dana parobrodarsku vezu, a mnogo se plovi motornim čamcima i jedrilicama.

Vrbnik je stalno ljetovalište svih onih, koji vole tišinu i lijepu romantičnu prirodu. Lijepo i dobro uređeno kupalište.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Vrbnik.

Hotel: P. Petris.

MALINSKA

Leži na sjeverozapadnoj obali otoka Krka, u dubokoj od vjetra posve zaštićenoj uvali, opkoljena živim zelenilom maslina, lovora, čempresa i drugog bilja. Iz Malinske puca lijep vidik na okolne bregove i na ogranke kraskih planina. Veoma su lijepi i karakteristične narodne nošnje, a isto tako su zanimljivi narodni plesovi. Nedaleko od Malinske je zanimljiv stari franjevački manastir Glavotok.

Malinska je danas omiljelo kupalište domaćih i inostranih ljetovalaca. U mjesecima augustu, septembru i oktobru: lječenje grožđem. U jesen i zimi Malinska je polazna tačka za poznate lovove na Krku. U sezoni se priređuju veslačke i plivačke utakmice.



Malinska

Otok Krk
Ile - Insel
Krk

Foto
»Putnik«

Izleti: kroz zelene predjele prema Omišlju, te gustom šumom put grada Krka, a morem u Krk, Njivice, Omišalj, Aleksandrovo, Sušak itd.

Hoteli: »Slavija«, »Draga«, »Kvarner«, »Praha«, »Triglav«, »Jadran«, »Velebit«, »Zagreb«.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Malinska.

KRK

Veoma zanimljiv stari grad, opasan starinskim mletačkim bedemom s tri ulaza u grad. Leži u zaštićenom položaju, licem prema jugu, pa je stoga veoma pogodan kao vanredno ugodno morsko kupalište. Podneblje mu je tako blago, da grožđe sazrijeva već u mjesecu julu. Grad se odlikuje uzornom čistoćom. Od mnogih starinskih znamenitosti vrijedno je osobito spomenuti staru stolnu crkvu iz 13 vijeka, s mnogim lijepim slikama oko hora (pijevnice), sa zanimljivim stupovima s glavicama. Tu je i velika srebrna pala kneza Frankopana, divni stari oltari, nadgrobne ploče patricija itd. U luci stoji Frankopanska kula, a tri kilometra daleko stoje ruševine kapele sv. Dunata iz 3 vijeka.

Kao morsko kupalište i odmaralište podiže se Krk potonjih godina neprekidno. U divnom zatonu, okruženu lовором i borom, leži kupalište »Dražica« s veoma finim pješčanim žalom, zgodno i za djecu i one koji ne znaju plivati. Sezona se kupanja počinje uz povoljno vrijeme već polovinom mjeseca marta i traje do polovine mjeseca oktobra. Tik uz obalu je lijep park, koji za ljetne žege daje sjenovit zaklon.

Krk ima električnu rasvjetu i vodovod. Svakog dana ima velik izbor riba i veoma dobra voća.

Izleti: u Malinsku, Aleksandrovo, Bašku, Vrbnik, na Rab

*Grad
Ville - Stadt
Krk
Otok Krk
Ile - Insel
Krk*



itd. Svakog ljeta utakmice jedrilica poznate na cijelom Jadranu. Razni drugi sportovi.

Svakog dana parobrodska veza sa Sušakom.

Hoteli: »Jugoslavija«, »Krk«. Pension Henčić. Gostionice: »Na obali«, »K ribaru«, »Jadran«, »Velebit«.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Krk.

ALEKSANDROVO

U veoma lijepu zaljevu, usred koga stoji mali otočić Košljun, leži prijatno morsko kupalište i ljetovalište Aleksandrovo, opkoljeno šumom u sasvim zaštićenom položaju. Uska vrata spajaju zaljev sa širokim morem, tako da se zaljev na pogled čini kao da je zatvoreno jezero. Samo kupalište ima fin pješčan žal.

Zbog mnogih dobrih osebina Aleksandrovo je postalo u potonje doba omiljeno ljetovalište i kupalište domaćih, a i stranih gosti. U jeseni i zimjima ima mnogo prilike za lov, osobito na šluke, koje se na otoku Krku zadržavaju preko cijele zime. U avgustu, septembru i oktobru liječenje grožđem.

Izleti: u Bašku, Krk, Vrbnik i na otok Košljun, gdje se usred malena borika nalazi znamenita zavjetna crkva i franjevački manastir. Na dan sv. Antuna skuplja se na otoku Košljunu naročito mnogo djevojaka. Manastir ima dragocjenu zbirku slika i dr. znamenitosti (Prometejev Atlas i dr.).

Hoteli i pensioni: »Vila Lucija«, »Na moru«, »Frankopan«, »Triglav«, »Orlić« i dr.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Aleksandrovo.

BAŠKA

Na jugoistočnom dijelu otoka Krka leži Baška, najposjećenije kupalište na ovom otoku. Slikovito grupirana između maslinovih, smokovih gajeva i zelenih vinograda, svija se oko kupališnog žala, koji je dug preko 1600 m i smatra se jednim od

najljepših žala na Jadranu. Pozadinu Baške tvore masivni gorski visovi, koji je zaštićuju od vjetrova.

Kako Baška ima sve one prirodne vrijednosti, koje su bitne za podizanje morskog kupališta na širokoj osnovi, to je ubrzo postala čuvena i preko granica naše države. Cijeli zaliv nalik je na prostrano jezero, što ga sa sjevera, s istoka i s juga opkoljavaju brda, što se lagano, a tu i tamo strmo spuštaju u more. Pred njima se na istoku u daljinu diže Velebit, od Vratnika do malena Rajinca, a ostali dio zaljeva zatvara s juga otok Prvić sa svjetionikom. Sa zapada pruža se niska obala spojena s ravnicom, što se u obliku trokuta, u dužini od preko 5 km, pruža put zapada, a opkoljena je brdima i humcima sa sjeverne i s južne strane. Na toj je ravnici bujna vegetacija: razni usjevi, rajčice (crveni patlidžani), povrće, vinova loza, smokva, maslina, jablani, lipe itd. Ravnica je isprepletena puteljcima i stazama, te je tuda šetnja ugodna. Ravnicom protječe nepresušni potok Rijeka. Obale su joj zasjenjene lipom i jabolom. Okolica Baške obiluje bogatim izvorima zdrave, pitke vode. U samoj Baški ima vodovod i električna rasvjeta.

Na žalu je sve sam sitan pjesak, što ga morski valovi neumorno ispiraju, krune i nanovo nanose. U julu i augustu pjesak doseže toplinu do 50° C. Obala se lagano spušta pod morskú razinu, pa se može bez ikakve opasnosti silaziti u more i unj daleko gaziti. Morsko je dno prekriveno sitnim, finim pjeskom, što ne muti more i ne blati tijelo. Zato je ova obala prikladna ne samo za kupanje, nego i za sunčanje i odmor odraslih i djece, koja se uz morski rub mogu bez opasnosti igrati i u moru bučkati i pračakati se. Morska je voda kristalno čista, a neprestano je obnavlja jaka morska struja, što se izvija među otocima Goliom i Prvićem, a pridolazi od Planinskoga Kanala strujeći dalje u otvorenu pučinu.

Podneblje je u Baški u sezonsko doba suho i toplo. Toplinu ublažuju laci vjetrovi, koji u morsku tišinu unose život.



Grad
Ville - Stadt
Krk

Otok Krk
Ile - Insel
Krk

Foto »Putnik«

Aleksan-
drovo

Otok Krk
Ile - Insel
Krk



uzrokuju laku i ugodnu bibavicu mora, što na tijelo djeluje kao prirodna masaža. Ovakvu osobitost (mlat — Brandung) u balneologiji ima Sjeverno more.

Indikacije: oporavak poslije teških bolesti, rachitis, bolesti limfatičkih organa (ukoliko se ne pojavljuje tendencija gnojenja); phlyctacna, eksudativna dijateza, bljedobolja i lakša slabokrvnost, pretilost, upala živaca, hronična upala zglobova, hronični reumatizam, uratička dijateza (giht), eksudati, katari organa za disanje, laka neurastenija i hysterija, migrena.

Protuindikacije: Ne pripuštaju se na liječenje u Bašku osobe, koje boluju od plućne tuberkuloze i drugih priljepčivih bolesti.

Kupalište ima liječnika i apoteku. PTT, javne ustanove i vlasti. Brojni dučani imaju sve potrebe za kupališne goste.

Sezona kupanja od 1 maja do 30 septembra. Zračne i sunčane kupelji od 15 aprila do 15 oktobra, a pješčane od 1 jula do svršetka augusta. Od početka augusta do svršetka septembra liječenje grožđem.

»Kupališno društvo« ima dva kupališta s preko 200 kabina, a osim toga su u sezoni na obali namješteni i platneni šatori.

Izleti: u Prvić, Velaluku (ruševine Korinta), sigastu spilju »Škuljicu«, u Rab, Senj, Aleksandrovo, Krk itd. Jedan sat šetnjom do sela Jurindvora u lijepoj dolini, u Batamalj i Dragu. Blizu sela Jurindvora stoji znamenita crkva sv. Lucije, u kojoj se čuva stara kamena ploča (»Baščanska ploča«) iz godine 1120 s glagoličkim napisom, u komu se spominje hrvatski kralj Zvonimir. Ovu ploču smatraju arheolozi najstarijim do sada poznatim slavenskim natpisnim spomenikom. »Pred kraljevskom pločom u Baški« zove se lijepa rodoljubna pjesma, koju je spjevalo

S. Str. Kranjčević, rodom iz Senja, ponajveći hrvatski i jugo-slovenski pjesnik.

Hoteli: Baška, Grandić, Praha, Velebit, Jadran, Vila na moru.

Stanovi u vilama: Bonica, Čubranić-Haharić, Derenčinović, Dorčić Mihovil, F. C. Dujmović, Dujmović Franica, Dinka ud. Dujmović, Ivka M. Kaftanić, Magašić-Skurić, I. Mihalić, Seršić Ivica, Tomša i mnoge privatne kuće s udobnim, čistim i urednim sobama.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Baška.

OTOK RAB

Krku na jug, četiri sata daleko parobrodom od Sušaka, leži otok Rab. Površina mu je 104 četvorna kilometra. Većim dijelom je obrastao šumama. Radi divna položaja i povoljna podneblja (srednja godišnja temperatura iznad 16°) otok Rab je naročito u sezoni kupanja omiljelo stjecište stranaca. Uza svu nerazumno i nemilosrdnu sječu šume, koju su provodili Mlečani u svoje vrijeme na otoku Rabu, ipak je ovo najšumovitiji otok Sredozemlja još i danas. Na otoku ima 300 izvora, zato ima dovoljno zdrave pitke vode. Šume obiluju zecovima i divljim kućnicima.

Pod rimskom vlaštu bijaše Rab važna luka. Kako predanje kaže, nekada su na tom otoku stojala dva grada: Arba i Colenthum, ali danas im nema nigdje traga. Pod mletačkom republikom gajila se na Rabu uvelike svilena buba i Rabljani su Veneciji plaćali danak s najfinijim sviljenim tkivom i predivom. Danas je taj obrt nažalost sasvim propao, a tako isto popustilo je i pravljenje soli u sv. Eusemiji. Na otoku Rabu su se veoma dobro očuvale narodne nošnje. Glavni grad otoka je

Baška
Otok Krk
Ile - Insel
Krk



*Grad
Ville - Stadt
Rab
Otok Rab
Ile - Insel
Rab*

Foto
»Putnik«



RAB

Grad Rab vodi svoje podrijetlo od nekadašnjega Neoparisa. Leži slikovito na uzahnu rtu, opkoljen visokim starinskim bedemima, iz kojih strže četiri karakteristična zvonika — po slikovitosti najljepša u cijeloj Dalmaciji. Položaj grada je romantičan. Opkoljen je brdima i prastarim jelovim i borovim šumama. Uzduh je u Rabu čist, suh i bez prašine. Ima čitav niz zatona, u kojima su priyatna prirodna kupališta.

U doba Rimljana Rab se spominje u vezi s bojevima protiv morskih gusara, koji su stoljećima ometali napredak otoka. Zatim ga osvojiše Avari, a za ovima se tu naseliše Sloveni — Hrvati. Dugo su se Mlečani borili za posjed Raba, dok im nije konačno pošlo za rukom da ga osvoje 1115 godine. Rab je ostao pošteđen od turskoga nadiranja, ali ga je 1455 godine kuga jako poharala, da je od onog doba Rab izgubio svoju nekadašnju političku i ekonomsku važnost.

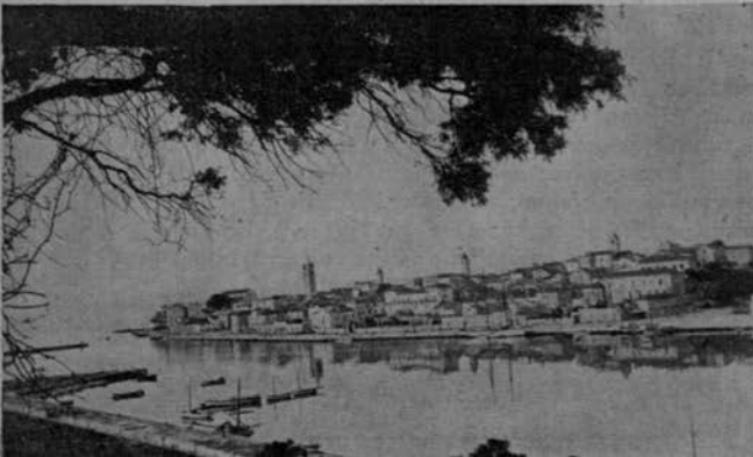
Grad ima arhitektonski mletački karakter: uske uiice, višoke portale, gospodske palače s terasama i balkonima, s plemićkim grbovima i umjetnički izvedenim zdencima; zanimljive crkve, divno izrađena pročelja, loggie. Krasna kupališta s plažama. Sve to čini Rab privlačnim.

Znamenitosti: Kneževska palača iz 12 vijeka s lijepim romanskim prozorima; Općinski dom s lijepo urešenim balkonom, a u ulaznom trijemu čuvaju se ostaci iz rimskoga doba; Loggia s mramornim stupovima, služila je u mletačko doba za sud, a sada je u njoj gostionica; do Loggie Bakotina kuća s dobro očuvanim starinskim portalom; crkva sv. Marije iz 12 vijeka sa znamenitim svetištem, u komu se čuvaju relikvije (misti) sv. Kristofora u zlatnom sandučiću; zatim ostaci zlatnoga

krsta, što ga je kralj Koloman darovao crkvi; slavne stolice u horu s rezbarijama iz 1445 godine, oltar i orgulje iz XVI vijeka. Nedaleko od crkve strši zvonik iz godine 1212, visok 25 m. Sa zvonika je krasan vidik na okolicu i na more. Crkva sv. Antuna sa samostanom, crkva sv. Andrije sa samostanom iz 12 vijeka, a u crkvi dragocjena slika, djelo slikara Vivarinija. Crkva sv. Justine zasluguje osobitu važnju: u njoj se nalazi jedna Tizijanova slika, koja prikazuje smrt sv. Josipa. Palača Dominis, remekdjelo starinske građevinske umjetnosti, tik uz crkvu sv. Antuna palačica »Nimira« bijaše nekada najljepša građevina na Rabu. Od nje je ostao samo jedan portal, koji pretstavlja rijetko lijepo umjetničko djelo. Mletački zdenac na ulazu u Gradski park. Nedaleko od grada: Manastir sv. Eufemije, u komu stanjaju franjevci. Ima veoma zanimljivo dvorište sa zdencem, sarkofag (navodno kneginje Barišić), a u crkvi poliptihon slikara Vivarinija. U manastiru je i veoma dragocjena knjižnica, a u manastirskoj bašti vrijedno je pogledati 300 godina staro stablo »pinjol«.

Podneblje je na Rabu izrazito morsko podneblje, s veoma neznatnim promjenama u temperaturi. Srednja je godišnja temperatura $15,1^{\circ}$ C, u novembru $14,9^{\circ}$ C, decembru $8,3^{\circ}$ C, januaru $7,4^{\circ}$ C, junu $16,6^{\circ}$ C i julu $26,4^{\circ}$ C. Stalan povjetarac blaži vrućinu za ljetnih mjeseci. Snijeg i nagle promjene temperature nijesu na Rabu poznate. U godini ima 200 sunčanih dana, a od ovih pada najveći dio u ljetno doba, od maja do septembra. Jesen je ponajviše lijepa i veoma je prikladna za odmor i šetnju u slobodnoj prirodi. Sve ove klimatske prilike čine Rab veoma prikladnim za liječenje i oporavak tokom cijele godine.

Sezona kupanja traje od 1. maja do svršetka oktobra. Rab ima tri morska kupališta s finim, mekanim pijeskom. More je plitko i postepeno prelazi u dubinu, zato su kupališta na Rabu veoma prikladna za djecu i za one, koji ne znaju plivati. Kupališta se nalaze tik grada, pa se do njih stiže pješice ili lađi-



Grad
Uville - Stadt
Rab

Otok Rab
Ile - Insel
Rab

Foto »Zaza«

*Grad
Ville - Stadt
Rab*

*Otok Rab
Ile - Insel
Rab*

Foto Dušan Čeh



cama. U sv. Eufemiji dopušteno je besplatno kupanje duž promenade.

Rab je prvenstveno lječilište i kupalište, pa zato u njemu nema gradske buke. Pa ipak je boravak na Rabu ugodan i zabavan. U sezoni svira na Rabu nekoliko jazz-orkestara i ruskih balalajka. Ima i dancinga. Osim toga priređuju se razne zabave, koncerti, venecijanske noći i sl. Prilika za kopneni i vodeni sport: tenis, jedrenje, veslanje, plivačke utakmice, veslačke utakmice, teniske utakmice, ribolov.

Okolica Raba je veoma zanimljiva i krasna, pa ima mnogo mogućnosti za izlete i šetnje: u Barbat, Kaštel, zaton Matovicu, šumu Dunda, Supetarsku Dragu, Sv. Kristofor, Suhu Puntu Sv. Eufemiju. Svagdje prilike za kupanje i za doručak. Izleti motornim čamcem u Jablanac i Zavrtnicu, Lopar, te svakog dana brzim parobrodom u Bašku, Senj i druga mjesta. Uspon na Tinjarosu (408 m) odakle puca divan vidik; sv. Danilo, u guduru Janjinu itd.

Rab ima PTT, 3 liječnika, apoteku, parfumerije, fotoateliere, moderne dvorane za friziranje.

Redovite parobrodskе veze s glavnim lukama Hrvatskog Primorja i Dalmacije.

Hoteli: Adrija, Astorija, Bristol (Vila Vilma), Central, Grand Hotel, Villa Cassia, Grand Hotel Imperijal, Kontinental, Miramar, Palace Hotel Praha, Park Hotel, Slavija.

Pensioni: Zagreb, Vila Sofija, Ribarić, Pende, Debelić.
Gostionice: Gradska loža, Rivijera, Zvonimir, Danica.
Kavane: Korzo, Istra, Jadran.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Rab.

LOPAR

Lopar je malo mjesto na sjevernom rubu otoka Raba s velikim i veoma lijepim žalom, a leži u kraju punom zelenila i vinograda. Priroda je Lopar obdarila ljepotom. U samomu zalivu ima nekoliko otočića, koji podaju Loparu naročit čar. U Loparu je glasovit lov na fazane u nedalekoj šumi. Ima prilike i za lov na divlje golubove i nedaleko od Lopara na orlove. Jedrenje i ribolov. Lijepi izleti u okolicu i u grad Rab.

Lopar ima izravnu brzu parobrodsku vezu svakog dana u sezoni sa Sušakom i sa Senjom.

Posjetiocici, koji traže samo odmor i tiho kupalište, naći će u Loparu savršen mir, prirodnu ljepotu i dobre pensione.

Hotel Lopar. Vila Sonja.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Lopar.

OTOK PAG

Najjužniji otok gornjega Jadrana, Pag, pružio se u dužinu, ispresjecan velikim zalivima. U unutrašnjosti Paga leži jezero Velo Blato, zahvalan revijer za ribare i lovce.

Po veličini je otok Pag treći dalmatinski otok (295 četv. km). Ostrvo presijecaju uzdužno niski gorski lanci. Najveći je vis Vid (348 m). Zalivi su neobično produženi i dosiju dužinu od 8 do 11 km. Jugozapadni dio otoka zaprema šuma divljih voćaka, a i sjeverozapadni rt, od Novalje Nove pa do rta Lunja pokriven je šumom. Kada duva bura, zanosi slanu pjenu duboko u unutrašnjost otoka, pa se čini kao da je pojedine dijelove otoka prekrilo inje. Stanovništvo se bavi stočarstvom i lovom tunu, srdjela, skuša, jegulja i kornjača. Glasovit je paški sir »Jugoslovenski parmezan«. U velikim solanama kod Paga i Novalje dobiva se morska sô.

Pag se prvi puta u povijesti spominje pr. Hr. pod imenom Gisa. Tu je bilo naselje istog imena po svoj prilici na mjestu, gdje se danas nalazi selo Povljan, 12 km daleko od današnjeg grada Paga. Kada Rimljani zagospodariše otokom, pojavilo se ime Pamodus za otok Pag, a tako isto i ime Pagus za naselje, koje se nalazilo 24 km zapadno od Gise. Na tom mjestu stoji danas Kaska, poznata s lova na tune. Predanje veli, da su naselja na otoku Pagu u srednjem vijeku više puta napadali razni nepristatelji, te su ih pustošili. Najžešće su se bile bitke sa Zadranimi, koji su se htjeli po svaku cijenu dočepati bogatih paških solana. Po pisanju ninskih ljetopisaca u ovim je borbama ko-

Grad

Ville - Stad.

Pag

Otok Pag

Ile - Insel

Pag



načno pobijedio Pag. Otada datira i osnivanje istoimenoga glavnog mjesta Paga, što ga osnovaše izbjeglice, koji su u tim bitkama stradali od požara.

PAG

Leži u istoimenom zalivu, u koji se ulazi kroz Paška vrata. Grad postoji već od 15 vijeka, pa se u njemu na svakom koraku nailazi na starine. Velika katedrala u romanskom stilu, iz 14 vijeka, s jednom slikom Tintoretta. Kneževska palača, nekada sjedište mletačkih knezova, ima veoma lijep i zanimljiv uklesan portal. Izvan samog grada nalazi se državna solana, do koje se dolazi morem ili kopnom, te gosti imaju prilike da se upoznaju s fabrikacijom soli. Paška solana proizvodi godišnje 12 miliona kg morske soli. Na solanu se nadovezuje lijepo morsko kupalište sa žalom, koji je dug 1 km. Pred gradskim kabinama pruža se pličina s finim pješčanim dnom i seže u dužinu do 100 m daleko od obale, pa je zbog toga ovo kupalište veoma podesno za djecu i za one, koji ne znaju plivati. Boležljivim se gostima preporučuje, da se posavjetuju s liječnikom prije nego što dođu na kupanje. Ločunja ima veoma ljekovito blatno dno za liječenje reumatičnih bolesti. Uopće je na Pagu moguće liječiti sve bolesti, koje zahtijevaju čist morski uzduh bez prašine i sve one blagodati, što ih daju more i sunce.

Protuindikacije: Ne primaju se tuberkulozni bolesnici s vrućicom, kao ni bolesnici s otvorenim ranama.

Na Pagu vlada mediteransko podneblje s neznatnim promjenama temperature. Ljetna se žega lako podnosi, jer je ublažuje jedva osjetan stalan povjetarac.

Lijepa priroda privlači sama goste. Ima obilje lijepih še-

tnja i prilika za izlete kopnom i morem. S južne strane mjesta nalazi se lijepa borova šumica, do koje se dolazi šetnjom, a na sjeveru je isto takva šumica i do nje se dolazi čamcem. Ribolova ima u izobilju, svatko može slobodno loviti. Jedrenje, veslanje, plivanje itd.

Izleti do špilje u Paklenici i u glasoviti Obrovački tjesnac, koji nas ljestvom potpisuje na norveške fjordove. Dva kilometra južno od Paga nalazi se Starigrad s franjevačkim manastirom, u komu se nalazi 900 godina star kip Bogorodice, koji svake godine stanovnici nose u svečanom ophodu do katedrale i natrag, za uspomenu na spasenje mesta od kolere, koja je ondje jednom silno harala.

U Pagu nema bučna kupališna života, ali gosti koji vole bučniju razonodu, naći će je u priredbama kavane »Jadran« (plesne zabave, venecijanske noći itd.).

Putne veze: U ljetnoj sezoni svakog dana parobrod iz Sušaka za Pag i obratno. Autobus iz Gospića do Karlobaga, koji svakog dana, osim ponedjeljka i petka ima priključak na parobrod za Pag i obratno na brzi voz za Zagreb. Pag ima PTT, razne javne ustanove i vlasti, liječnika, apoteku, vodovod s odličnom pitkom vodom.

Hoteli: »Rakamarić«, »Velebit«, »Paro Juze«.

Obavještenja: Klub za unapređenje prometa stranaca, Pag.

NOVALJA

Novalja je po veličini drugo mjesto na otoku. U blizini mjesta nalaze se rovovi u stijenama, koji — kako se kaže — potječu iz rimskoga doba. Stare ruševine zidina, mahom pod vodom, potječu od prethrišćanskoga grada Gise.



Grad
Ville - Stad
Pag

Otok Pag
Insel - Insel
Pag

SEDAMNAEST OTOKA

Obala sjeverne Dalmacije zaštićena je velikim brojem otoka i otočića, koji u svojim njedrima kriju čitav niz malih obalnih mesta u lijepom položaju, ali ova mjestanca, na žalost, još nijesu tako uredena, da bi udobnošću mogla doći u obzir za promet stranaca i ljetovališnih gosti. Kako su u ovim mjestima prilike prenočišta i obdaništa još dosta primitivne, to se ovdje otvara veliko polje rada organizacijama za promet stranaca. Time što je Zadar bio na sasvim neprirodan način otkinut od svoje matice Jugoslavije i od njega stvoren talijanski enklav izgubili su ovi otoci svoje prirodno prometno središte. Ovih 17 malih otoka jesu: Skerda i Maun, Silba s istoimenim glavnim gradom u veoma krasnom položaju (Gostionica Polović)- Premuda, Škarda, Ist, Melada (drugo je Melada u južnom dalm. arhipelagu!), Tvrdirat, Šestrunj (dug 11 km), Žverinac, Iž s mjestima Veliki i Mali Iž, Rivanj, Žut, Vergada. Stanovništvo ovih 17 malih otoka broji ukupno 7000 duša.

UGLJAN I PAŠMAN

Pred samim Zadrom, uporedo s obalom, leže dva otočna brata: Ugljan i Pašman, koje od zadarskoga kopna dijeli samo uski kanal. Oba su otoka duga zajedno 22 km, najveća im je širina 4 km, a najnaseljeniji su otoci ovoga arhipelaga.

Ugljan ima veoma malo šume, te stanovništvo živi mahom od ribolova i vinogradarstva. S Velikog brda na Ugljanu puca lijep vidik. Stara mletačka tvrđava sv. Mihovil, karakteristično obilježje Ugljana, pruža mogućnosti krasnih vidika na Zadar i okolna ostrvca. Na ugljanu su veća mjesta sv. Eufemija i Preko (Gostionica Ivo Mašina) sučelice Zadru, Kale južno od Preka i na najjužnijem kraju otoka Kukuljica.

Na Pašmanu su naselja: Ždrelac prema Ugljanu, a Banja i Tkon prema Biogradu.

Parobrodarske veze sa Sušakom i sa Šibenikom.

DUGI OTOK I KORNAT

I ova dva otoka teku uporedo s kopnom, a međusobno su odvojeni uskim kanalom. Leže zapadno od Ugljana i Pašmana, udaljeni od kopna oko 8 do 10 km. U kanalu između ova četiri otoka posijano je veliko mnoštvo otočića, s lijepim gustim šumicama i plodnim njivama.

Dugi otok je dug 44 km, a širok 2—3 km. Ima više ribarskih sela s dobrim prenočištima i lijepim, prijatnim kupati-

lištim. Najveći je vis otoka Vela Straža (336 m). Glavno je mjesto Sali s lijepim žalom, a leži na južnoj obali otoka. Druga su manja mjesta na otoku: Luka, Božava, Birbinj, Savar, Soline i Žman, i sve su parobrodarska pristaništa. Lijep je uspon na brdo Bručastac ($\frac{3}{4}$ s. iz Sali). S njegova vrha puca vidik na bližu okolicu, a dalje preko Jadranu na brda oko Ancone u Italiji. Odavle se na zapad i na istok vidi velik dio Dalmacije. Poludnevnim izletom stiže se do Strašne Peći. To je spilja, koja sa svojim velikim sigama, visokim do 5 m i debelim $1\frac{1}{2}$ m, na pogled daje sliku kakva veličanstvenog podzemnog hrama.

Kornat je dug 22 km s vrhom Veli Vrh (236 m). Obala ovoga otoka veoma je podesna za morske i sunčane kupelji. Odlična prilika za pecanje riba. Na otoku Kornatu nema sela, ali je vrijedno pogledati staru mletačku ruševinu.

Izleti čamcem u susjedne zalive, gdje se pružaju nebrojene prilike za ribolov (tune, palamide, barbuni, languste i jastozi). Izleti brodom na susjedne otočice.

BIOGRAD

Stari, historijski znamenit gradić Biograd leži 28 km južno od Zadra. U povijesti se spominje 950 godine po prvi put. U 11 vijeku razvio se Biograd uveliku i stekao znatan ugled kao najvažniji grad hrvatskoga kraljevstva. Stara Blandona (ili: Alba Maris) imala je kraljevski dvor i bila je omiljeno sjedište hrvatskoga kralja Krešimira III. Kada je po izginiću narodne dinastije ugarski kralj Koloman postao 1102 god. hrvatskim kraljem, bio je okrunjen u Biogradu. Godine 1125 mletačka mornarica sravni Biograd sa zemljom i otada se ovaj nekada cvjetni i napredni grad nije više podigao do stare moći i sjaja. Biogradski se biskup preselio tada u Skradin. Na tkonskom brijezu otoka Pašmana sučelice Biogradu stoji benediktinski samostan, koji je kralj Petar Kresimir u svoje vrijeme bio obilato obdario. Teške je nedaće pretrpio Biograd u 16 i 17 vijeku od Turaka, tako da od njegove nekadašnje veličine ima danas samo neznatnih ostataka.

Izleti: u Ravne kotare, najbolje kolima, putem Biograd—Benkovac. Na raskršću puta Zadar—Skradin i Novigrad—Vrana leži lijep gradić Benkovac, glavno mjesto Ravnih kotara. U blizini stoji na uzvisini dvorac Perušić, nekada vlasništvo porodice Šubića, čvrsta brana protiv nadiranja Turaka s jedne i Mlečana s druge strane. Oko 10 km dalje stiže se u Nadin, nekadašnji rimski Nadinium. Stara tvrda kula Gradina, 266 m nad morem, pruža dalek vidik na Ninski zaton, na Benkovac i sve do rimskoga grada Aserije. Ova je kula imala va-

Šibenik

Seljaci
Payans
Bauern

Foto
»Putnik«



žnu zadaću u srednjevjekovnim bojevima. Od Benkovca 6 km dalje stoji selo Podgrade s ruševinama Ascrije, koja je po svoj prilici postojala još davno prije Hr. r., a u 4 vijeku po Hr. r. bila je ognjištem bujna života. Mnoge iskopine nadene na ovome mjestu dale su obilan arheološki materijal, među ostalim dva velika vratna zabata, debela oko 1 m, jedan vratni ukras s natpisom, jednu korintsku glavicu, vrčeve, nakite i novac.

Ako se uputimo iz Benkovca na jug, naići ćemo 12 km daleko na najveće dalmatinsko jezero: Vransko Jezero. Stari kanal spaja sa selom Pakošćane na morskoj obali. U tursko doba bijaše selo Vrana sjedište turskih vojskova Duragbegovića. Blizu sela nalaze se ruševine nekadašnjega Vranskog manastira, koji je najprije pripadao Templarcima, a kasnije Ivanovcima. U ovome manastiru izrekao je Ivan Pališna smrtnu presudu kraljici Jelisaveti, ženi ugarskoga kralja Ljudevita Velikoga.

Hoteli: Vrana, Liburnija i dosta privatnih stanova.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Biograd.

OTOCI PRED ŠIBENIKOM

Pred ulazom u šibensku luku leži velik broj malih otoka, koji u staro doba bijahu poznati pod imenom Celadussae. Svi ovi otoci zajedno imaju oko 12.000 stanovnika, a zapremanju ukupno površinu od 70 četv. km. Najveći je među njima Murter (nekadašnji rimski Colentum), koji s kopnom spaja pokretan most. Murter je dug 11 km. Na ovomu mjestu leži glavna varoš Murtera Tijesno. Druga su mjesta na otoku: Betina, Murter, Hlaminja i Zloselo. Stanovništvo je imućno. Otok Žirje s istoimenim glavnim mjestom, također veoma plodan. Zatim otok Kaprije, te pred samim ulazom u šibensku luku Zelen, Zmajan, Prvić-Šepurina, s dva krasna mjestanca Prvićem i Šepurinom, i otok Zla-

rin, s istoimenim glavnim mjestom. Stanovnici ovoga otoka bave se lovom na spužve i korale. Dalje na jug leži Rogoznica s istoimenim glavnim mjestom, koje u vrijeme velikih oluja daje pomorcima u svojoj prostranoj luci sigurno sklonište. Rogoznica je tih morsko kupalište i odlikuje se vanredno blagom klimom, zato mnogi veoma rado ovdje provode ljeto.

ŠIBENIK

Na ušću rijeke Krke u divnu i prostranu luku nanizao se na strmenitoj obali u polukrugu bijeli grad Šibenik. Kada ulazimo u luku, opazićemo tri tvrđave: Šibeničevac, Sv. Ivan i Sv. Anu, koje danas imaju više historijsko nego li strategijsko značenje.

U nizu dalmatinskih gradova na našem Jadranu grad Šibenik zauzima odlično mjesto u historijsko-umjetničkom i u privredno-industrijskom pogledu.

Šibenik je jedini grad na istočnoj obali Jadrana, koji svoje osnivanje vodi isključivo od Hrvata — od plemenitaške porodice Šubića. U povijesti se Šibenik prvi put spominje u 10 vijeku, i to kao tvrđava. Pod hrvatskim se kraljevima razvio Šibenik u grad. Sjajno doba Šibenika pada u doba kralja Petra Krešimira, koji mu je podijelio naslov kraljevskoga grada. Po izumiranju narodne dinastije u 12 vijeku, Šibenik je bio pretežno autonoman grad, i to naizmjenice pod zaštitom ugarsko-hrvatskih kraljeva, knezova Šubića i mletačke republike, dok ga 1412 konačno ne osvojiše Mlečani, te je pod njihovom vlašću ostao sve do 1797 godine. U 16 i 17 vijeku Šibenik je izdržao nekoliko turskih navala i opsjedanja. Najžešće je navalu preturio 1647 godine. U to su doba podignute tvrđave na susjednim brežuljcima i u kanalu. Od 1797 do 1805 godine vladali su Šibeniku Habzburgovci, a onda do 1813 Napoleon, te opet potpade pod habzburšku vlast, do 1918. Nakon trogodišnje



Šibenik

Luka
Port
Hafen

Foto L. Griesbach

okupacije od strane talijanske vojske bio je Šibenik 12 juna 1921 prisajedinjen svojoj majci Jugoslaviji.

U kulturnom pogledu pada najsjajnije doba Šibenika u 15 vijek. U to doba su u Šibeniku radili domaći humanisti i grad bijaše središte cijele dalmatinske umjetnosti. Tada je arhitekt Juraj Dalmatinac (*Georgius Mathei Dalmaticus*) osnovao u Šibeniku umjetničku školu, koja je osim svoje glavne svrhe — građenje katedrale — razvijala u cijeloj Dalmaciji, čak i u nekojim talijanskim gradovima, svoju umjetničku djelatnost. Najveći dio šibenskih umjetničkih znamenitosti potjeće iz onoga vremena. Zanimljivo je da se u 15 vijeku u Šibeniku razvila renesansa do visokog stupnja sasvim nezavisno od Italije, te je usred srenejevjekovnih gradskih bedema stvorila divan biser — katedralu, — koja svojom umjetničkom ljepotom zasjenjuje mnoge glasovite crkve zapada Evrope. Gradnju ove crkve započeše 1431 Franjo Jakovljev i Juraj Orsini u slogu Venecijanske gotike. —

Nastavljena je 1441 u novom slogu Jurja Dalmatinca. Polagano se razvijala gradnja sa svedenim kamenitim krovom i s elegantnim kubetom, koji je po nacrtima Jurja Dalmatinca dovršio njen treći arhitekt Nikola Floretinac godine 1530, da se konično dovršena pokaže u punu sjaju veličanstvena spomenika rane renesanse. Crkva je sagradena posve od kamena te s kubetom i krovom od velikih kamenih ploča prestatvila unikum gradevne umjetnosti. Vanredno je lijepa i veličanstvena unutrašnjost crkve s krasnim urešima i umjetnički s mnogo ukusa isklesanim glavicama. Gledalac stoji zadivljen pred skladom njenih dimenzija. Remekdjelo kiparske umjetnosti je krstionica u donjem dijelu crkve pod apsidom. Temeljni oblik crkve je latinski krst. Nad prekršćem diže se silno kuce. Na vanjskoj strani apsida na horu friz sa 71 rezbarenom karikiriranom glavom, što prestatvjuju kraljeve, pjesnike, ljudake i učenjake. Dijelom su to portreti slavnih savremenika. Na pročelju se nalazi divan portal, na komu je prikazan Strašni sud i apostoli s



Sibenik Foto »I-utnik«
Portal Stolne crkve
Le portail de la Cathédrale
Portal der Domkirche



Šibenik

Zvonik s balkonima iz 17 vijeka
Balcon à cloches du 17 siècle
Glockenerker aus dem 17 Jahrh.

osim toga divne freske slike i umjetnički uistinu izrađen drven strop 17 vijeka. Osobitu pažnju zaslužuje i zvonik na krovu srpsko-pravoslavne crkve, koji potječe također iz 17 vijeka, i divni drveni stropovi u crkvama sv. Franja i Nikole, sve radovi 17 vijeka.

Šibenik broji danas 16.000 stanovnika, čistih Jugoslovena. Sjedište je katoličkog biskupa i pravoslavnog vladike, ima sud, sresko načelstvo, dvije gimnazije, trgovacku, učiteljsku školu i školu mornaričkog podmlatka. Šibenik ima mnoga aktivna kulturna, nacionalna, dobrotvorna, sportska i glazbena društva. Česte su pretstave u gradskom pozorištu.

Burna povjesna prošlost Šibenika ostavila je za sobom velik broj umjetničkih dragocjenih spomenika, koji Šibeniku daju čaroban izgled herojske romantike. Tako na pr. tri ranije spomenute tvrđave iz 15 i 16 vijeka i jedna četvrta koja brani ulaz u luku. U Gradskom perivoju, koji se prostire sučelice luci, stoji spomenik hrvatskoga pjesnika i filozofa Nikole Tomma-

Hristom. Na lađi sa strane je portal s dva lava (Lavlja vrata). Ovaj portal predstavlja ulazak u raj. Nad ulazom likovi sv. Petra i Pavla. Kupula počiva na četiri monolitna stupa, koji se izvijaju u osmokutne lukove. Ovo je rješenje veoma smjelo izvedeno na osnovi nečuvenih statičkih proračuna. Katedrala je $38\frac{1}{2}$ m duga, 14 m široka i do vrha kubeta 32 m visoka. Njena je gradnja stajala u svoje vrijeme 80.000 zlatnih cekina.

Na Wilsonovu trgu, sučelice katedrali, stoji Gradsko vijećnica s ložom, dovršena 1542 godine. Zamjetno je mjetničko djelo crkva sv. Ivana na Zelenom trgu, s lijepim zvonikom i sa stubištem, što ga je izradio umjetnik Pribislavić. U Novoj Crkvi je znamenit kiparski rad Nikole Floretinca »Polaganje Hristovo u grob«,

Šibenik

Zborna crkva:

Dio hora

Cathédrale:

Une partie du
choeur

Domkirche:

Teil des Chors



Foto »Putnik«.

sea. S tvrđave Šubićevac, koja se uzdiže tik iza grada, puca divan vidik na grad, luku i otoke.

Marljivi Šibenčani uvelike sudjeluju u jugoslovenskoj izvoznoj trgovini. Osim vina i ulja, najvažnijih proizvoda ovoga kraja, dobro je razvijeno i ribarstvo. Izvoze uglavnom drvo, bauksit, kalijum-cijanamid, ugalj i šibenske industrijske proizvode: likere, karbid, sapun i tjestenine. Velika električna centrala na vodopadima Krke daje potrebnu pogonsku snagu.

Šibenik ima dosta udobnih parobrodskih veza s lukama sjevernog i južnog Jadranu, s Italijom i s Grčkom, a lička ga željeznična veža sa Zagrebom i Beogradom.

Šibensko morsko kupalište »Jadrija«, radi veoma povoljnog položaja na rubu bujna borika, smatra se jednim od najljepših kupališta na Jadranskom moru. Kupalište ima svakog sata parobrodsku vezu s gradom.

Izleti: na slapove Krke, kojima radi njihove ljepote i glasovitosti namjenjujemo zasebno mjesto u ovoj knjizi. U Knin, nakadašnji glavni grad hrvatskoga kraljevstva. Kao takav, Knin je imao nekada i kraljevski dvorac. Kasnije je služio samo kao tvrđava turskih navalja, a Mlečani su ga osvajali nekoliko puta. Na spoljašnjoj građevini tvrđava nosi vidljive tragove tih peripetija, jer njeni pojedini dijelovi potječu od Turaka, Madžara, Mlečana, Francuza i Austrijanaca. Glavni kaštel tvrđave ostavlja dubok dojam na gledaoca, a veoma je dobro očuvan. S kaštelom puca vidik naokolo po romantičnoj okolici. U Kninu su još uvijek dobro očuvani stari narodni običaji i nošnje, a rijetka je znamenitost kninski muzej s prehistorijskim i rimskim nalazima, kao i s bogatom zbirkom iz slovenske prošlosti.

Izlet do ruševina rimskoga Burnuma. Parobromom iz Šibenika u Skradin za $1\frac{1}{2}$ s. vožnje. Autotura Skradin—Bribir—Rudele 3—4 s. Iz Skradina se stiže autom za dva sata u Bribir, nekadašnje sjedište hrvatskih vojvoda Šubića. Dalje u Kistanje, geološki zanimljiv put (okamenjene puževe kućice, ostaci

biljaka itd.). Kistanje je prijatno mjestance. U blizini su dvije sigaste špilje, jedna u dolini Carigradskoj drazi s lijepim cvjetlikim formacijama, a druga na putu za Vučković, s visokim stupovima. Još sat dalje put Knina stiže se u selo Rudele, a odavde za nekoliko minuta na polje ruševina staroga rimskoga grada Burnuma, koji se u ono vrijeme zvao i Civitas Burnistarum, glavni trgovacki grad liburnskoga plemena Antarijata. Kasnije tu bijaše sjedište 11 legije, što pokazuju brojne iskopine: oružje, prstenje, nakiti i novac sa znakom te legije. Godine 537 odbiše Rimljani od Burnuma navalnu Gotskog vojskovođe Uhigtileja, ali već 639 sravniše Avari Burnum sa zemljom i više se taj grad ne podiže. Glavne su ruševine jednog slavoluka (navodno Trajanov Slavoluk pri njegovu pobjedonosnom povratku iz Dakije). Na istom se mjestu nalazi kameni natpis, koji se odnosi na cara Trajana. Dalje prema selu Rudelama nalaze se ostaci zidova jednog amfiteatra i jednoga rimskog vodovoda.

Zatim još izleti u Drniš, Petrovopolje, zapadno od Drniša ilirsko selo Tribolum, gdje se danas nalazi najveća jugoslovenska bauksitna tvornica. Tri kilometra od Drniša je Siverić s ugljenim rudnikom Prominom.

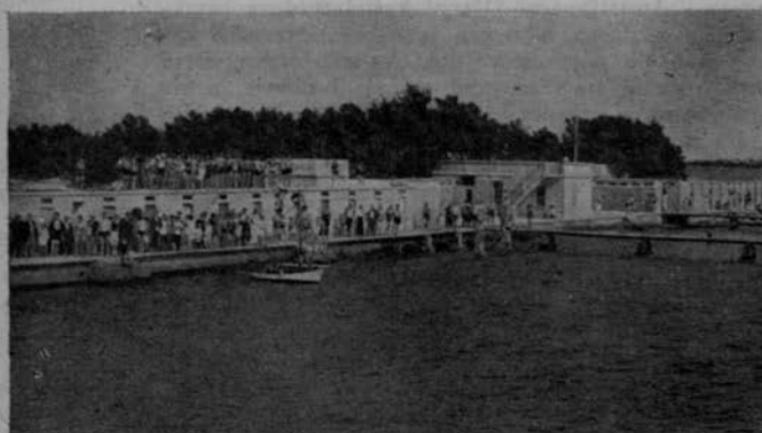
Hoteli: Grand-Hotel Krka, Hotel de la Ville, Hotel Kosovo, Hotel Velebit, Hotel Šibenik.

Kavane: Krka, Medulić, Istra, Narodna kavana.

Obavještenja: »Putnik« Šibenik.

SLAPOVI KRKE

Jedna od najvećih i najprivlačnijih ljepota Dalmacije jeste rijeka Krka, koju mnogi s pravom nazivaju »Jugoslovenska Niagara«. U relativno kratkom toku — nešto više od 60 km — stvara niz krasnih slapova. Čarobna igra vode, vijugavost rijeke, duboki strmi klanci i osebujno bilje, koje prekriva njene obale, tvore romantičnu sliku, pred kojom posmatralac stoji očaran veličanstvenošću prirodne ljepote.



Šibenik
Kupalište
Bains
Bad
»Jadrina«

Rijeka Krka

La rivière

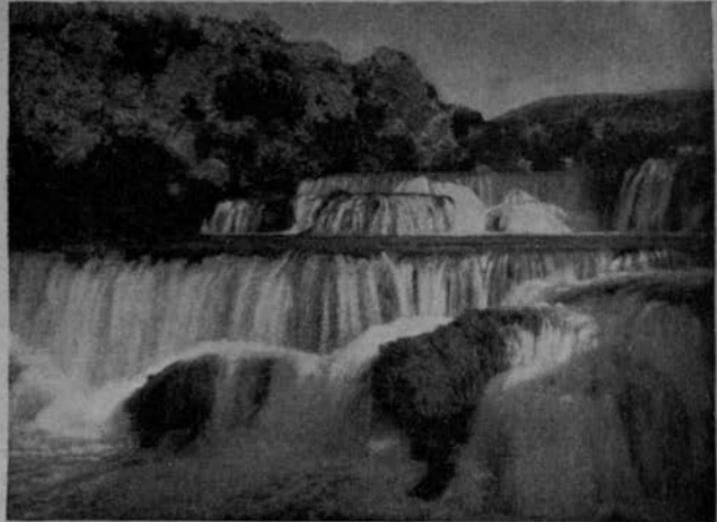
Krka

Krka-Fluss

Slapovi

Cataractes

Wasserfälle



Krka izvire iz pećine podno brda Krševca, sjeverno od Knina. Nad pećinom Krke, na mjestu gdje joj pridolazi pritočka Krčić, pada ovaj s visine od 22 m u Krku i svojim na pogled živim i obijesnim vodoskocima stvara prvi Krkin vodopad — Topoljski slap. Ovaj veličanstven prizor još je zanimljiviji zimi, kada se voda smrzava pa se vodenii mosuri duginim bojama prelivaju na suncu. Veoma se lijepo može posmatrati slap s kamena mosta, koji se nalazi do slapa. Krka teče dalje Kninskim poljem, koje se prostire između obronaka Dinare (1830 m), Promince (1148 m) i Svilaje (1510 m). Tu joj pridolazi nekoliko potoka, vijuga se oko Knina i stiska se kod Atlagića Mosta i brda sv. Spasa, na kome se gordo širi stara tvrđava. Dva i po kilometra od Knina sliva se u Krku Butišnica, te tu čini mali slapić. Sedam kilometara od Knina širi se Krka u krasno Bobodolsko (Marasović-) Jezero, da ubrzo zatim prijede u slap »Bilušić-Buk«. Bijela voda naširoko preskače terasu i onda se u dva snažna izliva bijesno baca s visine od 20 m u dubinu, dok sitna, prašinasta pjena pršti naokolo iskreći se na sunčevim zracima. Ovaj drugi slap već pripada srednjem toku Krke. Nakon puta od $1\frac{1}{2}$ km stižemo na Bjelober ili Čorić-jezero, koje je dugo oko 1300 m i široko 400 m. Odavle se Krka probija među slikovitim klisurama i podno visokih grebena, da nas na kratku putu od svega tri i po kilometra iznenadi sa četiri krasna slapa: Brljanom, Manojlovcem, Sondovjelom i Miljackom. Brljan se dijeli na desetak krasnih vodopada u visini od 16 do 20 m, a 400 m dalje slijedi najljepši i najveći slap Manojlovac, koji slikovitošću i ljepotom premaša i najglasovitije evropske slappe. Obzorje mu tvore dinarska brda, oko voda svuda zelenilo: mahovina, bršljan, lišaji i vilinkosa po okolnom stijenju. Sve je puno favorova, vrba, trepetljika i jela, a iz daljine dopire miris metvice, smilja, kadulje i drugoga gorskog bilja. Voda

protjeće kraj sivih litica i strmenitih klisura, tu i tamo proviriye medu grebenima, vijuga se oko zelenih otočića i gusta grmlja, da se konačno surva strmoglavice u nekoliko rukava. Kao kakva srebrna maglica diže se silna vodena prašina. Najzanimljiviji je odvojen slap, koji pada s visine od 32 m, te uz gromovitu tresku i tutnjavu ispunja gledaoca veličanstvenom grozom, koja se pretvara u pobožno divljenje pred tolikim čudom moćne stvaralačke ruke velike Prirode. A pod slapom šcućurile se sitne tvorevine ljudskih ruka i znoja: maleni mlinovi, iz kojih mile brašnjavi ljudi i njihove natovarene životinje. Peti ovim slalom polagano se mijenja izgled i karakter kraja. Ne gove nenaseljene obale naliče pustinji, zaboravljenoj od svijeta, a ipak je u svojoj jednostavnosti ovaj slap veoma lijep. Pod ovim slalom polagano se mijenja izgled i karakter kraja. Nestaje svih klisura, okolica biva sve ravnija, a bilje sve bujnije. Zelena porječja i trščana polja opkoljavaju rijeku. U tomu na pogled milom kraju stvara se česti vodopad Miljacka s tri kaskade. Ovaj je slap visok 24 m. Na Miljacki je velika električna centrala, koja daje električnu struju Šibeniku. Vlasništvo je društva »La Dalmatiense«. Nakon kratka daljeg toka opet se mijenja krajolik: nestaje bilja, na visokim klisurama dižu se stare gradine Nečven i Trošenj, Krka ponire u jame i spilje, a kod manastira Arhandelovca preskače stepenicu od 7 m. Lijepo se ističe ovaj samostan sa zelenim kubetom, šarenim prozorima i malim zvonikom. U svojoj riznici čuva stare slike, rukopise i isprave. U Brzičkoj strani sve do Roškoga slapa stisla se Krka u dno visokih, okomitih klisura, koje svojom jezivom visinom od 200 m izazivaju u gledaocu strah i divljenje. Ispod kamena rimskog mosta pred slalom žuri se Krka kroz bezbroj sitnih slapova da se onda malo niže od mosta surva u 12 slapova, s visine od 12 do 15 m. u modru vodu i proširi u jezero. Na Roškom slalu je električna centrala društva »Monte Promina«. Odavle teče Krka među strmim, visokim klisurama, da se onda za Babingra-



Krka

Slapovi

Cataractes

Wasserfälle

Trogir

Kamerleungs :

Kaitel

Chatcau

Kastell

Foto

D. Stähler



dom slijе u Visovačko Jezero, koje je dugo $3\frac{1}{2}$ km, a široko oko 750 m. Na jezeru je otok Visovac s franjevačkim samostanom, koji proviruje između čempresa, jablana i brestova. U samostanu se čuva jedna čuvena slika sv. Franja Asiškog, a u zbirci hronika ima nekoliko stotina turskih fermana, koji pričaju o jadima i nevoljama naroda ovoga kraja pod Turcima. Od Visovca do Krkina posljednjeg i najljepšeg slapa ima $7\frac{1}{2}$ km. Prije slapa pridolazi joj Čikola, da se onda ove dvije vode zajedno pripreme da izvedu najkrasniji slap u Jugoslaviji: Skradinski Buk. Slap ima karakter traventinskih vodopada. Dug je 450 m, ima 17 što većih, što manjih stepenica, koje su duge do 200 m. Ukupna visina slapa je 46 m. S vrha Brine vidi se zanimljiva vijuga rijeke i mali zeleni otoci usred modre vode. Slap je pun jablanova, murava (dudova), vrba, smokvarica, maslina, borova, mahovine i dr. Milioni sitnih kapljica pjenjuće se i prše okolo prelivajući se dugim šarama na suncu. Goli mlazovi vode tutnje i grme, da se buka čuje dva kilometra daleko. Nad slapovima lete golubovi, vodomari i druge ptice, a podno slapova skaču i praćakaju se u vodi veseli cipli, kao da se i oni raduju ovolikoj ljepoti prirode. Nakon što je tu stvorila remek-djelo, gubi se Krka u Prukljanskom Jezera i po imenu, jer na izlasku iz jezera postaje Skradinski kanal, kojim plove čak i veće lade.

TROGIR

Trogir je najčudnovatiji među svima gradovima jugoslovenskog Jadrana, a po svojoj slikovitosti posve neobičan, pravi grad iz starih bajka. Leži na otoku. S otokom Čiovom spaja ga pokretan most, a s kopnjem betonski most. Da u luci nema parobroda i da na ulici nema automobila, čovjek bi povjeroval, da ulazi u kakav srednjevjekovni grad. Toliko je sadašnjost poštedjela karakter ovoga milog gradića. Ovaj je dojam pot-

pun, ako noću malko lutamo za mjesecine trogirskim ulicama, u savršenoj tišini, koju ne oskvrnuje nikakav glas ni zvuk sавремена vroglava života. Čovjek se i nehotice prenosi u davno minulu prošlost srednjevjekovnih vitezova i plemenitih dama i stoji zadivljen pred savršenim skladom linija trogirskih crkava i palača. Te bi zgrade znale mnogošta pričati iz burne trogirske prošlosti.

Grad je bio osnovan u 4. vijeku pr. Kr. od grčkih kolonista i dobi ime Tragurion (kozje selo). Tokom vremena to se ime preobrazilo u ime Tragurium, Trahu, Traù i konačno u slavenski Trogir. Rimljani su Trogir dobro poznavali radi mramornog kamenoloma. God. 827 proglašio se Trogir nezavisnim gradom i doživio je nakon toga pod zaštitom ugarsko-hrvatskih kraljeva svoje najljepše i najnaprednije doba, puno slave. A kada je nezasitna Venecija na nj pružila svoju krvavu pandžu, Trogir je pokoljenjima branio svoju slobodu i nezavisnost. U tome ga pomogao Genovežani, zakleti suparnici Venecije, te je njihovom pomoći u 14. vijeku sagradena velika okrugla kula. Ipak podleže Trogir konačno mletačkoj nadmoćnoj sili 1420 godine, ali pod mnogo blažim uslovima negoli ostali dalmatinski gradovi. U odbrunu dragocjene trogirske luke podigao Mlečani kaštel Kamerlengo, koji još i danas stoji, kao i venecijanska kula, današnja klaonica. Između njih stoji Marmontov spomenik. Trogir ostade pod Mlecima sve do njena sloma 1797 godine. Nakon toga dijelio je Trogir sudbinu ostale Dalmacije, ali se Trogir ponosi time, što njime nikada ne moguće zavladati Turci.

Po svojim umjetničkim dragocjenostima i znamenitim starijama grad Trogir je pravi muzej. Rijetko koji grad ima skupljena tolika umjetnička i historijska blaga na tako malenu prostoru. Najveća je trogirska znamenitost Katedrala iz 13. vijeka (stara katedrala porušile Saraceni 1123 g.). God. 1421 bila je katedrala znatno proširena. Kroz predvorje, koje pretstavlja majstorsko gradevinsko djelo s lijepim gotskim prozorom prilazi se glavnom ulazu, koji je 1240 godine izradio trogirski umjet-



Trogir

Lože

Loge

Loggia

Trogir

Mala loža

Petite Loge

Kleine

Loggia



nik Radovan. Ovaj portal smatraju najljepšim spomenikom u državi. Unutrašnjost katedrale je razdijeljena na tri lade, koje su od sredine odijeljene s po 4 stupa. Oltar je okrunjen trostrukim baldakinom, propovjednica je od mramora, harske stolice su divno rezbarene i pretstavljaju rijetku umjetinu. Iz ticijanske škole potječu dvije slike: Magdalena i Hristovo polaganje u grob. U lijepo rezbarenim ormarima čuvaju se u sakristiji vjerske i historijske dragocjenosti, a među njima i kulkica bogatog krunidbenog plašta kralja Bele IV, dva kodeksa ispisana sokovima razna cvijeća na pergamentu, te su im i danas žive boje, spomenica, triptihon izrađen od bjelokosti, evangelistari s minijaturama iz 13 vijeka itd. Tu je i kapela sv. Ivana Trogirskog, zaštitnika grada Trogira, iz g. 1480, u kojoj su likovi apostola i crkvenih otaca u naravnoj veličini. U mramornom oltaru ove kapelice sahranjene su moći sv. Ivana Ursina, koji je u 11 vijeku biskupovao u Trogiru. Ovo remek-djelo dalmatinske renesanse stvorio je Nikola Florentinac i njegov saradnik Andrija Aleši Dračanin. Ovaj potonji izradio je i krstionicu (1467 g.), u kojoj je u reljefu prikazano Hristovo krštenje, a drugi reljef prikazuje sv. Jeronima s lavom. Tu je i kip sv. Ivana Krstitelja, kojemu je posvećena krstionica. Zvonik je građen u raznim slogovima, od gotskoga do baroknog. Nad trećim spratom zvonika nalaze se kipovi četiriju evandelisti, djela Alessandra Vittorija.

Loža iz 1308 g., nekada sudnica i dvorana za svečane zgrade, bila je u 19 vijeku sasvim obnovljena. Reljefi iz 15 vijeka prikazuju Pravdu, sv. Ivana Ursina i sv. Lovrijenca. Pod njima stoji kamena sudačka stolica. Bazilika sv. Barbare iz 9—10 vijeka privlači svojom čudnom arhitekturom i lijepom pleternom ornamentikom. Loži nadesno stoji kula sa satom iz 1467 godine s krasnim plastičnim uresom iz renesanse na pročelju.

Glavni trogirski trg usred grada sačuvao je uglavnom svoj starodrevni izgled. Općinski dom (negdanja duždeva pa-

lača) iz 16 vijeka bio je u kasnijim vremenima više puta obnavljan. U dvorištu se nalazi lijep zdenac okružen hodnicima, koji su omedeni stupovima. U blizini Općinskoga doma nalazi se velika palača Garanjin-Fanfonja sa znamenitom velikom knjižnicom. U dvorištu palače Čipiko sačuvani su kljunovi dvaju galija iz bitke kod Lepanta (1571 g.). Veoma je zanimljiva crkva sv. Dominika iz 14 vijeka s krasnim i zanimljivim drvenim krovom. U unutrašnjosti su dva lijepa oltara, sarkofag porodice Sloboda od Nikole Florentinca. Zidine slike djela su domaćega slikara Ćulinovića, Marijina slika djelo basanske škole, a oltarska slika »Obrezanje Gospodnje« od Palme ml. Do crkve je samostan s lijepim dvorištem i vrtom. Na obali, do gradskih vrata, stoji benediktinski samostan sv. Nikole, koji seže čak do 11 stoljeća. U njemu je uzidan jedan grčki građevni fragment iz 4 vijeka, uspomena osnutka grada Trogira. U samostanskoj crkvi vrijedno je pogledati barokne slike. Od starih gradskih uvrda sačuvan je tmurni kaštel Kamerlengo (1436 g.) s golemom kulom, i tvrđava Sv. Marko iz g. 1470. Na obali stoji bogato urešen dom Trogiranina Ivana Lucića († 1679), velikoga jugoslavenskog historika. Tik uz grad priljubio se krasan park.

Prešavši pokretni most stiže se na otok Čiovo. Ovaj otok zaprema površinu od 31 četv. km, 15 km je dug, a 1–3 km širok. Na južnoj strani otoka diže se njegov najviši vis Kobilica. Odavde se pruža divan vidik na uski morski rukav, koji dijeli Trogir od Čiova, na krasne gajeve čempresa i maslinu na kopnu, s golemin brdom Krbanom i na sam Trogir. Divan je pogled s vrha Vilajice na ribarsko selo Seget, kojega su mramorni kamenolomi već bili poznati Rimljanim. U ono doba otok se zvao Bubus, Bavo ili Baos. Rimski su careva šiljali u zatočenje na ovaj otok one, koji su dopali njihove nemilosti. U gradskom dijelu Čiovu, koji pripada Trogiru, na sjevernoj obali otoka, stoji franjevački samostan iz 16 vijeka. U Zavjetnoj crkvi nalazi se čudotvorni lik bl. Marije, te se svake godine 2 augusta skuplja amo velik broj poklonika. U Saldon-

Trogir

Tiha ulica

*Une rue
silencieuse*

*Stilles
Gässchen*





Trogir

Portal zborne crkve
Le portail de la cathédrale
Portal der Domkirche

S Kaste-
lanske
rivijere
Une partie
de la côte
des 7 chateau
Teil
der Riviera
„Sieben
Kastelle“



skom zatonu na Čiovu nalazi se mala crkva sv. Todor, groblje obližnjega mjesta Okruga, koje ima odlično morsko kupalište i žal. Odavle se stiže do zatona Mavaršćice, odakle se vide otoci Solta i Brač. Jugozapadno od Čiova leži pusti kameniti otok Kraljevac, kamo se 1242 godine bio sklonio kralj Bela bježeći od Tatara.

I savremeni Trogir ima za svakoga stranca mnogo privlačnosti i naročita čara. Ondje, gdje se nekada skupljalo i stanovalo po izbor društvo plemenite gospode, danas sjedi uz jednostavan tkalački stô mirna Trogiranka, ili pak neumorno radi neki bačvar, stolar ili kakav drugi zanatlja. Svi ljubazno dočekuju one, koji pohode njihov mili grad. Lijepo je pogledati i nekako veselije srce zaigra, kada poslije berbe bademova lijepe djevojke po kućnim vežama, po ulicama i trgovima malim maljevima tuckaju bademove prateći ritam svoga rada veselim pjesnicama. Ili kada po jemativi (berbi grožđa) vrijedni Trogirani tjeraju kući magarčiće natovarene Bahusovim darovima.

Trogir ima lijepo sunčano i morsko kupalište na Čiovu, parobrodsku vezu sa Splitom i Sušakom, te poštansku automobilsku vezu s Kaštelima. U gradu je PTT.

Hotel Central. Gostionice: Čudina, Slavija. Privatni stanovi.

Obavještenja: Gradsko načelstvo, Trogir.

SEDAM KAŠTELA

Jedna je od najljepših kopnenih kolskih pruga Dalmacije blagoslovljena obala od Trogira do Splita. Slikovit i veoma zanimljiv obalski put niz Rivijeru sedam Kaštela, sedam bijelih labudova, što se ponosno ogledaju u bistrini Kaštelanskog zaliva. Ime potječe od kaštela, koje mletačka republika podiže u odbranu od turskog nadiranja. Prostor je dug oko 20 km, a put voda uz plodne vinograde, mjestimice zasjenjene gustim maslinama, a s druge strane plâče ga more. Svagdje se pokazuju tragovi gradskih kula i bedema, koji proviruju kroz bujno zelenilo ovog Bogom obdarenog kraja. Ali sedam Kaštela nijesu samo stare utvrde. Oko njih su već u doba njihova postanka ubrzo iznikla napredna naselja, koja na ovoj obali tvore sedam lijepih morskih kupališta i lječilišta.

Sa sjevera štiti Kaštela visoki Kozjak, te je podneblje ovdje veoma blago, jer nema oštih vjetrova, a s juga ih plâče Kaštelanski zaliv, što se poput velika jezera prostire do Čiova i Marjana. U ovom kraju ima izobila lijepa flore: mrča (mirta), lovor, palme, vinova loza, koja daje čuvena kaštelanska vina, masline, smokve itd. U početku je bilo 13 kaštela podignutih protiv Turaka, ali se sačuvalo do danas svega sedam: tri split-



ska — Sućurac, Gomilica, Kambelovac — i četiri trogirska — Lukšić, Stari, Novi i Štafilić. Sva ova naselja imaju lijepa kupališta sa žalom, te su ujedno veoma prijatna zimovališta. Po svuda PTT.

K A Š T E L Š T A F I L I Ć najbliži je Trogiru. U crkvi znameniti drveni kipovi sv. Blaža i Lucije, djela Marina Studina. 200 m na zapad od Štafilića stoji stara tvrđava Nehaj iz 1548 godine, tik uz more. U blizini tvrđe kupalište s kabinama: veoma lijep žal za sunčane kupelji. Izleti u Veliko Polje s brežuljcima sv. Nofar (208 m) i sv. Bara (40 m).

Hotel-Pension Budanko s gostonicom na moru; pensioni: Viktorija, Ergovac, Češki pension, privatni stanova. Kod Nehaja pension Nehaj.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Kaštel Štafilić.

K A Š T E L N O V I, skoro u neposrednom dodiru s Kaštelom Štafilićem, bio je podignut 1512 god. Stara tvrđava služi danas za spremište. Tu je zavjetna crkva sv. Roka, podignuta 1586 g. povodom kuge, koja je onda harala ovim krajem. U crkvi je lijep drven svećev kip, rad Marina Studina. Iz Kaštela Novog veoma prijatni i zanimljivi izleti čamcem na Čiovo, u Trogir, u ostale Kaštele.

Hotel Rivijera Poparić. Privatni stanovi.

K A Š T E L S T A R I, najstariji je između svih kaštela. Sagradila ga je 1476 godine porodica Čipiko. Od tri grada, koji su ovdje bili u svoje doba podignuti, ostala je samo čudna četverouglasta kula, a dalje prema K. Lukšiću od nekadašnje palače samo mala kapela, u kojoj se nalazi grob nesretnih ljubavnika Miljenka i Dobrile, dalmatinskih Romea i Julije. Ulice K. Staroga su veoma živahne, naročito u doba jemavate (berbe grožđa), a stanovnici su veoma vesele i miroljubive čudi. Na

sjeveru od puta, koji teče obalom, kod male crkve sv. Marte vide se ostaci nekadašnjega Bišća (Bihaća), sjedišta hrvatskih knezova u VIII i IX vijeku.

Hoteli: Palace-Hotel Kaštela (Dr. Petar Kamber) i Dependance, Vila Nika, Hotel Rosandić, Privatni stanovi.

Kavana Pavković.

K A Š T E L L U K S I Ć. Stari kaštel, koji sagradiše grofovi Vituri početkom 6 vijeka, s lijepim dvorištem, sav opkoljen vrtovima i perivojem. U unutrašnjosti veoma lijepe arkade. Stara župna crkva bila je sagrađena 1530 g., a nova početkom XVIII vijeka. U crkvi je sačuvan zanimljiv spomenik iz prelaznog doba venecijanske gotike u renesansu, raka sv. Arnira, splitskoga biskupa (oko polovine XV vijeka). Sarkofag je 1835 g. prenesen amo iz Splita. U crkvi ima osim toga nekoliko lijepih slika venecijanske škole XVI vijeka.

K. Lukšić je omiljelo izletište radi prijatnih perivoja i veoma blaga podneblja.

Hotel-Pension Dr. Šoulavi s kupalištem. Vila Justiniana. Priv. stanovi.

Gostionice: Relja, Biliskov.

K A Š T E L K A M B E L O V A C. Željeznička stanica na pruzi Split—Ogulin—Zagreb. Podignut je bio 1566 i naseđen, kao i ostali kašteli, seljačkim izbjeglicama.

Stanovi: Vila Cambj. Gospodarstva: Dračin, Gančević.

K A Š T E L G O M I L I C A. Želj. stanica na pruzi Split—Ogulin—Zagreb. Kaštel je bio u svoje vrijeme podignut na ponuku benediktinskih sestara (opatica), koje su ovdje imale svoje naselje. Najpodesnija polazna tačka za uspon na brdo Kozjak.

Gospodarstva: Pavlov, Rokov i privatni stanovi.

K A Š T E L S U Ć U R A C. Želj. stanica na pruzi Split—Ogulin—Zagreb. K Sućurac leži sakriven među vinogradima i maslinicima. Tragovi starih zidina napominju utvrde, što ih splitski biskupi podigoše u odbranu protiv Turaka.

Gospodarstva: Alfirević, Brančević, Ganza, Luketić. Priv. stanovi.

Sva ova mjesta imaju redovite parobrodskе veze sa Splitom.

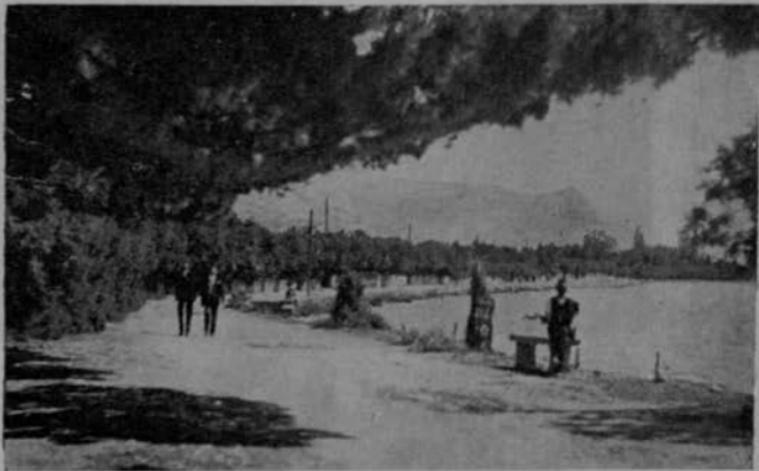


Kaštel Stari

*S kašte-
lanske
rivijere*

*Une partie
de la côte
des 7 cha-
teaux*

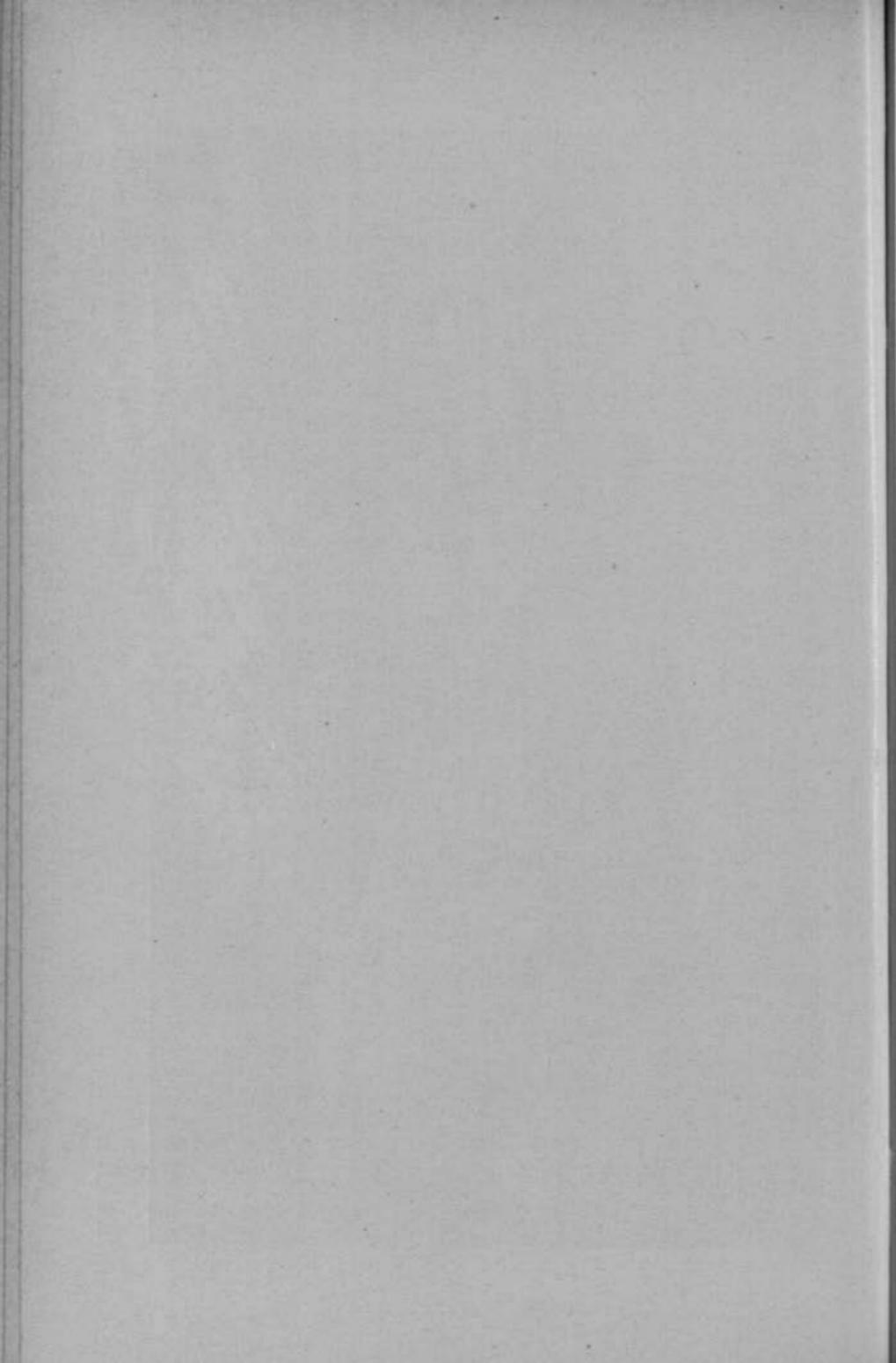
*Teil
der Riviera
»Sieben
Kastelle«*





SPLIT

POGLED S BRDA MARJANA
VUE DE MONT MARJAN
Blick vom Marjan-Berg



SPLIT

U slikovitom položaju, opkoljen brdima i brežuljcima punim vinograda prostire se oko poluokrugle prostrane luke najznamenitiji grad Dalmacije Split sa 36.000 stanovnika, danas već privredno, kulturno i političko središte Dalmacije. Leži na poluotoku, koji sa sjevera pláče Kaštelski zaliv, a s juga Splitski kanal. Na zapadu se nad Splitom diže brdo Marjan, a na sjeveru i na sjeverozapadu zatvaraju panoramu Splita visoke gore Kozjak i Mosor.

Srž grada tvori skupina Dioklecijanove palaće i novi zapadni dio grada, oko kojih su se nанизala predgrađa: Veliki Varoš, Manuš, Dobri i Lučac.

Kako je ovdje obala bogato i zgodno razvedena, te je prostrani Kaštelski (Solinski) zaliv bio odvijek ladjama i pomorcima sigurnim skloništem od nepogoda i čestih nastaja gusara, razumljivo je, da je Split s okolicom imao znatnu zadaću u najstarije historijsko, a po svoj prilici i u prehistojsko doba. Kao u ostaloj Dalmaciji, tako su i ovdje bili najstariji stanovnici Iliri, čije je ratoborno pleme Delmata imalo glavno sjedište u Delminiju, na ovisoku brijezu, u neposrednoj blizini današnjega Županjca (Duvanjsko polje) u Bosni. Početkom IV vijeka pr. Hr. naseliše se u ove krajeve grčki kolonisti, koji su trgovali s ilirskim plemenima. Grčka kolonija Issa (Vis) osnova nekoliko naseljena na kopnu: Tragurion (Trogir), Epetion (Stobreč) i Salona. Razmiricama došljaka Grka i Ilira okoristiše se Rimljani da ovu blizu i od talijanske mnogo zgodniju obalu podvrgnu svojoj interesnoj sferi. Konačnu okupaciju Dalmacije provedoše Rimljani pod carem Augustom. Glavnim gradom rimske pokrajine postade Salona (Solin). Solinu se podiže ugled i značenje kada je 293 g. po Hr. Dioklecijan na zemljištu današnjega Splita osnovao novu carsku rezidenciju. Legenda kaže, da je car Dioklecijan poslao liječnike i graditelje na sve strane svoga carstva, da pronađu zgodno i zdravo mjesto, da tu po-



Foto D. Stühler

Split - Peristil

Spomenik Grguru Ninskому
Monument à Grgur Ninski
Grgur Ninski's Denkmal

digne novu palaču za stalni boravak. Grčki majstori podigose na mjestu današnjega Splita veličanstvenu carsku palaču u obliku velikoga vojničkog tabora sa sjajnim i raskošnim sobama, s toplim kupeljima, mauzolejem, sa knjižnicom itd. Tu je Dioklecijan proveo ostatak svoga života, i tu je umro (313 g.). Kada Avari 615 g. bijahu razorili Solin, nastaniše se izbjeglice iz ovoga grada na otoke i u tada već opustjelu Dioklecijanovu palaču. Time b'še udareni temelji novome gradu Splitu. Po odlasku Avara ostadoše Hrvati u ovim krajevima i naseliše se u blizini razorenih i opustošenih gradova. Romani se vraćaju sa otoka i naseljavaju Dioklecijanovu palaču dalje. Ovo je naseljavanje trajalo oko 200 godina, i za to doba nemamo nikakvih podataka. Kako su se Hrvati ovdje stalno naselili i živjeli u miru i slozi s romanskim stanovništvom, započela je u Dioklecijanovu gradu krajem VIII stoljeća reorganizacija crkvenoga života. U to su doba Hrvati bil već napredni u kulturi, te su hrvatski vladari u 9 vijeku podigli mnoge crkve, od kojih se razvaline i ostaci još i danas vide u okolini Splita (Bihać, Ružnice, Solin), kao što ih ima i na drugim mjestima. Kada je izumrla narodna kraljevska dinastija, prešla su prava hrvatskih kraljeva na nosioce ugarske krune. Tako je i Split s ostalom Dalmacijom dospio pod vlast ugarskih kraljeva. U borbama ugarske krune i Venecije za posjed Dalmacije Split je početkom 14 vijeka prešao privremeno u mletačke ruke, ali ga je početkom 15 vijeka osvojio vojvoda Hrvoje i proglašio se vojvodom grada Splita. God. 140. prijede Split s Trogirom u trajan posjed Venecije, koja je njime vladala sve do 1797 god. Već početkom 16 vijeka podigose Mlečani oko Splita čvrste zidine, ali su početkom 18 vijeka srušene. Predgrada: Veliki Varoš, Dobri, Manuš i Lučac nastala su naseljavanjem izbjeglica, koji su amo dobjezali pred nadiranjem Turaka. Iako su Turci dugo držali u svojim rukama tvrdavu Klis, ipak im nikada nije pošlo za rukom da zagospodare Splitom. Poslije Mlečana nadode austrijska vla-



Split

Francuska
obala

Le Quai
Français

Der Französ.
Kai

Foto
D. Stühler

Split

Niepmann :
Rekonstr.
Dioklecijanove
palače
Palais
Dioclétien
Diokletians
Palast

Foto »Arhiv
za propagandu
Jadrana«



davina. Split se naglo dizao i napredovao. Dobio je željezničku vezu sa Šibenikom i Kninom. Premda je austrijska vlast uvelike potpomagala talijanstvo u Dalmaciji, hoteći time potisnuti težnje Dalmacije za nacionalnom slobodom i skrenuti ih na sasvim drugi borbeni pravac, ipak se Split i u nacionalno-političkom pogledu toliko podigao, da ni sama austrijska vlast nije mogla sprječiti polaganu, ali sustavnu pripremu Splita za dogadaje 1918 godine, kad je Split s ostalom Dalmacijom postigao nacionalnu nezavisnost sjedinišći se s ostalim svojim bratskim zemljama u Kraljevinu Jugoslaviju.

Otada Split napreduje veoma brzo, postaje ne samo najveći grad Dalmacije, nego i njen privredni i kulturni centar, a njegova važnost u svakom pogledu doći će nesumnjivo do puna izraza onda, kada bude željeznicom vezan sa svojim prirodnim zaledem, s Bosnom i preko nje sa cijelom istočnom Jugoslavjom.

Razne vladavine, od Rimljana pa sve do najnovijega doba, ostavile su vidne tragove svoga rada u Splitu. Kulture raznih razdoblja oličene su u ovom gradu u nebrojenim spomenicima. Najznačajniji spomenik Splita je svakako Dioklecijanova palača, od koje je i potekao današnji Split.

DIOKLECIJANOVA PALAČA. Po carevoj zapovijedi sagradio je neki graditelj Grk oko god. 295—305 ovu palaču, koja je po prvotnoj namjeri trebala da bude raskošan stan cara Dioklecijana. Spolašnjim oblikom četvorine i unutrašnjim tlorisom, kao i upravnim smjerom glavnih ulica potpisuje nas ova palača na starorimski vojnički tabor. Gradena je od bračkoga kamena. Danas stanuje unutar zidova ove palače preko 3000 ljudi u nekih 300 kuća najraznovrsnijeg oblika i izgleda u labirintu ulica i uličica. Čudno se doima protivnost zelenih prozorskih zaslona »grilja« s onim starim, ozbiljnim

kamenjem davno minulih vremena! Dioklecijanova je palača najgolemiji spomenik, što ga je ostavilo rimsko carstvo na ovoj obali Jadrana, a slikovitošću mu nije ravan nijedan spomenik iz rimskih dana bilo gdje u Evropi, iako su poneki dijelovi bili u ono doba gradeni žurno, jer je palaču trebalo što prije dogotoviti za bolesna cara.

Palača je imala 4 kapije: na zapadu željeznu kapiju (Porta ferrea), na današnjem Narodnog trgu, na istoku Srebrnu kapiju (Porta argentea), koja je skoro sasvim nestala, a i ono malo što je od nje preostalo, skriveno je crkvom Dušica. Na sjeveru je Zlatna kapija (Porta aurea), prilično očuvana, te i danas može da izazove dojam davno minulih dana; na jugu u luci Mjedena kapija (Porta Aenea). Svaka je kapija imala u unutrašnjosti palače četverouglasto predvorje (prilaz), od kojih su ostala očuvana ona na zapadnoj i sjevernoj strani. Spolja su bile po dvije osmougle kule i između ovih i krajnjih kula na uglovima palače još po jedna četverouglasta kula (Vidi sliku: Rekonstrukcija Dioklecijanove palače po Niemannu). Sve ove kule na istoku i na sjeveru porušene su u god. 1629-1632, dok su kule na zapadnom pročelju ostale većim dijelom ugrađene i skrivene u zidovima kuća, koje su tu kasnije građene. Tako se na pr. temelji jedne osmougaone kule na Željeznoj kapiji nalaze očuvani u pločniku trgovine E. Ševeljevića. Kako je palača bila građena na zemljistu koje se na sjever penje, to je južno pročelje (visoko 24 m) bilo više od sjevernog pročelja. Sjeverno i južno pročelje imalo je blaži arhitektonski oblik od onih drugih dvaju pročelja, a naročito južno pročelje, okrenuto prema moru. Stijene ovoga pročelja dizale su se nekada ravno iz mora, a 9 m nad morem (danas samo 6,5) prostirao se duž cijela pročelja prostran trijem s arkadama, kojih su stupovi nekada stajali na podnošcima (konsole), a nad njima lijepo izvijeni ukrašeni lukovi, koji se danas ne vide, jer su dijelom srušeni, a dijelom uzidani u sadašnje pročelje. Arkade su imale 52 stupa (danas samo 44). U sredini i na krilima ova se galerija bila razvila u tri nadvišene lože, od kojih su do danas ostale očuvane one na krilima. Ovaj je nadsvoden trijem po svoj prilici nosio otvorenu terasu, dok se sam trijem razvio u prostranu galeriju (Cryptoporticus). Tamna uličica »Ispod Grota« sa svodom na lukove pokazuje položaj nekadašnje Mjedene kapije (Porta Aenea), kojom se iz palače dolazio na more. Zapadno i istočno pročelje bilo je dugo 215 m, sjeverno 175 m, a južno 179 m.

Glavni put iz Salone vodio je na sjevernu kapiju Porta Aurea. Još i danas se vide slijepi arkade nad ovim dobro očuvanim vratima. Ove su arkade nekada počivale na stupovima, a ovi na podnošcima, koji su ostali očuvani, dok je stupova nestalo. Na gornjem je spratu kapela sv. Martina iz IX vijeka, u kojoj je pred žrtvenikom znamenit ikonostas s krasnom pleternom

Split

Peristil

Péristyle

Peristyl

Foto

D. Stühler



ornamentikom u slogu iz prvih početaka srednjega vijeka. Sv. Martin od Toursa, kojemu je kapelica posvećena, dokazuje politički i vjersko-kulturni franački uticaj. Graditelj je kapelice bio neki Dominicus, valjda dvorski kapelan kneza Trpimira. Ulica, što je spajala istočnu kapiju sa zapadnom, dijelila je palaču na dvije polovice. U sjevernoj polovici bile su domaćinske zgrade, stanovi za služinčad, tjelesnu stražu carevu i štale. U južnoj polovici bijahu carske sobe za stanovanje.

Idući od Porta Aurea na jug stizalo se odmah za raskršćem dviju glavnih ulica na »Peristil« (Plokata sv. Dujma). To je malen trg ukrašen sa 16 stupova, te je još i danas prilično dobro sačuvan. Istočna strana ima 6 stupova s arkadama, sve u cijelosti očuvano i slobodno. Drugih je 6, na zapadnoj strani, a uzidani su u pročeljima kasnijih građevina. Na južnoj, užoj strani Peristila nalazi se predvorje sa četiri granitna stupa, među koje su uzidane dvije kapelice iz 17. vijeka. Pred njima, na nisku podnožju, diže se jedno od najljepših djela Ivana Meštrovića: veličanstven brončani kip biskupa Grgura Ninskoga († 929 g.), koji je god. 925 na Splitskom crkvenom saboru branio od splitskoga nadbiskupa i latinskog klera slovensku službu Božji u hrvatskim crkvama i nezavisnost svoje biskupije. Peristil je bio u neku ruku predvorje carskog mauzoleja (nalijevo) i dvorske kapele (nadesno). Dvorska kapela nekada posvećena Jupitru ili Eskulapu bila je 1493 god. preudešena za kršćansku krstioniku. To je četverouglasta građevina sa svodovima. Lijepo ukrašena vrata na pročelju visoka su 6 m. U unutrašnjosti, na lijevoj strani oltara nalazi se mramorni sarkofag prvoga splitskog biskupa Ivana Ravenjanina († 780). Krstionica je u obliku grčkoga krsta, a izradena je od kamenih ploča u langobardskom slogu 14. vijeka. Na jednoj ploči, desno, reljef vladara na prijestolu, do njega desno neki dostojanstvenik, a pred vladarom se ispružio ležeći na zemlji potruške, neki čovuljak, moleći kralja za milost. Po svoj prilici kraljev lik prikazuje hrvatskoga kralja Kresimira (11. vijek).

Idući s Peristila put mora stizalo se u carske odaje i to najprije u vestibulum, danas općenito nazvan Rotunda. To je okrugla građevina, s kubetom, koje nekada bijaše ukrašeno mozaikom. Danas je najveći dio već porušen. Zatim se stizalo u tablinij, veliku podugačku dvornicu za dočeke (prijeme), preko koje se išlo u šetaljsnu dvornicu (Kryptopartitus). Još su sačuvana uokvirena vrata u Severovoj ulici. Desno od vestibula bijahu po svoj prilici carske sobe za stanovanje, gostinska soba, knjižnica i kupatilo, a lijevo kuhinja, pripadne domaćinske prostorije i stanovi za žene (gynaecaeum), a u prvom redu sobe za Dioklecijanovu ženu Prisku i njenu kćer Valeriju, koje uostalom nikada nijesu ni došle u ovaj dvor.

Carski mauzolej, koji je biskup Ivan Ravenjanin u drugoj polovici 8. vijeka pretvorio u kršćansku crkvu, danas je Stolna crkva splitske nadbiskupije. Spolja je ova građevina osmougašta, te je nekada imala peripter sa 24 stupom i predvorje (prostatis), ali su ove starine morali ukloniti, kada je u 13—15. vijeku na ovom mjestu podignut zvonik. Unutrašnjost je okrugla i ima promjer od 13,5 m, a visina joj seže 21,5 m. Raščlanjena je na četiri četverouglaste i isto toliko poluokruglih udubina. U poluokrugle udubine na istočnoj strani ugradena su u 15. vijeku dva oltara, a u početku 17. vijeka probijena je istočna četverouglasta udubina, da se podigne glavni žrtvenik s prezbiterijom. Sjeverna udubina produžena je u 18. vijeku, i tu je smješten oltar sv. Dujma. Kube je nekada bilo ukrašeno mozaikom. Naslanja se na dvostruku galeriju stupova. Donji su stupovi visoki 7 m, a izrađeni su od crvena egipatskog granita. Gornji su stupovi visoki 3,5 m i izrađeni su od granita i tamnog skupocjenog porfira. Na ovoj gornjoj galeriji ima lijep friz, koji prikazuje Erote u lovu na dvlje zvijeri, zatim su tu maske s festonima i nekoliko medaljona. Dva medaljona sučelice glavnog ulazu — kaže se — portreti su Dioklecijana i žene mu Priske. Nekada je usred mauzoleja stajao Dioklecijanov sarkofag, ali je taj nestao po svoj prilici u 8 ili 9. vijeku s propadanjem antike. Osobito je lijepa

Split

Pogled
s Marjana

Uve de Marjan
Blick
von Marjan



Foto »Putnik«

Split-Bačvice

Kupalište

Bains

Bad



Foto D. Stühler

i zanimljiva propovijednica, iz 13 vijeka, u romanskom slogu. Počiva na pet stupova s veoma zanimljivim glavicama, koje prikazuju fantastične životinje i simboličke figure, sve izrađeno sa vršenom umjetničkom finoćom. Ove su glavice nekada bile pozlaćene. Amvon tvore orlova krila, nošena spiralnim stupom, koji počiva na lavljim ledima. Krasni su horski stoci u romanskom slogu. Ornamentika ovih stolaca napominje nam staru pleternu ornamentiku, a neki su nastavci kasnijeg datuma. U oltarima crkve čuvaju se moći sv. Dujma, zaštitnika grada Splita u baroknu sarkofagu u lijevoj kapeli i sv. Anastazija. Sarkofag ovoga potonjeg djela je slavnoga umjetnika Jurja Dalmatinca (1448 g.).

Romanska drvena vrata stolne crkve iz g. 1224 izradio je majstor Andrija Buvina, koji je u 28 krasno uokvirenih polja prikazao niz prizora iz života Isusa Krista i njegove muke. Pred crkvom su negda bile dvije (četiri?) egipatske sfinge od crna granita. Jedna je premještena na Peristil (do spomenika Grgura Ninskog) i reklo bi se da je pripadala grobu egipatskoga kralja Totmesa III iz 15 vijeka pr. Hr.

Na zapadnoj strani stolne crkve diže se zvonik (61 m). Obnova zvonika (1890 do 1908) izvršena je previše radikalno, iako su pojedini dijelovi preradeni prilično vjerno po originalu. Donji dio zvonika ostao je ipak u svom izvornom romanskom slogu. Na prvom spratu zvonika uzidano je nekoliko reljefa iz romanskoga doba: Blagovijest, rođenje Hristovo i još jedan treći, po natpisu djelo njemačkoga majstora Otona. Na ovomu potonjem reljefu pretstavljena su četiri lika: sv. Duje, sv. Petar, sv. Staš i jedan dak.

Stolna crkva ima bogatu riznicu, s velikim brojem raznih dragocjenosti. Jedna od glavnih dragocjenosti je Evangelijski drugi polovine 8 vijeka, zatim misal i evangelijski iz 13 vijeka, s koricama rezbarenim srebrū, te povijest solinskih biskupa, djelo splitskoga historičara Tome Arcidakona († 1258), vjerojatno napisana samom njegovom rukom. Od slika je vrijedno

spomenuti Gospu (Madonu), koja je postavljena u horu (venecijanska škola 16 vijeka).

Sjeverno od Mauzoljea postojala je do nedavna stara Biskupija iz 17 vijeka. Kada je stradala od požara, uklonjeni su njeni zidovi i tada su na tomu mjestu otkriveni dijelovi starinske ulične kolonade.

Gotika 15 vijeka, koja je unesena iz Venecije u Dalmaciju, dala je većini historijskih palača u Splitu karakterističan izgled. God. 1433 sagrađena je Opečinska vijećnica na današnjem Narodnom trgu, u kojoj se sada nalazi Etnografski muzej. Originalna je ostala samo loža u prizemlju, a sve ostalo je kasnije nadozidano. Od privatnih palača onoga vremena vrijedno je pogledati palaču dalla Costa (kasnije Katalinić), s lijepom kvadriforom u Žarkovoj ulici; zatim palaču Ivellio s kapijom, urešenom grbom. Na palači u gotskom slogu u Šubićevoj ulici lijep je portal sa zabatom, u kome se vidi porodični grb držan od dva anđela. Od gradskih utvrda iz 15 vijeka sačuvala se mletačka kula (netačno prozvana Hrvajeva kula). Ova kula, koja je Francuskoj obali davala osebujan izgled, zaklonjena je sada velikom modernom zgradom. Za kulom je malena plokata otmjena, starinskog izgleda. Nju završava pročelje palače Milesi (sada Pezzoli). Usred plokate je spomenik splitskoga narodnog pjesnika i humanista Marka Marulića († 1524), rad kipara Ivana Meštovića. Na Francuskoj obali je samostan braće Minorita (sada već modernizovan!), a uza nj crkva sv. Frane s nadgrobnim spomenicima historičara Tome Arcidakona i pjesnika Marka Marulića. Tu je i krasan Dom Jadranske Straže. Mjestimice se vide ostaci utvrda »baščuna« (bastiona) podignutih negda u obranu protiv Turaka. Veoma je zanimljiva u predgrađu Velom Varošu crkvica sv. Nikole »de Collegaci«, koja je negda imala kubu na četiri stupu. Crkvica potječe iz ranog srednjeg vijeka. Znamenita je crkvica sv. Trojice (IX vijek) nedaleko od Poljuda. Sada je u prilično ruševnom stanju. To bijaše mala okrugla zgrada sa šest polukružnih apsida. Nedaleko od ove crkvice diže se usred tamnih čempresa zvonik sa franjevačkim samostanom — Poljud. Po ulomcima reljefa s pleternom ornamentikom reklo bi se da tu još u ranijem srednjem vijeku bijaše neka crkva. U Poljudu su grobovi članova najodličnijih porodica grada Splita. Njihovi su nadgrobni spomenici sad užidani u po-bočnim stijenama manastira. Među ovim nadgrobnim spomenicima vidimo i onaj biskupa Tome Nigera († 1527), a u samostanskoj se knjižnici čuva njegov portret, rad glasovitoga slikara Lorenza Lotta. U knjižnici se čuvaju i dva velika horala, koje je fratar Razmilović god. 1675 uresio rijetko lijepim uresima. U crkvi ima još nekoliko lijepih i zanimljivih oltarskih slika, a najzanimljivija je jedna, na kojoj je Muhamed naslikan kao branilac neoskrvrenjenog začeća Bogorodice. Priča veli, kada su Turci

Split

Hotel »Bačvice«



navalili na ovaj samostan, koji su fratri bili dobrano utvrdili, da ih je ta slika odvratila od nakane da poruše samostan.

Narodni etnografski muzej ima lijepе zbirke dalmatinskih narodnih veziva, tkiva i čipaka, zatim su tu nošnje, nakiti, rezbareni drveni kućni predmeti, sanduci, muzički instrumenti, kutije za cigarete i za duvan, razna oružja, izložba radova srednje tehničke škole i nekoliko sadrenih modela od Ivana Meštrovića.

Posebnu pažnju zaslužuje Arheološki muzej. U glavnoj zgradici nalaze se manji nalazi, knjižnica i uredi, a u trijemu kameni spomenici. Kameni su spomenici srednji hronološkim redom. Lijeko od ulaza nekoliko grčkih grobnica iz grčke kolonije Issa (Vis) i nekoliko grobnica iz ranijega rimskog doba. Tu su nadgrobni spomenici rimskih legionara 7 i 11 dalmatinske legije, jednoga rimskog centuriona s njegovim odličjima, jedan jedini kameni spomenik iz Salone, koji spominje cara Dioklecijana, putokazi, natpisi ulica, mostova i vodovoda. Nadgrobne žare (urne). U lijevoj kuli: Lijep sarkofag s prikazom mita o Fedri i Hipolitu (rimski rad iz 3 vijeka po grčkom uzoru). Jedan sarkofag, na kom je prikazan kalidonski lov na vepra (grčki rad iz 2 vijeka po Hr.); ranije se mislilo da je ovo sarkofag cara Dioklecijana radi navodnog ciljanja na ubistvo prefekta tjelesne straže Aperi (aper = vepar), koga je Dioklecijan ubio. Reljefne ploče s Ahilom na Skiru, Amazonomahija, odlomci figurálnih sarkofaga itd. U drugom odjeljenju: ponajviše nadgrobni spomenici iz Salone, a ima ih i iz drugih mjesta srednje Dalmacije. Zanimljiv je sarkofag sa četiri godišnja doba, nekoji opet s poprsjima pokojnika. Jedna zdenčana figura s egipatsko-heleističkim motivima (pigmeji).

U trećem odjeljenju: žrtvenici raznih olimpskih božanstava, Jupitra, Apolona, Merkura, Minerve, Venere i božanstva Stabilitas Terrae (poslije potresa!) itd. Prikazi ovih božanstava u plastici i reljefu, veoma mnoge plastike Dijane, božice lova, i šumskoga boga Pana-Silvanusa, koji zamjeniše stare ilirske bogove polja i šuma. Reljef perzijskoga boga Mitrasa. Na terasi:

amfore, vodovodne cijevi, cigle i opeke za grijanje. U četvrtom odjeljenju: olovni sarkofazi, nadgrobni spomenici iz 3 vijeka. U petom odjeljenju originalne glavice iz Dioklecijanova mauzoleja, veće s donjih stupova, a manje s gornjih. Kršćanski spomenici. Sarkofag s kršćanskim simbolima. Odlomci sarkofaga s imenima dvanaestorice apostola, a u sredini jagnje Božje. Oltarski ormari (rekonstruirani). Znamenite ploče s imenima solinskih biskupa i mučenika: Venancija, Dujma i dr. koji su prikazani u slavnom lateranskom reljefu (7 vijek). U desnoj kuli: velik sarkofag iz ranog kršćanskog doba (poč. 4 vijeka po Hr.). Sarkofag s prikazom prijelaza Jevreja Crvenim Morem, zanimljivi bizantski kapiteli (6 vijek) iz krstionice biskupske crkve u Solinu. U šestom odjeljenju: Spomenici iz ranoga srednjeg vijeka (9—12 vijek), iz doba narodnih hrvatskih kraljeva u Splitu, Solinu i okolicu. Ovdje su izloženi i komadi, koji pripadaju društvu »Bihać«. Zanimljiv je odlomak oltarskog ciborija s imenom kneza Trpimira. Nadgrobni natpis hrvatske kraljice Jelene († 976). Romanски i gotski spomenici ponajviše iz stolne crkve i iz stare kule. Nekoliko novijih objekata iz doba renesanse i baroka.

U glavnoj zgradi: na ulazu sfinga (ranije pred Dioklecijanovim mauzolejom) s imenom faraona Amenotepa (Amenofis III). U velikoj dvorani: Nekoliko skulptura Dioniza i torso Efeba po grčkom uzoru. Kip Venere Pobjednice, Dijane, nekoliko zavjetnih reljefa, a na mramornim policama glave bogova i ljudi. U staklenim ormarima: prehistorijski nalazi iz kamenog i brončanog doba. Grčka keramika iz 2 i 3 vijeka pr. Hr. iz grobova na Visu (Issa) i Hvaru (Pharos). Rimске staklene žare za pepeo pokojnika, boćice za mirodije. Rezano kamenje za starinsko prstenje. Koštane lutke, kocke i češljevi. Mali brončani kipovi, brončani bukvari od najstarijih do najkasnijih oblika. Brončani nakit iz ranijih kršćanskih doba, srebrni i zlatni nakit, razni kućni željezni predmeti. Numizmatička zbirka: novac grčkih dalmatinskih gradova, naročito splitski kovani novac. Mletački novac i kolajne. Rimска keramika — svjetiljke iz poganskog i ranog kršćanskog doba s Hristovim monogramom, sa simbolom ribe, goluba, sedmokrake svjetiljke itd.). Grobni nalazi iz ranoga srednjeg vijeka. Na prvom spratu je Knjižnica sa specijalnom literaturom o Solinu i Dalmaciji.

Split i splitska okolica imaju mnogo prirodnih ljepota, ali je najzanimljiviji uspon na brdo Marjan, šetalištem Dra. Jakše Račića. Preko široka stubišta (803 stepenice!) stiže se ponajprije do lijepе terase, s lijepim vidikom na Split. Tu je i crkvica sv. Nikole, koja se spominje već u XII vijeku. Prislonjena uz strme pećine trećega visa uvukla se u brdo mala crkva sv. Jere. Nad ulaznim vratima ograda postavljen je zanimljiv reljef iz vremena renesanse, koji prikazuje sv. Ivana. Nešto podalje je

Split

*Poljud
Franjevački
samostan
Clotre
franciscain
Franziskaner-
kloster*



crkvica Betlehém s oltarskim reljefom iz 14—15 vijeka. S koje god strane se popnemo na Marjan, odasvuda se otvaraju novi i široki vidici na Split, Vranjic, Solin, na rivijeru sedam Kaštelja, a s druge strane na Stobreć, Omiš i na okolne otoke najljepša je panorama s drugog visa. Na Marjanu je uredena moderna meteorološka stanica, a njoj sučelice prirodoslovni muzej s malim, ali uzornim zoološkim vrtom. U muzeju: bogate zbirke iz paleontologije, geologije, mineralogije, petrografije i zoologije (50.000 kukaca, 2400 okamina; jadr. fauna, nekoliko desetaka hiljada primjeraka). Tu je i brončano poprsje Luke Botića, jedno od raniјih djela Ivana Međstrovića. Na zapadnom kraju Marjana podignut je 1929 g. i biološko-oceanografski zavod.

Treba spomenuti i lijepo uredenu splitsku ribarnicu. Nедaleko u istoj ulici je zgrada čuvenih Splitskih Toplica sa sumpornim, jednim, bromnim i solnim kupeljima. Lječilišna sezona traje od 1 maja do 1 novembra. Ovdje su veoma dobre blatne kupelji.

Ljeti pa sve do u kasnu jesen vrvi život na splitskom glasovitom morskom kupalištu Bačvice s lijepim prostranim žalom (480 m); veoma podesno kupalište za djecu, koja uživaju u vodi i finom pijesku u ugodnoj morskoj pličini. Kupalište ima preko 300 kabina. Nekoliko centimetara pod finim morskim pijeskom nalazi se ljekoviti crni sumporasti mulj, pa su kupelji u moru, kao i pješčane i sunčane kupelji ovoga krasnog morskog kupališta priznate kao veoma ljekovite.

Okolica Splita ima velik broj zanimljivih i priyatnih izletišta. S vrha Marjana sat hoda dalje na zapad diže se divlje romantično stijene, u čijim spiljama i pećinama u staro doba življahu kaluđeri pustinjaci. Od njih potječe i mala kapela sv. Jere s prastarim, dubokim zdencem. Kapela je posvećena sv. Jeri, jer narodna priča veli, da je tu nekada živio među pustinjacima

i sam taj svetac. Na dan sv. Jere svake godine ide velika ophodnja poklonika do kapele. Još dalje na zapad stiže se za nekoliko minuta do rta sv. Jurja. Odavle puca lijep vidik na otok Čiovo. Veličanstven, miran zaliv, koji se tu prostire još i danas zovu Dijaninim zalivom, jer se na njegovoj krševitoj obali u Dioklecijanovo doba kočio ponosni hram Dijane, božice lova. Do danas još nijesu nađeni ostaci ovoga hrama, ali se po jednoj zemljopisnoj karti od Castoriusa (5 vijek) lako može ustanoviti nekadašnje mjesto toga hrama, koje je na toj karti označeno imenom »Ad Diana«.

Dvadesetak minuta daleko od Splita na sjever nalazi se franjevački manastir Poljud, koji smo spomenuli već ranije. Ovo je prava riznica stare talijanske i jugoslovenske umjetnosti. Spominje se već u 11 vijeku, ali je današnji izgled poprimio tek u 15 vijeku. Kula čuva ulaz u manastir, pa napominje dane turskih navalna na ove krajeve. U manastirskoj crkvi znamenite su slike na glavnom oltaru od talijanskog majstora Girolama da Santa Croce (1549). Na oltaru se nalazi odmah lijevo slika venecijanske škole, otprilike iz god. 1500, po svoj prilici rad slikara Carpaccia ili Filipa Mazzole: Gospa Milosti. Desno na oltaru Marija s malim Isusom, sv. Petar i sv. Klara (kažu od Basaitija ili od Benedetta Diane). Na drugom lijevom oltaru Luposignolijev Sabor crkvenih učitelja, umjetnički neznatno djelo, ali zanimljivo zbog toga, što se na slici pojavljuje Muhamed kao branitelj Marije. Ostale znamenitosti ovoga manastira spomenuli smo već prije.

Veoma je zanimljiv i poučan izlet željeznicom do stare tvrđave Klisa. Uza stalni uspon željezničkog puta vidici se ne-prestano mijenjaju sve do stare tvrđave, koja nadvisuje malo mjesto Klis u gorskom kotlu, kome tvori romantičnu pozadinu brdo Kozjak. Tvrđava Klis bijaše u minulim vremenima predmet velikih i ogorčenih bitaka: 639 osvojio je Avari, 1523 i 1537 Turci, 1648 Mlečani a 1813 Austrijanci. Danas, naravno, ova tvrđava nema nikakve vojničke vrijednosti, iako je na pogled sa svojim kulama i zidinama još uvijek veličanstvena. Neobično je lijep vidik s tvrđave na more, posijano ostrvima, i na splitsku okolicu. Pješice se odavle stiže na izvor rijeke Jadra, koja izbjiga iz visoke stijene. Odavle se može poći pješice 20 minuta do željezničke stanice Mravince ili niz rijeku $\frac{3}{4}$ sata do Solina.

Vrijedno je poći na izlet do Sinja, gdje su se sasvim očuvale narodne nošnje (glasovita Sinjska Alka), i pohoditi mali Sinjski muzej u franjevačkom manastiru, gdje ima nalaza s obližnjeg Čitluka iz mletačkoga doba.

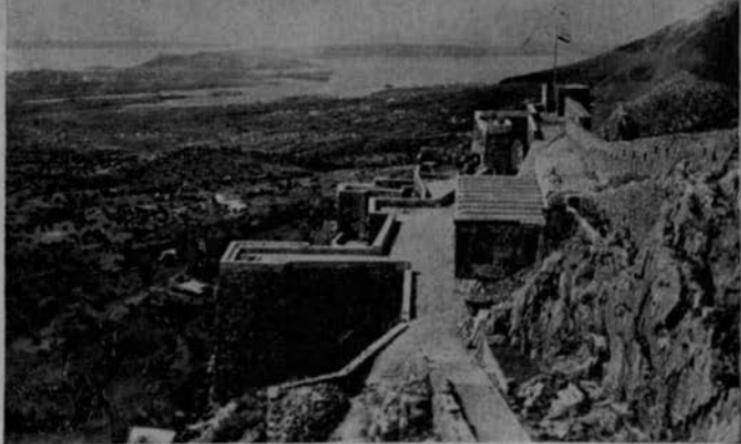
Prolazeći mimo predgrađa Lučac Mostarskom i Poljičkom cestom koja vodi u Omiš, duž morske obale, stižemo ponajprije do pokloništa Pojšana. Samostan sa crkvom bio je podignut 1618

Klis

Tvrđava

Citadelle

Festung



Foto

D. Stühler

g. od nadbiskupa Sforza Ponzonija. Iz Splitske ravnice dižu se nalijevo bregovi Guljica i Kila, a za njima leži prijatno mještance Kamen. Sučelice Kamenu prostire se Stobrečki zaton. U zatonu je istoimeno malo mjesto, koje je u doba Rimljana bilo poznata dobra luka. Tik iza mosta na potoku Stobreču ide lijevo pješački put, kojim se nakon pola sata hoda stiže na širok put, koji vodi u romantičan krševit klanac, a ovim protječe duboko pod putom Veliki Stobreč, koji obiluje virovima, vodopadima i pastrvama. Odavle se ponajprije stiže u prvo naselje nekadašnje Poljičke republike: u Žrnovicu, lijepo i prijatno selo na podnožju Mosora (1340 m). Gostionica: Sinovčić. Od ostalih mjesta slobodne republike Poljica treba spomenuti: Sitno, koje je najbolja polazna tačka za najviši vrh Mosora. Dugi Rat (Vila Miramar i Petrović), vanredno lijepo ljetovačište i morsko kupalište. Krilo Jesenice (Hotel Primorje, gostionice: Nazor, Brničević, Ivanišević, Petrić i Kadić). Ovdje je i PTT. Udaljeno je od Splita 16 km, a ima veoma lijepo morsko kupalište sa žalom. Poštanska i automobilска veza.

Malu slobodnu državu Poljica — kako se drži — osnovaše tri sina bosanskoga kralja Miroslava u 11 vijeku, ali u povijesti se spominje tek u 13 vijeku. Republika je obuhvatala 12 općina, kojima je na čelu bio veliki knez. Državničke su poslove vodili četiri prokuratora, jedan vojvoda i jedan kancelar. Vijeće se održavalo u Gatima. Pod mletačkom i austrijskom vladavinom ostala je netaknuta nezavisnost ove državice, ali je Napoleon ukinuo njen ustav, jer je Poljička republika stala uz Rusiju. Napoleon je naredio da se njena sela spale a prvaci postrijeljaju. Otada više ne postoji kao slobodna država. Stanovnici se bave poglavito stočarstvom i vinogradarstvom. Znamenite su poljičke višnje, od kojih dalmatinske rasinerije prave slavni maraškin.

Izlet u Omiš (24 km daleko od Splita) i na vodopad Cetine (Vidi dalje opis Omiša).

Sve u svemu uzevši Split pruža svojim gostima sve one udobnosti, koje može da da moderno kupalište i ljetovalište, a ujedno i kao historijski znamenit grad i polazna tačka za mnoge veoma zanimljive izlete. Svakome, ko pohodi Split, može se samo najtoplijie preporučiti da se okoristi zgodnom prilikom i da pohodi jednu od najvećih historijskih rijetkosti Evrope — ruševine rimskoga grada Solina (Salonae).

Hoteli: Grand Hotel Bellevue, Grand Hotel Central, Hotel Slavija, Hotel-Restaurant Klamfer, Hotel Beograd, Hotel na Plaži (Bačvice), Hotel Salonae, Hotel Jadran, Hotel Balkan itd.

Gostionice: Grand Hotel Central, Bellevue, Učka, Zagreb, Mostar, Pilsen, Mosorskoj vili, Soča, Na novoj obali, Belomu Orlu, Sarajevska pivara, Kazališna restauracija, Primorje, Putnik, Gradu Šibeniku, Kosovo itd.

Kavane: Bellevue, Central, Zora, Muljačić, Delić, Nani.

Narodno kazalište. Kinematografi.

Zeljeznička veza sa Zagrebom. Parobrodske veze s gradovima na Jadranu i s inostranstvom.

SOLIN (SALONAE)

Ime Salonae je ilirskog podrijetla. Mjesto se spominje prvi put u povijesti g. 119 pr. Hr. za vrijeme rimsko-ilirskih ratova. Po padu Delminija (155 g. pr. Hr.) Salona je postala predgrađe ratobornoga ilirskog plemena Delmata, ali se čini da je sve do Cezarova doba Salona zavisila od grčke kolonije Isse (Vis). Budući da je Salona u gradanskem ratu između Cezara i Pompeja izdržala ustrajno na Cezarovoj strani, proglašio je Cezar (ili možda tek njegov nasljednik August) samostalnom kolonijom (Colonia Martia Iulia Salonae). Bila je glavni grad Ilirije, a kasnije rimske provincije Dalmacije. Tu je bilo sjedište pokrajinskoga prokonzula i zborište delmatskoga konventa. Zbog svoga povoljnog položaja Salona se ubrzo razvila u znatno trgovачko središte, a ugled Salone poraste, kada je Dioklecijan dao



Mosor

Planinarski
dom Kraljice
Marije

Le chateau
alpin »Reine
Marie«

Schutzhäus
»Königin
Maria«

Foto
D. Stühler



Foto
D. Stähler

sagradići novo boravište u današnjem Splitu. Za vrijeme ranoga hrišćanstva bijaše Salona sjedište biskupa, a kasnije i crkvena metropola Dalmacije. Pod Dioklecijanom umriješe prvi biskupi Venancije i Dujam mučeničkom smrću. Za seobe naroda grad je mnogo patio od navala raznih divljih horda, a osobito u 6 vijeku od Gota. Moćni Bizant nije mogao spriječiti da Salona padne žrtvom navalih bijesnih Avara, te je sav grad bio uništen. Nikada se više Salona ne podiže kao grad. Doduše, neposredna okolica Salone imala je izvjesnu historijsku ulogu početkom srednjega vijeka, ali su se preživjeli bjegunci sklonili iza zidova Dioklecijanove palače, a vladari novonadošlih Hrvata uzeše za sjedište Bihać kod Trogira. Uza sve nevolje, koje su zadesile Solin, ipak danas imamo lijepo vidljive tragove nekadašnjega grada, zahvaljujući neumornu radu našega učenjaka, arheologa msgra. Frana Bulića.

Najzgodnije je započeti pregled ruševina i iskopina solinskih od Nekropole, od tzv. Hortus Metrodori, što leži sučelice želj. stanice. Kao i sva druga antikna groblja, tako i ovo leži izvan gradskih zidina. Do sada je iskopan samo jedan dio duž nekadašnjega rimskog puta Solin—Trogir. Na sjeveru od ovog puta bila su zasnovana mala redovita groblja u prvom vijeku po Hr. Već u najstarije doba uzeto je kamenje onih grobnica, što bijahu najbliže gradu, za pojačanje gradskih zidina. Kada je početkom 3 vijeka sahrana mrtvaca uzela sve više maha, jer se polagano gubio stari običaj spaljivanja mrtvaca, sahranjivali su se mrtvaci u Nekropoli u kamenim sarkofazima ili u podzemnim grobnicama. Jedan od najstarijih i najljepših sarkofaga je onaj, koji su Marina i Hermes posvetili svojoj majci Albiji Cali, Albijovoј ženi. Najkasniji i do danas jedini otkriveni kršćanski sarkofag je onaj centuriona Flavija Valerijana, zapovjednika čete strijelaca. Uobičajena zabrana nedopuštene ponovne upotrebe sarkofaga raspisuje kaznu u zlatnoj gotovini, koja se ima platiti crkvi.

Od Nekropole ide se na istok kolskim putom do antiknog grada. Na sjevernoj strani puta leže ostaci teatra iz prvog vijeka po Hr. Tik uz put, a dijelom i pod njim, leže ostaci pozornice, dok se gledalište nalazi prislonjeno uz brije. Gledalište je polukružno i do sada još nije cijelo otkopano. Između gledališta i pozornice je orkestar. Zid pozornice bio je nekad bogato urešeno pročelje s udubinama. Imala je troja vrata put gledališta. Očuvan je samo tloris i veoma malo arhitektonskih odlomaka (stupovi, glavice). Glumci su glumili na užvišenu podiju. Još i danas ima rupā za potpornje, niz koje se spuštao zastor. Od gledališta su sačuvani samo donji dijelovi konstrukcije s nekoliko sjedišta tik nad orkestrom. Vratimo se istim putem natrag (desno kuća s uzidanim antikama) sve do starog gradskog zida. Salona se sastojala od dva dijela: od zapadnoga starijeg dijela iz prvog stoljeća po Hr., koji je bio tada već opkoljen zidinama, i od novoga istočnog dijela, koji je, kako se čini, bio u doba Marka Aurelija opasan zidinama i kulama zbog opasnosti od Markomana. Tok gradskih zidina ustanovljen je na tri mjesta sasvim sigurno, samo na jugu, gdje su zidine sačuvane samo u temeljima, nije još mogao biti sigurno ustanovljen njihov tok. Najveća dužina zidina od zapada na istok iznosi 1580 m, a najveća dužina od sjevera na jug oko 700 m. Opseg zidina bio je oko 4 km, a zapremali su omedenu površinu od 720.000 četv. m. Na dijelu zidina između mora i puta primjećuju se razne građevinske periode po različitoj tehnici građenja. Na sjeverozapadnom uglu gradskih zidina uzidan je amfiteatr tako, da je mogao poslužiti u nevolji kao gradska kula (kao u Pompejima). U amfiteatru su se uglavnom održavale gladijatorske igre, borbe životinja i svečani ophodi. Arena i jedan dio gledališta još nijesu otkopani. Ova golema građevina bijaše jajasta oblika. Vanjska joj je osnova po dužini imala 126 m, a po širini 102 m. Na sjeveru je prislonjena najvećim dijelom na bregovito zemljишte, pa dok su na južnoj strani bila tri sprata, na sjeveru je bio samo jedan sprat. Gledalište je obuhvatalo 20.000 mjesta. Oko arene se dizao visok grudobran, a za njim uzan hodnik s vratima za gladi-



*Pogled
s Mosora
na more
Vue de Mosor
sur la mer
Blick
von Mosor
auf d. Meer*

*Foto
D. Stühler*

Solin

Manastirine



Foto Bartulić

jatore. Arena je mjerila 67×43 m. Na grudobranu je bio urezan velik natpis, koji je kazivao, da je neki bogat građanin darovao amfiteatar gradu Saloni. Jedna od donjih konstrukcija u obliku lože na južnoj strani bila je u kršćansko doba pretvorena u bogomolju, po svoj prilici za uspomenu na mučeničku smrt solinskih kršćana. Zidni ures s likovima kršćanskih svetitelja kasnijeg je datuma. Od amfiteatra stiže se novim putom (Via bellum) do iskopina grobljsane crkve sv. Asterije iz ranoga kršćanskog doba, kod divljega potoka Kapluča. Već u prvom vijeku bijaše tu nekropola, a u 4. vijeku su i kršćani pokapali svoje mrtvace na ovomu groblju. Oko 400 godine sagrađena je nad ovim grobovima crkva. U apsidi je dobro očuvan mučenički grob. Po nepotpunom mozaičkom natpisu, koji su našli tu u blizini, vidi se da je tu bio sahranjen mučenik Asterije. Sva je prilika, da je ovaj duhovnik umro u Dioklecijanovo doba u solinskom amfiteatru. U crkvi i pred njom leže mnogi sarkofazi, a vide se i male podzemne grobnice i sasvim jednostavnji grobovi od opeka i takve s amforama. Istim putem ide se dalje do nalazišta 16 sarkofaga, koji sada leže 2,80 m duboko u zemlji, svi u jednom redu na putu, koji je vodio iz grada do crkve sv. Asterije. Natpsi, Hristov monogram ili krst na akroterijama svjedoče, da su to bili kršćanski grobovi. Od tzv. Porta Caesarea (Ilinac) najbolje je poći na pregled iskopina kod Pet Mostova i novih nalaza mozaika na zemljištu Zubanovcu braće Milišića. U staro doba tekao je ovuda jedan rukav rijeke Jadra. Čini se da je rijeka bila upotrebljavana kao pogonska snaga za tkaonice i mlinove. Ta industrija potječe iz kasnijega doba, kao što to dokazuju stariji ostaci (natpsi, glavice stupova i stupovi) upotrebljeni u kasnijim građevinama. Veoma su zanimljivi mostovi nad koritom rijeke s propustima iz starijega i novijega doba. Oko 150 koraka dalje jugoistočno našla su braća Milišići nekoliko rimske mozaičke

podova, kopajući bunare. Naišlo se čak na 5 slojeva mozaika jednog nad drugim.

Odavle se vraćamo kroz kapiju Porta Caesarea gore na gradske zidine. Nekoliko metara nakon početka novog zida vidi se mala gradska kapija (Porta suburbana), kroz koju vodi put do groblja kod crkve sv. Asterija. Zanimljiv je grčki natpis na vratnici ove kapije, koji je možda neki stražar urezao a u prijevodu glasi: »Gospode, pogledaj na nas!«. S gradskoga se zida može lijepo pregledati skupina istočnih iskopina crkvenih gradnja i njihovih sporednih zgrada. Jasno se očrtava samo biskupska crkva (Basilica urbana), iz prvih početaka 5 vijeka, sa širokom srednjom ladom, lijevo su ostaci krstionice (Baptisterium) : krizmene dvorane (Consignatorium). Desno se vide, ali ne tako pregledno, ruševine bazilike s lадом u obliku krsta, iz početka 6 vijeka. Pod ovim zgradama leže ostaci starije bazilike iz 4 vijeka s tri lade, a još dublje su, kako se čini, skromni ostaci najstarije kršćanske bogomolje grada Salone. Po svemu se može reći, da je to mjesto bilo ognjištem cijelog kršćanskog života u Saloni, počevši od misionarskog rada Venancija pa sve do proasti Salone (oko 620. g.).

Odavle na istok leže solinske Terme. Salona je imala nekoliko kupatila, što većih, što manjih, javnih i privatnih. Terme, na istoku od bazilike, nijesu bile najveće, ali su najbolje očuvane. U sredini bijaše dvorište opkoljeno hodnikom i nizom stupova, gdje su kupači gimnasticirali u slobodnom zraku. Na sjeverozapadnom uglu nalazi se prostorija za svlačenje (Apodyteria) s niskom, uzidanom klupom. Velika apsida usred sjevernog dijela služila je za hladnjak (Frigidarium) s dobro očuvanim bazenom za hladnu vodu, koja je tekla iz posebne štrcaljke. Kroz dvije prostorije (po svoj prilici Tepidarium) stiže se u grijalište (Caldarium). Pod počiva na malenim stupovima od opeka, među kojima je strujao topao uzduh, koji je dolazio iz peći (Praefurnium). Topao uzduh je odlazio kroz naročite opeke za zagrijavanje (tubuli) duž zidova, tako da je ova prostorija, koja je služila za znojenje, imala pet ugrijanih ploha. Iz terma se ide popločanim putom od sjevera na jug, koji je biskup Petar u 6 vijeku dao pregraditi. (Njegovi se monogrami vide na glavicama i odlomcima arhitektura) i stiže se do iskopina privatnih kuća. U jednoj prostoriji natpis »S. Vincentius« na kamenom stupu svjedoči o kultu španjolskoga svetitelja. Pod gradskim zidinama je dobro očuvan vodovod, koji je grad Salonu snabdijevao dobrom pitkom vodom s izvora Jadra. Krajem 3 vijeka bio je sproven nov vodovod za Dioklecijanovu palaču. Taj je vodovod obnovljen 1879 godine, te Splitu daje još uvijek dobru svježu vodu. Moderno stubište vodi opet gore na gradske zidine, a odavle na sjever kroz aleju čempresa do Tusculuma i grobljan-



Foto
Bartulić

ske bazilike Manastirine. Iskopine su ovdje iznijele na svjetlo najznamenitije starokršćansko groblje Salone. Kada je biskup Dujam umro 304 god. mučeničkom smrću, bio je ovdje sahranjen i naskoro nad njegovim i Venancijevim grobom bi podignuta kapela. Kako su se solinski kršćani najradije davali sahraniti u blizini ovih mučenika, ubrzo se tu razvilo veliko kršćansko groblje s nadgrobnim kapelama, zidanim grobovima i sarkofazima. Kada je krajem 4 vijeka navala Germana uništila i ovo groblje, sagrađena je ovdje bazilika sa tri lade, kojoj je prvo bitna mučenička kapela poslužila kao ishodište odnosno kao središte. U neposrednoj blizini bazilike iskopani su brojni grobovi, grobnice i sarkofazi sa znamenitim natpisima, a na sjevernoj strani i kod crkve sv. Asterija tjesak za ulje i vino. Zanimljiv je na istočnoj strani posljednji antički natpis Salone na sarkofagu opatice Ivane, koja je bila amo dobjegla pred Avarima iz Srijemske Mitrovice, pa je u Saloni umrla 612 godine.

Sjeverozapadno od Manastirina (20' hoda) leži grobljanska bazilika Marušinac, koja je podignuta na grobu mučenika Anastazija (sv. Staša, † 304 po Hr.). Djelomično je očuvan mozaik crkvenog poda.

Posjetioc Salone naći će u Tusculumu planove iskopina, fotografije, razne publikacije itd. o starinama Salone. Tu je sebi uredio stan slavni učenjak i arheolog Msgr. Frano Bulić, koji je sav svoj život proveo u istraživanju solinskih starina. Njegovo je ime poznato u naučnim krugovima cijelog svijeta i usko skopljano za ime Salona.

Od Tusculuma opet na gradske zidine i duž ovih na istok do državnog puta. U posljednjem dijelu vide se dobro očuvane kule. Oko 400 m odavle na jug teče stari gradski zid tik pod državnim putom te kod Gradine, obuhvativši i nju, stvara jugoistočni ugao. Gradina je bila sagrađena u 14 vijeku protiv kliških vojvoda, ali je kasnije bila osvojena od Turaka. U Gradini su iskopani ostaci zanimljive crkve iz 11 vijeka.

U mnogim kućama i vrtovima današnjega sela Solina ima uzidanih antičkih ostataka: natpisa, reljefa, glavica i stupova, što Solinu daje slikovit izgled. Kod crkve Gospa od otoka, usred rijeke Jadra, podigla je hrvatska kraljica Jelena († 976) samostan, kojega danas više nema. Tu je nadjen njen nadgrobni natpis, koji je izložen u splitskom muzeju.

I kuće malog sela Vranjica, koje slikovito leži na usku rtu, te ga zovu »Malom Venecijom« imaju na pročeljima ili u dvorištima mnoge antičke odlomke iz stare Salone.

OMIŠ

U srednjem vijeku bio je Omiš zloglasno gusarsko utočište, a danas je već na glasu kao jedno od najvažnijih industrijskih mjesta Dalmacije. Za gradićem diže se čunjasti briješ Borak i na njemu ruševine nekadašnje gusarske tvrdave Mirabelle. Svuda unaokolo po bregovima, koji zakrljaju Omiš, zelene se vinogradni, koji daju glasoviti omiški prošek. U Omišu ima sačuvanih lijepih starina: krasan portal stolne crkve iz god. 1620., biskupova palaća, staro groblje s natpisima u glagolici i bosanci. Na drugoj obali Cetine stoji kapela sv. Petra, koja potječe iz 10. vijeka. Veoma je prijatan pogled na franjevački manastir sa crkvom sv. Marije. Uopće sve stare zgrade u Omišu nose na sebi tragove prošlosti, grbove, natpise itd.

Omiš ima veoma lijepo i prijatno morsko kupalište, s prostranim pjeskovitim žalom. Morske i sunčane kupelji. Kupanje u Cetini.

Radi blaga podneblja Omiš je veoma zgodan i kao zimovalište.

Brza parobrodska pruga, autobusna i željeznička veza sa Splitom.

Zanimljiv je izlet na cetinski vodopad Veliku Gubavicu. Grmljavina ovoga krasnog katarakta za visoka vodostaja čuje se u velikoj daljini. Tu je moderna električna centrala, koja



Omiš

Makarska

*Kupališni
žal*

Plage

Strandbad

Foto

«Hollywood»



omiške industrije snabdijeva pogonskom snagom, a sam grad električnim svjetlom. Grad ima PTT.

Hoteli: Bellevue (J. Avdić), Dinara, Balkan.

Gostionice: Beli Orao, Mirabella.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Omiš.

MAKARSKA

Pod Sv. Jurjem, najvišim vrhom Biokova (1762 m), 28 milja južno od Splita prostire se u slikovitoj uvali oko lijepo luke u obliku srpa idealno ljetovalište Makarska. Radi veoma blaga podneblja i pjeskovita kupališta, koje je dugo 1500 m i opkoljeno mirisnim borikom, Makarska je već decenijima priznato ljetovalište i kupalište, te danomice biva sve omiljelije. Slikovito je zaklonjena stijenama Sv. Petrom i šumovitim visom Osejavom. Sa sjenovita šetališta na obali vode uske uličice do Kačićeva trga sa spomenikom pjesnika Andrije Kačića-Miošića, koji se rodio u Bristu, nedaleko od Makarske. Na sjevernoj strani stoji katedrala sv. Marka, a do nje historijski gradski zdenac. Uz more stoji znameniti Franjevački manastir s bogatim arhivom i starinama.

Gradic je sjedište sreskog načelstva, ima nekoliko liječnika, knjižnice itd. Okolica Makarske obiluje vinogradima, maslinama i voćnjacima. Osnutak Makarske je zavijen tajnom. Priča veli, da su Makarsku osnovali Feničani, koji su ovdje skupljali grimizne morske puževe. Još i danas se u okolini Makarske nailazi na ovu vrstu puževa. Pretpostavlja se da je na ovomu mjestu bio rimski grad Muccurum, koji je Germanik razorio 8 g. po Hr. U povijesti se prvi put pojavljuje pozitivno i to kao biskupsko sjedište tek u 6. vijeku. Kasnije je tu bilo sjedište hrvatske kneževine, a 1499 osvojile Turci Makarsku i srušnje je sa zemljom, te danas nije ostalo ni trag antičkim ni srednjevjekovnim zgradama.

Gubavica

*Sl. povi
rijeha Cetine
Cataractes
du fleuve Cetina
Wasserfälle
des Cetina-
Flusses*



Foto L. Criesbach

Makarska

*Vreva
na žalu
Le mouve-
ment à la
plage
Strandleben*



Foto
Hollywood

Postire

Otok Brač

Ille - Insel

Brač

Foto

D. Stühler



Prostrano morsko kupalište Donja luka (1200 m) ubraja se među najzgodnija kupališta ove vrste. Iz Makarske je veoma povoljan uspon na Sv. Juraj, najviši vrh Biokova (1762 m), oda-kle puca veličanstven vidik na sve strane. Tri km zapadno od Makarske je znamenita spilja Veprić s kipom Lurdske Bogorodice. i s izvorom dobre pitke vode.

Makarski žal između Splita i Metkovića prostire se u dužini od 60 km od Vrulja do Višnjice obalnim rubom Biokova. Sav je žal divan cvjetni raj i svagdje pruža najpriyatniji bora-vak i kupanje.

Makarska ima sve udobnosti, koje od kupališta zahtijeva savremen turizam. Elektr. rasvjeta, pitka voda iz Biokova, PTT, autobusna i parobrodska veza sa Splitom i okolnim mjestima.

Hoteli: Osejava, Jugoslavija, Central, Jadran, Miloš Veliki.

Gostionice: Kupališni restaurant Dužević, Tavra, Mira, Zrinjski.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Makarska.

PODGORA

Lijepo morsko kupalište s gajevima čempresa, maslina, naranča i limunova, pod obroncima obraslim zelenilom i pod strmim stijenama. Po žalu rasijani hoteli i privatne vile. Mjesto puno romantična čara i šarenila cvijeća i bilja. Nezaboravan ostaje dojam, koji dobijamo ulazeći u luku ovoga krasnog kupališta. PT. Redovita parobrodska veza sa Splitom i s Makarskom.

Hoteli: H. p. Primorje, H. p. Mrkušić. Stanovi u priv. vilama.

Obavještenja: Društvo za promet stranaca, Podgora.

OTOCI SREDNJE DALMACIJE :

Pred obalom između rta Ploča zapadno od Splita pa sve do poluotoka Pelješca leži skupina velikih, gusto nastanjenih otoka, od kojih pojedini imaju krasna kupališta i ljetovališta. Najsjevernije leži

OTOK ŠOLTA

Pod imenom Olinthia bijaše još u antičko doba poznat ovaj otok s obiljama meda. Danas je, nažalost, gajenje pčela i nekadašnje veliko gajenje ružnarina uvelike zaostalo. Solta je duga 18 km, a široka 5,5 km. Na prostranoj visokoj ravnici u unutrašnjosti otoka raste vinova loza, murva, maslina i pšenica. Ostali je otok protkan malenim brežuljcima s niskim grmljem. Najviši su visovi Vela Straža 208 m i Gradina 185 m. Najznamenitija su mjesta Grohote i Maslinica. U ovoj potonjoj nalazi se dvor splitskoga pjesnika Marulića. Izleti: iz Maslinice na otoke Veliki i Mali Drvenik, na Brač itd.

OTOK BRAČ

Po veličini drugi jadranski otok, gusto naseljen i veoma plodan. Dug je 40 km, a širok od 3—14 km. Od kopna je udaljen 6—11 km, od otoka Hvara 4 km, a od Solte samo 250 m. Otok ima veoma dobre luke, a unutrašnjost je protkana gorskim kosama, koje imaju najviše vrhunce na južnoj strani: Sv. Vid 778 m, Straža 780 m, Visoko Brdo 623 m. Naselja su veoma slikovita i historijski zanimljiva, a sva mjesta bez izuzetka imaju krasna morska kupališta. Gorje obiluje provalijama i klancima. Najzgodnije je penjati se na brda uskim gorskim stazama jašući na magarcu. Na Braču je uvelike razvijeno pčelarstvo, a osim toga se sadi glasoviti buhač, koji je diljem svijeta poznat kao izvrsno sredstvo protiv kućne gamadi. Na Braču uspijeva odlična vrsta vinove loze i nadaleko su poznata vina: bračka vugava i zlatica. Ima obilje maslina, smokava i drugih voćaka, i prilično žitarica. U niskim grmovitim šumarcima bave se ljudi stočar-



Pučišće,

Otok Brač

Ille - Insel

Brač

Foto
D. Stühler



Supetar

Otok - Ille - Insel Brač

Foto D. Stühler

stvom, a poglavito se uzgajaju ovce i koze. Kod Supetra je glasovita industrija mramora, poznata od prastarih vremena, a isto tako su čuveni kamenolomi Postira i Pučišća. Ovdje ima i asfalta, ali još nije iskorišćen.

Podneblje je na Braču veoma blago. Prosječna godišnja temperatura je 17° C, pa se može očekivati, da će Brač imati znatnu ulogu u budućnosti kao klimatsko lječilište.

Otok ima velik broj lijepih i bogatih sela. Glavno je mjesto

S U P E T A R. Leži sučelice Splitu. Opkoljen je borikom, a ima veoma priyatno kupalište sa žalom (32 kabine za 100 osoba). Supetar je nalazište mnogih klasičnih starina. Ognjište je moderne jugoslavenske umjetnosti. Nedaleko od mjesta je lijepo groblje s dragocjenim umjetničkim spomenicima, među kojima se ističe mauzolej porodice Petrinović, djelo kipara T. Rosandića. Vrijedno je uspeti se na Sv. Vid, odakle puca vidik na talijansku obalu i na bračke provalije i pećine. Redovita parobrod. veza svakog dana sa Splitom.

Hoteli: Supetar, H. p. Slavija i privatni stanovi.

Sumartin-

Selca

Otok Brač

Ille - Insel

Brač

Foto

D. Stühler





Selca

Otok Brač - Ille - Insel Brač

Foto D. Stühler

Supetar se može najtoplje preporučiti kao ljetovalište i zimovalište.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Supetar.

Ostala su znamenitija mjesta na obali: Postira Gostiona Jadran i priv. stanovi), Pučišće (Hotel Slavija), Sutartin i Selca (Gost. Ante Skonči i Gost. Štambuk), Sutivan (Hotel Vesna), Milna (Gost. Filipić) s lijepim zalivom koji obiluje ribom; Bol (Gost.: Vidošević, Turko, Pens. Papić i priv. stanovi). Bol leži u blagu zatonu na južnoj sunčanoj obali. Ima veoma dug kupališni žal, mirno je ribarsko selo. Podneblje je u Bolu da ne može biti pogodnije. Vrijedno je pohoditi ovdje dominikanski samostan sa zanimljivom zbirkom novaca iz rimskoga doba. U župnoj crkvi je oltarska slika od Tintoretta. Splitска ugodno kupalište s brojnim privatnim stanicima. Crkva iz 1288 godine s oltarskom slikom od Palme ml. Iznad Postira vrijedno je pohoditi selo Škrip, jedno od najstarijih naselja otoka Brača. Tu se nalaze ruševine ilirskih i rimskih utvrđenja.



Splitska

Otok Brač
Ille - Insel
Brač

Foto
D. Stühler

*Grad
Uville - Stadt
Hvar
Otok Hvar
Ile - Insel
Hvar*

Foto Benčić



OTOK HVAR

Otok Hvar je najljepši i po historiji umjetnosti najzanimljiviji od svih dalmatinskih otoka; usto ima podneblje, komu je ravno samo ono na Madeiri, pa je tako Hvar stekao svjetski glas. Zaprema površinu od 325 km², dug je 68 km, a širok 5—12 km. Ima oko 18.000 stanovnika.

Zapadni dio otoka zaprepleten gorski lanac. Najznačniji visovi su nad južnom obalom. Istočna je strana također gorovita. Među gorjem prostire se prema sjeveru visoka ravnica Maslinovac sa sporadičnim uzvišenjima: Maslinovićem 118 m, Humom 125 m, Humcem 117 m i Kablom 129 m. U gorje i visoku ravnicu Maslinovac zasjekla su se dva golema zaliva: Starogradski na zapadu i Vrbovački zaliv na istoku. Najviši su vrhovi: Vela Glava 332 m, Tuslobar 397 m, Sv. Nikola 626 m, Hum 603, Gvozd 584 m, Križiće 404 m, Ograda 317 m, Likova Glava 447 m i Ublina 246 m. Južni rub otoka mnogo je strmenitiji od sjevernoga, koji je i gušće naseljen. Hvarsko je gorje obrasio lijepim šumama, koje su dijelom nalik na prašume. Skupine pinija na sjevernoj strani rta Sv. Pelegrina mogu se ubrojiti u najljepše ove vrste, što ih ima igrdje u Sredozemlju. Bogato je zastupljena i niska šuma (macchia), a golih dijelova, kao što ih općenito ima na Krasu, ovdje i nema osim na nekoliko manjih osamljenih mjesta.

Na Hvaru se uvelike uzgaja vinova loza, te su hvarska vina, a naročito ona na Jelsi na veliku glasu. Ružmarinova esencija je također znamenita osobitost Hvara, a hvarske smokve smatraju se za najbolje u cijeloj Dalmaciji. Isto je tako poznat hvarska med, koji nimalo ne zaostaje za nekad čuvenim šoltanskim medom. Maslina se mnogo uzgaja i daje izvrsno ulje. Rastarstvom se Hvarani malo bave, oranice imaju jedino između Starigrada i Vrboske. Glavno je zanimanje Hvarana ribolov, koji

u hvarskim vodama zna biti veoma izdašan. Osobito je velik lov na srdjele te se na Hvaru prerađuju u konzerve, koje su na veliku glasu. Ležišta škriljevca za pokrivanje krovova i mramorni kamenolomi ovoga otoka slove kao najbolij u Evropi.

Iskopine iz neolitskoga doba dokazuju, da je Hvar bio naseljen već u prehistojsko doba. Našlo se kamenog oruđa i cruce, koštanih igala, glinenih predmeta i grobova, koji su ponajviše bili maleni humci zemlje, a u njima grobnice građene od nekoliko kamenih ploča. Sudeći po iskopinama, stanovnici otoka Hvara u kameno doba bavili su se ponajviše lovom i ribolovom, ali su bili i dobri ratari i stočari. Stanovali su u prostranim spiljama na morskoj obali otoka. Na Hvaru se našlo raznih tragova iz brončanoga i željeznoga doba: igle, prstenje, udice, orude i dr. Već u ranim vremenima Grci su znali dobro procijeniti trgovačku vrijednost Hvara. Azodijac Apolonije navodi u svojim spisima Hvar pod imenom Pythyca ili Pythyeia (otok jela). Stalna grčka kolonija nastala je na Hvaru tek 385. g. pr. Hr., kada su se pomoću sirakuškog tiranina Dionizija na Hvar doselili stanovnici otoka Parosa i naseobinu (na mjestu današnjega Starigrada) nazvali »Pharos« ili »Pharia«. Potalijančeni naziv otoka »Lesina« nije romanskoga podrijetla, nego potječe od slovenskoga imena »les« (šuma). A da je šuma karakteristična po ovaj otok, vidi se i po starinskomu novcu, na kom je pretstavljena pinija (grčka jela, *pinus maritimus*). Ubrzo je progvala nova kolonija i naskoro su njeni građani osnivali kolonije na kopnu. Ilirski su se prasjedioci doduše bunili protiv ovih uljeza, ali ih Grci ipak pobijediše. Poslije pobjede Rimljana nad ilirskom kraljicom Teutom (228. g. pr. Hr.) potpade Hvar pod Rimljane i ostade nekoliko vjekova u njihovoj vlasti. Brojni nadgrobni kameni, natpisi itd. jasno dokazuju živavnost onoga doba. Kasnije je otok potpao pod bizantsku vlast, a onda je bio prisajedinjen Neretvanskoj knježevini. God. 1000. osvoji mletački duž Pietro Orseolo ovaj otok, koji je nekoliko dećenija kasnije pripao hrvatskim, a po njihovu izumruću hrvatsko-

Hvar



Foto »Putnik»

Hvar

Luka

Port

Hafen



ugarskim kraljevima. Budući da je Hvar isto tako kao i drugi dalmatinski otoci mnogo stradao od omiških gusara, zatražio je 1278 god. zaštitu mletačke republike. Mirom u Zadru (1358. g.) potpade Hvar pod vlast Luja I., ugarskog kralja, zatim pod vlast bosanskoga Kralja Tvrtka I., i konačno opet pod mletačku vlast do 1797. god. Veoma su zanimljive za razvitak naše unutrašnje narodne povijesti one borbe, koje je prosti puk na Hvaru vodio u 15. i 16. vijeku protiv plemstva. Te su borbe završene s potpunom pobjom puka, tako da je dotada potlačeni narod postigao punu ravnopravnost s ljudima plemenita roda u svima upravnim stvarima. Hvar nije ostao pošteđen ni od najljubićega čovjekova neprijatelja — od kuge, koja je početkom novoga vijeka dvaput harala na Hvaru. Godine 1571. odbio je Hvar veliku navalu turske ratne mornarice. Po slomu mletačke republike pripade Hvar Austriji, te je pod njenom vlašću — izuzevši kratak period Napoleonove vladavine — ostao sve do oslobođenja i ujedinjenja 1918. godine.

Glavni grad otoka Hvara je istoimeni grad

HVAR

Leži na jugozapadnoj obali otoka, a otočić Pakleni i nekoji drugi manji hridoviti otočići štite ga od vjetrova. Nema sumnje da je Hvar najljepši od svih gradova na otocima jugoslovenskoga Jadranu. Radi neobično povoljna podneblja bio je Hvar već u 19. vijeku nazvan »Jadranskom Madeironom«. Podneblje mu je i zimi veoma prijatno (u mjesecu januaru je srednja temperatura $8,6^{\circ}$ C), te je zima na Hvaru mnogo prijatnija nego i u samom Napulju.

Za vlade ugarsko-hrvatskih kraljeva i za vlade republike Venecije Hvar bila je samostalna upravna zajednica, koja je obuhvatala u 12., 13. i 14. vijeku otok Hvar, Brač i Vis, a kasnije samo Hvar i Vis. Hvar je imao svoj ustav, svoje malo i veliko



Hvar

Ruševine starinske palače

Ruines d'un palais du moyen
âge

Ruinen eines mittelalterlichen
Palastes

Foto D. Stühler

FOR

Nojlip je si, glovno na škoju non misto.
Radostan besidi sviraški Ti sìn;
U sarcu Te nosi duboko i isto:
Kako Tvoj pučanin, plemič, gospodin!

Lipa Ti je crikva, mostir glasovit;
Drog mi Tvoj težok je, ribor i pastir
Kad starinski pošmu govorit, brojiti:
Store Fora slave fundamenat, mir.

Nindir one šene našeň ča na Foru:
Njegovo kad sunce umore zapado,
Od brilontih kruna, eno se raspado!...

Oj, zafolmo Bogu ovaken na doru:
On je do Maderu i našeň Jadranu,
Na njen da i sarca jutu ličiš ranu!

Jakov Carić

(Pr. ur.: Ovaj originalni sonet ustupio nam je g. Carić iz svoje rukopisne zbirke »S moje čakavske lire«, koja će naskoro ugledati svijetlo).

Hvar

Dio luhe
s lozom
Une partie
du port avec
la Loggia
Teil des Hafens
mit Loggia



vijeće i narodnu skupštinu, gdje se razvijao zdrav duh politički socijalni i ekonomski.

Zbog veoma povoljna položaja hvarskega pristaništa, Hvar je ubrzo postao najvažnijom lukom na srednjem Jadranu. Njegova je luka uvek bila puna lada svih trgovacačkih naroda, a Venecija je odabrala za zimovalište svojih brodova, pa je Hvar pretvorila u jaku tvrđavu.

Ove veze s tudim narodima učiniše — kao što kaže mletački patricij Giustiniani — te Hvar postade naprednim i kulturnim gradom. Humanizam i talijanska renesansa ubrzo nadoše na Hvar svoje sljedbenike, što se pokazalo u kulturnom i socijalnom životu Hvara. Već godine 1420 bila je na Hvaru laička humanistička škola, a još prije dominikanska škola. U 16 vijeku osnovana je klerička škola. Još u 15 vijeku bijahu na Hvaru dvije odlične knjižnice: dominikanska i franjevačka. U 17 vijeku bila je osnovana kaptolska knjižnica, koja je danas jedna od najvećih u Jugoslaviji. Godine 1608 bila je na Hvaru osnovana prva bolnica.

Na Hvaru se osobito razvilo pjesništvo, te je Hvar bio uz Dubrovnik u 16 i 17 vijeku najjačim ognjištem jugoslovenske književnosti. Hvar je rodni kraj hrvatskih pjesnika Petra Hektorovića (»Ribanje«), Hanibala Lucića (»Pisni ljuvene« i drama »Robinja«), Martin Bonetović, autor odlične komedije »Hvarkinja«, pjesnici Jeronim i Hortenzijs Bertučovići, Mikša Pelegričević, Ivan Parožić, Gracioza Lovričević, Franjo Božićević i Ivan Ivanišević, svi oni daju Hvaru pečat mesta s visokom kulturom. Iz Hvara su i učenjaci Vinko Priboević, autor djela »Povijest Slavena« (1525 g.), i diplomat, povjesničar i romansiraj Ivan Franjo Biundović (rođ. 1584 g.).

Hvar je danas sjedište državnih vlasti i biskupije, a kao ljetovalište i zimovalište stječe sve veći glas i omiljelost, to više što osim bogatih darova, kojima ga je obdarila priroda, ima mnogo znamenitosti, koje amo privlače ne samo domaće nego i

inostrane turiste, jer je kulturni život Hvara ostavio svoje olo-dove potomstvu ne samo u književnim nego i u umjetničkim dje-lima. Napredan čovjek htio je da živi u izobilju, koje odgовара njegovu oplemenjenu duhu. Zato su hrvatski plemići i mještani dizali krasne palače, javne i privatne, velebne hramove i zvonike, mramorne oltare, gdje smjestiše slike velikih majstora onoga doba. Mnogo se tih spomenika sačuvalo do danas u tolikom broju da se i za Hvar može reći, da je pravi muzej umjetničkih uspo-mena. Prije svega treba spomenuti Stolnu crkvu u lombardskom slogu iz 12 vijeka, koja je po nacrtima iz g. 1549 bila obnovljena krajem 16 i početkom 17 vijeka. Deset krasnih oltara od bo-jadisana mramora s lipim slikama i skupinama uresa tvore divan umjetnički vjenac oko lade. Na glavnom oltaru je slika pape i mučenika Stjepana, a djelo je slikara Palme Mladega (1554—1628), posljednjega dobrog majstora slavne venecijanske škole. Slike na ostalim oltarima su od majstora venecijanskoga seicenta i settecenta. Osobito je krasna slika u Bogorodičinoj kapelici »Majka Božja sa sv. Josipom« djelo Domenika Ubertija iz g. 1692. Naročito treba spomenuti raskošni oltar u Hektorovićevoj kapelici, izrađen od krasna mramora s lijepim podnošćima i re-ljefima. Hor je krasno djelo Markantonija Veneta iz g. 1572. U lijevom ulazu nalazimo dva neobično lijepa reljefa, jedan od neznanog kipara iz svršetka 14 ili početka 15 vijeka, a drugi od G. Osinića. Krasno je majstorsko djelo tabernakulum glavne lade od Mlečanina Lorencu Vivijaniju iz g. 1700. Od velike su umjetničke vrijednosti dva velika svijećnjaka iz g. 1674 na ulazu u Hektorovićevu kapelu. U sakristiji ima mnoštvo dragocjenih predmeta: krasna biskupska palica iz g. 1509, djelo domaćega rezbara Pavla Silvia iz Knina; poprsje sv. Stjepana, hvarskega zaštitnika, iz 17 vijeka, kalež hvarskega biskupa Tome Tomazinija (1428—1466), koji je bio papinski poslanik kod bosanskog kralja Stjepana Tomaševića; zatim planeta i pluvijal iz 15 vijeka s veoma krasnim figuralnim vezom, plašt posljednjega mletačkog dužda i mnoge druge dragocjenosti.

Franievački samostan i crkva, osnovani 1461 g., puni su slika velikih majstora. Crkveni ulaz je krasan renesansni rād, a Madona u polukrugu nad pragom je jedan od najljepših re-ljefa onoga vremena. Kažu da je to rad kipara Frančeska della Robbia. Crkva ima sedam oltara, od kojih šest imaju slike do-brih majstora. Na glavnom oltaru ima osam slika Frančeska a Santa Croce (1516—1584) i još 11 slika na drugim oltarima. Zatim su tu veoma dragocjene slike Giacoma Palme ml., Giacoma da Ponte nazvanog Bassano (1510—1592), Martina de Benedictis iz g. 1599. Znamenita je golema slika »Tajna večera« od floren-tinca Matije Bosselija (1578—1650), autora slavne slike »Davi-dova pobjeda« u galeriji Pitti.

U srednjoj kapeli pred glavnim oltarom je grob pjesnika

Hvar

Sanmicheli :

Loža

Loge

Loggia

Foto »Arhiv
za propagandu
Jadranu«



Hanibala Lucića, te je tako ova crkva postala u neku ruku dragocjen mauzolej ovoga ponajboljeg našeg trubadurskog pjesnika.

U samostanskoj knjižnici ima mnogo isprava i rukopisa, ptolomejski atlas, Koran, jedan brevijar (trebnik) iz 13 vijeka i t. d.

Crkva sv. Duha sagradena je u srednjem vijeku. Ima zanimljiv portal i reljef nad njime, a na glavnom oltaru slika »Bogorodica sa sv. Nikolom« od Aleksandra Varotarija (Padovanina, 1580—1650). Divnim koloritom ova slika broji se među najistaknutija djela venecijanskoga slikarstva.

Crkva sv. Marka (13—14 vijek), hram nekadašnjega hvarskog plemstva. Znameniti slikarski radovi Baltazara d' Anna (1566—1636), Liberala Cozze, Batista Zelottija (1532—1552) i drugih slavnih slikara, razneseni su s oltara ove crkve po drugim crkvama otoka, jer je 1807 g. crkva sv. Marka bila uništена.

Crkva benediktinskoga samostana sagradena je u 17. vijeku uz samostan, koji je bio domom pjesnika Hanibala Lucića. Na glavnom je oltaru velika i uistinu lijepa slika »Bogorodica sa sv. Antunom, sv. Ivanom Krstiteljem, sv. Placidijem i sv Mavrom« iz g. 1700 od Liberala Cozze.

Zanimljive su i crkve Gospe Anuncijate (4 divna drvena ceroferarija i barokni antependij), sv. Kuzme i Damjana (s renesansnim sofitem i lijepom slikom na oltaru), i sv. Venerande. Ovu potonju crkvu podigla je mletačka vlada početkom 16. vijeka za pravoslavne pomorce na mletačkim galijama, pa su tu grčki kaluđeri služili liturgiju po grčkom obredu.

Od starih zvonika ostala su još samo tri potpuno očuvana zvonik crkve sv. Stjepana, franjevačke crkve i crkve sv. Marka

Od zvonika sv. Venerande sačuvao se samo donji dio, jer je gornji dio 1831. g. srušen zbog strategijskih razloga.

Znamenit je hvarski Arsenal, što ga Hvarani podigše oko 1300 godine, pregrađen je bio u 14. vijeku, a izgorio je za turske navale na Hvar 1571. g., te je obnovljen početkom 17. vijeka. Tu su se popravljale mletačke galije, a služio je i kao skladište vesala, streljiva i ostalih ladarskih potreba. U njemu se nalazila hvarska galija, od koje se danas nalazi sačuvan kljun u općinskom načelstvu. Galija se zvala Zmaj Lepantski. Na gornjem spratu arsenaala nalazi se najstarije jugoslovensko pozorište. Sučelice vodi uska uličica do ruševina nekadašnje palače Leporini, u koju je danas ugrađen čitav niz kuća. Takoder u ruševinama leži nekadašnja biskupska palača, koju Turci razoriše 1571. g. Palača Paladini, Hektorović, Jakšić i Gargurić krasni su spomenici venecijanske gotike iz 15. vijeka. Palača Boglić ima lijep balkon iz 16. vijeka, a palača Vukašinović-Delupis sjajno je djelo kasnije renesanse. Osim ovih nači ćemo u Hvaru još mnogo drugih zgrada s veoma lijepim triforama, biforama i gotičkim prozorima i balkonima.

Loža Sanmichelij je jedna od najljepših renesansnih građina cijele Dalmacije. Sagradena je 1515—1517. god. za vlast hvarskoga kneza Petra Dieda. Njen je graditelj slavni veronski arhitekt Michele Sanmichelij, koji je gradio palače Bevilacqua Popei, Canosa i dr., u Veroni, Grimani u Veneciji i kapiju Porta Marina u Zadru. Loža je ponajprije služila za javni sud, tu su se održavale dražbe, odmarali su se i sastajali putnici i pomorci, zaključivali su se javni ugovori itd. Danas je u ovoj loži kupališni salon i kupališno povjerenstvo.

Toranj sa satom sagrađen je po naredbi velikoga hvarskog vijeća 1466. g., i to u slogu venecijanske gotike, ali je 1726—1727 obnovljen u renesansnom slogu, pa je taj oblik zadržao do danas. Belvedere, što ga je 1611. g. dao sagraditi hvarski knez Petar Semitekolo, danas nije više čitav, jer je u 19. vijeku izgubio krasnu balustradu.

Na istočnoj strani Hvara nalazi se vila Hanibala Lucića u renesansnom slogu.

Za gradom na uzvisinama ponosno se dižu dvije tvrđave: Forte Španjolo, koju podigše Španci, kada su se kao saveznici cara Karla V i mletačke republike borili 1551. g. protiv Turaka, i tvrđava Sv. Nikola, koju su podigli Francuzi. Na mjestu, gdje sada стоји Španjolo, kažu da je stajala prije druga starija tvrđava, koju su Madžari opsjedali 1358. g. Treću utvrdu podiže Austrija na otočiću Galešniku, sučelice hvarske luke. Odatle su Rusi 1807. g. pucali na grad. S prvih dviju tvrđava pruža se lijep vidik na otvoreno more sve do Visa i na ostalu okolicu Hvara.

Hvar

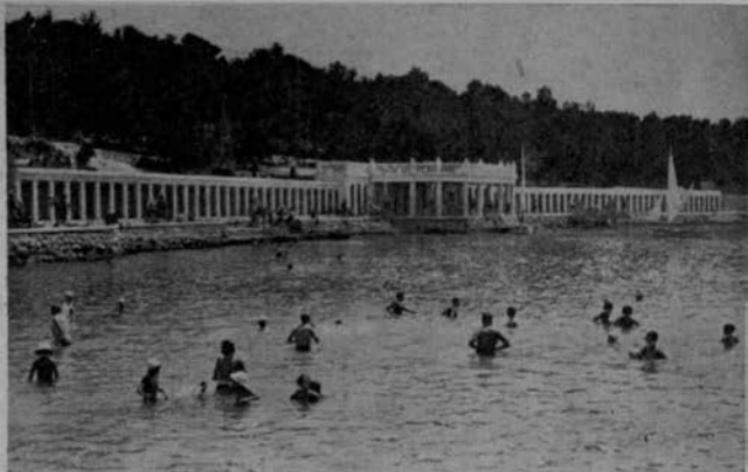
Morsko

kupalište

Bains de mer

Seebad

Foto Benčić



Naročito su vrijedna za grad Hvar, kao zimovalište, njegova dva krasna šetališta uz morskou obalu. Jedno vodi uz lijep park na poluotoku sv. Venerande, gdje rastu palme, rogači, murve, pinjoli, primorski borovi, indijske smokve, tamarisci, agave i aloji. Malo dalje vodi put do morskoga kupališta. U blizini se nalazi usred šumice pinjola, lijepo tenisko igralište. Drugo, nazvano »Egipatsko šetalište«, vodi do franjevačkog manastira uz nasade brazilijskoga džavana, koji se ovdje veoma dobro prilagodio.

U kupališnom salonu je čitaonica, glasovir, biljar, plesna dvorana, kavana. Često se priređuju društvene zabave, plesovi, čajanke, različite igre, koncerti itd.

Izleti: u susjedno selo Brusje (5 km), koje je na glasu s proizvodnje ružmarinova ulja (oko 7 tona na godinu), u Starigrad, Jelsu, Vrbosku, Sućuraj, u prehistorijsku špilju kod sv. Nedjelje na južnoj obali i do pinjolovih šuma na rtu Pelegrinu. Čamcem na otočiće Galešnik, sv. Klement, Vodnjak, Pokonjidor i u Modru spilju na otoku Biševu (Jugoslovenski Capri).

Redovita parobrodarska veza sa Splitom i ostalim mjestima na Jadranu.

Hoteli: Hotel-Sanatorium Madeira, Palace-Hotel, H. Kovačić, H. Overland, H. Park.

Mnoge gostionice s odličnom hranom i poslugom.

Obavještenja: Kupališno povjerenstvo, Hvar.

STARI GRAD

Na mjestu nekadašnje grčke naseobine Pharosa, 15 km daleko od grada Hvara, leži u velikom podugačkom zalivu prijatno kupalište Starigrad. Znamenita je crkva sv. Stjepana sa zvonikom, koji stoji odvojen od crkvenih zidina. Crkva potječe iz 14 vijeka. Ima PTT. Redovite parobrodarske veze.

Gostionice: K Mosorskoj vili, Deletis, Biokovo.
Obavještenja: Općinsko načelstvo, Starigrad.

VRBOSKA

Vrboska ima veoma zanimljivu župnu crkvu, koja je nalik na kakav starinski zamak. Vrijedno je pogledati u njoj dragocjene slike od Veronesea, Alabardija, Lorenza i Tizijana.

Gostionica: Kupareo.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Vrboska.

JELSA

Leži 2,5 km daleko od Vrboske. Prijatan je dojam na pogled šarenih kuća. Jelsa je na glasu s dobra vina i s jelšanskih cipela (neke vrste opanaka). Veoma lijepo morsko kupalište sa žalom, a osim toga krasan park. Vrijedno je pohoditi Zavjetnu crkvu sa slikom Bogorodice od Palme ml. Krasan Dom Jadran-ske Straže.

Šetnja iz Jelse vinogradima do ruševina Tor i do sigaste špilje Grabak. Osim toga ima mnogo drugih šetnja u veoma plodnoj i romantičnoj okolini Jelse. PT. Redovite parobrodarske veze.

Hotel Jadran. Gostionica Barbarić.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Jelsa.

SUČURAJ

Na krajnjem istočnom rtu otoka Hvara leži njegovo najmanje mjesto Sučuraj, opkoljeno krasnim gajem maslina. Znamenit je stari mletački kaštel. Blizu lijepa žala vide se jasno na morskomu dnu, za potpune morske tištine, mnoge starinske žare (urne). Sučuraj ima veoma prijatno kupalište u slobodnoj prirodi.

OTOK VIS

Usred Jadrana, jugozapadno od Hvara, leži sasvim osamljen otok Vis. Dug je 17 km, a najveća mu je širina 7 km. Kako leži sasvim na jug, ima oceansko podneblje, te na Visu uspijevaju mnoge vrste tropskog bilja: datulje, šipci, lovor, eukalipt i dr. Već najstariji zemljopisci spominju Vis u svojim zapisima.

Uz obalu su se zasjekla dva velika zaliva: Komižanski i Viški zaliv. U unutrašnjosti je otok gorovit, a najviši mu je vrh Hum, visok 585 m. Na zapad i na jug spušta se viško gorje

strmenito k moru. Otok obiluje rogačima i buhačom. Najplodnije je zemljište Velopolje.

U staro doba življahu na Visu pelazgički Liburni. Za njima su se 392 g. pr. Hr. naselili Grci s otoka Lezbosa i osnovali naselje pod imenom Issa. Čini se da su antički gradovi bili dijelom u blizini današnje Male bande u gradu Visu, a dijelom u blizini Komiže. U viškoj luci ima mnogo ruševina iz rimskoga doba, a iz lučkoga mulja izvučen je i jedan mramorni kip nadnaravne veličine, koji pretstavlja cara Domicijana.

U povijesti je Vis imao znatnu ulogu. Zasluga je Višana, što su Rimljani pobijedili Kartagine u prvoj pomorskoj bitci God. 227 pr. Hr. stavio se Vis pod rimsku zaštitu, ali je ostao nezavisan. Zbog veoma povoljna geografskog položaja ostao je Vis dugo pošteđen od barbarskih navalja i pljačke, dok se god. 585 ne iskrcaše na Visu Goti i sasvim ga ne uništiše. Ipak se tu podiže nov grad, ali ga godine 1483 vojvoda Herkul od Este i njegovi saveznici Aragonci opustošiše i zapališe, te Vis izgorje do temelja. Mletačkom novčanom pomoći Vis se opet podiže, ljepši i veći, nego bi prije. Vis bijaće jedini otok, koji je po propasti rimskog carstva ostao pod grčkom vlašću, ali je ipak hrvatsko-ugarskim kraljevima plaćao danak. Konačno je pao pod mletačku vlast sve do pada republike Venecije. Veliko je značenje stekao Vis, kada se početkom 18 vijeka ovdje usidrla engleska ratna mornarica pod admiralom Sir G. Hosteom, da blokira Francuze na kopnu. 13 marta 1811 g. engleska mornarica porazi francusku u Viškom kanalu. Od toga doba Vis je postao znatna pomorska ratna baza, pa su na njemu podigli tvrđave. 20 jula 1866 bila je kod Visa dvaput brojnija talijanska mornarica pod admiralom Personom ametom poražena od austrijske mornarice pod admiralom Tegetthoffom, kojemu su omogućili pobjedu naši hrabri mornari iz Istre, Hrv. Primorja i Dalmacije. God. 1918 sjedinio se Vis s Kraljevinom Jugoslavijom. — Glavni je grad otoka



Palme na Visu

Palmes à Vis

Palmen am Vis

VIS

Leži u zalivu na sjevernoj obali otoka. Sastoji se od tri dijela: Kuta, Luke i Male bande. Kuće se nižu uz jedini ulični put na dužini od 1,5 km oko luke. Nad gradom se dižu stare englesko-austrijske tvrdave Sv. Juraj i Wellington, a pred gradom na malenu otočiću Hoste lučki svjetionik. Luku opkoljuje lijep obalni put (4 km), a vodi uz bašte pune palma i uz ostatke rimske terme, čiji se lijepi mozaici nalaze pod livadama. Antički su temelji minoritskoga samostana.

Vis ima veoma blago podneblje (godišnja srednja temperatura je 16° C), pa je osobito zgodan za zimovalište. Obalnim putem stiže se u lijepo kupalište.

Vis ima PT, dobru pitku vodu, dvije tvornice ribljih konzervi i zavod za ihtiologiju.

Izleti: do crkvice sv. Kuzme na brdu, s lijepim vidikom sve do brda Gargana u Apuliji. 5 km dalje je Luka Ključ s veoma zanimljivom sigastom spiljom. Čamcem se stiže do otočića Ravnika, koji također ima lijepu i zanimljivu sigastu spilju, i do svjetionika na otoku Hoste.

Hotel Tomić i privatni stanovi.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Vis.

KOMIŽA

Na zapadnoj obali otoka, 15 km daleko dobrim kolskim putom od Visa, leži u prostranu zalivu drugi otočki grad Komiža. Slikovite strme uzvisine nad lukom nose ostatke starih austrijskih tvrdava. Grad ima šest tvornica ribljih konzervi i jednu tvornicu sadre.

Okolica Komiže obiluje rogačima, glasovito je vino ovoga kraja.

Zbog veoma povoljna položaja Komiža je osobito prijatno ljetovalište i morsko kupalište, a zbog blage klime i ugodno zimovalište.

Izleti: u Modru spilju na otoku Biševu i u manastir na otoku Sv. Andriji.

Parobrodarska veza s Visom i s Velalukom na Korčuli.

Hotel: Kuljiš.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Komiža.

OTOK BIŠEVO

Pet morskih milja (9 km) jugozapadno od Visa leži otok Biševo. Dug je svega 4 km i širok 2 km. Najviši je vrh Vela Gora (240 m), za kojom se na sjeveru prostire plodno zemljiste, opkoljeno primorskim borovima i jelama. Tu se uzgaja vinova loza, voćke, mirta i ružmarin. Glavno je mjesto Biševo, s 200

Bišev

Modra spilja

La Caverne

bleue

Blaue Grotte

Foto »Arhiv
za propagandu
Jadrana«



stanovnika, koji se uglavnom bave ribolovom. Zalivi Biševa obiluju srđelama i skušama.

Na Biševu je znamenita *Modra spilja*, koju je 1884 g. otkrio barun Eugen Rousonnet, a koja nimalo ne zaostaje za slavnom Modrom spiljom na otoku Capri. Spilja je duga 18 m, visoka 6 m i široka 6 m. U spilju se ulazi uskim, spočetka sasvim tamnim morskim kanalom, pa je pristup moguć samo kada je more sasvim mirno, dok se teško ili skoro nikako ne može ući u spilju, kada je more uburkano, a i ako se može, onda je to ipak pogibeljno. Kada se stigne na kraj morskoga kanala, koji postupno biva sve svjetlij, nademo se u prostranoj prostoriji, kojoj se svod sastoji od morskih hridi. Tu čamac plovi vodom koja je modra kao nebo, mijestimice srebroreno siva i zelena, a tako prozirna da se vide koralične naslage na dnu kanala. Neobično lijepo opreke boja nastaju tako, da kroz podugu oknastu podvodnu pukotinu u stijenama prodire danje svjetlo, koje na suprotnoj stijeni pećine izaziva nevidene efekte. Čini se da su stijene utonule u neki čaroban crvenasto-žut sjaj, koji se oštros razlikuje od modre boje spilje, a predmeti u spilji, kao na pr. vesla, prelivaju se srebrnim biserom. Spilja se završava drugim, većim otvorom u stijeni, za kojim se površina mora nalazi već pod vedrim nebom. Pod površinom mora u spilji vidi se zeleno-plavo podvodno okno, kroz koje prodire danje svjetlo prelomljeno nekoliko puta u solju zasićenu uzduhu pećine. Najljepše je šarenilo boja prije podne između 9 i 11 sati, a najbolje se u spilju stiže čamcem iz Komiže na Visu. Biševski ribari rado prevoze čamcima putnike s parobroda do spilje.

18 km zapadno od Biševa leži maleni otok Sv. Andrija s lijepom crkvom, samostanom i sa prostranim naslagama mramora. Otok Malisel je poznat po naslagama porfira, a ima još nekoliko zanimljivih malih otoka u blizini, koji pripadaju Visu. Na otoku Pelagružu, koji je 1918 g. pripao Italiji, nadan je prigodom gradnje svjetionika ljučki kostur s kamenitom strijelom u blizini srca.

*Otok
Sv. Andrija
Ile - Insel
Sv. Andrija
Samostan
Cloître
Kloster*

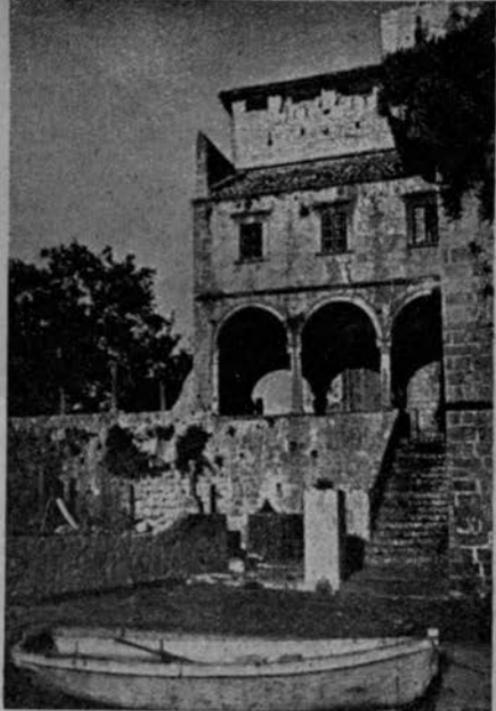


Foto »Arhiv za
propagandu
Jadrana«, Split



*Korčula
Zvonik Zborne crkve
Clocher de la Cathédrale
Glockenturm der Katedrale*

OTOK KORČULA

Južno od otoka Hvara leži otok Korčula, dug 47 km, širok 6–8 km sa približno 16.000 stanovnika. Jedan dio sjeveroistočne obale udaljen je od poluotoka Pelješca samo 2 km. Od Hvara ga dijeli 15 km široki Korčulanski kanal, a od otoka Lastova 13 km široki Lastovski kanal. Obala je dobro razvijena i ima nekoliko dobro zaštićenih luka. Skoro je sav otok gorovit: visinski masiv, ispresjecan dubokim prodrorima, dosije na Klupči visinu od 568 m, a na Komu 510 m. Dvije ravnice, Lumbardsko i Blatsko polje, nijesu velike. Od nekadašnjih velikih crnogoričnih šuma, ima ostataka samo na zapadnoj obali. Tu ima obilje čagalja. Kao i svi susjedni otoci, tako i Korčula ima dobar kamen za gradnje. Stanovništvo se bavi ratarstvom, vinogradarstvom, stočarstvom, ribolovom i brodarstvom. Podneblje je blago i zgodno za zimovanje. Srednja godišnja temperatura je 16,8° C.

Legenda kaže da je Antenor, Enejin prijatelj, osnovao na Korčuli naseobinu (Korkyra melaina, C. nigra, tj. Crna Korčula). Prvi siguran izvor (Plinije i Strabo) veli, da su se amo naselili stanovnici maloazijskoga grada Knidosa. Otok je po najprije pripadao istočno-rimskom carstvu, ali je još prije bio sjedištem opasnih gusara. Poslije Bizanta zavladaše otokom Franci, zatim hrvatski kraljevi. Od 11 do 14 vijeka vladahu Korčulom naizmjence Venecija i Genua. God. 1571 pokušaše Turci osvojiti Korčulu, ali uzalud. Po padu Venecije mijenjala je Korčula veoma često svoje gospodare: Austriju, Francusku, Rusiju i Englesku, te je konačno po Napoleonovu padu pripala Austriji i pod ovom ostala sve do oslobođenja 1918., kada se prisajedinila Kraljevini Jugoslaviji.

Korčula je danas omiljelo ljetovalište, te svake godine dolazi amo sve više ljetovalaca, da se nauživaju odmora u ovome divnom kraju. Glavni je grad otoka:



Korčula

Zborna crkva

Cathédrale - Katedrale

KORČULA

Rodno mjesto slavnoga pomorca i učenjaka Marka Pola, Šibenskoga biskupa Luke de Tollandisa i Nikozija, tajnika poljskoga kráľja Zigmunda, kako god je maleno, ima začudno obilje starih dragocjenih umjetnina i zanimljivih zgrada. Grad je opasan starim venecijanskim zidinama, kulama i kapijama.

Znamenita je stolna crkva Sv. Marko u romansko-gotskom prijelaznom slogu iz 13 vijeka. U crkvi su slike Tiziana, Bassana, Ridolfija, Tintoretta i Bellinija. Drveni kip Bogorodice nad oltarom sv. Roka je florentinski rad iz 14 vijeka. Nad glavnim oltarom je lijepa tribina. Zanimljiva su vrata na sakristiji, fino rezbarena u gotskom slogu. U sakristiji se čuvaju mnoge dragocjenosti, među ostalima bizantska odežda iz 14 vijeka, zlatan kalež iz 17 vijeka, izrada dalmatinske škole, i srebrni venecijanski kalež iz 18 vijeka. Na trgu sv. Marka kameni stup iz g. 1515 s mletačkim lavom i duždevim grbom. U franjevačkom samostanu ima dobra kopija Tizijanova majstorskog djela »Sv. Petar mučenik, koje je u originalu izgorjelo.

Veoma su zanimljive stare patricijske palače: dobro očuvana palača Ismaelli, zatim kuća Arneri s prozorima u slogu venecijanske gotike i sa lijepo izrađenim zvečirom na vratima (17 vijek). Na istočnoj strani grada 4 kule iz 15 vijeka: Balbi, Barbarigo, Tiepolo i Capello. Zanimljive su crkve: Sv. Antun iz g. 1420. do koje se dolazi preko 102 stube, i Svi Sveti s veoma lijepo slikanim stropovima s grčkim i krećanskim slikarijama.

U spomen bojeva s Maurima prireduju se svake godine na dan 29. jula plesne igre sa simboličkim crnim i bijelim skupinama.

Kako je podneblje Korčule veoma povoljno ne samo za ljetovanje, nego i za zimovanje, to ovaj uzorno uredan i čist grad svake godine privlači sve veći broj gosti. Kupališta imaju lijep pjeskovit žal, u sezoni se prireduju glazbeni koncerti i društvene zabave.

Izleti: na brdo Sv. Ilija 998 m; čamcem na malo ostrvo Otok u zaklonjenu položaju s bujnom vegetacijom. God. 1894 bio je ovaj otočić poklonjen franjevcima, koji tu podigote 1450 g. crkvu, a 1769 g. kapelu Sv. Križ, u kojoj čuvaju starinski krst, za koji kažu, da su ga Franjevci spasli 1389 godine od Turaka poslije boja na Kosovu polju. Krst je majstorski rad stare rezbarske umjetnosti. Zanimljiv je raznoličan izraz Kristova lica, prema tome s koje se strane gleda. Samostan je građen u gotskom slogu u 16 vijeku i ima bogatu knjižnicu i zbirku staroga oružja iz 16 vijeka. S otoka se čamcem za nekoliko minuta stiže na drugi manji otok Vrnik, gdje se nalaze golemi kamenolomi mramoru slična kamena. Ovdje su već i Rimljani uzimali kamen za gradnje.

*Grad
Ville - Stadt
Korčula*

*Otok Korčula
Ile - Insel
Korčula*



Odmah za gradom prostiru se lijepi gajevi, koji daju ugodna zakloništa za velike ljetne žege, to više što s nedaleka poluotoka Pelješca ljeti uvijek popuhuje svjež povjetarac.

Hoteli: H. P. Bon Repos, H. P. Praha, H. de la Ville.

Obavještenja: Društvo »Putnik«, Korčula.

VELA LUKA

U najprostranijem zalivu otoka, na zapadnoj strani, leži naselje novijega datuma Vela Luka. Vela Luka ima veoma zgodan položaj, pa danomice napreduje i podiže se kao morsko klimatsko lječilište.

Okolica Vele Luke je veoma slikovita i obiluje lijepim šetnjama, a osobito je lijepa šetnja obalom uz rub šume na Šakanjrat, gdje je uvelike razvijen lov na čagljeve.

Hotel: Jagoda, Gostionica Sokol.

BLATO

Najveće mjesto na otoku Korčuli (8000 stanovnika), leži usred zapadne strane otoka. Vrijedno je pogledati nekadašnji knježevski dvor, Ložu iz 15 vijeka, mnoge patricijske kuće, crkvu iz 14 vijeka itd. U Blatu se svake godine, 28 aprila slavi velika narodna svečanost, na koju narod dolazi u slikovitim nošnjama, koje dijelom potječu još iz srednjega vijeka. Blato ima svoju luku u Prigradicima na sjevernoj obali otoka.

Na Korčuli je vrijedno spomenuti malo mjesto Lombardu, koje je glasovito zbog odličnih vina. Nadaleko se je pročuo korčulanski grk. U Lombardi je zanimljiva crkva sv. Barbare iz 11 vijeka. Smokvica ima svoje izvrsno vino i dobro voće. Na jugu od Smokvice leži slikovita mala luka Brna. U Čari je glasovito poklonište Sv. Marija iz 14 vijeka i župna crkva iz 16 vijeka sa slikama od Bassana. Račiće je poznato po svojim odličnim brodarima.

OTOK LASTOVO

Po geografskom položaju ovo je najjužniji od otoka srednje Dalmacije, s istoimenim glavnim mjestom. Godine 997 osvojila ga je Venecija te je Lastovo bilo pretvoreno u prah i pepeo, a njegovim stanovnicima dopustila je Venecija da stanuju samo u unutrašnjosti otoka. Kasnije je otok Lastovo pripao srpskim kraljevima, koji ga nakon kratka vremena ustupiše Dubrovniku. Lastovo je kasnije bilo skoro iste sudbine kao i ostali dalmatinski otoci, ali je Rapaljskim ugovorom 1920. g. pripalo Italiji, pod čijom se vlašću još nalazi.

NERETLJANSKA DOLINA

Neretljansko područje močvarna je ravnica na donjem toku i na ušću rijeke Neretve. Nekada su se ljudi bojali ovoga kraja zbog močvarne groznice, ali je te opasnosti skoro sasvim nestalo, otkako je 1881. g. izvršeno uređenje rijeke Neretve i sanacija njene doline. Ipak se može savjetovati onima, koji zbog lova i historijskih znamenitosti pohode ovu dolinu, da se imuniziraju manjim dozama kinina.

Osobitost neretljanskoga područja tvore brojna, veoma zanimljiva obalska jezera, koja obiluju močvarnom i vodenom divljači tako, da su za lovec pravi Eldorado. Tu caruju nesiti (pelikani), čaplje, divlji labudovi, liske, šljuke i divlje patke. U jezerima se ne može kupati, jer obiluju pijavicama. Putujući parobrodom iz Makarske u Metković, prolazimo pored ovih jezera i vidimo Jezero Parilo, J. Modrić, J. Mlaku, J. Glogičko, J. Dragaču i J. Modrooko.

Uređenjem i sanacijom Neretve pretvorena su velika područja u plodna zmljišta. Tu su čitava velika polja prosa i kukuruza, voćnjaci i vinogradi. Neretva obiluje plemenitim ribama, ponajviše pastrvama, a ima i riječnih rakova. Idući uz Neretvu prelazimo iz jezerskog područja u plodnu ravnici, a na njezinu najsjevernijem kraju leži mjestance Vid, stari rimski grad Narona. U okolini ovoga malog mjeseta našlo se preko 150 natpisa iz rimskoga doba, koji svjedoče, da je Narona nekada bio znatan trgovачki grad, da tako rečemo, glavni grad rimske južne Dalmacije. Današ je Vid samo maleno siromašno selo s mnogim ostacima minule rimske veličine. U svakoj kući ima ugrađenih dijelova nekadašnjih palača, a kada se kopaju temelji za nove kuće, nailazi se na ostatke starih zidina. U Vid se može doći iz Metkovića pješke ili kolima (dobar kolski put), a iz Opuzena čamcem uz Norin, pritok rijeke Neretve.

U starom i srednjem vijeku bijahu stanovnici neretljanskoga područja smioni gusari, strah i trepet Jadranskoga mora.

*Pogled s Pelješca
na Biokovo*

*Vue de la pen-
insule Pelješac
sur Biokovo*

*Blick v. d. Halb-
insel Pelješac
auf Biokovo*

Foto I. Griesbach



Najjača im je tvrđava bila na ušću Norina u Neretvu. Norinska kula je ostatak te tvrđave. Neretljanski su gusari imali svoju republiku Neretvu. Brodovlje im bijaše tako brojno i moćno, da su napadali čak i neposrednu blizinu Venecije i robili u samom Gradu kod Trsta. God. 887 uhvatili su u koštac s mletačkim brodovljem kod Zadra i u otvorenoj pomorskoj bitci ameton potukoše Mlečane. Republika Venecija je 170 godina plaćala republiciji Neretvi danak, da mletački trgovacki brodovi mogu slobodno ploviti Jadranom i trgovati s neretljanskim krajem. A kada su Neretljani osvojili Vis, Veliki i Mali Ston na Pelješcu i utvrđeni manastir Lastvu kod Budve, dosegla je moć Neretljana 989 godine svoj vrhunac. Čak je i rimsko-njemački car Oton I morao s njima sklopiti savez, da njihovom pomoću uz mogne suzbiti i konačno pobijediti Saracene u velikoj pomorskoj bitci kod rta Gargana u Apuliji. God. 997 bila je slomljena moć Neretljana: mletačko brodovlje pod vodstvom dužda Petra Orseola II pobijedi i skrši Neretvane na moru. Mlečani zarobiše 40 plemića, te se u ime otkupnинe Neretljanska republika morala odreći danka, što joj ga je do tada plaćala Venecija. Neretljanska je republika ostala doduše i dalje smostalna, ali je izgubila ugled na Jadranu. Kada Turci provališe u Bosnu, pokoriše i Neretvu. Kasnije je ovo područje s ostatkom Dalmacijom potalo pod austrijsku vlast. Glavni je grad neretljanskoga podruja

METKOVIĆ

Leži uz Neretvu, koja je do samoga mjesta plovna, na krajnjoj tačci uskotračne željezničke pruge Sarajevo—Mostar—Jadransko More. Metković je luka jadranskih parobrodarskih društava i znamenit trgovacki emporij Hercegovine, osobito za trgovinu drvom, vinom i ribom. Ima redovite parobrodarske veze sa Splitom i sa Sušakom, a isto tako i s inostranstvom.

Hotel Zagreb, H. Metković.

OPUZEN

Stanovnici ovoga mjesta vodili su u srednjem vijeku borbe protiv Venecije. Austrija ga je pretvorila u tvrdavu i time je postao glavni vojnički oslonac u dolini Neretve. Prilaz u Opuzen moguć je samo s morske strane. Hotela nema.

POLUOTOK PELJEŠAC

Skoro uporedo s kopnenom obalom, s kojom ga spaja samo uzak prijelaz, pruža se od jugoistoka prema sjeverozapadu poluotok Pelješac sa golin stijenama, koje strmo padaju u more. Starim je Grcima bio poznat pod imenom Hyllis, a u rimska doba se zvao Rhatanae Chersonesus. Dug je 71 km, a širok 1½ do 7 km. Poluotok Pelješac je jedan od najdivljivijih dijelova prastarog dalmatinskog tla. Protkan je krševitim gorjem, koje je ispresijecano prodorima. Na sjeverozapadu diže se vrh Sv. Ilija (961 m), na jugoistočnom dijelu otoka prostire se gorje Crna-gora, a na jugu gorski lanac Zagorje s vrhom Carovićem (631 m). Masiv brda Sv. Ilija sastoji se od izgrizena vapnenca, koji je karakterističan za cijelo krasko gorje Dalmacije. U tome se vapnenu tu i tamo nalaze rdasto žute mrlje, uzrokovane prodiranjem atmosferilija u pojedine uske pukotine u stijenama, te nastaje žuta oker-boja.

Od svih dalmatinskih vapnenastih gora mezojejske formacije, koja presijecaju pjeskovite eozenske oaze, brdo Sv. Ilija je na pogled jedno od najzanimljivijih. Izvanredno mrvljenje slojeva daje ovoj gorskoj tvorevini neki posebni čarobni reljef, koji nas potiske na površinu mjeseca. Nema dugih grebena već samo zbrka kapa, a medu njima su uske struge i kotlina. Zemljiste kao da je stvoreno baš za čagljeve. Rijetke se okomite stijene, a češće su hridi, mali grebeni i kamena polja neobične romantične ljepote. Rasline su na ovim grebenima i kamenitim poljima veoma rijetke i oskudne. Tu i tamo grmečci badljike, maline, smreka, zimzelena, rhamnusa, alaternusa i ružmarina, koji je ovdje osobito lijepi svijetlo-modre boje i krasno miriše. Na pojedinim vrhovima i padinama ovoga gorja uopće nema stabala, dok su drugi dijelovi gusto obrasli pinijama, jelama, bukvama i borovima. Kao botaničku rijetkost treba spomenuti ovdje jele s bodljikavim lišćem, datulje i čempres. Gajevi čempresa čine se na pogled kao parkovi, a pojedini čempresi su ponajljepši primjeri svoje vrste.

Noću se čuje s poluotoka — čak i s broda u prolazu — čudno urlikanje. To su čagljevi, koji su se amo naselili u 16. vijeku, ali sve više izumiru. Negda je bilo na Pelješcu i mnogo vrsta zmija (guja) otrovnica. Indijske i afričke vrste otrovnica

Orebić

Poluotok:

Pelješac

Peninsule:

Halbinsel:

Pelješac



bile su uvezene amo, da potamane domaće guje, ali ih je uvelike potamanio indijski mungo (uvezen s otoka Bali u Indiji).

Glavna su mjesta poluotoka Pelješca:

TRPANJ

Malo prijatno ljetovalište s lijepim morskim kupalištem. Parobrodsko pristanište za pruge do Splita i Metkovića.

Izleti: brodom u Sutvid, gdje se nalaze velika lovišta kamenica (oštrega). Pješke preko sedla pod Sv. Ilijom, divljom romantičnom dolinom potoka Sošice (4 s. hoda) do Orebića. Veoma je lijepa i zanimljiva šetnja.

Hotel Bosna, gostionice: Franković, Brigović, Ivanišević.

OREBIĆ

Lijepo malo mjesto, leži sučelice Korčuli, na najprometnijem kanalu južne Dalmacije. Mjesto stalna boravka imućnijih pomorskih kapetana. U pozadini diže se nad njime visoko brdo Sv. Ilija (961 m). Suptropska flora i krasan vidik na more čine te Orebić ostaje divnom uspomenom svakome, ko voli prirodne ljepote i mir.

Laki povjetarac maestral hlađi uzduh za ljetne žegu, a zimi je Orebić sasvim zaklonjen brdima od hladnih sjevernih vjetrova, te je ovo lijepo mjestance ugodno ljetovalište i zimovalište, to više što se ubraja u najblaža klimatska lječilišta na Jadranu. Ima dobru pitku vodu sa gorskog izvora. PTT.

Veoma je prijatno jutarnje kupanje, a kako su kuće tik uz obalu, to se možeći iz sobe pravo u more. Kupalište ima žal s finim pijeskom. Sunčanje na žalu i na l'vadi. Ribolov, jedrenje i izleti motornim čamcem i ladicama (barkama). Ugodne šetnje obalom po veoma dobru putu, u najvećoj tišini kroz gajeve pinija i čempresa, pored slikovitih hridi, sve do susjednih

selo Kučića i Vignja. Uspon se vrši pješice ili na magarcima do vrha Sv. Ilike, kroz rodne vinograde i maslinike. Sa Sv. Ilike puca krasan vidik sve do obala Italije. Veoma je lijep zalazak sunca, gdje se gledajući od samostana »Gospa od Andela« u zlatnu rumenilu sunca odrazuju divne siluete. Izleti motornim čamcem u Korčulu.

Parobrodske veze sa Splitom, Dubrovnikom, Sušakom i Trstom.

Hotel Bellevue. Gostionice: Novak, Pelješac. Privatni stanovi.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Orebić.

TRSTENIK

Kao i Orebić, tako i Trstenik leži u veoma povoljnu klimatskom položaju okrenut prema jugu, sa sjevera zaštićen od hladnih vjetrova, te je veoma zgodan za ljetovtanje i zimovanje.

Trstenik je malo i taho mjesto, ima veoma lijepo morsko kupalište sa finim pješčanim žalom, u najprometnijem zalivu poluotoka Pelješca.

U neposrednoj okolini Trstenika nalaze se veoma zanimljive kraske spilje. Pozadinu Trstenika tvori Župa, poznata zbog izvrsna vina.

Parobrodske veze sa svima glavnim lukama na Jadranu. Gostionice: Mate Falkonet, Čulić.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Trstenik.

Ston

Ploča Kralja Tomislava u crkvi Sv. Mihajla

Plaquette du roi Tomislav dans l'église St. Michel

Tafel des Königs Tomislav in der St. Michael-Kirche



Sv. Marija

Otok Mljet

Ille - Insel

Mljet



ŽULJANA

Malo selo, nedaleko od Trstenika, leži u zalivu, koji je veoma zgodan za kupanje. Selo je poznato po izvrsnom ulju i ukusnu vinu (Drance).

Gostionica i kavana Mare Čaveliš.

JANJINA

Leži u unutrašnjosti, u sredini poluotoka Pelješca. Najveće je i najvažnije mjesto poluotoka (1000 stanovnika), a u povijesti je spomenuto već 1222 godine. Stanovnici se bave vinogradarstvom i gajenjem maslina. Pola sata daleko od Janjine nalazi se janjinska luka Drače u krasnu zalivu s nebrojenim zelenim otočićima.

Izleti u Sutvid (1 sat), u Sučuraj (20') gdje se nalaze ostaci najstarije hrvatske crkve iz 9 vijeka i zanimljivo groblje. Vrijedno je uspeti se na brda Gradinu i Čučin (650 m), iako je uspon prilično težak. S oba vrha pruža se krasan vidik. Janjina ima PTT.

Kavana i restauracija »Central«, privatni stanovi.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Janjina.

OTOCI JUŽNE DALMACIJE :

OTOK MLJET

Pelješcu na jug nižu se posljednji u vijencu dalmatinskih otoka. Najsjeverniji je među njima otok Mljet sa 99 km^2 površine. U staro doba bijaše poznat pod imenom Melita. Amo su Rimljani šiljali zatočenike. Neko vrijeme pripadao je srpskim kraljevima, a zatim je dijelio sudbinu ostale Dalmacije.

U geološkom je pogledu Mljet čudna osobitost. Iako pripada kraskom području, otok je vulkaničan, te još danas iz

pojedinih pukotina izbija sumporna para. Od gorskih lanaca koji prolaze otokom, najznačniji je Veliki Grad (514 m). Ovaj ima dvije velike sigaste spilje: Movriku i Ostaševicu. Na otoku su tri slatkovodna jezera: Malo jezero, koje ne presušuje ni ljeti; Veliko jezero na krajnjem zapadu, i dublje u unutrašnjosti, pod zapadnom padinom brda od Straže, jezero Blatina. Nedaleko od sjeverne obale Velikog jezera nižu se kuće sela Govedari, a na južnom kraju jezera na malenu otoku Sv. Marija na Jezeru, benediktinski samostan iz 11 vijeka, opkoljen šumovitim visovima. Veliko i Malo Jezero obiluje malim krvudastim zalivima boja vode je modra kao tirkiz te se lijepo odvaja od zelenila okolnih šumovitih bregova. Godine 1572 iskrcaše se amo turski gusari, opljačkaše manastir i poubjijaše fratre. Oba su jezera spojena s morem malim uskim kanalom. Od samostana vodi put ($\frac{3}{4}$ s. hoda) krasnom šumom do Luke Palače na sjeverozapadnoj obali otoka. Tu su dobro očuvane ruševine rimske palače, po kojoj je i luka nazvana. U toj je palači rimski pjesnik Opijan napisao poučnu pjesmu o lovnu, ribolovu i lovu na ptice. Ovaj je lučki zaton dug preko 5 km, a dubok je do 59 m. Pred zatonom su se nanizali otočići Moračnik, Ovrat, Tajnić, Kobrava i Kula, pa ga štite od vjetrova. Najveće je mjesto na otoku Babino polje (Gostionica Dabelić), a spaja ga s njegovom lukom (Luka Lopud) na sjevernoj obali uzak put, dug 4 km.

OTOK ŠIPAN

Od tri elafita (jelenja otoka), kojima pripadaju Šipan, Lopud i Koločep, najveći je otok Šipan (dug je 20 km). Povijest Šipana usko je vezana s poviješću Dubrovnika, jer je već u 11 vijeku politički pripadao ovom slobodnom gradu. Od kopna ga odvaja Koločepski kanal, a na sjeverozapadu stoje otoci Jaklair i Olipa, koji tvore vrata slična onima u Boki Kotorskoj, i odatle im ime Boka varalica (Bocche false). Pred Šipanom leže još ovi otoci: Tajan, Crkvine, Kozmač, Goleč, Ruda i Misujak.

Otokom se provlači s istoka na zapad bregovita kosa, puna vinograda i maslinki. Glavno je mjesto Šipanska Luka s lijepim kupalištem.

Podneblje je na Šipanu veoma blago, ima krasne šetnje, a kupalište ima fin pjeskovit žal.

Šipan se može preporučiti kao ugodno i mirno ljetovalište i zimovalište.

Parobrodske veze s Dubrovnikom.

Hotel Pension Sunčanica. Gostionice: Juretić, Borovac.

Obavještenja: »Putnik« Dubrovnik.

OTOK LOPUD

Jedan od najljepših otoka u okolini Dubrovnika, pet puta je manji od Šipana, pa se od sjevernoga rta Lopuda do južne Doline Bizona može šetnjom prijeći za 1 sat.

Divna flora, lijepe šumskе šetnje, novo šetalište na obali i krasni vidici privlače na Lopud sve više gosti, to više što su ovdje ugodna kupališta s finim pjeskovitim žalima i sasvim moderni uredaji i udobnosti, koje odgovaraju zahtjevima savremenoga turizma.

U Rimsko se doba zvao De-laphodia, te je bio znatno uporište u rimsko-ilirskim ratovima. Godine 990 pripao je Lopud Dubrovniku.

Po cijelom otoku naokolo nalazimo ostatke minulih vremena: zidine venecijanskih tvrđava, napuštene manastire i ruševine kapela.

Glavno je mjesto Lopud sa zanimljivom župnom crkvom. Parobrodska veza s Gružom i Dubrovnikom.

Hoteli i pensioni: P. Pracat, H. P. Beograd, H. Glavović, H. P. Lopud, H. P. »Lopud Kukuljevan«, H. P. Kristić.

Gostionica Jadran.

Obavještenja: Društvo »Putnik« Dubrovnik.

OTOK KOLOČEP

Stara rimska Calaphodia, najmanji je otok među elafitima (v. gore u opisu Šipana). U srednjem i novom vijeku dijelio je sudbinu Dubrovnika. Na otoku su dva mala sela i na sjeverozapadu Luka Koločep. Na jugozapadu leži maleni otok Sv. Andrija.

OTOK LOKRUM

Sućelice Dubrovniku, na jug, leži rajski otočić Lokrum (2 km²). Ovo je najposjećenije ostrvce na Jadranu, a dubrovački gosti veoma rado dolaze amo da se sunčaju na lokrumskom žalu i okupaju u njegovu bistru moru.



Otok - Ille - Insel

Mjet

Samostan - Cloitre - Kloster

Sv. Marija

Po svoj prilici je na Lokrumu bilo naselja već u rimsko doba, poslije se amo naseliše fratri, a u 11 vijeku Dubrovačka republika podiže na Lokrumu prve tvrđave. Na povratku iz Palestine god. 1192 boravio je na ovomu otoku Ričard lavlješa srca, a 1396 g. ugarski kralj Sigismund, kada je morao bježati pred sultanom Bajazitom.

Meksicki car Maksimilijan, dok još bijaše austrijski nadvojvoda, podigao je na Lokrumu vilinski dvorac, okružen čarobnim perivojem (parkom). Taj dvorac je po Maksimilijanovoj smrti darovan Dominikancima, koji ga pretvorile u manastir. Danas je u toj zgradi uredeno Državno dječje oporavilište.

Osobitost je Lokruma njegovo Mrtvo more. Jezero je to tamnozelene boje, a s morem ga spaja podvodni uski kanal kroz morske hridi. Na obali Mrtvoga mora nalazi se čudna, od morskih mlatova izdubena spilja, nazvana Prirodni Lük. Na sjevernoj obali otoka spušta se strma stijena, odakle je Dubrovačka republika bacala u more u vreći vezane teške zločince, koji bi se izudarali o oštrom podvodnim hridima.

Na najvećem gorskom visu Lokruma (91 m nad m.) stoji tvrđava Fort Royal, okrenuta prema Dubrovniku.

Na Lokrumu ima obilje paoma, cvijeća, limunova, naranača, čempresa i borova.

DUBROVNIK

U blijesku Dantove »slatke boje orijentalnog zefira« (dolce color di oriental zaffiro) kupa se srednjevjekovni grad Dubrovnik na brioslovnim obalama najčarobnijega kraja Europe, gdje se priroda i umjetnost stapa u neopisno krasan dragulj. Kroz sjaj izbija još i danas slava neumrlih velikana na polju jugoslovenske literature, diplomatske vještine, zamašnih pomorskih pothvata i velikih sloboda.



Stijene
na Lokrumu
Les roches
de l'île Lokrum
Küstenfelsen
auf der Insel
Lokrum



DUBROVNIK

POGLED NA LUKU I GRAD
VUE DU PORT ET DE LA VILLE
BLICK AUF STADT UND HAFEN

Dubrovnik

s Lokrumom

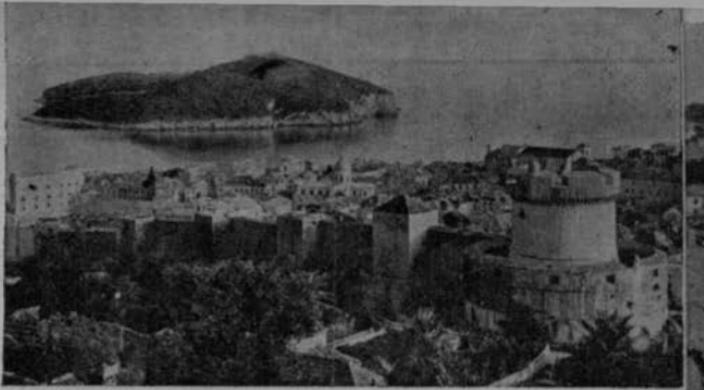
Dubrovnik

et l'ile Lokrum

Dubrovnik

und die Insel

Lokrum



Rumenilom prelivene stijene, zasićene snažnim bojama, kao da su upile sav žar sjaja večernjeg sunca, a na njima visoki stari bedemi drevne republike bruje, katkada uz simfoniju morskog romona, katkad opet uz glasni urnebes morskoga mlata, priču o svemu onome što se iza bedema skriva i što stvara svijet za sebe. Sav Dubrovnik stoji u velikoj cvjetnoj bašti, kroz koju gdjegdje izbjaju šumice. Tu cvate zlatna žutilovka, maveni i bijeli levkoj, ružičasti i kravovo crveni oleandar. A u gradu nižu se dostojanstvene visoke palače, crkveni zvonici i druge javne zgrade, - sve u najrazličitijim sloganima. Reklo bi se, da kroz njih provejava duh starih dubrovačkih plemića, gospara, koji kroz ove vjekovne zgrade hoće da nam još jednom pokažu, da su čuvari starih tradicija i da im nijesu mili novi, moderni skokovi. Imaju i pravo. Nijedna tekovina moderne tehnike u svoj svojoj golemosti, ne može se isporediti s veličanstvom, koje izbjija iz ovih drevnih gosparskih djela.

Onaj Dubrovnik, koji pripada prošlosti, bio je osebujan tip u nizu razvitka dalmatinskih gradova, jer ga je za to osporio njegov položaj na medi istoka i zapada. Dubrovnik je jedan od onih starih gradova, koji stvorio svoju političku slobodu na osnovima socijalne zajednice. Zato je valjda i rekao jedan glasoviti crkveni propovjednik: »U ovom utočištu slobode čini se da je Rim produžio svoj život«. Od svih dalmatinskih zajednica, koje su živjele životom slobodnih republika, Dubrovnik je bio jedini, koji je vjekovima znao, makar i po cijenu svoje materijalne koristi, očuvati slobodu i nezavisnost. Sva okolna dalmatinska područja morala su se konačno pokoriti i postati sastavni dijelovi raznih moćnih država, od kojih bi jedna jedina bila dovoljna, da slomi otpornost maloga Dubrovnika. Ali Dubrovnik je imao jednu veliku silu, svoju unutrašnju, na kojoj se osnivaše njegova snaga. On je živi primjer odričanja materijalističkoga shvaćanja života i svijeta. Njegovo samoprijegorno nastojanje i težnja za jedinom i najvišom svrhom, za slobodom, ponikoše iz dubine dubrovačke narodne duše. Dubrovnik je proizvod pretapanja slovenskih i romanskih ele-

menata, koje nigdje u Dalmaciji nijesu ovako sasvim srasle, te iz križanja dale plemenitije odlike.

Zanimljivo je da našim čitaocima iznesemo ovdje u oriјevodu ono, što je o Dubrovniku rekao slavni francuski povjesničar i diplomat René Millet u svome djelu »Uspomene s Balkana«, koje je bilo objelodanjeno 1891. g. Millet veli:

»Medu republikama na obali ističu se naročito oštro dva temeljna oblika, dva grada, koji se veoma razlikuju opsegom i slavom, ali su i jedan i drugi dokazali jednaku ustrajnost i žilavost života, jer su oba grada očuvala svoju slobodu kroz skoro tisuću godina, dakle isto toliko, koliko i Rim od osnutka pa sve do Antonina. Oba su grada skoro istovremeno osnovana i istovremeno pala, mislim — Venecija i Dubrovnik, oboje djece Jadrana i starine, te zbog susjedstva velikih država moradoše u svojoj bitnosti pretrpjeli promjene; oba grada bijahu republike, ali ipak dovoljno gipke, da se prilagode vanjskim kombinacijama, koje su se protivile slobodi, a da nijesu izgubile lijepa obilježja prostog puka u granicama svojih zajednica. Tokom vremena polagano ugušivani neumitnim nadiranjem plemena i naroda, bijahu donekle kao i Herkulatum i Pompeji zakopani pod pepelom, ali u svom propadanju bijahu u mnogomu značajniji od onoga »svijeta pod oružjem«, koji ih je trebao ugušiti. Oba grada snivaju san, ali nijesu mrtvi, jer su poput usahlih, ali još uvijek stojećih biljaka, zadržali svoj zor, ljupkost i najmanja perca svojih kruna. Oba grada, slična u sklopu, imaju razne sudbine. Venecija je mogla da se više pouzda u sebe samu, nezavisna i gorda stekla je veći ugled i pokazala svijetu, što je visoka politika. Naprotiv, Dubrovnik sa svojim osebujnim karakterom i načelima vladanja, koja su mu bila svojstvena, ne bijaše tako moćan, ali je zato često imao čišće, svjetlijie nazore i bio je pouzdan. Zidine mu bijahu manje branjene od njegove riječi. Dubrovnik je bio uslužan kao kakav trgovачki posrednik,



Seljanka
iz dubrovačke
župe
*Une paysanne
des environs
de Dubrovnik*
*Bauerin aus
der Umgebung
von Dubrovnik*

Foto «Putnik»

Dubrovnik

Luka

Le Port

Der Hafen



ali je čast cijenio kao trgovac, koji već po svomu zvanju treba da izazove povjerenje, boreći se hrabro do krajnosti za dobar glas svoje čestitosti. Taj mali grad je kucaj srca Dalmacije, pa vrijedi proboraviti među njegovim zidinama. Negda, dok putnici putovahu kopnenim putom u Carigrad, nikada ne propustiš priliku da ovdje usput otputiš...

Koliko li mnoštvo uspomena leži zbijeno u ovom uskoj prostoru! Koliko li je utrošeno snažne volje za ovako ograničeno područje! Covjek stoji zapanjen, kada pomisli na opasnosti, koje su maloj republici prijetile sa svih strana. Tu bijahu gusari, koji se strahovito množaju na ruševinama carstva i koji do polovine 16 vijeka silno ugrožavaju ove krajeve smionim razbojničkim pohodima. Zatim požari i kuga, što se ponavlja skoro u stalnim razdobljima, a onda i neočekivani i još strašniji potresi. Svemu tome zlu pridružiš se još i političke opasnosti, svade i natezanja s malim knezovima u unutrašnjosti zemlje, te je zbog toga grad bio zapleten u sitne razmirice, i to baš u vrijeme, kada je Dubrovnik uspio da steče utjecaja u inostranstvu i kada je ravnopravno pregovarao s najmoćnijim vladarima. Osim toga iskrnsnuše poteškoće, što ih stvori vjerska propaganda naredbama iz Rima, što no ih potakoše okretni biskupi, zapovijedima, koje se nijesu mogle izvršiti, jer se duhovništvo u prevelikoj vjerskoj revnosti nije nimalo obaziralo na državne interese Dubrovnika. Koncili zabraniše saobraćaj s nevjernicima, a da i ne razmisliše o poteškoćama, koje su nastale zbog tih zabrana. Drugi put htjedoše opet Dubrovnik uvući u rat protiv Turaka, ili mu narediše da prevjeri Srbe i Bosance, a time je crkva zahtijevala od Dubrovnika, da učini ono, što madžarski kralj sa svojom velikom silom nije mogao ni početi! Kasnije se Dubrovnik morao braniti od Venecije, koja bijaše ljubomorna na svoju mlađu sestru. Venecija je ratovala veoma ogorčeno, podjarmila je Dubrovnik i nametnula mu je svakovrsne prisilne mjere, pa je nastojala ugušiti njegovu trgovinu koliko god joj

bijaše moguće, ali Dubrovnik ne uspje uništiti. Od svih gradova na Jadranu, Dubrovnik je jedini, koji je znao održati svoju nezavisnost protiv gramzive susjetke. Dubrovnik se borí s njom, premda joj se i divi stavlja je sebi za ugled i nastoji da je do-stigne, ali neće da joj bude robom...

Da nam bude jasno, kakva je veličanstvena zemlja izmakla Evropi, treba samo da pomislimo na ponosne stare republikanske gradove, kao što su Dubrovnik ili Genova, divna bića, što no poput vodozemaca žive na moru i na kopnu, ljudke vodene vile, čije lice nosi karakterne crte Evrope i Azije. Klasično tlo je tako bogato, grčko-rimsko more je tako moćan saveznik, da ove države, sa svojim tako ograničenim državnim međama, moraju, da tako rečemo, prevaliti put planetu, dok jednog dana ne uginu zbog nestašice hrane kao žrtve nesklada dvaju svjetova. Da je Evropa osvojila obale Afrike i Azije, onda bi budućnost ovih dviju država bila bezgranična, jer čak izdišući u borbi slomišć krila Islamu.*

Donijesmo ove retke velikoga Francuza, kao nepristrana suca, da osvijetlimo Dubrovnik sa čista ljudskoga gledišta.

I Dubrovnik je kao i Venecija utonuo u veliko narodno jedinstvo, za koju je ideju pridonio svoj dio, osobito od 16 vijeka amo, kada je slovenstvo prevladalo u Dubrovniku, ali vjerno urodenim slovenskim tradicijama, koje poštuju svačiju kulturnu prošlost. Dubrovnik je i tada ostavio netaknute sve kulturne spomenike romanskoga doba. Dubrovnik je vjekovima bio utjehom svojoj braći pod turskim jarmom i među njima održavao živ duh slovenstva.

Kako nam Konstantin Porfirogenet kaže u svojim zapisima Dubrovnik su osnovali bjegunci grada Epidaura, kada ga uništiše Sloveni (u 7 vijeku). Grad je prvobitno bio podignut na gorovitu otočiću, koji danas sačinjava krajnji južni dio Dubrovnika. Ovaj se grad zvaše Ragusium, pa su ovdje naseljeni Rimljani sprječili Slovenima pristup u grad. Zato Sloveni podigose na drugoj obali zaliva predgrađe, koje okrstiše slovenskim imenom Dubrovnik. Kanal, koji prvobitno razdvajaše rimski grad od slovenskoga naselja, bio je kasnije zasut, te je sloven-

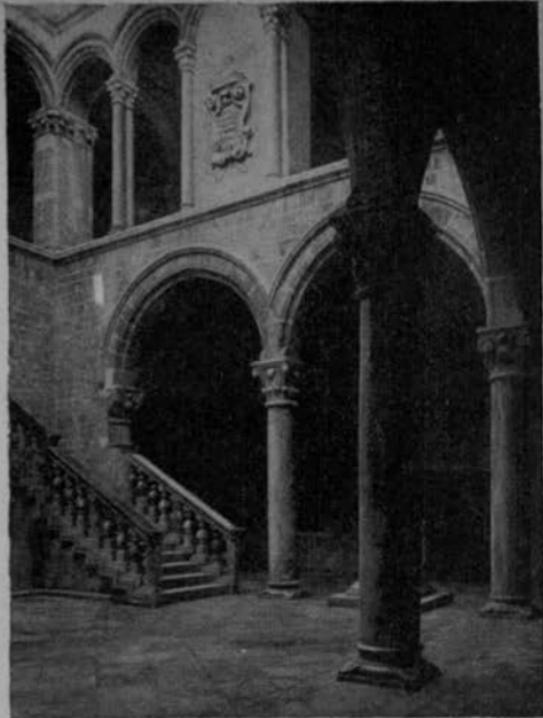


Dubrovnik

Tvrđava
Fort - Festung
Lovrijenac

sko naselje stupilo s rimskom kolonijom u saobraćaj i konačno u zajednicu. U povijesti se Ragusium prvi put pojavljuje god. 830, a god. 1000 spominje se već kao grad. Tada pripadaše bizantskom carstvu. Kasnije je prešao u vlast južnoitalskih osvajača, da malo zatim prijede opet pod bizantsku vlast, ali se naskoro pojavljuje kao samostalna republika. Dubrovnik se ubrzo razvio u bogat trgovački grad. Brodovi mu plovili su u Egipt i u Crno more. Imao je živahan trgovački promet s Bosnom i sa Srbijom. Svojoj državi je prisajedinio grad Ston i otokе Mljet i Lastovo. Blago se gomilalo u Dubrovniku. I ratove je vodio na svoju ruku. Od god. 1358 pa do 1526 plaćao je danak Ugarskoj, ali baš u to doba razvio se Dubrovnik do najvećega sjaja, te mu je iz toga razdoblja ostao očuvan pečat sve do danas. Kada Turci skrišiše 1463 god. bosansko kraljevstvo, Dubrovnik morade priznati sultanovu suverenost i plaćati danak, ali je dubrovačkoj diplomaciji pošlo za rukom ne samo da očuva slobodu i nezavisnost Dubrovnika, već i da mu pred Portom osigura naročit povlašten položaj, tako da se smatralo, ako tko uvrijedi Dubrovnik, uvrijedio je sultana. Trgovina Dubrovnika razgranala se po cijelom turskom carstvu, ali to ne potraja dugo, jer je Turska zapala naskoro u tešku krizu. Veliki potres 1667 godine donio je Dubrovniku katastrofalne posljedice. Grad je opustio, imanje Dubrovnika srozalo se na veoma niske grane, te nije više mogao plaćati danak sultanu. Otada se grad nikada više nije podigao do stara sjaja i veličine. Godine 1808 nije mala republika mogla da se odupre ulasku Napoleonove vojske u grad 1814 prisajediniše Francuzi Dubrovnik Iliriji, a 1815 priznade Bečki kongres prisajedinjenje Dubrovnika austrijskoj pokrajini Dalmaciji, i tek 1918 godine mogao se ostvariti davni san Dubrovnika ujedinjenjem s Kraljevinom Jugoslavijom.

Uza sve gubitke, što ih je Dubrovnik pretrpio tokom vje-



Dubrovnik

Dvoriste Kraljevskog dvora

La cour du Palais Royal

Hof des Königspalastes



Dubrovnik

*Trijem u Kraljevskom dvoru
Le péristyle du Palais Royal
Säulengang des Königspalastes*

zimi u sjeni oko 11° C. dok temperatura mora ima već u maju 17° C. a u junu i julu čak do 25° C). Morska voda ima ovdje oko 40 g soli na 1 litar vode, zato kupanje u Dubrovniku ima vrlo povoljan fiziološki učinak. Sve ove vrline lijepoga kupališta čine, te je zimski boravak u Dubrovniku najugodniji od svih ostalih gradova jugoslovenskoga Jadrana. Zato je Dubrovnik poznat nadaleko kao zimovalište i kao ljetovalište, jer se ljeti njegovi gosti osvježuju u kristalnu plavetnilu mora na kupalištima, kojim obiluje cijela dubrovačka rivijera, a zimi Dubrovnik čak ni u mjesecima decembru, januaru, februaru i martu ne poznaje vlage, magle ni studeni.

Osim odličnih morskih kupališta Dubrovnik ima i sumporno kupalište i hidroterapeutski zavod u Mrkošicama (3 km daleko od grada), pa je po tome i lječilište.

Dubrovačka je luka predgrade Gruž, koji ima i željezničku stanicu uskotračne bosansko-hercegovačke pruge i preko nje željezničku vezu s Mostarom, Sarajevom, i s Hercegovinom i Zelenikom u Boki Kotorskoj.

kova, sačuvao je ovaj ponosni i skladni grad svoju izvornost u svakom pogledu. Još nije završen povjesni i kulturni put Dubrovnika, a ipak ostade jedna od najsavršenijih iskonskih slika svijeta, kojeg nestade zanavijek. Dubrovnik je poklonište svih onih putnika, kojih želje teže za uvišenom ljetopotom.

Na podnožju brda Srđa (412 m), koji ga štiti sa sjevera, leži na moru čudesni grad Dubrovnik, koji s pravom nosi naslov »Slovinska (Jugoslovenska) Atena«. Dubrovnik je središte niza lijepih mjesta, koje možemo označiti skupnim imenom »Dubrovačka rivijera«. Kako Dubrovnik leži na jugu, a zaštićen je sa svih strana od hladnih i neugodnih vjetrova, ima veoma blago podneblje (srednja godišnja temperatura je $16,5^{\circ}$ C. a

S Dubrovnikom ga spaja lijep kolski put, kuda prolazi i električna tramvajska pruga. Gruška je luka veoma dobra i u njoj je veoma živahan promet. U luci stoji lijepa palača Đordića iz 16 vijeka sa zanimljivim slikarskim djelima. U blizini se nalazi sigasta spilja Kordić, koju je vrijedno pogledati. Put u Dubrovnik vodi mimo crkve »Gospa od Danača« iz 14 vijeka. S gruške strane stiže se najprije do gradskih vrata Pila, pred kojima se prostiru Brsalje sa sjenovitim drvoredom murava. Ovdje se često prireduju glazbeni koncerti. Usred Brsalja je krasno djelo kipa Rendića iz g. 1900 Zdenac Dubravka (po jednom prizoru iz istoimene Gundulićeve pastirske igre), dar braće Amerlinga. Uz Brsalje стоји Pomorska akademija, a njoj sučelice na sjeveru Pošta. S juga se pruža lijep pogled na visoku gradsku tvrđavu Lovrijenac.

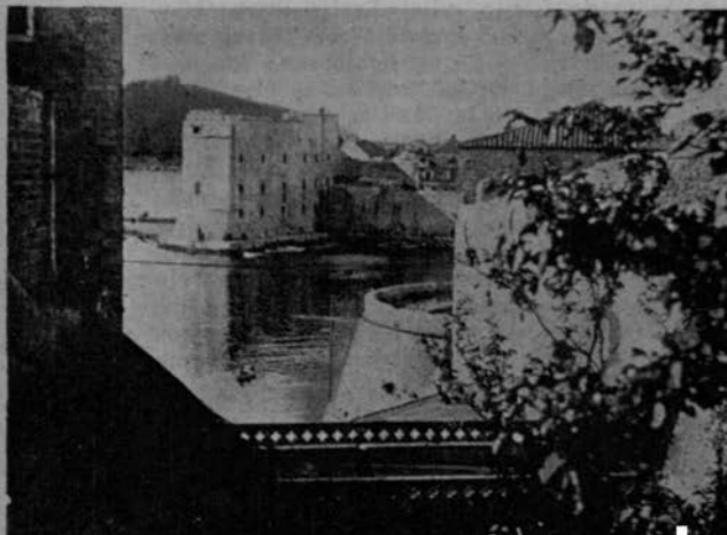
Blizu gradskih vrata Pila stoji tvrđava Minčeta iz g. 1464. S ove strane štiti Dubrovnik golem zid, jedna od najveličanstvenijih gradskih utvrda iz srednjega vijeka. Nad gradskim vratima lijep reljef Kralja Petra Oslobođioča, rad Ivana Meštrovića. Ušavši ovuda u grad, ostaje nam na lijevo crkva Sv. Spas iz god. 1520 u lombardskom slogu, a s portalom u renesansnom slogu. Njoj sučelice je Onufrijeva česma, renesansko umjetničko djelo iz 1427 g. što je zajedno s vodovodom izradi Onofrije Giordano della Cava. Uz crkvicu Sv. Spasa stoji franjevačka crkva sa samostanom iz god. 1317. Nad crkvenim portalom u slogu kasnije gotike stoji umjetnički izradena Pietà iz 15 vijeka. U crkvi je grob dubrovačkog pjesnika Diva Frana Gundulića (1588—1638). Lijep romanski donji hodnik iz 14 vijeka nose krasni stupovi s glavicama, te okružuju dvorište. Ovdje se nalazi 1307 g. osnovana apoteka, pa je to tome i najstarija u Dalmaciji, a možda i u cijeloj Evropi. Stare stube uz gradski zid vode u gornji samostanski hodnik



Dubrovnik

Portal Kraljevskog dvora
Le portail du Palais Royal
Portal des Königspalastes

nad onim donjim, a odavle u drugi hodnik, kojem su zidovi ukrašeni divnim slikama iz 19 vijeka. U samostanu je veoma lijepa knjižnica, a vrijedno je spomenuti i zanimljiv crkveni zvonik. Za Onufrijevom česmom, sučelice franjevačkom samostanu stoji stari dubrovački arsenal (oružnica), danas Komanda Mjesta. Idući dalje Trgom Kralja Petra (negdašnji »Stradun«), stižemo na Poljanu Luža, na drugom kraju grada, pred gradskim vratima Pločama, koja vode u malu dubrovačku luku. Na Poljani Luža stoji Orlandov spomenik, kažu iz g. 1418., a koji je tu podignut kao znak trgovачkih veza Dubrovnika s njemačkim hanseatskim gradovima. Glavni dio trga zauzima crkva Sv. Vlaha, obnovljena u baroknom slogu nakon požara (1706—1715 god.) s lijepim stubištem na pročelju. Na glavnem oltaru стоји starinski srebrni kip sv. Vlaha iz 14 vijeka. 3 februara svake godine obdržava se velika crkvena svečanost, koja privlači mnoge goste i poklonike iz cijele Dalmacije i Boke Kotorske. Tom zgodom priređuje se crkveni ophod s relikvijama iz stolne crkve, vide se lijepi, starinske nar. skupocjene nošnje i barjaci, katkada njih preko 50. Predvorje na pet lukova sa stupovima potječe po svoj prilici od kojega Michelozzova učenika iz 1516 g. Preko puta crkve sv. Vlaha nalazi se zgrada Općinskoga načelstva, u kojoj je smješten i Etnografski muzej. Tu se vide mnoge rimske starine iz Epidaura (Cavtata), zanimljiva zoološka zbirka, numizmatička zbirka iz doba dubrovačke republike itd. Do Općine je Bondino kazalište, a tik do njega Kraljevski dvor, nekadašnji Kneževski dvor, sagrađen 1388 g. Dvor bijaše dvaput žrtvom požara, te godine 1435—1441 bi obnovljen u kasnijem gotičkom stilu od graditelja Onufrija Giordana della Cava, a trijem s lijepim stupovima i glavicama izradio je 1462 godine Michelozzo. Veoma su zanimljiva dva zvezkira na ulaznim vratima. U zgradi se nalazi lijepo dvorište opkoljeno arkadama, a usred dvorišta brončani kip Miha Pracata († 1607 g.), koji je sav svoj



Dubrovnik

Gradská luka

Le port

Der Hafen

Dubrovnik

Onufrijeva
česma i crkva
Sv. Spasa

La fontaine
d'Onofrio Gior-
dano et l'église
St. Sauveur

Onofrius-
Brunnen und
Erlöserkirche



imetak ostavio gradu. U donjem spratu Dvora smješten je bogat Državni arhiv. Znamenit je drven strop, isprave iz vremena od 1278 do 1814 godine, novac, minijature i nekoliko starijih slika. Medu ispravama se nalaze odluke Maloga i Velikog vijeća, koje je u doba republike zasjedalo u Dvoru; obilje diplomatske korespondencije, kao i pisma inostranih vladara i državnika. Ovaj je materijal sabran u nekoliko tisuća knjiga i karata, a do svjetskog rata nalazio se u Beču, ali je St. Germainskim mirom ovo povjesno blago vraćeno vlasniku — gradu Dubrovniku.

Zapadno od Dvora nalazi se Gundulićeva Poljana, usred koje stoji kip dubrovačkog pjesnika Ivana Gundulića, rad kipara Rendića (1893 g.). Južno od Dvora stoji Stolna crkva Velika Gospa, koja je po planu Andrije Raffalinija bila započeta, a od Andela Bijankinija 1713 dovršena. Staru katedralu, koja je stajala na istom mjestu i koju je potres 1667 godine srušio sa zemljom, podigao je Ričard Lavljega Srca, kada se na povratak iz Palestine spasao na otoku Lokrumu, i ondje htio podići zavjetnu crkvu, pa su ga Dubrovčani ipak nagovorili, da to učini u samom gradu. U unutrašnjosti crkve, koja se dijeli na tri lade, za glavnim oltarom stoji Tizijanova slika »Uznesenje Bogorodice«. Slike od Padovanina, Hrist od Pordenona, Ecce Homo od slikara Andrije del Sarto, slika sv. Katarine od Palme st. i stara, veoma dobra kopija Raffaelove slike »Madonna della Sedia, izradena na drvu. Desno od oltara mali triptihon flandrijske škole Mudraci od Istoka. Propovijednica je lijepo majstorsko djelo Korčulanina Marina Radice. Crkvena riznica (otvorena srijedom i subotom od 11—12 s. uz prethodnu prijavu u sakristiji) ima veoma dragocjene predmete: starinske zlatne i srebrne relikvijare. Naročito treba istaknuti komad Hristova sv. krsta iz Jerusalima u srebrnom krstu dubrovačke izrade, zlatni sandučić iz 17 vijeka izrađen od nekadašnje zlatne bizantske carske

krune, a u njemu se čuva komad lubanje sv. Vlaha. Zlatna bizantsinska ruka s komadom kosti iz desne ruke sv. Vlaha, komad kosti ovoga sveca izrađen u zlatnom filigranu. Lijepo raspelo od Donatella i raspelo od maslinovine, rad Marina Radice. Velik pehar s bogatim ukrasima srebrna glava prvomučenika Stjepana iz 9 vijeka, srebrni grudni koš sv. Augustina itd.

Istočno od Vel. Gospe nalazi se Biskupska palača. Nedaleko odavle na jug stoji jezuitska crkva Sv. Inacio, koja je bila podignuta 1699—1725 u baroknom slogu po Pozzovim crtama, a odmah do nje nekadašnji jezuitski samostan, u kojem se sada nalazi vojnička bolница.

Uz gradsku kapiju Ploče stoji Carinarnica (Divona), nekadašnja kovnica novca. Stara je to građevina iz 15 vijeka u gotičkom slogu. Predvorje na pet lukova sa stupovima po svoj prilici potječe od kojega Michelozzova učenika (1516 g.), a nad srednjim prozorom stoji lik sv. Vlaha. Ova zgrada ima dvorište (aviliju), koju je vrijedno razgledati. Uz Carinarnicu je starinski Zvonik, podignut 1520 god. u romansko gotičkom slogu, te je nekada služio za stražarnicu (Lužu). Tu je i znamenita česma iz g. 1438.

Iza carinarnice, izašavši u luku, vidimo Dominikanski samostan, koji je bio podignut 1303—1306. Popevši se stubama stižemo u samostansku crkvu. U samostanskoj su zgradi spretno sjedinjena tri sloga: gotički, romanski i renesansni slog. Crkva je podignuta u 15 vijeku, te ima veoma zanimljiv portal. U crkvi ima nekoliko veoma uspjelih oltarskih slika. Na prvomu oltaru lijevo Tizijanova Marija Magdalena između sv. Vlaha i andela s malenim Tobijom i zavještačem Pucićem i slika sv. Dominika od jugoslovenskoga slikara Vlaha Bukovca. Na oba oltara, desno i lijevo od glavnoga, slike Nikole Dubrovčanina (Ragusinus), i to na lijevom oltaru Marija i svetitelji, a među njima sv. Vlaho s modelom grada Dubrovnika na ruci. Lijevo od crkve ulazi se u lijep hodnik u prijelaznom slogu iz 14 vijeka, pred kojim se u dvorištu nalazi starinski bunar iz g. 1623. Uz sakristiju se nalazi crkvena riznica, u kojoj ima veoma zanimljivih i nadasve lijepih rukopisa i slika od Lorenza Credija (1459—1537), Nikole Dubrovčanina (1513) i dvije slike nizozemske škole. Zanimljiva je kaptolska dvornica sa slikom Nikole Božidarevića iz 1513 godine.



Dubrovnik
Hotel Imperijal

Ljeti je ugodna šetnja preko Pila sjeverozapadno od Hotela Imperijala Bogićevim parkom na Iljinu glavicu.

Zanimljiva je šetnja gradskim zidinama (gradski miri). Stari je grad Dubrovnik opasan s morske i s kopnene strane zidinama i kulama, koje potječu dijelom iz 13., a dijelom iz 14. vijeka. Na sjeveru diže se golema Minčeta, na istoku tvrđava Leverin, nazvana 'Pijova kula po papi Piju II., koji je dao sagraditi ovu tvrđavu, na jugu Molo, a na zapadu Lovrijenac. Između Mola i Leverina leži stara dubrovačka luka. Šetnja po ovim tvrđavama i gradskim zidinama pruža krasne vidike na kopno i na more. Dopust daje bez ikakvih teškoća Komanda Mjesta, koja se nalazi na istočnoj strani grada uz vrata Pile tik uz Onufrijevu česmu.

Traјnom će uspomenom ostati svakome, ko se prošeta od kapije Ploča idući uvijek uz more sve do benediktinskoga samostana Svetog Jakoba. Tu se u suprtropskoj flori jasno ocrtava pravi karakter Dubrovnika i njegova južnjačka ljepota.

Dubrovnik ima sve moderne tekovine, koje stoje putnicima i gostima na raspoloženje: moderno uređeni hoteli, kavane, električna rasvjeta, vodovod, PTT, željeznička i parobrodarska veza, autobusna i automobilска veza, banke, mjenjačnice, kinematografi. Mužički koncerti na javnim šetalištima, svakog dana dancing, zimi u hotelima i gradskim društvima, ljeti u nekoliko hotelskih bašta kraj mora. Razne narodne svečanosti, gdje se u punu sjaju pokazuju veoma slikovite narodne nošnje dubrovačke okolice. U Dubrovniku ureduju mnogi inostrani konzulati i jugoslovenske državne vlasti.

Sportski je život također veoma razvijen: plivanje, jedrenje, veslanje, ribolov, tenis, nogomet, jahanje, automobilizam, planinarstvo i različiti zimski sportovi pružaju razonodu ljetnim i zimskim gostima Dubrovnika.

Hoteli u Dubrovniku: Grand Hotel Imperial, H. Excelsior, H. vila Argentina, H. Belvedere, H. De la Ville, H. Gradac,



Dubrovnik

Luža

Pension Viktorija, P. Miramar, P. Galeb, Vila Merkur, Vila Grbić, Svratiste Putnik.

U Gružu: Grand Hotel Petka, H. Grabusić, Pension Wregg, P. Anamir.

Cetiri lijepa kupališta.

Obavještenja: »Putnik«, Dubrovnik, Pile br. 68, Telefon br. 101.

Izleti i šetnje u okolicu Dubrovnika:

LAPAD. Sjeverozapadno od Dubrovnika pruža se poluotok Lapad, sav u borićima, maslinicima i mirisnim narančama, iz kojih strše vitki, ponošni čempresi. U zatonu: Uvali od Lapada (Vala) lijepo morsko kupalište Sumratin s malim, ali veoma priјatnim pješčanim žalom i s dobrom gostionicom. Nad uvalom diže se brdo Sv. Petka (197 m), s kojega se pruža krasan vidik: na istoku na zaliv Danče, na jugu na Grebene, niz morskih hridi, nad kojima se diže svjetionik, na zapadu na Uvalu od Lapada i na otok Koločep, a na sjeveru na otočić Daksu sa svjetionikom. Na Daksi je — kažu — rado provodio u pobožnoj skrušenosti korizmene dane sanjareći i razmišljajući o životu i smrti najveći dubrovački pjesnik, I. Gundulić, koji je ovdje dobio pobude i nadahnuća da spjeva svoje, valjda, najbolje djelo: »Suze sina razmetnoga«. Na južnoj obali poluotoka Lapada nalazi se krasna Modra spilja, do koje se stiže čamcem. Najljepši su efekti svijetla od 11 do 16 sati. Južnom obalom vodi lijep pješački put do Gorice i kapele sv. Vlaha iz godine 1857, a odavde na groblje i crkvu Sv. Mihajla. U vezi s ovim grobljem, gdje leži sahranjeno nekoliko pokoljenja dubrovačke aristokracije, čuvena je izreka velikoga Dubrovčanina i pjesnika naših dana, kneza Iva Vojnovića: »Jedan po jedan prohodu vlastela, u crnom ljesu, nošeni od fakina«, smjerajući time na izumiranje staroga Dubrovnika.

Hoteli i pensioni: Grand Hotel Lapad, H. P. Adrija, H. P. Natalija, P. Sumratin, P. Dalmacija, Vila Gorica, P. Madeira, P. Zeleni Dvorac, P. Krampus.

Obavještenja: »Putnik«, Dubrovnik, Pile br. 68.



Lapad
Hotel Lapad

Lapad

Samratin
Kupalište
Bains
Bad



BRDO SRD (412 m). Od gradskih kapija Pila i Ploča vode dva jednako duga pješačka puta na brdo Srd, na kojem se negda dizala od Francuza sagradena tvrđava Imperijal, koja je sada ruševna i zapuštena. Odavle je krasan vidik na Dubrovnik, na Gruž i na more. Na jugoistoku pruža se pogled sve do Oštrog Rta na ulazu Boke Kotorske, na istoku na visoku planinu Orjen (1895 m), u Hercegovini.

SAMOSTAN SV. JAKOV. Kroz predgrade Ploče stiže se do drevnoga manastira sv. Jakova (iz 13 vijeka) na putu u Cavtat. Manastir leži na stjeni, koja strmo pada u more. Kroz samostansku kapiju i desno od manastira stiže u podivljalu baštu i do puta nad morem, odakle puca lijep vidik na Dubrovnik, na Lokrum i na more. Svuda naokolo raste bujno subtropsko bilje: paome, čempresi, agave, opuntije i dr. U stjeni pod samostanom more je izdublo magičnu Spilju Betinu, koja je duga 64 m, široka 38 m, a visoka 24 m. Svoje ime »Magična spilja« dobila je otuda, što je ovdje matematik Ghetaldi vršio pokuse lomljenja svjetla, a narod je to smatrao magijom i matematika madioničarom. Vanjske su stijene spilje obrasle ružmarinom. Unutrašnjost spilje, gdje voda izvodi divnu igru boja, može se pohoditi samo čamcem (iz gradske luke 1/4 sata vožnje).

OTOK LOKRUM vidi raniji opis Lokruma.

IZVOR RIJEKE OMBLE (čamcem iz Gruža za 1 sat, iz gradske luke $3\frac{1}{2}$ sata, tamo i natrag). Lijepa je vožnja od ušća Omble, koje je više nalik na morski zaton, nego na ušće rijeke, uz rijeku pored obala, koje obiluju bujnom vegetacijom. Duboki zaton s kristalno-jasnom tamno-modrom vodom opkoljen je strmim kraskim stijenama, te uz krasnu tropsku floru daje neobično slikovit i čaroban prizor. Vozimo se mimo mjesta Mrkošice, gdje se nalazi ljekovito jedno sumporno kupalište, mimo Petrova Sela, Sv. Stjepana, Obuljena i Rozata. U ovomu potonjem franjevački samostan i lijepa crkva na humu. U pozadini dižu se gorske kose

Oštra glavica i Vlaštica. Pod strmom stijenom Sokolom, koja je visoka 400 m, izbijaju dva snažna mlaza Omble u poširoko kornoito, koje obiluje jeguljama, da onda proteče 5 km do ušća. Izvori Omble daju Dubrovniku svježu i zdravu izvorsku vodu. U Omblinim izvorima pojavljuje se rijeka Trebinjčica, kraska ponornica, koja s druge strane brda ponire i pod zemljom teće sve do amo.

TRSTENO. Iz Dubrovnika kolima do Omble, zatim dalje Marmontovim putom put sjeverozapada preko sela Vrbice, oko zaliva Zatona, pa preko sela Matkovića i Orašca, sve veoma slikovitih mjesta, stiže se u Trsteno, vlasništvo stare dubrovačke patricijske porodice grofova Gučetića-Gozze. Trsteno pripada ovoj vlasteli već od 1339 godine. Gozze je veoma stara i ugledna dubrovačka porodica, koja je republici dala mnoge knezove, pisce i državnike. Divna bašta bila je već prije nekoliko vjekova na glasu s osobita bilja i prastarih stabala. Hrast uz kapelu star je preko 80 godina i kažu, da je Vijeće republike ne jedanput raspravljalio državne poslove u sjeni ovoga stabla. Ima isprava, koje dokazuju, da je ovaj hrast bio sastajalište patricijata u 15 vijeku. Vodovod, koji prolazi ovom baštom, kako kaže ploča onđe uzidana, sagraden je 1492 godine, dakle u doba otkrića Amerike. Spilju s kipovima sagradio je jedan član porodice Gozze, koji bijaše poslanik republike na dvoru francuskoga kralja Luja XIV. Spilja je uređena po uzoru Versala, koji je baš u ono doba bio dovršen. Mnogi su slavni ljudi pohodili Trsteno; među njima spomenućemo samo neke: Meksički car Maksimilian svratio je amo na bračnom putovanju, pa je tom prilikom carica Šarlota urezala svoj monogram u jedno stablo u parku.

Bilo je i drugih vladarica i kneginja, koje su u sjeni starih stabala u Trstenom prebirale misli: austrijska carica Jelisaveta, francuska carica Eugenija, njemačka carica Friderika; Stefanija, žena austrijskoga prestolonasljednika Rudolfa. U Trstenom je neko vrijeme provela i kneginja Zorka, majka Nj. Kr. Veličanstva Kralja Aleksandra I. Također je bila ovdje i rumunjska kraljica Marija.



Dubrovnik
Ombla

Park i vrtovi ovoga vlastelinskog imanja čuveni su sa svojih gajeva lovoričke naranača, koje je grof Vito de Gozze zasadio još u 17 vijeku. Tu ima i rijetkih biljaka, kao što su magnolije, najraznovrsnije kakteje, rijetke vrste paoma, grmovi papra, kamforni lovor i dr. i dva velika makljena (platane), kakvih nema nadaleko. Sve to raste u slobodi, u ovomu blagoslovljenom podneblju, gdje u januaru cvatu ruže, hijacinti i ljubičice.

Zima je u Trstenom pravo proljeće. Kada je veliki potres 1667 godine srušio sjajni gotički dvorac, sagrađen je nov ljetnikovac, koji i danas stoji. Natpis na jednom kamenu, koji je ugrađen u današnji ljetnikovac, kaže da je stari dvorac sagradio konte Ivo de Gozze 1502 godine. Veliki pjesnik Lord Byron pohodio je Trsteno kao gost grofice de Gozze, rođene Cologan-Valois. U starije doba stanovao je u Trstenom i slavni slikar Tizijan, kada je boravio u Dalmaciji, pa je ovdje stvorio sliku sv. Mihajla, te je za glavu i lice ovoga sveca uzeo kao model sina Pavla de Gozze. Demon, koji leži svladan pod nogama sv. Mihajla, ima lice jednoga neprijatelja porodice Gozze.

U Trsteno se može stići i morskim putem, čak se ovaj put može i preporučiti, jer pruža veoma lijepo vidike: na Šipan, Lopud i Koločep, a na sjeveru nad Zatonom na gorske glavice: Spasovo Brdo, Točilo i Birac. Iskrcavanje za Trsteno vrši se u njezinoj luci Serdupini.

POZDRAV DUBROVNIKU*)

Dvadeset sam ljeta proveo u Tebi!
Otkad samo dva sam od Tebe daleko,
Te mi ne sja Tvoje čisto nebo meko,
Vidim: srce mi Te pregorjelo ne bi!

Svud sa sobom nosim Tvoje bijele zore,
Sunčane Ti dane i zvjezdane noći;
Kamo god ja htio u svijet širok poći,
Znam: u duši Tvoje šumjeće mi more...

*) G. Jakov Carić našao se pobuden da ovu odu Dubrovniku spjeva naročito za ovu knjigu i urednik je sa zahvalom objavljuje.



Trsteno-Park Gozze

Versaljska česma

Fontaine en style

Versailles

Versailler Brunnen

Daleko od Tebe, ipak sam Ti blizu;
Vidjeh i čuh dosta zvonkih šedrvana,
Al' nijesu kô biser svih Tvojih fontana,
Tvojih draži nigdje toliku na nizu...

Uprav, jer se s Tvoga ja nagledah Srdja
Nedogledne, budne pučine Ti plave,
Vali Tvoji često u snu mi se javе,
Te mi srca, duše ne hvata se rđa!

Tvoj Lovrijenac — eno — u bijeloj je pjeni,
Bok mu bije bučan bijesnih valâ mlat — — —
U srcu i uhu skladno zvoni meni:
Zelenici na udar kad spuštaju bat!...

Boninova — eno — Danača i Graca,
Sveti Jakov sniva, al' još, ipak, straži;
Tu pjesnika duša odmorišta traži,
U okrilje meko Dubravi se baca...

Sanjar mile vale promatra i broji — — —
Bobara i Mrkan morske šapću tajne,
Čempresi dok dršcu, pome i aloji,
Na nebū, u moru zvijezde trepte sjajne!...

Stoga, premda živim i pod nebom tmurnim,
U danima teškim, nestalnim i sivim,
Kroz cik provedrice, u mislima burnim,
Dubrovniče, ja Ti skrušeno se divim!

Ja u Tebi ostah, jošte vidim Lapad,
Petku Ti, i Daksu, i Lokrum Ti cvjetan;
Grimizna Ti sunca žarki gledam zapad,
I već mi je dosta, mogu biti sretan.

Oh, da mi je moći opet da Te gledam,
Da upijem u se sve Tvoje miline;
Olovno da breme duša moja skinе,
Citav da se moru i nebū Ti predam!... *Jakov Carić*



Dubrovnik

*Pogled iz
Sv. Jakova*

*Vue de
St. Jacques*

*Blick aus
St. Jakob*

Kupari

*,Grand Hotel
Kupari“*



Foto »Putnik«

KUPARI - SREBRENO

Dvadeset minuta vožnje autobusom ili $\frac{1}{2}$ sata parobromom iz dubrovačke gradske luke na jugoistok od Dubrovnika stiže se u najljepši dio Dubrovačke rivijere, na izlazu iz romantične Župske doline, u divne zalive Kupara i Srebrenog. U ljupku položaju usred plodne okolice s veoma blagim i prijatnim podnebljem leži najmlađe ljetovalište Dubrovačke rivijere — Kupari. Moderne zgrade sa svima savremenim udobnostima, elektri. rasvjeta, zdrava i dobra pitka voda, kupališni liječnik, apoteka, garaže itd.

Kupari imaju dublje kupalište, pa se zato tu najviše za-državaju plivači, koji ovdje mogu da se uistinu nauživaju mora i sunca. Osam minuta odavle udaljeno je kupalište Srebreno, najidealnije kupalište sa žalom za neplivače i za djecu.

Tik uz žal poredale su se kupališne zgrade i hoteli, usred bujne vegetacije i lijepih igrališta, pa kupališni gosti mogu da u kupaćim kostimima idu ravno na žal, koji je sasvim zaštićen od vjetrova i nema prašine.

U augustu i septembru liječenje grožđem. Sezona traje od marta do novembra. Za razonodu gosti ima dovoljno prilika: sport na vodi (plivanje, jedrenje, veslanje, polo), tenis, čitao-nica, bar, koncerti itd.

Šetnja obalom uz žal s veoma krasnim vidicima. Šetnje u boriku Pellegrini, do Vile Toretto i do Crvene kuće s divnim čempresovim parkom.

Izleti: U Župsku dolinu, gdje se stanovništvo odlikuje rijetkom tjelesnom ljepotom i slikovitim narodnim nošnjama. U Mline, idilično mjestance, koje svoje ime nosi po mnogim mlinovima. Ovdje potok Brenero tvori dva lijepa mala slapa. U sela Krstac, Zavrelje i Plat, koja obiluju zelenim vinogradima s iz-

vrsnim grožđem. Donjom Župom niz strmenu morskú obalu do Cavtata. Na otokе Lokrum, Lopud itd. čamcem na vesla ili motornim čamcem. U Dubrovnik i okolicu.

Hoteli i pensioni:

U Kuparima: Grand Hotel Kupari.

U Srebrenom: P. Lida, P. Srebreno, P. Supetar.

U Mlinima: P. Mlini, P. Molnar, P. Orlić, P. Lucić.

Obavještenja: »Putnik«, Dubrovnik, Pile 68. Kupališna uprava, Kupari. Dubrovačko kupališno i hotelsko a. d. u Pragu, Havličkovo náměstí 25.

CAVTAT

Jedanaest km jugoistočno od Dubrovnika na malenu poluotoku leži kupalište Cavtat, saobraćajno središte Konavala. Cavtat ima veoma lijep položaj, zaštićen je od vjetrova, pa je podesan i kao ljetovalište i kao zimovalište.

Cavtat leži na mjestu nekadašnje korintske kolonije Epidaura, koju osvojile Rimljani u 3 vijeku pr. Hr. Iz onoga doba ima i danas ostataka kupatila, vodovoda i natpisa, koji se čuvaju u malenu Cavtatskom Muzeju. Epidaurom su razrušili 639 g. Avari i s njima nadošli Sloveni, pa je to i bilo povodom osnivanja Dubrovnika. U Cavtatu je znamenita Bogišćeva knjižnica, koju je osnovao naš poznati javni radnik Anto Bogišić. On je prvi uređio i zakone Crne Gore. Na cavtatskom groblju Sv. Roka lijepa je grobnica (mauzolej) porodice Račića, poznatoga brodovlasnika rad kipara Ivana Meštrovića. S Rta sv. Roka lijep vidik na more i na morske hridi. Nedaleko od kupališta je zanimljiva kraska »Eskulapova spilja«. Na otoku je Mrkanu prastari benediktinski samostan. Zanimljiva je i mjesna crkvica »Gospa od snijega«.

U okolini Cavtata raste odlična vinova loza. Stanovništvo se bavi raznim kućnim obrtom.



Kupari

Srebrenski žal

La Plage

Srebreno

Srebreno

Strandbad

Foto »Putnik«



Cavtat ima veoma lijepo i ugodno kupalište, mogućnosti ribolova, veslanja i dr. sportova na vodi. Prireduju se glazbeni koncerti.

Redovite parobrodarske i autobusne veze s Dubrovnikom.
Hotel Pension Tiha (Oporavilište dra Novakovića), Re-
stauracija Balkan

Obavještenja: Gradsko načelstvo, Cavtat.

KONAVLE

Jedan i po km daleko od Cavtata kod sela Oboda počinje 1 km široka dolina Konavle s velikim brojem lijepih i umiljatih sela. Sa sjevera zatvara ovu plodnu dolinu gorski lanac Snježnice (1234 m), a s juga gorsko pohumljje Donja Gora s Ilijinim Brdom (560 m). Na padini Snježnice pod selom Ljutom izbija velik potok Ljuta, koji presijeca Konavosku dolinu put sjeverozapada i kod skupine Cavtatskih stijena najednom nestaje u zemlji, da nakon duga podzemna toka izbije opet na površinu u spilji Jazovima i odavle slije u more. Konavoska je dolina najnaseljeniji kraj Dalmacije. Glavno je mjesto Gruda, najpovoljnija polazna tačka za uspon na Snježnicu. Za ovaj uspon nije potreban vodič. Nosači stoje u Grudi na raspolaganju. S vrha se pruža krasan vidik na Trebinje u Hercegovini, na Cavtat, Dubrovnik, na otoke i široku pučinu, te na Orjen (1895 m). Kopnenim putem stiže se iz Konavala preko Sutorine u Boku Kotorsku.

BOKA KOTORSKA

Na južnom dijelu Jugoslovenske rivijere zasjeklo se Jadransko more u kopno i stvorilo čudno vijugav prostrani fjord Boku Bokorsku. Ovaj zaliv, opkoljen sa svih strana visokim svim planinama, na čijim podnožjima uz more cvate besmrtno proljeće u čarobnu sjaju tropske flore, ostaje svakome posjetiocu

Boke doživljajem nedostižive veličanstvenosti. Ulaz u Boku Kotorsku omeden je s desne strane rtom Arzom, na Luštičkom poluotoku i tvrdavom Mamulom na otočiću, a s lijeve rtom Oštrim sa svjetionikom, za kojim se u more pruža rt Kobila. Ponajprije se stiže u zaliv Toplu, a odavle Kumburskim kanalom u Tivatski zaliv, da se onda tjesnim prolazom Verigama stigne u Risanski i konačno u Kotorski zaliv, odakle vodi vijugav koliki put preko Lovćena u Crnu Goru. Nema sumnje da je ovo jedan od najzanimljivijih krajeva Jugoslavije, a svojom neobično veličanstvenom ljepotom ne zaostaje ni za najljepšim mjestima i krajevima Evrope.

Oštri vrhovi visokih planina i strmenite gorske padine tvore krasan vjenac oko mirne kristalno-modre morske površine, dajući slikovitu opreku boja mora i cvjetnog šarenila na obalama sa sivim goletima Krasa. Mala mjesta nanizala su se uz obalu zaliva kao niz bijel bisera. Čiste bijele kuće proviruju iz mirisnih bašta, koje obiluju limunom, narančom, paomom, ružmarinom, smokvom i bademom, ukrašene zelenilom velikih maslinika i šarenilom ruža, jasmina, tuberoza i oleandara, a među njima oštrosliće stogodišnjih aloja. Uistinu, teško je i pomisliti, da ima još negdje na svijetu toliko ljepote na ovako malenu prostoru. Cini se, kao da je stvaralačka ruka prirode odabrala ovaj miran i na pogled tako umiljat zaliv, da u njemu sastavi stijene ledenih norveških obala i gora s bujnim šarenilom tropskih krajeva.

Najstariji povjesni zapisi o Boki Kotorskoj (*Sinus Rhizonicus*) pričaju o gusarskim pothvatima Ilira. Kada se njihova hrabra kraljica Teuta zbog ratova, koje je vodila s Rimljanim, nije više osjećala dovoljno sigurnom u svojoj prijestonici Skadru, preselila je svoje sjedište u Rhizinium (današnji Risan). Posljednji ilirski kralj Gencije izgubio je nakon teških i ogorčenih bojeva svoje carstvo i Rimljani ga odvedoše kao roba u trijumfu. Kasnije je Boka bila prisajedinjena rimskoj pokrajini Iliriji, a Dioklecijan je Boku pretvorio u rimski okrug Prevalitanu. Kada se rimsko carstvo razdijelilo na istočni i zapadni dio, Boka potpade pod Bizant. Početkom 6 vijeka osvojiše je istočni Goti, nakon čega je opet Boka došla pod Bizant. Konstantin Porfirogenet spominje antički grad Askrivij (u 10 vijeku) pod imenom Dekateron. U to doba opustošiše Saraceni bokeljska naselja, oko g. 1000 osvojiše Boku Srbi pod velikim županom Časlavom i pripojiše je zatim kraljevini Duklji. Oko 1002 g. Bugari opustošiše Boku, nakon čega je Boka privremeno pala pod vlast travunskoga kneza. U ogorčenoj borbi za posjed ovoga znamenitog zaliva rošlo je normanskoj kneginji za rukom, da u Kotoru proglaše kraljem njezina sina Đorda, ali normanska vladavina bila je kratka vijeka. Slavno doba Boke započe pod vladom srpskog

*Herceg-
novi*

*Stare lučke
tvrdave*

*Anciens forts
dans le port*

*Alte Hafen-
Festungen*

Foto Kušević



skih kraljeva iz dinastije Nemanjića (1173—1370). Sveti Sava osnova Žetsku episkopiju sa sjedištem na otoku Prevlaci. Pod Dušanom Silnim odlikovali su se Bokelji u boju kod Velbužda. Ali, nakon jedne godine, nastupiše u srpskoj državi razmirice među vlastelom, pa kako je narod bio u nevolji, Boka zatraži zaštitu ugarsko-hrvatskih kraljeva. Zato se Mlečani ljuto osvećivaju Bokeljima. Godine 1378 pripoji bosanski kralj Tvrtko I Boku svojoj državi. Malo zatim odbije Bokelji navalu dubrovačke najamničke vojske, te je Boka nekoliko decenija živjela samostalnim životom. Godine 1420 pojavi se u Boki mletačka mornarica pod vodstvom Loredanija i zatraži od Bokelja, da opet priznaju suverenost republike Venecije. Loredani im ponudi punu autonomiju, slobodu da sami kuju svoj novac i potvrdu svih dotadašnjih povlastica. Ali već 1483 navalije Turci na Boku. Dva puta vijeka trajala je krvava borba Venecije i Turske za posjed Boke. Godine 1687 pade Boka opet pod vlast Venecije sve do njena pada. U doba ratova s Napoleonom Bokelji su se uz pomoć Rusa i Crnogoraca hrabro opirali francuskom nadiranju. Privremeno je Boka bila prisajedinjena Crnoj Gori, a 1814. g. bila je ustupljena Austriji, iako su se Bokelji tome najoštire protivili. Svršetak svjetskoga rata donio je i Boki Kotorskoj konačno oslobođenje od tudinskoga jarma i prisajedinjenje Kraljevini Jugoslaviji.

Budući da bokeška naselja leže na morskim obalama, Bokelji se već u najstarijim vremenima dadoše na trgovinu i pomorstvo. Njihova je mornarica bila na dobru glasu u svijetu, te je sudjelovala i pridonijela pobjedi kršćana u pomorskoj bici kod Lepanta. U prvim počecima Bokelji su putovali u razne gradove Srbije, a kasnije su se sve više bavili plovidbom. Kao pomorci najbolje su se odlikovali stanovnici Hercegnovoga, Perasta, Prčanja i Kotora. Bogatstvo se gomilalo sa sviju strana svijeta. Gradile su se krasne kuće i palače. Još i danas odaju te zgrade ne samo bogatstvo i ukus, nego i veliku ljubav i brigu.

koju su ovi pomorci imali za svoje porodice. Stanovi su ukrašeni svime što pomorac u tuđem svijetu može da nabavi. Pomorstvo je Boku podiglo ekonomski, ali i kulturno. A kada su se promijenile prilike u svjetskoj pomorskoj trgovini, osobito pojmom parobroda i izumiranjem jedrenjaka, tada je pala i pomorska trgovina Boke, a s njom i blagostanje njenih stanovnika.

Tek potonjih nekoliko godina Bokā se pročula svijetom kao balneo-klimatsko područje, te danomice raste broj njenih gosti. Ono što se godinama, čak i decenijima propustilo, sada se nastoji to jače popraviti. Boka stjeće sve više zgrada i uređaja, koji odgovaraju savremenom turizmu, a u tome prednjači prvi grad Boke, na koji nailazimo odmah, čim uđemo parobrodom u zaliv. To je »Biser Boke Kotorske«:

HERCEGNOVI

Sučelice vratima Boke diže se na nekoliko prirodnih terasa po obalnim humcima amfiteatralno uistinu bijeli grad Hercegnovi, usred bujne suptropske vegetacije, okružen i nadvišen starinskim tvrđavama i kulama: Španjolom, Fortemareom, Sv. Klaram, koje su dijelom ostale čitave, a dijelom su u ruševinama.

Hercegnovi je osnovao bosanski kralj Tvrtko I 1382 godine, a znatno ga je proširio Herceg Stjepan Vukčić, pripadnik bogumilske sekte, te je i grad dobio današnje ime po ovome vojvodi, koji je u njemu stolovao. Hercegnovi bijaše glavni grad Travunije i Zahumlja, koje kasnije dobije zajednički naziv Hercegovina. Po smrti Hercega Stjepana pade Hercegnovi u turske ruke i Turci osnovaše tu sandžakat (1483 godine), te se u njemu održaše pune dvije stotine godina. Mlečanima je doduše pošlo za rukom da pomoći španskih vojnika preotmu Turcima grad (1539 god.) nakon teške i ogorčene bitke — iz toga doba potječe i današnja tvrđava Spanjola nad gradom kod sela Srbine — ali već nakon jedne godine morade se grad predati osmanlijskom vojskovodu Hairedinu Barbarosi. Tek 1687 g. mogla je Venecija



Herceg--
novi

Pogled
iz parka
Hotela Boke
*Vue du parc
de l'Hotel
Boka*

Blick vom
Park des
Hotel Boka

Herceg-
novi
Park Hotel
Boka
Trpezarija
Salle
à manger
Speisesaal



pomoću malteških vitezova oteti Hercegnovi iz turskih ruka. Padom Venecije dospio je Hercegnovi privremeno pod francusku vlast, a zatim pod Austriju, da se tek 1918 konačno osloboodi i ujedini s jednokrvnom braćom. Zanimljivo je, da je u Hercegnovome živio portugalski pjesnik Flavio Eborense, kada je bio prognan iz domovine. Tu je napisao svoju elegiju »De exilio suo«.

Različiti natpisi na starim kućama napominju vladavinu Turaka i Venecije. U gradu ima nekoliko lijepih pravoslavnih i rimokatoličkih crkava. Idući na sjeverozapad stiže se preko predgrađa Sutorine i sela Igala na hercegovačku obalu Sutorinu, dok se na istoku preko malena zaliva i sela Meljina dolazi u Zeleniku, posljednju stanicu željezničke pruge Dubrovnik—Uskoplje—Hercegnovi—Zelenika.

Hercegnovi ima jedinstven geografski položaj: smješten skoro na krajnjoj tačci našega juga, zaštićen visokim brdima od hladnih vjetrova, veoma je podesan kao ugodno zimovalište. Naprotiv ljeti od rana jutra pa do sutona ugodan sjeverozapadni povjetarac, maestral, rashlađuje uzduh od žege ljetnoga sunca, pa je Hercegnovi tako i veoma prijatno ljetovalište, tim više što ima nekoliko odličnih prirodnih kupališta. Rijetko se koje mjesto može pohvaliti ovakvom klimom, za koju se može s pravom reći da je najblaža u našoj domovini. Uz to su veoma prijatne ljetne bokeške noći. U sjaju mjesecine Hercegnovi je na pogled kao neki divni bijeli grad iz priče. Naravno, nijesu izostali ni vidljivi znaci ovako blage klime: bujna tropска flora. Dovoljno je pogledati čuveni park Hotela »Boka«, koji svojim izgledom napominje parkove hotela svjetskoga glasa, koji su razasuti po francuskoj Azurnoj obali, pa da se čovjek uvjeri, da riječi nijesu dovoljne da opišu sve to prirodno bogatstvo i ljepotu. Ali Hercegnovi nije samo ljetovalište i zimska klimatska stanica. On ima jednu osobitost, koja mu nad mnogim gradovima u svijetu daje veliku prednost, a to je, da je istovremeno zimi i od-

lična stanica za razvitak zimskoga sporta. I doista, dok prolazite ulicama i neposrednom okolicom Hercegnovoga, pa uživate u mirisu naranča i limunova i u zelenilu paoma, kaktusa, datulja i drugoga tropskog bilja, niti ne sanjate, da vam ovaj grad pruža ono, što zimi može u našoj domovini prvenstveno pružiti Slovenija i njene Alpe. Ako sjedite u parku Hotela »Boka« pod plodnom datuljom, činiće vam se u prvi mah smiješno, kada mimo vas prodefiluje četica veselih skijaša. A ipak to nije čudno, jer dok u Hercegnovome oko Božića pravo proljeće, za cigli sat veoma prijatne automobilske vožnje stižete do brda Orjena (1895 m), koji ima divne staze podesne za omiljeli skijaški sport. Dok se čovjek u gradu i predgradima Hercegnovoga kupa u mlaku i opojnu uzduhu vječnoga proljeća i sunca uz obalu plavoga Jadrana, stiže se za sat vožnje autom na skijanje i sanjanje u planinama Ubala i Crkvica. S pravom se i kaže, da su Krivošijske gore zimska terasa hercegovskih kaoma, agava, limunova, naranča i oleandara.

Hercegnovi je najzgodnija polazna tačka za izlete u bližu i dalju okolicu po Boki Kotorskoj. Dalmaciji i Crnoj Gori, a njegova najbliža okolica ima mnoge znamenitosti, koje će svakoga gosta uvelike zanimati.

Na sjeveru ima nekoliko visova, s kojih pucaju krasni vidi: putem mimo Španjole najprije preko sela Poda s malom crkvom sv. Srđa iz 14 vijeka u bizantskom slogu, odатle na visoku planinsku ravnici Kameni, odakle se vidi hercegovačko pogranično gorje, gola Dobrostica (1570 m). Posljednja ljudska nastamba je žandamerijska kasarna Vratlo. Dalje se vidi na sjeveroistoku Perast i na jugoistoku Tivatski zaliv s Tivtom. Odavde vodi udoban uspon na vrh Radostaka (1446 m), odakle puca veličanstven vidik na sve strane: vide se planinski gorostasi Hercegovine, Krivošija i Crne Gore, a u pozadini kroz plavetu maglu vrhunci sandžačkih planina, Lovćen i srebrnasto Skadarsko jezero, a za ovim potonjim planine sjeverne Arbanije. S Radostaka vidi se cijela Boka Kotorska kao kakva lijepa reljefna karta.



Hercegnovi
Hotel Boka
Dio parka
Une partie
du parc
Ein Teil
des Parks

Foto Kušević

Orijenska

Lokva

Planin. dom

Chalet alpin

Schutzhause

Foto J. Horvat



Idući iz Gornjega grada s glavnoga trga pored ruševina stare tvrdave »Jejine« putom, koji se prema sjeveru naglo uspije, da nakon nekoliko minuta hoda skrene nadesno, stiže se u divnu dubravu Savinu. Put ili bolje da rečemo ugodna prirodna aleja u sjeni starih visokih stabala, što ih nebrojeni cvrčci veselo oživljavaju, vodi ponajprije do male crkve sv. Ane, odakle se pruža lijep vidik na more i na poluotok Lušticu, koji s južne strane zatvara Tivatski zaliv. Malo dalje usred krasne šume u savršenoj tišini стоји srpskoprvoslavni manastir Savina, glasovito poklonište, kamo svake godine o crkvenoj svečanosti 28. augusta dolaze poklonici iz cijele Boke i Crne Gore, te iz Dubrovnika i iz Hercegovine, pa se tu mogu vidjeti divne i vanredno slikovite narodne nošnje raznih krajeva. Pred manastrom je igralište u sjeni starih hrastova. Uz manastir se nalazi crkva sagrađena 1799. i bizantskom slogu od Nikole Foretića. Manastir ima veoma bogatu crkvenu reznicu. Vrijedno je osobito istaknuti starinski liturgijski službenik iz 15. vijeka, čije korice prikazuju Hristovo raspeće i 12 apostola. Ovo je remekdjelo srpske zlatarske umjetnosti. Srebrni model savinskog matičnog manastira Tvrdoša, episkopski krst sv. Save iz 1219. g. izrađen od gorskoga kristala. Jedna manja manastirska crkva potječe iz 1030. g. s freskama iz doba Nemanjića. Imala čudotvornu ikonu Bogorodice, jednu sliku Hristova lica, za koju kažu da je rad slavnoga talijanskog slikara Tizijana; oltarske dveri s veoma lijepom orijentalskom ornamentikom. S manastirskoga dvorišta puca krasan vidik, a isto tako i od kapelice sv. Save, koja je od manastira udaljena samo nekoliko minuta.

Lijep je izlet do modre spilje Karadžinice. Parobrodom do malena mjesta Rose na Luštici, sučelice Hercegnovome, usput lijepi vidici preko niskih humaka pozadi Hercegnovoga na gole stijene Žlijebi i na Mokrine i Kameno, za kojima se dižu Radoštak i Dobrostica. Nalijevo ostaje široki Tivatski zaliv, a u pozadini Lovćenski masiv. Od Rose čamcem prema izlazu iz Boke, mimo otočića Rondonija s tvrdavom Mamulom, pored zaliva Žanjice i Bratorastice stiže se do modre spilje Karadžinice, koja je ispunjena modrim svijetлом kao i spilje na Kapriju i Biševu.



Savina (Hercegnovi)
Srpski manastir
Cloître serbe - Serb. Kloster

Sa stropa spilje više raznobojni staklenici, u rupama i procijepima stijena ima morskih ruža, a u vodi šarena morska trava. Katkada zaluća amo i jadranski modri tuljan (*phoca vittulina*), koji znade narasti do 4 m.

Hercegnovi ima lijepa kupališta pod samim gradom, zatim na Topli, na Igalu, u Meljinama i u Zelenici, s veoma ugodnim žalima.

Hercegnovi ima redovite parobrodarske veze s Dubrovnikom i ostalim gradovima Dalmacije, željezničku vezu s Dubrovnikom, Mostarom—Sarajevom, autobusnu vezu s Dubrovnikom i sa Črnom Gorom i redovitu parobrodarsku lokalnu vezu sa svima mjestima u Boki Kotorskoj.

Hoteli: Park Hotel Boka, Hotel na Plaži, H. Jadran, H. Amerika, H. Savina, H. Rudnik.

Kavane: Bellavista, Nada, Amerika.

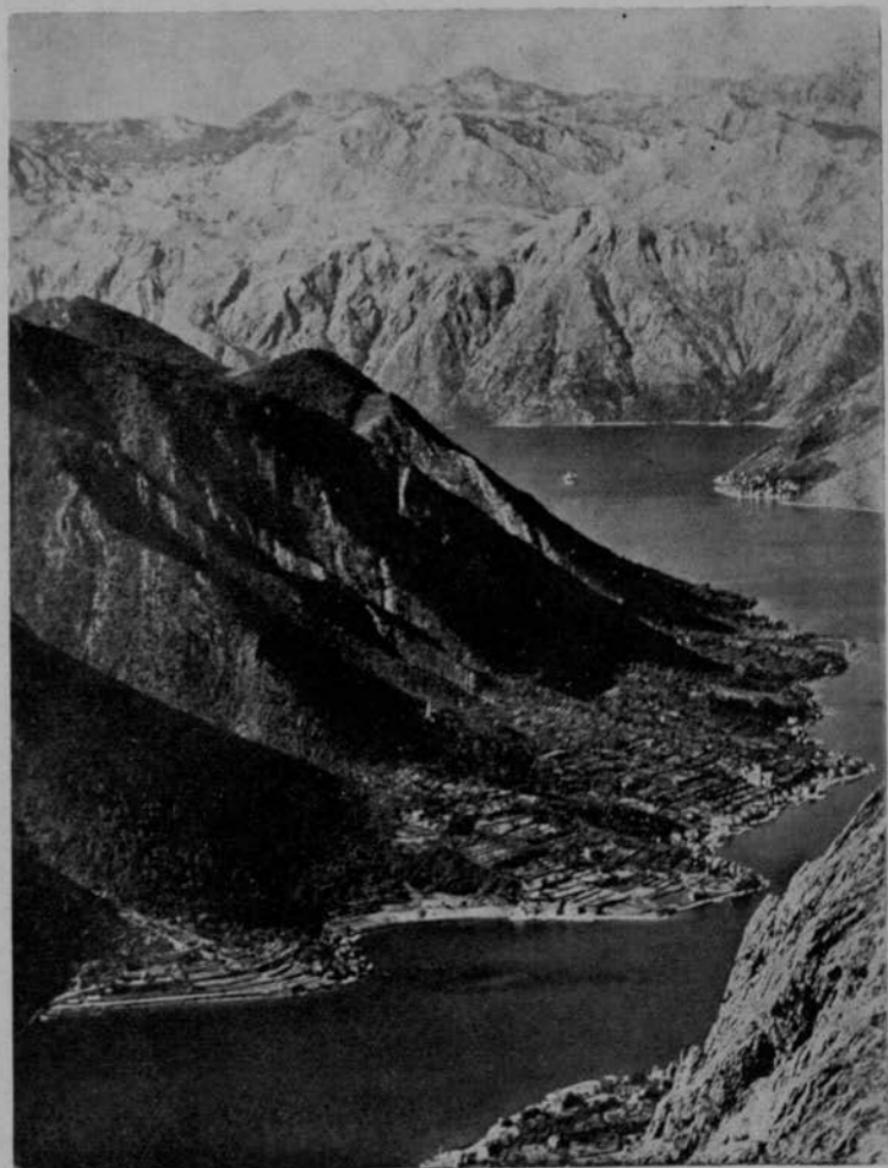
Obavještenja: Gradsko načelnstvo, Hercegnovi.

*

Idući od Hercegnovoga put unutrašnjosti Boke rubom sjeverne obale, nižu se mala naselja: Kumbur, Denović, Baošić, Bijela, Kamenari. Posvuda prijatna kupališta s lijepim žalima. Za turizam doduće još nijesu izgrađena i uredena, ali u privatnim kućama ima čistih i jevtinjih stanova.

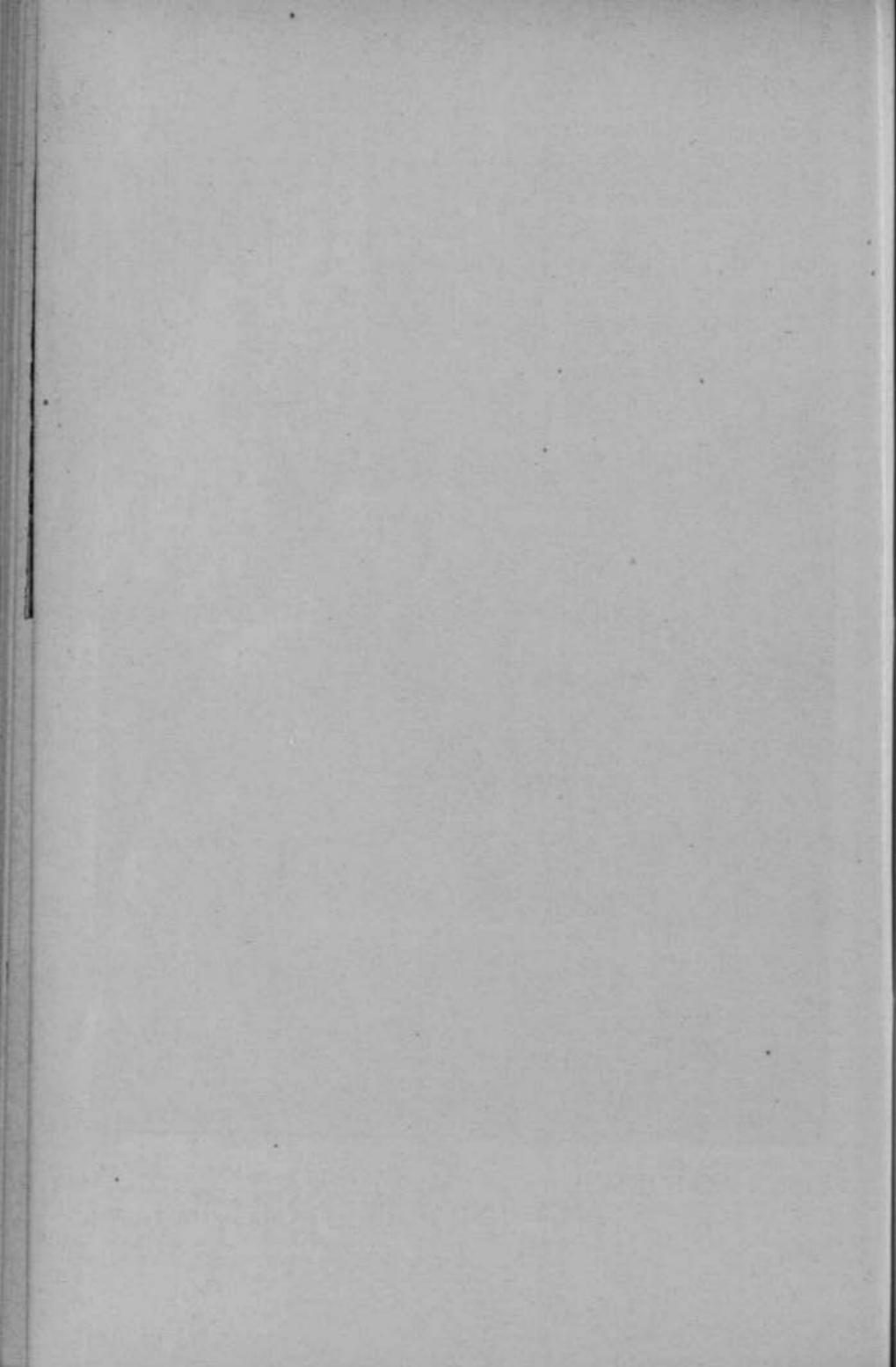
U Tivatskom zalivu ostaju nadesno otoci Sv. Marko, Prevlaka i Otok. U usku tjesnacu Verigama bijahu negda u srednjem vijeku postavljeni lanci (verige), koji branjahu ulaz stranim brodovima u unutrašnji zaliv.

Sučelice Verigama leže dva mala otoka: Sv. Đorđe sa ostacima benediktinske opatije, koja se spominje već u 12. vijeku, opkoljen čempresima, te je na pogled veoma romantičan nalik na glasovitu Böcklinovu sliku »Otok mrtvih«. Gospa od Škrpjela, crkva dovršena 1630. g. s kupulom iz početka 18. vijeka. U unutrašnjosti fresko slike iz posljednjih decenija 17. vijeka, mnogi srebrni i zlatni zavjetni darovi, zanimljivi modeli jedrenjaka itd. Na glavnom oltaru od mramora (1796) ču-



BOKA KOTORSKA

POGLED S LOVĆENSKOG PUTO
VUE DE LA ROUTE DE LOVĆEN
BLICK VON DER LOVĆENSTRASSE



Uerige

Otoči

Hes - Inseln

Sv. Đorđe

Gospa

od Škrpjela

Foto Laforest



dotvorna slika Majke Božje iz 14 vijeka. Svake godine na 15. augusta velika crkvena svečanost, na koju se skuplja svijet iz Boke, Dubrovnika, Konavala, Hercegovine i Crne Gore, te se mogu vidjeti najrazličitije narodne nošnje.

Iza ovih otoka leži malen romantični grad

PERAST

Podno brda Sutilija (Kašun) smjestio se ovaj starinski grad negdašnjih slavnih pomoraca i bogatih plemića. Negda je u njemu sve vrilo od žive trgovачke vreve. Zapanjene starinske palače s golim zidovima i krasnim ornamentikama stoe tu danas kao nijemi svjedoci minule slave i vitešta peraškoga. Perast broji danas samo nekoliko stotina stanovnika, mjestance je tih i kao obamrlo. Ali je možda baš zato i zgodno kao ljetovalište za svakoga ko želi da odmor proveđe u savršenu miru i razmatranju. Usto ima nebrojene mogućnosti za morske i sunčane kupke. Perast je svoje vrste maleni historijski muzej. Mnoge starine sačuvane su iz ratova i ljudnih bitaka s Turcima, tragovi venecijanskog gospodarstva itd. Znamenite su ruševine dviju palača u venecijanskom gotskom slogu: Zmajević i Smechia. Palače Viskovića i Balovića još i danas su dobro očuvane i nastanjene. Među historijskim znamenitostima, koje se čuvaju u crkvi i u Općinskom domu vrijedno je spomenuti zastavu, što su je Peraštani oteli Turcima 1654., zatim mač, što ga je Petar Zrinjski poklonio Perastu kao priznanje njihovih junačkih pothvata, jedan mletački barjak itd.

Lijep zvonik, visok 55 m, potječe iz posljednjih godina 17. vijeka, a crkva kojoj pripada ovaj zvonik, ostala je nedovršena i tako pretstavlja osebujnu zanimljivost u gradevnom sklopu zvonika i nove crkve. Nad gradom se na sjeveru diže golo brdo Sv. Ilija sa starom zapuštenom tvrdavom Sv. Križ. Za 2 s. hoda stiže se na vrh brda odakle se pruža krasan vidik na Kotorski

zaliv, Risanski zaliv, na otoke Sv. Đorđe i Gospu od Škrpejela itd.

Iz Perasta su lijepo šetnje kolskim putem uz obalu na sjever do Risna, mimo starog manastira Banje, na istok u Dražin vrt i Orahovac u malenu zalivu Ljutoj. Čamcem izleti u Prčanj, Stolivo i kroz Verige u Bijelu i do Sv. Nedjelje, zatim u Risanskom zalivu: u Risan, Morinj i Kostanjicu.

Pension Lada, Gostionica Cvitanović, Kafana na obali.
Obavještenja: Općinsko načelstvo, Perast.

RISAN

Tri kilometra od Perasta na najsjevernijem uglu Bokeškog zaliva leži Risan, negdašnje sjedište ilirske kraljice Teute, opkoljen visokim golim brdima, u slikovitu položaju na podnožju brda Ledenice (Goli vrh 1311 m). Nad Risnom se vije u brdske visine put, koji vodi na Krivošije, kolijevku narodnih ustava, koji su se protiv Austrije dva puta dizali na oružje. S Krivošija vodi put dalje na Orjen (1895), odakle se pružaju krasni vidici.

Risan je najstarije naselje Dalmacije. U doba kraljice Teute bio je skrovište opasnih gusara, a Rimljani ga poznavaju pod imenom Rhizinium. U Risnu je znamenita crkva Sv. Peta i Pavle u bizantskom slogu i stari srpski manastir Sv. Đorđe. Blizu Risan, na sjeverozapadu, nalazi se spilja Sopot, iz koje nakon duže kiše izbjija snažan slap u more (50 m), ali nestaje već nakon nekoliko dana.

Gostionice: Primorje, Sloboda, Europa. Restaurant Risan.
Obavještenja: Opštinsko načelstvo, Risan.

PRČANJ

Na podnožju brda Vrmca (768 m) prostire se ljetovalište Prčanj uz kolski put, koji vodi u Kotor, tik uz more, tako da se može iz sobe u kupaćem odijelu ravniti u more. U Prčanju je znamenita župna crkva u renesansnom slogu, koju je 1789 za-



Perast

U pozadini
Lovćen

Au fond le
mont Lovćen
Im Hinter-
grund der
Berg Lovćen

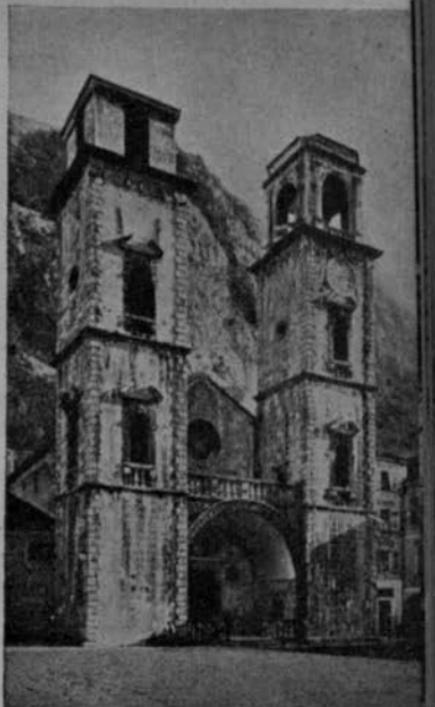
Foto Laforest

počeo graditi venecijanski graditelj Bernardino Maccaruzzi, ali je dovršena tek 1909 godine. Na glavnom oltaru je slika Majke Božje iz 14 vijeka u bizantskom stilu. Crkva ima bogatu riznicu s mnogim dragocjenim zlatnim i srebrnim starinama i bogatim crkvenim odeždama.

Prčanj ima veoma povoljan položaj, lijepo prirodno kupalište, pa se može preporučiti kao ugodno ljetovalište bez gradske buke. Prilike za ribolov, veoma lijepo šetnje i izleti u susjedna mjesta: čamcem do Kotora, Dobrota, Perasta i Risma te na otoke Sv. Đorđe i Gospu od Skrpjela. Kolskim putem uz more u nedaleki Donji Stoliv, gdje se nalaze mnoge stare i zanimljive zgrade (zanimljivo je pogledati palaču Milatovića, negdašnjih uglednih stoliv aristokrata pomoraca).

Pension Odmorište, Novinarski Sanatorij i privatni stanovi.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Prčanj.



Kotor

Zborna crkva sv. Trifuna
Cathédrale - Katedrale

KOTOR

Prastari grad Kotor leži u krajnjem jugoistočnom uglu romantičnoga zaliva Boke Kotorske, na podnožju gordoga Lovćena (1759 m), kojim vodi zanimljiv i odličan automobilski put (32 tkanice) do Cetinja. U neposrednoj blizini Kotora izvire Rijeka i ponornica Gordić. Na sjeveru, zapadu i jugu opkoljen je grad starim golemin zidinama, koje su zbog nekoliko jakih potresa mjestimice napukle. Sjeveroistočno diže se nad gradom starinska tvrđava Sv. Ivan (260 m nad morem), koja je s gradskom utvrdom spojena trostrukim zidinama. Na jugu od Kotor-a, na Lovćenskom putu nalazi se stara tvrđava Sv. Trojica.

Iz uskih gradskih uličica vode troja gradska vrata: »Vrata na more« vode u gradsko šetalište i u luku, »Vrata na Rijeku« vode na sjever prema Dubrovniku, a »Vrata Gordića« na glavni put prema Cetinju i Budvi.

Kotor je sjedište državne političke vlasti, ima nekoliko srednjih škola, banaka i drugih javnih ustanova; živahno je trgovacko mjesto i znatno saobraćajno čvorište ovih krajeva.

Osim kopnenih putova, koji ga spajaju sa Crnom Gorom, s Budvom, s Dubrovnikom, ima redovite parobrodarske veze sa svima znamenitijim lukama Jugoslavije i s inostranstvom.

U staro doba Kotor bijaše rimska kolonija (Askrivij ili Dekateron). Nakon kratka herulskog i istočnogotskog gospodstva, dode u 6 vijeku pod bizantsku, a u 12 vijeku pod srpsku vlast. Kada je 1368 godine umro srpski kralj Uroš, Kotor je prešao pod vlast ugarskih kraljeva. Zato su Mlečani napali grad i opljačkali ga. Godine 1420 pada Kotor pod vlast republike Venecije i ostade njenim vazalom sve do pada Venecije. Pod svima tim raznim gospodarima ostade Kotor ipak autonoman, imaše svoje vlastite zakone i kovaće svoj novac »Tripune« s likom i imenom sv. Tripuna. Po slomu Napoleonove vlasti potpade Kotor pod Habsburgovce do 1918 godine, kada je s ostalom Bokom bio oslobođen i prisajedinjen Kraljevini Jugoslaviji. Danas je Kotor s Bokom sastavni dio Zetske banovine.

Na malenu prostoru, na komu se stisnuo ovaj gradić sa svojim tijesnim i čudno isprepletenim ulicama, ima veliko mnoštvo zanimljivih starina. Na Trgu oružja nalazi se rimski oltar i grobnica neke djevojke i njezina učitelja. U gradu ima mnogo zanimljivih starih natpisa i lijepih umjetnički izrađenih pročelja palača. Najzanimljivija je svakako kotorska stolna crkva Sv. Tripun. Sagradio je 809 godine graditelj Andreazzo de Sarazenis, ali njen današnji oblik potječe iz 11—12 vijeka. Ovaj hram sa tri lade, građen u bizantinskom slogu, ima dva četverouglasta zvonika. U unutrašnjosti ima šest svodova na stupove, a pod pozlaćenim mramornim baldakinom ima dragocjeno svestište. Stubište, koje čuvaju andeli, vodi do šestouglog relikvijarija, koje počiva na mramornim stupovima. U tom relikvijariju čuvaju se smrtni ostaci sv. Tripuna, zaštitnika grada Kotora. Glava mu je pohranjena u skupocjenoj posudi. Niz krasnih reljefa prikazuje mučeništvo ovoga svetitelja. Legenda kaže, da je godine 250 pod Decijem osamnaestgodišnji mladić Tripun umro mučeničkom smrću. Uspomenu na ovoga svetitelja slave Bokelji od 809 godine, otkako je osnovana »Bokeška Mornarica«



Kotor

Pristanište

Quai

*Landungs-
ufer*

Foto Laforest

(bratska udruga pomoraca), sva-
ke godine 3 februara, uz ve-
like svečanosti. Narod iz naj-
udaljenije okolice dolazi amo na
poklonstvo. Tom prilikom mogu
se vidjeti najšarolikije nošnje
bokeljskih seljaka i Crnogoraca,
te lijepa i bogata odora Bokeške
Mornarice, najstarijega društva
ove vrste u Evropi.

Na mjestu gdje je stajala
dominikanska crkva iz 14 vijeka,
koja je u novije doba izgorejela,
stoji danas moderna i
lijepa srpskopravoslavna crkva
Sv. Nikola. Srpska parohijska
crkva Sv. Luka potječe iz godine
1195. Zanimljiva je rimokatolička
crkva sv. Ana iz 14 vijeka,
koja je do danas očuvala svoj
izvorni oblik. U staroj kolegi-
jatskoj katoličkoj crkvi Sv. Go-
spodi od Rijeke sahranjena je
glasovita crnogorska djevica
Ozana, proglašena kasnije sveticom,
te na njen grob dolazi sva-
ke godine 25 januara velik broj
poklonika. Franjevački manastir
Sv. Klara ima znamenitu knjižni-
cu s 20.000 svezaka, a manastir-
ska crkva ima krasan mramorni oltar. Ove znamenitosti upotpun-
javaju se još i malim Muzejom, koji je smješten u jednoj na-
puštenoj crkvi.

Pred Vratima na Rijeku prostire se Crnogorski Pazar,
gdje se svakog utorka, četvrtka i subote mogu vidjeti na sajmu
živopisne nošnje iz kotorske okolice.

Vrijedno je popeti se na tvrđavu Sv. Ivana, odakle se
pruža lijep vidik na okolicu.

Iz Kotora vode mnogi putovi za krasne izlete: u Perast
preko Dobrote, zatonom Ljutom, mimo Orahovca. Parobrodom
Bokeške Plovidbe u Risan i onda odavle na Krivošije, i na Orjen
(1895 m). Zatim u Grbalj, Krtole i na poluotok Lušticu. To su
mjesta, koja su sasvim očuvala nacionalne osebine.

Gotovo i nema turista, koji bi propustili turu Lovćenskim
putom do nekadašnje crnogorske prijestonice Cetinja. Taj put
je zbog veličanstvena vidika postao u cijelom svijetu tako gla-
soviti, da svaki posjetilac Dalmacije i Boke smatra svoje puto-



Kotor

Foto Laforest

Gradsko vrata

Porte de la Ville - Stadttor

vanje nepotpunim, ako ne prođe tim veoma dobrim automobilskim putom (44 km). Svakog dana automobilska i autobusna turistička veza.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Kotor.

CETINJE

Još od davnih davnina pretstavlja područje Crne Gore najosebujniju zemlju i žuđeni cilj turista. Njena vjekovna osamljenošć, legendarno junashtvo njenih branitelja i patrijarhalne tradicije svakim danom privlače sve više turista u njene romantične doline i brda, što no obiluju u velikoj mjeri znamenitim starinama. Nažalost, turističkom svijetu su ostali još i do danas nepoznati njeni najljepši, najslikovitiji krajevi, bogati šumama i planinskim jezerima, a njeno primorje čeka, već odavno, da vrijedni radnici na turističkom polju stvore u ovom primorskom kraju novu jugoslovensku riviju, koja ima ne samo sve terenske i klimatske uvjete, da postane ono što je francuska rivijera već davno, nego i osebujnu romantiku krajeva i starinskih gradova, kojom se odlikuje rijetko koja rivijera na svijetu.

Crna Gora je jezgra današnje Zetske Banovine sa sjedištem na Cetinju. U doba prije Hr. r. vladahu područjem oko Skadarskoga jezera ilirski kraljevi, a kasnije je taj kraj prešao u rimsku vlast. Na sjeverozapadu od današnje Podgorice nalaze se ruševine rimskega grada Diokleje (Duklje). U srednjem vijeku je ovdje evala pokrajina Duklja (kasnije Zeta). Iz Duklje je potekla vladalačka loza Nemanjića, a i sam car Dušan Silni bio je prije stupanja na srpski prijesto knezom ove pokrajine. Po padu srpskoga carstva na Kosovu 1389. god. slegao se u neosvojive planine crnogorske cvjet srpskih vitezova, koji ostadešće živi poslije bitke. Krajem 14. vijeka osnova vlastelinska porodica Balšića nezavisnu državu, koja nakon kratka vremena prijede na dinastiju Crnojevića. Najslavniji je bio iz ove poro-



Boka
Kotorska

Po gled s Lovćenskog puta
Vue de la route
de Lovćen
Blick von d.
Lovćenstrasse

Cetinje

Manastir

Sv. Petar

Le cloitre

St. Pierre

Kloster St. Peter



dice Ivan Crnojević, o kome još i danas ima u narodu mnogo priča, koje veličaju njegova junačka djela. Po izumrću ove dinastije vladahu Crnom Gorom vladike, koje su od 1697 godine birane isključivo iz porodice Petrovića. Prvi vladika ove dinastije, vladika Danilo, vodio je uspješne ratove protiv Turaka. Za njegove vladavine desio se pokolj Turaka, opjevan od vladike Petra II u »Gorskom Vijencu«, a u historiji poznat pod imenom »Crnogorskog Badnjeg večera«. Vladika Petar I Petrović, kasnije proglašen za svetitelja, osnovao je dobre veze s ruskim dvorom. God. 1796 ametom je porazio vojsku turorskog velikog vezira Kara Mahmuta, a u doba Napoleonove okupacije Dalmacije i Boke, pošlo mu je za rukom da prisajedini Boku Crnoj Gori. U povijesti je glasovita bitka kod Cavtata, u kojoj je Petar I Petrović uz pomoć Rusa do noga potukao daleko nadmoćniju vojsku francuskog maršala Marmonta. Njegov nasljednik Petar II Petrović-Njegoš, poznat općenito pod imenom »Vladika Rade«, reformirao je crnogorsko zakonodavstvo i obezbijedio trgovinu i saobraćaj po Crnoj Gori. On je prvi svratio pažnju evropskoga turističkog svijeta na Crnu Goru. Njegovo poetično djelo »Gorski Vijenac« bilo je prevedeno na mnoge tude jezike. Njegov nasljednik Danilo II dokinuo je teokratsku vlast u državi, i u Petrogradu, mjesto da se zavladići, proglašio se »knjazom«, a Crnu Goru naslijednom kneževinom. To je dovelo do ljutih bojeva s Turskom, koja je oduvijek zavidnim okom gledala nezavisnu Crnu Goru, kao kolijevku srpskih nada na slobodu. Konačno je Berlinski kongres priznao slobodu i nezavisnost Crne Gore. Kneza Danila naslijedio je Nikola I Petrović-Njegoš, koji je Crnu Goru proglašio 1910 godine kraljevinom, a 1912/13 u Balkanskom ratu znatno je proširio svoju državu. Godine 1916 okupirala je Crnu Goru austrougarska vojska, a 1918 godine, nakon oslobođenja od teškoga tudinskog jarma Crna Gora je proglašila ujedinjenje s ostalim zemljama Kraljevine Jugoslavije.

Najbolji i najbrži put da pohodimo Crnu Goru je onaj, koji vodi iz Kotora preko Lovćena na Cetinje. S posljednje-

tkanice na Krscu, pruža se jedan od najljepših panoramskih vidika, što ih ima igdje u Evropi. Nj Švajcarska se ne može pojaviti ovako veličanstvenim vidikom. Sa svake od 32 tkanice, koliko ih ima od Kotora do Krscu, pružaju se krasni vidici u dubinu i u daljinu: na Boku s njenim romantičnim otocima, na visoke planine Krivošija, a već s gornjih serpentina puca pogled na debelu pučinu Jadrana, dok se s najgornje tkanice otvara pogled, kojem u svijetu nema ravna. Dojam je tako golem, da se čovjekova srca hvata nekakva nesavladiva sila jeziye veličanstvenosti.

S Krscu stiže se ponajprije na Njegušće, malo mjesto, ali poznato s odlična sira i suhe svinjske butine (Njeguški sir i njeguški pršut). U Njegušima je rodna kuća nekadašnjeg kralja Nikole I. U Njegušima je prolazna stanica pred »Grand Hotelom Njegoš«, a odavle za 15 min. hoda sigasta spilja Bojanovica, koju vrijedi pogledati.

Dalje vodi put preko Bukovice (1247 m), odakle puca krasan vidik na crni lanac kraskoga gorja na sjeveroistoku prema Nikšiću, a na jugoistoku preko Skadarskog jezera na arbanaske planine Prokletije. Desno ostaje Lovćen. Odavle se silazi postepeno u prostrano Cetinsko polje, te se već naskoro s Lovćenskih istočnih padina (Dubovik) vide cetinske kuće.

Cetinje leži na visokoj ravnici (672 m), opkoljeno sa svih strana visokim gorama. Mjesto vodi podrijetlo od manastira Sv. Bogorodice, što ga je 1485 osnovao knez Ivo Crnojević, a kasnije je služio crnogorskim vladikama za sjedište. Ali današnje cetinsko naselje počelo je zapravo tek kada je vladika Rade (Petar II) podigao svoj konak »Biljardu« i time dao potstrelka daljem građenju kuća. Ovo malo mjesto, čisto i uredno, presječaju dvije široke i duge ulice od sjeverozapada prema jugoistoku, a međusobno ih spaja nekoliko poprečnih kraćih ulica. Cetinje ima lijep gradski park pred dvorcem negdašnjeg crnogorskog prestolonasljednika Danila, te nekoliko monumentalnih građevina, od kojih su nekoje historijski zanimljive.

Usred Cetinja je četverouglasti trg Pazar s glasovitom česmom »Obzovicom«, a malo dalje nadesno, u prostranoj ulici, stoji stari Dvor, negdašnji konak kralja Nikole, a danas Muzej, sa zbirkom oružja, galerijom slika i dragocjenim arhivom. Sučelice Dvoru nalazi se rodna kuća Kralja Aleksandra I Ujedinitelja. U sredini ulice podignut je spomenik poginulim borcima za ujedinjenje 1918 godine. Do starog Dvora nalazi se mala, ali zgodna Dvorska kapela. Malo dalje je Biljarda, negdašnji konak vladike Petra II, a ime nosi po prvom biljardu, što ga je pjesnik-vladika dao smjestiti u konaku. Odmah za Biljardom, podno Orlova krša, stoji Manastir sv. Petra I sa svetiteljvim moštima. U predvoru crkve i pred crkvom pod arkadama počivaju brojni članovi kraljevske porodice Petrovića i Kara-

dordevića. Manastir je podigao 1485 godine gospodar Ivo Crnojević po ugledu na manastir Maria Dolorosa u Ankoni. Manastir su nekoliko puta napadali Turci i razarali ga, ali nakon teških poraza, koje su ovdje pretrpjeli, bili su suzbijeni i manastir je opet obnavljan. Manastir ima trostratnu kulu i dvospratni hodnik s arkadama, te se na pogled čini kao neka tvrđava. Nad manastrom je okrugla kula »Talja«, na koju su nekada pobijali otjecene turske glave, a danas služi kao zvonik za veliko zvono. U manastiru je zanimljiva riznica i knjižnica sa starim slovenskim knjigama. Nad Tabljom se uzdiže kameniti brijege Orlov Krš s grobnicom Vladike Danila I († 1735) nad kojim je uzdignuta pozlaćena kuba na četiri stupa. Odavle je krasan pogled na najveći dio

Cetinja. S južne strane Biljarde je velika staklena kuća, u kojoj se nalazi veoma dobra i opsežna reljefna karta Crne Gore, što su je Austrijanci izradili za vrijeme okupacije u svjetskom ratu. Nedaleko od manastira, put sjeverozapada, stoji nekadašnji Vladin Dom (Dom Slobode), negdašnje sjedište crnogorske vlade. Vrijedno je spomenuti Vlašku Crkvu, koja ima prastaru tradiciju, a dvorište joj je opkoljeno ogradom, koja je načinjena od puščanih cijevi, što su ih Crnogorci zaplijenili u boju na Građevu 1876 godine. Na sjeveroistočnoj strani Cetinja leži Zetski Dom, u kome je smješteno Narodno pozorište. Citaonica i dr. Pred zgradom leži velik rimski sarkofag iz 2 vijeka po Hr. r., koji su našli u Duklji. Zetski Dom je bio podignut dobrovoljnim prilozima za uspomenu na oslobođenje Zete od Turaka.

Lijepa je šetnja do Belvedera (720 m, 20' hoda), odakle puca krasan vidik na plodne doline Dobrskoga sela i dalje na Skadarsko jezero, a za ovim na visoke planine Prokletije. Ovo je rijetka panorama, koja slikovitošću ne zaostaje za mnogim čuvenim vidicima Evrope. 15 minuta odavle nalazi se znamenita Lipska pećina, sigasta spilja, koju je vrijedno pohoditi.



Crnogorski guslar

Monténégrois jouant du «gousla»

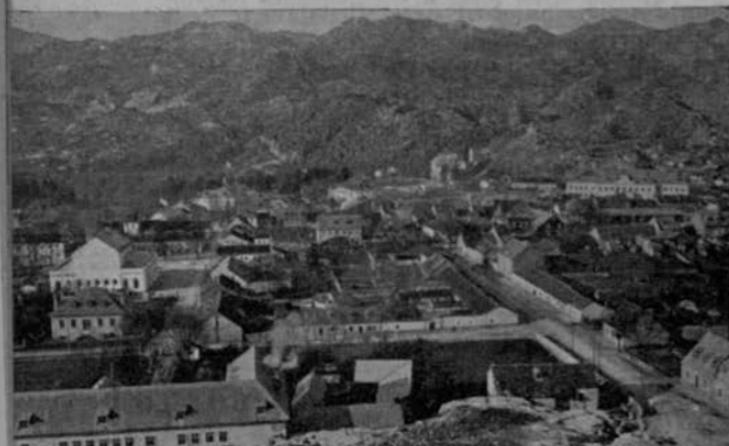
Montenegrin. Guslar

Izlet na Lovćen: Kolskim putom do doline Ivanovih Korita (1255 m), gdje se nalazi moderno uređen Državni sanatorijski kreveta, gdje se uglavnom liječe tuberkulozni bolesnici. Nadaleko je čuvena zdrava pitka voda s Ivanovih korita. Odavle vodi put na Jezerski vrh, na kojem je u kapeli grobnica pjesnika vladika Petra II Petrovića Njegoša.

Iz Kotora se također može pješice stići na Lovćen. Najzgodnije je odvesti se autom do Njeguša, a odavle kotlinom Vučjim Dolom, između oba Lovćenska vrha, Štirovnikom i Jezerskim vrhom, do planinskog sela Velikog Boštura (1397 m). Tu se može odlučiti izbor: uspon na Štirovnik (1759 m) ili na Jezerski vrh (1657 m). Sa Štirovnika se pruža jedinstven vidik na istoku preko Cetinjskoga polja i Cetinja, preko modroga Skadarskoga jezera i njegovih otočića, na Skadar i planine Prokletije, na sjeveru na snježne vrhove Durmitorske skupine, na zapadu na Boku Kotorskiju i na jugu na Jadransko more, a za lijepih vedrih dana vidi se prostim okom najviši vrh Apenina Gran Sasso d'Italia. S Jezerskog vrha je skoro isti vidik, samo što je pogled na Boku donekle smanjen, jer ga priječi Štirovnik. Na protiv se odavle pruža krasan pogled na duboki ponor u dnu koga se nalazi zeleno Lovćensko jezero, koje ljeti presušuje, te mu se samo poznaju mahovinom obrasli široki rubovi. S Jezerskog vrha i sa Štirovnika vodi konjski put, a da se i ne dolazi više na Njeguš, na Cetinje za $1\frac{1}{2}$ sata. Prije nego što prijedemo na unutrašnjost Crne Gore, osvrnućemo se najprije na Crnogorsko Primorje.

BUDVA

Budva, mala varošica, leži u istoimenom zalivu na malenu rtu, koji se pružio u more. Prevlaka, koja Budvu spaja s kopnjom, tako je niska, da je za uzburkana mora valovi preplave i tako grad postane privremenim otokom. Na sjeveru i na sjeveroistoku Budva je opkoljena jakim gradskim zidinama, a luku joj zatvaraju morske hridi. Iz luke vode u grad Morska vrata, a na Pazaru su Kopnena vrata. Nad jednima i drugima



Cetinje

Pogled
sa sjevera

Vue de nord

Blick
von Norden



još uvijek stoji krilati lav sv. Marka, znak negdašnjega venecijanskog gospodovanja u ovim stranama.

Budva se spominje već u 4 vijeku prije Hr. Prvobitno je tu bila grčka kolonija, koja je kasnije prešla u rimske ruke. Spominju je pisci Plinije, Ptolomej i Stefan Bizantski. Godine 840 srušiše Arapi Budvu, ali se opet podigla pod imenom »Civitatis antiqua« (Starigrad). Otada je Budva pripadala kneževini Duklji, a s ovom kasnije i srpskoj državi. Početkom 15 vijeka opet se pojavljuje stari naziv Budva, te je u to doba grad potpao pod vlast bosanskog vojvode Sandalja. God. 1442 uzeše je Mlečani i u njihovim rukama ostade sve do pada republike Venecije (1797 g.). Turci su nekoliko puta navaljivali na Budvu (1569, 1571, 1687). Godine 1667 uvelike je Budvu poharao snažan potres. Početkom 19 vijeka potpade Budva pod austrijsku vlast s ostalom Dalmacijom, a 1918 prisajedinjena je Kraljevini Jugoslaviji, te je danas sastavni dio Zetske banovine.

U tjesnim ulicama Budve ima još nekoliko starinskih plemićkih palača, na kojima grbovi napominju doba mletačke vlasti. Znamenita je Stolna crkva iz g. 1418 s veoma lijepim zvonikom, rad graditelja Filipa Peruttija. U južnom dijelu grada, na strmnoj morskoj stijeni stoji drevni mletački kaštel.

Na sjeverozapadu zatvara Budljanski zaliv Rrt Jasa s krasnim pješčanim žalom, koji pruža priliku za veoma ugodne morske i dobre sunčane kupelji. Odavde se prema sjeveroistoku pruža preko Budve sve do krajnjeg zatonskog ruba (8 km) najljepši žal Jadrana kod sela Bećića.

Budva ima ugodan položaj i može se kao morsko kupalište i ljetovalište najtoplije preporučiti. Podneblje je veoma blago, laki ljetni povjetarac osvježuje uzduh za ljetne žege, okolica je zdrava i obiluje dobrim voćem.

Veoma je lijepa vožnja parobromom iz Budve na jug. Tu se otvaraju mnogi lijepi vidici na slikovite krajeve i mjesta. Čim brod napusti zaton, odmah se pruža vidik na krasnu visoku ravnicu Maine, opkoljenu u pozadini visokim gorama. S Main-

skom visokom ravnicom graniči druga visoka dolina Paštrovići. Najbliže je mjesto obali Sv. Stefan, koji kao i Budva pruža izgled maloga otoka, jer ga s kopnom spaja samo uska prevlaka. Grad je opkoljen starinskim zidinama, a kako je otočić bregovit, pruža na pogled divnu sliku s malom crkvom, koja se usred grada diže na uzvišenjem mjestu. Na kopnu, na samoj gorskoj padini nalazi se zanimljivi manastir Praskvica. I ovdje okolica obiluje voćem, a sam zaliv daje mogućnosti razonode, jer je zaista lijepo prirodno kupalište. Južno odavle je manastir Režević na malenu humu. U srpastom zalivu leži prijatno ljetovalište i morsko kupalište Petrovac (Kaštel Lastva) sa sivim planinama u pozadini. Pred samim zalivom strče iz mora dva otoka na hridima: Sv. Nedjelja i Katić. Za Petrovcem se zemljiste nastavlja u malim bregovima sa starom Kulom Boškovića iz turskih vremena. Malo dalje nailazimo na velik zaliv, koji Rt Ratac dijeli na Spički zaliv i na Barsku luku. Nad Spičem se dižu na golemoj stijeni ruševine stare tvrđave Haj-Nehaj, a za njom se otvara plodna barska nizina.

U Budvi: Hotel Balkan, H. Beograd. Gostionica Fabris. Privatni stanovi.

U ostalim mjestima gostionice i privatni stanovi.
Obavještenja: Gradsko načelnstvo, Budva.

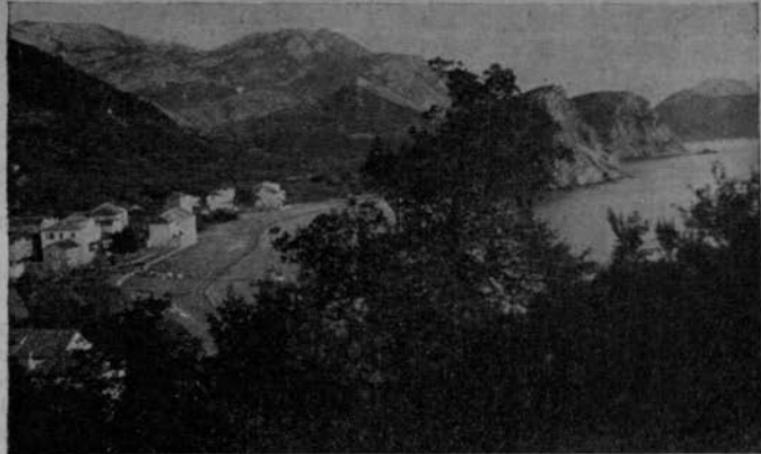
BAR

Nad zalivom okružen maslinicima i historijskim starinama leži stari grad Bar, poznat još kao rimska kolonija pod imenom Antibarium, valjda stoga što leži sučelice talijanskomu Bariju. Stari grad ima izrazit turski karakter. Ima još uvjiek jednu tursku mošeju i jednu muslimansku školu. Novi grad ima već zapadnjačko lice.

Lijepe šetnje vode iz Bara do ruševina manastira Rotači, onda do nekadašnjega kraljevskog ljetnikovca Topolice, i u krasne zalive Mrkoviće i Sunju s lijepim prirodnim kupalištima.



Sv.
Stefan



Bar je sjedište srpskog rimokatoličkog primasa nadbiskupa. U Barskoj luci — Pristanu — je posljednja stanica male, ali veoma zanimljive željezničke pruge, koja odavle prolazi romantičnim krajevima uz velik uspon i mnoge osebujne vijuge do Virpazara na Skadarskom jezeru.

Bar je prilično živo trgovачko mjesto. Ima redovite parobrodarske veze s jugoslovenskim lukama i s inostranstvom. Nekadašnja turska tvrdava stoji danas u ruševinama, jer su je 1878 godine Crnogorci srušili topovima kada su osvajali Bar od Turaka. Pod starom tvrdavom leži današnji Stari Bar. U Baru ima nešto malo nalaza iz rimskoga doba.

Hotel Bulatović.

Obavještenja: Gradsko načelnstvo, Stari Bar.

ULCINJ

Veoma lijep i zanimljiv automobilski put vodi iz Bara u Ulcinj (svakog dana poštanska automobilска веза, 2 s. vožnje). Put vodi preko rijeke Bunara, lijevo krasan vidik na golemo gorje Rumije (1593 m). Na zavoju druma vidi se desno stara slikovita Kula pašina, a lijevo sela Vela Poda i Dobra Voda na padinama brda Mučibabe. Najjužniji rumijski vis je Lisin (1380 m), čije se pukotine i rasjekline dobrim dogledom lijepo vide. S puta puca krasan vidik na more. Na sjeveroistoku iskrjava Medurečka planina, a put skreće onda na jug. Za zalivom Kunjom dolazi se u mio humovit kraj Ploča Gorana, obuhvaća se Mužura planina i završava u Ulcinju.

Nekada važan trgovачki grad i rimska kolonija Olcinium, danas ima još jače istaknuto lice istočnjačke varoši od Bara. Veoma je zanimljivo staro tržište, Čaršija, sa karakterističnim turskim dučančićima (čepencima). Uz ovaj sasvim istočnjački dio grada, novi dio grada poprima sve više izgled zapadnih gradova, te se svake godine sve više širi. Ulcinj se zapravo može

podijeliti na Donji i Gornji grad. Gornji grad, podignut na starim srednjevjekovnim bedemima, uglavnom se sastoji od kuća iz novijega doba, koje su nastale naseljavanjem Turaka. Grad Ulcinj i njegove bedeme gradili su grčki graditelji po zapovijedi kneginje Jelene Balšićke. Još i danas ima ostataka staroga kneževskog dvora Rastislave, te se na zidovima razabiraju ciglene podloge mozaika, iz kojih se na jednomu mjestu jasno može pročitati natpis »Ioane Boane«, što se svakako odnosi na Jovana Balšića. U gornjem gradu postojala je lijepo uredena kuća »gradskog kapetana«, zapovjednika Ulcinja u vrijeme Balšića. Od nekadašnjih raskošnih dvornica kneževske rezidencije nema skoro ni traga, osim danas već podzemnih prostorija, po kojima se daje naslutiti negdašnji raspored građevine. Iz Gornjega grada vodio je negda unutrašnji podzemni hodnik na more, te se i danas s morske južne strane razabira velik otvor, kuda se Ulcinj s mora snabdijevao, kad je bio opsaden od neprijatelja s kopnene strane. Prava je šteta, što starije nadležne vlasti još prije svjetskoga rata nije su povele dovoljne brige o ovim starijima, koje su veoma dragocjene po našu nacionalnu historiju, pa je sve bilo prepusteno samovolji i hiru privatnika, koji su odnosili iz grada pojedine lijepe kamene urese i blokove, kojima su u luci gradili sebi kuće.

U Donjem gradu savio se vijenac kuća oko malena pristaništa, koje je mnogo pogodnije da jednom postane kupalište svjetskoga glasa negoli trgovačko pristanište. Ulcinjski je pjesak na žalu oko luke bio još prije svjetskoga rata poznat kao veoma ljekovit za reumatične bolesti, a pličina kupališta veoma je zgodna za neplivače i za djecu, jer se možeći veoma daleko u more dok voda segne do pasa. Kako kupalište leži u morskoj uvali, koja je sa svih strana zaštićena od vjetrova, a morsko je dno sam fini pjesak, to pruža sve terenske uslove, da se tu s vremenom razvije odlična balneoklimatska stаница. Pokušaji su za to učinjeni već prije rata od strane čeških liječnika, ali su se sva njihova plemenita nastojanja i spremnost na materijalne



Bar

Turska tvrđava

Fort Turque

Türkische
festung

Foto

St. Dragomanović

Bar

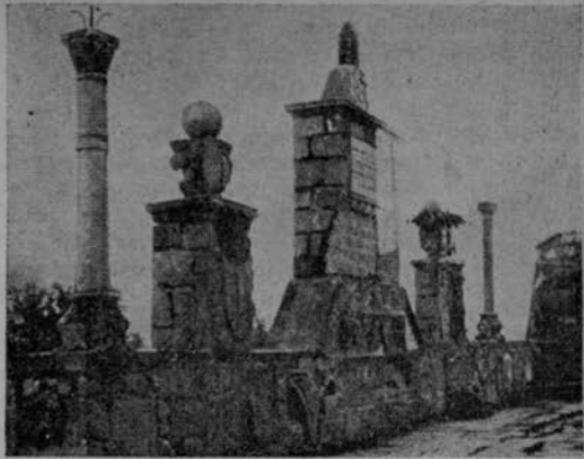
Rimski spomenici

Monuments

Romains

Römische

Denkmäler



žrtve moralji razbiti o neopravdane hirove ondašnjih vlastodržaca, koji su imali naročitih interesa u Ulcinju. Ipak ovakav, kakav je danas, Ulcijn pruža ugodan boravak i vanredno lijepo prirodno kupalište, kojemu mogu pozavidjeti mnoga evropska moderno uređena kupališta, radi njegovih velikih prirodnih prednosti.

Divan je pogled s jugoistočne strane kupališta na stari grad i njegove bedeme, koji osobito u rumenilu jutarnjeg sunca daju krasne refleksje boja u moru. To je prizor, kojemu zacijelo rijetko gdje ima ravna.

U Ulcinju ima devet muslimanskih mošeja i dvije srpsko-pravoslavne crkve. Zanimljivo je slušati za ljetnih večeri zov muslimanskih hodža s visine minareta.

Šetnje: u Gornji grad, u Valdanos (Orahov zaliv), u luku Kraljice Milene, koja je sa Zogajskim Blatom spojena umjetnim kanalom. Znamenita je šetnja kroz golemi ulcinjski maslinik sa stablima, koja imaju nekoliko stotina godina.

Dvije gostionice i Kafana Martinović.

Redovita parobrodarska veza s glavnim lukama na jugosl. Jadranu. Poštanska automobilska veza s Barom.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Ulcinj.

CETINJE - RIJEKA CRNOJEVIĆA - VIRPAZAR - BAR

S Cetinja vodi put preko Belvedera (720 m) put jug-istoka i spušta se uskim zavojima kroz udoline pored pitomih vi-norodnih sela do Rijeke Crnojevića (22 m nad morem), a samo 16 km daleko od Cetinja!. U blizini izvire istoimena rijeka, koja zapravo nije drugo nego ponornica rijeka Cetinje, koja je negda davno tekla Cetinjskim poljem i valjda zbog neke kataklizme propala u zemlju, jer se u mletačkom arhivu nalaze stari nacrti Cetinja, na kojima je jasno naznačena rijeka Cetinje.

Rijekom Crnojevića plove parobrodi Jadransko-Skadarske Plovvidbe, koji imaju svakog dana vezu s poštanskim automobilskom prugom, te prevoze putnike u Skadar. Ovdje već prevladava dalmatinski tip kuća, a tako isto i mediteranska flora razvija ovdje svoje čudno bilje. Nad Rijekom se diže preko vode visok brijež Obod, gdje je nekada bila ne samo prva crnogorska, nego uopće prva u Evropi poslije Gutenbergove štamparije. Jednom su Crnogorci u nestaćici puščane muničije, stješnjeni od Turaka, slili slova ove štamparije u puščane metke. Zaista čin vrijedan epopeje! Toliko je ovaj narod ljubio svoju slobodu, da je za nju bio spreman na pregaranje, pa i na to, da pregori za ono doba najveću i jedinu kulturnu ustanovu ove vrste. (Poredi lijepu Šenoinu pjesmu: »Crnogorska štamarna«).

Rijeka Crnojevića teče mnogim zavojima do ušća u Skadarsko jezero. Obiluje ribom i divljom peradi, a njena pobočja pružaju krasan, romantičan špalir, kao što ga možda pružaju tek poneke rijeke južnoameričke džungle. Rode, čaplje, pelikani, divlje patke obliječu parobrod na putu, dok para vodu prolazeći između bijelih vodenih ruža i drugog vodenog bilja. Putovanje parobromom ovim krajem ostaje nezaboravno. Na brdskim padinama unaokolo nižu se seoca, ruševine i crkvice sve dok se nedaleko od sela Njive ne uđe u sjeverni ugao Skadarskoga jezera. Nekoliko kilometara dalje prema kopnu vidi se na humu negdašnja tvrdava i sjedište kneza Iva Crnojevića — Žabljak, a za njim plodna Podgorička ravnica. Na jugu od kaštela leže romantična ostrva Vranjina i Lesendra sa starim ruševinama, manastiriom i dr., te ovoj jezerskoj panorami daju poseban čar. Ovdje je najbogatiji jezerski ribolov. Jezero ima prosječnu širinu od 12 km, a prostire se prema jugoistoku u dužini od 40 km. Dubina mu je malena, te mjestimice jedva prelazi 6 m. Sjeverne su obale obrasle rogozom i gube se u goleim močvarama. Silan je dojam na pogled veličanstvena vijenca arbarskih planina, koje u pozadini tvore krunu ovoga divnog pejzaža. Ploveći dalje Skadarskim jezerom stiže se u malo pristanisno mjesto Vir. U našoj nacionalnoj povijesti proslavilo

Ulcinj





Foto D. Čeh

se ovo trgovište 1702 god. time, što je ondje najprije započelo »Crnogorsko Badnje veče«, kada se Vladika Danilo I Petrović osvetio Turcima, što su mu zapalili cetinjski manastir. Od Vira vodi parobrodarska pruga do Plavnice, a odavle poljska željeznična linija 19 km duga u Podgoricu.

Kod Vira kolski put odvaja se od jezera i uz šumovite gore penje se do Limljana i kod Sutormana, opkoljen planinama Kosom i Vasutom, doseže visinu od 844 m nad morem. Prolazeći mimo starinskih ruševina spušta se put naskoro do sela Skalice, odakle se najpovoljnije može uspeti na Rumiju (1593 m) s divnim vidicima. Nakon nekoliko kilometara stiže se prijatnim šumicama i plodnim krajevima, gdje osobito dobro uspijeva vinova loza, Crmnicom, do Bara. Crnicičko je vino nadeleko poznato kao veoma dobro, ukusno vino, a osobito se preporučuje rekonvalescentima.

PODGORICA

Najnapredniji grad Crne Gore Podgorica leži na sastavu rijekâ Ribnice i Morače, negda opkoljen visokim gradskim zidinama, od kojih se i danas još vidj dobar dio. Ovo naselje vodi podrijetlo od kaštela iz 518 g. kada je potres do temelja srušio glavni grad Duklu nekadašnje rimske istoimene pokrajine. Podgorica je rodno mjesto Stevana Nemanje, osnivača srpske dinastije Nemanjića. U tursko doba podignut je ovdje novi kaštel, od koga se još vide ruševine. Dobro je očuvan u cijelosti rimski vodovod. Na zapadnoj obali rijeke Ribnice podignuto je novo naselje izvan zidina staroga turskog grada, te se zove Mirkova Varoš (po vojvodi Mirku Petroviću, ocu kralja Nikole) za razliku od turskoga dijela Stare Varoši, koja se nalazi na istočnoj obali Ribnice. Ovaj stari dio grada sasvim je sačuvao istočnački karakter sa džamijama, uskim uličicama, visokim avlijskim zidovima i rešetkama na kućnim vratima.

Podgorica je polazna tačka za razne izlete u svima pravcima po Crnoj Gori, te ima odlične automobilske veze. Dobar kolski put i mala uskotračna željezница spaja je s Plavnicom na Skadarskom jezeru, s vezom za parobrodarske pruge u pristaništa ovoga jezera. Nekoliko kilometara južno od Podgorice ($1\frac{1}{4}$ s.) leži poklonište Manastir Dajbaba. Arheološki su veoma zanimljive ruševine negdašnjega rimskega grada Duklje (Dioclea) uz Moraču, do kojih se dolazi za sat hoda na sjeverozapad od Podgorice preko Vezirova mosta, gdje je nekada stajala turska karaula. Ostaci gradskih zidina, stupovi, sarkofazi i odlomci mostova daju nam naslutiti, koliko je bilo značenje ovoga prevaltanskog sjedišta u rimsko doba. Nedaleko uz put za Rijeku Crnojevića stoji Kruševac, negdašnji ljetnikovac kneza Mirka Petrovića-Njegoša.

Podgorica se u svakom pogledu podiže i kako ima veoma zgodan centralni položaj, može se sa sigurnošću reći, da će ovaj grad postati veliko trgovачko i saobraćajno središte, čim se ostvari gradnja Jadranske željeznice ovim krajem.

Hoteli: Imperijal, Jadran i dr. Kavane i gostionice.

Obavještenja: Opštinsko načelstvo, Podgorica.

PODGORICA - NIKŠIĆ

Preko Vezirova mosta, mimo ruševina Duklje, stiže se najprije u malo trgovište Spuž, kome se na sjeveru po gorškim padinama nalaze naselja plemena Pipera, zatim se zemljiste širi u prostran plodan kraj, na čijem se sjeverozapadnom kraju nalazi gradić Danilovgrad s glasovitim manastirom Ždrebanikom. Danilovgrad je mlado naselje nastalo tek polovicom prošloga vijeka. Nakon kratke vožnje vidi se na sjeveru u sivim stijenama bijela tačka, koja se postepeno širi u bijeli zid. To je čuveni manastir Ostrog (900 m). Od sela Bogetića odvaja se (5 km) kolski put prema veličanstvenim klisurama, na kojima počiva ovaj manastir. Donji manastir s gostionicom i prenoćištem zaprema lijepu terasu, a gornji je priljubljen uza stijenu. Do njega se stiže za 30 minuta hoda. Ostrog je počiva-



Rijeka
Crnojevića



lište sv. Vasilije čudotvorca, kojega srpski narod uvelike obogažava, te na dan sv. Trojice dolaze amo ne samo srpskopravoslavni poklonici, nego i inovjerci, da od svetitelja izmole isčejljenje. Golim kraskim kršem vodi put gore do sedla Stubičkog Dola, da onda strmim spuštanjem stigne u prostranu nizinu. Od gorskoga podnožja vodi put golemim Carevim mostom preko rijeke Zete ravno u Nikšić (649 m). Naselje se pod imenom Onogošt pojavljuje već u ranom srednjem vijeku i brojni trgovci gradevina svjedoče o njegovim starim tradicijama. U doba Turaka služio je ovaj gradić kao vojnički tabor, odakle su Turci navaljivali na nepokorne crnogorske visoravni. Grad bijaše branjen velikim utrvdama, od kojih su se očuvali vidljivi znatni dijelovi. Znamenita je lijepa srpskopravoslavna crkva, zadužbina posljednjega ruskog cara Nikole.

Nikšić je najzgodnija polazna tačka za planinsku turu na veličanstveni Durmitor (2528 m), najviši crnogorski vis. Uspon na Durmitor može se preporučiti samo iskusnim planinarima, i to s vodičem. Prvi dan: automobilom u Šavnik (44 km) — u blizini dva znamenita manastira Bijela i Podmalinska (Gostionica Đuro Šćepović). Odavle dalje na konju do Žabljaka (Gostionica Ljubica Šaulić). Drugi dan: s vodičem (upitati kod opć. načelnika) kroz mirisne šume i zelene gorske pašnjake do ljudskih gorskih jezera, koja poput vijenca opkoljuju goleme planinski masiv. Ovim planinskim krajem, u koji tako rijetko stupa ljudska noga, vlada čudesan, ozbiljan mir. Nakon 7 sati hoda stiže se na Bobotov kuk (2528 m), najviši durmitorski vrh. Treći dan: povratak u Nikšić ili gudurama rijeke Tare u Plevlje, koje je bilo poznato kao naselje još u rimsko doba. Ovdje ima autobus sa priključkom na željezničku Prugu Sarajevo—Stalać.

Nikšić je veoma ugodno boravište. Narod je ljubazan i uslužan.

Gostionica Amerika. Prenočište.

Obavještenja: Opštinsko načelstvo. Nikšić.



Durmitor

«Sareni pasovia»

«Ceintures bigarrées»

«Bunte Gürtel»

Le Durmitor est une chaîne de montagnes qui s'étend sur environ 100 km dans le centre du Monténégro. Ses sommets atteignent des hauteurs de 2 500 à 2 800 mètres. La partie sud du massif est caractérisée par des formations rocheuses et des gorges profondes, tandis que la partie nord est plus plate et couverte de forêts. Le climat est tempéré, avec des étés doux et humides et des hivers froids et enneigés. Les rivières qui naissent dans les montagnes sont utilisées pour la production d'énergie hydroélectrique.

Le Durmitor est connu pour ses paysages spectaculaires, ses grottes et ses sources thermales. Il abrite également une faune variée, dont des ours, des loups, des lynx et des bouquetins. La région est également réputée pour ses sites archéologiques, notamment les ruines d'oppida et les vestiges de l'antique ville de Savaria. Le tourisme est une activité importante dans la région, avec de nombreux hôtels et restaurants qui offrent des vues imprenables sur les montagnes.



Komovi

Les montagnes
de Kom

Kom-Gebirge



Kučki Kom

Foto Dr. R. Simošović

Durmitor

Bobotov Kuk

Foto Dr. B. Bauer



PODGORICA - KOLAŠIN

Uz Moraču nakon kratke vožnje stiže se na ušće Male Rijekе. Odavle se nakon puta od jednog sata stiže do idiličnog manastira Duge, dok se put u velikim zavojima uz šumovite gore uspinje, te kod Vjetarnika doseže visinu od skoro 1300 m. Put vodi vanredno slikovitim krajevima, provlači se uskim strmenitim udolinama. Osobito je zanimljiv sjeverni dio u području Tare, gdje se prostiru goleme prašume. U ljupkoj šumom opkoljenoj kotlini uz Taru leži Kolašin (945 m). Turski kaštel potječe iz doba osnutka Kolašina, koji je po oslobođenju od Turaka (1878 g.) sasvim promijenio lice. Kolašin ima zdravo suho podneblje, uzduh je zasićen ozonom, nema prašine, te je mjesto veoma podesno kao planinsko ljetovalište. Svuda je na okolo okružen visokim gorama s prastarim gustim šumama. Nema sumnje, da će prolaskom Jadranske željeznice ovim krajem, koji obiluje dobrim industrijskim drvom i rudama, jednog dana Kolašin biti naša Švajcarska na jugu.

Kolašin je polazna tačka za mnogobrojna izletišta u romantičnu okolicu. Preko sedla Crkvine (1300 m) stiže se u starinski manastir Moraču (250 m), koji je u historiji ovih naših krajeva vršio znatan zadatak. Osnovao ga je knez Stevan 1252 god., te je ovo najveća i najstarija manastirska građevina u Crnoj Gori. Dragocjene slikarije glavne crkve i hrama Sv. Nikole potječu iz početaka novoga vijeka. Bitni dijelovi glavne crkve napominju romanski slog. Dragocjena je rijetkost književno blago manastira. U blizini čuveni slap Morače, koji zadivljuje veličanstvenošću.

Šumovitim visovima i osamljenim gorskim pašnjacima stiže se sjeveroistočno od Kolašina do divnoga planinskog jezera: Biogradskog jezera (1120 m). Odavle se silazi u dolinu



Veliki Kom
i Mali Kom
Istočna strana
Côté d'est
Ostseite

Foto
Dr. J. Poljak

Peć

Patrijaršija

Patriarcat

Patriarchat



Prepranj, a onda udobnim putom u Kolašin ili nekoliko kilometara na sjever na put Bijelopolje—Plevlje.

Gostionica i prenoćište: Pavić Lješnjak.

Obavještenja: Opštinsko načelnstvo, Kolašin.

KOLAŠIN - ANDRIJEVICA - BERANE - PEĆ

Nedaleko od Kolašina, na jugu, dijeli se put kod Mateševa, odakle jedan put uskim šumskim dolovima skreće na istok preko sedla Trešnjevika (1598 m), dok južni obzor zatvaraju blizi strmeniti grebeni Komova (2460 m) s malim jezerima u podnožju. Devet kilometara od sedla Trešnjevika nizbrdo stiže se do prijatnog mjestanca Andrijevice (800 m), koja svoje ime nosi po staroj crkvi Sv. Andrije. Andrijevica je polazna tačka za izlete do arbanaskih graničnih brda i na sjeveru do Berane (670 m). Berane su osnovali Turci 1862 g. (Tvrđava Jasikovac). Tu je manastir Đurđevi Stupovi, znamenita zadužbina, koju je vrijedno pohoditi. Gorostašnim tokom Lima penje se put od Andrijevice do sela Murine, odakle vodi kolski put (9 km) do Plavskoga Jezera, jednog od najlepših prirodnih prizora na Balkanu. Prastara naselja Plav i Gusinje, gdje je danas najvećim dijelom muslimansko stanovništvo, imaju mnogo historijskih predaja. Preko sedla Čakora (1700 m), koje je u našem narodu postalo čuveno kada je tuda u Balkanskom ratu 1912 godine u najljuboćoj zimi i snijegu prešla crnogorska vojska, put stiže do klanca Pećke Bistrice. Naglo se strmoglavljuju šumovite stijene, a medu njihove padine zasjekla se poput klinu nadaleko čuvena varoš Peć. Prvi put se pojavljuje u povijesti ova živahna varoš god. 1202. Učenik sv. Save i arhiepiskop Arsenije I prenio je episkopsko sjedište iz sela Studenice u Peć i tu sagradio crkvu Gospodnjeg Vaznesenja, a kasnije su tu nastale crkve Sv. Bogorodica i Sv. Dimitrije. Car Dušan je osnovao Pećku Patrijaršiju, koja je propašću srpskoga carstva bila uki-



Visoki Dečani

Manastir - Cloître - Kloster

... la grande église de l'abbaye de Visoki Dečani, qui fut construite au XII^e siècle par le roi Stefan Nemanja et son fils Simeon. L'église est dédiée à la Transfiguration du Christ. La nef centrale mesure 25 mètres de long sur 12 mètres de large. Les voûtes sont soutenues par des colonnes et des piliers. Le plafond est en bois peint. L'autel est orné d'une iconostase. La nef est éclairée par des fenêtres et une grande rosace. Le clocher est également en pierre et a une forme pyramidale. L'ensemble de l'abbaye est entouré d'un mur de pierre.



Peć

*Narodno
kolo*

*La danse
nationale
»Kolo«*

*Volkstanz
»Kolo«*

Foto
»Putnik«

nuta, u 16 vijeku opet postavljena i ukinuta, te konačno 1924 godine nanovo uspostavljena.

Peć, za koju se može reći da je panteon srpskih crkvenih poglavica, staro je srpsko poklonište i kolijevka stare srpske umjetnosti. Učenjaci i laici uvelike cijene arhitektonske ljepote, slike i freske, sarkofage, natpise i bogatu patrijaršijsku knjižnicu. Sam grad pak pokazuje još uvijek izrazito srednjevjekovno orijentalsko lice, koje se od novijih modernih zgrada čudno razlikuje.

Peć ima redovitu autobusnu vezu (70 km) preko Rudnika sa željezničkom prugom Mitrovica—Skoplje. Kolski put duž mesta Koprivnika, dug 35 km, spaja Peć sa Đakovicom.

Nedaleko odavde стоји drevni manastir Visoki Dečani, zadužbina kralja Stevana Uroša III »Dečanskog« iz 1327—1355 godine, sagradena u romanskom slogu. Slike u crkvi potječu iz godine 1348. Crkva je trodijelna sa dva paraklisa, a u sredini je kub. Crkva je znamenita zbog visine, a odatle joj i ime. Krajeni su plastični romanski uresi u kamenu na kapijama i oko prozora. Slike su dobro očuvane i veoma su dragocjene. Turski sultani uzeli su Visoke Dečane pod svoju zaštitu, pa su zato dobro i očuvani. U crkvi se čuvaju mošti kralja Stevana Dečanskog.

Skoro na pola puta između Peći i Prizrena nalazi se od Turaka osnovana varoš Đakovica, živahno trgovачko mjesto većinom s muslimanskim stanovništvom i s izrazitim pečatom balkanske mješavine naroda.

Bjelasica

Biogradsko
Jezero

Foto
Dr. R. Simonović



NA SASTAVU ISTOKA I ZAPADA

Bosna i Hercegovina zapremaju južni dio Jugoslavije. Odlikuju se obiljem ruda, šuma i vodenih snaga, pa ih u privrednom životu Jugoslavije čeka zacijelo uloga. Prije nekoliko decenija bijahu ove dvije pokrajine veoma malo poznate turističkom svijetu i tek 1878 godine, okupacijom Bosne i Hercegovine od strane Austro-Ugarske, postale su pristupačne turistima. S vremenom se razvio i kod samog naroda u Bosni i Hercegovini smisao za velike prednosti, koje mu donosi promet stranaca, pa je postupno učinjeno mnogo da se putnicima pruži sav potreban komfor. Osobito se u tom pravcu mnogo učinilo otkako se Bosna i Hercegovina poslije svjetskog rata sjedinila s Jugoslavijom, te je danas putniku moguće da u ovim zemljama nađe svu onu udobnost, koju mu pružaju savremene ustanove u Evropi.

Prirodne ljepote krajeva očaravaju svakoga posjetnika Bosne i Hercegovine. Tu se na očigledan način sastaju Istok i Zapad, te su Bosna i Hercegovina originalnim istočno-čačkim kraljicima, mošejama i minaretima, muslimanskim grobljima i starinskim nadgrobnim spomenicima, te slikovitim narodnim tipovima i nošnjama najzanimljivije zemlje u Evropi. Leže savsim na jugu, sučelice južnijim dijelovima Italije, a isprepletene su visokim gorama, koje se u blizini mora, nad samim uskim rubom dalmatinske obale, visoko penju, te tako u Bosni i Hercegovini na svakom koraku nailazimo u raznim krajevima i najraznovrsnije podneblje, od južnog, mediteranskog pa sve do alpinskog podneblja. A kroz sve to provejava mistični čar Orijenta.



Bosna - Bosnie - Bosnien

Muslimanke

Musulmanes

Mosleminnen

Golema vododjelnica dijeli zemlju na dva nejednaka dijela: sjeverni dio, Bosna, prelazi postupno iz ravnice u blago humovito sredogorje, sve u zelenilu i s obiljem vode, da se konačno uspne do visina alpinskog srednjeg bosanskog gorja. Južni dio, Hercegovina, posvema je krasko gorje, tek dijelom šumovito, s onim čudnim karakterističnim kotlinama, s ponornicama, što no iznebuha pršte iz stijena kao veliki potoci i rijeke, da ih naskoro opet nestane u zemljii; s onim ukočenim nijemim, a ipak tako rječitim grebenima nad rubovima dolina u čarobnu odrazu svijetla, koje im šalje blistavi Jadran. Historijska prošlost Bosne i Hercegovine unijela je u sav prirodnji čar, kao nekim čudom, zanimljivu sceneriju Orijenta. Način građenja kuća, obrade njiva, zatim narodne nošnje, tip ljudi i njihov život na ulici, sve se to čudno doima stranca. Nad bijelim varošima oštros se crtavaju u nebeskom playetnilu visoki minareti, posvuda nas potjećaju kolik je utjecaj imala ovdje muslimanska vjera. Tu se počinje na trgovima i na ulicama ona slika, koju putnik sreće sve do u srce Azije. Pa ipak uza svo orijentalsko lice, Bosanci i Hercegovci govore najčišćim srpskohrvatskim jezikom, koji nije bila podobna istrijebiti ni osmanlijska slava, ni sila, ni najveći vjerski muslimanski fanatizam, jer je bosanski i hercegovački musliman ostao i kroz vijekove turskoga gospodstva uvijek vjeran svomu narodu i narodnom jeziku. Ono što je Italiji Sienna, jedno jedino mjesto, to je nama cijela pokrajina Hercegovina: kolijevka našega južnog narječja, književnog jezika. Taj jezik je divna, melodična pjesma, govor junaka.

Na zemljisu današnje Bosne i Hercegovine nađeni su mnogobrojni ostaci neolitskoga doba, s obiljem kamenog alata i oružja i ukrašene keramike, koja je u znatnom mnoštvu nađena u Butmiru kod Sarajeva. Na prijelazu iz kamenog u kovinsko doba izradivali su tadašnji stanovnici ovih krajeva predmete od čista bakra, a mnogi nalazi svjedoče, da su se 2000 godina prije Hr. bavili izradom brončanih predmeta. Taj je bron-



Zenica

Seljaci s pazarom

Paysans au Bazar

Bauern
am Bazar

Foto D. Čeh



Orijent
bez koprene

L'Orient
dévoilé

Der
entschleierete
Orient

Orijent pod
koprenom

L'Orient
voilé

Der
verschleierte
Orient



čani period trajao samo do početka prvoga milenija pr. Hr. te su iz toga doba najvažniji nalazi ostaci kuća na kocima (sojnice) u Ripču i u Donjoj Dolini. Do danas se nije moglo ustavoviti, kakva je podrijetla bio narod, koji je tu stanovao u ono doba, ali jedno je pozitivno, da su Iliri nosioци halštatskoga željeznog doba. Iz ovoga potonjeg doba nađeni su najbogatiji ostaci na Glasincu u veliku mnoštvu. Na prijelazu iz 4 u 5 vijek dodoše amo Kelti i tu se pomiješaše s nekojim ilirskim plemenima. Jedna od tih mješavina bijahu Japodi oko rijeke Une. O tome svjedoče oltari plemenskih glavarog bogu Bindu kod Privlvice blizu Bišća.

Krajem 3 vijeka pr. Hr. sukobiše se bosanski i hercegovački Iliri prvi put s Rimljanim, koji nakon dvjestogodišnjega krvavog rata konačno pokoriše sva ilirska plemena na teritoriju današnje Bosne i Hercegovine. Mnogobrojni ostaci kaštela, rimske drumove, hramova, banja i u kasnije doba sagrađenih hrišćanskih crkava i dr. (bazilika u Zenici), dokazuju dokle je sve bila doprla rimska kultura u ove krajeve. U 5 vijeku počinje slabitijim Hr. početi slabiti rimska prevlast. Nastaje nemirno doba navala germanskih i mongolskih naroda, koje se stišava tek u 6 i 7 vijeku dolaskom slovenskih plemena.

Od dolaska na Balkan pa sve do početka 12 vijeka Sloveni nijesu u Bosni stvorili posebnu oblasnu državu. Tek poslije smrti Konstantina Bodina (1101 g.), kralja srpske oblasti Zete, kada se zetska država raspala zbog borba oko prijestola, počće se Bosna organizirati u zasebnu državu, da se lakše odbrani od nadiranja Madžara. Tvorac bosanske države bijaše Kulin Ban (1180—1204). Njegovim naslijednicima nastojali su Madžari nametnuti svoju prevlast pod izlikom, da iz Bosne treba protjerati bogumilstvo, te je mnogo vremena prošlo, dok se Bosna ojačala i tek za Tvrtka I Kotromanovića (1354—1391 g.) Bosna se oslobođa tatarske vlasti. Tvrtko je postao prvi kralj Bosne, okrunivši se, kao potomak izumrle dinastije Nemanjića njihovom krunom u manastiru Mileševu na grobu sv. Save 1377 g., za kralja srpske i bosanske zemlje. Po Tvrtkovoj smrti nastadoše borbe plemstva i raznih pretendenata na prijesto, u koje su se upletali Madžari i Turci. To je najposlije dovelo do pada Bosne pod Turke (1463 g.). Turci su Bosnom vladali preko 400 godina, pa su joj u mnogočem udarili istočnjačko obilježje. Sa starim bosanskim plemstvom, koje je primilo islam i zadржалo ne samo stara imanja, nego je steklo još i nova, prešao je u Islam dio prostoga naroda i time zadobio sva građanska prava i zaštitu pred zakonom, dok je drugi dio naroda, koji se nije htio odreći vjere svojih pradjedova, smatran nekom vrstom robom — rajom. U 17 vijeku počelo je nazadovati tursko carstvo. Potkraj tog vijeka izgubila je i Bosna svoje posjede u Slavoniji, Lici i Dalmaciji, pa je ostala skoro u istim granicama sve

*Bosanske
narodne nošnje*

*Costumes
nationaux
bosniens*

*Bosnische
Volkstrachten*



do austrijske okupacije. Reforme, koje je u turskom carstvu htio uvesti Selim III i njegovi nasljednici, izazvale su pobune u mnogim krajevima carstva, pa tako i u Bosni među muslimanima, koje je predvodio Husein-kapetan Gradaščević. Tek Omer-paši (1850—1852) podje za rukom da krvlju uguši neprestane bune i da konačno u Bosni uvede red i provede reforme.

Bosanci i Hercegovci pokušavali su nekoliko puta da se oslobole turškoga jarma i da se pripove samostalnim srpskim kneževinama, te su dizali ustanke. Najznamenitiji je i historijski najznačajniji ustanački ustanak u Hercegovini (1875—1878 g.) i istovremeni ustanak u zapadnoj Bosni pod vodstvom Petra Mrkonjića, kasnijega Petra Velikog Kralja Oslobođenioca. Pobunjenoj braći pritekoše u pomoć Srbija i Crna Gora i ustanački bi zaciјelo bio okrunjen konačnim uspjehom, da Berlinski kongres nije medutim dao Austro-Ugarskoj mandat da zaposjedne Bosnu i Hercegovinu. Austro-Ugarska je 1908. anektirala Bosnu i Hercegovinu, ali time nije ugušila nastojanja narodne želje i čežnje za slobodom i svojom vlastitom narodnom državom. Svjetski rat donio je slom Austro-Ugarske i time konačno oslobođenje Bosne i Hercegovine od tudinskoga jarma i prisajedinjenje sa slobodnom državom Srba, Hrvata i Slovenaca, s Kraljevinom Jugoslavijom.

POPOVO POLJE - DOLINA NERETVE

Popovo je polje osebujna kraska dolina. Pruža se od jugoistoka prema sjeverozapadu u dužini od 25 km. Ljeti je sva u bujnu zelenilu, te nalikuje zelenoj oazi u prostranoj kamenitoj pustinji, koja je opkoljava sa svih strana. Na sjeveru se diže golo gorje Gradine planine, a na jugu gorje, koje ovu plodnu dolinu dijeli od Dalmacije i Jadranskog mora. Južnom

stranom polja vodi željeznička pruga Trebinje— (spoj s Gružom i s Hercegovim)—Hum—Gabela—Mostar. Popovo je polje žitnica okolišnoga romantično divljeg kraja. U jesen prodiru ponornice s čudnom faunom na površinu i pretvaraju svu ovu ravnici u golemo jezero, koje je mjestimice duboko i do 20 m. Kada voda oteče podzemnim kraskim ponorima, onda se dolina pretvara u plodne njive i polja, a ovo sve stanovnicima ovoga kraja daje bogat zemaljski rod, dok se u jeseni opet ne pojave ponornice iz zemlje. Mimo Orahova dola i srpskopravoslavnoga manastira Zavale stiže se u šumovit plodan Lug, gdje iz srca šuma proviruju goleme stijene s karakterističnim kraskim usjeklinama i pukotinama. Od stanice Jasenice—Lug vodi put (3 s. hoda) u selo Grepce, gdje ima oko 30 veoma zanimljivih sigastih spilja, od kojih su 6 spilja tako lijepe i velike, da će zacijelo jednom postati glasovite u cijelom svijetu. U Grepce se može stići za tri sata hoda i sa stanice Uskoplje (raskrsnica pruga za Gruž i Hercegnovi) za 3 s. hoda ili pak iz Dubrovnika čamcem uz rijeku Omblu, a zatim pješice lijepim zavijucima do sela. U okolini Luga užgaja se glasoviti trebinjski duvan. Iz Popova polja preko kraske visoke ravnice Hrasna, odakle puca krasan vidik na Neretvansku dolinu, željeznička pruga prelazi Neretvu i prolazi stanicama Gabelom i Čapljinom (2 km južno od Čapljine hum Mogorjelo s dobro očuvanim ostacima rimskoga tabora na Neretvi) i dalje mimo veoma slikovita mjesta Počitelja, negda znamenite tvrdaye, od koje se još danas vide ostaci. Dalje uz bijesno šumeću Neretvu stiže se u Mostarsko polje i u Mostar.

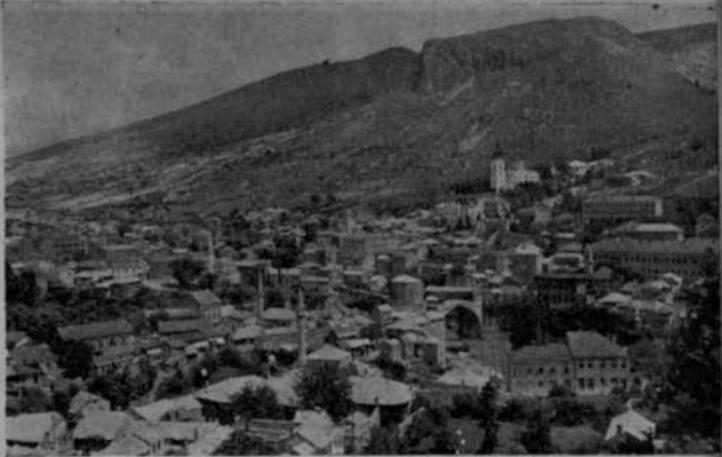
MOSTAR

Mostar, glavni grad Hercegovine, leži na sjevernom rubu Mostarskog polja, na objema obalama Neretve, koja se ovdje duboko usjekla u stijene. Okružen je kraskim gorama Humom (436 m) na zapadu i Podveležom (730 m) na istoku. U Mostaru je život još i sada sasvim orijentalski sa svima svojim značajkama : onim specifično istočnjačkim ulicama i vrevom u njima.



Mostar

Foto L. Griesbach



Ljeti je u Mostaru veoma vruće (srednja temperatura u julu 28° C). Ovdje se jasno ocrtava kraski karakter zemljišta u svoj veličanstveno reskoj ljepoti.

Krasan je pogled na stari dio grada sa željeznog mosta Kralja Petra I Oslobodioča. Znamenite su gradevine Karadžbegova mošeja, Sahat-kula, srpskopravoslavna crkva, stari most iz 1566 god., s dvije zanimljive kule na mosnim prilazima. S mosta se pruža lijep vidik na okolišno pobrežje s tipičnim istočnojajačkim gradevinama. Ovaj je most izведен u jednom jedinom luku od 28 m raspona, a 20 m visoko nad rijekom. Veoma je zanimljiv mostarski Pazar (Caršija), gdje se svake srijede u vrevi sajma pruža divna slika istočnojajačkog šarenila. Mostar ima lijepo Setalište Vojvode Mišića, koje je osobito živahno uvečer.

Izleti: na Hum, gdje se s puta na brdo i s njegova vrha pruža krasan vidik (1 $\frac{1}{4}$ s. hoda). Jedan sat na sjeverozapad od Radoboljskoga mosta, kroz kraj pun šipaka, smokava i dudova, ide se na izvor Radobolje, koji daje vodu mostarskom vodovodu. Izlet na izvor Bune (13 km) kod Blagaja. Ovo malo muslimansko selo bijaše u 13 i 14 vijeku znatna varoš. Na visokoj stijeni (520 m) nad Blagajem leže ruševine Šćepangrada. Uspon je amo veoma tegotan. Hrbat gore završava na zapadu strmom raspuklom klisurom, na kojoj se gnijezde orlovi. Na dnu ove klisurine izbija snažan izvor Bune iz goleme tamne sigaste spilje. Pred spiljom se nalaze ruševine mošeje i napušten derviški manastir, a u njemu, na prvomu spratu, ima jedna soba sa zanimljivim išaranim stropom i jedna prostorija, u kojoj se nalaze dva ljesa, za koje kažu da su ljesovi bektašitskog svetišta Sari Saltika Babe i njegova sluge († u 13 vijeku). Izlet na planinsko sedlo Grebak (1109 m), Zimomor (1921 m), Orlovac (1971 m), Obrlin (1837 m), Lupoglav (2102 m), Osobac (2026 m), Velež (1969 m), Hergut (1115 m) itd.

*Prizor
s pazara
Une scène
du Bazar
Marktszene*



*Izvor Bune
kod Blagaja*

*La source de la
rivière Buna
près de Blagaj*

*Buna-Quelle
bei Blagaj*



Mostar ima lijepo uređeno Gradsko kupalište (preko puta H. Neretve), PTT, vodovod, električnu rasvjetu, apoteke, liječnike, kafane, kina itd.

Hoteli: Hotel i kavana »Brastol«, Hotel i gostionica »Neretva«, Hotel Wilson.

Obavještenja: Gradsko načelstvo, Mostar.

NEVESINJE

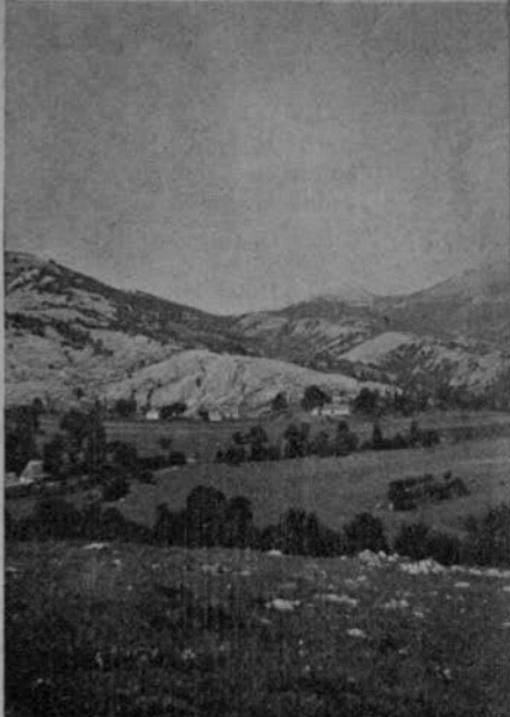
Na južnom kraju Nevesinjskog polja, pod planinom Trusinom, leži maleno, prijatno ljetovalište Nevesinje, do sada kao takvo još prilično nepoznato, ali koje ima sve preduvjete da jednom postane čuveno. Leži u nadmorskoj visini od 898 m. Ljeti iznosi temperatura užduha danju 25° C, a noću 9 do 15° C, te su noći zbog toga prijatno svježe. U Nevesinju ima uvijek dovoljno sunca, vlage nema nikako, kiša je rijedak gost, a vjetrova nema.

Nevesinjska su osobitost 64 gorska vrela, koja su se pojavala lječovita protiv kiseline u želucu i kamena u bubrežima, a među njima se osobito ističe »Bukvićeva česma«.

Na putu Nevesinje Gacko, 1 km daleko od Nevesinja, počinju krasni cerovi gajevi, te pružaju zgodnu priliku za veoma prijatne šetnje. Nevesinje je polazna tačka za krasne i zanimljive uspone: na Velež, kroz klanac Grebak, lijepo izvijenim kolskim tkanicama (serpentinama) 4 km, a pješice prijećem za 20 minuta. U blizini je Bišina šuma, bukova prašuma, duga 7 km, a skroz divlja, tako da narod u tom kraju običava kazati: za pogdjekoga »Divalj kao medvjed iz Bišina«. Na Veleži ima divokoza, vukova, a pod njom, u polju, i zecova, te se svakome daje prilika za lov.

Vrijedno je poduzeti izlet kolima do Lakta, gdje se pruža krasan vidik na Velež i čovjek dobiva dojam, kao da je u Kranjskoj Gori u Sloveniji.

Nevesinje se svojim uzduhom i vodom pokazalo kao odlično lječilište protiv besanice i živčanih bolesti.



Nevesinje

Nedaleko od Nevesinja nalazi se dispanzer za plućne bolesti u Čovilovu gaju, koji svojom ljepotom i svježinom, uzduhom punim ozona mame na šetnju.

Obavještenja: Hotel Nevesinje (Milisav Glogovac).

Hotel ima lijepo uređene sobe i odličnu hranu uz umjetene cijene.

NERETLJANSKI KLANAC

(RAŠKA GORA - DREŽNICA - GRABOVICA)

Putujući željeznicom uz Neretvu od Mostara put sjevera, stiže se preko Vojne u stanicu Rašku Goru, gdje se počinje krasan i čudnovat Neretljanski klanac, gdje se nižu najosebujnije prirodne ljepote. Pruga se visokim zidanim nasipima vijuga kroz krasne krajeve do stanice Drežnice na uštu Drenjanke u Neretvu. Na lijevo, u lijepoj spilji, izvire snažno ponorsko vrelo: Crni izvor. Odavle dalje prolazi se malenim tunelima, stijene s obje strane pruge poprimaju neke čudne oblike, kao što ih nalazimo u Dolomitima, te nalikuju čas golemlim ruševinama fantastičnih gradina i kula, čas opet oštrom šiljcima s nabijenim kapama. Čovjek gleda u ta čuda, kao da je u nekom carstvu iz bajke. Pod visokim stijenama na obali Neretve redaju se kameniti konglomerati sa spiljama, koje stanovnicima služe kao prirodne staje za stoku. Tuda se stiže do Grabovice, da se onda uputi dalje kroz strmene klance i gudure, mimo skupina stijena divlje romantične ljepote. Zatim mostom preko Neretve uz stijene visoke 5—600 m, iz čijih pukotina izbijaju divlji gorški potoci i krasni slapovi, sve dok se ne dode do dvaju velikih tunela pred Prenjom, gdje završava ovaj krasan klanac, koji svojim osebujnostima stvara jedinstven defile u cijeloj Evropi.

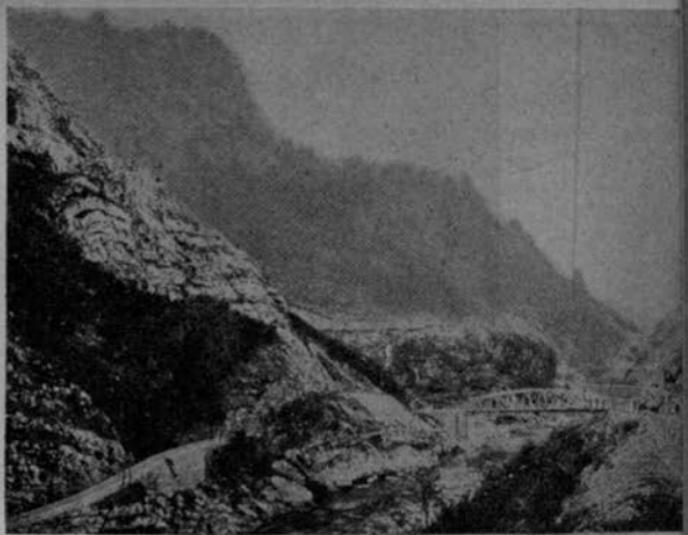


Nevesinje

*Prizor iz
Neretljanskog
Klanca*

*Une partie
du Défilé
de Neretva*

*Teil
des Neretva-
Engpasses*



JABLANICA

U divnoj visokoj planinskoj ravnici leži klimatsko lječilište Jablanica, opkoljeno vijencem brda: na zapadu dižu se goleme stijene Plase planine s Velikom Čvrsnicom (2228 m), na sjeverozapadu Raulja (1638 m), a sučelice ovoj, na istoku, goleći masiv Prenj planine s Velikim Sljemenom (1930 m), Lupo-glavom (2102 m) i Zelenom Glavom (2123 m).

Jablanica ima državni lječilišni hotel, a kako ima uistinu krasan i povoljan planinski položaj, pogodna je kao ljetovalište i kao turistička stanica za planinske ture na okolne visove, s kojih se nadaleko pružaju lijepi vidici: na Prenj planinu, koja ima sav karakter visokih alpinskih područja, te se može ubrojiti među najljepše gore Bosne i Hercegovine. S Prenj planine pucaju krasni vidici na hercegovačke, crnogorske i bosanske planine. Na Plasu sa Čvrsnicom, najvišim planinskim vrhom u Hercegovini, na Ljubušu planinu (1797 m). Preko Prozora (733 m) — lijevo ostaje Blaćina planina — i preko sedla Makljena u Gornji Vakuf i Bugojno.

KONJIC

Na pruzi Mostar—Jablanica-Sarajevo leži stanica Konjic (280 m) u slikovitoj gorskoj kotlini između planina Prenja, Bjelašnice i Ljeljena, uz rijeku Neretvu, sa starinskim turskim mostom preko rijeke, kojoj je korito ovdje veoma duboko usjećeno. U srednjem vijeku bijaše Konjic granično mjesto između Bosne i kneževine Huma, kasnije Hercegovine. U Konjicu se 1146 g. održao bosanski zemaljski sabor, te su po njegovoju odluci bogumili protjerani iz Bosne. Bogumili bijahu vjerska herzeza, koja je nastala u istočnoj crkvi u Maloj Aziji, pa se uz



Izvor Komadine kod Jablanice
Source de la Komadina près de Jablanica
Komadina-Quelle bei Jablanica



Bogumilski grobovi
Tombeaux de la secte Bogomile
Bogumilen-Grabmale

Foto Zem. muzej Sarajevo

neke izmjene prošrila na Balkan i učvrstila u Bosni. O bogumilstvu svjedoče mnogi nadgrobni spomenici u Bosni i Hercegovini. 40.000 bogumila iseli se iz Bosne i nastani u Hercegovini, gdje kasnije primi islam. Njihovi su nadgrobni spomenici u Hercegovini mjestimice golemih razmjera.

Konjic je odlična polazna tačka za razne planinske ture: Na Boračko jezero (402 m), dugo 706 m i u Bijelu dolinu ($2\frac{1}{2}$ s. hoda). Na jugoistoku od Konjica dobrim putom u dolinu pod Vrapcom (806 m), odakle se pruža krásan vidik na Bijelu Dolinu. S Vrapca starim turškim drumom do visoke ravnice, s koje se Borački potok uskim klancima ruši u lijepim slapovima, a malo dalje otvara se vidik na tamnozeleno Boračko jezero u dubokoj udolini. Usponi na Prenj (Zelena Glava 2123 m, Lupo-glav 2102 m), na Veliku Kapu (2004 m), Borašnicu (1887 m), Ljeljen (1064 m), Treskavicu (2079 m), Ivan planinu (1744 m) itd.



Sarajevo

Sunčani Orijent

L'Orient

au soleil

Orient

im Sonnenlicht



Treskavica

Crno Jezero

s Ljeljenom

Le Lac Noir

avec Ljeljen

Der Schwarze

See mit Ljeljen

Foto J. Kahn



SARAJEVO

Preko Ivan planine prelazi u visini od 1012 m želj. pruga planinskim tunelom od 684 m dužine. Ivan planina je ujedno i vododjelnica između rijeka, koje pripadaju Jadranskom i onih, koje pripadaju Crnomu moru. Odavle se srušta prema sjeveroistoku put Sarajeva.

Sarajevo, glavni grad Drinske banovine, leži amfiteatralno na rijeci Miljacki, u kotlini kroz koju se Miljacka probija do prostrane Sarajevske ravnice. Nad Sarajevom se diže visoki Trebević (1629 m), dok samu kotlinu zatvaraju sa sjevera u obliku polukruga ogranci Ozren planine, Bakija i Pašino Brdo (964 m), s istoka terasasta brda (Orlova stijena 1629 m), što se strmo sruštaju u duboku i gudurastu dolinu Miljacke, a s juga strše posljednji ogranci Trebević planine (Debelo Brdo i Čolina Kapa 960 m). Na zapadu prelazi kотlina u plodno Sarajevsko Polje.

Klimatski su uvjeti u Sarajevu, kao i u ostaloj srednjoj Bosni, povoljni. Prosječna ljetna temperatura je 19° C, te se približava temperaturi Semmeringa. Kako je jesen također veoma povoljna, to se možeći na izlete u planine i u oktobru, pa čak i u novembru.

Za dinastije Kotromanovića u 14 i početkom 15 vijeka, mjesto, na kojem se nalazi današnje Sarajevo i njegova okolina, pripadalo je vlastelinskoj porodici Pavlovića. Pod njenom vlašću bijaše cijela Vrhbosanska župa, prozvana u ono doba tim imenom po tvrdavi Vrhbosni, koja i danas postoji na brijegu, koji gospodari istočnom stranom Sarajeva, pa je danas poznata pod imenom Bijele Tabije. Kada su Turci početkom 15 vijeka upali u Vrhbosansku župu, mnogi stanovnici okolnih mje-

sta skloniš se pod taj brijeđ, tu podigoše nove domove i tako udarišće prve osnove današnjem Sarajevu.

Čudni su kontrasti što ih daje Sarajevo sa svojom neposrednom okolicom: šarolik orijentalski izgled sa 100 minareta i mošeja, bezbroj bosanskih kuća, spomenika i grobova, bezbroj pazara i romantični subalpinski prirodni motivi: obli, zeleni humovi na kojima se dižu tamni jelici, a za njima impozantna scenerijska pozadina golemyih plavičastih planina na čijim se obroncima bijele zidine starih tvrđava. Slika, koju nema nijedan kraj azijskog Orijenta, jer se ovdje Orijent nalazi posred alpinske romantike. U Sarajevu nema ulice, u kojoj nije dugovječna turska vladavina ostavila tragove istočnjačke kulture, zato se u Sarajevu u svakoj ulici uz sasvim moderne zgrade nalaze spomenici turskoga doba. A iz sve te mješavine u panoramskom vidiku dižu se brojni drevni viti jablanovi, kao da se hoće takmiti vitkošću i visinom s bijelim minaretima.

Najšareniju i najživahniju sliku sa svima osebinama pravoga starinskog i ničim modernim nepatvorenog Orijenta daće sarajevska Čaršija. Labirinat uskih uličica, s karakterističnim okvirom drvenih dučančića, čepenaka — nekoliko stotina malih radnja i bazara, u kojima su se smjestili po skupinama razni obrti. Ovdje, kao i drugdje na Orijentu, sjede prodavači i obrtnici podvijenih nogu u dučanima, koji im istovremeno služe kao radionice i izraduju raznu robu, od najprimitivnijih do najfinijih i najdragocjenijih proizvoda istočnjačke umjetnosti. Osobito su lijepi i originalne kovinske izrađevine i filigranski radovi u plemenitim kovinama. Šarena, bojama zasićena sajamska vreva, zaglušna vika telala, gurnjava tegleće marve i kola, oštре boje haljina muslimanki i hrišćanki, junačke prilike seljana i gospodski mir aga i begova, sve se to stapa u krasnu sliku, kojoj nigdje nema ravne. Ova čaršija potječe iz 15. vijeka.

Najbolje je pregled Sarajeva započeti od glavne željezničke stanice, koja je od središta grada udaljena oko 2,5 km



Sarajevo

Gradska
vijećnica

Mairie

Rathaus

Sarajevo

Molitva

u džamiji

*Prière dans la
mosquée*

Andacht

in der Moschee



i od koje vodi u grad električni tramvaj. Na desnoj strani puta leži Zemaljski Muzej, koji se sastoji od četiri moderne zgrade lijepo poredane u četverokutu, koje zatvaraju Botaničku baštu i malo bogumilsko groblje. Zbirke ovoga muzeja broje se među najznamenitije i najbogatije na Balkanu. Ulaz u muzej je kroz sjevernu zgradu. U ovoj zgradi nalazi se zbirka nekropskih nalaza iz Glasinca (halstatsko doba: osobito su zanimljivi i lijepi šljemovi iz 7 i 8 vijeka prije Hr.). Nalazi iz neolitskog doba u Butmiru, nalazi iz brončanog doba. Zbirke iz staroga i srednjeg vijeka: žare, žrtvenici, nadgrobni spomenici, miljkazi i jedan Mitrasov žrtvenik iz Konjica; rimske mozaice, sitni predmeti, novci, srednjevjekovno oružje i novac. U istočnoj zgradi su etnografske zbirke, orientalsko vezivo, nakiti, bogato vezene nošnje, oružje, pokućstvo, modeli kuća, modeli mlinova, turska kuća s odijeljenim prostorijama za muškarce i žene (selamlilik i harem); zatim sedam soba iz gradskih stanova s lutkama, na kojima su prikazane narodne nošnje seoskih i gradskih stanovnika. Vrijedno je istaknuti sudsku sobu i žensku odaju. U južnoj zgradi su prirodoslovne zbirke, iz zoologije među ostalima zanimljiva skupina divokoza i jedna skupina veprova. Zbirke iz geologije i mineralogije, iz ornitologije itd. U zapadnoj zgradi nalaze se: uprava muzeja, stručna knjižnica i obilan arhiv s turskim ispravama.

Oko pola km dalje nalazi se desno zgrada Državne Fabrike Duvana. Razgledanje je dopušteno uz prethodnu prijavu kod uprave. Ovdje je i polazna stanica lokalne željeznice za državno kupalište i lječilište Iliđu. Odavle na lijevo stiže se u ulicu Kralja Aleksandra, te naprijed mostom preko potoka Kosheva stižemo do Alipašine mošeje. Dalje nalijevo lijep Gradska park. U ulici Prestolonasljednika Petra nalazi se gradskaa Tržnica, a malo dalje na trgu Fra Grge Martića Rimokatolička katedrala iz 1889 god., veličanstvena kamenita građevina u romansko-gotskom slogu, sa tri lade, koje se završavaju osmoukutnim svetištem. Odavle na istok leži Čaršija, a usred nje diže

Sarajevo

Tipična ulica

Une rue typique

Typische Gasse



Foto »Putnik«

*Bosanske
narodne nošnje*

*Costumes
nationaux
bosniens*

*Bosnische
Volkstrachten*



Foto D. Čeh

Sarajevo

Čaršija

Le Marché

Markt



Foto D. Čeh

Sarajevo

*Muslimansko
groblje*

*Cimetière
musulman*

*Muselmanischer
Friedhof*

Foto D. Čeh



se najveća sarajevska mošeja Begova Džamija iz g. 1530, koja je poznata cijelomu islamskom svijetu. Uz džamiju se nalazi grob Gazi Husrefbega (1526—1531), poznatoga turskog vojskovođe i upravnika. Razgledanje mošeje je dopušteno; prijave kod mošejskoga sluge u dvorištu. U predvorju džamije lijepa česma za vjersko pranje (avdes). Na sjeveroistoku sučelice mošeji stoji Kuršumlija Medresa, muslimanska bogoslovska škola. Kroz Saracku ulicu stiže se na trougli trg, odakle se dolazi u Kralja Aleksandra ulicu do stare srpsko-pravoslavne crkve Sv. Arhangela iz 15 vijeka s bogatim muzejom. Malo dalje je u orijentalskom slogu sagradena Šrijatska škola s internatom. Idući dalje na istok stiže se do Gradke vijećnice, veličanstvene moderne zgrade u maursko-bizantskom slogu. Vrijedno je pogledati unutrašnjost zgrade. Osobito je lijepo dvorište s arkadama i dvornice za vijećanja. Istočno od Vijećnice stoji muslimanska čitaonica Kiractana, a dalje prava turska kavana Bendbaša. Skrenuvši desnom obalom Miljacke do drugoga mosta stiže se do Careve džamije (iz 1450 g.). Tu je sjedište Reis-ul-uleme, vrhovnoga muslimanskog vjerskog dostojanstvenika u Jugoslaviji. Odavle Pašićevom ulicom do Kraljeva Konaka, a onda do Franjevačke crkve i zatim Franjevačkom ulicom do Banovinske tkaonice čilima. Svakome je slobodno razgledati ovu znatnu ustanovu. Ovdje se tku i uzlaju čilimi od materijala (vuna, angora i svila) bojadisanog stalnim bojama, a po uzoru starih i novih istočnjačkih primjeraka. Tu se izraduju bosanski gobleni i perzijski uzlani čilimi, pokrovi, stolnjaci i krevetski pokrivači, jastuci i čilimi za minderluke itd. Sve je to veoma tačan i odličan ručni rad. Radovi ove tkaonice glasoviti su u cijelom svijetu i nagrađeni su najvećim odlikovanjima na svjetskim izložbama. — Iz Banovinske tkaonice ulicom Kralja Petra stiže se do Principova mosta, gdje je od Principove ruke na Vidovdan 1914 g. poginuo austrijski nadvojvoda Franjo Ferdinand. Odavle malo dalje stoji palača srpskopravoslavnoga Metropolita i odmah do nje srpskopravoslavna Metropolijska crkva. Zanimljiva je

Sarajevo

Trgovanje
na ulici
Commerce
dans la rue
Handel
aaf der Gasse



Foto D. Čeh

Sarajevo

Čaršija

Le Marché

Markt



unutrašnjost ove crkve sa svodom na stupovima i krasnim, bogato urešenim ikonostasom. Idući naprijed, oko 250 koraka, dolazi se do Oficirskog doma i u Preradovićevu ulici, u kojoj se nalaze nekolike lijepo moderne građevine: gimnazija, učiteljska škola, trgovачka akademija, državna muzička škola. Desno iza ugla u Preradovićevoj ulici nalazi se Banovinska škola umjetn. zanata, u kojoj se gaje osebujne starinske umjetničke bosanske vještine. Osobito su lijepi uložarski i inkruzacioni radovi ove škole (uložci zlata i srebra u druge kovine i umetanje zlata i srebra u drvo i kost), zatim rezbarski i tokarski radovi u bakru, bronci i plemenitim kovinama.

Na obali Miljacke nalazi se lijepa palača Direkcije pošta i brzojava s Glavnom poštom, do nje Palača pravde (sud), a lijevo Narodno pozorište. Malo niže, sučelice lijevoj obali Miljacke Protestantska crkva, a uz obalu malo dalje Jevrejski sefardski hram.

Od javnih knjižnica najveća je muzejska, isključivo naučna, a njoj je priključena i biblioteka Balkanskog instituta. Zatim Napretkova biblioteka, prosvjetna biblioteka i ona Radničke Komore. Biblioteka grada Sarajeva je sada u osnivanju Sve te knjižnice imaju zajedno oko 110 000 svezaka. Svaka ima posebnu čitaonicu, a upotreba knjiga je besplatna.

U Sarajevu se nalazi i Meteorološka stanica I reda.

Društveni je život u Sarajevu veoma razvijen. Ima preko 100 društava, a među njima 10 kulturnih društava sa širim programom djelatnosti.

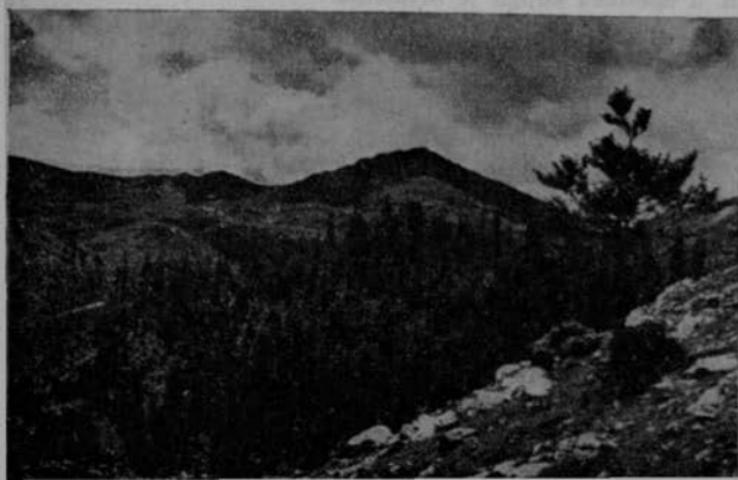
Sarajevo je turističko središte, poznato u cijelom svijetu. Broj stranih i domaćih turista raste danomice. Sarajevo pruža mogućnosti za razne vrste sporta: turističko-planinarski, zimski, lovački, ribarski i dr. sport. U svako doba godine naći će slikari i ljubitelji fotografije neiscrpno bogatstvo motiva, a oni, kojima je potrebit mir i čist uzduh, naći će ga u Banji Iliđi, u Kiseljaku, na Palama i u Stambulčiću na domaku Sarajeva.

Sarajevo

Kupalište :
Bains :
Bad :
Bendbaja



*Bjelašnica
Krvavac*



Sarajevo

*Pogled
na Miljacku
Vue
sur la rivière
Miljacka
Blick auf den
Fluss Miljacka*



Foto D. Čeh

Na fotografiji je pogled na rijeku Miljacku u Sarajevu. U pozadini se vidi nekoliko velikih klasicističkih zgrada s kupolama. Na riječnoj strani se vidi most preko rijeke. U prednjem planu su crne siluete stabala i grmova.

*Motiv
iz Bjelašnice*

*Une partie
de Bjelašnica*

*Ein Motiv
aus Bjelašnica*



Osobito su velike mogućnosti lova u Drinskoj banovini: tu ima srna, divokoza, zecova, divljih pataka, divljih gusaka, tetrebova velikih, lještarki, trčaka, brdskih jarebica (kamenjarka), šljuka, fazana, prepelica i divljih golubova. Zatini medvjeda, divljih svinja (veprova), vukova, jazavaca, kobaca, ušara, sova, vrana, svraka i čavki. Obavještenja za lov i ribolov: »Putnik«, Sarajevo.

Izleti i šetnje. Strme planine, bogate šume i divlje gorske vode, ukratko romantična subalpinska priroda najbliže okoline Sarajeva, daje odličnu priliku za veoma zanimljive izlete. Čak i oni koji nijesu osobito vješti turističko-alpinskom sportu, nalaze ovdje velik užitak, jer se svi ti izleti mogu izvršiti uz veoma neznatan napor. Veličanstveni vidici, koji se mjestimice pružaju čak i do Durmitora u Crnoj Gori, najbolja su nagrada turistima, koji imaju smisla za prirodne ljepote. Od mnogobrojnih izleta koje pruža Sarajevo kao polazna tačka, na većemo ovdje samo nekoje najzanimljivije:

Na Trebević (1629 m) sa šumarskom kućom na 1100 m i planinarskom kućom »Aleksandrov dom«, vlasništvom Društva planinara u Bosni i Hercegovini na 1629 m. U domu se može dobiti hrana i stan. — Na Jahorinu (1913 m), prilaz sa želj. stанице Pale (800 m); kod Vukeline Vode (1688 m) nalaze se dvije planinarske kuće za 30 osoba. Hranu i pokrivače treba uzeti sa sobom. — Na Vodopad Skakavac iz Koševo ulice. Planinarska kuća za 30 osoba. Hranu i pokrivače treba uzeti sa sobom. Na Igman (1595 m) i Bjelašnicu planinu (2067 m) sa želj. stанице Ilijade, kroz aleju, koja vodi do vrela Bosne, zatim u lijevo na Igman. Na Velikom Polju svršava se Igman i počinje Bjelašnica; put se nastavlja dolinom Grkavice i penje se do vrha Bjelašnice. Tu je poznata meteorološka stаница. Prenoćište. Hranu treba uzeti sa sobom. — Na Pale i Romaniju planinu (1647 m). Do Pala željeznicom ili autom kroz veoma zanimljivu dolinu Miljacke. Pale je poznato uzdušno lječilište i stаница za zimski sport. Iz Pala na najviši vrh Romanije, Veliku Stijenu. — Na Treskavicu (2028 m), s planinarskom kućom (10 kreveta). Hranu i pokrivače treba uzeti sa sobom.

Lijep je malen popodnevni izlet na Žutu tabiju (Višegradska kapija), odakle puca krasan vidik na grad Sarajevo. To je panoramska slika, koja se čovjeku duboko usijeće u dušu do groba. Kod žute tabije turska kavana.

Sarajevo ima izvrsne željezničke veze s inostranstvom i s Jugoslavijom preko Gruža (Dubrovnika), Metkovića, Herceg Novoga, Bos. Broda, Banjaluke.

Autobusne linije: Sarajevo — Mostar — Dubrovnik; Sarajevo — Zvornik — Bijeljina — Brčko; Sarajevo — Zvornik — Tuzla — Brčko; Sarajevo — Pale; Sarajevo — Kalinovik; Sarajevo — Kiseljak — Fojnica.

Banja
 Bains - Bad
 Ilidža
 Dvorac
 Nj. Vel. Kralja
 Villa
 de S. M. le Roi
 Sommerschloss
 S. M. des
 Königs



Povlastice: Putnici koji borave u banji Ilidži ili Kiseljaku najmanje 10 dana imaju na povratku ove povlastice.

- 1) Od 1. oktobra do 31. maja 75% popusta od vozne cijene.
- 2) Od 1. jna do 30. septembra 50% popusta od vozne cijene, i to najviše za dvostruku dužinu kilometara, koju putnik na dolasku prevali jugoslavenskim željeznicama.
- 3) Svi posjetiocci jugoslovenske rivijere s najmanjim boravkom od 10 dana, bilo kojim putem stigli, imaju pravo da se na povratku okoriste željezničkom vezom preko Sarajeva bilo do madžarske, austrijske, talijanske ili rumunjske granice uz iste povlastice kao pod 2), koje im omogućuju da pohode Sarajevo uz relativno neznatan trošak.

Sarajevo ima dva lijepo uređena kupališta.

Zabave i sport: Radio koncerti na javnim šetalištima, dramsko pozorište, tri bioskopa, dnevno dancing, zimi u dancing restaurantima, u gradskim društvima, ljeti u nekoliko gostioničkih bašta. Dnevni izleti željeznicom i autom po okolici. Sportovi: tenis, nogomet, automobilizam, ski, planinarstvo, lov, ribolov itd.

Turistička i planinarska društva; konzulati; autogaraže.

Hoteli: H. Evropa, H. Central, H. Pošta, H. Imperijal.

Gostionice: Evropa, Central Napredak, Pozorišni restoran.

Kavane: Evropa, Central, Napredak, Bendbaša i dr.

Obavještenja: »Putnik«, Društvo za saobraćaj putnika i turista (Kr. Petra ul. 15a). Društvo planinara Bosne i Hrebezgove (Kr. Aleksandrova ul. 63).

BANJA ILIDŽA

Cuveno ljekovito kupalište Ilidža leži 13 km zapadno od Sarajeva, na podnožju Igman planine, 499 m nad morem.

Ovo lječilište je danas pod upravom Drinske banovine, a bilo je glasovito još u doba Rimljana, te su vjekovima tu tražili lijeka bolesnici. Pri podizanju današnjih lječilišnih zgrada našli su na tomu zemljisu mnoge starinske (antičke) predmete, kao novce, mozaik i dr. iz 2 vijeka po Hr. Ilidža ima krasan položaj u ravnici na podnožju Igmana, usred prostrana borova parka. Ravnicu presijeca gorska rijeka, a željeznička je tik same Ilidže. Podneblje je subalpinsko, zdravo i ugodno, osobito u ljetnim danima, jer šuma Igman planine osvježuje uzduh i čisti ga U Ilidži nema nikada prašine.

U najnovije doba Ilidža je preuređena po nacrtima stručnjaka sasvim moderno, te ima krasno uređen park sa rondoom, alejama i cvjetnjacima. Iz njih se dižu lijepi, moderno uređeni hoteli i ljetnikovci sa svim savremenim udobnostima. Tu su tehnika igrališta, paviljon s kavanom u gustoj omorikovoј šumi; zvjerinjak, igralište za djecu itd. Dva banovinska lječilišna hotela (H. Bosna i H. Srbija) spojena dugim hodnicima s restoranom. U lijepom parku, sučelice Hotelu »Srbija«, stoji Kraljevski ljetnikovac. Duga aleja vodi mimo lijepih privatnih ljetnikovaca i hotela na romantični izvor Bosne, gdje su uređena uzgajališta pastrva. Tu je i ljetni restaurant.

Termalni izvor Ilidža je uokviren okruglim bazenom, neprestano vri i ispariva velike količine ugljične kiseline. Uz izvor se dižu tri moderne zgrade, u kojima ima 36 kabina i 2 bazena. Osim toga ima tu blatno kupatilo i kupatilo ugljične kiseline te sumporno kupatilo. Tu je i hidroterapija i liječnička ambulanta s najmodernijim uredajem.

Indikacije: hronični reumatizam zglobova i mišića, hronično zapaljenje materice i njene okoline, sve vrste hroničnog

Banja
Bains - Bad
Ilidža
»Stara banja«
»Bains anciens«
»Altes Bad«





Iliča

»Hotel Bosna - Banovinski hotel

L'hôtel gouvernemental

Districts-Hotel

Ključ

Iliča

Hotel-

Restaurant

»Srbija«

Terasa

L'estrade

Terasse



eksudata, hronične kožne bolesti, malokrvnost, išijas, živčane bolesti, iznemoglost iza duže bolesti ili prekomjerna fizičkog i umnog napora itd.

Sumporni izvor Iličje glasovit je sa svoje ljekovitosti. Imat će toplinu od 57° C, termalna je voda bistra i bezbojna, a pogodna je ne samo za kupke nego i za piće u ljekovite svrhe.

Na rijeci Željeznici je lijepo prirodno kupalište sa žalom za sunčanje.

U neposrednoj blizini Iličje leži privredna stanica Butmir gdje se svake godine za kupališne sezone priređuju konjske trke

Iličje spaja sa Sarajevom lokalna željeznička pruga, na kojoj saobraćaju vozovi svakih 40 minuta. Osim toga redovit autobusni saobraćaj.

Izleti: na izvor Bosne i izvor Hrasnice (veoma krasan romantičan kraj), na planinu Igman (1248 m), na Bjelašnicu (2067 m), na Treskavicu (2100 m).

Sezona traje od 1. jula do 1. septembra, a rana sezona od 15. maja do 1. jula, kasna sezona od 1. septembra do 15. oktobra. U ranoj i kasnoj sezoni popust u cijenama.

Hoteli: Banovinski Hoteli »Srbija« i »Bosna«; činovnički lječilišni dom »Terapija«. Nekoliko privatnih hotela i ljetnikovaca.

Obavještenja: Uprava Lječilišta, Iličje kod Sarajeva.

KISELJAK

Na obali rječice Lepenice, u prijatnoj dolini, leži najljepše i najčišće mjesto sarajevske okolice Kiseljak (470 m). Od Sarajeva je udaljeno 36 km, a od Visokog 18 km. Nalazi se na glavnom drumu, koji vodi od Sarajeva u sjevernu Bosnu. Okolica ovoga najstarijega bosanskog lječilišta veoma je romantična. Okolna brda Svjetnica, Kreševska Kosa i Stogić obiluju šumama, a iz njih izviru rječice Fojnica, Lepenica i Kreševčica. Kiseljak je omiljelo ljetovalište Sarajlija i poznato je još iz turskoga deba po velikom hanu, koji postoji još i danas,

Banja
Bains - Bad
Kiseljak

Foto Zem. muzej
Sarajevo

Kiseljak

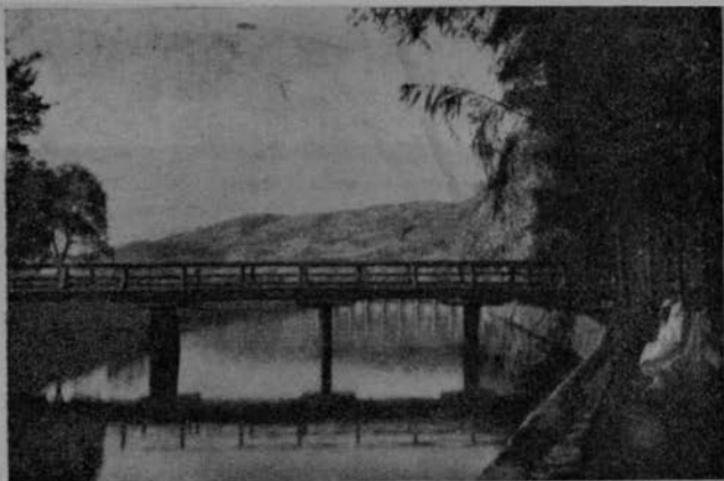
Motiv s rijeke

Lepenice

Une vue de la
rivière Lepenica

Ein motiv am

Lepenica-Fluss



te je veoma zanimljiv zbog karakteristična izgleda i tipične orijentalske gradnje.

Otkako je Banska uprava Drinske Banovine preuzeila upravu ovoga lječilišta, nastoji svim silama da Kiseljak podigne na visinu, koja odgovara poznatoj ljekovitosti ovoga alkalično kiselog izvora i ljepoti njegove okolice. Izvor je nanovo sasvim moderno ozidan, park je obnovljen i preuređen po načrtima savremenih stručnjaka, a kupališta udešena sa svima modernim potrebama. Imo dovoljan broj hotela i privatnih stanova s prehranom. Naskoro će se staviti u prodaju ova ljekovita voda u bocama, jer se naučnim ispitivanjem dokazala njena ljekovitost i kao pitke vode, a osobito kada se pomiješa s vinom ili s voćnim sokovima, te je ukusnija od drugih mineralnih voda. Sadržava ugljičnu kiselinu, Glauberovu sô i željezo, te s uspjehom liječi bolesti organa za disanje, probavne smetnje, spolne bolesti, ženske bolesti i oboljenja kosti. U sezoni ordinira kupališni liječnik.

Moderno uredeni hoteli; gostonice Petrović i Delak.

Autobusna pruga Sarajevo—Kiselak—Fojnica.

Obavještenja: Uprava Banovinskog lječilišta, Kiseljak kod Sarajeva.

FOJNICA

U blizini Kiseljaka leži lječilište Fojnica sa sumpornim vrelom (akratoterma 29,3° C) i kupalištem. Fojnica je središte stare željezne industrije. Posljednjih godina bosanskoga kraljevstva Fojnica bijaše znamenito trgovacko mjesto s jakom rudarskom kolonijom, koja se poglavito bavila kopanjem zlata, srebra i željeza. U Fojnici se nalazi znamenit franjevački samostan Sv. Duh, za koji se zna da je bio podignut prije propasti bosanskoga kraljevstva (15. vijek). Dolaskom Turaka bio je uništen i kasnije opet obnovljen. Samostanski arhiv ima veoma znatne

isprave na srpsko-hrvatskom i na turskom jeziku. Među ostalim ima tu jedna isprava (ferman) sultana Mehmeda II., koja je veoma vrijedna za bosanske rimokatolike. Tu je ispravu primio Fra Andel Zvizdović na bojištu Milodraževu 1468. Veoma je zanimljiv i historijski vrijedan starinski prijepis knjige grbova bosanskih plemića iz g. 1340. U toj su knjizi sačuvani grbovi onih porodica, koje se pred nadiranjem Osmanlija skloniše u inostranstvo, ali ipak sačuvaše svoje grbove. Tu su i grbovi onih porodica, koje su doduše primile islam i promijenile porodična imena, ali su sačuvali plemičku tradiciju i napokon onih porodica, koje su danas već sasvim izumrle.

Fojnica ima veoma lijep položaj na istoimenoj rijeci pod planinom Vranicom (2107 m) u dolini načićanoj šumovitim brežuljcima.

Hotel, restoran, liječnik, apoteka.

Obavještenja: Općinsko načelstvo, Fojnica.

JAJCE

U nadasve slikovitu položaju, između rijeka Vrbasa i Plive, nainalo se na visoku brijegu s ruševinama starog kraljevskoga grada, mjesto Jajce, čuveno u svijetu zbog krasnoga slapa Plive, koja se pod samim mjestom ruši niz golemu stijenu (30 m vis.) ravno u rijeku Vrbas, i tako stvara veličanstven pandan ovome gradu, koji na pogled daje jedinstvenu sliku originalnoga orientalskog šarenila.

Jajce ima veoma povoljno podneblje i lijepu okolicu, pa se svakome može preporučiti duži boravak u ovomu gradu. Ujedno je Jajce i historijski najzanimljiviji grad Bosne. Bilo je sjedištem bosanskih kraljeva, i tu je posljednjemu bosanskom kralju Stevanu Tomaševiću otsjećena glava (1425 g.).

Znamenitosti: starinska tvrđava, ruševine grada Zaško-polje (13 v.) i cripta (katakombi), ostaci podnožja romanskog tornja (Medvjed toranj) iz 13 vijeka, s Tabije Kaštela lijep

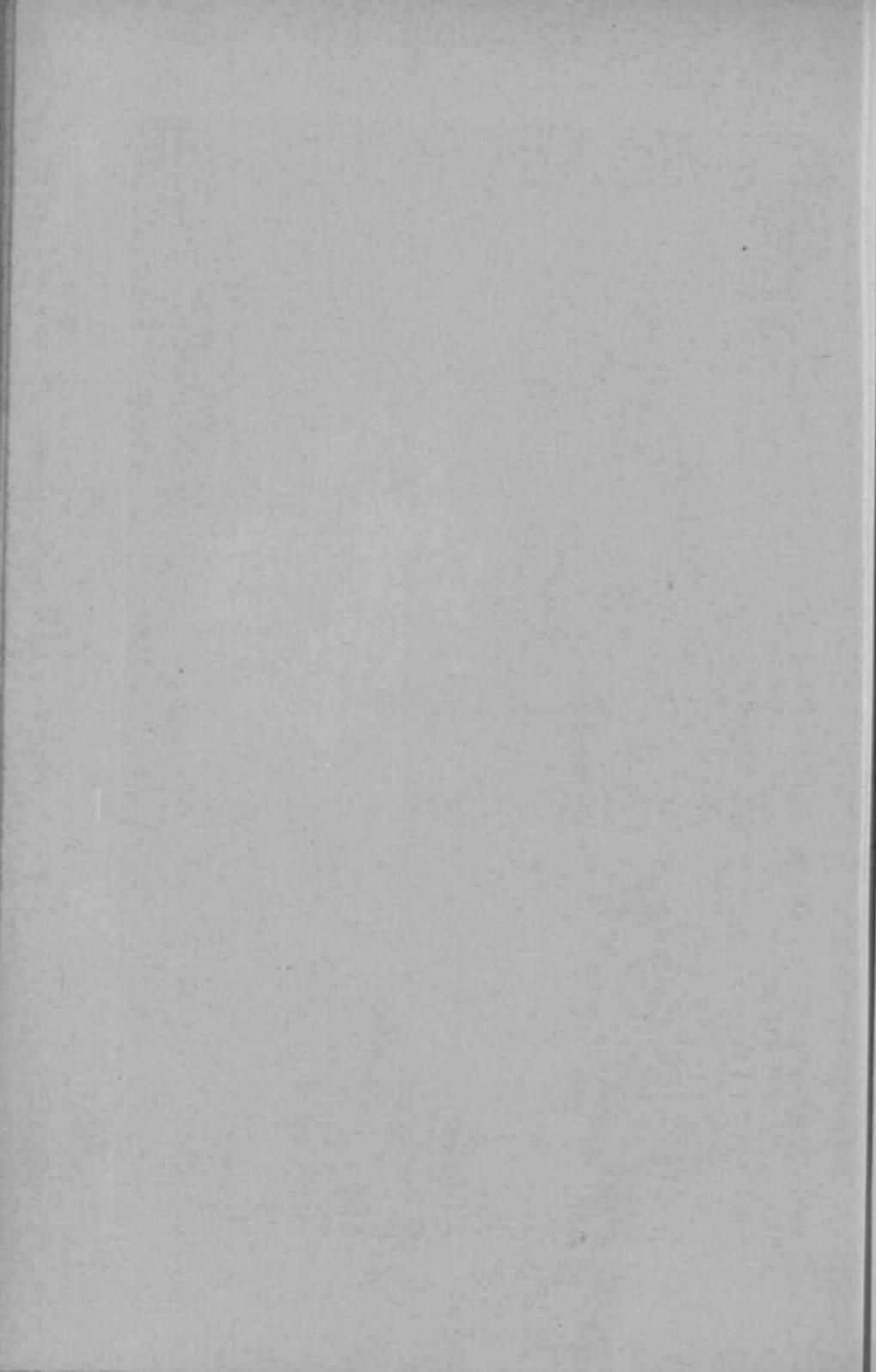
Jajce





JAJCE

VODOPAD PLIVE I STARI GRAD
CATARACTES DE LA PLIVA ET LE CHATEAU
PLIVA-FALLE UND ALTE BURG





Jajce

Stare kule

Tours vieilles

Alte Türme

АЖДАИНАК

Самоједије у њој се сматрају као једини остатак традиције која је уједињавала српске и хрватске народе у средњем вијеку. У јужном делу града се налазију неколико кула које су сачуване од времена када је град био под турском управом. Највећа и најимпозантнија је кула „Стара кула“ која се налази у центру града. Овај споменик је изграђен у 15. вијеку и представљаје јединствен пример архитектонске стилизације која је уједињавала српске и хрватске народе у средњем вијеку.

Tuneli na putu između

Banjaluke i Jajce

Les tunnels de la route

entre Banjaluka et Jajce

Tunnele auf der Strasse

zwischen Banjaluka

und Jajce



Foto »Putnik«

vidik na Jajce i okolicu. U franjevačkoj crkvi čuvaju se u staklenu lijesu smrtni ostaci kralja Stevana Tomaševića.

Veoma je zanimljiv izlet do Jezera (10 km). Put vodi uz Plivu mimo brojnih krasnih slapova i mnogih malenih jezera, što se nižu u terasama jedno nad drugim, do sela Jezera, na obali samog Jezera. Ovo je staro, originalno tursko naselje, a njegovi su stanovnici potomci pravih Osmanlija. Jezero je dugo ok 5 km, ima tihu, zelenu površinu, u kojoj se ogledaju šumoviti visovi. Veoma je zanimljiv lov na pstrve i rakove, kojima obiluje jezero.

Autobusni saobraćaj s Banjalukom, želj. veza sa Sarajevom.

Hoteli: Grand Hotel, H. Pliva.

Obavještenja: Planinarsko društvo »Kosmos« sekcija Jajce.

BANJALUKA

Na lijevoj obali Vrbasa, u široku polju, koje je opkoljeno gorjem, izdužila se Banjaluka (150 m nad morem) s tipičnim turskim kućama, koje su jedna od druge odvojene zelenim baštama i voćnjacima. Banjaluka je po veličini drugi grad u Bosni. Tu je sada sjedište Vrbanske banovine, i Banjaluka u najnovije doba sve više mijenja izgled, jer se neumorno gradi.

Banjaluka je središte turizma u Vrbaskoj banovini. Grad je pun bujne flore i orijentalskih zgrada. Znamenita je džamija Ferhadija na južnom dijelu grada. Potječe iz 17 vijeka. Na južnom dijelu Kraljeva druma prostire se Čaršija (pazar), koja ima sasvim izrazito orijentalsko obilježje.

Usred Banjaluke dižu se novi Banski dvori, oko kojih se punim poletom razvija evropski dio grada. Muzej, pozorište, bioskopi, kavane itd.

Zanimljiv je izlet u Gornji Šeher, vrelo sumporne ljekovite vode, s dobro očuvanim ostacima negdašnjih rimske kupališta, po čemu se vidi da je i u doba rimske kulture Gornji Šeher bio na glasu sa svoje ljekovite vode.



Banjaluka

Palača

Banske uprave

Palais

gouvernemental

Banalpalais



Banjaluka - Marija zvijezda

Ciscerciška opatija

Abbaye cistercise

Cistercienser Abtei

Ostrožacki grad

kod Bihaća

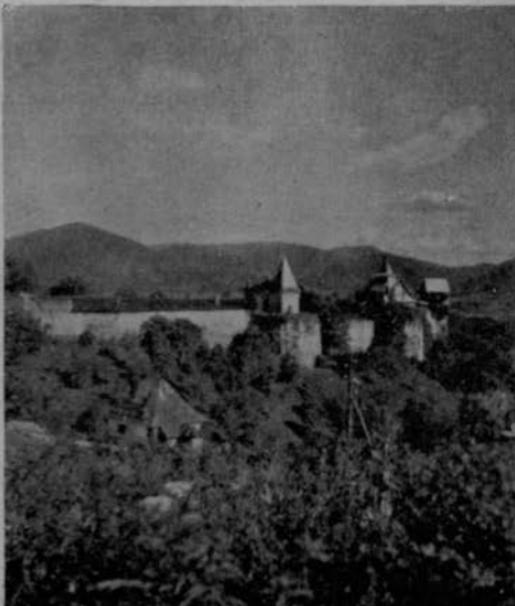
Ville forte Ostrožac

près de Bihać

Burg Ostrožac

bei Bihać

Foto D. Čeh



Iz Banjaluke vodi u Jajce krasan put, kroz klisuru Tijesno. Ovaj put svojom ljepotom i romantičnošću uvelike napominje alpinske prijelaze u Svajcarskoj. Prolazi divljim gudurama i tjesnacima rijeke Vrbasa, koja dolazeći s juga probija bosansko sredogorje. Brojnim zavijucima, koji su čas izbijeni u stijenama, čas opet na nasipima i zidanim branama, da se naskoro ovet probija tunelima kroz stršeće stijene. Na cijeloj dužini puta od 73 km neprestane promjene, sve dok blagim, jedva osjetnim usponom ne stigne — u Jajce.

Za sat hoda od Hotela Bosne u Banjaluci stiže se do znamenitoga manastira frata trapista »Marije Zvijezde«, na podnožju banjalučkoga gorja, s obje strane Vrbasa. Zanimljiva je povijest ovoga šutljivog samostana. Osnovao ga je redovnik Franjo Pfanner, koji je s dvojicom frata došao u Bosnu 1869 god., da se 1880. g. uputi u Natal u Južnoj Africi i ondje podigne drugi samostan. Ondje je i umro. Nakon velikih napora i borbi s turskim vlastima, konačno je dobio dopust od velikog vezira u Carigradu i dao se na posao oko gradnje. Godine 1870 bio je manastir dovršen i u nju se useliše fratri trapisti. Nema sumnje, da su ovi vrijedni i čestiti redovnici uvelike pridonijeli podizanju i unapređenju ratarstva u banjalučkoj okolici. Nasoko su tu osnovane dvije sirane, koje i danas rade, te je trapistički sir »Marija Zvijezda« iz Banjaluke poznat u cijelom svijetu. U najnovije doba osnovan je tu i »Dom naučnika« (dom šegrt), te oko 350 mladića izučavaju ovdje razne korisne zanate.

Banjaluka ima lijepo prirodno kupalište na Vrbasu, krasna štališta PTT, električnu rasvjetu, liječnike, apoteke itd.

Autobusne pruge za Jadransko more, Jajce, Bos. Dubicu, Derventu, Teslić, Dobojski Petrovac, Bos. Gradjšku. U samom gradu redovit unutrašnji autobusni saobraćaj.

Željeznička veza sa Sarajevom Bos. Brodom i Zagrebom.
Hotel Bosna. Kavana Balkan.

Obavještenja: »Putnik«, Banjaluka.



Banjaluka

Sedrwan
pred mošejom

Fontaine
turque devant la
mosquée

Türk. Brunnen
vor der Moschee



SLATINA ILIDŽE (KOD BANJALUKE)

Alkalično murijatično vrelo (42° C) i s hladnim izvorom kiseljaka, koji je odlčan kao ljekovito piće, bez okusa, lako se pije.

U sezoni svaki dan autobusni saobraćaj s Banjalukom (17 km). Lijep park i savremenom udobnošću ureden lječilišni hotel.

Indikacije: reumatizam zglobova i mišića, išijas, lumbago, ženske bolesti; eksudati, bolesti želuca i crijeva.

Povoljno podneblje. Lijepo šetnje u okolini.

Obavještenja: Uprava lječilišta, Slatina Ilijde kod Banjaluke.

BANJA VRUĆICA KOD TESLIĆA

Banja Vrućica udaljena je 3 km od industrijske varoši Teslića u divnoj dolini rijeke Usore, okružena planinama. Lječilište ima čist uzduh, bez prašine i magle, a leži 230 m nad morem, te ima veoma lijep romantičan položaj. Mnogobrojni radioaktivni ugljičnokiseli izvori ($29,5^{\circ}$ C) i hladni izvori. Voda je radioaktivna, murijatična salina, gorka terma, te se može uprediti s onom u Nauheimu.

Liječenje se vrši kupanjem u kadi, u skupnom bazenu, pićem vode, dijetalnom kuhanjem, masažom, rentgenskim zračenjem itd.

Indikacije: srčane bolesti na organskoj osnovi i na živčanoj osnovi (mane srca, slaboća srčanih mišića, astma, okrećenje žila, visoki pritisak i živčane bolesti). Malokrvnost, šećerne bolesti, podagra, obesitas, živčane bolesti (neuralgija, neurastenija itd.), bolesti želuca i crijeva (zatv. katar), hronični reumatizam, ženske bolesti, bolesti kože itd.

Protuindikacije: tuberkuloza duševne bolesti, zarazne bolesti, bolesti s temperaturom.

U lječilištu su dva nova hotela sa 150 soba i 250 kreveta. Lječilište ima vlastito mljekarstvo. U hotelu je PT. U sezoni ordiniraju banjski liječnici. Sezona traje od 15 aprila do 1 oktobra.

Obavještenja: Uprava Banje Vrućice kod Teslića.

HAN PIJESAK

Klimatsko mjesto usred velikih prašuma četinjača, leži u slikovitu položaju jugoistočno od Zavidovića. U mjestu leži lovački dvorac kraljevske porodice.

Hotel i restoran.

Stanica na autobusnoj pruzi Sarajevo—Zvornik.

ŽEPČE

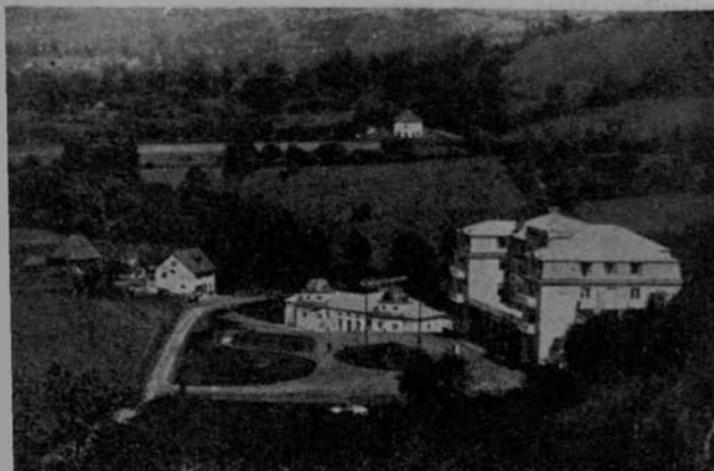
Žepče (219 m) leži na rijeci Bosni u veoma plodnu kraju među šumovitim bregovima. Iz povijesti je poznato kao često sjedište bosanskih kraljeva. God. 1697 osvojio ga je princ Eugen Savojski na juriš.

U okolini ima mnogo mineralnih izvora, a naročito pod brijegom Orlovikom (579 m). U potonje vrijeme nalazi se u prometu ova voda u bocama kao ljekovita voda za piće, te je veoma dobra kako sama, tako i pomiješana s vinom ili s voćnim sokovima. Kiseljac: Ljeskovica kod Žepča i željezoviti kiseljak u Orahovici kod Žepča.

U Žepču je dobro uređen hotel, restoran. Ima liječnika i ljekarnicu.

Leži na želj. pruzi Brod—Sarajevo.

Iz Žepče su lijepi i zanimljivi izleti u okolna brda i u Maglaj, na rijeci Bosni pod planinom Ozrenom s vrhom Oštravicom (917 m). U Maglaju je zanimljiv starinski most, Džamija Kuršumlija, iz 15 vijeka, i ruševine staroga grada na vi-



Banja
Vrućica
kod Teslića

Bains - Bad
Vrućica
près de - bei
Teslić

Zvornik

Most na Drini

Le pont
sur la Drina
Drinabrücke



Foto »Putnik«

soku brijezu. Zatim izlet u Vranduk (548 m), koji leži veoma slikovito na strmoj hridi uz planinu Scedevu (1079 m). Pod njim šumi rijeka Bosna, koja tuda protječe u naglu zavijutku. Tu se nad samim tunelom, kroz koji prolazi drum, dižu zidine staroga grada s još dobro očuvanom kulom, odakle puca krasan vidik na desnu i lijevu dolinu Bosne. Zbog svoga naročitog strateškog položaja Vranduk je izvršio znatnu zadaću u povijesti Bosne.

TUZLA

Leži u dolini: Jale, jugozapadno od planine Majevice (815 m), koja je poznata po rudnom bogatstvu i veoma razvijenoj industriji. Samo sô, koja se u bogatim ležajima nalazi pod Tuzlom, izvozi se u veliku mnoštvo (oko 6000 vagona na godinu). Nekada se mjesto zvalo Soli i pod tim imenom se podrazumijevala cijela okolica današnje Tuzle. Turci su to ime jednostavno preveli na svoj jezik (tuz = so). Već u 10 vijeku spominje se Tuzla kao znamenito mjesto rudarske proizvodnje, te je često prelazilo iz ruke u ruku, dok nije konačno pripalo Turcima. Na 12 km od Tuzle nalazi se Lukavac, gdje se pravi amonijačna soda (3000 vagona na godinu).

U Tuzli ima velik broj javnih zgrada, među kojima se ističe golema palača gimnazije. Tuzla je sjedište srpsko-pravoslavnog episkopa zvorničko-tuzlanskog.

Mjesto je lijepo uredeno, ima pravilne ulice i lijepe parkove, moderan hotel, Oficirski dom i dr. Imma nekoliko lječnika i ljekarnika.

Autobusna veza: za Brčko, Zvornik, Bijeljinu, Tuzlanski Kiseljak i Kalanj.

U okolini Tuzle ima nekoliko poznatih lječilišta: 1) zemljani Kiseljak na Spreći, 2) Kiseljak u Dragunji, 3) Slani izvori u Tuzli.

Tuzlanska ljekovita murijatična voda sadržava kuhinjske soli, te se za piće upotrebljava protiv katara želuca, kada ne luči dovoljno želučane kiseline, i protiv skrofuloze.

Hotel Bristol.

Obavještenja: Društvo planinara u B. i H., sekcija Tuzla.

SLANA BANJA SIMIN HAN (SOLANA KREKA)

Pet kilometara daleko od Tuzle na produšku željezničke pruge Doboј—Tuzla leži državno lječilište Slana Banja solane Kreka u Siminhanu. Kupanje u slanoj vodi, koja se crpenjem dobija iz dubine zemlje od 500 m. Lijeći skrofuluzu, reumatizam zglobova i mišića, iščas, živčana oboljenja od reumatizma, bolesti u krstima, kožne bolesti, hronična oboljenja ženskih organa, sklerozu i razne uzetosti. Ljekovita sredstva: Inhalacije slanom parom, kupanje s ugljičnom kiselinom.

Sezona traje od maja do oktobra.

Obavještenja: Uprava Slane Banje solane Kreka, Siminhan (kod Tuzle).

PALE

Sarajevu na istok (23 km) na željezničkoj pruzi Beograd—Užice—Sarajevo leži klimatsko lječilište i ugodno ljetovalište Pale (882 m) usred krasnih gustih jelika, s vanredno svježim planinskim uzduhom.

Pale je omiljeno ljetovalište Sarajlja, te ljeti u nedjelju i o blagdanima voze posebni izletnički vozovi. Autobusna veza sa Sarajevom svakog dana.

Pale je odlična polazna tačka za izlete u planine: na Golu Jahorinu (1918 m), Romaniju (1647 m).

Prirodno kupalište u rijeci.

Obavještenja: »Putnik«, Sarajevo.

VIŠEGRAD

U šumovitu i bregovitu kraju, na utoku Rzave u Drinu, leži Višegrad (344 m). Spominje se još u 15 vijeku kao znamenita stanica na trgovачkoj cesti Dubrovnik—Niš i Sarajevo—Carigrad. Višegrad je ujedno i znatna strateška tačka u povijesti Bosne, što se vidi po ruševinama staroga grada iznad mesta i u novije doba po velikom mostu, koji sagradio Mehmed-paša Sokolović (rodom iz nedalekog Sokolca, do koga je veoma zanimljiv izlet). Most je dug 170 m i podignut na 11 lukova. Za svjetskoga rata dignut je jedan dio mosta lagumom, pa je kasnije taj dio mosta nadomješten željeznom konstrukcijom.

Željeznička stanica na pruzi Sarajevo—Užice—Beograd.
Hoteli: »Višegrad«, »Sloboda«.

VIŠEGRADSKA BANJA

Pet kilometara udaljena od Višegrada nalazi se Višegradska Banja, koja postoji još iz god. 1573. Sagradili su je Turci. Leži u romantičnoj šumi četinjara, u potpunoj zavjetrini. Višegradska je izvor akratoterma i njegova se voda upotrebljava više za kupanje. Temperatura joj je 34,30 C.

Obaveštenja: Opštinsko načelstvo, Višegrad.

ČAJNIČE

U planinskom kraju, koji obiluje gustim četinjastim šumama, leži 30 km daleko od željezničke stanice Ustiprače privlačno ljetovalište Čajniče (800 m) u veoma slikovitu položaju. U samomu mjestu izvire rječica Janjina, sa slapom od blizu 200 m. U Čajniču je čuvena pravoslavna zavjetna crkva Bogorodice, te svake godine 28. augusta dolazi amo veliko mnoštvo poklonika iz okolnih mjesta. Vrijedno je pogledati i lijepu đamiju.

Čajniče ima krasan sjenovit park. Svakog utorka je u Čajniču zanimljiv sajam sa svim orijentalskim šareniliom nošnja i tipova.

Hoteli: »Čajniče«, »Pošta«. Gostionice, liječnik, ljekarnica. Autobusni saobraćaj na pruzi Plevlje—Čajniče—Goražde.

PLANINARSKE KUĆE DRUŠTVA PLANINARA U BOSNI I HERCEGOVINI

God. 1926 podiglo je ovo društvo »Aleksandrov dom« na vrhu Trebevića (1629 m), te taj dom pretstavlja danas spomenik planinarstva u ovim krajevima. Dom ima 16 odjeljenja, snabdjeven je svima potrebnim udobnostima, te je omiljelo izletište i ljetovalište ne samo Sarajlija, nego i lijepa broja domaćih i stranih turista. Ljeti ima dom redovan autobusni saobraćaj sa Sarajevom. Ima s gradom i telefonsku vezu. Na planinu Trebević vodi cesta 14 km duga, divnim serpentinama. Taj drum je sagrađen još prije rata u strateške svrhe. Vožnja autom od Sarajeva traje oko 40 minuta.

Vidik s Trebevića je uistinu krasan. Duboko dolje s jedne strane vidi se Sarajevsko polje, ispresjecano bijelim putovima, koji se provlače kao svileni traci kroz šarenu tkaninu. Sitne šarene bobice na toj poljani seoske su kućice i crkvice, Ilići, Stup, Blažuj i druga mjesta. U pozadini se izdižu planine Bjel-

lašnica, Igman, Treskavica, pa dalje Jahorina i Romanija. U okolini Sarajeva, a osobito u spomenutim planinama, veoma je razvijeno planinarstvo. Putovi su u tim gorama označeni i snabdjeveni putokazima, a u svakoj ima po jedna planinarska kuća, osim drugih skloništa, kao što su: lovačke kuće, seljačke kolibe i dr.

Osim Aleksandrova doma na Trebeviću Društvo planinara u B. i H. ima još ove planinarske kuće:

Vukelina voda na Jahorini, 1704 m
Trnovo pod Treskavicom, 884 m
Jablan Dô na Treskavici pl., 1590 m
Stirni Dô pod Bjelašnicom pl., 1567 m
Hrasnički stan na Igman pl., 1311 m
Bitovnja na Bitovnji pl., 1662 m
Borke kod Boračkoga jezera, 720 m
Pogorelica pod Zec pl., 1222 m

U području sekcije Usora dvije kuće:
Jezera pod Vučjom gorom,
Obratković u Očauš pl.

U području sekcije Travnik jednu kuću:
Vlašić na Vlašić pl. i

U području sekcije Tuzla jednu kuću:
Svatovac.

Ostale planinarske kuće drugih društava nalaze se: na Ravnima (Trebević) Dom Kralja Petra i na Jahorini pl. Dom Prestolonasljednika Petra. Planinarska kuća na Skakavcu, 4 s. hoda od Sarajeva, plan. kuća na Boračkom jezeru i kuća na Crepoljskom u Gornjim Močiocima (3 s. od Sarajeva), vlasništvo su ostalih triju planinarskih društava u Sarajevu.

Društvo planinara u B. i H. broji preko 1500 članova, a tokom desetgodišnjega rada utrošilo je oko milijun dinara u same investicije za podizanje planinarstva u ovim pokrajinama.

U okolini Sarajeva, osobito u nekoliko posljednjih godina, veoma je razvijen zimski sport. Svako planinarsko društvo ima svoju zimsko-sportsku sekciju, koja je član Zimsko-sportskog potozaveza u Sarajevu, a preko njega član Zimsko-sportskog saveza u Ljubljani. Svake se godine redovito priređuju skijaške i sanjkaške, potozvezne i međudruštvene utakmice. Okolica Sarajeva obiluje divnim skijaškim terenima, a cesta koja vodi na Trebević odlično je sanjkalište, dugo oko 6 km (od polovice puta). Osobito dobroih skijaških terena ima na Bjelašnici, Jahorini, Bitovnji, Pogorelici (pod Zec pl.), Vlašiću i dr. planinama. Društvo je do sada obilježilo oko 1500 km turističkih putova i učinilo pristupačnim mnoge divne planinske krajeve u Bosni i Hercegovini, koje mogu danas slobodno polaziti i neiskusni izletnici.

OD SAVE DO DUNAVA

Srijem, Banat i Bačka pod zajedničkim imenom Vojvodine, čine dio Dunavske banovine Kralj. Jugoslavije, koji leži na sjeveru od Save i Dunava, te na sjeveroistoku dopire do rumunjske, a na sjeveru do madžarske granice. Osim Fruške Gore, Vršačkih planina i nekojih humaka, sav teritorij Vojvodine je prostrana plodna ravnica. Ovo je najbogatiji kraj Jugoslavije, njena žitница. Ali nije to uvijek bila. Zemlja je postala blodnom i bogatom nakon teških borba protiv poplava, koje i danas još zadaju briga i gutaju goleme svote novca, i nakon nemorna truda oko poboljšanja zemljišta. Još u 18 vijeku bijaše ova oblast puna močvara i blata, i bila je veoma nezdrava. Danas je već hidrotehničkim radom oteto poplavama preko jednog milijuna katastralnih jutara zemljišta i privедeno je intenzivnom poljoprivrednom radu i koristi. U geološkoj nauci je poznato, da je u doba tercijarne periode ovo područje bilo poluslano more, koje se za potopa silo u rijeke i sebi prokrčilo put kroz Željezna vrata. Najprije je trebalo uređiti tok rijeka, da bi se u ovom kraju mogla podići naselja. Zato je u Vojvodini izgrađeno nekoliko kanala, koje održavaju u redu seljačke zem-

Vojvodina

Žetva pšenice

Fauchage du blé

Weizernte





Vojvodina

Narodne nošnje

Costumes

nationaux

Volkstrachten

Ijoradničke zadruge. Najveći su kanali: Kanal Kralja Aleksandara I i Begejski kanal. Zemljište je veoma plodno i donosi ovom kraju bogatstvo, koje je postalo poslovično. Četrdeset postotaka ukupne žetve Jugoslavije daje Vojvodina. Osobito treba istaknuti proizvodnju žita, hmelja, šećerne repe i konoplje. Isto tako je obilno povrćarstvo, a osobito gajenje paprike. Glavni je osnov bogatstva Vojvodine u poljoprivrednoj industriji, ali su i druge industrijske grane dobro razvijene: ciglarska, hemijska, čilimarska i dr. Najjače su svakako one industrije, koje stoje u neposrednoj vezi s poljoprivredom: mlinarska, šećerna, pivarska, alkoholna, konopljana i svilena.

Stanovništvo je u Vojvodini raznoliko. Osim Jugoslovena ima tu i Nijemaca, Madžara, Slovaka i drugih narodnosti, jer se nekadašnja austro-ugarska vlast trudila, da naseljavanjem stranih elemenata oduzme ovoj pokrajini slovensko obilježje. To se vidi i po tomu, što mjesta u Vojvodini s označom Stari, -a (Futog, Palanka i dr.) imaju jugoslovensko stanovništvo, a mjesta s označom Novi, -a, dijelom neslovensko stanovništvo.

Početkom 15 vijeka, kada je turska sila prijetila da uništi i ono malo samostalnosti, što je srpskomu narodu ostalo poslije poraza na Kosovu 1389. g., tadašnji srpski vladar, despot Đurđ Branković zamijenio je Beograd za nekoja mjesta i posjede u Ugarskoj. To je bio povod za prijelaz mnogih Srba u Ugarsku, gdje je već i prije, osobito u Srijemu, živjelo dosta Srba. Kasnije prijeđoše i sami despoti iz loze Brankovića s mnogim narodom u Srijem, nastavljajući borbu s Turcima. Za te usluge dobiše od ugarskih kraljeva povlastice i vladahu kao vazalni vladari, dok im se 1502. g. ne ugasi loza, te Srbi naskoro ostadoše bez voda. Godine 1526 poraziše Turci Madžare na Mohačkom polju. Zbog turskih zuluma ostadoše južne ugarske zemlje skoro puste. Austrijski car Leopold I pozove srpski narod, da naseli te krajeve, obećavši mu mnoge povlastice i izvjesnu samostalnost pod svojim vojvodom. Pod pećkim patri-

*S Dunavskih
obala
Motif
du Danube
An den
Donau-Ufern*



Foto Dr. Popov

jarhom Arsenijem Čarnojevićem III doseli se 1690 godine iz Srbije u Vojvodinu 37.000 porodica. Druga seoba pod patrijarhom Arsenijem Jovanovićem IV Šakabentom g. 1737 bila je manje znatna. Srbi u Ugarskoj imaju težak život. S jedne strane moradoše se boriti protiv neprijatelja Austrije, a s druge strane savladavati podvodno zemljiste. Povlastice su im ispunjavane samo djelimice, a pokušavalo se i nametanjem druge vjere. Srbi u Vojvodini bijahu izloženi velikim iskušenjima. Madžari, izgubivši svoju samostalnost na Mohačkom polju, tražili su od bečke vlade ravnopravnost, ali s druge strane Srbima nijesu priznавali ni povlastice ni narodnost. Kada je 1848 g. buknula madžarska buna, Srbi na skupštini u Srijemskim Karlovcima odluče da svoja prava brane oružjem, te izaberu sebi patrijarha (Rajačića) i vojvodu (Šupljikca) i narodni odbor. Vode ustanka, radi većeg uspjeha, prikazaše pokret bečkoj vladi kao znak odanosti. Međutim je bečka vlada, kada je 1849 g. ugušen madžarski ustananak pomoći Rusije, izigrala Srbe, a 1887 g. sklopila s Madžarima nagodbu, za koju je pregorjela gotovo sve srpske povlastice. Prevareni i izigrani, Srbi su u Vojvodini sve više uvidali, da im je jedini spas u ujedinjenju ne samo Srba, nego svih južnih Slovena. Ta je želja bila tim ostvarljivija, što je međutim susjedna Srbija postala samostalna kneževina, pa kraljevina. Svjetski rat i slom Austro-Ugarske monarhije donio je ostvarenje te želje ujedinjenjem u Kraljevinu Jugoslaviju.

Sa srpskim narodom, koji se iz Srbije preselio u Ugarsku, došao je i najveći dio srpske inteligencije, te je to stvorilo nerazdvojivu kulturnu vezu Vojvodine sa Srbijom. Otada se u Vojvodini razvija srpska kultura, odavle odlaze kulturni radnici u Srbiju, noseći sa sobom novu kulturu, nastalu pod utjecajem zapada. Tako je Vojvodina postala kolijevkom srpske kulture, a to je i jedina kultura koja se rodila u ovomu području. Njemački kolonisti, koji su se ovdje naselili, došli su samo zato, jer su tražili povoljnije uvjete života. Središta njihove srednjeevropske kulture bila su predaleko odavle, a da bi presadivanje

te kulture imalo jačih posljedica u razvitužu života ovih krajeva. Nijemci kolonisti nijesu bili nosioci nikakvih političkih ideja, pa su se zato ubrzo pomadžarili, iako su sve kulturne tekovine primali od Beća. Madžari su naprotiv bili zavojevači i nosioci ideje aristokratskoga državnog uređenja, ali državnu ideju držala su i branila samo madžarska vlastela, a njihova su vremena minula.

U Vojvodini, osobito u Srijemskim Karlovcima, Novom Sadu i Fruškoj Gori može se iz prve ruke na osnovu isprava proučiti, kako su Srbi prihvatali evropsku kulturu za sebe i svoje sunarodnjake na Balkanu i kako je u ovom dijelu Evrope nastao nov narod, nova — jugoslovenska — nacionalna jedinica. U Apatinu, Novom Vrbanu i Indiji može se vidjeti marljiv rad njemačkih naseljenika, koji u Jugoslaviji uživaju sva nacionalno-kulturna prava kao narodna manjina, a u Novom Sadu, Pančevu, Velikom Bečkereku; u Vršcu može se posmatrati nesmetano saživljavanje Srba i Nijemaca, što je urođilo posve novim tipom gradova.

Sve u svemu: Vojvodina je pridonijela svojom prošlošću i još uvijek stalno pridonosi općenito učvršćivanju jugoslovenske nacionalne ideje u kulturnom, političkom i ekonomskom pogledu.

FRUŠKA GORA

U sjevernom dijelu Srijema tik uz obalu Dunava, počinjući nedaleko od Vukovara pa na istok do Slankamena, prostire se Fruška Gora sa svojih 14 glasovitih manastira. Obiluje gudurama i prodolima, kojima teku potoci i vijugaju se bijeli drumovi, krasnim hrasticima i bukvicima, a ima tu i svakovrsne divljači i ptica grabljivica. Najistaknutiji su vrhovi: Ivina vlačica (444 m), Lelenka (454 m), Kozarski Čot (524 m), Gradac (471 m), Liski Vrh (497 m), a među manastirima Beočinom i Bešenovom Crveni Čot (539 m), najviši vrh Fruške Gore.

Već u prvom vijeku poslijе Hrista zavladaše Rimljani Fruškom Gorom (*Albus Mons*), te vladaju njome sve do svršetka 5 vijeka po Hr. Glavni grad ovoga kraja bijaše onda Sirmium, današnja Srijemska Mitrovica, jedan od najznamenitijih gradova rimskoga carstva. U Sirmiumu su se rodili neki znameniti rimski carevi, a mnogi su tu trajno i boravili. Polovicom 5 vijeka udariše Huni pod Atilom na rimsко carstvo, osvojiše Srijem i porušile i popališe gradove. Tada je bio razoren i Sirmium. Po Atilinoj smrti osvojiše Srijem Gepidi, ali ih odatle istjeraše istočni Goti pod kraljem Teodorihom Velikim (493—526 g.), a po njegovoj smrti zavladaše Srijemom Avari od 791 g., kada ih franački kralj Karlo Veliki (768—814 g.) sasvim uništi. Neko vrijeme zatim zauzeće ga Hrvati, a za njima Bu-

gari, koji tu ostadoše sve do 1019. g. Zatim je Srijem opet mijenjao gospodare, dok nije potpao pod srpske vladare i pod njima ostao sve do katastrofe na Kosovu 1389. g. I poslije toga dolazio je Srijem privremeno u srpske ruke, u njemu vladaju srpski despoti, ali pod pokroviteljstvom Ugarske. God. 1462 popališ Turci cio Srijem, ali tek nakon mohačke bitke 1526. g. zavladajući njime trajno sve do karlovačkog mira 1699. g. Tada Srijem potpade pod Austriju i pod njom ostade sve do oslobođenja 1918. g.

Kada su Srbi primili hrišćansku vjeru, nastao je i kod njih pokret da se odaju monaškom životu. Taj je pokret hvatao sve više maha i srpski su vladari gradili manastire za kaluđere, a sebi zadužbine. Kada su Turci za svojih nadiranja uvidjeli, da su manastiri rasadnici srpske kulture i nacionalne svijesti, nemilostivo su se obarali na njih i uništavali ih. Ovdje treba istaknuti svjetlu činjenicu iz naše narodne prošlosti, koja nam služi na čast: Odmah poslije izuma štamparske vještine (oko polovine 15. vijeka), kada se još daleko nijesu štampom bavili mnogo prosvjećeniji narodi zapada i sjevera, bavili su se naši kaluđeri štampanjem knjiga. Prvi srpski štampar bijaše kaluđer Makarije, koji je radio u prvoj srpskoj štampariji zetskoga gospodara Durđa Crnojevića (1490—1496 g.) na Obodu (nad današnjom Rijekom Crnojevića u Crnoj Gori). Pred nadiranjem Turaka skloniše se kaluđeri iz Srbije u druge krajeve, noseći sa sobom sve što je vrijedno i dragocjeno. Tako su se mnogi naselili u Fruškoj Gori i tu osnovali današnje fruškogorske manastire (osim Krušedola i Hopova, koji su tu postojali još prije). Kako ovi manastiri prestavljaju u našoj nacionalnoj historiji vrijedne i znamenite ustanove, to ćemo ih ovdje navesti poimence i ukratko opisati.

MANASTIR KRUSHEDOL

Najznamenitiji i najbogatiji od svih fruškogorskih manastira. Njegovo djelovanje usko je vezano s poviješću našega naroda. Osnovao ga je u XVI vijeku vladika Maksim i njegova



Fruška Gora Foto D. Popov

Crveni Cot

Krušedol

Manastir

Cloître

Kloster



Krušedol

Detalj iz riznice

Un détail

dé la trésorerie

*Detail aus der
Schatzkammer*



Foto Terzić

Krušedol

*S manastirskog
oltara*

*Trésors
de l'autel*

Altarschätze



mati sv. Majka Angelina, supruga despota Stevana Slijepoga, sina despota Đurđa Brankovića. Manastirska crkva je jedna od najstarijih srpskih crkava u Vojvodini, a potječe iz 1509—1514 godine.

Rezbarije ikonostasa radene su 1653 g. pod utjecajem debarske škole. Ikona Blagovijesti potječe iz 16 vijeka, a ikone u gornjem redu iz 18 vijeka. Ove su ikone, kao i rezbarije, najstarije u Vojvodini. Freske su iz 1750—60 g.

U kivotima su čestice ruke sv. Majke Angeline i despota Jovana : Maksima. U crkvi počivaju peški patrijarsi izbjeglice Arsenije Čarnojević III († 1706) i Arsenije Jovanović Saka-benda IV (1699—1748), nadalje posljednji vojvoda »Vojvodine Serbske« general Stevan Šupljikac († 1848), kralj Milan Obrenović i mnogi drugi znameniti Srb: te ga s pravom nazivaju srpskim panteonom.

Manastirska riznica ima bogatu zbirku crkvenih predmeta neprocjenjive umjetničke vrijednosti, dijelom iz srednjega vijeka. U manastirskoj knjižnici su mnoge stare dragocjene knjige i rukopisi.

U selu Krušedolu je crkva Sretenija Gospodnjeg, građena 1509—14 g. s freskama iz g. 1634 i s ikonostasom od Teodora Kračuna iz 1763 g. U crkv: ima jevanđelje iz 18 vijeka s veoma lijepim minijaturama, inicijalima i slikama. Iz Krušedola se veoma lako može pohoditi manastir Velika Remeta.

MANASTIR VELIKA REMETA

Idući putem u Stražilovo te poslije nekih 45', skrenuvši lijevo preko brda Beleševca i preko niske, šumovite vodomeđe stiže se do sela i manastira Velike Remete. Ovaj je manastir osovan u 16 vijeku. Kada su Turci 1716 popalili manastir Krušedol, bila je popaljena i Velika Remeta, ali je i ona, kao i Krušedol, bila obnovljena. U manastiru je bogata riznica starih

umjetničkih crkvenih predmeta i knjižnica starih knjiga. U manastirskoj je crkvi sv. Dimitrija starinski ikonostas iz 1744 g. U oltaru su ostaci freska iz 1668 g. U riznici se čuva među ostalim veoma zanimljiv bakrorez iz g. 1746, koji prikazuje sv. Bogojavljenje, a izrađen je u Beču, i manji bakrorez, koji prikazuje sv. velikomučenika Dimitrija, također izrađen u Beču. U manastirskoj arhivi je veoma lijepa ikona Bogomatre, radena perom i vodenim bojama na pergamentu, a okružena veoma lijepim arabeskama.

Od Velike Remete vodi zapadno vijugav put preko grebena 45' do sela i manastira:

MANASTIR GRGETEG

Po usmenom predanju osnovao ga je 1471 g. Zmaj Ognjeni despot Vuk Branković, sin slijepoga despota Grgura. S manastirske Table, gdje su iskopani mnogi spomenici iz doba rimskoga gospodstva u Fruškoj Gori, puca krasan vidik na srijemsku ravnicu sve do Beograda. Malo dalje na istok je gorski humak, s koga se pruža krasan vidik na Srijem i na amfiteatralno položena bosanska brda.

Manastirska riznica čuva epitrahilj, koji je 1553 g. izvezla monahinja »smirena Jelena Crnojevićka« s likom Spasitelja, kako blagosilja. Zanimljiva je bakrena ploča za bakrotisak, koja prikazuje sv. Nikolu, okružena mnogim minijaturnim slikama. Manastirska arhiva, koja počinje s god. 1691, ima različne isprave i privilegije. Manastirska knjižnica ima oko 2000 knjiga i pisanih srpskih knjiga. Manastirska crkva ima veoma krasan ikonostas od slikara Uroša Predića (rodom iz Banata 1857 g.). U manastiru su dva portreta od Pavla Đurkovića i slika »Isus pred Pilatom« od Đure Jakšića (1832—1878 g.). U manastirskoj bašti je grob arhimandrita Iariona Ruvarca (1832—1903), prvoga realnog srpskog istoričara, koji je nekoliko godina proživio u ovomu manastiru.

MANASTIR VRDNIK - RAVANICA

Na padinama Fruške Gore leži pitomo selo Vrdnik, a u njemu manastir Vrdnik, koji 1697 g. obnoviše kaluđeri manastira Ravanice i ondje smjestiše smrtne ostatke srpskoga kneza



Vrdnik

*Srpske relikvije
(13 v.)*

*Reliques serbes
(13e s.)*

*Serbische Reliquien
(13. Jahrh.)*

sv. Lazara Hrebljanovića (1329—1389), koji pogibe na Kosovu. Odатле manastiru Vrdniku i narodno ime Ravanica. Tu je svake godine o Vidovdanu slet sokolstva i naroda s ogranačima Fruške Gore.

U prvom spratu lijevog krila manastirske zgrade nalazi se manastirska riznica i knjižnica. U toj se riznici čuvaju mnoge dragocjenosti: kovčeg u obliku crkve s pet većih i dva manja kubeta, rad Nikole Nedićkovića iz Ciprova (17—18 vijek), kivot, u kojem su počivale moštvi sv. kneza Lazara od 1757 do 1826 g.; model crkve Ravanice u Srbiji izrađen od srebra. Mač despota Stevana Visokog, Lazareva sina, sa zapisom iz 1414 g. Srebrni krst kralja Uroša II; tučan pečat cara Lazara; bakrorez, koji prikazuje sv. kneza Lazara sa znamenjima vlasti, rad Zaharije Orfelina iz g. 1773. Također je veoma zanimljiv drvorez iz početka 18 vijeka, koji prikazuje sv. kneza Lazara, koji u desnoj drži skiptar, a u lijevoj svoju odrubljenu glavu. To je još jedan dokaz, s kojom je lakoćom naš narod prihvatio da likove umnožava na papiru, veoma brzo poslije Gutenbergova pronalaska štampe. Najznamenitija je starina svakako pokrov kneza Lazara, što ga je oko 1399 g. izvezla monahinja Eufimija, kći cesara Vojihne, a žena despota Uglješe, Vukašinova brata. Veoma je bogata manastirska knjižnica i obiluje raznim spomenicima i rukopisima: tu je prijepis hrisovulje kneza Lazara za Ravanicu u Srbiji od 1381 g., različite privilegije ruskih i austrijskih careva, jedno jevanđelje iz Poljske (1692 g.) i dr. Znamenita je Vrdnička kula na sjeveru od Manastira Ravanice. Leži među dva šumovita humka, kojima protječe potok Dobočaš. U narodu je vjerovanje, da je tu kulu gradio rimski car Prob. U unutrašnjosti kule nema ničega, potpuna je razvalina. Otkopavanjem kule naišlo se na tragove stambenih zgrada. Pjesnik Jovan Subotić opjevao je narodnu legendu o Vrdničkoj kuli u lijepoj baladi »Vrdnička kula«, te na jednom mjestu kaže:

»I sad stoji nad Vrdnikom Kula,
Blizu bele crkve Ravanice
U lepome Sremu kitnjastome,
Stoji sama, u polu survana.«



Foto Dr. Popov

Vrdnička kula

Chateau de Vrdnik

Vrdnik-Burg

Urdnik

Car Lazar;
bakrorez (1773)

Empereur
Lazare;
eau-forte (1733)



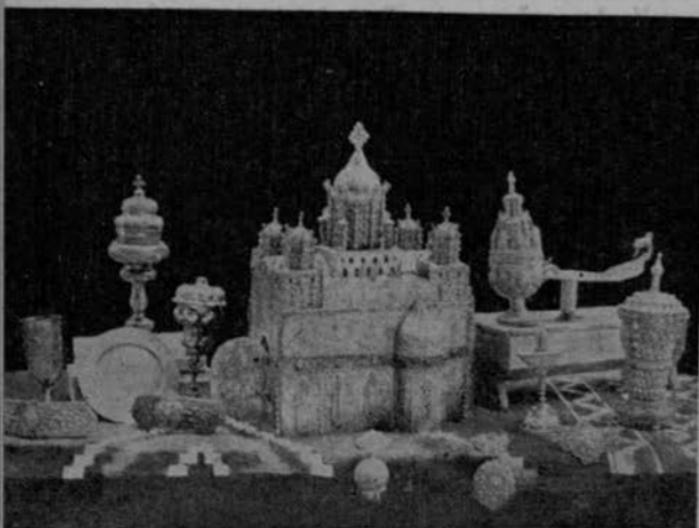
Urdnik

Ravaničke
starine

Antiquités
de Ravanitza

Alte Schätze

in Ravanica



Kod Vrdnika je državni rudnik mrkog ugljena (4500 kal.) s godišnjim kapacitetom od blizu sto hiljada tona. Dopust za razgledanje rudnika daje uprava.

Iz Vrdnika ima lijepih izleta na Zmajevac (1 h 30') s planinskom kućom, preko Jaska i Tatarice na Crveni Čot i Osovlje (3 h).

Prenočište: Marija Jakšić.

MANASTIR JAZAK

Sadašnji manastir Jazak građen je 1736—54 g., a najstariji spomen toga manastira potječe iz g. 1522. U manastirskoj riznici čuva se jevanelje iz 1567 g. sa starinskim okovom i lijepim crtežima, srebrna anafornica iz g. 1771 s likom cara Uroša, vezene rukavice iz 1778 g., bakrorez iz 1746 g., koji prikazuje lik cara u carskom ornatu i mnoge druge dragocjenosti. Od nekadašnjega ženskog manastira u Jasku ima danas samo ruševinu, a carske dveri i nekoje ikone čuvaju se u muškom manastiru Jasku.

Crkva manastira Jaska zidana je u tradicionalnom srpsko-bizantijskom slogu. Pred ikonostasom su moći (moći) srpskoga cara Uroša VII Nemanjića, koji pogibe na polju Kosovu u Sudimnji za vrijeme lova, ubijen od Vukašina Mrnjavčevića, srpskog vlastelina i kralja, koji htjede mlađomu Urošu oteti srpsku carsku krunu.

MANASTIR HOPOVO

Manastir Hopovo osnovao je 1496—1502 g. vladika Maksim, stariji sin despota Stevana Brankovića Slijepoga i majke Angeline. Manastir je posvećen sv. Nikoli. To je zapravo stari manastir Hopovo, koji se nalazi 2,5 km udaljen na sjeveroistoku od današnjeg manastira Hopova. U njegovim slijepim arkadama spoljašnjega zida ima nekoliko sačuvanih fresko slika.

U današnjem manastiru Hopovu, koji je sagrađen 1573 g., živio je kao manastirski đak i monah Dositej Obradović (1742—1811), filozof i narodni prosvjetitelj. U manastiru je če-



Jazak

Foto Kušević



Hopovo

lijia s udobinom, koju je načinio Obradović lupajući glavom o zid. Do manastira je drvo, danas već visoko, o koje je Dositelj objesio mantiju kada je pobegao iz manastira.

U manastirskoj riznici ima dva jevanelja, s lijepim okovima, od kojih okovi jednoga jevanelja potječu iz 1630 g., a prikazuju Hrista koji blagosilja. Nadalje je tu bakrorez iz 1756 g., koji prikazuje manastir, i jedan barjak, pod kojim su Srbi ratovali protiv Turaka za vlade cara Karla VI. Arhiva manastira Hopova ima znatnih dokumenata, a knjižnica ima rukopisnih srpskih rukopisa iz 15. i 17. vijeka.

Crkva je građena 1576 u bizantijskom slogu. U oltaru su ostaci fresaka iz 1608 g. Ikonostas je od Teodora Kračuna († 1781). Rezbarije ikonostasa su starijega sloga.

MANASTIR PRIVINA GLAVA

Narodno predanje kaže, da je na ovomu mjestu još u 12. vijeku neki Priva osnovao malen manastir, pa se po tome Prvi i današnji manastir zove Privina Glava. Iz zapisa se vidi, da je manastir postojao 1607 g., a tek za patrijarhe Arsenija IV počela se graditi današnja crkva. Veoma je lijepa drvena ikona Hrista Spasitelja u arhijerejskom ornatu. U manastirskoj riznici čuva se arhijerejska štaka patrijarha Janićija II (1346—1354), izrađena od slonove kosti, biserne školjke i kornjače, zatim je tu brončan topuz iz 14. vijeka, bakrorez iz 1758 g., koji prikazuje sv. Trojicu nad zemaljskom kuglom, koju drži 6 andela; različne privilegije Josipa I., Karla VI i Marije Terezije.

MANASTIR FENEK

Nije tačno poznato kada je manastir Fenek osnovan i ko ga je podigao, ali prvi zapisi o njemu potječu iz 1563 g. Manastir je u nekoliko mahova bio žrtva turske obijesti, te je više puta spaljivan i rušen. Tek 1716 g. konačno se oslobođio turske

napasti, te je bio popravljen i obnovljen. Za svjetskoga rata porušiše i zapališe austro-ugarski vojnici manastir Fenek. Tada propadoše znatne starine manastira. 1921 godine useliše se u nj ponovo kaluđeri.

MANASTIR ĐIPŠA

Narodno predanje kaže da je manastir Dipšu osnovao despot Jovan Branković svršetkom 15 vijeka. Manastirska je crkva stara, a ikonostas potječe iz 18 vijeka. Kako je manastir Dipša bio filijala manastira Kuveždina sve do najnovijeg doba, to u njemu nema riznice, arhive ni biblioteke.



Kuveždin

MANASTIR KUVEŽDIN

Ima pouzdanih podataka da je ovaj manastir postojao u drugoj polovici 16 vijeka, a narodno predanje kaže, da ga je osnovao Despot Stevan Štiljanović i posvetio ga sv. Simeonu Mirotočivom (Stevanu Nemanji) i sv. Savi.

U riznici manastira čuva se putir (kalež) od čistoga srebra, iznutra pozlaćen, iz g. 1559. Taj je putir donesen iz manastira Mileševa, kojemu ga je darovao ruski car Ivan Grozni. Zanimljiva je zlatna žlica (kašika) za katoličku pričest, što je krstaši donesoše u Peć, odakle je za seobe prenesena u Kuveždin. Tu je i bakrorez od Zaharije Orfelina iz 1772 g., koji prikazuje obnovljen manastir Kuveždin s manastirima Dipšom i Šišatovcem, te Hristom i nekim svetiteljima. U manastirskoj se knjižnici čuvaju različiti dragocjeni rukopisi: mineji, srbulje i dr.

Kuveždin je jedini ženski manastir ovoga kraja.

MANASTIR ŠIŠATOVAC

Današnji manastir Šišatovac podignut je u 16 vijeku na razvalinama nekadašnjeg manastira Remetice. God. 1849 izgorio je manastir do temelja, ali ga narod ponovo podiže. U riznici manastira čuvaju se mnogi dragocjeni predmeti: skupocjen stariinski krst iz 16 vijeka, odežde vezene zlatom i srebrom, dar ruskoga cara Alekseja (1645—1676), pozlaćeni i dragim kame-



Beočin

Ikonostas

Icones

Bilderwand

Foto Dr. Popov

njem ukrašeni srebrni krst, dar despota Stevana Štiljanovića itd.; zatim bakrorez iz 1753. g., koji prikazuje spomenutoga despota s krunom i sa žezlom. U manastirskoj riznici čuvaju se nadalje: tamjanica u obliku lade, krst iz 1598. g., i jedan velik, bogato okićen krst iz 1765. g. U manastirskoj knjižnici, bogatoj starim rukopisima i spomenicima, čuva se i najstarija rukopisna knjiga ovih krajeva: Šišatovački Apostol, napisan za vlade kralja Stevana Dečanskog (1322—1331), te četiri jevangelija iz početka 14. vijeka.

Nedaleko manastira Šišatovca, na zapadu prema Kuveždinu, leži crkva Petkovica, glasovita sa freskama na zidovima iz 1558. g., te je ovo svakako najstariji živopis u sjevernoj polovici naše države. Fresko je rađen tempera bojama.

MANASTIR BEOČIN

Od sela Beočina, gdje se nalazi najveća tvornica cementa u državi, s godišnjim kapacitetom od 40 tisuća vagona roman i portland cementa, vodi kolski put na jug, 2 km dug, do šume gdje stoji manastir Beočin. Ovaj se manastir prvi put u povijesti spominje u trećem deceniju 13. vijeka. Kako narodno ređanje kaže, osnovao ga je kralj Dragutin, praunuk Stevana Nemanje. Manastirska arhiva i riznica obiluju vrijednim i zanimljivim starim rukopisima. Rukopisne su knjige većinom prenesene iz manastira Rače u Srbiji, a među njima su znamenite srpske Manastir ima dragocjenu riznicu umjetnički rađenih crkvenih predmeta. Naročito se ističe srebrom okovani krst s filigranskim drvenim minijaturama. Crkva je građena 1731—1760. g. Ikonostas su slikali 1765. g. Bačević, Dimitrijević i Kračun. Arhijerejski stô je od čuvenog rezbara Aksentija Markovića iz 1734. g. Manastir je obnovljen 1697. g. U manastirskoj porti uz crkvu sahranjen je pjesnik Jovan Grčić Miljenko.

Do manastira je lijep hladovit park. Polazna tačka za izlet na Osovљje i Crveni Čot, stranom brda Šančine do planinske kuće »Osovљa«, a odatle na Crveni Čot (539 m), najviši vrh

Fruške Gore s visokim vidikovcem s kojega puca krasan pogled na cijelu Frušku Goru i na brda u Srbiji i u Bosni.

MANASTIR RAKOVAC

Mjesto Rakovac leži u uskoj dolini, 3 km udaljeno od stанице. Na padinama prema Dunavu rodi čuveno vino »Salaksija«. Na brdu blizu stанице, zapadno od druma, stoje nedavno otkriveni ostaci grada iz rimskoga doba. U mjestu je pravosl. manastir Rakovac, što ga je podigao Raka, veliki komornik despota Jovana Brankovića. God. 1657 bio je popaljen od Turaka, ali je 1704 obnovljen. U trpezariji su freske od Amvrosija Jankovića iz 1768 g. u baroknom slogu. Manastir ima bogatu knjižnicu (oko 900 svezaka), među knjigama ima veoma dragocjenih starih rukopisa, apostola; jedan srbljak, najstariji u istoriji pravosl. crkvene književnosti (1714). U arhivi su različite stare isprave i carski patentи i privilegije. Manastirska crkva građena je 1563 g., a rezbarje ikonostasa su iz 1763 g. u srpskom rokokoslogu.

Izlet na Zmajevac (lh 15'): Lijepom šumovitom dolinom Rakovačkog potoka i bokom Lišaja na brdo Zmajevac s istoimenom planinskom kućom. Odavde princ Eugenovim putom, slikovitim glavnim grebenom Fruške Gore za 2 h do Crvenog Čota i plan. kuće Osovlij.

MANASTIR BEŠENEVO

Usmeno predanje kaže, da je ovaj manastir podigao kralj Dragutin Nemanjić i posvetio ga sv. Arhandelu Mihajlu. Po manastirskoj crkvi i po zgradi i starinama vidi se, da je Bešenevo jedan od najstarijih fruškogorskih manastira. U njemu se čuva starinski krst iz 1297 g., iz vremena srijemskoga kralja Dragutina. S obje strane carskih dveri ima dva čivota (kivota): u desnom leže moći sv. mučenika Kirika i Julite, a u lijevom sv. proroka Isajije. Na ikonostasu je veoma lijep umjetnički izrađen krst s raspetim Hristom. Freske u kapeli na horu i one na ikonostasu radovi su slikara Kuzmana Kolića.

Manastirska riznica obiluje starinama: ima jevanđelje iz 1547 g. okovano u pozlaćene srebrne korice, s veoma lijepim minijaturnim rezbarskim radovima; tu je čivot iz 14 vijeka, krstionica od alabastera iz 14 vijeka, stara ikona iz 14 vijeka,



koja prikazuje sv. cara Konstantina i sv. caricu Jelenu; pehar od kokosova oraha, okovan gore na rubu i dolje na stalku, a okov je pokriven rezbarenim cvjetovima i listovima karanfila. U manastirskoj knjižnici ima mnogo starih knjiga i srbulja i drugih rukopisa.

MANASTIR MALA REMETA

Mala Remeta je jedan od najmanjih fruškogorskih manastira. Stara crkva u Maloj Remeti potjecala je iz doba kralja Dragutina, stradala je od Turaka više puta i konačno je obnovljena 1760 i popravljena 1869 g.

Položaj manastira Male Remete je uistinu divan. Leži visoko 300 m nad morem, okružuju ga vinogradi i voćnjaci, a gospodarstvo mu lijepo napreduje.

Kako je Mala Remeta do nedavno bila filijala manastira Beočina, to je manastirska arhiva osnovana tek u novije doba, a tako isto i knjižnica.

IRIŠKI VENAC

Turistička stanica društva »Fruška Gora« i Oporavalište Ministarstva socijalne politike i narodnog zdravlja. Šumarska kuća i mnoge male vile za ljetovanje i za weekend. Slijeva prilazi, pa se desno odvaja Princ Eugenov put, koji vodi uz fruškogorsku vodomeđu. Njim se za 1 h 15' dolazi do planinske kuće »Zmajevac«. Odavle je zgodan izlet u manastir Hopovo.

SRIJEMSKI KARLOVCI

Ovaj mali, čisti i uredni gradić na Dunavu spominje se već u 14 i 15 vijeku kao kaštel madžarske vlastele, i već u ono doba bijaše glasovit sa svojih odličnih vina. Kasnije su Turci razorili kaštel. Od 1716 g. postaju Srijemski Karlovci sjedištem srpskog patrijarha i time za duži niz godina političko i kulturno središte Srba uopće. Ondje je 1699 sklopljen čuveni Karlovački mir između Austrije, Poljske i Mletaka s jedne, i Turke s druge strane. Na taj mir potsjeća kapela »Gospa od Mira« podignuta na mjestu, gdje je mir sklopljen, i u obliku slična nekadašnjoj daščari — za svakog poslanika po jedna vrata.

Na trgu Kralja Aleksandra stoji Dvor srpskoga Patrijarha, graden 1893 g. u klasičnom slogu 18. vijeka. To je najreprezentativnija građevina svoga vremena u Vojvodini. U trpezariji (blagovaonici) je slika »Seoba Srba« od Paje Jovanovića iz 1895 g. U dvorskoj kapeli je ikonostas od Uroša Predića iz 1900 g. Uz dvor se nalazi Saborna crkva iz 1789 g. Ikone na

Sr. Karlovci

Portal

saborne crkve

Portail

de la Cathédrale

Portal

der Domkirche

Foto »Putnik»



gornjem dijelu ikonostasa radio je Teodor Kračun († 1781), pretstavnik baroka u Srbu, a ikone i stolove radio je Jakov Orfelin sredinom 18 vijeka. Ikona sv. Trojstva je odlična kompozicija, a naročito je uspjela figura Boga Oca. Ikone na zidovima su od Paje Jovanovića. U zvoniku je crkvena riznica s veoma obilnom zbirkom crkvenih predmeta veoma velike umjetničke i historijske vrijednosti. Ti su predmeti uglavnom doneseni iz Srbije za seobe. Neki od njih potječu čak iz 14 vijeka. U jednom paviljonu do patrijaršijskog dvora nalazi se Patrijaršijska knjižnica, u kojoj je knjižničar i ujedno upravitelj srpske manastirske štamparije, prota Dimitrije Ruvarac s neobičnim trudom i ljubavlju i s velikim uspjehom istraživao narodne starine, i plodove svoga primjernog i požrtvovnog rada iznio u bezbrojnim knjigama, raspravama i člancima.

Na desnoj strani trga je zgrada Srpske gimnazije, zadužbina patrijarha Germana Andelića, građena 1891 g. u novobizantskom slogu. U bašti pred zgradom je poprsje pjesnika Branka Radičevića (1824–1853) od kipara Đoke Jovanovića († 1861). Od trga prema stanicu nižu se: palača Narodno-crkveng sabora iz 1903 g., do nje Bogoslovski seminar iz 1901 g. u novobizantskom slogu, zadužbina patrijarha Brankovića. Pred zgradom su poprsja patrijarha Brankovića i Save Tekelije, oba od Đoke Jovanovića. Napokon je tu đački dom Stefaneum, zadužbina mitropolita Stevana Stratimirovića, osnovana 1797 g.

Srijemski Karlovci su zgodna polazna tačka za izlete u fruškogorske manastire (na južnoj strani Fr. Gore), zatim u tražilovo (1 h 15' hoda, u nedjelju autobus). Na brdu Stražilovu je grob Branka Radičevića, karlovačkog đaka, jednog od najdarovitijih srpskih pjesnika, pjesnika ujedinjenja, koji je svoje šetnje, snove i doživljaje opjevao lakinim stihovima u svom spjevu »Đački rastanak«. Podnožje spomenika građeno je od ka-

menih kocaka iz svih poznatijih srpskih i hrvatskih planina.
Prenočište i prehrana u Stražilovu: Hotel Radičević.

Hoteli: Grand Hotel Šaranović, Gostionica Apl.

Obavještenja: »Putnik«, društvo za promet stranaca, Novi Sad.

SRIJEMSKA MITROVICA

Na mjestu današnje Mitrovice naselje već u doba Kelta nazvano Sirmium, spominje prvi put u prvom vijeku pr. Hr. Plinije, ali do procvata dolazi tek u 3 vijeku po Hr., kada je bilo jedan od četiri najveća grada rimskoga carstva. Tada je mjesto imalo carski dvor, amfiteatar, cirkus i druge javne zgrade. Ondje i u okolini rodili su se rimski carevi Aurelijan, Decije Trajan, Prob, koji je mnogo unaprijedio mjesto; zatim Gracije, Maksimilian, Flavije, Julije Konstancije i dr. Historija je zabilježila i mnoge hrišćanske mučenike. Danas je Mitrovica živahno trgoviste, ima nekoliko škola i raznih državnih ustanova. Leži tik uz Savu, u veoma idiličnu položaju, te je ljeti ovdje veoma živahan kupališni život. U središtu grada je lijep Gradski park s mnogim spomenicima iz rimskoga doba; sa sarkofazima, stupovima, kapitelima, kipovima, pločama i dr. U mnoge su kuće uzidanji dijelovi starinskih građevina i tako su ostali očuvani do danas.

U zapadnom dijelu grada je stara i već trošna pravoslavna crkva: Batal Crkva, — kaže se — zadužbina porodice Pejačevića s kraja 17 vijeka. Veoma lijepo rezbarije ikonostasa rađene su pod uplivom baroka.

Hoteli: Kovač, Zeleno drvo.

Obavještenja: »Putnik«, društvo za promet stranaca, Novi Sad.

NOVI SAD

Novi Sad je kulturno, političko i ekonomsko središte Vojvodine. Leži na lijevoj obali Dunava, a osnovali su ga Srbi, koji su se amo doselili g. 1690 pod patrijarhom Arsenijem Čarnojevićem. Ti doseljenici ovoga kraja bijahu većinom ribari. To naselje, nazvano spočetka »Petrovaradinski šanac« uskoro je postalo središtem Srba naseljenih u Bačkoj i Srijemu. Već početkom 18 vijeka preselio se amo pravoslavni episkop iz Segedina, a 1722 bio je tu prvi srpski narodni crkveni zbor, koji je proglašio ujedinjenje srpskih crkava u ovim krajevima. U to doba stolovaše srpski arhiepiskop u Beogradu, koji naskoro opet pada pod tursku vlast. Zbog toga se opet iseliše mnoge srpske, njemačke i jermenske porodice u Vojvodinu. Godine 1748 podiže carica Marija Terezija carskom diplomom ovo naselje na stepen kraljevskoga slobodnog grada i dade mu ime Novi Sad (Neoplanta). Marom svoga stanovništva i zbog veoma povoljna geografskog položaja Novi Sad postade naskoro žarištem cijelogra područja, ali sačuva zauvijek čisto srpsko obilježje. Tokom prošloga vijeka postade Novi Sad žižom srpskoga kulturnog života i bi nazvan »Srpskom Atenom«. G. 1849 izgorje sav grad, ali opet bi obnovljen, te današnji grad nije stariji od 85 godina.

Novi Sad se prostire na samomu Dunavu, najvećem vodenom putu između istoka i zapada, na važnoj željezničkoj pruzi i na rubu Bačke, jedne od najbogatijih srednjoevropskih ravnica.

Novi Sad

Panorama

Vue générale

Gesamtansicht





Novi Sad

Trg oslobođenja

Place de la

Liberté

Freiheitsplatz

Foto Terzić

On se brzo razvio u jedno od najvećih i najznamenitijih tržišta poljoprivrednih proizvoda srednje Evrope. Naporedo s time, razvili su se u Novom Sadu zanatstvo i industrija. Danas je Novi Sad sjedište Dunavske Banovine i broji oko 65.000 stanovnika.

Velik dio znamenitosti Novog Sada potječe iz doba njegova procvata na kulturnom polju. Na prostranu Trgu Oslobođenja stoji lijepa Gradska vijećnica (Palata Magistrata) u renesansnom slogu. U dnu ulice Kralja Petra je Dvor pravoslavnog episkopa, zidan u modernizovanom bizantskom slogu po nacrtu Vlade Nikolića, najplodnijeg i najspasobnijeg srpskoga arhitekta s kraja prošlog i početka ovog vijeka. Do dvora je pravoslavna Saborna crkva obnovljena 1903 g. s ikonostasom od Paje Jovanovića (1858). Živopis na svodu i na zidovima radio je Stevan Aleksić (1876—1923). Do crkve je Gimnazija Kralja Aleksandra I., zadužbina barona Miloša Bajića od Varadije, koju je 1810 osnovao Sava Vuković. Sadašnja zgrada podignuta je 1900 g. glavnim prilogom baruna Bajića, a po projektu V. Nikolića. U gimnaziji je znamenita numizmatička zbirka i manja galerija slika, među kojima se ističe portret Vladike Platona Atanackovića od Novaka Radonića (1836—1890). Na pročelju zgrade stoji spomen-ploča, koja kaže, da se u kući koja je nekada stojala na tome mjestu, rodio pjesnik Jovan Jovanović Zmaj (1833—1904).

Nedaleko je zgrada zadužbine Marije Trandafil, u kojoj je sjedište Matice Srpske, jednog od najstarijih jugoslovenskih prosvjetnih društava. Osnovano je 1826 g. u Budimu, a 1864 preneseno u Novi Sad. Matica je pored svojih ostalih prosvjetnih ciljeva, glavni pokretač skoro svih nacionalno-kulturnih manifestacija u Vojvodini. Velika društvena knjižnica ima preko 50.000 svezaka. U svećanoj dvornici je galerija portreta dobrotvora od Paje Jovanovića, Uroša Predića († 1857), Pavla Simića

Novi Sad

*Banska uprava
Palais
du gouvernement
régional
Banal-
verwaltung*



(1818—1876) i Aksentija Marodića (1838—1909). Ondje je i po-prsje politika Svetozara Miletića († 1883) od Ivana Meštrovića. U ostalim su prostorijama kompozicije »Birčanin Ilija« i »Hadži Ruvim« od Pavla Simića, »Smrt cara Uroša« od Novaka Rado-nića i dr.

Od Matice vodi trg Kneginje Zorke te Subotičeva i Šafarikova ulica do Uspenske ulice, u kojoj je pravoslavna Uspenska crkva (oko 1730 g.) sa lijepim rezbarijama ikonostasa u izvor-nom srpskom slogu rokokoa.

S bliskoga trga Oslobođenja vodi još neizgrađen bulevar Kraljice Marije s reprezentativnim i savremeno gradenim pala-čama, među kojima se ističu palača Trgovacke komore i Dom Radićke Komore. Odanle vodi most Princa Tomislava, graden 1924—1928 u lijepom luku preko Dunava.

Na lijevoj obali leži tvrdava Petrovaradin. Još u rimsko doba bila je ondje tvrdavica Cusum. Zbog turskih nadi-ranja izabrala je Austrija Petrovaradin za odbrambenu bazu i utvrdila ga u prvi mah samo koljem, te su ga 1526 Turci zauzeli i držali do 1687 g. U 18. vijeku pod carem Leopoldom I., po nacrtima francuskoga maršala i graditelja tvrdava Vaubana (1633—1707 g.), gradena je sadašnja tvrdava, koja je u 18. vijeku pod vladom Marije Terezije stalno proširvana. 1716 g. napao je veliki vezir Alipaša Cuprilić (Köprülü) s 200.000 voj-nika Petrovaradin, ali ga princ Eugen Savojski potuće do nogu. Krajem 18. vijeka bila je Petrovaradin najjača tvrdava u Austriji. Dopust za oblaženje gornjega grada, s koga se pruža lijep vidik, daje Komanda mjesta, a za grupe dežurni oficir u gradu. Stara varoš, opasana bedemima, skoro je potpuno zadržala starinski izgled iz 18. vijeka. U Jelačićevoj ulici je rodna kuća Josipa Jelačića (1801—1859), hrvatskog bana i vojskovođe. Na kući je spomen-ploča. Odmah blizu je i katolička crkva sv. Jurja koju je dao sagraditi sv. Ivan Kapistran (1386—1465), propovjednik rata protiv Turaka. U crkvi, po zido-



Novi Sad

*Dvor
pravoslavnog
episkopa
Palais
de l' Èvêque
serbe orthodoxe
Palais
des serb. orth.
Bischoffs*

vima, stoje spomenici vojskovodama i časniciima, koji poginuše u ratovima protiv Turaka te biše sahranjeni u katakombama pod crkvom. Katakombe se mogu razgledati. Otvara crkvenjak uz malu nagradu. Do crkve je nekadašnji samostan jezuita, kojih red bi 1773 raspušten.

U Novom Sadu je razvijena industrija porcelana, majolike, konzerva, sapuna i dr. Na zapadnom dijelu grada nalazi se

Gradsko jedno ljekovito kupatilo.

Alkalno-murijatička hipoterma, leži u četvrti vila, u gradskom parku, koji se prostire preko 20 jutara. Voda dolazi iz zdenca duboka 193 m i ima temperaturu od 24° C. Upotrebljava se za piće i za kupanje. Dvjesti metara dalje od prvog starijeg izvora sv. Spasa nalazi se drugi izvor, izbušen 1925 g., koji daje, kao i stari, 220 litara vode u minuti, a osim toga i zemne plinove metan i etan. Hemijksa analiza obaju izvora, konstatujući da oba potječu iz Živa jezera u dubini od 200—300 m, a u kome jedinjenja soli traju stalno, našla je da je sastav ove vode ljekovit i na osnovu toga oglašeno je kupatilo za ljekovitu banju: radioaktivnu alkalno murijatičnu hipotermu s malom količinom joda.

Voda s izvora sv. Spasa veoma je prijatna za piće i rastura se i u bonicama, te se pije ili sama ili pomiješana s voćnim sokovima ili s vinom.

Indikacije: Kupanjem se liječe: aktuelno i hronično zapaljenje mišića, reumatična i infekcione zapaljenja muskulature, oboljenja kostiju i mišića, posljedice prijeloma; promjene u živčanom sustavu, neuralgija, iščes, lumbago, ženske bolesti, osobito zapaljenje okoline maternice i odnosni poremećaji, rartitis, okrećenje (ovapnjenje) žila. Pićem se liječe: hronične bolesti žluca i crijevnih katara, bolesti žuči, hronično tvrda stolica, mokračne bolesti, dijabetes i bolesti bubrega i mokračne bešike.

Centralna kupališna zgrada ima 43 kabine s kadama pravog i drugog razreda, tri bazena, odjeljenja za ostalu terapiju.

Novi Sad

Jodno kupatilo

Thermes yodales

Jod-Thermalbad



Do zgrade je moderni kupališni Park Hotel, gdje svakog dana svira glazba, a nedaleko je pension Orban.

Kupalište ima svoga liječnika stručnjaka, a osim toga ima mnogo liječnika u mjestu. Sezona traje cijele godine.

Na obali Dunava, nešto uzvodno od glavnoga dijela grada leži znamenito novosadsko kupalište sa žalom (Strand). Imo 1000 kabina, restoran s velikom terasom (koncerti), dvornicu za biljar, buffet, brijačnicu, fotografa, preko 30 čamaca i lađica, jedan motorni taksici-čamac.

Pješčani žal dug je oko 1 km, opkoljen bujnim zelenilom. Divan je pogled na susjedne pitome obronke Fruške Gore sa slikovitim selom Kamenicom, s velikim parkom, vinogradima i vilama, te najzad s tvrdavom Petrovaradinom. Saobraćaj mjesnim parobrodom i motornom željeznicom »trčicom«. Novosadski »Strand« smatra se uopće najvećim i najljepšim kupalištem na žalu u unutrašnjosti naše domovine, a jedno je od najvećih rječnih kupališta u cijeloj Evropi.

Novi Sad s okolicom pruža odličan teren i uvjete za zimski sport, koji se ondje u posljednje vrijeme sve jače razvija. Naročito je popularan skijaški sport, a za nj ima u Fruškoj Gori, osobito u predjelu Iriškog Venca, preko Zmajevca do Osvrlja, izvrsna terena.

Na sjevernim padinama Fruške Gore snijeg se zadržava veoma dugo, pa zimsko-sportska sekcija društva »Fruška Gora« u Novom Sadu prireduje svake jeseni pripremne skijaške tečajeve na suhom, a zimi na terenu. Također se prireduju i skijaške utakmice. U nedjelju saobraćaju posebni autobusi za skijaše. Za sanjkanje ima blizu Novog Sada nekoliko manjih staza, a u Fruškoj Gori 6 km dug dio druma od Iriškog Venca do Paragova. Za klizanje ima u Novom gradu dva dobra klizališta.

Novi Sad je veoma pogodna polazna tačka za izlete u Frušku Goru i njene manastire. Trudom i zauzimanjem društva »Fruška Gora« za unapredjenje turizma, koje ima sjedište u No-

vom Sadu a djeluje u cijeloj Dunavskoj banovini, obilježeni su svi znatniji putovi (kod »Putnika« u Novom Sadu dobiva se za 12 dinara zemljovidna karta s markiranim bojama). Društvo je uredilo u Fruškoj Gori planinarske domove »Zmajevac« i »Osvljje« s trpezarijama i spavačim sobama, kao i turističku stanicu s trpezarijama na Iriškom Vencu. Izleti također u Kamenicu i Petrovaradin.

Kako se Novi Sad smatra kupalištem, to svi posjetiocu Novoga Kada, koji ondje provedu najmanje deset dana na liječenju, imaju povlastice na podvozničim cijenama jugosl. željeznica.

Obavještenja: »Putnik«, društvo za promet stranaca, Novi Sad. Društvo »Fruška Gora«, Novi Sad.

Hoteli: Kraljica Marija, Park Hotel, Sloboda, Bela Lađa, Dva Andela, Srpski Kralj, Mali Pariz, Orijent. — Pension Orbanić.

TEMERIN

Alkalna slabo-murijatična hipoterma. Voda se crpe iz bunara, a temperatura joj je 29° C. Upotrebljava se za piće i za kupanje. Liječi reumatična oboljenja i razne eksudate. Kupalište ima 11 kabina s kadama i zajednički bazen. Sezona je cijelog ljeta.

U Temerinu se prave čuveni roščići »Temerinske kifle« s makom. U mjestu je dvor spahijske Fernbacha s parkom. Kupalište se nalazi na periferiji mjesta.

Hotel Jelen.

Obavještenja: Uprava ljekovitog kupališta, Temerin.

STARI BEČEJ

Stari Bečej je od 1419 do 1449 g. pripadao despotu Đurdu Brankoviću. God. 1702 postao je šancem u potiskoj vojnoj granici. Do oslobođenja od Turaka bijaše mjesto čisto srpsko, a poslije toga naseliše se tu Nijemci. Mjesto je veoma napredno, ima razvijenu privredu i veoma je lijepo uređeno. U središtu mjesta nižu sve znamenitije zgrade. Opštinski dom iz 1884 g., zatim



Novi Sad

Dunavsko kupalište sa žalom

Bains et plage
au Danube

Donau-
Strandbad

Foto Imholz

Subotica

Gradska vijećnica

*La Mairie
Städtisches Rathaus*



zadužbina baronice Jović, narodne dobrotvorce; pravoslavna crkva iz 1855. g. s ikonostasom od Uroša Predića. Na ušću Kanala Kralja Petra u Tisu stoji velika ustava (brána) veoma zanimljive konstrukcije. Na periferiji mjesta, u sjenovitu parku blizu Tise nalazi se

Artesko sumporna jedno kupalište

Alkalno-murijatička voda (31° C) sadržava pored ostataka sode bikarbune još i kuhinjske soli. Upotrebljava se za kupanje i za piće. Hidroterapija, elektroterapija, liječenje ugljonom kiselinom i blatni omoti.

Indikacije: reuma, išijas, bolesti kosti i mišića, iščašenje i prijelom kosti, uzetost, skrofuloza, ženske bolesti, malokrvnost, očne i želučane bolesti.

Kupalište ima 22 kabine sa svega: 30 kada 3 bazena, i parno odjeljenje s hladnim prskalicama (tuševima).

Sezona traje cijele godine. Kupalište ima svoga liječnika stručnjaka, a osim toga ordiniraju i drugi liječnici u mjestu. St. Bećej ima i apoteku.

Zabave: radio, tenis, izleti kupališnom ladom po Tisi.

Obavještenja: Uprava Iječilišta, Stari Bećej.

Hoteli: Imperijal, Central, Amerika, Bristol.

STARA KANJIŽA

Stará Kanjiža spominje se prvi put u povijesti u prvoj polovici 14. vijeka. Poslije turskog nadiranja, kada je uredena vojna granica, St. Kanjiža postala je šanac (tvrdava). Stanovništvo se većinom bavi ratarstvom i gajenjem duvana. Znamenita je pravoslavna crkva s ikonostasom od Teodora Ilića Češljara (1745—1793), koji je pokvaren kasnijim popravkom, ali su ikone Isusa Hrista i Bogorodice desno i lijevo od carskih dveri ostale netaknute, a osim ovih još nekoje ikone. Uz mjesto se nalazi

Kupalište čudotvornog arteskog bunara.

Kupalište leži u lijepo uređenoj Narodnoj bašti, blizu

obale Tise. Ima zgradu s kabinama i kadama. Prirodno toplo ($27,5^{\circ}$ C) ugljeno kisela voda upotrebljava se za kupanje i za piće.

Indikacije: Pićem liječi bolove želuca, zatvor i šuljeve. Kupanjem liječi išjas, reumu, živčane bolesti, bolesti srčanog mišića, hronično zapaljenje srčane ovojnice, srčane mane, skrečavanje kucalica (arteriosklerozu), gukave plave žile, šuljeve.

Sezona je od 1 maja do 15 oktobra. Kupališni nadzorni liječnik je gradski fizik. U mjestu ima i nekoliko drugih liječnika.

Obavještenja: Uprava Lječilišta, Stara Kanjiža.

Hoteli: Molvai, Tisa.

SUBOTICA

Na krajnjem sjevernom dijelu Bačke u prostranoj plodnoj ravnici prostire se Subotica, po veličini treći grad Jugoslavije (103.000 stan.). Najvećim je dijelom samo zimsko prebivalište imućnijih težaka (zemljoradnika), koji u okolini imaju svoja imanja (salaše).

Na mjestu današnje Subotice bilo je još u preistorijsko doba ljudsko naselje, a Suboticu je početkom 16 vijeka osnovao Subota Vrlić, vojvoda cara Jovana Nenada, te je i mjesto do bilo po njemu svoje ime. Kasnije je Subotica bila naseljena Bunjevcima, većinom dalmatinskim kolonistima (u 18 vijeku), pa se na njihovim potomcima još i danas poznaće stasita tjelesna snaga i ljepota. Subotica je kulturno i ekonomsko središte ne samo Bunjevaca, nego i cijelog sjevernog dijela Bačke. Subotica se po oslobođenju naglo diže i napreduje u svakom pogledu, te je lijepo uređena i veoma bogata. Zanimljiva je palača Gradske vijećnice (Palata magistrata), najveća u državi. Do nje je spomenik caru Jovanu Nenadu, vod: bačkih Srba u 1526 i 1527 g. protiv Turaka, rad kipara Pera Palavičinija (1929 g.). Subotica ima dobro posjećen pravnički fakultet, veliku i bogatu Gradsku knjižnicu i Gradsко pozorište.



Subotica

Kupalište

Bains - Bad

Palić

Kupališni dom

Salon de cure

Kurhaus



Subotička je industrija skoro isključivo poljoprivredna: mlinovi, tvornice koža, umjetno gnojivo itd. Osim ovih ima i tvornicu vagona, livnica gvožđa i drvnu industriju.

Željezne veze sa svima glavnim mjestima u Jugoslaviji i s inostranstvom.

Obavljenja: »Putnik«, Kralja Aleksandra ul. 8.

Hoteli: Beograd, National, Zlatno Jagnje, Park, Tereziia, Pension Kasowitz.

KUPALIŠTE PALIĆ

Palić je predgrađe odn. sastavni dio Subotice. Sastoji se skoro samo od ljetnikovaca.

Kupalište ima hladnu alkalno-slanu vodu, a leži u parku, koji se prostire na zemljištu od preko 50 katastralnih jutara. Centralni je dio parka ureden kao engleski park i leži na obali jezera Palića. Tu je velik i moderan lječilišni dom s restoranom, kavanom, barom i velikom koncertnom dvornicom.

Po analizi je sastav blata sličan blatu ljekovitih jezera u Rusiji i Rumuniji. Način liječenja blatom: blatne kupke, blatni oblozi od čista blata, temperature 42° C; blatne kupke s pola i sa dvije trećine slane vode, temperature $28-30^{\circ}$ C. Blato se vadi sa dna jezera, oštra je mirisa, slana, gorka okusa i jake alkalične reakcije.

Indikacije: hronični reumatizam, skrofuloza, bolesti limfogena sustava, rahična, hronični eksudativni, procesi peri-parame-tritis salpingitis, posljedice traumatičnih procesa i zapaljenja (ositis, osteomyritis, periostitis, arthritis), neke bolesti kože parazitarne i upaljive naravi (ekcema, akne, lišaj, urticarija), hronične bolesti sluznica (katari).

Kupanje u alkaličnoj gorkoj vodi u kadama ili u jezeru. Temperatura jezerske vode u sezoni kreće se između $17-25^{\circ}$ C.

Indikacije: Dječje i ženske bolesti, skrofuloza i dr.

Kupališni uredaj: vodenou kupatilo s 50 kada. Blatno kupatilo sa zajedničkim i posebnim bazenima i kadama. Prostorije za znojenje i dr. Veoma je lijepo uredeno kupatilo na jezeru,

blizu Lječilišnog doma. To je otvoreno hladno kupatilo sa 116 modernih udobnih kabina, koje su građene na vodi. Kupatilo je snabdjeveno prskalicama s arteskom vodom i ležištima za sunčanje. Dno jezera je pjeskovito. Ovo kupatilo je osobito pogodno za goste, kojima se ne sviđa vreva na žalu i koji se zanimaju sportom na vodi.

Na istočnoj obali jezera nalazi se Kupalište na žalu (Strand kupatilo) s preko 600 kabina. Žal se prostire obalom jezera, u dužini od približno 500 m. Jezersko je dno pjeskovito, a dubina vode raste polagano, te je ovo mjesto veoma pogodno za neplivače i za djecu. Na žalu ima gimnastičkih sprava, klizaljka. Vožnje čamcima itd. Teniska igrališta. Kino pretstave, dancing.

Zabave: Kupališna muzika, radio, igranke, kermesi (sajmovi), čitaonica, različni sportovi na vodi: pecanje ribe, veslanje, vožnja motornim čamcima, jedrenje itd.

Sezona traje od 1. maja do 1. septembra. Kupališni liječnik i drugi liječnici. Glavna sezona je od 15. juna do 15. augusta.

Kupalište Palić ima umjereno, ugodno i zdravo podneblje. Ugodnost podneblja na Paliću najbolje cijene sportaši, koji već na kraju mjeseca marta počinju da jedre i veslaju, a na koncu aprila počinju se i kupati i plivati. Pri svršetku mjeseca maja je kupališna sezona već u punom jeku.

Tramvajska veza s gradom svakih 15 minuta (8 km). Palić ima i željezničku stanicu u neposrednoj blizini Velikog Parka.

Posjetiocu kupališta Palića, ako ovdje provedu najmanje 10 dana, dobivaju na povratku povlasticu u vožnji 50% od normalnih cijena. Ako taj minimalni boravak puta pada u mjesecce: oktobar, novembar, mart, april, ili maj, povlastica na povratku iznosi 75%. Povlastica vrijedi samo, ako putnik na dolasku plati normalnu cijenu kojega god razreda i koje god vrste voza (vlaka).

Obavještenja: Uprava kupališta Palić kod Subotice.

Hotel: Novi Hotel, Stari Hotel, Hotel Nadaš, i stanovi u priv. ljetnikovcima. Gostionica: Mala gostionica.

Palić

Kupalište

Bains

Bad



Melenci

Park kupal.

Rusanda

Park

des thermes

Rusanda

Park des

Heilbades

Rusanda



MELENCI

Banovinska banja »Rusanda« u Melencima u Banatu najizrazitija je i najljekovitija blatna banja u Jugoslaviji.

Kupatilo »Rusanda« leži uz istoimeno jezero, iz kojega se vadi prirodno ljekovito blato. Po hemijskom sastavu voda i blato idu u red jako alkalno-slanih kupki specijalnog karaktera. Natrijeve soli ima u takvu omjeru i količini, da mu u svijetu nema ravna, pa se po prof. Bolemannu smatra unikumom. Zbog hemijskog sastava blata isključena je mogućnost zaraze. Ljekovito blato iz jezera Rusande pokazuje aktivni katalički učinak još poslije jednosatnog kuhanja, pa se i time razlikuje od ostalih ljekovitih blata. Ovo blato ima najveći koeficijent koloidalnosti i najveću apsorptivnu moć od svih poznatih ljekovitih muljeva, te ima u svemu osebine znamenitih ruskih limana. Sve to objašnjava specijalnu ljekovitu moć blata iz jezera Rusande i osobite rezultate, koji su postignuti liječenjem sevotina, hronične reume, podagre (gihta), išijasa, škrofuloze u svim oblicima i pojavama; tuberkuloze kosti i zglobova, bolesti ženskih spolnih organa (hronični eksudati nad maternicom, upala jajnika, jajnih sprovodnika itd.); bolesti kože, naročito prurige i psoriasis, ulceris cruris. Slanim kupkama se uspješno liječe malokrvnost, rahitis itd.

Banja ima pet lijepih, čistih i zdravih hotela s preko 80 soba. Osim ovih banjskih hotela, nalaze se u blizini banje privatni hoteli i privredni stanovi s umjerjenim cijenama. Za udobnost bolesnika i posjetilaca pobrinula se uprava banje u svakom pogledu. Tu je lijep, prostran cvjetni park s kulturom ruža, koja je nadaleko čuvana. Električna rasvjeta, vodovod, banjska muzika, tenis, kuglana, kroket, biljar, radio, klavir, biblioteka, lječilišna dvornica (Kursalon) terasa za sunčanje itd. U banji ima PTT i apoteka, banjski i privatni liječnici.

Željeznička stanica Melenci nalazi se 3 km udaljena od kupatila, leži na pruzi Pančevo—Vel. Bečerek—Vel. Kikinda u srcu Banata. Od Vel. Bečereka i od Vel. Kikinde do Melenaca autobusni saobraćaj.

Sezona se počinje 15 maja, a završava 15 septembra.

Obavještenja: Uprava banje »Rusande«, Melenci, Banat.

STARI SLANKAMEN

Za rimske vladavine bijaše na mjestu današnjega Slankamena na Dunavu mjesto Acumincum. Kao Slankamen spominje se prvi put 1072 g. Despot Đurađ Branković zamjenio je 1427 g. Beograd za Slankamen i još neke gradove u Ugarskoj. Na Miholjačkom polju, nedaleko od Slankamena bila se 1691 g. znamenita bitka, u kojoj je austrijska vojska od 60.000 ljudi (od kojih bijahu $\frac{1}{4}$ Srbijci) pod markgrofom Ludvigom Badenskim porazila tursku vojsku od 130.000 ljudi pod Mustafom Čuprilićem.

Iznad sela, na podnožju brda, stoji pravoslavna crkva sv. Nikole, koju je podigao despot Branković 1468 g. U crkvi na desnom stupu stoji veoma visoko ukovan klin, o koji je, po predanju, despot Zmaj Vuk Branković vješao svoj kalpak. Sa seoskog trga vodi staza do razvaline Varoš Kapije nekadašnjega grada, a jugozapadno put na brdo, na kojem su ostaci Grada despota Zmaja Vuka Brankovića. Odavle se pruža krasan vidik na ušće Tise u Dunav i na Titel.

Do mjesta je Ljekovito kupatilo »Slanača«.

Kupalište leži u prirodnom parku na obali Dunava, na podnožju šumovita brda. Voda se crpe i dovodi iz bunara. Liječenje kupanjem, mlijekom i grožđem.

Indikacije: reumatizam zglobova i mišića, sve vrste kataralnih zapaljenja, malokrvnost, sevotine i neke vrste kožnih bolesti.

Kupatilo ima 20 kabina s po 1 kadom i zajedničko kupatilo s 12 kada.

Kupališni liječnik. Sezona traje od 1 maja do 30 septembra.

Zabave: kupališna muzika, čitaonica u lječilišnoj dvorani, vožnja čamcima na Dunavu. Lijepe šetnje. Vrijedno je prošetati se drumom prema Novom Slankamenu kroz vododerinu, iza koje se desno odvaja put na Miholjačko polje, gdje je podignut spomenik izginulima u bici 1691 g.

Obavještenja: Uprava ljekovitog kupališta »Slanača«, St. Slankamen.

Dunavska
vodenica
Moulin à l'eau
sur le Danube
Wassermühle
an der Donau

Foto Imholz



DUNAVOM OD BEZDANA DO BEOGRADA

Na jugu od Mohača, na granici krajnjega sjeverozapadnog dijela Vojvodine ulazi Dunav u Kraljevinu Jugoslaviju. Protječe 4 km daleko od Bezdana, gdje se počinje Kanal Kralja Petra, koji u dužini od 119 km presijeca plodnu ravnicu među Dunavom i Tisom, da se konačno kod Starog Bečeja slije u ovu potonju. Dalje nizvodno je Apatin, sresko mjesto s razvijenim zanatstvom a naročito gradnjom dereglij. U Apatinu je zanimljiva katolička župna crkva, u kojoj je na oltaru slika Bogorodice, za koju kažu da je slikao Rubens. Kod Apatina se počinju t. zv. rimski šančevi, koje stvarno nijesu ni podigli Rimljani, koji su živjeli u Srijemu, nego su ih podigla susjedna granična plemena. Ovi šančevi su dug nasip, širok 6 m, a visok 4 m, a proteže se sve do blizu Novog Sada. Južno nizvodno slijeva se Drava u Dunav i pomjera mu tok na istok. Naskoro poslije ušća Drave vidi se još izdaleka tvrdava Erdut, koia se prvi put spominje 1427 g. Godine 1526 osvojiše je Turci te je zadržaše sve do 1687 g. Tvrđava je obnovljena. U četvrougloj visokoj kuli nalazi se grobniča porodice Chech. Pod tvrdavom na obali je istoimenno selo. Ondje prelazi preko Dunava željeznička pruga od Vinkovaca za Sombor, velikim željeznim mostom, koji je dovršen 1911 g. Tu skreće Dunav opet na jug i već izdaleka vidi se Vukovar (Hoteli: Grand Hotel i H. Lav). Mjesto je dobilo ime po rijeci Vuki, koja ondje utječe u Dunav. U srednjem vijeku zvalo se Vukovo. Glavno je mjesto Srijema i ima mnoge državne i druge javne ustanove. Stanovništvo se bavi ratarstvom i ribolovom, a osobito bostanom, te su čuvene vukovarske lubenice. Mjesto se dijeli na Stari Vukovar na desnoj i Novi Vukovar na lijevoj obali Vuke. U Novom Vukovaru je u Štrosmajerovoј ulici lijep dvorac grofovske porodice Eltz. a na suprotnoj strani, nešto dalje, županijska zgrada iz 1777 g. — Stari Vukovar ima čitav splet krivudavih ulica i mnoge sta-

rinske zgrade s arkadama. Na brežuljku, na mjestu nekadašnje tvrdave (i danas se mjesto zove Šanac), stoji franjevački samostan osnovan 1688., a sagraden 1723.-27. g. Do njega je župna crkva iz 1732. g. Na oltaru Žalosne Gospe je njena slika od Franza Mückea iz 1843. g. Na oltaru sv. Josipa je stakleni sanduk s moćima sv. Bone. U manastiru ima još i drugih zanimljivih relikvija. — 3 km daleko od Vukovara nalazi se Dobravoda, omiljeno izletište s izvorom i pravoslavnom kapelicom sv. Petke.

Na desnoj srijemskoj obali kod Vukovara počinje se Fruška Gora. Dalje niz Dunav, koji odavle opet teče prema istoku, leži Sotin, u srednjem vijeku poznat pod imenom Zatha. Tu je 1526. g. bio samostan bosanskih franjevaca, ali ga Turci razoriše. U župnoj crkvi čuva se čudotvorna ikona Bogorodice, donesena iz Olova u Bosni. (Gostionice: Teubl, Spiller). Ovdje se bilo Fruške Gore počinje razudičavati, te je tu i tamo šumovito. Malo dalje nalazi se Sarengrad. Tu je još u željezno doba postojalo ljudsko naselje. U srednjem vijeku mjesto se zvalo Arthya. Krajem 14. vijeka pripadalo je banu Ivanu Moroviću. Mjesto leži u slikovitu položaju u drazi, a nad njim je franjevački samostan, osnovan 1061. g. sa crkvom u renesansnom slogu. U blagovaonici (trpezariji) samostana je zanimljiva galerija portreta raznih papa. U samostanu se čuvaju razni predmeti, većinom iz 18. vijeka, koje donesoše iz Bosne (Tuzle), Rima i Jerusalima. Na brdu prema samostanu stoe razvaline tvrdave, koju je krajem 14. vijeka bio podigao ban Morović. Tvrđava je gradena od šarena kamenja, pa je po tome i mjesto dobilo ime Sarengrad. Iz Sarengarada su lijepi izleti do česme Dobre vode u šumi Vočinu (30') i 4 km kolskim putom prema Šidu kroz lijepu šumu do mjesta Novak-Bapska (Gostionica Helbich) sa starom crkvom sv. Gospe iz 14. vijeka u romanskom slogu (obnovljena u gotskom slogu). Ovdje je zanimljiv zavjetni Križni put od 120 stepenica. U Sarengradu su gostionice: Sarengrad, Dunav.

Poslije Sarengrada ukazuje se uskoro na briješu dvor, zatim samostan i najzad mjesto Illok. Tu je u rimsко doba stajao grad Cuctium. U srednjem vijeku cvjetalo je mjesto



Illok

Gornji grad

Haute Ville

Obere Stadt

Foto Dr. Popov

Bač

Ruševine
staroga grada
Ruines
de l'ancienne
ville forte
Ruinen
der alten Burg



Foto Saghy

od 12 do 16 vijeka, a osobito za vlade Matije Korvina (1456—1494 g.), kada je imalo 10.000 stanovnika. U 16 vijeku vladao je onđe Laurentius Wylack, sin bosanskoga kralja i mačvanskog bana Nikole. Po njemu je mjesto dobilo ime. Poslije bitke kod Mohača 1526 g. razoriše ga Turci, a na kraju 17 vijeka darova ga car Leopold srijemskom vojvodi Levinu Odescalchiju. Kasnije je tvrdava porušena, a opeke prenesene i upotrebljene za gradnju Petrovaradina. Mjesto je udaljeno od obale 1 km i podijeljeno u donju varoš »Čaršiju« i gornju varoš na brdu, koju opasuju zidine iz 14 i 15 vijeka, s dosta uščuvanim kruništem. Ondje je franjevački samostan, koji je 1349 osnovao iločki vlastelin Ugrin. U samostanu se čuva starinska gotska kadijonica, odijelo Ivana Kapistrana (1386—1465), koji je tu i preminuo. U crkvi desno je kapela sv. Antuna s grobovima Lovre Iločkoga (Laurentius Wylack) i oca mu Nikole. Na grobovima su ploče s veoma zanimljivim duborezom. — Blizu samostana je dvorac kneza Odescalchija iz 14 vijeka, s dekorativnim stepenicama. Dopust za razgledavanje dvorca daje uprava. U dvoru je velika galerija slika lombardijskih, mletačkih, toskanskih i nizozemskih slikara i druge umjetničke zbirke. Staro posude, dar kineskoga cara papi Inocenciju XI iz ove kneževske porodice; zatim odežde toga pape, staro oružje nađeno u Srijemu itd. Veoma je bogata knjižnica. Pred dvorom je tursko turbe, a u lijeponoj dvorskoj bašti sarkofag; još neke iskopine rimskega Cuctiuma. Na padinama izvan gradskih zidina prostiru se engleski i tropski park. U Ilok-u su hoteli: Ilok, Rajnović. Na suprotnoj obali Dunava je Bačka Palanka, a sjeverozapadno odavle (21 km) mjesto Bač, gdje su početkom 15 vijeka za kralja Lajoša II vijećali ugarski državni sabori. Stanovnici su Hrvati, koje onđe zovu Šokci, a imaju veoma lijepu i slikovitu narodnu nošnju. U mjestu je franjevački samostan s galerijom starinskih slika i portreta. Za turskih nadiranja bila je samostanska crkva pretvorena u džamiju, a zvonik, koji ni sada nije potpun, služio je za minaret. Blizu samostana stoje razvaline staroga grada

Bač

Franjevački
manastir i crkva
Eglise et cloître
franciscaine
Franziskaner
Klosterkirche



Kamenica

Pravosl. crkva
Eglise
orthodoxe serbe
Serb. orth.
Kirche



Foto Imholz

Petrovaradin

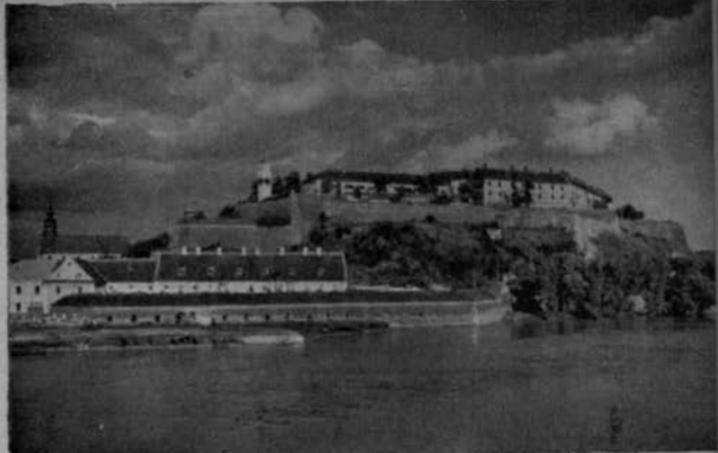


Foto Dr. Popov

Baća, što ga je 1308—1342 podigao madžarski kralj Karlo Robert Anžujski kao branič protiv Srbije, koja je u ono doba dopirala do Dunava. Tvrđava ima u osnovi oblik trapeza, opkoljena je s triju strana Mostongom, ima tri okrugle i jednu, četverouglu kulu. Glavna je kula bila visoka 18 m i imala je 6 spratova. U Baću je Gostionica Nagy.

Nastavljajući put Dunavom od Iloka stiže se mimo sela Neština i Suseka u Čerević. U rimske doba bijaše ondje mjesto Milatis. Pored puta za Banoštor stoji Gradina, ostatak grada Valentina Töröka, Zapoljina vojvode iz 16 vijeka. Blizu mjesta je rudnik lignita, talionica beočinske tvornice cementa i kamenolom za žrvnjeve. Čerević je veoma zgodna polazna tačka za izlete u Frušku Goru. Naskoro se vidi tvrđava Petrovaradin, a desno slijedi Kamenica. Mjesto se prvi put spominje 1237 g. kao vila Camanch, a kasnije kao napredan grad, centar fruškogorskog vinogradarstva, što je i danas glavno zanimanje njenih stanovnika. Kamenica ima divan slikovit položaj, najljepši od svih fruškogorskih mjesta na Dunavu i veoma je omiljelo ljetovalište. U donjem dijelu mjesta je pravoslavna crkva iz 1472 g., posljednje remek-djelo u starom srpskom slogu. Ikonostas je lijep rezbarski rad iz 1785 i 1802 g. Ikone na gornjem dijelu — prizori iz Hristova života — radovi su Teodora Kračuna († 1781). U crkvi je jerusalimski krst, lijep rezbarski rad. Do mjesta je dvor grofovske porodice Karačonji. U njemu je sada Domačićka škola fonda Nj. Vel. Kralja Aleksandra. Iza dvora je stari golemi park s mnogim lijepim objektima, glorijetima, vazama i dr. U gornjem dijelu mjesta je kuća, u kojoj je živio i umro pjesnik Jovan Jovanović-Zmaj (1833—1904). Lijevo prema Kamenici, nešto nizvodno, nalazi se čuveni novosadski »Štrand«, iznad čijeg zelenila se naziru tornjevi novosadskih crkava. Pravo se vidi tvrđava Petrovaradin, te željeznički i drumski most i najzad Novi Sad (vidi poseban opis). Poslije Novog Sada Dunav skreće nešto jugoistočno.

Bilo Fruške Gore, koje je još šumovito, sve je manje razgranato te se najzad pretapa u dugi greben Kalakač. U daljini se ukaže veliki svjetionik na ušću Tise, a zatim mjesto Stari Slankamen (vidi poseban opis). Naspram Starog Slankamena utječe Tisa u Dunav, te dalji lijevi dio brijega (obale) pripada Banatu. Desno se Fruška Gora sve više pretvara u visoravan sa strmim nagibom prema Dunavu, da se poslije sela Surduka sa svim pretopi u ravnicu, a na jugu se pojavljuje druga visoravan iza koje se vidi Beograd, a zatim Zemun (vidi poseban opis Beograda, Zemuna i Pančeva).

Svršetak prvoga dijela dunavske pruge.

Nastavak vidi poslije opisa Beograda.



Lom leda na Dunavu

Le débâcle de la glace sur le Danube

Eisbruch an der Donau



BEOGRAD

POGLED S KALEMEGDANA NA SAVU
VUE DE KALEMEGDAN SUR LA RIVIÈRE SAVA
BLICK VON KALEMEGDAN AUF DEN FLUSS SAVA



BEOGRAD

(SA ZEMUNOM I PANČEVOM)

Beograd, prijestonica Kraljevine Jugoslavije, leži u slikovitu položaju na rtu, koji zasijeca u ušće Save u Dunav. Na tomu je mjestu Dunav širok 750 m, a Sava 400 m. Svojim položajem s jedne strane dominira velikim dijelom Panonskog bazena, znatne saobraćajne pruge, te ravnice na njegovu sjeveru pružaju lak i pogodan put iz srednje Evrope za Balkan, a s druge strane doline Morave i Vardara olakšavaju put za Balkansko poluostrvo i za Sredozemno more, dok dolinama Nišave i Marice vodi otvoren put u Carigrad i Malu Aziju.

Kako Beograd geografskim položajem pretstavlja glavno saobraćajno čvoriste na Balkanskem poluostrvu, bio je poprištem mnogobrojnih krvavih borbi o prevlast, pa se sve do najnovijega doba sporo i razvijao, iako ima sve uvjete da postane jedan od najljepših gradova u Evropi, jer mu je ljepotom jedini takmac na Balkanu Carigrad, a mnogi ga upoređuju po ljepoti s Lisabonom i sa Stockholmom.

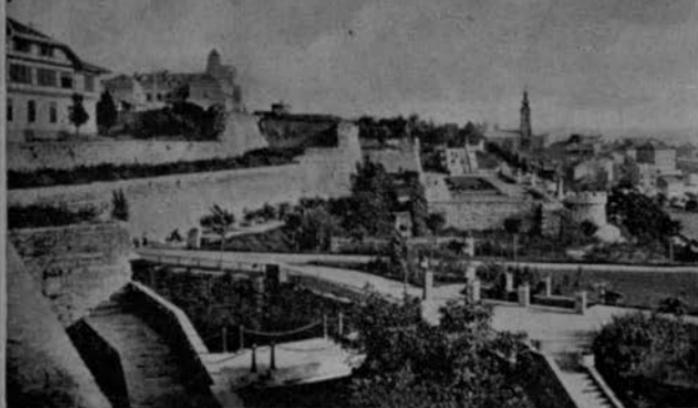
Na tomu mjestu još u prehistojsko doba bila je izvjesna kultura i veliko naselje. U Vinči, u neposrednoj blizini Beograda,

Beograd

*Pogled ,
s Kalemeđana
na Savu*

*Vue de
Kalemeđan
sur la Sava
Blick von
Kalemeđan
auf die Save*





Beograd

Kalemegdan

Dio ietaliita

Une partie

de la promenade

Teilansicht

der Promenade

veliko je prehistorijsko nalazište. Najstariji nalasci potječu iz doba prelaska kamenoga u mjedeno doba. Po nalazištima u avalskim rudnicima olova i cinobarita može se prosuditi, da ih je bilo već u mjedeno doba. U predjelu Ripnja, sela Popovića i Resnika nađeni su nesumnjivi dokazi preistorijske kulture, a u samomu današnjemu Beogradu ima preistorijskih nalaza, iako su rijetki.

Od najstarijih vremena, pa preko srednjega vijeka sve do u najnovije doba, odigrale su se ovdje mnoge teške i krvave borbe. Beograd se uistinu skoro besprekidno kupao u krvi osvajača i svojih branilaca, pa su njegove patnje postale legendarne u uspomeni svih naroda. Po raznim osvajačima mijenjao je Beograd ime tokom historijskih promjena: Oči keltskog Singidunuma, postao je pod Madžarima Nandor-Fehervar, srpski Beli grad (Alba Graeca), njemački Wyssenburg, turski Dar-ul-džihad (Prag svetoga rata), da konačno zadrži svoje srpsko ime Beograd. Može se sa sigurnošću tvrditi, da je Beograd već u vrijeme Ilira bio znatno trgovačko središte. Iliri su njime vladali sve do 4 vijeka pr. Hr., kada na Balkansko poluostrvo provališe Kelti, te se na današnjem sjevernom području Srbije, na objema obalama Morave naseli keltsko pleme Skordisci. Kelti su Beogradom vladali sve do prvoga vijeka pr. Hr. Na brijezu, gdje danas stoji Kalemegdan, podiglo je Kelti grad Singidunum. Potanjih podataka o gradu iz tog doba nemamo. Prve određenije vijesti imamo tek iz doba rimskog zavojevanja. Nadirući s juga iz Makedonije i sa zapada, s primorja, nađoše Rimljani na ušću Save na Singidunum i na drugi keltski grad: Taurunum, današnji Zemun. Krajem Prvoga vijeka po Hr. došla je u Singidunum Flavijeva legija iz Viminacija (današnji Kostolac), te se spomenici ove legije s nadgrobnim i zavjetnim pločama nalaze u današnjem Beogradu i po okolnim mjestima. Krajem, kuda prolazi Aleksandrova ulica, vodio je zacijelo put iz Singidunuma u okolicu, a to se može zaključiti po olovnim i kamenim sarkofazima nađenim na Batal-Džamiji : po grobničama iskopanim

Beograd

Spomenik

„Pobjedniku“

Monument

„Uainqueur“

„Sieger“-

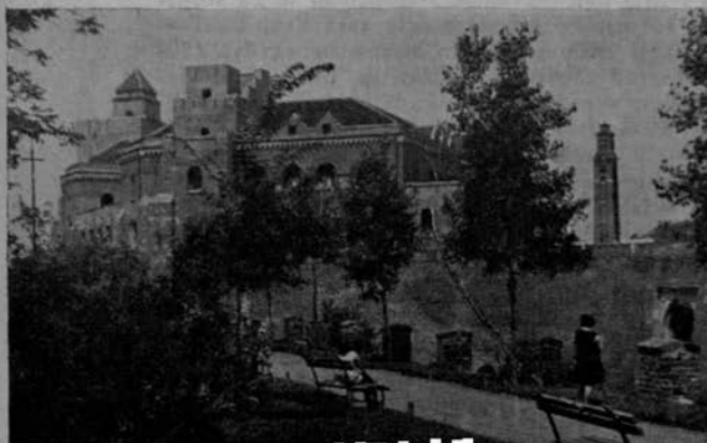
Denkmal



u Aleksandrovoj ulici. Pod carem Aurelijanom porastao je značaj Singidunuma, jer je po napuštanju Dakije Dunav postao državnom granicom rimskoga carstva. Sredinom 5 vijeka navališe divlji Huni na bizantsko carstvo, te je i Singidunum pao u njihove ruke. Oslobodio se tek po Atilinoj smrti. Grad je i kasnije stradao od navalja prekodunavskih susjeda Gepida, od kojih ga ne mogoše obraniti ni germanski Herulci, koje je car Anastazije bio naselio u tom kraju.

U prvoj polovici 6 vijeka počinju Slaveni sve češće upadati u zemlje bizantske, a već sredinom 6 vijeka provaljuju amo Avari. Stanovnici Singidunuma živjeli su u neprestanom strahu od Avara, koji su grad nekoliko puta opljačkali. Poslije 602 g. o Singidunumu nema više spomena. Spominje se tek u 9 vijeku, ali već pod slavenskim imenom Bjelgrad. U to doba Beogradom vladaju Bugari. Konstantin Porfirogenet veli, da se u 9 vijeku u Beogradu nalazilo još nešto tragova starih rimskih građevina i spominje kulu Konstantina Velikoga. Beograd je dobio osobit značaj graničnoga utvrđenog grada u 11 vijeku, kada je Dunav postao granicom između bizantske carevine i Madžara, te su Madžari sustavno i smišljeno utvrdili Zemun. God. 1123 osvoji Beograd madžarski kralj Stefan II., sruši mu bedeme i tim materijalom podiže i utvrdi Zemun. Nakon trideset godina car Manojlo obnovi Beograd, ali po njegovoj smrti udariše na Beograd udruženi Madžari i Srbi pod Stevanom Nemanjom, te ga srušiše i tako oštetiše, da su dijelovi krstaških četa cara Fridriha Barbarose našli grad upola razoren. Padom bizantskog carstva 1204 g. izgubiše Grci Beograd zauvijek. Madžari su Beogradom vladali s kraćim prekidima sve do 1284 g., kada ga je Srbima ustupio madžarski kralj Ladislav IV., ali ga već 1319 g. opet osvojiše i zapališe, te ostadoše u njemu sve do početka 15 vijeka, kada ga Srbi pod despotom Stevanom opet dobiše u svoju vlast. Despot Stevan je Beograd odabrao za svoju prijestonici, te ga je novo uredio i utvrdio. Grad je bio dobro naseljen, te se u njemu razvio živahan promet. Bio je opasan rovovima i imao je dvo-

struke bedeme. Na sjevernoj je strani bilo pristanište za obične lađe, a malo dalje za carske brodove. Despot je sebi sagradio lijep dvor i pred dvorom kulu, iz koje je vodio put u despotsku riznicu, a iz kule i dvora vodio je tajni put do pristaništa. Na gradskim vratima bijahu kule i lančani mostovi. Na istočnoj strani grada bijaše crkva Bogorodičina Uspjenija, a oko crkve ležahu lijepe bašće. Despot je po primjeru madžarskih kraljeva proglašio Beograd slobodnim gradom i njegove trgovce oslobođio plaćanja carine. Grad je naglo procvao i dosegao velik značaj. U to doba bijaše u Beogradu i dubrovačka trgovacka kolonija. Česte navale Turaka zaustaviše razvoj Beograda. Nakon više bezuspješnih pokušaja udariše Turci 1456 g. sa silnom vojskom na Beograd, te ga osvojiše, ali opet biše odbijeni, pa su bila osvojena čak i njihova utvrđenja pred Beogradom. Turci ostupiše vodeći sa sobom ranjena sultana Muhameda II, osvojitelja Carigrada. Odbranom Beograda upravljao je Mihailo Sviđojević (Szilagyi), a u tim borbama sudjelovali su i Sibinjanin Janko (Hunyadi Janos) i Ivan Kapistran. Turci se povukoše na Žrnov (tur. Hahaha — Avala), odakle su Beograd stalno motrili. Po propasti Srbije držao se Beograd još oko 60 godina, te su srpski despoti u Srijemu, osobito Zmaj Ognjeni Vuk i braća Jakšići nastojali da zaustave tursko nadiranje, ali svi njihovi napori ne moguće sprječiti slom hrišćanske politike na Balkanskom poluostrvu. Godine 1521 Turci zagospodariše trajno Beogradom pod vodstvom sultana Sulejmanna Velikoga. God. 1717, poslije sjajne pobjede nad Turcima, uđe u Beograd princ Eugen Savojski. Austrijanci zadržaše Beograd u svojoj vlasti sve do 1740 g., tj. do svog poraza u Srbiji. U tom međuvremenu je beogradska tvrđava obnovljena po uzoru ondašnjih evropskih utvrda sistema Vauban. Izvan gradskih utvrda, od Savamalske ulice do Topčiderskog druma prostirala se Srpska varoš, a od Paliluskog trga do Trkališta prostirala se njemačka naseobina Karlsthahl, naseljena većinom došljacima iz Pfalza. Iz tog vremena sačuvao se trag staroga guvernerova doma, koji se iskriv-



Beograd
Geografski zavod
Institut
géographique
Geographisches
Institut

Beograd

*Princ Eugenova
kapija*

*Porte Prince
Eugène*

*Prinz Eugen-
Tor*



ljenim imenom zvao Pirinčana po princu Aleksandru Württemberškom, pretdsjedniku srpske administracije. Svištoškim mirom 1791 godine dobi Turska Beograd konačno u svoje ruke. Zbog neprestanih ratova grad je mnogo stradao, trgovina i promet opadoše sasvim a grad poprimi vojnički karakter. U doba opadanja Turske vojna se lica nijesu obzirala na potrebe građanstva, a nijesu vršila ni naredbe Carigrada. U 17 vijeku bijahu grad i mjesto veoma neuredni i prljavi, a u 18 vijeku je opadanje išlo veoma naglo.

1806 diže se glasovita buna na dahije, nakon što su Srbi pod Karadordjem već prije (1804 g.) bili pokušali da osvoje Beograd. Nakon krvave i teške bitke oslobođiše Srbi Beograd od Turaka. Turci se povukoše u sam grad, ali se doskora moradoše predati. 27 decembra 1806 uđoše Srbi slavodobitno u beogradski grad i držahu ga sve do katastrofalne 1813 godine. U drugom ustanku 1815 g. ostade Beograd u miru. Naseljavanje Srba u Beograd nastavljeno je pod knezom Milošem Velikim veoma intenzivno. Knez je mnogo radio na preuređenju i obnovi Beograda. Sve do sredine 19 vijeka bijaše kraj oko današnjega Dvora skoro sasvim prazan, a na mjestu današnje »Slavije« išlo se još 1860 u lov na divlje patke. Nekada su mjesto urednih gostionica postojale stare turske mehane i hanovi. God. 1835 prenesena je u Beograd Državna štamparija iz Kragujevca, 1836 otvorena je bogoslovija, 1837 udareni su temelji novoj crkvi, 1839 otvorena je vojna škola, iste godine počinje i prva beogradска gimnazija, 1841 preseljeno je u Beograd Narodno pozorište. Kasnije je osnovana Narodna Biblioteka, Čitaonica, Muzej, Učeno društvo itd., 1837 dobio je Beograd prvu gostionicu, a 1823 prvoga pekara za bijelo pecivo itd. Tako se redom išlo unapredak. Međutim u Beogradu postojaše nemoguće međunarodno političko stanje: tu bijahu dvije vlasti. Turska za vojsku i grad, a srpska za građane i za Srpsku varoš. Zbog jedne svade na Čukurčesmi 3 juna 1862 došlo je između dviju narodnosti, koje



Nekadašnji univerzitet
Université d'autrefois
Einstige Universität

BEOGRAD
NEKADA I SADA
AUTREFOIS ET À PRÉSENT
EINST UND HEUTE



Nova palača
Politehnike
Nouveau palais
de la Poly-
technique
Neues
Polytechnikum-
Palais



*Ostatak
prolosti*

*Un débris
du passé*

*Ein Rest
der Vergangen-
heit*

BEOGRAD
NEKADA I SADA
AUTREFOIS ET À PRÉSENT
EINST UND HEUTE

*Zgrade
savremenog
napretka
Édifices
du progrès
contemporain
Bauten der
fortschriftlichen
Gegenwart*



su se mrzile iz dna duše, do žestokgga puškanja, i Turci počeše za pogreba srpskih žrtava da bombarduju varoš. Posredovanjem stranih diplomata stvar se nekako stišala, ali je time potaknuto pitanje daljeg ostanka Turaka u Beogradu. Nakon dugih pregovora Turci moradoše predati knezu Mihailu ključeve grada Beograda 6 aprila 1867 g. nasred Kalemeđana. S Beogradom su knezu predani »na čuvanje« i ostali tvrdi gradovi Srbije. Tada se pored turskoga barjaka prvi put opet zalepršala srpska zastava na gradskim bedemima.

U drugoj polovici 19 vijeka Beograd se stade naglo razvijati. Nema sumnje da bi taj razvoj bio daleko brži i svestraniji, da to nije sprječio svjetski rat. Tada je Beograd dva puta bio osvajan od neprijateljskih armija i stradao je kao malo koji grad. Zato je krajem 1918 g. sa čašću dočekao Uskrs narodne slobode i narodnoga Ujedinjenja. Otada je Beograd dobio nov značaj i nov zamah u napretku. Danas je Beograd sa svojih 350.000 stanovnika s Pančevom i sa Zemunom dostoјna prijestonica slobodne i velike Jugoslavije, pod vladom našega uzvišenog Kralja Aleksandra I Ujedinitelja. Neprekidni napredak Beograda u svakom pravcu daje sigurnu nadu u njegovu još sjajniju budućnost.

Velik zadatak u stvaranju modernoga Beograda nailazi na težak problem, jer se proces njegova stvaranja vrši u znaku suprotnih tendencija: na jednoj strani Jatagan-mala i naseobina predgrađa posve izopačene, a na drugoj strani kitnjaste palače i trgovi, raskoš i šarenilo svih mogućih utjecaja. Ipak se ono neugledno i nesredeno gubi brzim korakom, tako da savremeni Beograd, veliki grad golemlih razmjera, raste kao kakav modern grad u naprednim američkim državama. Kao što se junaštvo i neslomiva snaga naših velikih predaka ispoljavala u narodnoj povjesnici, tako u stvaranju novoga izbjija jaka narodna snaga i danas na ušću Save u Dunav, gdje se ukrštavaju dva razna utjecaja i dvije razne kulture, mistični istok i napredni zapad. Interesantno je svakako, što je Beograd, i pored neocjenjivo nagla



Beograd
Gundulićev grb
Blason
»Goundoulitch«
»Gundulić«
Wappen

Beograd

*Nar. pozorište
i spomenik
Kneza Mihajla
Théâtre National
et monument au
Prince Michel
Nationaltheater
u. Fürst Michael-
Denkmal*



napretka u procesu modernizacije urbanističkog izgleda, sasvim očuvao svoj nacionalni karakter, a to mu služi na čast.

Od ostataka nekadašnjega turskog obilježja, od uskih krivih ulica, neuglednih i niskih kuća, od velika opkopa, koji opkoljava grad sa Stambol-varošom i Vidinskom kapijom, ima danas još samo jedna džamija i nekoliko starih kuća na Dorćolu. Prije rata bilo je u Beogradu nešto preko 200 ulica, po oslobođenju 300, a danas blizu 500 ulica. Glavna je prometna žila ulica kneza Mihaila, koja vodi od Kalemegdana do Terazija, a odavle se Kralj Milanovom ulicom odvija promet dalje sve do najnovijih gradskih dijelova.

Znamenitosti: U knez Mihailovoj ulici palača Akademije nauka, s burzom i velikom modernom kavarnom. Na uglu Bogojavljenske i Kralja Petra ulice Saborne crkva. Podigao je knez Miloš Obrenović na temeljima stare srpske crkve 1836 g. Za vrijeme bombardovanja Beograda crkva je bila pod jakom turskom vatrom, ali je ipak ostala neoštećena, samo joj je slomljeno bilo peto zvono. Po naredbi kneza Mihaila zvono je preliveno i povećano, te je bilo najveće na Balkanu. Za svjetskoga rata Nijemci ga skidoše i odvezoše u Njemačku. Nova nabavljena zvona poslije rata zazvonila su prvi put na dan vjenčanja Nj. Vel. Kralja Aleksandra I. U Sabornoj su crkvi sahranjeni knez Miloš i knez Mihailo Obrenović, mitropoliti Mihailo i Inokentije. U toj crkvi je izvršen atentat na kralja Milana 1879 g. od Ilke S. Marković. Pred glavnim ulazom sahranjeni su Vuk Stefanović Karadžić, preporoditelj srpskohrvatskoga jezika, a s lijeve strane srpski prosvjetitelj Dositej Obradović. U ovoj je crkvi na Cvijet: 1879 proglašena nezavinost Srpske pravoslavne crkve. Na položaju na kojem se nalazi i originalnošću izgleda ova crkva daje karakterističnu sliku Beograda. Preko puta crkve je Patrijarhova palača, nekadašnji dvorac kneza Miloša i kneginje Ljubice iz 1836 g. Ima prizemlje i jedan sprat, mnogo odaja, doksata i soba.

Veoma je zanimljiv podrum te zgrade. I sada se vidi, kako su tu nekada držali pare u zobnicama, okačenim o gvozdene alke. Za prve vlade kneza Miloša bijaše tu glavna državna blagajna. Tu je bio i veoma lijep »amam« — kupatilo po turskom uzoru. Nj. Vis. knez Pavle aradordorjević obnovio je taj dvor o svom trošku i tu je osnovao Muzej likovne umjetnosti. Spomenik kneza Mihaila Obrenovića pred zgradom Narodnoga pozorišta. Zidanje Narodnoga pozorišta, nakon mnogih perišetja, dovršeno je 1869. g. Za rata zgrada je bila upropošćena, te je 1922. godine iz osnova obnovljena i proširena, a snabdjevena je sasvim modernim scenskim uredajem. Ima 700 sjedišta, 83 lože i 60 stajačih mjesta. Pozorište je ansamblom i repertoarom na visini savremenih zapadnih pozorišta. Pozadini spomenika nalazi se zgrada Državne hipotekarne banke, a malo dalje, na Kraljevu trgu, palače Staroga i Novog univerziteta. Stari Univerzitet podigao je kapetan Miša Anastasijević 1863. g. za sebe, ali je naskoro po padu knjaza Aleksandra s vlasti poklonio tu zgradu srpskoj državi, i u nju je onda smještena Velika škola. Pročelje zgrade je prava arhitektonska originalnost. Do Staroga univerziteta podignut je poslije rata Novi uniterzitet, sasvim moderna građevina. U isto vrijeme su podignute i druge zgrade za potrebe medicinskog i tehničkog fakulteta. Sučelice ovim dvjema palačama stoji na istom trgu nekadašnja Karadordeva Velika škola, s veoma zanimljivim unutrašnjim rasporedom i tehničkom izradom. Tu je danas smješten Dositijev Muzej. Idući dalje prema Savi i Dunavu stiže se na Kalemegdan, nekada tursko groblje i stratište, na kojem su Turci izvršivali smrtnе kazne, a danas je lijep, moderno ureden park, ugodno odmaralište s krasnim vidiškom na Savu, na Dunav i na srijemsku i banatsku ravnicu sve do Transilvanskih Alpa i do Fruške Gore. Vrijedno je ovdje pogledati staru Beogradsku tvrđavu (Grad). Dijeli se na Gornji i Donji Grad, opasan vanjskim i unutrašnjim bedemima i ima četiri kapije. Tu ima mnogo znamenitosti. Dopust za razgledanje daje Komanda mesta. Zanmljiv je Rimski

Beograd

Ulica Kralja
Milana

Rue Roi Milan
König Milan-
Strasse



bunar, veoma dubok i originalan u konstrukciji. Stara Crkva Ružica, koju su Turci upotrebjavali kao barutanu, mala kućica »Tulbe«, grob velikog vezira Kara-Mustafe; kula Nebojša, trijumfalna kapija, koju su podigli Austrijanci 1717. g. u slavu pobjede nad Turcima pod princom Eugenom Savojskim, staro tursko kupatilo »amam«, zvezdarica, Načelnstvo štaba, Armijski muzej, i dr. vojne ustavnove.

U kalemeđanskom parku spomenici: srpskih pjesnikâ: Đure Jakšića i Vojislava Ilića; kneginje Zorke, Koste Taušanovića, Jovana Gavrilovića, Rosandićev Vodoskok, a pred Kalemeđandom spomenik Dositeju Obradoviću; u Karadordevu parku spomenik Trećepozivcu. Spomenik »Pobjednik« (oba spomenika od Ivana Meštrovića) i njemu sučelice Spomenik zahvalnosti Francuskoj.

S južne kalemeđanske strane puta divan pogled na Beograd, Savsku dolinu i Zemun, a na drugoj se strani u daljini nazire Avala.

Istočno od Grada pruža se Dorćol, gdje su sve do 1862. g. stanovali Turci. Na mjestu gdje danas стоји zdanje Društva sv. Save u Dušanovoj ulici, stojaše negda dvor princa Eugena Savojskog. Ta se palača prostirala sredinom Dušanove ulice do sadašnjega Doma sv. Save. Srušena je oko 1860. g., kada je proširvana Dušanova ulica. Preko puta ove zgrade bila je »Pirinčana« (spomenuta ovdje već prije), koja je, kako se čini po debelim zidovima, koji se i sada mogu vidjeti, imala vezu s palačom princa Eugena. Vrativši se knez Mihailovom ulicom i Terezijama, stiže se kratkom Kajmakčalanskom ulicom u ulicu Kralja Aleksandra, koja položajem i dosadašnjim razvojem pokazuje, da će jednom postati glavnom ulicom budućega Beograda. Odmah na početku ulice, gdje oko 1860. bijaše turska Batal-džamija, danas se diže lijepa monumentalna palača: Nova narodna skupština. Palača ima oko 80 što većih i što manjih odjeljenja. Na glavnom ulazu ispod velika kubeta je veličanstven trijem, odakle vode hodnici u skupštinske kuloare i dvornice za sjednice. Sredinu zgrade zatvaraju dva velika krila:



Spomenik zahvalnosti
Francuskoj

Monument «Gratitude
à la France»

Dankesdenkmal an Frankreich

u istočnom je dvornica za skupštinski plenum, a u sjevernom za sjednice skupštinskih odbora. Dvorana za plenum ima u polumjeru 20 metara, poluokrugla je i ima kružnu galeriju sa stupovima, diplomatsku i novinarsku ložu. U parteru je predviđeno 320 poslaničkih sjedišta, a na galeriji ima mjesta za 500 ljudi. U manjoj dvorani na sjevernom krilu ima mjesta za 200 poslanika, a na galeriji za 400 ljudi. U sredini, između ove dvije dvornice je velika čekaonica za publiku. Na gornjem su spratu manje dvornice za poslaničke klubove i za skupštinsku biblioteku. Biblioteka Narodne skupštine: 3500 knjiga i oko 400 listova, uglavnom politička djela, zakoni i stare stenografske bilješke, Službene novine, političke i pravničke rasprave na našem i na stranim jezicima (rad u bibliotec: 9—12, 3—6).

Nedaleko odavle, u istoj ulici, stoji Studentski dom, zadužbina Nj. Vel. Kralja Aleksandra I iz 1927. g. Tu je blizu Nova tehnika, nadalje Narodna biblioteka, osnovana 1832. g., pripada Akademiji nauka i ima oko 200.000 svezaka, među kojima su dragocjeni staroslovenski rukopisi i isprave. Pristup slobadan i besplatan (8—12 i 3—6). Univerzitetska biblioteka, podignuta prilogom američkoga filantropa Carnegie, na mjestu, koje je rezervirano za buduća zdanja univerzitetska. Po uređenju i obilju knjiga ova biblioteka zauzima drugo mjesto.

Preko puta Nove Narodne skupštine je Staro groblje iz 1828. g. Tu je crkva sv. Marka iz 1836. g. i nova ruska crkva u nacionalnom stilu, u kojoj se čuvaju istorijske zastave mnogih ruskih pukova. Na ovom groblju je porodična grobnica Obrenovića i grobovi znamenitih ličnosti naše novije povjesnice od 1804 do 1886. g. Osim ovoga ima Beograd i Novo groblje koje moderno uređeno. Tu je vrijedno spomenuti francusko, srpsko i austrijsko ratno groblje. Na francuskom groblju je podignut krasan ratni spomenik, a na srpskom veličanstven mauzolej.



Beograd

Kraljevski Dvor

Palais Royal

Königspalast

Foto

A. Ogorodnikov

Beograd

Nova palača

Nar. skupštine

Nouveau

Parlement

Neues Parlament



Malo dalje od Staroga groblja je Botanička bašta. U ulici Kralja Milana na lijevoj strani stoji Kraljev Dvor, koji se sastoji od dvije zgrade: Staroga i Novoga dvora. Stari Dvor je građen za vlade kralja Milana Obrenovića 1882. g. Impozantna palača sa dva sprata i s prizemljem. Ima više elegantnih dvorana i trpezarija za zvanične prijeme i ručkove, te veliku plesnu dvornicu i druge prostorije. Glavni ulaz u Stari dvor je iz dvorske baštice. Veoma su zanimljive stepenice od hrvatsovine s veoma lijepom, umjetnički izrađenom ogradom. U velikoj dvoranci Staroga dvora odrekao se kralj Milan vlasti u korist svoga sina Aleksandra Obrenovića. Poslije rata je u toj dvorani zasijedalo Privremeno Narodno Predstavništvo do 1920. g. Sada Stari dvor služi za boravak kraljevskih gosti i za svečane priredbe. Novi dvor se počeo graditi prije rata za vladu Kralja Petra I Oslobodioca. U ratu je ova palača dosta stradala, te je po oslobođenju obnovljena. Za vrijeme od nekoliko godina poslije rata, Kraljevski je dvor bio u zanimljivoj baroknoj palači Krsmanovića na Terazijama, te se preselio u novu zgradu na dan vjenčanja Nj. Vel. Kralja Aleksandra 1922. g. Novi je dvor zvanična kraljevska rezidencija. U sredini između Staroga i Novog Dvora, na sadašnjoj terasi bio je do 1904. g. stari Konak, gdje su stanovali knez Aleksandar Karadordević, knez Mihailo, kralj Milan i naposljetku kralj Aleksandar Obrenović, koji je tu s kraljicom Dragom ubijen 29. maja 1903. g. Osim ove rezidencije, Nj. Vel. Kralj ima dvor i na Dedinju, jednom od najljepših mjestih u okolini Beograda. Na pogled u lijepu skladu s parkom i s prirodom, koja ga okružuje, ovaj dvor je rijetka i privlačna znamenitost Beograda. Zanimljiva je smjena straže, koja se u Novom dvoru vrši svakog dana u podne, a ljeti u 6 s. popodne.

U istoj ulici je malo dalje Ministarstvo inostranih djela, Umjetničko odjeljenje Ministarstva prosvjete. U ovomu potonjem nalaze se djela naše savremene likovne umjetnosti (oko 500 slikarskih i kiparskih radova). Zgrada je zidana u maurskom slogu. Malo dalje je Ministar-

stvo pravde. U ulici Miloša Velikoga stoji na lijevo vrijeme zdanje Narodne skupštine, a sučelice, na uglu ulice Kraljice Natalije, stoji stara zgrada negdašnje Srpske narodne skupštine iz 1882 g. Tu je 1882 g. skupština proglašila Srbiju Kraljevinom u nazočnosti kralja Milana Obrenovića. Tu je objavljen 1912 g. rat s Turskom, a 1914 rat s Austrougarskom. Malo dalje u ulici Miloša Velikoga nalaze se Ministarstvo Vojske i Mornarice, Ministarstvo Finansija, Vojna Akademija i Etnografski muzej. U etnografskom muzeju je zbirka narodnih nošnja i ručnih radova iz svih krajeva Jugoslavije i sve što se odnosi na život našega naroda. U muzeju ima 14.000 predmeta podijeljenih po srodnosti u 33 zbirke. Osim toga ima ilustrativno odjeljenje, otsjek za muzički folklor i knjižnicu. U ilustrativnom su odjeljenju fotografski i filmski negativi s raznim snimcima narodnih nošnja i druge etnografske grade. Ovo odjeljenje ima 2500 predmeta; naročito su zanimljivi akvareli Nikole Arsenovića, koji je sedamdesetih godina 19 vijeka obišao sve naše pokrajine i sam izradio 400 akvarela, u kojima je prikazao razne momente iz našeg narodnog života, iznesavši istodobno i naše živopisne narodne nošnje. Odjeljenje za muzički folklor ima oko 800 predmeta. Knjižnica se sastoji uglavnom od stručnih etnografskih i njima srodnih djela. Osim toga ima u muzeju veoma lijepih i zanimljivih uzoraka seoskih kuća i zgrada, unutrašnjosti kuća, kuhinja, prikaz slave u srpskoj kući, tkanje čilimova u Pirotu, muslimanske kuće itd. Muzej je otvoren za publiku svakoga četvrtka cijeli dan i svake nedjelje prije podne, a za strance svakog dana. U prizemlju iste zgrade nalazi se Muzej Srpske zemlje. Osnovan je 1901 g., ali su za taj muzej već prije prikupljeni geološki i mineraloški predmeti i jedan dio univerzitetske zbirke. Sam muzej prikupio je botaničke i zoološke predmete. Za okupacije u svjetskom ratu uproprijašten je dobar dio predmeta. Skoro su svi predmeti iz Srbije, a samo malen postotak iz Bosne i drugih oblasti Jugoslavije. Tu ima nekoliko tisuća kukaca, zatim divokozu, jelena, zmija, guštera i kornjača, oko 200 vrsta ptica (oko 1000 napunjene i 1500 nenapunjene ptice), 2 risa uhva-



*Beograd
Ratnički Dom
Palais
des Anciens
Combattants
Kriegerheim*

Beograd

*Ulica Miloša
Velikog*

*Rue - Strasse
Miloš Veliki*



ćena u našoj zemlji; golem medvjed, kojega je ubio kralj Milan 1875. g. na Staroj planini; zatim nekoliko dobro očuvanih mamutovih vilica, i začudo velik mamutov zub, dug 3 m, i znatan broj drugih dragocjenih predmeta. Muzej je otvoren za publiku u četvrtak cijeli dan i nedjeljom prije podne, a za strance svakog dana.

Malo dalje nalazi se Narodni muzej, osnovan 1884. g. U preistorijskom odjeljenju je zbirka preistorijskih predmeta iz Vinče, koje zauzimaju odlično mjesto u svjetskoj arheološkoj literaturi; dvije originalne misirske mumije, kojima je nekoliko tisuća godina; primitivno oračko i kopačko oruđe, figure u obliku ljudskoga lika stare oko 400 godina i mnogo drugih zanimljivih predmeta. Klasično odjeljenje ima velik broj kipova novijega doba: među ostalim se nalazi znamenita brončana glava cara Konstantina, prevučena zlatom, gladitorske brončane maske, srebrno posude iz Kostolca i dr. Veoma je lijepa i bogata zbirka prstenja s ljudskim likovima, rezbarenim u kamenju. Tu je lijepo i smisleno sreden numizmatički odio sa grčkim, rimskim, bizantskim i starosrpskim novcem; sa novcem bosanskih kraljeva, s dubrovačkim, mletačkim i turskim novcem sve do današnjeg doba.

U Galeriji slika ističu se radovi Đure Jakšića: »Takovski ustanak«, »Ubistvo Karadorda«, »Knez Mihailo na odru«, autoportret itd. Pórtreti Miloša Obrenovića, kralja Milana, Vuka St. Karadžića. »Sv. Gavrilo« od Danila (19 vijek), portret kneginje Perside itd. U drugom je odjeljenju zbirka bizantske ornamentike, od 12 do 16 vijeka, zlatan prsten zadužbine kralja Milutina, sav u finu duborezu; kopije fresaka iz naših manastira, originali: sv. Sava, Kraljević Marko, sv. Nikola i dr. radovi slikara Svetislava Strale. Ima i radova drugih slikara. U modernoj galeriji slika: portreti u prirodnoj veličini kraljice Natalije i Rudera Boškovića od Vlaha Bukovca. Radovi Paje Jovanovića: »Takovski ustanak«, »Vesela braća« i dr. Naročito se ističu radovi slovenačkih slikara impresionista Grohara i Jako-

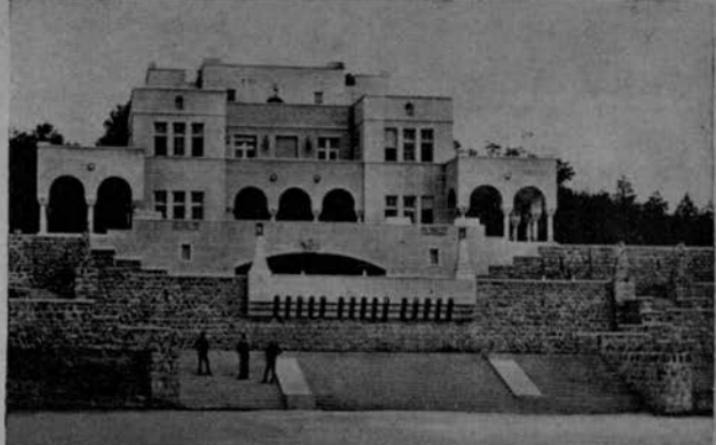
biča. Poprsje kraljice od bijela mermera, isto tako Vuka Karađića, radovi kipara Ubavkića i »Napuštena«, kiparski rad Đoke Jovanovića. Grafička zbirka ima, među ostalima, nekoliko dobroih radova Tomislava Kirzmana, Lj. Ivanovića, Đoke Krstića.

Historijska zbirka odijela i oružja: dolame Karadorda i njegove žene Jelene, Miloša Obrenovića; odijelo kneza Mihaila, koje je imao na sebi kada je ubijen; tu je i zbirka Vukovih stvari: sat, gusle, fes, vještačka drvena noga i dr. Vrijedno je spomenuti Karadordevu i Knićaninovu pušku. U posljednjem odjeljenju izložena je zbirka portreta istorijskih ličnosti: cijele dinastije Obrenovića i Karadordevića, vojvoda Resavca, Mladenca Milovanovića, Knićanina i dr. U ovoj je dvornici izložena i madžarska zastava, koju je 1848. g. Madžarima oteo vojvoda Knićanin. Muzej je otvoren publici nedjeljom i praznikom od 9—11 s. besplatno, a strancima svakog dana. Na uglu ulice Miloša Velikoga i Bosanske ulice stoji *Vaznesenska crkva* podignuta 1863. g. Na njenu zvoniku je zvono, koje je po naradi kneza Miloša poslje oslobođenja od Turaka prvo zazvano na zvoniku Saborne crkve, iako su Turci onda prijetili, da će iz grada bombardovati crkvu. Kasnije je to klasično zvono preneseno u ovu drugu crkvu. *Stara pivara*, na uglu Bosanske i Balkanske ulice, podignute 1836. g. od kneginje Ljubice za koncerte, plesove i druge javne priredbe. U toj zgradi je u velikoj dvornici bila 1858. g. čuvena Svetoadrejska skupština, kada je Miloš Obrenović po drugi put došao na prijesto Srbije. U njoj su se dugo vremena priredivale pozorišne pretstave i koncerti. Crkva sv. Save nedaleko od »Slavije« na Vračaru, podignuta 1895. g. na mjestu, gdje je 1594. g. Sinanpaša dao spaliti mošti sv. Save.

Južno od željezničke stanice prostire se ljetno izletište Beogradana: krasan park *Topčider*. Među ostalim vrijedno je ovdje ponajprije spomenuti *Topčiderski konak*. Sagradio ga je 1836. g. knez Miloš sebi za ljetni boravak. Zgrada je sagrađena u starom srpskom slogu na dva sprata. Veoma je zanimljiva odaja zvana »Teferič«, u kojoj se knez Miloš odmarao.

Dedinje
Kraljevski Dvor
Chateau Royal
Königsschloss





To je doksat, ograđen staklenom ogradom. Ukušne slike i šare ove sobe pretstavljaju alegoriju znatnih dogadaja iz Miloševa života. Zanimljiva je kneževa spavaća soba s tavanicom u slogu rokokoa i s udubinama. U toj je sobi umro knez Miloš. Topčiderska crkva, koju je knez Miloš podigao 1836 g., te je u ono doba služila kao dvorska kapela, a nalazi se odmah do Konaka.

Vrijedno je pogledati Miloševu česmu. Zapravo, to je česma koja je negda stojala na Terazijama, ali je odatle maknuta da ne smeta prometu. God. 1926 sagrađen je u Topčideru Oficijski dom Kraljeve garde. U ovoj lijepoj zgradbi smještena je Oficijska kasina. U produženju Topčidera, čineći s njim cjelinu, pruža se Košutnjak, privlačno mjesto, puno zelenila i prirodnih ljepota. Sa vrh Košutnjaka puca kasan vidik na Beograd i na Zemun. U Košutnjaku je 1868 g., nedaleko od Hajdučke česme ubijen knjaz Mihajlo. Tu nedaleko i Dedinci s kasarnama Kraljeve garde, a na brdu dvor Nj. Vel. Kralja.

Deset kilometara jugozapadno od Beograda nalazi se manastir Rakovica. Ne zna se tačno ko ga je podigao ni kada je sagrađen; neki kažu da ga je sagradio kralj Milutin, a drugi opet da je građen u doba kneza Lazara, dok treći misle, da ga sagradio despot Stevan. U manastiru se nalazi monaška škola i tu su grobovi mnogih uglednih i historijski znamenitih ličnosti. Rakovica je omiljelo izletište Beograđana, a i stranci koji ga posjete, ostaju pod ugodnim dojmom ove znamenite crkve i manastira.

Pola sata daleko od Beograda, na jugu, diže se historijski znamenito brdo Avala (565 m). Avala je najviši vrh humaka (200—300), što se jugozapadno spuštaju prema Topčideru, a sjeverno i sjeveroistočno prema Dunavu (od Beograda do Smedereva). Od ruda ima u Avali žive, srebra i cementa. Avalske su padine šumovite. Prije turske najezeze i brdo i utvrđenje na njemu zvalo se Žrnov. God. 1442 osvojiše ga Turci, te tvrdavu

prezidaš, ali je 1443. g. izgubiše i osvojiše je opet tek 1458. pod sultanom Muhamedom. Zbog strašnih turskih zuluma okolina se od 1550. g. sasvim raselila. Osobito zloglasan bijaše turski zulumčar Porča, koji se bijaše ugnjezdio u Avalskom gradu. U borbama za oslobođenje naseli Karadordje okolicu tvrđave došljacima iz Svrnjiga. Naziv Avala potječe od turske riječi »havalâ«, što znači: uzvišica, zaklon. Na vrhu Avale je lijepa parkirana visoka ravnica, na kojoj stoje ruševine tvrđave Žrnova dosta dobro očuvane. Legenda pripisuje podizanje tvrđave »Prokletoj Jerini«, supruzi despota Đurđa Brankovića. Na vrhu tvrđave i uz nju postavljene su kamene ploče, koje pokazuju pravce prema okolnim mjestima i planinama. Za vedrih dana odavle se pruža divan vidik: na istoku od Erdeljskih Karpati, pa preko Fruške Gore sve do Majevice u Bosni na zapadu, a na jugu na veličanstvenu panoramu srpskih brda s Rudnikom i Makljenom. Do ove tvrđave diže se Spomenik Neznanom junaku, poginulom u svjetskom ratu. Ovaj spomenik često pohode predstavnici domaćih i stranih društava, te predstavnici stranih država, koji pohode jugoslovenski prijestolnicu. Na podnožju Avale je česma podignuta u spomen Vasi Čarapiću, srpskom vojvodi iz Karadordjeva ustanka. Na Avali ima Hotel Ministarstva šuma i ruda i planinska kuća Srpskog planinarskog i turističkog društva.

Beograd ima željezničku stanicu na Wilsonovu trgu, 1 km od Savskoga pristaništa. Stanica ima sav potreban uredaj, koji odgovara zahtjevima savremenog turizma.

Uzdušni saobraćaj: Uzletište južno od Zemuna; najprije vožnja parobromom iz Beograda u Zemun (1 h 15' prije uzleta), a zatim autom do aerodroma. Karte za vožnju aeroplonom kod društva »Putnik« (vidi dalje).

Putnički uredi: »Putnik«, Kolarčeva 9; Medunarodno društvo spavačih kola, Kolarčeva 1.

Hoteli: Srpski Kralj, Palace, Excelsior, Bristol, Union Royal, Moskva, Petrograd, Splendid, Srpska Kruna.

Restorani: Srpski Kralj, Ruski car, Kolarac, Ruska lira, Mon Repos, Claridges, Balkan, Zagreb itd.

Kafane: Moskva, Petrograd, Ruski car, Akademija nauka.

Pošta: Glavna pošta, Poenkarova ul. (preuzima brzojave do 22 h). Glavni brzojavni ured: Kosovska ul. 49.

U gradu vrše saobraćaj tramvaji, autobusi i autotaksi. Autobus do podnožja Avale svaka 2 sata od 5 h ujutro do 5 h po podne.

Lade za Zemun i Pančevo: Sa savskog pristaništa svako pola sata za Zemun (vožnja 30'). Za Pančevo 9 puta na dan (1 h 30').

Beograd

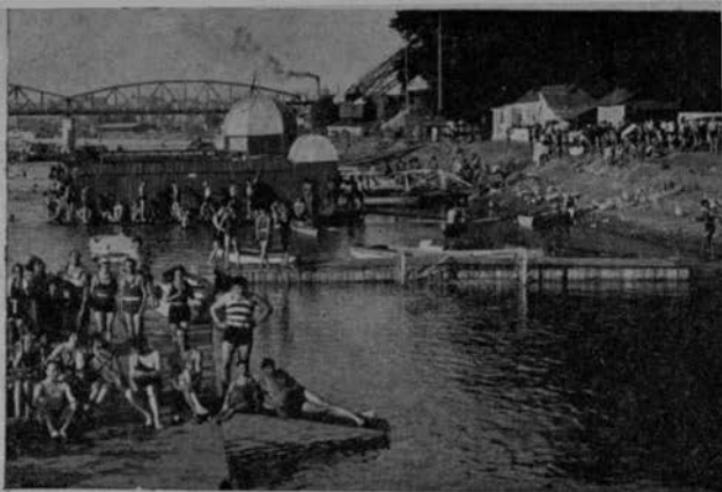
Kupalište »Šest

Topola« na Savi

Bains à la Sava

Strandbad

an der Save



Brzi parobrodi održavaju redovitu vezu Beograda Dunavom s Austrijom i sa Čehoslovačkom.

P o s l a n s t v a: Albansko, Simina 15 → Američko, Po-zorišna 7 — Apostolska nuncijatura, Krnska 57 — Argentinsko, Rajićeva 22 — Austrijsko, Rajićeva 10 — Belgijsko, Krnska 16a — Brazilijansko, Gospodar Jevremova 71 — Bugarsko, Birčaninova 26 — Grčko, Pozorišna 33 — Dansko, u palati Jadransko-Podunavske Banke, Kralja Milana 65 — Englesko, Cara Lazara 18, Gračanička 17 — Italijansko, Birčaninova 11 i 13 — Madarsko, Zorina 70, Krnska 86 — Njemačko, Krnska 37 — Norveško, Katićeva 9 — Papske Stolice-Vatikana, Krnska 57 — Perzijsko, Gospodar Jevremova 17 — Poljsko, Krnska 58 — Portugalsko, Jakšićeva 5 — Rumunsko, Mil. Velikog — Rusko, K. Milana 52 — Tursko, Kralja Petra 79 — Finsko, Knez Mihajlova 20, u Agrarnoj Komercijalnoj Banci — Francusko, Knez Miletina 3 — Holandsko, Rajićeva 5 — Čehoslovačko, Kralja Aleksandra 20 Švajcarsko, Pozorišna 29 — Švedsko, Knez Mihajlova 20, u Agrarnoj Komercijalnoj Banci. — Špansko, Knez Mihajlov Venac 25a.

K o n z u l a t i: Albanski, Simina 15 — Amerikanski, Miloša Velikog 48 — Argentinski, Rajićeva 22 — Austrijski, Rajićeva 10 — Belgijski, Krnska 16a — Brazilijanski, Gospodar Jevremova 21 — Britanski, Gračanička 13 — Bugarski, Birčaninova 26 — Grčki, Pozorišna 33 — Danski, Kralja Milana 65, u palati Jadransko-Podunavske Banke — Italijanski, Birčaninova 11 i 13 — Madarski, Zorina 70, Krnska 86 — Nemački, Kralja Milutina 8 — Norveški, Katićeva 9 — Perzijski, Gosp. Jevremova 17 — Peruanski, Kraljev Trg 23 — Poljski, Krnska 58 — Portugalski, Jakšićeva 5 — Rumunski, Pozorišna 31 — Turski, Miloša Velikog 62 — Francuski, Knez Miletina 3 — Holandski, Jakšićeva 5 — Čehoslovački, Kr. Aleksandra 20 — Švajcarski,

Pozorišna 29 — Švedski, Kn. Mihajlova 20, u Agrarnoj Komercijalnoj Banci — Španski, Dobračina 48.

ZEMUN

Negda pogranična austro-ugarska stanica prema Beogradu, danas pripada Zemun jugoslovenskoj prijestonici kao njeno predgrađe. Već prije Hrista bio je na ovomu mjestu rimski grad Taurunum, ali su ga uništili Huni. Prije bila je Zemun tranzitna stanica za trgovinu između istočne i srednje Evrope. Negda su tu bili naseljeni grecizirani Rumunji, koji su orijentalsku robu prodavali čak u Leipzig i u Hamburg, a njemačku robu u Carigrad i u Smirnu. Dok je danas tu trgovacku ulogu preuzeo Beograd, dogle se Zemun više razvija kao industrijsko mjesto, a naročito u kožarskoj, drvarskoj, pivarskoj, mlinarskoj i hemijskoj industriji. Također je veoma razvijeno vrtlarstvo i ribolov.

U predgrađu Zemuna, Franzenstalu, naseljeni su njemački kolonisti, koji su na glasu sa svoje radinosti. Zemun ima veliku, lijepo uređenu željezničku stanicu i luku. Od željezničke stanice dolazi se lijepom alejom u glavnu prometnu želu Zemuna, u ulicu Kralja Petra. Tu je vrijedno pogledati srpsko-pravoslavnu crkvu sv. Bogorodice s oltarskim slikama Nikole Aleksića iz 1815. g. Desno vode nakon pola sata hoda stube, kojima se za pet minuta stiže uz Cigansko brdo do ruševina kule Sibinjanina Janka, koji je 1456. g. umro u Zemunu. Odavle je divan pogled na Beograd, Frušku Goru i na Banatsku ravnicu.

Osim parobrodarskih veza, Zemun spaja s Beogradom velik željeznički most preko Save.

Hoteli: Central, Grand.

PANČEVO

Na Dunavu, 13 km daleko od Beograda, leži Pančevo, koje je danas također pripojeno prijestonici. Pančevo ima veliku ulogu kao izvozna luka bogate banatske ravnice, a osobito za žitarice, te je važno saobraćajno čvorište na ušću plovne rijeke Tamiša u Dunav. Značaj Pančeva podiće će znatno nov veliki most preko Dunava (dug 1300 m), koji se sada gradi.



Zemun
Pristanište
na Dunavu
Quai
sur le Danube
Landungsplatz
an der Donau

U Pančevu je znamenita lijepa srpskopravoslavna crkva u središtu grada, koju je prije 100 godina ukrasio lijepim freskama slikar Danil, dok druga srpska crkva pruža, s veoma uspјelim radovima modernoga slikara Predića, očigledan primjer sklada moderne slikarske tehnike s tradicijama vjerskoga slikarstva. U sjajnoj dvornici Doma sv. Save ima veoma dobrih portreta, koje je vrijedno pogledati.

Pančevo je veoma zgodna polazna tačka za putovanja u Vršac i u Veliki Bečkerek.

Hoteli: Beograd, Vojvodina.

OD BEOGRADA DO RADUJEVCA

Ploveći od Beograda dalje niz Dunav, opaža se da je bannatska obala i nadalje ravna, dok je srbijanska obala humovita (humci do 250 m visine). Naskoro se vidi

VIŠNJICA I VIŠNJIČKA BANJA, gdje pristaju samo lokalni parobrodi, koji održavaju vezu s Beogradom. Višnjička banja ima i autobusnu vezu s Beogradom. Liječenje se vrši kupanjem u sumpornoj vodi i oblozima sumporna blata. Kupalište je još dosta primitivno: otvoreno kupatilo s muškim i ženskim odjeljenjem, a restoran je u baraci. Banju kane proširiti i urediti, što se uostalom može samo poželjeti da bude što prije, jer zbog blizine prijestonice i zbog vanredne ljekovitosti ova banja može imati veliku budućnost.

Indikacije: Reumatizam, giht, išijas, nervne bolesti, zapaljenje bubrega, zglobova, katari u želucu, crijevima grlu plućima. Ženske bolesti.

Kupal'šte ima svoga liječnika stručnjaka.

Obavještenja: Uprava Višnjičke Banje, kod Beograda.

Za Višnjicom i Višnjičkom Banjom Dunav tvori veliku okuku na jug i dijeli se na nekoliko rukava. Lijevo utječe u Dunav pritoka Tamš, kojom se plovi u Pančevo, te se zvonici i dimnjaci Pančeva vide već izdaleka. Zatim niz Dunav nadolazi

VINČA. Još u 16. vijeku pr. Kr. osnovano je u današnjoj Vinči naselje egejskih kolonista. Budući da Vinča leži u povoljnu položaju na glavnому vodenom putu između istoka i zapada, a ima zalede, koje obiluje rudama, kolonija se brzo razvila i postala kulturno središte Dunavske doline, a zbog obilja potrebne rude razvila se ondje i jaka industrija kozmetičkih proizvoda. God. 1929—31 vršena su u Vinči iskopavanja, koja su iznijela na svjetlo obilan materijal za proučavanje kulture Vinčinih prastanovnika. Te starine, a osobito sprave za

proizvodnju kozmetičkih sredstava, nalaze se u Narodnom muzeju u Beogradu.

Na obali blizu sela otkopani su ostaci gradevina, antičkoga naselja. Osobito su zanimljive kuće s pećima za preradu cinabarita.

Dalje nizvodno prolazi se mimo Grocke, koja je u povijesti našega naroda znamenita po bici iz 1737 g., u kojoj su Turci porazili Austrijance i time opet dobili zemlje, koje im je svojedobno bio oteo princ Eugen Savojski.

Naskoro se desno ukazuje Smederevski grad, ali još prije njega dolazi:

JUGOVO. Tu je u rimsko doba stojala varoš Mons Aureus (Zlatno brdo). Jedan dio mjesta zove se Gradište radi čestih nalaza rimskih gradevina. Odmah za Jugovom slijedi

SMEDEREVO

Na mjestu, gdje je nekada bilo rimsko naselje Vincceae, od koga imena svakako potječe današnji naziv sela Vinča, prostire se u našemu narodu dobro poznato Smederevo. Od 9 do 15 vijeka bijaše Smederevo neznatno mjesto, ali pod despota Brankovićem postade 1430 g. prijestonicom Srbije sve do pada 1459 g. Smederevo leži sučelice malom dunavskom ostrvu na obali prostrane doline rijeke Morave, koja se za njim prostire duboko u unutrašnjost Srbije sve do sastava Binačke i Golijiske Morave kod Stalača. Stanovništvo se zanima poglavito vinogradarstvom, te je smederevsko grožđe i smederevsko vino nadaleko čuveno. U zaledu Smedereva rodi obilje žita, te se odavle izvozi. Industrija se ovdje sutavno podiže, te je vrijedno spomenuti Fabriku mostova i vagona i brodogradilište društva »Sartid«. U Smederevu ima nekoliko škola i državnih nadleštava.

Ploveći Dunavom od Beograda ukazuje se na ušće Jezave u Dunav čarobno srednjevjekovno priviđenje: Smederevski grad (Smederevac). Ponajprije strše iz dunavskih valova visoke kule, i što se čovjek više približava, to jasnije niče iz vode ova bajslovna tvrđava, da se konačno pokaže u punu sjaju i veličanstvenosti. Ovu tvrđavu, pod kojom su se vjekovima orile bojne



Smederevac
Stari grad
L'ancienne ville
forte
Alte Festung



Smederevo

Crkva
sv. Bogorodice
(11 vijek)

Église
Ste. Madone
(11-me s.)

Mutter Gottes-
Kirche
(11 Jahrh.)

Veliko
Gradište



Foto Dr. Popov

jeke krvavih bitaka, podiže 1429—30 godine despot Đurđe Branković, da udari branu navalama na Moravsku dolinu. Tvrđavu su zasnovali i sagradili bizantski fortifikatori po uzoru na carigradsku tvrđavu. Osnova grada je trokut, koji kraćom okomitom stranom leži na Dunavu, a dužom na Jezavi (Rači). Krunište tvore dvadeset velikih i četiri male kule. Na glavnoj je kupi ploča s natpisom o postanku grada. Nije opravdana legenda, koja podizanje Smederevca pripisuje despotskoj ženi »Prokletoj Jerini«. Smederevac je ne samo najljepša i najveća tvrđava u Srbiji, nego je i jedna od najvećih tvrđava svoje vrste u Evropi, koje su ovako ostale do danas sačuvane.

Na obali, nedaleko od tvrdave, stoji velik, moderan žitni silos. Na kraju mjesta, prema vinogradima, stoji znamenita historijska crkva sv. Bogorodice iz 1010 g., najstarija crkva u Srbiji. Izuvezvi dogradenu prepratu, crkva je zadрžala izvorni oblik. Prilično oštećen živopis u crkvi potječe iz 17 vijeka.

S ušća rijeke Morave u Dunav vide se na desnoj obali ruševine srednjevjekovne tvrdavice Ključa, a dalje nizvodno, na ušću Mlave u Dunav, opet na desnoj obali vide se ruševine stare tvrđave Kostoca, negdašnjega rimskog Viminacija. Nizvodno na desnoj obali stoji Dubravica (požarevačko pristanište), gdje se Dunav dijeli u dva rukava i tako tvori ostrvo dugo 18 km. Stanovnici ovoga ostrva bave se proizvodnjom ikre (ajvara). Pri svršetku ostrva, na desnoj obali, stoje na grebenu stijene ruševine tvrdave Rama, koji je često mijenjao gospodare. Grad je razoren 1788 g. Nekoliko stotina metara jugozapadno stoji crkva iz 1839 g., a 1 km istočno od grada, između ušća potoka Trešnje i Velike Šajice, leže ostaci rimske naseobine Ledera. Kod Rama postaje srpskanska obala ponovo brdovita. S lijeva pritječe u Dunav Nera iz Rumunije, a zatim slijedi Bazijaš, polazna stanica jugosl. drž. željeznice za Belu Crkvu i Vršac. Kod Bazijaša su na lijevoj obali prvi izdanci Erdeljskih Karpat. Dunav prolazi kroz kratak tjesnac, a onda obala biva pitomija. Desno na ušću rijeke Peka, koja nanosi zlatan pjesak, leži Veliko Gradište. U rimsko doba bijaše tu naselje Picnus. U mjestu je krasan



Golubac

Ruševine grada

Ruines

de la ville forte

Burgruinen

Derdap

Željezna vrata
na Dunavu

Porte de fer
sur le Danube

Eisernes Tor
an der Donau



park sa spomenikom palim ratnicima. Dalje nizvodno leži na desnoj obali mjestance Golubac s ruševinama jedne od najljepših tvrđava sa zidinama i devet kula, koje su međusobno, a isto tako i s glavnom, okruglom »Šešir-kulom«, spojene zidovima. Tu se počinje Dunav suživati u Klisuri. Deset kilometara nizvodno od Babakaja, stijene koja strši iz vode kao pretstraža Željeznih vratâ, leži poprečno usred Dunava stijena »Stenka«, kroz koju je prokopan kanal. Za ovim prokopom, prošavši mimo ruševina staroga rimskog kaštela i ugljenog rudnika Dobre, Dunav se počevši od Drenkove suzuje, te protječe medu visokim šumovitim brdima, koja visoko strše s obje strane. Uistinu je veličanstvena Grebenska klisura s dijelovima Kozlom, Izlazom, Tahtalijom i Grebenom. Na dužini od približno 14 km stiše oštре stijene iz vode, čak i kada je voda visoka, o koje se lome dunavski valovi uz silan šum. U ovomu dijelu tjesnaca vide se tragovi staroga rimskog puta iz 33 i 34 g. Kod Grebena ostavlja Dunav Mali Đerdap, te se kod Donjega Milanovca širi skoro 1 km širine, a dalje nizvodno stiže se do glasovitoga bržića Juca, kroz koji takoder vodi prokop. Odmah za srpskim selom Golubinjem počinje Kazan, najveličanstveniji dio Đerdapa (Željeznih vratâ). Tu se Dunav sužuje na ciglih 165 m širine, a doseže dubinu od 60 m. Brodska se utroba stresa od snažnih virova i kipućih golemlih masa dunavske vode, koja navire sa svih strana. Uistinu pravi uskiptjeli kotao (kazan). Ovdje se tjesnac na pogled čini da je kapija s prirodnim krševitim vratnicama. Desno strši 700 m visok Strbac. Bogatstvo prirodnih ljetopota u veličanstvenu izgledu Kazana ostaje svakomu putniku duboko usjećeno u dušu. Za vožnje od sata i po kroz ovo ždrijelo puno jezive ljepote, iskrasavaju nove slike jedna za drugom i jedna ljepša od druge. Na lijevoj obali Dunava, vijuga se niz obalu tjesnaca divan, moderan put. Na desnoj obali su ostaci negdašnjeg rimskog carskog druma sa spomen-pločom »Tabula Traiana«. Lijevo ostaju spilje Ponikve i Veterani. Iza-

šavši iz Kazana vidi se: desno Tekija, umiljato mjestance pod strmim obroncima šumovite Miroč planine, a lijevo, na ušću rijeke Crne rumunjski grad Oršova. Plovimo dalje mimo duga ostrva Adakale, sa starim tvrdama iz g. 1718. Ostrvo je nastanjeno Turcima, koji žive od prodaje duvana. Dalje nizvodno vidi se rumunjski maleni grad Várciorova. Odavle se počinje najduži zidani prokop (3 km) kroz Veliki Đerdap do velika pješčanika Prigrade. Izašavši iz Đerdapa (Željeznih vrata) Dunav teče dolinom, koja se sve više širi. Na desnoj obali je mjestance Kladovo, negdašnja turska tvrđava »Fetislam«, a danas ribarsko tržište, poznato sa vanredno dobre ikre (kavijara). Na lijevoj rumunjskoj obali leži grad Turnu Severin, gdje se vide dva stupa, ostaci negdašnjega rimskog »Trajanova mosta«. Za velikom dunavskom okukom »Ključem« stiže se do Brze Palanke na desnoj obali, onda u Prahovo, dunavsku luku, gdje se počinje željeznička pruga Negotin—Zajecar—Niš. Nakon dvadeset minuta stiže se u Radujevac, posljednju jugoslovensku luku na Dunavu, a malo zatim na ušće Timoka u Dunav, na bugarsku granicu.



Đerdap na Dunavu
Porte de fer sur le Danube
Eisernes Tor an der Donau

OD DUNAVA DO VARDARA

BANJA KOVILJAČA

Glasovita Banja Koviljača (125 m), čuvena sa svoje romantičnosti, nalazi se u Drinskoj banovini, na desnoj obali Drine, 6 km jugozapadno od mjesta Loznice na podnožju visa Gučeva (708 m), koji je postao čuven u historiji svjetskoga rata. Najkraća je veza željeznicom od Beograda i Zagreba preko Rume—Klenka, a zatim od Šapca do Banje Koviljače uskim kolosjekom. Veoma je ugodna vožnja brodom od Beograda do Šapca, glasovitoga historijskog mjesta, koje je osnovao sultan Mehmed II god. 1470. Matija Korvin ga je osvojio i srušio, ali ga Turci opet osvojili, te je konačno 1867. g. bio sravnjen sa zemljom. Šabac se početkom 19 vijeka proslavio krvavim bojevima srpskih ustaša i boraca za oslobođenje od Turaka. Danas je Šabac episkopsko sjedište, ima razvijenu industriju, naročito mlinarsku i kožarsku, te je trgovачko i kulturno središte Mačve.

U Banju Koviljaču vode redovni paštanski automobili iz Beograda, Valjeva, Bijeljine i Sarajeva.

*Banja
Koviljača
Lječilišni dom
Maison de cure
Kurhaus*



Banja Koviljača ima sedam čuvenih mineralnih izvora: Izvor Kralja Petra, koji snabdijeva istoimenom parno kupatilo (290 °C). Ovomu kupatilu postavio je temelje 1904 g. svojom rukom Veliki Kralj Petar I. Oslobođilac. Izvor Vuka Karadžića u vezi je s prvim spomenutim izvorom i ima istu sumporovitu vodu. Za jaču temperaturu vode, po liječničkom propisu, u kupatilu voda se zagrijeva parom, koja u rezervoarima prolazi kroz cijevi i tako nije u neposrednom dodiru s ljekovitom vodom. Sumporni izvor za piće (280 °C). »Jordan« izvor bakarne vode (170 °C). Izvor »Vojvoda Anto Bogićević« gvoždjevita voda za piće (170 °C). Izvor »Princeza Jelena« ima čistu planinsku pitku vodu. Izvor »Brestović« nad Koviljačom sa čuvenom hladnom planinskom pitkom vodom.

Osim ovih vodenih izvora ima Banja Koviljača i ljekovito sumporano blato, koje s uspjehom lijeći limfatične žlijedze i ostale skrofulozne promjene svih tkanja, otekline neuralgično-reumatične naravi, bolesti ženskih ginetalnih organa itd. Ovo se sumporovito blato pripravlja od osobite vrste ilovače u kanalima, koji su za to udešeni, stalnim miješanjem sumporovite vode s ilovačom pod utjecajem vazduha. Uređeno je moderno blatno kupatilo u vezi s blatnim jezerom za liječenje po sasvim savremenim metodama.

Po hemijskoj analizi u Koviljači ima dvije vrste izvora ljekovitih voda, i to: sumporovitih i željezovitih. Sumporoviti su izvori alkalno kiseli i slabo murijatički, te uz druge sastojke sadržavaju i sumporna vodonika, slobodne ugljene kiseline, broma i joda, dok željezoviti hladni izvori, pored znatne količine gvožđa i slobodne ugljene kiseline sadržavaju još i radijumske emanacije.

Indikacije: Skrofuloza, tuberkuloza kosti i zglavaka, hronični reumatizam zglobova i mišića, malokrvnost, hloroza, hronične kožne bolesti, hronična zapaljenja materice i njene okoline kao i tim uzrokvana jalost, nervozna, iščija i različne periferne uzetosti, strane povrede kosti i nekih dijelova i njihove posljedice, sve vrste hroničnih eksudata, hronična zapaljenja žila, pretjerana gojaznost i giht, gušavost, stanje iznemoglosti i smanjenje životne energije poslije preležanih teških bolesti i pretjerana fizičkog ili umnog naprezanja, posljedice starog luesa i rahitisa; svi poremećaji dječjega zdravlja, bilo zbog nehidrijenskih stanova i rdave ishrane, bilo zbog preležanih bolesti ili školskog naprezanja.

Protuindikacije: tuberkuloza pluća, osobito s temperaturom ili izbacivanjem krvi, teške mane srca u stadiju inkompresije, veoma razvijena arterioskleroza, zle guke (rak, sarkoma i sl.), i uopće bolesnici u stanju prevelike iznemoglosti, jer ne mogu izdržati liječenje.

Koviljača

Hotel Dalmacija

Hotel

Hercegovina



Kupatila: Za toplo kupanje novo kupatilo Kralja Petra I, snabdjeveno svima modernim potrebama liječenja čistom sumpornom vodom. Toplotu vode i trajanje kupanja određuje liječnik. Kupatilo ima 24 porculanske kade, dva porculanska porodična bazena i 8 betonskih kada. Sve kade imaju prskalice (tuš). Dva opća velika bazena s odjeljenjima za masažu, za prskalice, za paru i odvojena odjeljenja za individualno liječenje toplim sumpornim ljekovitim blatom.

»Staro kupatilo« sagradeno je na samomu starom izvoru sumporovite vode sa četiri odjeljenja: dva za muške, a dva za ženske. Po jedno od ovih odjeljenja služi za kupanje bolesnika sa zdravom kožom, a po jedno za kupanja bolesnika s bolesnom kožom. U ovo kupatilo dolazi voda s izvora Kralja Petra s prirodnom temperaturom bez zagrijavanja.

Osim ovih u Koviljači je i hladno gvoždevito kupatilo »Mika Knežević« s toplotom od 16—17° C. U ovomu se kupatili kupaju po liječničkom propisu s velikim uspjehom uglavnom nervozni.

U banji su dva hotela I reda: »Hercegovina« i »Dalmacija« sa po 30 soba, uređeni savremenom raskošnom udobnošću. Hoteli imaju salone i terase za sunčanje. »Podrinje« također prvoređeni hotel, sa 25 soba, s terasom, dvornicom za igranke; ima odličan restoran s domaćom i stranom kuhinjom. Dvije udobne i lijepo uredene vile »Koviljača« i »Bosna«, svaka sa po 40 soba, sa savremenim udobnostima i potrebama. Banovinski hotel II reda »Jadar« ima dobru kuhinju i hladovit park, gdje gosti za objeda i večere u ljetnoj vrućini nalaze ugodnu hladvinu. Sve ove zgrade stoje pod upravom banjske Uprave.

Privatni hoteli i vile: Hotel »Beograd« s 30 moderno uredenih soba, sa salonima, terasom i divnim vidikom na vis Gučevo. Domaća i strana kuhinja, koncerti. Hotel »Srbija« s 10 lijepo namještenih soba, sa salonom i hladovitom baštom. Do-

bra domaća kuhinja, 30 privatnih vila sa 300 soba, 30 privatnih kuća sa 100 soba.

Banja ima električnu rasvjetu, banjskog liječnika stručnjaka i privatne liječnike, zubare itd. PTT.

Zabave: koncerti, dancing, vojna muzika, radio-koncerti, lov, nogomet, tenis, plivanje itd. Pozorišne i bioskopske predstave.

Za one banjske goste kojima nije potrebito kupanje u tjekovitoj vodi. Uprava banje podigla je moderno uređen žal i kupalište na Drini s kabinama i restoranima. Veoma je priyatno kupanje u bistroj planinskoj rijeci Drini. Na žalu se predaju redoviti koncerti, revija kostima svake sedmice itd.

Izleti: Turistima i izletnicima pruža se rijetka prilika za lake i veoma lijepo izlete u romantičnu okolicu Banje Koviljače na planinu Gučeva, na čijem je vrhu podignuta 17 m visoka piramida u spomen na skupe žrtve, koje su u jesen 1914. g. pale u krvavim borbama protiv Austrije za spas i veličinu naše današnje domovine Jugoslavije. S ovoga visa puca veličanstven vidik na bazen Drine počevši od planine Majevica i Zvornika u Bosni, pa preko Loznice, Lešnice i pitome Mačve sve do Save. Izlet u Loznicu, historijsko mjesto, čuveno iz vremena prvoga ustanka i borbe s Turcima na Klinčevcu i Tičaru. Oko stare lozničke crkve stoji danas velik šanac poznatoga vojvode Ante Bogićevića, kojemu se dobro očuvan grob nalazi u crkvenoj porti. Osam km daleko od banje izlet u selo Tršić, rodno mjesto Vuka St. Karadžića, oca naše nove književnosti. Izlet u stari manastir Tronošu (8 km od Loznice), u romantičnom planinskom kraju. Manastir je čoven sa česme »Devet Jugovića«. Izlet u selo Radalj (18 km od banje; auto), koje je poznato zbog bogatih granitnih i mramornih rudnika. Veliki Zvornik, varoš u Bosni, 17 km daleko uz Drinu, leži na lijevoj obali Drine, ima znamenit stari i dobro očuvan grad iz doba Osmanlija. Manastir Tavna u Bosni itd.



Koviljača

Kupalište sa žalom na Drini

Bains et plage sur la rivière Drina

Strandbad an der Drina

Rudnik

Pogled

na Ostrovicu

Vue sur le mont

Ostrovica

Blick auf

das Ostrovica-

Gebirge

Foto Dr. Popov



Lov divljači u lisnatim i četinjastim šumama, koje se od Banje pružaju ka Gučevu, kao i duž obala valovite Drine, koja obiluje ribom.

Banjska sezona od 1. maja do 1. oktobra.

Obavještenja: Uprava banovinskog lječilišta Banja Koviljača.

LAZAREVAC

U mjestu je Dom zdravlja »Aleksandar I«, koji je podigla 1932. g. mjesna zdravstvena zadruga. Ima krasan položaj u dolini Kolubare na podnožju šumovitih bregova.

Hoteli: Pariz, Jadran, Šumadija, Takovo.

GORNJI MILANOVAC

Sjedište Rudničkoga okruga, osnovano u drugoj polovici 18. vijeka. Prvobitno se zvalo Despotovica. Znamenita je crkva na trgu, koju je podigao knez Miloš Obrenović. Gornji Milanovac leži na 325 m nadmorske visine.

Deset km zapadno leži selo Takovo, u kojem, nad školom, stoji Crkva Brvnara, pred kojom je na Cvjeti 1815. g. knez Miloš Obrenović s krstom i zastavom u rukama pozvao narod na ustanak. Oko 1200 m zapadno odanle stoji spomenik Obrnjeničima i grm, zasadjen na mjestu staroga grma, pod kojim je knez Miloš s narodnim glavarima utvrđio ustanak. Iz Gornjeg Milanovca vodi pruga nešto dalje na jug do Čačka, gdje se razgraničuje na tri strane: 1. Kraljevo—Trstenik—Kruševac i kod Stalaća sjedinjuje se s prugom Beograd—Niš; 2. Čačak—Užice—Vardište—Višegrad—Sarajevo i Uvac. Nedaleko odavde manastir Mileševa kod Prijepolja — vidi opis u Zetskoj banovini; 3. Čačak—Kraljevo—K. Mitrovica—Škoplje. G. Milanovac je polazna tačka za uspon na planinu Rudnik preko mjesta Rudnika.

Hoteli: Nacional, Srpski Kralj.

RUDNIK

Veoma malo mjesto, novoga je podrijetla, ali veoma pogodna polazna tačka za uspon na planinu Rudnik. U povijesti se Rudnik spominje već u 2 vijeku po Hr. U srednjem vijeku doseglo je ondje ruderstvo visok stepen razvitka, ali Turci došavši amo, razoriše rudnik i naselje. U početku 18 vijeka osvoji princ Eugen Savojski Rudnik s tvrdavom, ali ga zadrža tek do 1739 g. Turci, a među njima i zloglasni zulumčar, bosanski kapetan Mehmed, stanovahu u tvrdavi čineći velike zulume narodu u okolici, tako da se sva raselila. God. 1804 Karadorde osvoji Rudnik i zadrža ga u svojoj vlasti do 1813 g. Rudnik s okolicom može se smatrati srcem i žarištem srpskih bojeva za oslobođenje, jer su se u ono doba svi znatniji dogadaji zbivali ondje.

Planina Rudnik, kao što joj i ime kazuje, obiluje različitim rудama, kao galenitom sa srebrom, halkopiritom sa srebrom, mispikelom sa zlatom i siebrom i olovnom rudom. Planina Rudnik je najviša i najznačajnija planina u cijeloj Šumadiji i u Dunavskoj banovini, a izvorište je najvećih šumadijskih rijeka. Najviši su vrhovi Rudnika: Veliki Šturač 1169, Mali Šturač 1159 m i Bijelo Polje 1099 m. Viši su dijelovi planine obrasli starom hrastovom šumom, a padine su obrađene.

Na podnožju Maloga Štura stoe razvaline Rudničke tvrdave, koju su gradili Bizantinci, a poslije su je Srbi dogradivali i preudešavali. Oko tvrdave su ostaci naselja i turške varoši. Nedaleko je ruševina crkve Mise, koju su vjerojatno podigli rudari Sasi. Oko nje se razabiraju tragovi kuća i kaldrme ondašnjega saskog naselja i poneko zapušteno rudničko okno. Malo dalje, u divnoj šumi starih džinovskih hrastova, izvire rijeka Jasenica, koja u silovitim mlazovima izbija iz gorostasnih stijena, obraslih mahovinom.

Od mjesta Rudnika vodi sjeverozapadno kolski put do pod brdo Ostrovicu (800 m), čiji se kupast i stjenovit vrh izdiže iz lanca humaka. Sa brda je lijep vidik. Na Ostrovici su ruševine istoimena grada, starinskog podrijetla, a njegov osnutak narod pripisuje »Prokletoj Jerini«. Ostrovicu je vjerojatno 1454 g. osvojio sultan Murat II i razorio je. Na južnim padinama Rudnika je selo Gornje Crnuće s kućom u kojoj je živio knez Miloš Obrenović u zbijegu, poslije tragično završena Karadordeva ustanka. U istoj je dolini, nešto istočno, Manastir Vraćevšnica, koji je 1431 g. podgiao veliki čelnik despota Đurđa Brankovića, Radić Postupović, u narodnoj pjesmi zvani »Oblačić Rade«. Tu je Karadorde 1812 godio Narodnu skupštinu. Knez Miloš je obnovio crkvu u iskoniskom obliku i podigao manastirske konake. U crkvi su zanimljive starinske freske. U njoj su sahranjeni: arhimandrit Me-

*Banja
Mataruge*

*Lječilišni dom
Maison de cure
Kurhaus*



lentije, koji je u drugom ustanku hrabrio narod na borbu, knez Miloševa mati Baba Višnja i dvoje Miloševe djece.

Na podnožju Velikoga Šturna, u skrovitoj i usamljenoj guduri Srebrenice, leži Manastir Blagoveštene. Odатле западно, na podnožju Garevice (857 m), istočnoga izdanka Rudnika, a na ušću Srebrnice u Jasenicu, leži selo Stragarai, rodno mjesto Tanaska Rajića, junaka iz Karađordeva ustanka. U Stragarima bijahu Karađorđeve barutane i skrovišta oružja. Južno odatle, u guduri, leži Manastir Vojlja vča, gdje je 1805 vijećao Karađorđev Praviteljstvujući sovjet.

BANJA MATARUGE

Na željezničkoj pruzi Stalać—Čačak, 9 km daleko od Kraljeva, leži čuvena Banja Mataruge s ljekovitim sumporono-alkaličnim izvorom (41° C).

Banja ima 5 bazena i 30 kabina s kadama za blatne kupke.

Liječenje: pićem i kupanjem u sumporovitoj vodi, blatne kupke i blatni oblozi.

Indikacije: Blatom se liječe: hroničan reumatizam mišića i zglobova, ulozi (giht), hronično zapaljenje prostate, skrofulozne i sifilitične bolesti žlijedza i kosti, anestezije, uzetosti, tuberkuloza kosti, grčevite kontrakture, hronična zapaljenja trbušne ovojnica, vezivnog tkiva oko maternice, hronično zapaljenje jajnika, nepravilnosti mjesecnog pranja, neuralgije, naročito reumatični išijas, kožne bolesti. Pićem sumporovite vode liječe se: zatvor, bolesti jetre, sifilis, trovanje olovom i živom, kožne bolesti.

Obavještenja: Uprava Banje Mataruge.



Banja Mataruge

Lječilište

Thermes

Heilbad



*Banja
Mataruge*

Šetalište

Promenade



Ženska
narodna nošnja
u Šumadiji

*Costume national
de Šumadija*

*Volkstracht
der Frauen
in Šumadija*

Foto Krušedolac

Manastir
Žiča
Cloître
Kloster



MANASTIR ŽIČA

U lijepu položaju na desnoj obali rijeke Ibra, jugozapadno od Kraljeva pod planinom Stolovima (1443 m) nalazi se ovaj lijepi manastir. Podigao ga je 1202—1220 srpski kralj Stevan Prvovenčani. Kada je sv. Sava postao 1219 prvi sroški arhiepiskop, osnovao je osam episkopija, a svoga najstarijeg brata Stevana miropomazao je i okrunio 1220 g., na Spasovan, u manastiru Žiči za prvoga srpskog kralja. Tada je Žiča postala sjedištem srpskog arhiepiskopa (1219). Za Savina nasljednika arhiepiskopa Arsenija (1223—1263), koji je bio rodom iz Srijema, bila je arhiepiskopija prenesena u Peć, jer je neprijatelj popalio i znatno oštetio Žiču. Između 1292—1309 bila je Žiča opet podignuta, te su arhiepiskopi živjeli na izmjence u Peći i u Žiči. Crkva je bila ukrašena živopisima u doba kralja Milutina. Krajem 18 vijeka bijaše u Žiči uz manastir i škola, a Karađorđe podiže manastirsку zgradu na 4 sprata s čelijama. God. 1856 bila je Žiča obnovljena, ali su slike na zidovima veoma oštećene.

VRNJAČKA BANJA

Na željezničkoj pruzi Stalać—Kruševac—Vrnjačka Banja—Čačak—Užice—Sarajevo leži glasovita Vrnjačka Banja 3,5 km daleko od istoimene željezničke stanice, na jugu. Vrnjačka Banja ili Vrnjci, kako je mnogi kraće zovu po imenu sela, leži s glavnim naseljem skoro 275 m nad morem. Na objema obalama bistre planinske Vrnjačke rijeke, koja izvire na Goču (1147 m) prostiru se parkovi, za kojima su po brežuljcima zasijane mnoge vile. Vrnjačka je rijeka cijelom svojom dužinom protjecanja kroz banju regulisana, pa već od hladnih mineralnih izvora protječe kroz banju, ostavljajući na desnoj obali na početku banje hladne, a u središtu banje tople mineralne izvore s kupatilom. Dolina je rijeke široka oko 2000—3000 m, a zatvaraju je izdanci šumovitoga Goča, spuštajući se postupno, da odmah ispod Banje iščeznu u dolini Zapadne Morave. Položaj Vrnjačke Banje je na pogled ugodan zbog talasastih šumovitih prijevoja Goča, po-

Urnjačka
Banja
Ljekovito
kupalište
Thermes
Heilbad



*Urnjačka
Banja
Park*



sljednjeg izdanka Kopaonika (visovi: Željin 1356 m, Suvo Ruđište 21140 m, Pilatovica 1705 m), koji ga čine privlačnim i otklanjaju dosadnu jednolikost ravnica ili suviše oštru surovost golih krševa. Po ljepoti je jedinstven vidik, koji sa Goča puca na dolinu Vrnjačke rijeke, Vrnjačku Banju i gotovo cijelu dolinu Zapadne Morave od Čačka do Kruševca.

Iskapanjima je nesumnjivo utvrđeno da je Vrnjačka Banja bila poznata još u doba Rimljana, jer su pored ostataka rimskih radova pronašli i nekoliko stotina komada rimskih novčića iz doba cara Domicijana, a najvećim dijelom iz 2–4 vijeka. Međutim, iako je Banja već tada bila poznata, nemamo podataka da su se ljudi ovdje liječili i u srednjem vijeku. Zna se samo toliko, da su se za svoje vladavine Turci onđe liječili i nagonili seljake, da ih za njihova boravka u banji hrane i dvore. Po odlasku Turaka, čini se da su seljani Vrnjaca zatrpači izvore, bojeći se da ih Turci i nadalje ne gone i da ih ne moradnu dvořiti i hraniti. Tek 1854. g. uočio je baron Herder Vrnjačku Banju i uporedio je s vodom Schlossbrunnena u Karlovim Varima. 1875. g. stavio je vrnjački sveštenik Hadži Jevta Popović prvu »lupnju« (primitivnu česmu od šuplja drva) i slavinu. Skoro sve do 1882. g. o Vrnjcima su se starali sami posjetiocici, koji su amo dolazili na liječenje bilo po liječničkom bilo po prijateljskom savjetu, a isto tako i odbor gradana iz okolnih mjesta. Tek 1882. g. preuzeala je država banju u svoje ruke, a 1883. porušeno je staro primitivno kupatilo (drveni bazen; hvatanja vode nije bilo), a na njegovu mjestu podiže se novi cementni bazen. Najzad su 1924. g. preduzeti radovi na hvatanju vode i kaptirano je svega 5 izvora. Podignuto je privremeno kupatilo sa 6 kada i dva bazena za muške i ženske. U tom primitivnom stanju banja je primača goste iz zemlje i iz inostranstva i nadaleko se pročula ljekovitošću. Za posljednjih nekoliko godina banja se sasvim mo-

dernizirala, te danas svojim uredajem odgovara svima modernim zahtjevima termalnih banja.

Zbog povoljnih atmosferskih prilika zemljiste je Vrnjačke Banje i okolice veoma plodno. Pored četinara uspijevaju hrast, bukva i lipa. Čitav je kraj poglavito voćarski, a osobito šljivarski i vinogradarski, dok je dolina Morave plodna žitница. Povrćarstvo i mljekarstvo se također uvelike gaji. Vrnjački kajmak uspješno se takmi sa čuvenim užičkim kajmakom. Zemljiste je osušno, te kiše ne ostavljaju za sobom bare, a i putovi se brzo suše. Banja je sa svih strana zaštićena od vjetrova šumovitim kosama. Podneblje je subalpinsko i veoma povoljno zdravlju. Nema naglih promjena temperature. Srednja maksimalna temperatura je ljeti oko 21° C, zimi oko $10,5^{\circ}$ C; srednja minimalna temperatura je ljeti oko 11° C, zimi oko -1° C. Oluja i jakih vjetrova nema (u godini svega oko 15 vjetrovitih dana). Sva je izložena sunčanim zracima, te sunčani mjeseci počinju već s februarom, a traju sve do novembra. Proljeće je svježe, ali ugodno, a jesen je gotovo uvijek lijepa i tiha.

Zbog ovako povoljna podneblja Vrnjačka je banja veoma pogodna i kao klimatsko lječilište ljeti i zimi.

Ljekovita sredstva: I. Topla mineralna voda: Toplih mineralnih izvora ima 5, i po hemijskim sastojinama idu u red alkalnih kiseljaka. Topli mineralni izvori izbijaju na dođiru serpentina i škriljca. Po postanku pripadaju vulkanskim izvorima. Temperatura im je $36,5^{\circ}$ C, izuzevši vode s Rimskoga izvora, koja je nešto niža (32° C). Svi topli izvori daju ukupno 6—7 litara u sekundi i upotrebljavaju se za piće, kupanje, inhaliranje i ispiranje želuca i crijeva, polnih organa (vagine), grla, nosa, očiju i rana;; za obloge kod raznih lokalnih oboljenja ili za masažu, za prskanje itd.

Mineralna se voda piće na izvoru ili u stanu (donosi se u termos-bocama). Piće se čista ili pomiješana s mlijekom ili sa surutkom. Voda je radioaktivna. Kaptaža topnih mineralnih vrela izvedena je na samoj pukotini eruptivnih stijena i voda gravitira prema svima kupatilima. Zbog toga nema crpenja ni razbijanja vode, a prema tome ni smanjenja njena učinka (djelstva).

Veliko i moderno kupatilo ima dva veoma prostrana bazena za topnu mineralnu vodu: jedno za muške i jedno za ženske. Osim toga ima 48 kada za topnu mineralnu vodu i posebna odjeljenja za ispiranje različnih organa; zatim odjeljenja za odmor i ležanje. U istoj su kupališnoj zgradi smještene na prvom spratu sprave (postrojenja) za mehaničko liječenje; za liječenje električnim zracima (kvarc, sollux, dijatermija, rentgen) i radijem; laboratorijski za hemijska i bakteriološka ispitivanja. U prizemlju su odjeljenja za masažu i hidroterapiju. Zgrada ima



centralno grijanje, električnu rasvjetu, ventilaciju, vodovod tople i hladne obične vode, klozete itd. Kade s toprom mineralnom vodom podijeljene su na dva razreda.

2. Hladna mineralna voda: Hladnih mineralnih izvora ima tri (17° C); po hemijskim sastojcima ova voda pripada redu alkalno-zemno-alkalnih kiselih hipoterma. Svi hladni izvori daju ukupno oko 1 litar vode u sekundi. Ova se voda upotrebljava za piće kod mnogih bolesti (vidi opis dalje), a inače i kao stona voda, te je u Vrnjcima služe u svima restoranima uz jelo. Kao i topla, tako se ni ova hladna voda ne crpe i ne razbijja, te je osigurano piće u prirodnom stanju.

3. Sunce, uzduh, žal (plaža) na Moravi i šume. Pored termalnog liječenja pruža Vrnjačka Banja i odlično klimatsko liječenje.

In di kaci j e. bolesti organa za probavu, katar u želucu i crijevima, čr u želucu, suvišna kiselina, bolesti jetra (kamen, pjesak i žuticu), bolesti organa za disanje (katar nosa, grla, bronhija, enfizem, astma), bolesti bubrega i mokraćne bešike (hronično zapaljenje, kamen, pjesak, bolesti srca, arteriosklezoza, malokrvnost, šećernu bolest, ulozi (giht), hronične ženske bolesti i nervosa.

Pr o tu i n di kaci j e: tuberkuloza i hemoragija s povećanom temperaturom čista živčana i duševna oboljenja i zarazne bolesti.

U Vrnjcima ordinira oko 25 liječnika, od kojih petorica cijele godine, a ostali samo u sezoni. Banja ima i apoteku.

Banja raspolaže svima savremenim higijenskim i sanitetskim ustanovama i urednjima.

U Vrnjačkoj Banji ima oko 300 vila, hotela, pensiona i sanatorija, u koje se može smjestiti oko 10.000 gosti najednom.

Sanatoriji: »Sveti Đorđe«, San. dr. Živadinovića, »Splendor«, »Terapija«.



*Manastir Ljubostinja
Cloitre - Kloster*

Na Goč se ide konjima i pješice, a na Moravu automobilima i kolima. Lijep je izlet u Kruševac, prijestonici cara Lazara s mnogim historijskim spomenicima, s crkvom Lazaricom i kulom cara Lazara (vožnja željeznicom ili automobilima). Po-učni su i ugodni izleti preko Trstenika u manastir Ljubostinju, bogatu zadužbinu carice Milice, zatim u Kraljevo, manastir Žiču u Matarušku Banju, u manastir Studenicu.

Vrnjačka Banja obiluje dnevnim i večernjim razonodama: ujutro koncertira u parku orkestar vojne muzike, isto tako u podne i uvečer. Svi restorani imaju najbolje beogradске i druge orkestre, koji koncertiraju u podne za objeda, a uvečer od 6 do 11 sati. Dancing na terasama i hotelskim salama, pozorišne predstave, dva bioskopa, tenis itd.

U Vrnjačkoj Banji ima banka, različne trgovine, putnički uredi itd.

Obavještenja: Uprava Vrnjačke Banje, Vrnjačka Banja. »Goč« društvo za promet stranaca i turista (Zastupništvo društva »Putnik«), Vrnjačka Banja, Moravska Banovina.

Pensioni: Balkan, Mon Repos, Florida, Luksor itd.
Hoteli: Sotirović, Jadran, Kruna, Pištoljdžija, Švajcarija itd.

Banja je otvorena cijele godine, a sezona se dijeli na pretsezonu (mart, april, maj), pravu sezonu (jun, avgust), kasnu sezonu (septembar, oktobar, novembar), zimsku sezonu (decembar, januar, februar). Izvan prave sezone su cijene snizene.

Izleti i zabave: Vrnjačka Banja je odlična polazna tačka za izlete (u okolicu, koja obiluje prirodnim ljepotama i histaorijskim spomenicima.

Za ljetne izlete i zimski sport veoma je zgodan Goč, ali je i Morava isto tako ugodna za ljubitelje kupanja i sporta na vodi.

*Manastir
Studenica
Cloitre
Kloster*



MANASTIR LJUBOSTINJA

Na lijevoj obali rijeke Zapadne (Golijske) Morave, leži 4 km sjeverno od mjestanca Trstenika (želj. stanica na pruzi Stalać—Kraljevo) zadužbina carice Milice, supruge cara Lazara. Crkva uistinu nije golema, ali su razmjeri njenih pojedinih dijelova veoma skladni i krasno izvedeni. Ukrasi su veoma plastični i obiluju krasnim bojama. Po slogu pripada tipu crkava iz vremena cara Lazara i despota Stevana. Ljubostinju je gradio slavni Rade Neimar (graditelj), poznat iz narodnih pjesama. Po smrti svoga muža, carica Milica se zamonašila i sku-pila oko sebe u ovomu manastiru udovice plemića, koji pogibioše u boju na Kosovu. Carica Milica je i sahranjena ovdje. Zanimljiv je njen kameni sarkofag i fresko portret.

MANASTIR KALENIĆ

Leži sjeverno od Ljubostinje u klancima planine Gle-dića u Šumadiji. Ovaj malen manastir zadužbina je despota Stevana Lazarevića, koji je podiže u početku 15 vijeka. Turci su više puta navaljivali na manastir Kalenić i grdno ga oštetiли. U tom su se manastiru kovalje osnove protiv azijatskog ugnjetcata. Po gradnji ova zadužbina pripada crkvama skupine 14—15 vijeka. Sačuvane su izvorne slikarije. Crkva ima uistinu divne ukrase, koji zadivljuju umjetnički izvedenom plastikom.

MANASTIR STUDENICA

Četrdeset kilometara daleko od Kraljeva putuje se jednim od najromantičnijih putova u našoj kraljevini, ako ne možda i najromantičnijim, neprekidnim nizom klanaca uz Ibar, nad kojim se niže vijenac krasnih visova, sve do ušća rijeke Studenice, a onda uz ovu rijeku do manastira Studenice,

veličanstvene zadužbine Stevana Nemanje, iz vremena potkraj 12 vijeka. Studenica je sva građena od bijelog mramora, a iskićena je bogatim kiparskim radovima. Veoma je zanimljiva kiparska (vajarska) obrada manastirskih portala. Po umjetničkoj izvedbi ravni su Studenici jedino Visoki Dečani. U unutrašnjosti su dobro očuvane freske, veoma bogata riznica, muzej historije iz doba Nemanjića, pokloni svih srpskih kraljeva i cara. U crkvi je grobnica Stevana Nemanje, koji je kao kaluder dobio ime Simeon Mirotočivi. Tu je i čivot njegova sina: kralja Stevana Prvovenčanog. Studenica je za planinare polazna tačka za uspon dolinom rijeke Studenice na Goliju planinu (Jankov kamen 931 m).

JOŠANIČKA BANJA

Podno sjevernih obronaka Kopaonika leži u romantičnoj visoravni uz pritoku rijeke Ibra akratoterma Jošanička Banja (380° C), koja je dosad malo poznata.

Indikacije: Živčane bolesti, neuralgija, ulozi, reumatizam, zapaljenje zglobova, ostaci poslije pozljeda, poremećaji mjesecnog pranja, katari i ostaci poslije zapaljenja oko maternice (parametritis); hronično zapaljenje žila, kožne bolesti.

Obavještenja: Uprava Jošaničke Banje, Zetska banovina

NOVI PAZAR

Novipazar (544 m) je sjedište negdašnje istoimene pokrajine (Novopazarskog sandžaka). Leži na rijeci Raškoj nedaleko od mjesta, gdje je negda bila rimska vojna stаница Asinе, a kasnije srpski grad Ras, sjedište Stevana Nemanje. Novipazar je odvajkada bio trgovачka varoš, pa su tu i Dubrovčani imali svoju naseobinu i skladišta robe. U srednjem vijeku je potpao pod Turke, te je mnogo stradao od brojnih ustanaka. Negda je Novipazar bio znamenit zbog rudnika i prerade rudače u okolini. Danas se u Novom Pazaru nalazi dobro uređena škola za tkanje čilima (sagova).



Studenica

Bogorodičina
Uavedenje u
crkvi sv. Jovana
i sv. Ane

Un fresque
antique
Altes
Wandgemälde

Sopoćani

*Ruševine
monastira*

*Ruines
du cloître*

Kloster Ruinen



Nedaleko od Novog Pazara nalazi se Banja Rodić, a pod planinom Pometenikom manastir Sopoćani, zadužbina kralja Milutina (1282—1321). Jedan sat sjeverno od Novog Pazara leži

MANASTIR ĐURĐEVI STUPOVI

Ovaj je manastir zadužbina kneza Stevana Nemanje (Simeona Mirotočivog) iz g. 1170, a posvećen je sv. Đordju. Manastir je podignut na brdu, koje dominira Novim Pazarom, pa su Turci zbog njegova odličnog strategijskog položaja ondje podigli tvrđavu za odbranu Novoga Pazara. Manastir je krasna građevina u zapadinjačkom slogu. Njegovi živopisi smatraju se najznamenitijim ostacima stare srpske umjetnosti.

KOSOVSKA MITROVICA

K. Mitrovica (516 m) leži u Kosovu polju na ušću Sitnice u Ibar. Naselje ima jedva 50 godina, dakle potječe iz vremena gradnje željezničke pruge Solun—K. Mitrovica. Gorovita okolica obiluje različnim rudama. Negda tu bijaše srpski industrijski grad Trepča, koju po padu srpskoga carstva Turci uništiše. Razvijena je mlinarska industrija i kamenolomi. Na sjeveru Mitrovice leži stara gradina, Zvečan, odakle puca krasan vidik na mitrovačku okolicu i na goleme gorski lanac Šar planine.

KOSOVO POLJE

Na jugu od Mitrovice uz rijeku Sitnicu prostire se Kosovo polje, znamenito u povjesnici našega naroda po boju, koji se tu bio na Vidovdan 1389. g. između Srba i Turaka i koji je kroz narodne junačke pjesme ostao u živoj uspomeni u srcima svih Jugoslovena. Tu je izginula golema srpska vojska i cvijet srpskoga plemstva zajedno sa carem Lazarom Hreblja-

novičem. Ta je bitka bila sudbonosna ne samo po naš narod, već i po cijelu srednju Evropu. Može se reći da je njen katastrofalni ishod iz temelja promijenio kroz dalje vijekove tok historije i razvitak naroda u srednjoj Evropi, a pogotovo sudbinu Jugoslovena. Velik dio naroda bacio je nesretni ishod Kosovske bitke u 500-godišnje ropstvo i patnje. Ali je ujedno ostala uspomena na tu bitku živom lučom, koja je svojim svetim plamenom budila u duši našega naroda neodoljivu želju za slobodom. Godina 1912-13 donijela je osvetu Kosova i oslobođenje potlačene braće na balkanskom jugu, da se skoro odmah zatim nadoveže na to plamen svjetskoga požara, u komu je naš narod poput feniksa uskrsao i ujedinio se u slobodnu državu, ostvarivši time davne želje naših narodnih boraca i velikana.

Kosovo polje je jedna od najzanimljivijih ravnica evropskoga juga. Visoka je to ravan, kotlina golemih razmjera, duga oko 84 km, a mjestimice široka 14 km, i sa svih je strana opkoljena visokim planinama. Na mjestu, gdje je vojvoda Miloš Obilić rasporio turskoga sultana Murata, stoji Muratovo Tulbe (grobnica), turska kapela, u kojoj je sahranjena utroba poginulog sultana Murata, a mrtvo mu je tijelo pokopano u Brusi, u Maloj Aziji. U blizini je još jedna turska kapela — tekija — Gazi Mestan, nalik na džamiju, ali bez minareta. Tu je pokopan sultanov barjaktar. Gazi Mestan se nalazi na uzvisini među turskim grobovima i s toga mjesta puca lijep vidik na cijelo Kosovo polje. Kosovo je polje veoma plodno, a narod vjeruje, da krv, kojom je u onomu sudbonosnom boju bila natopljena zemlja, svake godine u proljeće napaja crven cvijet, koji raste ovdje u toliku obilju, da se od njega crveni kao krv čitavo slavno, nama sveto i toliko lijepo Kosovo polje. Začudo, taj cvijet — božur — raste samo ovdje, a inače ne može uspijevati nigdje drugdje u okolini Kosova.

Ovdje treba spomenuti malu, jednostavnu crkvu od kamena, Samodrežu, s drvenim otvorenim zvonikom, koji se uzdiže odvojen od crkve. Na Vidovdan 1931 posvetio je Nj. Sv. Patrijarh Varnava ovu crkvicu uz veliko slavlje naroda iz okolice, a u prisustvu odaslanika Jadranske Straže i njene Omladinske glazbe na čelu s barjakom Mjesnoga Odbora II iz Zagreba. Uz barjak Jadranske Straže stajao je crveni krstaš barjak s 12 bijelih krstova, kao što ga je u boju na Kosovu nosio srpski carev barjaktar Boško Jugović. Taj barjak darovali su crkvi Samodreži borci iz Povardarja.

Na Kosovu polju se nalazi i grob srpskoga heroja vojvode Miloša Obilića.

Skoro usred Kosova polja, a 9 km južno od Prištine, diže se



GRAČANICA

MANASTIR
MONASTÈRE
KLOSTER



MANASTIR GRAČANICA

Na lijevoj obali rijeke Gračanice leži ova divna zadužbina kralja Milutina, njegove žene Simonide i sina im Stevana Dečanskoga. Na mjestu negdašnje stare crkve, već u ruševinama, u kojoj je negda bilo sjedište Lipljanske episkopije, podiže 1921. g. kralj Milutin novu crkvu Gračanicu, posvećenu Majci Božoj. Neosporivo je, da je Gračanica najznamenitiji spomenik stare srpske kulture. Ova crkva, građena od tesana kamena poredanog među redovima opeka, daje na pogled sliku savršena estetskog sklada, u skladnim razmjerima, s pet lijepo izvedenih kubeta i s tri apside. Gračanica je ne samo savršeno umjetničko djelo, nego i najsnazniji i najvelebniji izraz srpske srednjevjekovne gradevne umjetnosti. Nad samim crkvenim ulazom nalazi se kapelica kralja Milutina, a u unutrašnjosti ima niz lijepih fresaka: mala Simonida, nedorasla žena kralja Milutina, kralj Milutin sa svojom zadužbinom, zatim galerija fresaka srpskih despotica: Jefimije, slavne i u pjesmi opjevane vezilje pokrova; Ane, rodaknje kralja Milutina, i još nekojih drugih despotica, kod kojih su natpisi na freskama nečitljivi. Lijevo od ulaza na zapadnom zidu je lijepa i zanimljiva freska »Strašni sud«, te likovi arhandela Mihajla i Gavrila. God. 1560 dograđena je priprata, namijenjena ženama, ali ovaj noviji dio crkve daleko zaostaje umjetničkom vrijednošću za onim starijim. Pod pećskom patrijaršijom bila je kasnije Gračanica sjedištem episkopije Kosovo i Novo Brdo.

MLADENOVAČKI KISELJAK

Jugozapadno od mjesta Mladenovca, na brežuljku usred prostrana lijepo uređena parka, leži lječilište Mladenovačka kisela voda. Izvor je alkalno-murijatička hipoterma, $31,5^{\circ}$ C topote, a upotrebljava se u ljekovite svrhe i za kupanje i za piće. Izvozi se u bocama pod imenom »Srpski Selters«.

Indikacije: Plućni katari, bolesti želuca, crijeva i mokraćnih organa. Kupalište ima 8 kabina sa svega 16 kada.

Sezona traje od 15. maja do 1. oktobra.

Hoteli: Kupališni Hotel, H. Makedonija, H. Lapovo.

Obavještenja: Uprava Mladen. kisele vode, Mladenovac.

BUKOVIČKA BANJA

Oko 300 m daleko od željezničke stanice Arandelovca leži kupalište Bukovička Banja (720 m) na šumovitu podnožju planine Bukulje, opkoljena starim parkom četinara, topola, makljena i druga drveća. Park je veoma prostiran (oko 22 ha) i lijepo uređen.

Četiri su izvora ove alkalno kisele vode: »Knez Miloš«, »Knez Mihajlo«, »Pobjeda« i »Šumadija«.

Indikacije: Bolesti želuca (dispepsija, katar želuca), bolesti crijeva, jetre i žućne bešike (Cholelythiasis), kataralne bolesti organa za disanje (Bronchitis chronicā), bolesti bubrega i mokračnih dijateza, fosfaturije, bolesti ženskih spolnih organa (Uleteitis chronicā), mane srca i arterioskleroza, bolesti živčanog sustava i dr.

Kupalište ima 30 kada, bazen za plivanje, otvoren bazen, odjeljenje za parenje s prskalicom.

Sezona traje od 1. maja do 1. oktobra. Kupalište ima svog liječnika.

U sezoni svira kupališna muzika, priređuju se koncerti, kermesi i razne druge zabave. U kupalištu ima kroket, kuglana, dječje igralište.

Šetnje i izleti u okolne guste stare šume s dobrim stazama i klupama.

Hoteli: Staro zdanje, Novo zdanje, Orašac, Vuličević, Takovo.

Obavještenja: Uprava Bukovičke Banje, Arandelovac.

TOPOLA JASENIČKA

Topola se nekada zvala Kamenica, a svoje sadašnje ime dobila je po topoli, koja je stajala pored beogradskog puta, te je to mjesto služilo kiridžijama za sastanak i odmorišta. God. 1781 došao je amo Karadorde sa svojim roditeljima, podrijetlom iz dinarskih krajeva, i naselio se na desnoj obali Kamenice, koja je dotle bila pusta. Kada je god. 1804 u Orašcu izabran Karadorde za vodu narodnoga ustanka protiv Turaka, Topola postaje žarištem ustanka i priestonicom, te se postupno razvijala u varošicu. Nesretne 1813 g. razorioše Turci Topolu i tek 1844 obnovi je Karadordev sin knez Aleksandar.

Topola leži u šumovitoj dolini rječice Kamenice i tipična je šumadijska varošica. Više samoga mjesta, na blagoj zaravn:



Oplenac

Sv. Borde

St. George

Grobnica

Kralja Petra

Mausolé du Roi

Pierre I.

Grabstätte des

Königs Peter I.

pod brdom Oplencem, stoje zidine Grada, što ga 1808—1811 podiže Karadorde uz pomoć naroda. Do grada je Karadorde v konak iz 1811 g., a nešto dalje je Karadordaeva škola iz istoga vremena, kojom su se služili sve do 1930 g. Nedaleko je i Karadordaeva kasarna. Sve ove gradevine razorše Turci 1813 g. te ih knez Aleksandar 1844 g. djelomice obnovi. Do same tvrdave je stara crkva, što je Karadorda podiže 1809—1811 uz pomoć naroda, te je najprije obnovi kneginja Ljubica, supruga kneza Miloša Obrenovića, a zatim 1844 g. knez Aleksandar. Nad ulaznim vratima stoji grb s natpisom o postanku crkve. Ikonostas iz g. 1930 lijep je rezbarski rad Nestora Aleksijevića, brata mu Lazara i sina Mihaila, iz Galičnika, potomaka tvorca ikonostasa u crkvi sv. Spasa u Skoplju, a dar je Nj. V. Kralja Aleksandra. Trudom kneginje Ljubice sakupljeni su Karadordovi grobni ostaci i sahranjeni u crkvi, najprije kod oltara, a zatim desno od ulaza, gdje su počivaju sve do 1930 g. Uz crkvu je grob Obrada Đorđevića, prvoga sveštenika tога hrama.

Jedan kilometar daleko od Stare crkve, na vrhu Oplenca stoji crkva sv. Đorđa, zadužbina Nj. V. Kralja Petra Velikog Oslobođioца i porodična grobnica Karadordovića. Crkva je građena 1910—1912 g. po nacrtu arhitekta Koste Jovanovića. Spoljašnji su zidovi obloženi venčačkim mramorom, a stubovi su od kararskoga mramora. Za vrijeme svjetskoga rata neprljatelj je opustošio crkvu, ali je obnovljena troškom i staranjem Nj. V. Kralja Aleksandra I, a 1930 g. ponovo posvećena. U unutrašnjosti crkve su ikonostas stupovi, ograde i podnožje od mramora, a sve druge površine, od oko 3000 četvornih metara, ispunjene su mozaikom, u kome je izrađeno oko 2000 likova i raznih ornamenata, kopija starih živopisa naših manastira, tako da ova crkva pretstavlja pravi muzej srpskoga srednjevjekovnog slikarstva. Ikone u preprati posvećene su zaštitniku crkve sv. Đorđu. Desno od ulaza je slika, kako sv. Đorđe privodi Bogog-



Oplenac Foto Dr. Popov
Crkva Sv. Đorđe (detalj)
Eglise St. George (détail)
St. Georg-Kirche

rodici Kralja Petra, koji u rukama nosi model svoje zadužbine. Oko ulaza su prizori iz Hristova života. Na glavnim stupovima, koji drže kuge, prikazan je život sv. Save u 24 slike, po freskama u manastiru Hilendaru. Kuge imaju raspon od 9 m, te je jedno od najvećih u Jugoslaviji. U njemu je lik Hrista Svetodjelitelja. Ispod toga je Tajna večera, Služba andela, Nebeska liturgija, starozavjetni proroci, 4 evangeliste i dr. U južnoj pijevnici su likovi vladara od Nemanje do despota Brankovića, svaki sa svojom zadužbinom, sve izrađeno po freskama u dočnim zadužbinama.

Ispod pijevnice je cripta, u kojoj počiva Karadorde (1762—1817), Kralj Petar I Veliki Oslobođilac (18144—1921), knez Aleksandar sa suprugom kneginjom Persidom i drugi. Na stupovima, koji nose kuge, visi oko 60 zastava srpskih pukova.

DAROSAVA

Dva kilometra od želj. stanice Darosave, pored potoka Peštana, izbjija izvor alkalnoga željezovitog kiseljaka, veoma prijatna okusa, koji se piće kao stolna voda i izvozi se pod imenom »Karadorde«.

PALANAČKI KISELJAK

Jugoistočno od Palanke Jaseničke nalazi se lječilište Palanački Kiseljak. Zemni alkalni kiseljak od 14° C toploće lječi pićem katare organa za disanje i za varenje. Upotrebljava se i kao stolna voda.

Hotelji u Palanci Jaseničkoj: H. Srbija, H. Central.

Obavještenja: Uprava Palanačkog kiseljaka, Palanka Jasenička.

MANASTIR MANASIJА

Pošavši od želj. stanice Markovac na pruzi Beograd—Niš, a zatim kolskim putom preko Svilajnca, Medvede i Despotovca uz rijeku Resavu, stiže se u Manastir Manasiju. Manastir se nalazi usred stare tvrdave, a podigao ga je despot Stevan Viski 1407—1418 g. Manastir je bio opkoljen dvostrukim bedemima, te od vanjskih zidina stoje danas samo ruševine dok je unutrašnji bedem potpuno očuvan. Zidine su medusobno spojene s dvanaest visokih četverouglastih kula, od kojih jedna, »Despotova kula«, nadvišuje ostale, a po svoj prilici je služila kao kula stražara. U tvrđavu se dolazi kapijom, koju štite dvije kule. Osim Despotove kule, koja leži na sjevernoj strani, sve su kule prema unutra otvorene. Na južnoj strani nalaze se veće zgrade. Kažu, da su to bile knjižnice. Na istom pročelju nalaze se ruševine velike kuće, koja je po svoj prilici služila za

stanovanje. Ova tvrdava ima sličnosti s onom u Smederevu. Veleban dojam što ga čovjek dobiva na pogled ove tvrdave, povećava se blistavom bjelinom crkve u dvorištu tvrdave. Njenih šest kubeta sjaju se usred tamnih zidina tvrdave. Ova utvrđena crkva pretstavlja jedinstven spomenik svoje vrste među srednjevjekovnim građevinama u Srbiji. Po ljepoti joj je rijetko koja druga ravna. Građena je u pravom bizantskom slogu, nije velika, a unutrašnjost joj je ispunjena divnim slikama. U ovoj je crkvi grob Despota Stevana Visokoga. Manasiju su Turci osvojili 1458. g. i zadržali u svojoj vlasti, s malim prekidima, sve do 19. vijeka. Čaroban izgled Manasije u svoj divnoj cjelini ostaje svakome nezaboravnom uspomenom.

KRAGUJEVAC

Prvi put spominje ovo mjesto Hadži Kalfa pod imenom Karadofča. U početku bio je Kragujevac prava turska palanka, a po austrijskoj okupaciji 1718. g. doseljavaju se u nj Srbi i uzimaju čaršiju (trgovinu i promet) u svoje ruke, te su je zadržali i kasnije, kada su Turci 1739. opet osvojili Kragujevac. G. 1813. izabra knez Miloš Kragujevac za prijestonici Srbije i to je uvelike doprinijelo napretku mesta. Kragujevac je ostao prijestonicom Srbije sve do 1839. g. U Kragujevcu je otvorena prva gimnazija, licej, štamparija, vojna škola, topolivnica, pozorište itd. Danas je Kragujevac glavno mjesto Šumadije, ima veoma razvijenu trgovinu i broji oko 30.000 stanovnika.

Leži na lijepoj visoravni, opkoljenoj brdima, a mjestom protječe rijeka Lepenica, preko koje usred mjesta vodi lijep betonski most. Nedaleko odatle stoji u starom parku Spomenik palim Šumadincima u borbama za oslobođenje od 1804. do 1919. g. Spomenik su izradili 1932. g. zagrebački umjetnici Anton Avgustinčić i Jozo Kljaković. U središtu grada je Konak kneza Miloša Obrenovića s lijepim istočnjačkim uredajem i pirotskim čilimovima. U stepeniku je figura lava iz rimskoga doba. Prema kneževu konaku je Amidžin konak kneževa prijatelja i doglavnika Mile Paštrmca. Ondje je i stara crkva iz istoga doba.

Hoteli: Gušić, Jadran, Srpska Kruna.

Pensioni: Masaryk, Beograđan.

ČUPRIJA

U rimsko doba bijaše ovo mjesto poznato pod imenom Herreum Margi, te je imalo veoma burnu prošlost. Nekoliko puta bilo porušeno i opet podignuto, a u srednjem vijeku pojavljuje se pod imenom Ravnela. Na svomu krstaškom putu bio je ovdje sjajno dočekan car Fridrik Barbarosa. Na ostacima staroga rimskoga mosta podiglo su Turci u 17. vijeku drven most

od koga potjeće i današnje ime mesta. Nedaleko od Čuprije nalazi se uzorna državna ergela.

Čuprija je zgodna polazna tačka za izlete do manastira Ravanice i Sv. Petra.

MANASTIR RAVANICA

Od Čuprije lijepom dolinom uz rijeku Ravanicu, stiže se nakon 10 km puta u manastir Ravanicu. Ravanica je zadužbina kneza Lazara, koji je podiže 1381 godine. Nekada je oko crkve bila tvrđava sa sedam kula, a po građevinskom slogu pripada redu crkava iz početka 14 vijeka, kojima je temeljni načrt odgovarao obliku djeteline, a zidovi bijahu izrađeni od tesana kamena i od opeka. Nad sredinom crkve diže se glavno kub, oko koga se nižu četiri manja kubeta. Podloga dekoracija su orijentalski motivi. U ovoj su zadužbini osobito lijepi živopisi, ali su nažalost jako oštećeni. Ipak se još uvijek vide krasni portreti cara Lazara, žene mu, carice Milice, i njihovih sinova Stefana i Vuka. Po završetku nesretne bitke na Kosovu 1389 g. preneseno je mrtvo tijelo cara Lazara u manastir Ravanicu i tu je ostalo sahranjeno sve do 1683 g., kada ga duhovnici najprije preniješe u Sv. Andriju, a kasnije u manastir Novu Ravanicu (Vrdnik) u Frušku Goru, gdje se i sada nalazi.

SOKO-BANJA

Već davno čuvena banja, leži u lijepu položaju pod planinskim vijencem Ozrenom, u šumovitu kraju, na obali male rijeke s priјatnim kupalištem u rijeci.

Izvor Soko Banje je akroterma topline 43,50 °C, te se kupanjem u vodi liječe: živčane bolesti, reumatizam mišića i zglobova, ženske bolesti, giht (ulozi), zapaljenja zglobova, ostaci posljice pozljeda, ostaci poslije zapaljenja okolo maternice (parametris), nepravilnosti mjesečnog pranja itd.

Banja je savremeno uređena i snabdjevena svima udobnostima.

Najbljiža veza: Željeznička stanica Aleksinac, a odavle autom do banje.

Obavještenja: Uprava lječilišta, Soko Banja.

DJEĆJE OPORAVILIŠTE NA OZRENU

Državno dječje oporavilište na Ozrenu nalazi se na gorskom vijencu Ozrenu iznad Soko Banje u nadmorskoj visini od 1000 m. Smješteno je u tzv. »Sadenoj livadi« koja je opkoljena bukovom, lipovom i ljeskovom šumom, pa je očuvana od jakih

Ozren

Dječje
oporavilište

Station de
reconvalescence
enfantine

Kinder-
Erholungsort



i naglih vjetrova u sezoni. U ljetnim je mjesecima ovdje čist i svjež planinski uzduh i nema magle. Oporavilište je smješteno na kraju doline, pod velikim stijenama i neposredno opkoljeno šumama.

Udaljeno je od Soko Banje 3 km, odakle seamo stiže sreskim kolskim putom kolima ili pješke. Od Aleksinca do Soko Banje vožnja automobilom i plaća se 25 Din po osobi.

Oporavilište radi tri ljetna mjeseca i za to vrijeme primi oko tri stotine učenika, koje upućuju školske poliklinike iz Moravske i iz susjednih banovina.

Oporavilište se sastoji od pet Deckerovih paviljona, zidane kuhinje, kupatila i ljetne trpezarije. Voda je dovedena s obližnjega izvora u okolini, ima svoj rezervoar i dvije česme. Jedan dio »Sadene livade«, gdje je smješteno oporavilište, obraden je tako, da je na njemu uređen vrt, a drugi dio služi djeci za igralište.

Oporavilište raspolaže sa 117 kreveta, koji se raspodijele djeci i osoblju, ali uvijek tako, da svako dijete ima svoj zaseban krevet s dva čebeta i ostalim prinadležnostima.

Za hranu, stan, ljekove, pranje rublja, prevoz stvari od Soko Banje do lječilišta djeca plaćaju po Din 600.—, a s povlasticom Din 350.— mjesечно. Hrana se izdaje pet puta dnevno. Povlasticu uživaju razni fondovi, državne ustanove i državni činovnici, koji primaju manje od 2000.— mjesecnog prihoda, a imaju više od troje djece. Oporavilište prima djecu siromašnih obveznika, za koju država plaća troškove, s tim da se spisku djece priključe uvjerenja o imovnom stanju roditelja. Poreski obveznici, koji imaju mjesecne prihode od 2000—3000 dinara, a opterećeni su sa više od troje djece, također uživaju povlasticu.

Radi prijema i obavještenja dostavlja se molba Higijenskom Zavodu u Nišu.

GAMZIGRADSKA BANJA

Nalazi se Moravskoj Banovini, sredu Zaječarskom, ne-daleko od željezničke pruge uskoga kolosjeka Paraćin—Zaječar (Paraćin je stanica na glavnoj pruzi Beograd—Niš). Ima dobar kolski i automobilski put do Zaječara (11 km).

Izvor se nalazi u samom koritu rijeke Krivovirskoga Timoka (Crna Rijeka), pa zbog toga banjska sezona traje samo ljeti, kada voda opadne. Izvori su ograđeni betonom, a nad njima se svakoga proljeća postavljaju paviljoni, te se u jesen skidaju. Voda izvire iz pukotina andezitskoga zemljišta i to na mjestu, gdje rijeka Timok presijeca vapnenasti brije. Ima tri ograđena izvora, svaki s različitom temperaturom: 26° C, 42° C, 38° C. Količina vode je preko 140 litara u minuti. Pored ovih izvora ima još jedan ograđen izvor tzv. »blato«, koje veoma uspješno liječi reumatizam. Ima još nekoliko neograđenih i neiskorišćenih izvora. Osim drugih sastojaka (kalcija, natrija, magnezija, sumporne kiseline itd.) voda ima i prilično ugljične kiseline, vezane i slobodne.

Voda je indiferentna hiperterma s karakterom alkalno-zemnoalkalnih voda.

Indikacije: reumatična oboljenja, živčane i ženske bolesti, sipnja i srčane mane.

Banja je još u primitivu stanju, jer se izvori nalaze u samom koritu rijeke, pa se bez velikih materijalnih sredstava ne mogu izvršiti potrebne investicije.

Banja stoji pod upravom Banske Uprave Moravske Banovine. Državnih i banovinskih zgrada nema. Ima privatnih zgrada sa 70 soba za stanovanje.

Budući da je Banja poznata nadaleko sa svoje ljekovitosti, to je uza sav primitivan uredaj velik broj njenih posjetilaca (2000—3000). Uzduh je u banji čist, bez prašine i magle, pa je ova banja ujedno i odlično vazdušno lječilište. Ljetna

Ozren
Dječje
oporavilište
Station de
reconvalescence
enfantine
Kinder-
Erholungsort



Brestovačka
Banja
Lječilište
Thermes
Heilbad



srednja temperatura je 20—25° C, jakih vjetrova nema. Okolina je lijepa i puna romantičke, te pruža prilike za mnoge krasne izlete, kao na pr. na Rtanj planinu s najvišim vrhom Šiljkom 1566 m, te ovdje i planinari nađu svoj račun.

Obavještenja: Uprava Gamzigradske banje, Gamzigrad, Moravska Banovina.

BRESTOVACKA BANJA

U istočnom kraju Srbije nedaleko od granica susjednih država Rumunije i Bugarske, 5 km zapadno od sela Brestovca, 10 km južno od Bora, velikog bakarnog rudnika, leži znamenita Brestovačka Banja. Nalazi se usred vulkanskog terena, a opkoljena je sa svih strana u neposrednoj blizini hrastovom, cirovom i grabovom šumom, i mnogobrojnim vulkanskim brdima. Leži u dolini (330 m nad morem) na sastavu dviju gorskih rijeka.

Velika prostranost vulkanskoga terena u Crnoj Reci može se po prof. M. Žujoviću pretstaviti crtom, koja bi se povukla od Rtnja na Crni Vrh ili još bolje od izvornog predjela Borske rijeke, gdje vulkanski teren već izlazi iz Crnorečke i ulazi u Homoljsku oblast. U Crnorečkom rejonu ova crta ima preko 50 km, a proteže se i dalje na sjever. Širina je ove oblasti manja od njene dužine, te se kreće između 10 i 15 km. Najveća je širina između Zlota (Čevena je Zlotska pećina!) i Nikolićeva. Istočna granica ove vulkanske oblasti ide otprilike od Nikolićeva na Zvezdan, pa na Lubnicu. Po toj golemoj vulkanskoj oblasti, koja je samo mjestimice prekidana kretacejskim i tercijarnim ostrvcima, nalazi se mnogo kosanica i nizova bregova, koji su građeni od vulkanskih masa. Primjera radi navodi prof. Žujović samo nekoliko masa s krajnjih tačaka ove vulkanske oblasti. S Crnoga Vrha, koji je i sam sav stvoren od andezitskih stijena, pruža se između Brestovačke Banje i Borske rijeke rt, koji se pri kraju razgranjuje i dopire čak do Zaječara. Taj dugački rt načičkan je čukama i brežuljcima od ambifijalnog i augitnog

andezita. Između Brestovačke i Zlotske rijeke proteže se i grana do Krivovirskoga Timoka, druga Crnorečka kosa, po kojoj su isto tako razmješteni nizovi i skupine vulkanskih bregova. Na jugu ove vulkanske oblasti najznačajniji je niz vulkanskih bregova, što se odvaja i povija između Rtnja i Tupižnice, pa između Boljevca i Planinice ide k Timoku. U Crnorečkoj vulkanskoj oblasti su najbolje očuvani oblici reljefa, koji je karakterističan za vulkanske bregove. To su sve sama plastasta i kupasta brda, koja se tu i tamo nižu u redove, a drugdje opet sastaju u skupine bez reda. Kako se u visini i veličini međusobno mnogo ne razlikuju, to daju ovom kraju poseban izgled. Najljepši se primjeri nalaze u okolini Brestovačke Banje. Rijedak je banjski gost, koji ne bi bio očaran položajem banje i ljepotom njene okolice. Ma na koje brdo u okolini da se uspnemo, pruža nam se vidik najljepših i najraznovrsnijih prirodnih ljepota. Povsuda naoko brojna brda, zelene njive i livade i čudnovato talasasto zemljiste.

U bližoj okolini banje odlikuju se na pogled ljepotom dva brda: sa sjeverne strane čuka Srejn (486 m) i s južne strane čuka Božur (587 m). S ovoga potonjeg brda vidi se sva okolica. Najviša su brda: Vrška čuka, Tupižnica, Rtanj, Malačnik, Zlotske i Homoljske planine, Crni Vrh, Kriveljški Krš, Stô, Bučjanske planine i Deli Jovan.

12 km na zapad od banje nalazi se varošica Zlot, s čuve-nom sigastom spiljom, koju je vrijedno pohoditi zbog njenih lijepih stalaktita i stalagmita.

Kroz samu banju teku rijeke Pujica i Crnovrška rijeka, te se pod središtem banje sastaju u Banjsku rijeku. Podneblje je ovoga lječilišta subalpinsko i veoma povoljno. Nema jake zime ni velikih vrućina. Okolna šumovita brda zaklanjavaju banju od jakih vjetrova, te je uzduh stalno svjež s dovoljno vlage i bez prašne. Srednja ljetna temperatura iznosi 22,50 °C. Vjetrovi su umjereni, a prevladavaju istočni i zapadni. Ljeti vlada u banji ugodna hladovina iz okolnih šuma.

Krasne su šetnje po lijepoj, romantičnoj okolini i bliskim šumama.

Brestovačka je banja najstarija banja u Srbiji, te u njoj i danas ima zapisa iz doba turske vladavine. Banju su pohodili: Knez Miloš Obrenović, kneginja Ljubica i mnogi drugi uglednici onoga doba. Iz doba turske vladavine sačuvani su bazeni br. 1 i 2, te stari i mali konak, dvorac kneza Miloša, zatim dvorac kneza Aleksandra Karađorđevića iz 1856 g.

Uporedno s prirodnim ljepotama i historijskim uspomenama, banja se odlikuje i brojem i snagom toplih mineralnih izvora, koji na dosta usku prostoru usred banje izviru skoro na svakom koraku. Svi su izvori prirodni, a izviru iz pukotina an-

Brestovačka
Banja

Lječilište
Thermes
Heilbad



dezitskih stijena. Svaki izvor ima svoj zaseban bazen, te se neprekidno u nj slijeva. Po hemijskom su sastavu svi izvori Brestovačke banje međusobno slični, pa se može reći da su potpuno jednaki. Banjske vode po temperaturi i hemijskom sastavu pripadaju homeotermalnim i hipertermalnim, hipotoničnim, sumporovitim mineralnim vodama sa slabo saliničnim karakterom. Temperatura im se kreće od 33° do 40° C, ima velike količine plinova (gasova), a sadrže magnezija, natrija sulfata, natrija hlorida, silicija-oksida i željezognog oksida. Vode su radioaktivne.

Temperatura banjskih mineralnih voda utječe na cij organizam kao nadražaj, koji je utoliko veći ukoliko je temperatura viša. Budući da vode Brestovačke Banje imaju raznu temperaturu, nadražaj se po potrebi može smanjivati ili povećavati. Kod više temperature je i znojenje obilnije, pa se i u tom pogledu može različito utjecati na bolest i na bolesnika i odrediti mu temperaturu, koja odgovara njegovom stanju. Kao nadražaj djeluju i plinovi taloženjem na koži i mehaničkim draženjem kože. Magnezij i natrij sulfat utječe povoljno na rad želuca i crijeva izazivajući obilne stolice. Natrij hlorid i silicij oksid reguliraju obrt vode u organizmu, pa njima treba pripisati povišenu dijurezu, koja se redovno i stalno javlja kod svih gosti Brestovačke Banje. Radioaktivitet ima povoljno djelovanje banjskih voda na razne vrste reumatizma. Budući da su banjske vode hipotonične, lako se resorbuje sluzokoža želuca i crijeva, te i veće količine ne djeluju hrđavo.

Način liječenja: pićem i kupanjem u toploj mineralnoj vodi; ispiranjem (očiju, nosa, grla i irrigacijama), oblozima na bolesna i otečena mjesta; sunčanjem i šetnjom.

Indikacije: Sva oboljenja zglobova, mišića i kostiju; sve vrste subakutnog i hroničnog reumatizma i njihovih posljedica; ulozi (gikt); živčane bolesti s karakterom uvećane razdražljivosti; besanica; razni grčevi — neuritisi; općenita nervozna.

ja; bazedov; raznovrsne neuralgije; lumbago; išijas; razne uzetosti, ukočenost zgrčenosti poslije povreda, dugotrajnih bolesti i kapljе; malokrvnost (anemija i hloroza); opšta iznurenost, zamorenost, malaksalost, staračka iznemoglost, konstitucionalna nerazvijenost; infiltrati i eksudati, kao posljedica zapaljenja u koži i potkožnom tkivu; eksudati i transuati u pleuralnoj i rbušnoj duplji; razra oboljenja ženskih polnih organa; insuficijencija srca, jetre i bubrega; dismenoreja; infantilizam; atonija želuca i crijeva; proširenost vene i njihove poslijedice; razni zastoji i poremećaji u opštoj izmjeni materije.

Protuindikacije: tuberkuloza u svakom stanju, hemopteja, hemofilija, hemoragična dijateza, skorbut, akutni reumatizam i svi septični procesi.

Ne primaju se na liječenje: zarazne bolesti, sifilis, kožne bolesti i bolesnic; s otvorenim ranama.

Banjska sezona traje od 1 maja do 30 septembra. Banjsko liječenje nije podesno zimi, jer kupatila za sada ne odgovaraju potrebama za zimu, iako se temperatura izvora ni zimi ne mijenja.

Dolazak u Brestovačku Banju iz Zaječara i Paraćina državnom željeznicom uskoga kolosjeka do stanice Metovnica, a odavle vodi željezница Francuskoga društva borskih rudnika. Pomenuto društvo ustupa za prevoz banjskih gosti dva putnička vagona besplatno.

Stanovi (sobe) imaju sav potreban uredaj i namještaj, kao i električno svjetlo. Gosti se mogu hrani u banjskom hotelu ili sami zgotovljati hranu u kuhinji, koju ima svaka zgrada i stoji na raspoloženju banjskim gostima.

Zbog oskudice u stanovima u mjesecima julu i augustu, preporučuje se, da se posjetiocu okoriste banjom u mjesecima maju, junu i septembru.

Obavještenja: Uprava Brestovačke Banje, Brestovačka Banja, Moravska banovina.

KRUŠEVAC

Nedaleko od rijeke Rasine, desne pritoke Golijiske Morave, leži u prijatnoj dolini (190 m) varoš Kruševac, važno mjesto za trgovinu voćarskim proizvodima i stokom. U srednjem je vijeku Kruševac bio privremena prijestonica Srbije i sjedište kneza Lazara. Kako su Turci po slomu srpskoga carstva na Kosovu sve više osvajali srpske zemlje, to se knez Lazarev sin Stefan preseli u Beograd. Budući da je stanovništvo bilo zatim sve više ugrožavano od Turaka, to se ono iz Kruševca najvećim dijelom iscelilo u Ugarsku. Zanimljivo je, da se u Kruševcu kroz

mnoga pokoljenja sačuvala cvatuća dubrovačka kolonija.

Kruševac leži na prometnom mjestu željezničke pruge Stalać—Užice—Sarajevo.

U samom mjestu Kruševcu nalazi se znamenita crkva Lazarica, zadužbina cara Lazara Hrebiljanovića. Sagrađena je 1370—1381 i bila je posvećena sv. Stefanu. Kasnije je bila obnovljena u izvornom slogu. Ovo je prva crkva tzv. Moravske škole, kojoj su glavna obilježja: temelj u obliku djetelina lista, glavno kubne nad crkvenom ladom, a zvonik nad ženskom prepratom, šareno pročelje s bogatim arhitektonskim ukrasima. Živopisi se nažalost nijesu očuvali. Do crkve stoje ruševine prilično visoke car Lazareve kule, za koju kažu, da je sačinjavala dio nekadašnjega carova dvora.

Iz Kruševca je veoma zgodan uspon na planinu Jastrebac (Najviši vrh Đulica 1566 m.).



Crkva Lazarica
Église «Lazarica»
Kirche «Lazarica»

LOMNIČKI KISELJAK

(JUGOSLOVENSKI VICHY)

U podnožju planine Jastrepca, pokrivene gustom prastarom šumom, nalazi se izvor čuvene lomničke mineralne kisele vode. Izvor izbija u slikovitu kraju, u zelenoj kotlini, u sjeni bagremova i hrastova. Izvor je udaljen od Kruševca 8 km, s kojim ga vezuje šumska željeznica i dobar kolski put. Okolica izvora nije naseljena. Tu su krasni proplanci s pašnjacima, a pola sata pješke od izvora nalazi se selo Lomnica. Izvor je ponajprije nalikovao malome jezeru, te se granice jezera vide još i danas. Voda je s izvora otjecala u rijeku Lomnicu, koja teče nedaleko od izvora i na 1 km duljine slijeva se u Rasinu. Od davnine je dolazio amo narod i tražio lijeka želučanim bolestima pijući ovu vodu, te se s koljena na koljeno prepričavalo o njenoj čudotvornoj moći. Kada je osamdesetih godina prošloga vijeka vojska ovdje vršila vježbe, neki vojni liječnik, zainteresovan pričama naroda ovoga kraja, ponese sobom vodu da se naučno ispita. Analizu je obavio jedan bečki profesor

medicine i naš ugledni profesor Dr. Marko Leko. Tek tada se obistiniše sve one narodne priče i vjera bolesnika u spasonosnu ljekovitost lomničke vode. Tada se pristupilo isušivanju jezera i na njegovu dnu nadena je gomila kamenja, a kada je ova uklonjena, otkriven je gotov zdenac opasan kalcedonisanim gredama. Zdenac je dubok 8 m, a na dnu se nalazi stijena, iz koje izbija voda. Budući da je na dnu jezera naden otvor odlično izgrađena bunara, a dva metra dalje, prilikom podizanja radio-nice, našli su se temelji neke gradevine i u neposrednoj okolini našli su seljaci za oranja kaldrmu od kamenih ploča, sve te činjenice govore, da nije neosnovano vjerovanje, da su i Rimljani taj izvor poznavali i upotrebljavali ga kao ljekovit. Kada se nazad pristupilo iskorišćavanju ove vode, sazidane su zgrade za stanovanje. Banja je bila odlično posjećena. Velika medicinska vrijednost vode učinila je, te je ova voda dvije godine prije svjetskoga rata počela da pridobiva inostrana tržišta (Grčku, Kairo, Aleksandriju), pa je ondje zamijenila glasovite evropske vode. Poslije rata obnovljena je eksploracija i nema sumnje da će lomnička mineralna kisela voda zauzeti mjesto koje joj po ljekovitosti pripada ne samo u Jugoslaviji nego i u inostranstvu.

Po hemijskom sastavu Lomnička mineralna kisela voda pripada redu alkalno kiselih voda, te uz druge ljekovite sastojine ima i dovoljno slobodne ugljene kiseline. Od rijedih sastojaka ima borne k'seline, litija i joda. Analizom je dokazano, da se ova voda može uporediti sa slavnom vodom francuskoga Vichyja, te se ovaj kiseljak s pravom može nazvati Jugoslovenski Vichy. Uz to ima velike sličnosti s mineralnim vodama Bilina i Giesshübla u Češkoj i Fachingena u Njemačkoj. Osim toga lomnička alkalno-kisela voda ima karakter slabe murijatičke vode.

Indikacije: povećanje želučane kiseline, gorušica (žgaravica), hronični želučani katari i hronični želučani i duodenalni čirevi. Oboljenja jetre: uvećanje otok jetre (pregojenost, alkoholizam, malarija); hronična zapaljenja žučne bešike i žučnih kanala, žučni kamen, nekoje vrste žutice (kataralni ikterus), insuficijencije jetre (poremećaji varenja, migrene itd.). Šećerna bolest, ulozi (giht), podagra, bubrežni kamen, gojaznost hronični reumatizam. Katari ždrijela, bronhija, tankog i debelog crijeva. Katari mokraćnih putova (bolesti spolnih organa. Atonija želuca i crijeva).

Voda je prijatna ukusa i djeluje povoljno na tek i probavu, pa je zato izvrsna stolna voda, sama ili pomiješana s vodom, malinom ili limunovim sokom.

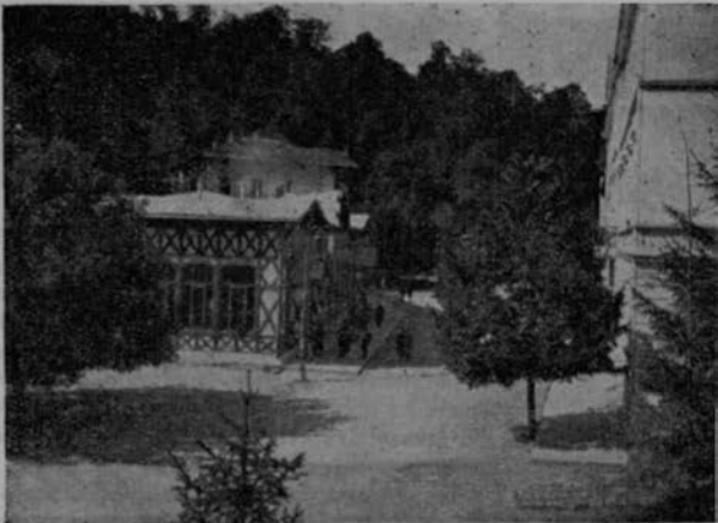
Obavještenja: Lomnička mineralna voda, Beograd, Brankova ul. 27 ili isto u Kruševcu.

*Ribarska
Banja*

*Ljekovito
kupalište*

Thermes

Heilbad



RIBARSKA BANJA

U nadmorskoj visini od 540 m, na ogranku Jastrepca, jedne od najviših i najšumovitijih naših planina, u uskoj klini, kojom protječe malena Srndaljska rijeka, leži glasovita Ribarska Banja svojim većim dijelom, dok se drugim manjim dijelom smjestila na maloj uzvisici Samaru. U donjem dijelu nalaze se kupatila, veoma prostrana i udobne građevine sa stanicima, lječilišna dvornica s glavnom gostionicom i trg. U gornjem dijelu nalazi se manji dio stanova, druga gostionica, pekarnica i druge potrebne zgrade.

Cijela se banja nalazi usred šumskoga zelenila, koje se prostire do samih zgrada i okružuje banju sa svih strana, te je zaštićuje od vjetrova. Po položaju okrenuta je prema jugoistoku. Jačih vrućina gotovo i nema, jer se svježina stalno spušta s Jastrepca, koji leži jugozapadno, tako da je uveće uvijek potrebno toplice odijelo. Jutra su veoma blaga, a uzduh je neobično čist. Češćih kiša ima samo u maju i u septembru, dok su u glavnoj sezoni rijede.

Okolina banje je veoma romantična i slikovita. Brežuljak na sjeveroistočnoj strani obrastao je mladom hrastovom šumom, kojom se vijugaju staze sve do visoravni visoke oko 160 m. Odатle puca lijep vidik na moravsku dolinu sve do Požarevca, zatim na Jastrebac, Kopaonik i dalje. Ako se podje zapadno uz Srndaljsku rječicu, stiže se u veoma romantičnu okolicu sela Srndalja (3 km). Rijeka je puna malih stijena i vodopada, a obiluje pastrvama, koje se u banji često prodaju. Idući još dalje stiže se u skoro neprohodne klance Jastrepca, kome su najviši vrhovi Pogled i Dulica (1566 m).

Na južnoj strani nalazi se visoravan Samar, uvijek puna sunca, odakle se pruža lijep vidik na Aleksinac, okolicu Soko-

Banje, na planinu Ozren, okolicu Niša i veličanstveni Rtanj s najvišim vrhom Šiljakom (1566 m). Odatle vodi put na Jastrebac, a do vrha pogleda stiže se za 2,5 do 3 s. hoda. S vrha Pogleda puca krasan vidik na Južnu Srbiju.

Budući da se banja nalazi na zemljisu trošnih stijena kristalnična škriljca, dakle na veoma ocjednu zemljisu, to blata nema ni poslije najvećih kiša. Znatna visina banje nad morem, šumovit kraj, odličan šumski uzduh, subalpinsko tj. blaže planinsko podneblje, izvrsna i zdrava pitka voda, te dobri i zdravi stanovi uz dobru i raznovrsnu hranu, čine da se ova banja iz godine u godinu sve više cjeni ne samo kao topla sumporovita banja, nego i kao uzdušno lječilište.

O samom postanku kupališta nije ništa poznato. Narodna legenda vezuje postanak kupališta za doba carice Milice. Sve do prvih desetina prošloga vijeka, povijest Ribarske banje je potpuno nejasna. Svakako je vjerojatno, da je to kupalište bilo poznato kao ljekovito i kao takvo se upotrebljavalo još od starine, jer je ondje stojalo starodrevno ozidano kupatilo, koje je 1852 g. srušeno do temelja zbog trošnosti. Te godine pohodio je Ribarsku Banju knjaz Aleksandar Karadordević i po njegovoj naredbi podignuto je novo kupatilo, koje je već 1853 g. predano bolesnicima. To je kupatilo, ozidano u stilu ondašnjih kupatila, prestatvljalo pravi istočnjački »hamam«, podignut nad samim izvorom, a na temeljima staroga kupatila. Nakon mnogih stradanja u raznim ratovima (Turci su 1876 g. sve osim glavnoga kupatila sravnili sa zemljom) Ribarska Banja postupno se podozala i stjecala sve veći broj gosti, dok nije konačno postigla svoje današnje moderno uređene zgrade i svu savremenu udobnost.

Izvora sumporovite vode ima nekoliko, koji su po hemijskim sastojcima međusobno slični, a razlikuju se u temperaturi. Po hemijskom sastavu slični su sumporovitim izvorima u Pirinejima. Najveća grupa izvora nalazi se u rezervoaru iza toploga kupatila (zapremina oko 250 kub. m.). Iz njegova dna izbija voda na više mjesta iz pukotina stijena s temperaturama od 33° C do 41.5° C. Srednja toplina čitave vode iznosi 38.7° C. Ova se voda upotrebljava za bazene, a po potrebi i za kade. Jedan izvor od 38° C izbija u samomu bazenu prvoga razreda. Dva izvora od 37.6° C nalaze se pored puta za Samar, a njihova se voda sakuplja u zaseban rezervoar. Mlak izvor (oko 25° C) nalazi se u klisuri, u ogromnu bloku stijena. Ova se voda miješa s hladnom vodom, koja također tu izbija, te je sprovedena u hladno kupatilo. Kod pekarnice nalazi se hladna sumporovita voda od 16.10° C, koja se upotrebljava za piće.

Po analizi topla mineralna voda ovoga kupatila je sumporovita homeoterma, s karakterom slabih alkalnosaliničnih voda

koje se odlikuju malom količinom mineralnih sastojaka i sliče termama čuvenih pirinejskih ljekovitih kupatila.

Ribarska Banja ima dva kupatila: toplo i hladno. Duž zračnoga i lijepoga hodnika, koji služi kao čekaonica, nalaze se tri bazena, od kojih je jedan prvoga, a dva drugoga razreda. U bazenu prvoga razreda mogu se istodobno kupati 40 osoba. Bazeni, zidovi i pod oko njega obloženi su porculanskim pločicama. Bazeni drugoga razreda su manji. U njima se mogu zajednički kupati oko 30 osoba. Voda je ista kao i u bazenu prvoga razreda, a obloženi su kamenim pločama. Svi bazeni imaju potreban broj kabina za svlačenje. Osim toga ovdje se nalazi i veća soba za ležanje poslije kupanja, tzv. sudatorij (znojilište), i odjeljenje za masažu.

U odjeljenju gdje se kupa u kadama, ima 23 kabine i to: 13 kabina s po dvije kade i 10 s po jednom kadom. Sve su kade obložene porculanskim pločicama. I u ovome odjeljenju ima prostorija za masažu.

Hladno kupatilo s vodom oko 20° C ima tri bazena: jedan za muške, drugi za ženske, a treći za djecu.

Indikacije: razna reumatična oboljenja zglobova i mišića, neuralgije, urični artritis, pareze i paralize, razne ženske bolesti, latentni sifilis, zastarjele rane, skrofuloza i limfatzam, opšta slabunjavost, katarj organa za varenje i disanje, hemeroidi, hronične kožne bolesti, dječja malokrvnost.

Protuindikacije: otvorena tuberkuloza, teže srčane mane, jača skleroza krvnih sudova, teža neurastenija i zle guke.

Kupalište ima svoga liječnika specijalistu, masere, masekerke, PTT.

Zabave: Kupališna muzika od 15. juna do 31. augusta. Dilektantski koncerti, razne društvene zabave, popularna predavanja, koncerti pojedinih domaćih umjetnika, tombole, zajednički izleti u okolicu itd.

Gostionice: U lječilišnoj dvornici gostionice I i II razreda. U privatnim vilama može se kuhati.

Stanovi: Vila Srbija, V. Hercegovina, V. Bosna, V. Dalmacija, V. Slavonija, V. Stara Srbija, V. Crna Gora, V. Krem, V. Mačedonija, V. Rasina.

Sezona: 15. maj — 30. septembar.

Prevozna sredstva: Od željezničke stanice Đunis do banje stalno saobraća raskošni autobus za sve vozove, privatni automobili i kočije.

Obavještenja: Uprava banje u Ribarskoj Banji.

DJEĆJE OPORAVILIŠTE BRUS

Državno dječje oporavilište u Brusu nalazi se na nadmorskoj visini od 550 metara, kod samog srednjeg mesta Brusa na utoku dve reke. Udaljeno je 52 kilometra od najbliže željezničke stанице Kruševca. Okolina je šumovita, bregovita (Koponički ogranci) i vrlo živopisna. Sam Brus je zvanično proglašen za turističko mjesto. U rijeci Rasini preko ljeta ima pogodnosti za kupanje i sunčanje i to djeca na oporavku iskoristeju u punoj mjeri.

Saobraćajne su prilike preko ljeta i zime vrlo dobre. Svakodnevno saobraća poštanski autobus između Brusa i Kruševca, koji može primiti oko 20 putnika, a podvozne cijene su povoljne.

Državno dječje oporavilište u Brusu osnovano je 1928 god., i maja iste godine otpočelo je rad. Prima na oporavak anemičnu i slabunjavu djecu iz osnovnih i srednjih škola iz cijele države. Raspolaže ljeti sa 70 dječjih postelja. Radi cijele godine.

Prema izvještajima primljenim iz pojedinih ustanova koje su slale djecu na oporavak i prema sopstvenim opažanjima oporavilište je dalo do sada odlične rezultate u pogledu oporavka djece.

Obavještenja: Uprava državnog oporavilišta u Brusu.

NIŠ

Na rijeci Nišavi, desnom pritoku Morave, leži Niš, važno čvoriste željezničke pruge Beograd—Carigrad i Beograd—Solin. Niš je privredno središte gornje moravske oblasti i sjedište Moravske Banovine. Ujedno je i glavno tržište nadaleko poznatih lijepih pirotskih čilimova. U Nišu je razvijena industrija alkohola, pokućstva, pamučnih proizvoda, opeka, mlinarska industrija i dr.

Tokom vjekova Niš je proživio dosta burnu prošlost. Još u rimsko doba bio je poznat kao važno naselje pod imenom Naissus. Tu se vodio krvav boj između Klaudija i Istočnih Gota. Niš je bio rodno mjesto cara Konstantina, a car Justinijan i



Brus
Dječje
oporavilište
Station de
reconvalescence
enfantine
Kinder-
erholungsheim

Brus

*Djeca
na kupanju
Enfants
aux bains
Badende Kinder*



njegovi nasljednici uvelike izgradili ovaj već onda veoma važan grad za trgovinu i promet između Zapada i Istoka. Nažalost, iz onoga doba ima veoma malo spomenika, koji su izneseni na svijetlo dana. U doba Turaka bila je Niš također veoma važno mjesto, te su ga hrišćanske vojske nekoliko puta privremeno osvojile i njime vladale, a 1877 osvojile ga Srbija na juriš.

Znamenitosti: Tik uz tmurni turski dio grada diže se stara Niška tvrđava. Stari Konak je već u ruševnom stanju. Veoma je lijepa u novom dijelu grada Zborna crkva, koja se odlikuje originalnom građevnom strukturon, sasvim osebujnim pročeljem i unaokolo lijepim hodnikom s arkadama. Po izgledu je nesumnjivo jedna od najoriginalnijih crkava u Jugoslaviji. Pred gradom leži znamenita »Čelekula«, u kojoj se čuva jedinstvena relikvija. Za prvoga srpskog ustanka 1809. g. opkoliše Turci Srbe kod Deligrada, te se srpski vojvoda Stevan Sindelić sa svojim vjernima spasio smrću od turskoga ropstva tako, da je zapalio barutani i tu sa svojim ljudima našao smrt. Od glava 952 junaka napravio je Turci jeziv kulu, da njome zastraše narod. Kada je Niš kasnije oslobođen od turskoga ropstva, podigao je Srbi današnju kapelicu i u njoj se čuvaju ostaci glava onih junaka, koji radije pogibio su junačkom smrću, nego li da živi padnu krvolocima u ruke. Deset kilometara daleko od Niša stiže se autobusom ili tramvajem u čuvenu Nišku Banju.

Hoteli: Palace Evropa, Kasino, Makedonija, Orijent, Rusija, Vardar.

NIŠKA BANJA

Na lijevoj obali Nišave, na glavnom željezničkom putu Niš—Pirot—Caribrod nalazi se najradioaktivnije jugoslovensko ljekovito vrelo: Niška Banja.

Položaj Niške Banje gospodari nišavskom dolinom s gorske visoke ravnicu (813 m nad morem), ispod brdskog lanca Koritnjaka, ogranka Suve planine. S tri strane banje uzdižu se

šumoviti visovi, s kojih vije uzdušni talas, te osvježuje i rashlađuje ljetnu omorinu i žegu. To je planina Oblak — ogranač Suve planine — s čuvenom romantičnom Sićevačkom klisicom, koja se vidi s visoravni banjskoga parka.

Podneblje je kontinentalno planinsko, bez jakih vjetrova. Banja ima svjež šumski uzduh, te se s pravom smatra i uzdušnim lječilištem.

Prva analitična ispitivanja ljekovitosti vode u Niškoj Banji vršio je prof. dr. Marko Leko 1913 g. i ustanovio, da je ova voda radiaktivna, ali su ratovi omeli dalja ispitivanja. Tek prije nekoliko godina ličnom inicijativom i trudom prof. dra. Dragoljuba Jovanovića, šefa Radiološkog instituta u Beogradu, ustanovljeno je da je glavni termalni izvor, koji izbija na podnožju Koritnjaka iz tercijara s količinom oko 8000 litara u minuti i s topinom od $38,5^{\circ}$ C veoma radioaktiv. Topla voda sadrži 6—18 Mahovih jedinica u jednom litru, a hladna 60—200 Mahovih jedinica. Prema tome je ovo kupalište naše narodno bogatstvo. Svojom kakovocom nadilazi radiaktivnu vodu poznatih svjetskih banja i zauzima drugo mjesto u Evropi, odmah poslije Joahimova.

Sredstva liječenja: Toplih mineralnih izvora ima dva: prvi je glavno banjsko vrelo, iz koga izbija čitava rijeka, podijeljen je između muškoga i ženskog bazena, koji su postavljeni na samomu izvoru, tako da njima voda protjeće neposredno. Bazeni su prostrani i udobni. Zbog velika bogatstva pare i radijumske emanacije služe i kao inhalatoriji. Od drugog izvora, koji izbija u pećini »Suva banja«, provedena je voda betonskim kanalom do novoga bazena, koji je podigao Nj. V. Kralj Aleksandar I. Temperatura ove vode je $35,5^{\circ}$ C. Ovaj je bazen od velike koristi mnogim bolesnicima, kojima nije indicirana temperatura glavnoga vreia. Osim navedenih bazena raspolaže i s 12 udobnih kada. Ove se vode iskorišćavaju i za liječenje pićem, te u tu svrhu postoje dvije česme.



Niška Banja

Ljekovito
kupalište

Thermes

Heilbad

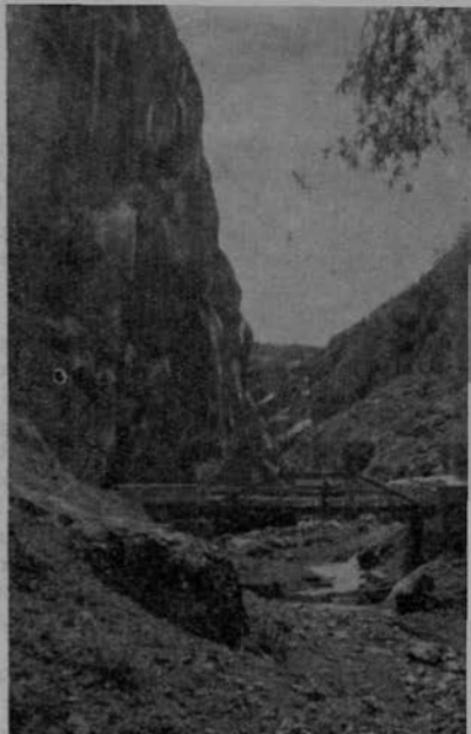
Hladna radioaktivna voda: Dvije česme, jedna u banjском parku. Njena je radioaktivnost nadaleko čuvena, a druga je u blizini sadašnje škole i također veoma radiaktivna.

I n d i k a c i j e: Iskorisćavanjem radioaktivnih voda vrši se pomladivanje cijelog organizma. Stoga je Niška banja indicirana za ove bolesti: neurastenija, išijas, reumatizam, staračke bolesti, visoki krvni pritisak, arterioskleroza, ulozi, poremećaj želuca i crjeva, neu- retične naravi, oboljenja bubrega, žučne i mokračne bešike, oboljenja ženskih spolnih organa, centralna i periferna uzetost. Voda umnožava broj crvenih i povećava aktivnost bijelih krvnih zrnaca, pa stoga ubrzava oporavak poslije operacije i težih bolesti. Pospješuje resorpцију eksudata, zadebljanja, skraćenje i srašenja. Znatno povećava lučenje mokračne kiseline iz organizma i uklanja spolnu nemoć.

P r o t u i n d i k a c i j e: Tuberkuloza, sva akutna zapljenja i zarazne bolesti.

Niška Banja raspolaže modernim velikim hotelom, koji ima 64 higijenski i udobno namještene sobe, 12 veoma lijepih vila s preko 100 savremeno uređenih soba i nekoliko vila sa oko 70 skromno namještenih soba. Osim ovih stanova u hotelima i vilama ima još oko 250 soba u seoskim domovima, namijenjenih banjskim gostima, ali nijesu namještene. U njima se može i kuhati. Banjska uprava je maksimirala cijene u hotelu. Ishrana je veoma povoljna. Na banjском tržištu ima svega izobilja, a cijene odgovaraju niškom tržištu, koje je jedno od najbogatijih i najjeftinijih tržišta.

S e t n j e , i z l e t i i z a b a v e : Veoma su ugodne šetnje banjskim parkom, koji je dijelom engleski, a dijelom gusto zasaden. S njegove se terase pruža krasan vidik po pitomoj Nišavskoj dolini, kojim se viđa juga nestalna Nišava. Preko nje se plave obronci Svrliških planina, desno ostaje romantična slika Sićevske klisure, a lijevo se prosuo bijeli Niš. Sjeverna strana



Jelašnička klisura
Jelainica-Cannon
Jelainica-Schlucht

parka vezana je s Koritnjakom, pošumljenim brdom, a tuda se vijugaju mnoge staze nad banjom.

U sezoni koncertira tri puta dnevno orkestar vojne muzike u banjskom paviljonu. Veći lokali imaju dobre salonske jazz-orkestre, oko kojih se skuplja mladež željna plesa. U banji gostuje redovito po jedna od dobrih pozorišnih trupa, a osim toga prireduju se i druge svakovrsne večernje zabave.

Okolina Niške Banje nadaleko je čuvena sa romantike krajeva i sa bujnih vinograda. U Sićevskoj klisuri, usred divlje romantike, nalazi se historijski Manastir sv. Bogorodice, kamo se iz banje ugodnim putem stiže za 20'. — 5 km daleko od banje nalazi se slikovita Jelašnička klisura. U neposrednoj je blizini historijski znamenita Čele-kula, a prema njoj mjesto herojske pogibije narodnoga junaka Stevana Sindelića i njegovih tri stotine Resavaca. Nedaleko su manastiri: Sv. Pantalej, Sv. Petka i Sv. Jovan. — Osim navedenih mjesta, prireduju se izleti iz banje i u druga mjesta u svima pravcima.

Hoteli: H. Đoka Jovanović, H. Belkić, H. »Kod Topole«, H. »Niška banja«.

Obavještenja: Uprava banje, Niška Banja.

PIROT

Idući željezničkom prugom uz Nišavu prema Caribrodu, stiže se ponajprije u Belu Palanku, a zatim u Pirot, znamenito mjesto zbog proizvodnje pirotskih čilimova, poznatih u cijelom svijetu.

Pirot je bio poznat već u rimsko doba pod imenom Turres (Kule), a kada je potpao pod bizantsku vlast, nazvan je Pyrgos. Nakon toga dospio je Pirot pod mačedonsku, bugarsku, srpsku i tursku vlast. Od godine 1877 pripada Srbiji. U novijoj povijesti Pirot je poznat zbog bitke, koja se ovdje bila između Srba i Bugara 1885 godine.

Hoteli: »Knjaževac«, »National«, »Srpski Kralj«.

Obavještenja: Opštinsko načelstvo, Pirot.



Niška Banja

Novi dio

Quartier neuf

Neues Viertel

KURŠUMLIJSKA BANJA

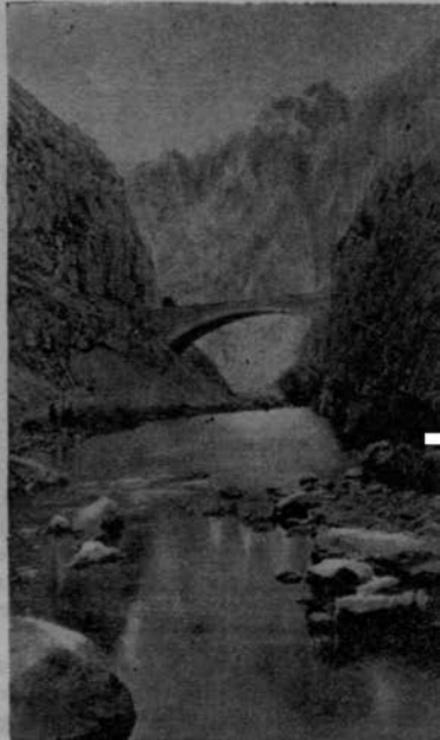
U blizini rijeke Toplice, na obalama njene desne pritoke »Banjske rijeke«, leži Kuršumlijska banja (500 m nad morem). Kroz klanac Banjske rijeke vodi kolski put Kuršumlija—Priština, a u skoroj budućnosti ima tuda da prođe željeznička pruga Niš—Kuršumlija—Banja—Priština. Romantični klanac kod banje proširuje se u četverouglastu kotlinu, koju sa svih strana opkoljavaju šumoviti visovi. Više same banje ulijeva se Prepolički potok u Banjsku rijeku.

Kuršumlijska banja ima donekle sualbinsko podneblje s malim atmosferskim pritiskom, s odnosno nižom godišnjom temperaturom i osrednje velikim atmosferskim talozima i osobitom intenzivnošću zrakova sunčane svjetlosti.

Ostaci staroga kopna u obliku kristalasta terena opkoljavaju bazen rijeke Toplice skoro sa svih strana: sa sjevera ga ograničavaju veliki kristalasti masivi Jastrepca i Lepenca, sa zapada veliko bilo Kopaonika. S juga se diže Petrova Gora. Udalina bazena rijeke Toplice bila je plavljena morem u paleozojsko i u kretacejsko doba. Odatle tu velike naslage kretacejske i paleozojske formacije. U tercijaru su dio udoline zapremila slatkovodna jezera, te im nalazimo tragove između sela Male Plane i Pločnika u obliku prostranih jezerskih terasa. Erupcija vulkanskih stijena u području Kopaonika krajem kretacejske epohe, a vjerojatno i početkom tercijera, dirnula je i bazen rijeke Toplice, te tu ima na više mjesta eruptivnih stijena.

S balneološke tačke gledišta posmatranje geološkog sastava, iako je površno, daje zanimljive podatke: izvori se pojavljuju ondje, gdje se prekida jedna i počinje druga formacija. Pojava izvora ima nesumnjivu vezu s tektonskim linijama — pukotinama i rascjepima. Prisustvo znatnih količina sadre svjedoči da su u prijašnje vrijeme hidromineralne pojave bile mnogo više izradene.

Sadašnji izvori nalaze se na obalama Banjske rijeke, 10 km jugozapadno od mjesta Kuršumlije. Okolina je lijepa,



*Sićevski klanac
Passage-Sićevo
Sićevo-Schlucht*

a podneblje je u mjestu i okolici veoma ugodno. U junu iznosi temperatura $14-22^{\circ}\text{C}$. Banja je potpuno zaklonjena od vjetra, izložena je sunčanim zracima, a sva je okolica šumovita. Unatoču se prostiru mirisne livade, a brda obiluju subalpinskom florom.

Banja ima nekoliko izvora vruće vode od $39-56^{\circ}\text{C}$ toplotne, koji daju ukupno oko 75 l/m. Iz vode izbjiju velike količine plinskih klobuka, a pojedini izvori imaju jake naslage soli (eflorescencije).

Izvori Kuršumlijske banje bijahu poznati već i Rimljana, a to se da zaključiti po nalazima na tomu zemljištu: nađene su rimske ploče od pečene gline, po obliku slične karakterističnim pločama rimskih terma. Tih ploča ima još danas u Kuršumlijskoj banji. Osim toga nađene su rimske olovne cijevi za vodovod vode, a mještani su ih upotreblili u svoje svrhe. Kada se gradilo staro kupatilo, našla se ploča s rimskim natpisom, kojim se neki bolesnik zahvaljuje bogovima za iscjeljenje od bolesti u toj banji. U natpisu kaže, da se dugo mučio i patio, da je obilazio uzalud sva ondašnja lječilišta. Tu ploču odnijeli su Nijemci za vrijeme okupacije u Njemačku.

Način liječenja: Kupanje u toploj vodi, pijenje vode i oblozi od prirodnoga sumpornog blata (fango).

Voda je alkalno-kisela hiteriterma.

Indikacije: Reumatizam, artritična oboljenja zglobova, mišića i kostiju, teške neuralgije, posljedica traume itd. Bolesti ženskih spolnih organa, bolesti želuca (osobito one, koje su vezane s hipersekrecijom), bolesti crijeva i jetre, šećerne bolesti itd.

Ako se uhvati najtoplji izvor ove banje, koji ima temperaturu $56,5^{\circ}\text{C}$, onda će se indikacije proširiti i za liječenje



Kuršumlijska
Banja

Ljekovito

kupalište

Thermes

Heilbad

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

*Kuršumlijska
Banja*

*Ljekovito
kupalište
Thermes
Heilbad*



hronične egzanteme (skrofuloze, akne, urtikarije, prurige, psorijazisa itd.) i za kasni sifilis.

Inhalacijom sumporovite vode i plinova liječe se hronični katari ždrijela, grkljana, nosa, dušnika, bronhija (osobito katari ovih organa, ako su infekcionalog podrijetla).

Zbog velikih šuma, čista i suha planinskog uzduha, izvrsne planinske vode, ova se banja preporučuje kao uzdušno lječilište malokrvnim, tuberkuloznim i anemičnim bolesnicima.

Uprava banje pobrinula se i za zabavu svojih gostiju: priređuju se muzički koncerti, društvene zabave, izleti u historijski znamenitu okolicu. Lječilišni park pruža priliku za ugodan odmor pod šumovitim brdom i na brdu s lijepim prirodnim alejama i stazama. Izleti u Prepolac — Prepolacka klisura (1000 m nad morem) s vidikom na karaule stare granice bivše kraljevine Srbije. Divan drum do Prištine, Gračanice, Kosova, Kopaonika. Odlične prilike za planinarstvo i za ribolov.

Banja ima svoga liječnika stručnjaka. Vlasnik banje je Društvo Kuršumlijska Banja A.D. u Prokuplju.

Lječilišne zgrade: Vila »Jugoslavija« s 55 moderno uređenih soba, Vila »Milica« 13 soba s potpunim komforom, Vila »Kasanica« s 12 soba s krevetima, ali bez posteljice, za siromašnije građane. Restoran, lječilišna dvornica (Kursalon). Sve gdje elektr. rasvjeta i vodovod.

Privatne vile: »Kosovo«, »Zarić«, »Lovac«, »Desant«.

Osim toga ima u banji 2 hotela drugoga reda i 1 bolji hotel.

Sezona traje od 1 maja do 30 septembra.
Posjetioci banje imaju pravo na željezničke povlastice.
Obavještenja: Uprava Kuršumlijske Banje A.D., Prokuplje.

KISELJAK LUKOVO

Nedaleko od Kuršumlijske Banje nalazi se pod Kopaonikom (Pilatovica 1075 m) Lukovo s alkalno-zemno-alkalnom kiselinom vodom (530). Ova voda sadržava pored gasa ugljene kiseline i ostatka sode bikarbone još i katijone kalcija i magnezija. Pije se kao lijek protiv živčanih bolesti, koje prate pojave uzbudjenja, protiv neuroze srca, protiv katara želuca s prekomjernom kiselinom, protiv katara crijeva s prolivom, protiv zapaljenja s eksudatom, protiv uloga, protiv kamena mokraćne kiseline.

Obavještenja: Uprava Lukovačkog kiseljaka, Lukovo.

LESKOVAC

Na rijeci Veternici, lijevom pritoku Morave, leži Leskovac, grad iz novijeg doba, osnovan početkom 19 vijeka, a danas već jedno od industrijskih središta Srbije. Tu je razvijena industrijija opeka, pokućstva, sapuna, pivarska industrijija, tkalačka, mlinarska i dr.

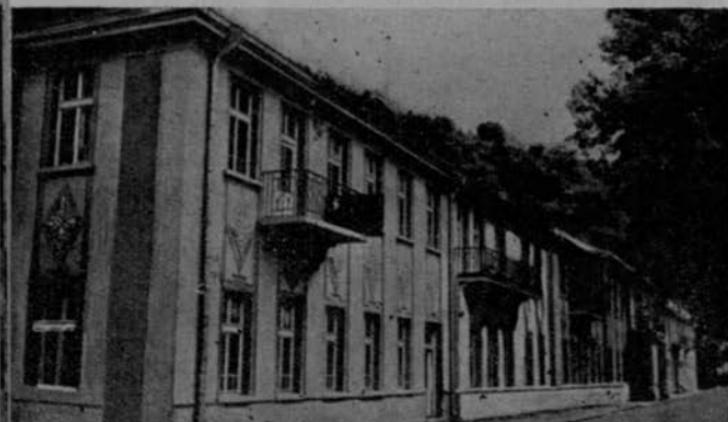
Leskovac je zgodna polazna tačka za uspone na Lisac planinu s vrhom Vlajnjom (1494 m), Petrovu Goru (1452 m), i preko Morave na Suvu planinu (1822 m) i Krivu Buku (1040 m).

Hoteli: H. Kostić, H. Plug.

Obavještenja: Opštinsko načelnstvo, Leskovac.

VRANJE

Leži na lijevoj obali Morave pod planinom Oblikom, nedaleko od same rijeke. Srpski su kraljevi u srednjem vijeku

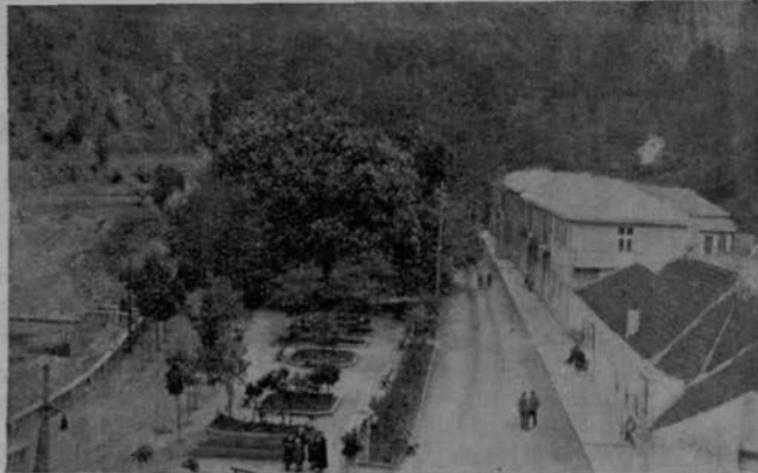


Uranjska
Banja

Ljekovito
hupalište
Thermes
Heilbad

*Uranjska
Banja*

*Ljekovito
kupalište
Thermes
Heilbad*



poklanjali osobitu pažnju ovome mjestu, a o tome svjedoče mnoge zadužbine, što ih podigao u Vranju srpski kraljevi i knezovi onoga doba. Još i danas se vide u okolini Vranja mnoge crkve i manastiri iz onoga doba. Poslije boja na Kosovu odabrao je despot Uglješa Mrnjačević Vranje za sjedište. Turci su se dugo mučili da zagospodare Vranjem i okolicom. To im je pošlo za rukom tek 1454 godine nakon mnogih ogorčenih bitaka za turskoga gospodstva iseli se velik dio Vranjanaca u Ugarsku, u predjele današnje Vojvodine, te ondje na rijeci Tisi osnova novu naseobinu pod imenom Vranjevo, koja i danas ondje postoji. Oni Vranjanci, koji ostadoše na rođenoj grudi, često su ustajali na oružje protiv Turaka, pa su se Vranjanci odlikovali i u ratovima za oslobođenje u prošlom vijeku.

U najnovije doba razvila se u Vranju cipelarska, tkalačka, sapunarska i željezna ljevačka industrija.

Okolica Vranja obiluje termalnim i mineralnim izvorima, a najznamenitija je među njima Vrangska Banja.

Hoteli: Europa, Prizren, Solun, Vranje.

Obavještenja: Opštinsko načelstvo, Vranje.

VRANJSKA BANJA

Na Banjskoj rijeci, desnom pritoku Morave, na zapadnom podnožju visokih šumovitih planina (Veliki Strešer 1946 m) leži Vrangska Banja, jedno od naših najpoznatijih ljekovitih kupališta.

Izvor je sumporno-alkalno-salinična hipertermna (82° C).

Indikacije: Hronični reumatizam zglobova i mišića, razne neuralgije, kostobolja, skrofuloza i limfatizam, sifilis u trećem periodu, malokrvnost u blažoj mjeri, bolesti ženskih spolnih organa (perimetritis sa eksudatom), pareza i paraliza, hronične kožne bolesti, rekonvalescencija poslije operacija i bolesti, zatvor, bolesti jetre, trovanje olovom i živom.

Protuindikacije: Sve bolesti praćene grozničavim stanjem previše iznureni bolesnici (osobito starija lica), tuberkuloza pluća, inkompensacije srca i skleroza arterija u jakoj mjeri, jača histerija, neurastenija, odliv krvi (hemoptoe i hematemzea), akutne kožne bolesti.

Banja radi cijele godine, a kako je snabdjevena svima modernim uredajima za tu svrhu, to je u njoj ugodno i liječenje zimi. Osim toga banja ima i zavod za fizikalnu terapiju.

Zabave, koncerti, društvene zabavne priredbe, izleti na susjedne šumovite planine: Veliki Strešer (1929 m i 1946 m), na Oblik (1320 m), zatim u Vranje, Surđulicu, Bosiljgrad, Radovnicu i odavle na Kozjak planinu (1352 m).

Hoteli: Banovinski Hotel, H. Bosna, H. Skender, H. Srbija.

Obavještenja: Uprava banje, Vranjska Banja.

KUMANOVO

Na željezničkoj pruzi Niš—Skoplje, pod Skopskom Crnom Gorom u kumanovsko-preševskoj poviji leži historijsko mjesto Kumanovo (320) m), znamenito u novijoj povijesti našega naroda po slavnoj pobjedi, što je srpska vojska u ratu za oslobođenje izvojeva 1912 g. nad Turcima i time započe niz poraza vjekovnoga ugnjetcā jugoslovenskoga naroda, da završi potpunom osvetom Kosova i oslobođenjem braće na balkanskom jugu.

Kumanovo je turistički veoma zanimljivo mjesto, te je poput ostalih naših orijentalskih varoši zbog svoje slikovitosti veoma privlačno. Planinari dolaze ovdje na svoj račun, jer je Kumanovo ujedno i dobra polazna tačka za izlete u Skopsku Crnu Goru.



Narodno kolo
u Južnoj Srbiji
Danse du Kolo
en Serbie
Méridionale
Kolo-Tanz
in Südserbien

Nedaleko od Kumanova nalazi se odličan kiseljak Prajevci, koji nažalost još nije iskorisćen onako, kako to savremene potrebe iziskuju.

Hoteli: Grand, Kumanovo, Palace, Srbija, Vardar.

Obavještenja: Opštinsko načelstvo, Kumanovo.

MANASTIR STARO NAGORIČANO

Staro Nagoričano je uistinu veličanstvena gradevina i veoma lijepa zadužbina kralja Milutina, posvećena sv. Đordju, do koje vodi sa željezničke stanice Kumanova dobar kolski put, dug 14 km. Sagradena je 1318 god., a živopisi su dovršeni

1323 godine. Protivno mišljenju, koje općenito prevladava, i po kome se površno sva srpska gradevinarska umjetnost ubraja u bizantski slog, treba na ovomu mjestu istaknuti da je srpska gradevinarska umjetnost u 12 i 13 vijeku stojala pod utjecajem talijanske, grčke i istočnjačke umjetnosti, dok je manastir Staro Nagoričano uistinu jedna od najprvih crkava sagradenih u bizantskom slogu. Skoro je sva sazidana od tesana kamena, samo je gornji dio opasan slojevima opeka. Lijepo se ističu pet kubeta od kojih srednji nadvisuje ostala četiri. Ima slobodno izvijen svod i naokolo četiri manja na kamenim stupovima. Živopisi ove krasne zadužbine prvi su primjer novijega stila u srpskoj crkvenoj živopisnoj umjetnosti. Osim nekojih fresaka, koje su jako oštećene, ostale su freske dobro očuvane, te po mnijenju strukovnjaka pretstavljaju svojim kompozicijama, crtežom i svježinom boja najdragocjenije primjere srpske srednjevjekovne slikarske umjetnosti, iako u nešto manje od fresaka u Sopoćanima i Mileševu.

Sva su kubeta i oltar prekriveni brojnim portretima, među kojima se ističu portreti kralja Milutina, žene mu Simone i njihova sina Stevana. Isto je tako krasna freska sv. Đorđe i mnoge druge. Ove se sve slike odlikuju rijetkošću, da



Tipovi iz Južne Srbije
Types de la Serbie Méridionale
Typen aus Südserbien

se na njima jasno čitaju potpisi njihovih autora, te su tako poznata danas i imena živopisaca onoga doba, koji su se ovjekovječili svojim radovima u ovoj zadužbini.

Covjek stoji nijem od ushita i udirljenja na pogled to-like veličanstvenosti i takva umjetničkog djela. Ako i jedna, to zacijelo ova zadužbina dokazuje visoku kulturu, koju su ovakvim zadužbinama srpski vladari u srednjem vijeku širili među svoj narod. Živopisi ove zadužbine su bez sumnje ljepši i od živopisa u manastiru Gračanici. Jedino što je Gračanica možda arhitektonski ljepša.

SKOPLJE

Skoplje, glavni grad i ekonomsko, saobraćajno i kulturno središte Vardarske Banovine, nalazi se u srcu Balkanskoga poluostrva, te je čvorište na veoma važnoj moravsko-vardarsko saobraćajnoj žili. Skoplje ima danas oko 65.000 stanovnika.

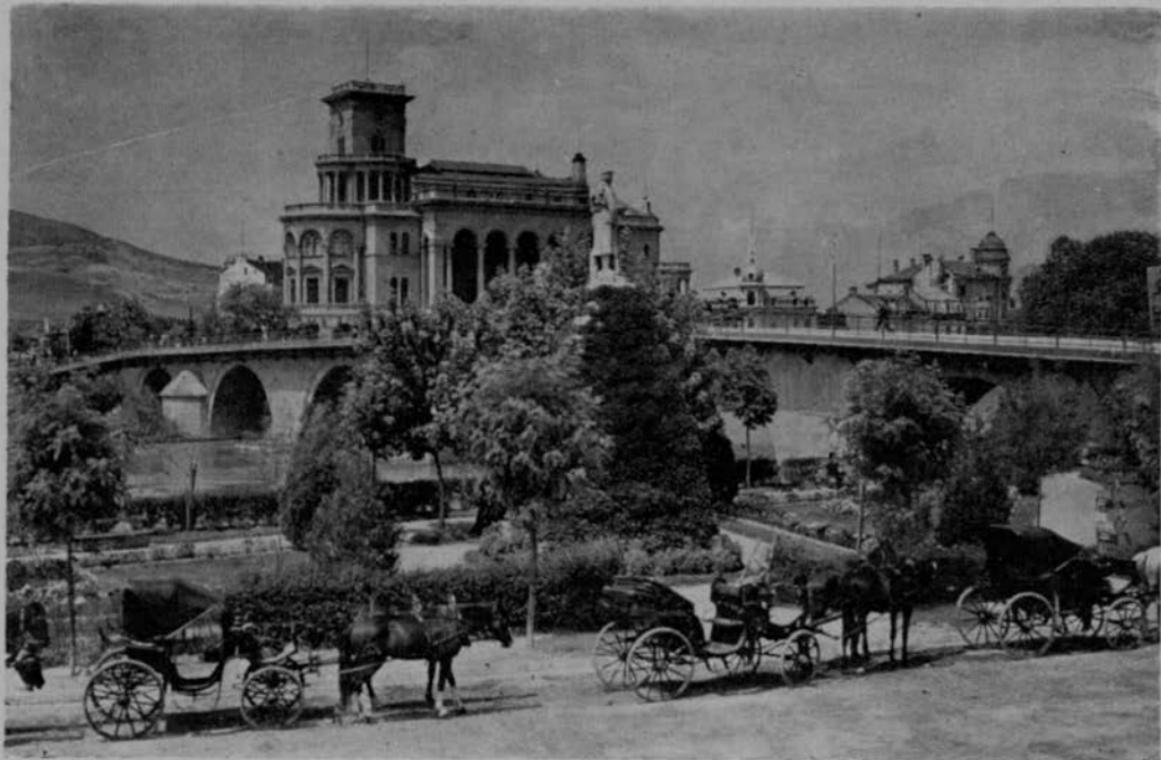
Leži na obalama Vardara u uskom sjeverozapadnom dijelu Skopskoga polja, južno od ušća vardarskih pritoka Treske i Lepenca. Skopsko je polje sa tri strane opkoljeno planinama. Na jugu se diže Vodnjanska planina (1067 m), za kojom se prostiru golemi planinski masiv Jakupice s vrhom Solunskom glavom (2540 m). Sjevernu stranu Skopskoga polja zatvara Skopska Crna Gora (1851 m), a na zapadu se diže stjenoviti Žeden i ogranci Šar-planine (Ljuboten 2496 m, Turčin 2702 m, Borislavac 2662 m, Vraca pl. 2582 m). Na istoku je prostrana ravnica Skopskoga polja te se na sjeveroistoku preko kumanovsko-preševske povije spaja s Moravskom dolinom, a na jugu s Ovčim poljem i sa srednjim Povardarem. U blizini Skoplja su tri velika planinska prodora, kojima prolazi željeznička pruga: Kačanička klisura (475 m) između Šar-planine i Skopske Crne Gore, Kaldrmi Bogaz na putu za Tetovo i Taorska klisura na putu za Veles.

U ovom kraju živjelo je još u prvo historijsko doba ilirsko pleme Dardana, a Skoplje im bijaše glavnim gradom. Tada

Skoplje

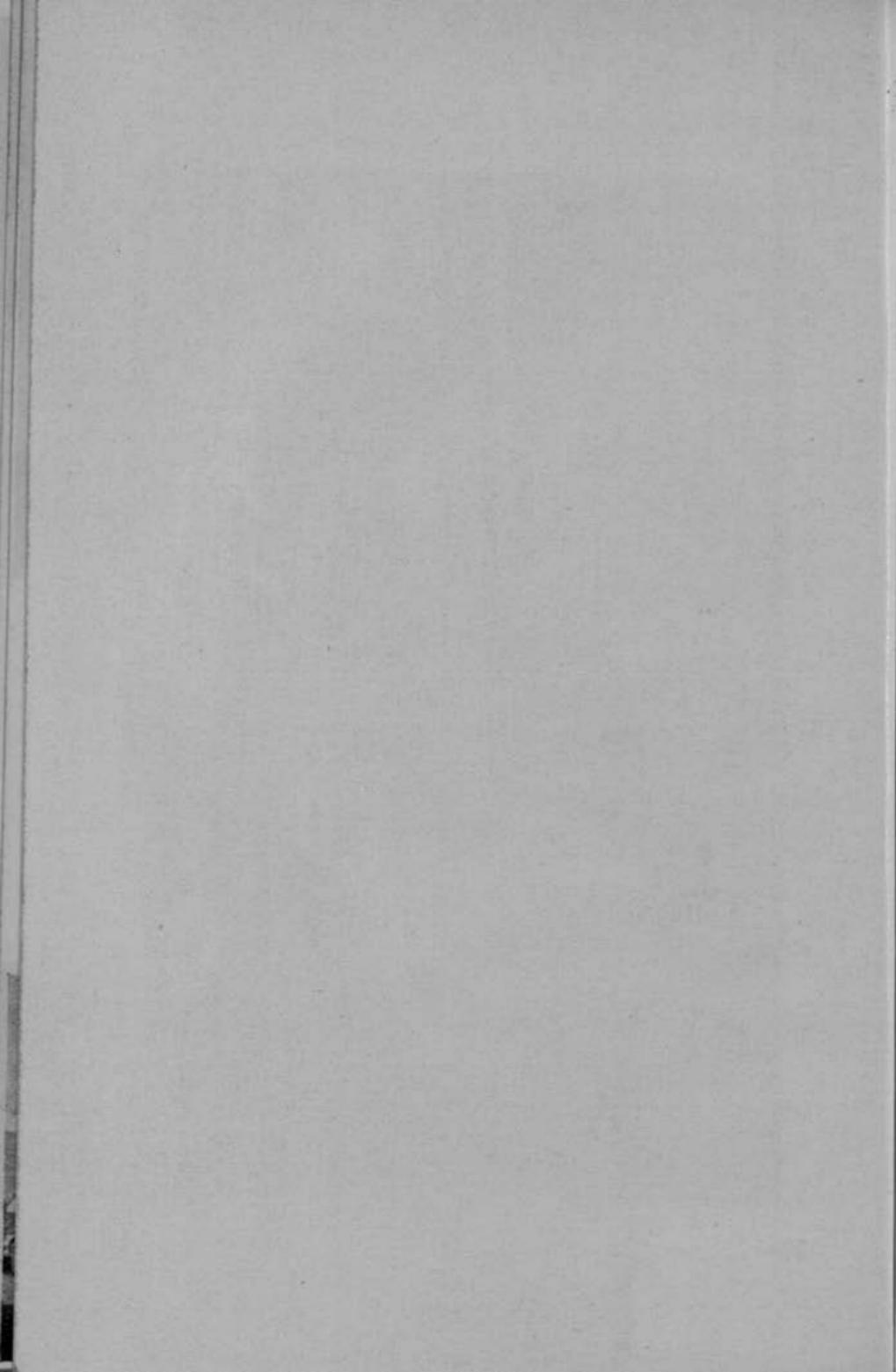
*Iz staroga grada
Motif du quartier turque
Motiv aus dem
Türkenviertel*





SKOPLJE

OFICIRSKI DOM
LE CASINO MILITAIRE
OFFIZIERSKASINO



Skoplje

*Tursko
kupatilo
(Hamam)*

*Bains Turques
Türkisches Bad*



se zvalo Skupi, a nalazilo se malo više današnjega Skoplja, između sela Bardovaca i Zlokucana, na ušću Lepenca u Vardar. Za Rimljana, još uvijek pod imenom Skupi, bijaše Skoplje glavni grad ondašnje rimske provincije Dardanije. God. 518 po Hr. uništi ga velik zemljotres do temelja. Mjesto staroga grada Skoplja podiže bizantski car Justinian I (527—565) nov grad na mjestu sadašnjega Skoplja i nazva ga po svome imenu Justiniana Prima. Kada su za seobe naroda počela slovenska i druga plemena nadirati na Balkan, Sloveni opljačkaše Skoplje krajem 6 vijeka, a krajem 7 vijeka nastaniše se tu stalno. Kada je poslije tri vijeka Bizantu pošlo za rukom, da opet osvoji Povardarje, Skoplje postade važno vojničko i administrativno središte, ali se ne podiže više do staroga sjaja, jer je u ne-prestanim ratovima često prelazilo u ruke Kumana, Normana, Bugara i Srba. Srbi su ga osvajali još pod Nemanjom (1189 g.) i pod kraljem Urošem, ali ga konačno osvoji kralj Milutin (1282—1321). Otada Skoplje postade glavni grad i prijestonica srpskih kraljeva i careva. Kulminaciju je postiglo za cara Dušana (1331—1355 g.). U Skoplju se Dušan proglašio 1346 g. carem svih Srba, Grka i Bugara, a srpsku arhiepiskopiju podiže car na stepen Patrijaršije. God. 1349 objavi car Dušan u Skoplju svoj znameniti Zakonik.

Skoplje bijaše i za turske vladavine važno vojno središte, te se do pada Carigrada (1453 g.), uz Jedrene, smatralo drugom prijestonicom Turske carevine. U doba, kada je Turska bila na vrhuncu svoje moći, Skoplje bijaše velik grad, ali je imao uglavnom turski karakter. Već tada je Skoplje imalo oko 60.000 stanovnika. Prodiranjem Austrije na Balkan zadesi Skoplje strašan udes. Austrijski general Pikołomini naredi, te vojnici 1689 zapališe grad, tako da je malo što ostalo poštedeno od toga požara. Dugo se Skoplje nije oporavilo od te katastrofe. Opanjanjem turske moći i zbog anarhije, koja je zavladala turskom

Skoplje

*Mali ciganin
Un petit Tzigan
Kleiner Zigeuner*



Foto D. Čeh

Skoplje

*Sultan Muratova
džamija
Mosquée Sultan
Mourad
Sultan Murad-
Moschee*





Manastir

Matka

Monastère

Kloster

kod Skoplja

près de Skoplje

bei Skoplje



Manastir

Treskavac

Monastère

Kloster

carevinom. Skoplje je izgubilo čak i trgovinski značaj. Još u 18 vijeku bijaše Skoplje maleno mjesto, a kada je u 19 vijeku počeo da se uvodi donekle poredak. Skoplje poče opet napredovati. Ranije je glavni dio grada bio na lijevoj obali Vardara, a u 19 vijeku širi se Skoplje i preko Vardara na desnu stranu. Ova se strana na drugoj obali počela naglo dizati i napredovati poslije oslobođenja 1912 godine. Iako su se iz Skoplja poslije balkanskoga rata iselili mnogi muslimani, ipak je Skoplje od ondašnjeg broja stanovnika (47.000) postalo danas velik grad.

Rijeka Vardar dijeli Skoplje u dva dijela: u stari grad, na desnoj obali Vardara, koji ima više tursko, istočnjačko obilježje, i novi grad, koji sve više dobija izgled modernoga grada. Za turiste je svakako primamljiviji stari dio grada, jer su ondje znatnije skopske starine, velik broj džamija s vitkim i visokim minaretima, uske, vijugave ulice, omedene zidovima dvorišta, za kojima stoje kuće tursko-bizantskoga tipa. U ovomu je dijelu grada čuvena skopska čaršija, s tijesnim ulicama i mnogobrojnim istočnjačkim dućanima i mnoštvom onih karakterističnih specijalno orijentalskih zanatskih dućana, čepenaka. Tu se ponajviše vidi mješavina i šarenilo vjerskih i narodnosnih grupa skopskoga stanovništva: Srbi, Turci, Arbanasi, Jevreji i Gigli. U novomu su dijelu grada sva veća i važnija državna nadleštva, škole, zavodi i ustanove. Tu se jasno primjećuje snažni impuls tempa, kojim novo Skoplje napreduje u modernizaciji i proširivanju.

Skoplje ima umjereno kontinentalno podneblje, ponešto ublaženo pod utjecajem sredozemnoga podneblja. U mjesecu januaru je srednja temperatura -10° C, a u mjesecu julu $+24^{\circ}$ C. Zato je i veći dio godine pogodan za turiste, pa čak i ranoproljeće i kasna jesen.

Znamenitosti: Grad potječe vjerojatno iz bizantskoga doba, ali su ga kasnije prepravljali Srbi, a za njima Turci. Kameni most na Vardaru, zvan Dušanov most. Po

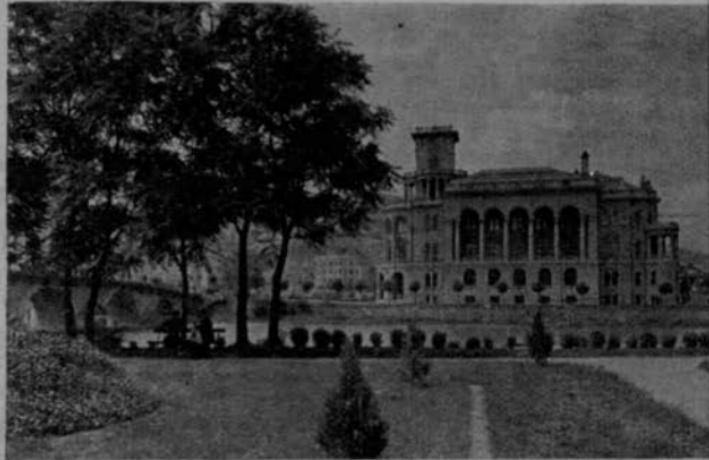


Skoplje
Kursumlija Han

Foto D. Čeh

Skoplje

*Oficirski dom
Casino militaire
Offiziers- Kasino*



turskom zapisu na samomu mostu, potjeće taj most iz doba sultana Murata II (15 vijek). Vodvod, iza grada, ima 55 svodova, a potjeće vjerojatno još iz doba Justiniijana I. Crkva sv. Spasa, ima veoma lijepo drvoreze u ikonostasu, koji su radili domaći, debarski majstori. Ova je crkva vjerojatno starijega podrijetla, a obnovljena je za turske vladavine. Crkva sv. Dimitrije, ranija mitropolitska crkva, potjeće iz turskoga doba. Saborna crkva sv. Bogorodice iz prve polovice 19 vijeka. Kuršumli Han, potjeće iz ranijeg doba turske vladavine, a služio je za prenošište putnika i smještaj robe, putnika i karavana. Sada je u njemu lapidarij Muzeja Južne Srbije, u kome ima i nadgrobnih spomenika i sarkofaga iz rimskoga Skoplja (Skupi). Kapetan Han i Suli Han, koji još i danas služe za smještaj robe i kao mala tržišta. Kjutub Han, ruševine stare gradevine, koja je sudeći po imenu nekada služila kao turska biblioteka. Sultan Muratova džamija, Gazi Isabegov džamija iz 15 vijeka, veoma lijepa gradevina, koja potječe na srpsku srednjevjekovnu arhitekturu. Jajapashina džamija iz 16 vijeka s vitkim minaretom, najvišim u Skoplju. Mustafapašina džamija i dr. Stara kupatila: Dautpašin hamam, ruševine ogromne stare gradevine turskoga sloga, Ćifte hamam (Hamam Dvije sestre), veliki, stari hamam, koji se sastoji od dva odjeljenja: za muške i za ženske. Gazi Baba, brdo s koga je veoma lijep vidik na Skoplje. Cijelo je brdo pokriveno turskim grobljem. Na vrhu brda je staro tursko tulbe.

Od novih ustanova vrijedno je spomenuti: Univerzitet, Muzej Južne Srbije, Oficirski dom, Higijenski zavod i dr.

Vrijedno je razgledati skopske ustanove: Istoriski i Etnološki Muzej Južne Srbije) Poenkaerova ulica, u palači Trg. Akademije), lapidarij Muzeja u Kuršumli Hanu. Za razgledanje muzeja treba se obratiti Upravi Muzeja, ul. Vojvode Micka,

br. 5, telef. 337. — Zoološki muzej i Zoološka bašta u Parku Idadije. Univerzitetska biblioteka na Filozofskom fakultetu. Narodno pozorište Kralja Aleksandra I.

Bioskopi: »Vardar« i »Korzo« (ulica Kralja Petra), »Balkan« (ulica Princa Đorda).

Setališta: Korzo u ulici Kralja Petra i Opštinski park Idadija.

Sanatoriji: »Vardar« (Stojana Novakovića ul. 41; »Balkan«, Pajkova ul. 17.

Skoplje i njegova okolina obiluju stariim spomenicima, a osobito stariim srpskim crkvama i manastirima. Fotografi i fotoamateri nači će u Skoplju izobilja motiva u mrtvoj i živoj prirodi. Naročito su zanimljivi motivi narodne nošnje, osobito u Skopskoj Crnoj Gori. U blizini Skoplja su uske, dugačke klisure, pune romantičke: klisura Treska i Kačanička klisura. Lijep je pogled iz Skoplja na visoke planine Šar i Jakupicu. Skoplje je najpogodnija polazna tačka ne samo za izlete u blizu okolini, nego i za dalje izlete po Južnoj Srbiji: na Kosovo, Ohridsko Jezero itd.

Najzanimljiviji su izleti u okolicu Skoplja ovi:

Izlet u klisuru Treske veoma je priјatan i privlačan. Ova klisura s izgledom duboka kanjona, kojim protjeće brza i bistra rijeka Treska, veoma je slikovita i romantična. Uz to se u njoj nalaze i tri stara manastira: Matka (iz 16 vijeka) pred klisurom sv. Andreja, zadužbina Andrijaša, brata Kraljevića Marka, zavučen u klisuru tako, da mu se može prići jedino čamcem, koji iznajmljuje manastir Matka, i manastir sv. Nikole Sičevski (iz 16 vijeka), na desnoj obali Treske, visoke gore u stijeni. — Izlet u Skopsku Crnu Goru ima posebne zanimljivosti u tome, što se tu mogu vidjeti krasni stari srpski manastiri i korjenit život našega naroda. Podnožjem Skopске Crne Gore vodi udoban automobilski put, pa se od sela Čučera do Creševa mogu obići sva sela i sve znamenitosti. U selu Čučeru znamenita je crkva sv. Nikite, zadužbina kralja Milutina, u Kučevištu crkva sv. Bogorodice, zadužbina Stevana Dečanskoga i manastir sv.



Skoplje
Mustafa-pašina
džamija
Mosquée
Moustaphapacha
Moschee
Mustafapascha

Arhandela, podignut za vlade cara Uroša, a u selu Ljubičevu crkva sv. Nikole, koju podiže gospoda Danica za vlade cara Dušana. Na izletu za klisuru Treske ili za Skopsku Crnu Goru može se svratiti u selo Bardovce, gdje se nalazi **veoma zanimljiv** turski čifluk (majur) i ostaci rimskoga grada Skoplja (Scupi). — Vrijedno je pohoditi Markov Manastir u selu Sušici. Zadužbina je to kralja Vučišina i njegovih sinova, a leži na podnožju visoke planine Jakupice. Sa svojim divnim freskama predstavlja značajan objekat za turiste. U selu Rašće, na zapadu od Skoplja pod planinom Žedenom nalazi se veoma lijepo Vrelo, zanimljiva prirodna pojava: iz okomita i visoka vapnenastog otsjeka izbija preko 3 m^3 vode u sekundi. Voda je bistra kao kristal, a pod njom u dubini od 2 m, nalazi se pravi čilim od podvodne jako zelenih sočne trave.

Iz Skoplja se vrše izleti u Kitanovsku Banju s topлом mineralnom vodom.

Skoplje je ujedno planinarsko središte Južne Srbije, te se odavle ide na izlete u obližnje planine. Najviše privlači pažnju vrh Ljuboten na Šar-planini (2496 m). Amo vodi najbolji put preko Tetova i Starog Sela, ali se može ići i preko Kačanika. Pod Ljubotenom ima planinska kuća, koju je podigla Vardarska banska uprava. Zatim izlet na vrh Solunsku Glavu ili Mokro (2540 m) na planini Jakupici, južno od Skoplja. Veoma je zanimljiv uspon i na Skopsku Crnu Goru (1651 m), jer se odavle pruža krasan vidik po cijelom kraju oko Skoplja i na samo Skoplje. U selima na podnožju planina sva gdje se mogu unajmiti dobri planinski konji za ove izlete.

U Skoplju su ovi strani konzulati: Arbanski, Brzakova ul. 5; austrijski, Princa Tomislava ul. 5; belgijski, Venac Cara Dušana 30; brazilijski, Šumadijska ul. 5; turski, ugao ulice Princa Andreja i Cara Nikole; grčki, Branka Radičevića ul. 2; francuski, Kraljice Marije ul. 55; italijanski, Branka Radičevića ul. 4; švedski, Kej 13. oktobra br. 60; rumunjski, Jovana Cvijića ul. 15.



Skoplje - Sv. Spas

Altarski detalj

Détail de l'autel

Altardetail



Skoplje

*Duanov grad
Chateau Tzar Douchan
Kaiser Duians-Burg*

U Skoplju ima PTT, apoteke, liječnici, bolnice itd. Autotaksi, taksi, kočije, autobusi, garaže i druge ustanove, potrebne javnom saobraćaju.

Hoteli: Bristol, Srpski Kralj, Splendid, Grand, Moskva, Ujedinjenje.

Obavještenja: »Putnik« društvo za promet stranaca, Skoplje, ulica Kralje Petra br. 33.

KISELJAK KOD ĐENERALA JANKOVIĆA

Nalazi se u kačaničkom srezu. Ova kisela voda sadržava dosta gvožđa i kako je ugodna ukusa, piće se lako i priyatno. Nijemci su je za vrijeme rata uvelike iskorisťavali. Nedavno se pristupilo racionalnoj eksplotaciji ove ljekovite vode.

PRIZREN

Grad je bio pod Rimljima poznat pod imenom Therranda, a kasnije je dobio ime Prizdrijan. Stare tvrdave i mnoge manastirske ruševine svjedoče o minuloj slavi ovoga negda cvatućega grada, koji je pod carevima Dušanom i Urošem bio doživio vrhunac sjaja i napretka. Tu je negda bilo prastaro episkopsko sjedište, a i Dubrovačka republika je ovdje imala svoju trgovačku koloniju. Car Dušan i car Uroš stanovahu u nedalekom dvoru Ribniku. Iz toga slavnog doba (14 vijek) potjeće i manastir sv. Arhandel Mihajlo, (grobnica cara Dušana Silnog). Po propasti carstva na Kosovu polju započeše crni dani za Prizren. Turci su tu nemilice pustošili. Kasnije je Prizren mnogo stradao od krvavih bojeva. Tek početkom 19 vijeka počeo se Prizren donekle oporavljati i napredovati, ali pravi polet dobio je tek oslobođenjem 1918 godine.

Znamenite su crkve i manastiri: sv. Bogorodica Leviška, sv. Spas, sv. Dimitrije, sv. Stevan, sv. Đorđe, sv. Nikola i sv. Arhanđel.

Hoteli: Balkan, Car Dušan, Jugoslavija, Kruna, Solun, Šumadija, Velika Srbija.

Obavještenja: Opštinsko načelstvo, Prizren.

DEBAR

U uglu, što ga rijeka Radika, pritok Crnoga Drima, čini s ovom potonjom rijekom, leži nedaleko od jugoslovensko-arbinske granice varoš Debar (640 m nad m.). U doba Rimljana bio je poznat pod imenom Debora, a kao slovensko naselje spominje se prvi put pod bizantskim carem Blažom II (1018 g.). Godine 1283 osvoji ga srpski kralj Milutin. Kasnije je i Debar potpao pod tursku vlast, ali je zadržao uvijek velik značaj i važnost, što ih je imao još od prvih početaka, kao znatna zanatlijska varoš, čije se stanovništvo odlikuje marljivošću. U Debru su stanovnici veoma dobri oružari, kovači, zidari, slikari itd.

Stanovništvo je najvećim dijelom muslimanske vjeroispovijedi. Kada je 1912—13 Debar prisajedinjen Srbiji, iselio se velik broj Turaka i Arbanaca. Debar se dijeli na Gornji i Donji grad, te još uvijek ima izrazito lice orijentalske varoši. Budući da ovdje nema savremenih saobraćajnih sredstava, to se promet još uvijek odvija putem karavana, ali se u potonje doba sve više pojavljuju automobili.

DEBARSKA BANJA

Cetiri kilometra daleko od Debra, na padinama planine Krčina (2345 m), leži Debarska Banja (1000 m nad morem). Spada u red sumpornih hiperterma. Ova banja, čija ljekovita sumorna voda ima izobilja raznih mineralnih sastojaka, ima jednu osobitost koju nema nijedna druga banja na svijetu: Sa sumporovita brda stropoštava se mineralna voda u velikim slavopivima, od kojih je svaki visok po 20 m, i protječući pokreće svojim tokom više od deset vodenica. Ovo je zbilja jedinstven slučaj u svijetu, da mineralna voda pokreće vodenice!



Prizren

Foto D. Čeh

*Skopska
Crna Gora*

*Narodne noinje
Costumes
nationaux
Volkstrachten*



Uz ovaj pogled na žene u narodnoj nošnji, može se dobiti dobro razumevanje zašto je ovo područje poznato i kao "zemlja Šestu". U sklopu ovog područja, u kojem se nalazi i Skoplje, žene nose posebne nošnje, koje su u nekim delovima slične onima u Metohiji, a u drugim su gotovo potpuno različite. Ova razlika je u velikoj mjeri posljedica razlike u vremenu kada je ovo područje bilo pod vlašću Osmanskog Carstva. U sklopu ovog područja, u kojem se nalazi i Skoplje, žene nose posebne nošnje, koje su u nekim delovima slične onima u Metohiji, a u drugim su gotovo potpuno različite. Ova razlika je u velikoj mjeri posljedica razlike u vremenu kada je ovo područje bilo pod vlašću Osmanskog Carstva.

*Skopska
Crna Gora
Narodne noinje
Costumes
nationaux
Volkstrachten*



Tetovo

Šilanje
ovaca

Foto
»Putnik«



Idući put Debarske Banje već se izdaleka osjeća miris sumporovodonika. Kako banja leži na planini vulkanskoga podrijetla, to se u narodu brzo stvorila o njoj čitava mala legenda. U planini ima na nekoliko mjesta pukotina, iz kojih suklja dim i sumorna para. Narodna priča veli, da se u staro doba, možda prije nekoliko vjekova desilo, te je neko čobanče palo u takav otvor. Šubara i frula nadene su u jednom izvoru kod Piškopeje (oko 20 km daleko od banje u ravnoj uzdušnoj crti!). I tako narod vjeruje, da izvor u Piškopeji stoji u neposrednoj vezi s onim otvorima kod Debarske Banje.

U Debarsku Banju dolazi mnogo gostiju iz cijele Vardarske banovine, jer se glas o velikoj ljekovitosti ove vode brzo prosuo cijelom banovinom, iako banja sada još uvijek raspolaže veoma skromnim udobnostima i uređajem. Država je ustupila banju Debarskoj opštini i do sada su podignuta samo dva po-krivena bazena, obložena kamenim pločama. Kako je ova banja ne samo odlično ljekovito kupalište, nego je zbog svoga planinskog položaja i vanredno ugodna, čista uzduha ujedno i izvrsna uzdušna banja, to je velika šteta, što se liječenje vrši još uvijek primitivnim načinom, bez reda i nadzora. Ali, poznavajući žilavost i ustrajnost našega naroda, koji je zadojen željom za napretkom, može se nadati, da će s malo dobre volje i prijegora ova banja brzo podići tako, da postane jedno od banjskih središta Vardarske banovine, jer to zasljuje punom mjerom.

Mlaz mineralne vode toliko je jak, da u minuti proteće 300 litara vode, a temperatura joj je 42° C. Dakle, svojstva su tu! Bilo bi dobro, da se mjerodavni liječnički krugovi jače zainteresuju za ovu banju, da ispitaju njenu ljekovitost u potankosti (a to bi bilo dobro i kod onog ostalog velikog broja do danas još i kod nas nepoznatih izvora i banja Vardarske banovine), kako bi se domaći kapital, ohrabren ustanovljenjem činjenica iz naučnih krugova, riješio da od te i drugih banja

Ohrid

Pogled

*sa staroga grada
na jezero*

*Vue de la vieille
citadelle sur le
lac*

*Blick von der
alten Burg
auf den See*



Foto D. Čeh

Ohrid

Manastir

Sv. Nauma

Monastère

St. Naum

Kloster St. Naum





Ohrid

Vile uz obalu jezera

Villes sur le quai du lac

Villen am Seeufer

Foto D. Čeh

Ohrid

Manastir Sv.

Jovan Bogoslov

Monastère

St. Jean Kaneo

Kloster Hl.

Johannes Kaneo

Foto »Putnik«



stvori ono, što bi uveliko bilo podobno da pođigne blagostanje onih krajeva pridolaskom banjskim gostiju.

Za sada postoji u Debarskoj Banji jedino Hotel Pariz, koji odgovara časovitim potrebama savremene banje, a tako isto i vila »Zdravko«, inače se spava u seljačkim kućama na posteljama po podu, kao što je to običaj seljaka onih krajeva.

Do sada se ustanovilo iscjeljenje u ovoj banji: pićem vode protiv zatvora, bolesti jetre, sifilisa, trovanja olovom i životom i protiv kožnih bolesti. Kupanjem su se liječili reumatičari.

Ovdje treba spomenuti još jednu banju u debarskom srezu, a to je Donjokosovačka Banja.

Obavještenja: Uprava Debarske opštine, Debar.

OHRID — OHRIDSKO JEZERO

Ohrid leži na visokoj stijeni, koja se poput rta zasjekla u Ohridsko jezero, jednom od naših najvećih jezera !270 km² površine, a doseže dubinu od 285 m). Ohrid je jedan od najstarijih srpskih gradova. Na tomu mjestu bijaše stara grčka naseobina Lynidos u 3 vijeku pr. Hr. U doba Rimljana Ohrid je bio utvrđen grad i veoma važan kao glavno mjesto rimske pokrajine Novoga Epira. Otkako su se amo doselili Sloveni, Ohrid je postao središtem hrišćanskoga misionarstva. Sv. Naum i Sv. Kliment, učenici slovenskih apostola Cirila i Metoda, bijahu najgorljiviji propovjednici nove vjere. Ujedno su u Ohridu podignute i velike crkve. Na prekretnici 10 vijeka bijaše Ohrid prijestonica cara Samuila.

Stari grad pokazuje još i danas bitne ruševine negdašnje rimske naseobine. Osamnaest kula i četiri kapije upotpunjaju još i sada dobro očuvane gradske bedeme. Krajem 11 vijeka opustošiše ga Normani sasvim. Kasnije je Ohrid pao pod srpsku, a onda pod bizantsku vlast; za ovom zavladaše Ohridom opet srpski kraljevi i carevi, koji u Ohridu i okolici podigole niz



Tetovo

Unutrašnjost
moje

Intérieur
d'une mosquée

Inneres
einer Moschee

Ohrid

Panorama



lijepih zadužbina. Najljepša je od svih ovih zadužbina manastir sv. Naum iz 1361 g. U 15 vijeku pade grad u turske ruke. Arbanske navale i razni bojevi uvelike su gradu štetili, ali se Ohrid uvijek brzo oporavlja, blagodareći povoljnu geografskom položaju i značajnim tradicijama, kojima je stanovništvo bilo zadnjeno.

U Ohridu se uvelike gaji ribolov, a ohridski biser je na-daleko poznat.

Od 40 crkava i manastira, koliko ih ima na Ohridskom jezeru, skoro polovica stoji u samom Ohridu. Najznamenitije i najbogatije su umjetničkim dragocjenostima ove: Sv. Sofija, najveća crkva u Jugoslaviji, Sv. Bogorodica Perivleptu, Sv. Ivan Bogoslov, Sv. Konstantin, i Jelena, Sv. Bogorodica i Sv. Bogorodica Zahumska (Naum).

Ohrid je odlično kupalište s lijepim žalom, te je u sezoni na obali jezera veoma živahno.

Ohrid je polazna tačka za mnoge planinske izlete: na Petrinu, Galičicu (2255 m), Plakensku planinu, Bigu pl. (1899 m), Stogovo pl. (2273 m) itd.

Vožnja jezerom, ribolov.

Hoteli: Central, Srpski Kralj, Velika Srbija.

Obavještenja: Gradska načelnstvo, Ohrid.

KATLANOVSKA BANJA

Veoma poznata banja u Skoplju. Još prije nekoliko godina bilo je to primitivno blato i tu se nije moglo liječiti. Sada su se prilike znatno izmijenile. Kupalište ima hotel sa četrdeset soba i dobro uredenim restoranom. Voda ima 39—41° C i liječi reumatizam i ženske bolesti.

*Ulica
u Ohridu*

*Une rue d'Ohrid
Eine Gasse
in Ohrid.*



Ulica u Ohridu je jedna od najstarijih ulica u gradu. U njoj se mogu vidjeti razne arhitektoniske i dekorativne detalje na zidovima kuća. Ulica je uklonjena u starom delu grada, a danas je uključena u turističku ponudu grada.

Ohrid je grad sa dugom historijom i bogatim kulturnim nasljeđem. Nalazi se na jugu Srbije, u blizini gradića Gostivar u Makedoniji. Grad je poznat po svojim starijim zgradama, uključujući i nekoliko crkava i manastira, među kojima je najpoznatiji manastir Sveta Trojica. U gradu takođe postoji i nekoliko muzeja, uključujući i Muzej grada Ohrida.

Ohrid je takođe poznat po svojim vrtovima i parkovima, uključujući i Park Makedonski vrt, koji je jedan od najvećih parkova u Evropi. U gradu takođe postoji i nekoliko hotelova i restorana, te mnogo lokalnih trgovina i radionica.



Ohrid

*Motiv s jezera
Un motif
du lac d'Ohrid
Motiv
vom Ohrid-See*



Manastir
Sv. Naum
ná Ohrid. jezeru

Monastère
St. Naoum sur
le Lac d'Ohrid

Kloster
Hl. Naum
am Ohrid-See

monasterij. Mala
obitelj živi u njemu
i održava ga.

Foto V. Šediva

četvrti godine stotih, radionice, kafana, restorani, i sl. Učilište
čekaju novi i svi građani, koji dolaze u

ŠTIP

Jedan od najstarijih srpskih gradova, koji se spominje
već u 8 vijeku po Hr. Znam je podignut pod imenom, a zato pod
srpske vlasti, dok osnivač Kozarske biskupije je svetilnik Nikolaj.
Tuci je i danas bio vredan starog Grada i jedno mesto.

Manastir
Sv. Kliment
u Ohridu

Monastère
St. Clément
à Ohrid

Kloster
Sv. Clement
in Ohrid





*Mali Muslimani sa Vardara
Petits Musulmans du Vardar
Kleine Musselmänner vom Vardar*

Foto V. Sediva



*Motiv
iz Gostivar
Un Motif
du Gostivar
Motiv
aus Gostivar*

Veles



VELES

Spominje se u povijesti prvi put 216 g. pr. Hr. Oko Velesa su se vodile krvave bitke između Bizantinaca, Srba i Bugara. Kasnije je potpao pod tursku vlast, te još i danas ima pečat orientalskoga grada. Veles je od davnina živahno trgovачko mjesto. Znamenite su starine: Manastir sv. Nedelja, rimska kula stražara, ruševine staroga kaštela. Od Velesa se odvaja ograna želj. pruge, koji vodi u

ŠTIP

Jedan od najstarijih srpskih gradova, koji se spominje već u 3 vijeku po Hr. Zatim je potpao pod bizantsku, a onda pod srpsku vlast, dok poslije Kosovske bitke ne zavladaše njime Turci. Još i danas ima ostataka staroga Grada i jedan muslimanski manastir.

Nedaleko od Štipa nalazi se Banja Kneževica.

Od Štipa vodi željeznička pruga dalje na istok u

KOČANE

Mjesto je glasovito zbog gajenja odličnog pirinča (riže), koji ukusom daleko nadilazi najfinije inostrane vrste, koje se uvoze u našu državu. Jedina mu je mana ta, što nema onaj sjaj, kao što ga imaju inostrane vrste pirinča, a to je samo zato, jer nemamo tvornica za tu svrhu.

Blizu Kočana u selu Banji nalazi se Kočanska Banja.

Sjeverno od Kočana, nedaleko od mjesta Kratova, nalazi se glasoviti Manastir Lesnovo s krasnim freskama, među kojima se osobito ističu dvije: Car Dušan i despotica Liverina.

STRUMICA

U povijesti već davno poznato mjesto. Prije Hr. pripadalo je Mačedoniji, a kasnije rimskoj državi. Car Tiberije ogradio je sebi dvorac u Strumici. Nad gradom se diže Grad Kraljevića Marka, a isto takva gradina postoji i u samoj Strumici, te je s onim prvim spojena tunelom.

Hoteli: Beli Orao, Srpski Kralj.

GRADSKO - STOBI

Nedaleko od željezničke stanice Gradska na željezničkoj pruzi Skoplje—Solin iskopane su na brijegu zidine jednoga od najznamenitijih gradova iz vremena starih Grka, Rimljana i Bizantinaca. Starogrčko pozorište s vitkim korintskim stupovima, s ukrašenim kapijama, stubištima i otvorima, što vode u podzemne prostorije, već ugledaše svjetlo dana. Iskopani su dijelovi crkve, koja pretstavlja jedan od najljepših i najbogatijih spomenika iz doba ranoga hrišćanstva, a od koje su sačuvani temelji, slomljeni stupovi i nešto mozaika. Izvan grada nalazila se kapela s grobnicama prvih hrišćana. Citavo tlo ove kapele bilo je izrađeno u mozaiku. U blizini stanice Gradska ureden je naročit muzej, u kome se čuvaju finiji umjetnički radovi iz negdašnjega grada Stobi. Ti su radovi toliko osobeni, rijetki i umjetnički savršeni, da ih arheolozi smatraju kao jedinstvene među dosadanjim iskopinama uopće.

Dalji radovi iskopavanja su u toku.

Od Gradskoga vodi glavna pruga dalje na jug, gdje se dolina Vardara stješnjava u klanac, opkoljen visokim, strmim

Štip

Stara džamija

Une mosquée

antique

Alte Moschee



Foto D. Čeh

Stobi

Ruševine starinskoga grada

Ruines de la ville antique

Ruinen der antiken Stadt



stijenama. Kod Demir Kapije pruga ulazi u ravnicu i vodi dalje u Solun preko Devdelije, jugoslovenske granične stанице prema Grčkoj.

DEVDELIJA

Devdelija je jedan od naših gradova na krajnjem jugu, koji se poslije oslobođenja razvija naglim koracima. Stanovnici su veoma marljivi i poduzetni, a zanimaju se uglavnom gajenjem svilenih buba, duvana i opijuma. Kako se u posljednje vrijeme uvelike razmehala gradevinska djelatnost, to se i lice ovoga grada sasvim izmjenilo, te Devdeliju danas krase mnoge lijepo, moderne kuće, a ovaj se grad može reći da je na putu najboljega napretka u svakom pogledu.

DEVDELIJSKA BANJA

U neposrednoj blizini Devdelije nalazi se banja i ljekovit izvor sumporne vođe. U banji su uspješno liječene razne reumatične bolesti, išjas i druge kostobolje. Banja je nažalost kod nas još uvijek skoro nepoznata. Neko vrijeme pomagali su banju trgovci iz Devdelije i okolice, a prošle godine preuzeila je ovu banju banska uprava. Do sada je banska uprava preko svoga upravnika i liječnika učinila veoma mnogo za napredak ove banje, te je uredena tako, da pruža priličan komfor i ugodnosti onima, koji traže lijeka.

Devdelija je imala prošle godine veoma jaku sezonu, pa bilo dobro, da se za nju učini što veća i opsežnija propaganda kako bi se naša, a po mogućnosti i strana publika što potanje obavijestila o ovoj važnoj banji.

Obavještenja: Uprava banje, Devdelijska Banja (Vardar ban.).



Prilep

Foto D. Čeh

Sahat-Kula

Chócher turque

Türkischer Uhrturm

pozornicom krvavih ustanaka. Ima znatno razvijeno zanatstvo

Znamenite su crkve i manastiri u Prilepu: Sv. Arhandel, Sv. Dimitrije, Sv. Nikola, Sv. Bogorodica, Sv. Petar, Sv. Atanasije. Nad Prilepom se dižu dvije goleme granitne stijene, na kojima stoji stari srednjevjekovni grad, s bedemima, kulama i odbranbenim zidovima.

Hoteli: Amerika, Balkan, National, Trgovački hotel.

Obavještenja: Gradsko načelstvo, Prilep.

BITOLJ

Prvi put se u povijesti spominje 1014 god., u doba cara Samuila. Bitolj je slovensko naselje blizu manastira Bukova, na mjestu negdašnjega trgovista Herakleje, od koga su do danas očuvane ruševine. U najnovije vrijeme vršene su tu iskopine, koje su iznijele na svjetlo dana niz mramornih kipova, grčkih i rimskih natpisa i drugih sličnih starina.

Od ranije spomenute željezničke stanice Gradska, odvaja se na jugozapad pruga uskog kolosjeka, koja vodi u Prilep i Bitolj.

PRILEP

U povijesti je poznat pod imenom Prilepom, kako ga okrštise Bizantinci. Godine 1014 osvoji ga car Samuil. Ime Prilepa vezano je u našem narodu za ime epskoga junaka svih Jugoslovena — Kraljevića Marka. Prilep je bio privremena prijestonica cara Dušana i sedešte kraljeva Vukašina i Marka. Vrijedno je pohoditi selo Markovu Varoš, 1 km daleko od Prilepa, gdje se nalaze ruševine, crkve i zadužbina sv. Arhandela. Još danas su sačuvane goleme utvrde iz turskoga doba. Sjeverno od Prilepa stoji znameniti manastir Treskavac, koji bogato obdarile srpski vladari. Prilep je u 19 vijeku bio

Bitolj bijaše već u 11 vijeku sjedište episkopije. 1382. godine pade u turske ruke, te su zatim ovuda prolazile velike osmanlijske vojske. U tursko je doba Bitolj slovio kao važan vojnički i trgovački grad. U 18 vijeku Bitolj je mnogo stradao od arbarskih pljačkaških pohoda, ali nikada nije izgubio svoj pun značaj, te je još prije svjetskoga rata imao 85.000 stanovnika. Godine 1894. otvorena je željeznička pruga Bitolj—Solun. Svjetski rat je skoro potpuno uništio ovaj napredni grad, te danas broji tek oko 40.000 stanovnika. U Bitolju ima pravoslavna bogoslovlja, nekoliko srednjih škola, i niz stručnih i nižih škola. Srpsko-pravoslavna episkopija ima 33 manastira, a među njima nekoji imaju veoma dragocjene umjetničke starine. U samom gradu ima četiri crkve. Osim toga je tu i jedna rimokatolička crkva i 29 mošeja.

Četiri kilometra daleko od Bitolja stoji manastir sv. Kristofor i jedan izvor mineralne vode.

Bitolj je polazna tačka za uspon na Perister (2600 m) i na Kajmakčalan (2521 m), koji je postao slavan sjajnom pobedom jugoslovenskoga oružja u svjetskome ratu, koje je donijelo slobodu našoj Velikoj Ujedinjenjoj Domovini.

U Zagrebu, dne 18. augusta 1933.

Slavni povjesnik koji voli da se želite voditi poslovom posputom na 1933. god., treba predvoditi da mlađe Hrvatske, za vrijeme 2000. godina, a zato da pohape, učišće je učišće, korično Obiteljne ili Njihovog poljega spomenute represenacije treće leguminacije, učišće učišće, dana.

Da bi se Hrvatska-prijevadila u moguću administrativnu upravu, treba da getnji popusti, koliko je preporučeno vratiti obnovu, da vratne vlasti, brije u čemu da se obnovi, nekih ljudi, nekih novih, koliko vremenske legitimacije, koliko da bili krediti, da vratne vlasti, vratne monarhije, bez redigiranja, nešto slično, vratiti vlasti Hrvatske, ponoviti, a u koliko bi danas osimijevati na vratu legitimaciju, mala vlasti, gospodar kod Hrvatskog, trebaju vlasti, odgovarajuću, koštaju.

POPIS HOTELA

Aktualni popis na vlasnik Kraljevi Hoteli Frankopan, odnosno hotelu uključujući sve takve imanja, do danas:

Hotel "Hotel Jadran" (u krov) izgrađen godine 1895.

u 2000. godine. U tom je vremenu bilo u Bitoli 10000 stanovnika. Bitoli je bio i tada jedno od najvećih makedonskih gradova. U njemu su živeli i mnogi makedonski plemići. U 1800. godini je u Bitoli živelo 10000 stanovnika. U 1850. godini je u Bitoli živelo 15000 stanovnika. U 1870. godini je u Bitoli živelo 20000 stanovnika. U 1880. godini je u Bitoli živelo 25000 stanovnika. U 1890. godini je u Bitoli živelo 30000 stanovnika. U 1900. godini je u Bitoli živelo 35000 stanovnika. U 1910. godini je u Bitoli živelo 40000 stanovnika. U 1920. godini je u Bitoli živelo 45000 stanovnika. U 1930. godini je u Bitoli živelo 50000 stanovnika. U 1940. godini je u Bitoli živelo 55000 stanovnika. U 1950. godini je u Bitoli živelo 60000 stanovnika. U 1960. godini je u Bitoli živelo 65000 stanovnika. U 1970. godini je u Bitoli živelo 70000 stanovnika. U 1980. godini je u Bitoli živelo 75000 stanovnika. U 1990. godini je u Bitoli živelo 80000 stanovnika. U 2000. godini je u Bitoli živelo 85000 stanovnika. U 2010. godini je u Bitoli živelo 90000 stanovnika.

Prvi

Bitoljci

Češki vojska

Vojvoda Karađorđe

Ahmedel

ne gledaju svetih ni zdravaca

doktor Stevanović od Prilepa i P.

znameniti muzičar Tomačević

koji bogate obdarile srpski vin

deri. Prilep je u 19. vijeku bio

poznatiji po svojim vinačama. Tako znane su vinačne proizvodnje:

Zmajevac, Žitovo i mazančar u Prilepu, Sv. Ahmedel, Sv. Dimitrija, Sv. Nikolaja, Sv. Bogorodica, Sv. Petar, Sv. Atanasij. Nad Prilepom se vidi velike gredine granita s kojima stoji stari mirovinski grob, a benediktina, klučna i celoradnička zidovina.

Hotel Amerika, Balkan, National, Tigranović hotel,

Obrubljene, Gradska bolница, Crkva

BITOLJ

Poznat je u povijesti spominje 1050. god., u ljudi crne Svetišta. Bitolj je bio mali, manji je bio monastrica Svetog. Na mjestu nekadašnjeg frgovitog Herakleja, gdje boga su do dana obnovite telecije. U načinu svih vremena su se dobrovor, koji su imaliće na svetuču danu moj memorabilni lipci, galici i zrnčici narosa i drugih sličnih starinax.

—

POPUST KOJI DOBIVAJU ČLANOVI JADRANSKE STRAŽE U JUGO- SLOVENSKIM HOTELIMA

U vezi sa preduzetom akcijom od strane Izvršnog odbora J. s. za postignuće popusta u hotelima na primorju i u unutrašnjosti za članove pomagače J. s. (koji primaju reviju), donosimo spisak hotela, koji su se do danas odazvali pozivu J. s. Svi dolje nabrojeni hoteli, kod kojih nema posebne oznake, daju članovima pomagačima J. s. 10% popusta na hrani, piću i spavanju. U koliko se pak to kod nekih razlikuje, to je posebno za svaki hotel naznačeno.

Niže nabrojeni hoteli odobravaće članovima pomagačima J. s. spomenute popuste, ako se kao takvi budu legitimirali reprezentativnom članskom legitimacijom (crna boja) s fotografijom, i ako nadležni ogrank J. s., kod kojega je dotično lice začlanjeno kao član pomagač, potvrdi na legitimaciji, da je članarinu za čitavu 1933. godinu uplatio. Ovu potvrdu potpisat će predsjednik, ili njegov zamjenik i snabdjeće se pečatom odlasnog ogranka.

Članovi pomagači, koji žele da se koriste odobrenim popustom za 1933. god, treba prethodno da uplate članarinu za cijelu 1933. godinu, a zatim da nabave, ukoliko je već nemaju, kod svog Oblasnog ili Mjesnog odbora spomenutu reprezentativnu legitimaciju uz cijenu od 5 dinara.

Da bi se članovima pomagačima omogućilo ostvarivanje njihova prava na gornji popust, toplo se preporučuje svim odborima, da stalno vode brigu o tome, da na skladištu uvijek imaju dovoljnu količinu spomenutih legitimacija, kako bi bili kadri, da odmah i u svakom momentu, bez odlaganja uđevolje traženju svojih članova pomagača, a u koliko bi danas oskudijevали na ovim legitimacijama, neka odmah poruče kod Ekonomata Izvršnog odbora odgovarajuću količinu.

POPIS HOTELA

Aleksandrovo: (na ostrvu Krku) Hotel Frankopan (čitavu opskrbu uključivši sve takse dinara 55 dnevno).

Bakar: Hotel Jadran (na hrani i spavanju odobrava 15%).

Baška: (na ostrvu Krku) Hotel Baška; Hotel Grandić; Pension-Restaurant »Barbalić« u koliko ostanu više od 8 dana računaće hranu i stan 48 din nevno po osobi; Pension »Zvonimir« kompletan pension 44.— dinara dnevno.

Beograd: Hotel Palace (odobrava 20%); Hotel Excelsior (samo na spavanju odobrava 10%, dok na hrani i piću ništa); Hotel Moskva (na spavanju 20%. Hotelsku kuhinju ne vodi). Hotel Srpska Kruna (na hrani 20%, na spavanju 10%, dok na piću nema popusta).

Bled: Hotel Park (na hrani i spavanju odobrava 10%, na piću ništa, a na kupanju u gradskoj kupelji odobrava 50%); P. Mon Plaisir; P. Vovk (na pensionu odobrava 10% od jula do augusta, a 20% za maj, juni i septembar); H. Jekler (odobrava 10% na hrani i spavanju, dok na piću ne odobrava nikakova popusta); H. P. Union (odobrava 25% samo na spavanju); Hotel P. Harke (na hrani i spavanju 10% dok na niču ne odobrava nikakav popust); Hotel Petran (odobrava 10% samo na spavanju).

Bitolj: Hotel Jeftić.

Boh. Jezero: Grand Hotel Sv. Janez (odobrava 10% na hrani do 15. jula i poslije 10. septembra).

Bol: (na ostrvu Braču) P. Vidošević (popust od 10% odobrava, ukoliko se boravak produži preko 8 dana, Inače dnevna cijena po osobi dinara 50).

Cavtat: Hotel Granić Dinka (članovima J. s. cijeli pension računa 45 dinara dnevno, a u koliko bi htjeli spavati na platnenim posteljama, računaće cijeli pension Din 30 dnevno. Na obične postelje može ukonaci 50 osoba, a na platnu isto toliko, dakle, svega 100 osoba).

Celje: Hotel Union (na hrani i spavanju odobrava 10%, dok na piću ne odobrava nikakav popust); Hotel Europa (samo na hrani odobrava 10%); Hotel Pošta (na hrani i spavanju odobrava 10%, dok na piću ne odobrava nikakav popust).

Cetinje: Grand Hotel (odobrava 10% samo na hrani i spavanju); Hotel New-York (odobrava 10% samo na hrani i spavanju).

Crikvenica: Hotel Dom Dr. Seidl; Hotel Slavija; Hotel Terapia (odobrava 10% samo na spavanju); Hotel Miramare (odobrava 10% samo na spavanju); Hotel P. Andrija (odobrava 10% samo na spavanju); P. Danica (na hrani i spavanju 15% a većim grupama 25%); H. P. Vila Julijana; Hotel Crikvenica (10% odobrava samo na hrani i spavanju); Hotel Pension Velebit (odobrava 10% samo na hrani i spavanju).

Dobrota: H. Zdraviliški Dom (na hrani odobrava 15%, na spavanju 10%, dok na piću ne odobrava popust).

Dubrovnik: Hotel Lapad (na piću ne odobrava nikakav popust); Hotel P. Viktorija (za veće kategorije cijenu odobrava 15%); Hotel Petka (na hrani odobrava 10%, na piću ništa, a na spavanju 20%. Za veće grupe odobrava daljnji popust); Hotel P. Miramar (članovima J. s. računaće pension Din 65 dnevno uključivo takse i послугу); Hotel de la Ville (odobrava 15%); Hotel P. Galeb (odobrava 15%); Hotel Gradac; Hotel P. Wregg (na hrani i spavanju odobrava 10% pojedinim članovima pri boravku od najmanje 8 dana, a 20% grupama od najmanje 6 osoba pri boravku od najmanje 8 dana).

Gospic: Hotel Lika (na hrani odobrava 10%, a na spavanju 15%, dok na piću ne odobrava popust).

Hercegnovi: Hotel Boka; Hotel Jadran; Hotel Igalo.

Hvar: Grand Hotel Palace; Hotel Kovačić (na piću ne odobrava popust. Grupama preko 15 članova na hrani i spavanju odobrava 15%).

Jajce: Grand Hotel.

Jelsa: Hotel Jadran.

Kaštel-Lukšić kod Splita: Pension P. Dr. Šoulavi.

Kočevje: Hotel Trst (20%, na piću ne odobrava nikakav popust).

Korčula: Hotel P. Bon Repos (na hrani i spavanju odobrava popust. Sa ovim popustom dnevni pension za članove J. s. iznosiće 70 Din i o u koliko ostanu u hotelu nazmanje 3 dana); H. P. Praha.

Kotor: Hotel Slavija; Hotel Graz.

Koviljača Banja: članovima J. s. odobrena je povlastica od 50% u Hotelima i Vilama Banje Koviljače.

Kraljevo: Hotel National (na hrani odobrava 20%, na piću ništa, za jedan krevet računaće Din 20); Hotel Europa (na hrani 20%, na piću ništa, cijena sobe sa 1 krevetom Din 15, a sa 2 kreveta Din 25); Hotel París (na hrani 10%, na piću ništa, cijena sobe sa 1 krevetom Din 25, a sa 2 kreveta Din 40); Hotel Jugoslavija (na hrani 25%, na piću ništa, cijena sobe sa 1 krevetom Din 20, a sa 2 kreveta Din 35); Hotel Beograd (na hrani 20%, na piću ništa, cijena sobe sa 1 krevetom Din 15, a sa 2 Din 25).

Krapinske Toplice: Kupališn: Zavod (za vrijeme pretsezona od 1. V. do 16. VI. te poslije sezone od 1. IX. do 16. X. odobrava 50% kod cijene stanova i 50% kod kaćnih i bazenskih kupelji).

Krk: Hotel Jugoslavija (na piću ne odobrava popust); Hotel Krk (članovima J. s. računaće pension sa sobom, taksom i послугом za boravak ne manji od 5 dana 54 dinara. U sezoni od 1. VI. do 31. VIII., a prije i poslije 50 dinara, ili popust od 10% à la carte).

Kruševac: Hotel Paris (20% na hrani i spavanju, dok na piću nema popusta).

Kupari: Grand Hotel Kupari (na hrani i piću odobrava se 10%, a na spavanju 20%, u koliko boravak bude barem od nekoliko dana).

Laško: Hotel Savinja (20%).

Leskovac: Hotel Kostić (20%); Hotel Plug (20%); Hotel Slavuj (20%).

Lipik: Alkalno kupalište (Zakupci restorana, Kursalona i K Izvoru odobravače 20% popusta na hrani po karti ili cijeli pension za 26 dinara na dan. Nadalje 20% popusta na stanu i kupkama za vrijeme od 16. VI. do 31. VIII., a 50% za vrijeme od 1. IX. do uključivo 15. VI.)

Lopar: H. P. Vila Sonja (članovima J. s. računaće u pretsezoni i poslije sezone 60 dinara, a u glavnoj sezoni 65 Din cijeli pension uključivši sve takse).

Ljubljana: Hotel Slon (odobrava 10% samo na spavanju); Hotel Miklič (na hrani i spavanju 10% dok na piću ništa. Za ekskurzije ili skupne izlete odobrava prema dogovoru veći popust; Hotel Štrukelj (odobrava popust od 10% samo na spavanju); Beli Kranjec (Kajfež) (odobrava samo na spavanju 10%)

Makarska: Hotel Osejava; Hotel Central (na piću ne odobrava se popust. Za veće skupine odobravače veći popust).

Malinska: Hotel Praha (na piću ne odobrava nikakav popust).

Maribor: Hotel Meran (odobrava na spavanju 10% u koliko se boravak produži preko 3 dana).

Metković: Hotel Zagreb; Hotel Vrgorac (20%); Hotel Metković.

Mostar: Hotel Neretva (na hrani odobrava 20%, na spavanju 10, a na piću ništa).

Niš: Hotel Pecarski (25%); Hotel Njujork (25%); Hotel Sindelić (na hrani i piću 25%, sobe ne drži).

Ogulin: Hotel Frankopan.

Ohrid: Hotel Srpski Kralj (bez pića).

Omiš: Hotel Bellevue (u pretsezoni i poslije sezone odobrava 20% dok za vrijeme sezone odobrava 10%).

Omišalj: Hotel Učka; Hotel Ruža; Hotel Slavija (odobrava 12%); Hotel Vila Biserka (odobrava 12%).

Orebić: Hotel Bellevue (na hrani i spavanju odobrava 10%, a na piću ništa).

Osijek: Hotel Royal (na spavanju 10%. Ne drži kuhinju); Hotel Central.

Pale: Ljetovalište Dr. Kočević.

Paraćin: Hotel Makedonija 20% na hrani i spavanju.

Perast: P. Lada.

Plitvička jezera: Hotel Plitvice (na hrani i spavanju 10%), dok na piću ništa); H. Bellevue (na hrani i spavanju 10%, dok na piću ništa. Za grupe preko 10 osoba odobrava veći popust).

Podgorica: Hotel Imperial (na hrani i spavanju odobrava 20%, a na piću ništa).

Rab: Hotel Imperial; Hotel Adria; Hotel Park (bez pića); Restauracija i kavana »Riviera« Lujo Poljak (na hrani i piću 10%); Hotel Slavija (na piću ne odobrava nikakova popusta); Pension Marjan (bez pića).

Rimske Toplice: Sofijski Dvor, Hrvatski stan, Rimski dvor, Stara pošta (odobravaju popust od 50% na sobama, kupanju i taksama od 1 V do 30 VI i od 1 IX do 15 X u koliko boravak nije manji od 10 dana).

Rogačka Slatina: Banovinsko zdravilište. (U pretsezoni i poslije sezone odobravače članovima J. s. popust od 50% za stan i zdravstvene takse).

Sarajevo: Hotel Evropa (bez pića).

Selce: Hotel Lončarić (odobrava 20%); Hotel Rokan (bez pića).

Senj: Hotel Zagreb (bez pića); Restauracija-Pensio »Uskok« (na jelu i spavanju 10%, a na piću ništa).

Sisak: Hotel Vel. Kaptol (bez pića).

Slatina Radenci: Lječilište Slatina Radenci za vrijeme proljetne i jesenske sezone t. j. od 5 V do 15 VI, od 1 do 30 septembra, a kod produljene sezone i do 15 oktobra odobrava 50% na cijene soba i 25% kod kupka.

Sombor: Hotel Sloboda (članovima J. s. računat će pension 60 Din dnevno).

Split: Hotel Central i Pension Salona (odobrava 20%); Hotel Beograd (na spavanju odobrava 25%. Restauracija na vodi); Hotel Sava (na hrani i spavanju 15%, a za grupe odobrava 20%. Na piću ne odobrava popusta).

Srebreno: Hotel P. Lida (20%).

Sutivan: Hotel Vesna.

Sušak: Hotel Pension Jadran (na hrani 20%, a na spavanju 30%, dok na piću ne odobrava popust); Hotel Kontinental bez pića).

Sabac: Grand Hotel (20%).

Šibenik: Hotel Krka (na hrani odobravače poust od 20% za skupine do 10 članova, a za skupine preko 10 članova računaće objed i večeru po 15 dinara i poslužbu. Za sobe naplaćivaće između 30 i 40 dinara uključivši poslužbu); Hotel Kosovo (članovima J. s. računaće sobu 25 D, a hranu à la carte sa 2 deci vina 25%).

Trebinje: Hotel Naglić; Restoran Lovćen.

Trogir: Hotel Central 20%.

Trpanj: Gostiona Franković (20%).

Valjevo: Grand Hotel (20%); Hotel Sekulić (15%); Hotel Godevac (15%).

Varaždin: Grand Hotel Novak (bez pića).

Veliki Bečkerek: H. Vojvodina (odobrava 10% na hrani i spavanju, dok na piću ništa).

Vinkovci: Hotel Lehmer; Hotel Reisz.

Urbnik Hotel P. Petri's (na hrani i spavanju odobrava 10% pojedincima, a za veće skupine 20%. Na piću ne odobrava popusta).

Urnjačka Banja: Hotel Jadran (20% u koliko boravak bude duži od 5 dana).

Zagreb: Hotel Esplanade (odobrava 10% samo na spavanju); Hotel Palace (odobrava 10% samo na spavanju); Hotel Imperial (na spavanju 10%. Ne vodi restauraciju); Hotel Kruna (bez pića); Hotel Royal (odobrava 20% samo na spavanju); Hotel »Kovač« Gajeva 28 (na spavanju i hrani odobrava 20% bez pića).

Zelenika: Hotel P. Zelenika.

Zemun: Hotel Central (bez pića).

Toplo preporučujemo članovima, da prilikom bavljenja u naprijed navedenim mjestima posjete naznačene hotele, koji su iz naročite naklonosti prema našem udruženju i cijeneći njegove uzvišene patriotske ciljeve odobrili popuste.

J. S.

JUGOSLOVENI!

Kada tražite lječilišta, odmorišta, ljetovališta, kupališta, planine i zimovališta,

NE ZABORAVITE

*da sve to imate, onako kako
Vam srce želi, najbolje i naj-
ljepše, u našoj lijepoj domovini
Jugoslaviji.*

Ne nosite naš narodni novac u tuđinu!

GDJE JE ŠTO

- Aleksandrovo 197
Avala 423

Bakar 177
Banjaluka 362
Bar 316
Baška 197
Bazijaš 430
Beočin (manast.) 384
Beograd 407
Bešenevo (manast.) 385
Biograd 208
Biševo (otok) 264
Bitolj 502
Blato 269
Bled 31
Bledsko Jezero 31
Bohinj 24
Bohinjska Bela 24
Bohinjska Bistrica 25
Bohinjsko Jezero 26
Boka Kotorska 297
Borovnica 58
Brač (otok) 250
Braslovče 73
Brestovac (kod Zagreba) 117
Brestovačka Banja 459
Brezje 37
Brezno 83
Brežice 98
Brod na Kupi 151

Brus dječje oporav. 468
Brza Falanka 432
Budva 314
Bukovička Banja 451

Cavtat 296
Celje 70
Cerkle 40
Cernica 59
Cetinje 310
Crikvenica 179
Crna 82

Čabar 60
Čajniče 369
Čatežke Toplice 98
Črnomelj 66

Čuprija 455

Darosava 454
Daruvar 131
Debar 489
Debarska Banja 489
Delnice 152
Dioklecijanova palača 229
Dobrava - Vintgar 24
Dobrna 72
Dolenjske Toplice 62
Dovje 12
Dravograd - Meža 81
Dubravica (na Dun.) 430

- Dubrovnik 278
Dugi (otok) 207
Dunavska pruga I dio 401
Dunavska pruga II dio
427
Derdap (Želj. vrata) 431
Devđelića Banja 501
Devđelijska Banja 501
Dipša (manast.) 383
Durdevi Stupovi (man.)
449
Fala 84
Fenek (manast.) 382
Fojnica 359
Fruška Gora 374
Fužine 156
Gamzigradska Banja 458
Golnik 41
Golubac (Dun.) 431
Gorje kod Bleda 36
Gornja Radgona 91
Gornji Grad 75
Gornji Milanovac 437
Gorski Kotar 144
Gozd Martuljek 16
Gračanica (man.) 451
Gradsko-Stobi 500
Grgeteg (man.) 378
Grosuplje 60
Guštanj 81
Han Pijesak 366
Hercegnovi 300
Hopovo (man.) 381
Hvar (otok) 253
Hvar 255
Ilići (banja kod Sar.)
356
Iriški Venac 386
Jablanac 188
Jablanica 341
Jajce 360
Janjina 275
Jazak (man.) 381
Jelsa 262
Jesenice 11
Jezersko 44
Jošanička Banja 448
Jugovo 428
Kalenić (man.) 447
Kamna Gorica 38
Kamnik 55
Karlobag 188
Karlovac 140
Kaštel Gomilica 224
— Kambelovac 224
— Lukšić 224
— Novi 223
— Stari 223
— Sućurac 224
— Štafilić 223
Katlanovska Banja 495
Kiseljak (kod Saraj.) 358
Kiseljak kod Dener. Jan-
kovića 488
Kladovo 432
Klenovnik 127
Klis 238
Ključ (na Dun.) 430
Kočane 499
Kočevje 61
Kokra 44
Koločep (otok) 277
Komija 264
Konavle 297
Konjic 341
Konjice 93
Korčula (otok) 267
Korčula (grad) 268
Kornat (otok) 207
Kosovo polje 449
Kosovska Mitrovica 449
Kostanjevica 98
Kotor (Boka) 307
Koviljača (banja) 433

- Kozje 96
Kragujevac 455
Kraljevica 178
Kranj 39
Kraňska Gora 19
Krapinske Toplice 125
Krašnja 57
Križje 41
Krk (otok) 192
Krk (grad) 196
Krka (Drav. ban.) 62
Krka (rij. kod Šibenika)
214
Kropa 38
Krško 97
Krušedol (man.) 375
Kruševac 462
Kumanovo 478
Kupari-Srebreno 295
Krušumlijska Banja 473
Kuveždin (man.) 383
- Lapad 290
Lastovo (otok) 270
Lazarevac 447
Lesce 30
Leskovac 476
Lič 156
Lipik 134
Litija 66
Logarska dolina 76
Logatec 58
Lokrum (otok) 277
Lokve 153
Lomnica (Kiseljak) 463
Lopar 204
Lopud (otok) 277
Lož 60
Luče 75
Lukovica 57
Lukovo (Kiseljak) 476
- Ljubljana 48
Ljubno 75
- Ljubostinja (man.) 447
Ljutomer 91
- Makarska 247
Mala Remeta (man.) 386
Malinska 195
Manasija (man.) 454
Marenberg 83
Maribor 85
Martinšćica 176
Mataruška Banja 439
Medija Izlake 67
Medvode 47
Melenci (banja) 399
Metković 271
Metlika 66
Meža 81
Mežica 82
Mirna 64
Mislinje 79
Mladenovački kiseljak 451
Mljet (otok) 275
Mojstrana 15
Mokronog 64
Mostar 336
Mozirje 71
Mropalj 147
Murska Sobota 91
- Neretljanska dolina 270
Neretljanski klanac 340
Nevesinje 339
Niš 468
Niška banja 469
Novalja 206
Nova Vas-Velike Bloke 60
Novi Pazar 448
Novi Sad 389
Novi Vinodol 183
Novo Mesto 65
- Obrovac 191
Ogulin 145
Ohrid 494
Ohridsko Jezero 494

Ombla (rijeka) 291
Omiš 246
Omišalj 194
Oplenac 453
Opuzen 272
Orebić 273
Otoci pred Šibenikom 209
Ozalj 141
Ozren dječ. opor. 456

Pag (otok) 204
Pag (grad) 205
Palanački kiseljak 454
Palanka Jasenička 454
Pale 368
Palić kupalište 397
Pančevo 426
Pašman 207
Pelješac 272
Perast 305
Petrovac 317
Pirot 472
Plan. kuće Hrv. Plan. Dr.
Zagreb 166
Plan. kuće Hrv. Plan. Dr.
Bos. Herc. 369
Plan. kuće Slov. Plan. Dr.
Ljubljana 99
Planina pri Raketu
Planina pri Sevnici 96
Planina Sv. Križ nad Je-
sen. 12
Plitvička Jezera 157
Podbrezje 38
Podgora 249
Podkoren 20
Podnart 38
Polhov Gradec 57
Poljane 46
Poljče-Begunje 37
Popovo polje 335
Popust član. Jadran. Str.
u hotelima 505
Prahovo 432
Prčanj 306

Preddvor 43
Prevalje 81
Prilep 502
Privina Glava (man.) 382
Prizren 488
Ptuj 82

Rab (otok) 200
Rab (grad) 201
Radeče 96
Radovljica 37
Radujevac 432
Rajhenburg 97
Rakitna 59
Rakovac (man.) 385
Ram (na Dun.) 430
Rateče 21
Ravanica (man.) 456
Ravna Gora 147
Ribarska banja 465
Ribnica 61
Ribnica na Pohorju 82
Rimske Toplice 68
Rimski Vrcle 80
Risan 306
Rogaška Slatina 94
Rogatec 95
Rudnik 438
Rusanda (banja) 399
Ruže 84

Samobor 117
Sarajevo 345
Sedam Kaštela 222
Sedamnaest otoka 207
Selca 46
Selce 182
Senj 185
Sevnica 96
Simin Han (banja) 368
Sisak 136
Skaručna 47
Skrad 151
Skoplje 480
Slatina Ilijde 365

Slatina Radenci 89
Slovenjgradec 79
Slovenska Bistrica 93
Smederevo 428
Soko Banja 456
Solčava 76
Solin 240
Sorica 46
Split 227
Srijemska Mitrovica 388
Srijemski Karlovci 386
Stahovica-Stranje 56
Stara Kanjiža 395
Stari Bečeј 394
Starigrad (Hvar) 261
Starigrad (pod Veleb.) 191
Stari Slankamen 400
Staro Nagoričano (man.)
479
Stična 63
Stobi 500
Strumica 500
Struževce 40
Stubičke Toplice 122
Studenica (man.) 447
Subotica 396
Sučuraj 262
Supetar 251
Sušak 173
Sutinsko 120
Sv. Ana 43
Sv. Juraj (pod Veleb) 187
Sv. Lenart (Slov. Gor.) 88
Sv. Lovrenc Pohorski 83
Sv. Petar pod sv. Gorama
97
Šibenik 210
Šipan 276
Šišatovac (man.) 383
Škofja Loka 45
Šmarješke Toplice 64
Šmartno na Paki 74
Šmartno pri Litiji 66
Šolta 250

Šoštanj 77
Štip 499
St. Vid nad Cerknicom 59
Temerin 394
Toplice Laško 69
Topola Jasenička 452
Topolščica 78
Topusko 138
Trebnje 64
Triglav 15
Trogir 217
Trojane 68
Trpanj 273
Trstenik 274
Trsteno 292
Tržič 42
Tuzla 367
Ugljan 207
Ulcinj 317
Varaždinske Toplice 129
Vela Luka 269
Velebit 161
Veles 499
Velika Golica 12
Velika Remeta (man.) 377
Velike Bloke - Nova Vas
60
Veliko Gradište 430
Vinča 427
Vintgar 24
Vis (otok) 262
Vis (grad) 264
Višegrad 368
Višegradska banja 369
Višnja Gora 62
Višnjica 427
Višnjička banja 427
Vitanje 79
Vransko 73
Vranje 476
Vrantska Banja 477

Vrbnik 194
Vrboska 262
Vrbovsko 146
Vrdnik-Ravanica (man.)
 378
Vrhnika 57
Vrnjačka Banja 442
Vrućica kod Teslića 365
Vuhred 82

Zagreb 108

Zemun 426
Zidani Most 68

Željezna vrata (Derdap)
 431
Žepče 366
Žiča (man.) 442
Žiri 46
Zirovnica 30
Zuljana 275
Žužemberk 62

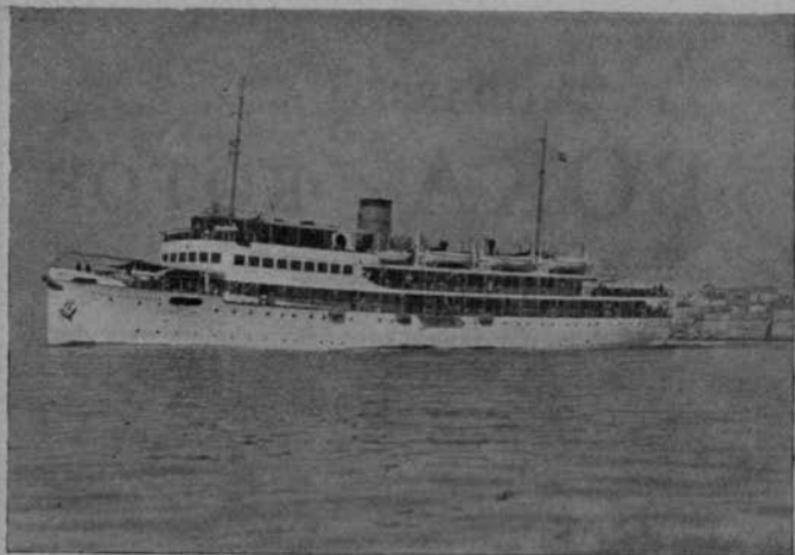
ДОЧЕРЬ
РАНОВСКАЯ

СИМФОНИЯ

СЛОВА И МУЗЫКА

СОЛНЦЕВАЯ ОРГАНА

1. *Alouatta palliata*
2. *Alouatta seniculus*
3. *Alouatta seniculus*
4. *Alouatta seniculus*
5. *Alouatta seniculus*
6. *Alouatta seniculus*
7. *Alouatta seniculus*
8. *Alouatta seniculus*
9. *Alouatta seniculus*
10. *Alouatta seniculus*
11. *Alouatta seniculus*
12. *Alouatta seniculus*
13. *Alouatta seniculus*
14. *Alouatta seniculus*
15. *Alouatta seniculus*
16. *Alouatta seniculus*
17. *Alouatta seniculus*
18. *Alouatta seniculus*
19. *Alouatta seniculus*
20. *Alouatta seniculus*
21. *Alouatta seniculus*
22. *Alouatta seniculus*
23. *Alouatta seniculus*
24. *Alouatta seniculus*
25. *Alouatta seniculus*
26. *Alouatta seniculus*
27. *Alouatta seniculus*
28. *Alouatta seniculus*
29. *Alouatta seniculus*
30. *Alouatta seniculus*
31. *Alouatta seniculus*
32. *Alouatta seniculus*
33. *Alouatta seniculus*
34. *Alouatta seniculus*
35. *Alouatta seniculus*
36. *Alouatta seniculus*
37. *Alouatta seniculus*
38. *Alouatta seniculus*
39. *Alouatta seniculus*
40. *Alouatta seniculus*
41. *Alouatta seniculus*
42. *Alouatta seniculus*
43. *Alouatta seniculus*
44. *Alouatta seniculus*
45. *Alouatta seniculus*
46. *Alouatta seniculus*
47. *Alouatta seniculus*
48. *Alouatta seniculus*
49. *Alouatta seniculus*
50. *Alouatta seniculus*
51. *Alouatta seniculus*
52. *Alouatta seniculus*
53. *Alouatta seniculus*
54. *Alouatta seniculus*
55. *Alouatta seniculus*
56. *Alouatta seniculus*
57. *Alouatta seniculus*
58. *Alouatta seniculus*
59. *Alouatta seniculus*
60. *Alouatta seniculus*
61. *Alouatta seniculus*
62. *Alouatta seniculus*
63. *Alouatta seniculus*
64. *Alouatta seniculus*
65. *Alouatta seniculus*
66. *Alouatta seniculus*
67. *Alouatta seniculus*
68. *Alouatta seniculus*
69. *Alouatta seniculus*
70. *Alouatta seniculus*
71. *Alouatta seniculus*
72. *Alouatta seniculus*
73. *Alouatta seniculus*
74. *Alouatta seniculus*
75. *Alouatta seniculus*
76. *Alouatta seniculus*
77. *Alouatta seniculus*
78. *Alouatta seniculus*
79. *Alouatta seniculus*
80. *Alouatta seniculus*
81. *Alouatta seniculus*
82. *Alouatta seniculus*
83. *Alouatta seniculus*
84. *Alouatta seniculus*
85. *Alouatta seniculus*
86. *Alouatta seniculus*
87. *Alouatta seniculus*
88. *Alouatta seniculus*
89. *Alouatta seniculus*
90. *Alouatta seniculus*
91. *Alouatta seniculus*
92. *Alouatta seniculus*
93. *Alouatta seniculus*
94. *Alouatta seniculus*
95. *Alouatta seniculus*
96. *Alouatta seniculus*
97. *Alouatta seniculus*
98. *Alouatta seniculus*
99. *Alouatta seniculus*
100. *Alouatta seniculus*



s. s. »KRALJ ALEKSANDER»

**DUBROVAČKA
PAROBRODARSKA PLOVIDBA A.D.
DUBROVNIK**

Brzojavi: DUBROPOLOU-DUBROUNIK

Putujte na dalmatinsku rivijeru:
Hvar, Makarsku, Korčulu, Dubrovnik, Herceg Novi i Kotor
Luksuznim ladjama:

„KRALJ ALEKSANDAR I.“ i „KUMANOV“
iz Trsta, Venecije i Splita

Odlazak iz Splita u nedelju, srijedu, četvrtak i subotu u 10 h.

Redovne putničke pruge:

*Iz Dubrovnika: za Kupari, Mline, Srebreno, Cavtat,
Koločep, Lopud, Trsteno, Sobra na Mljetu i t. d.*

Iz Korčule: za Orebić, Uiganj, Kučište i t. d.

**Prodaja karata kod biljetarnica „PUTNIKA“
Prospekti besplatno**

BRODARSKO A. D.

»BOKA« KOTOR

svojim ljetnim redom vožnje, koji stupa na snagu 15. maja tek. god., a važi do 30. septembra 1933. god., podržaje mrežu brzih i poštanskih pruga, koje vežu nekoliko puta dnevno sva mjesta Bokokotorskog zaljeva i Skadarskog Jezera. Osim toga podržaje trgovačke, putničke i teretne pruge od Metkovića i Dubrovnika I i II, pa uzduž crnogorskog primorja sve do Skadarskog Jezera, Virpazara, Rijeke Crnojevića i Plavnice. — U vezi sa autobusnim društvom »AUTOBUS BOKA« podržaje naročite turističke izlete za vrlo jeftine cijene. Vidi drugu stranu!

S. A. DE NAVIGATION

»BOKA« KOTOR

par sa nouvelle répartition des navigations en été qui entre en vigueur le 15 mai 1933 et durera jusqu' au 30 septembre 1933, desservira le résean des lignes rapides et express, lesquels, plusieurs fois par jour, lient toutes les localités du golfe de Kotor et du lac de Scutari.

En outre, elle desservira les lignes de commerce, de voyageurs et de marchandises depuis Metković et Dubrovnik I et II, (aussi) le long du littoral de Montenegro jusqu' au lac de Scutari, Virpazar, Rijeka Crnojević et Plavnica.

Communément avec la Société d' autobus »AUTOBUS BOKA« elle desservira les excursions spéciales touristiques à des prix fort bon marché. Voir page suivante.

Cijena Din. 1.000.— izlet br. I. 6 dnevni izlet sa parobrodom i autobusima uključno stan i hrana (posebni prospekt) Dubrovnik 1 — event. Kupari — Hercegnovi — Kružni izlet po Boki Kotorskoj — Kotor — Cetinje — Skadarsko

Jezero — Budva — Ulcinj i natrag.

Prix Din 1.000.— excursion No I (et retour).

Cijena Din. 160.— izlet br. II. Dubrovnik 1 — event. Kupari — Hercegnovi — Kotor — Cetinje — Budva — Hercegnovi i natrag.

Prix Din 160.— excursion No II (et retour).

Cijena Din 100.— izlet br. III. Dubrovnik 1 — event. Kupari — Hercegnovi — Budva — Petrovac — Sutomore — Bar — Ulcinj i natrag.

Prix Din 100.— excursion No III (et retour).

Cijena Din. 60.— izlet br. IV. Dubrovnik 1 — event. Kupari — Hercegnovi i natrag

Prix Din 60.— excursion No IV (et retour).

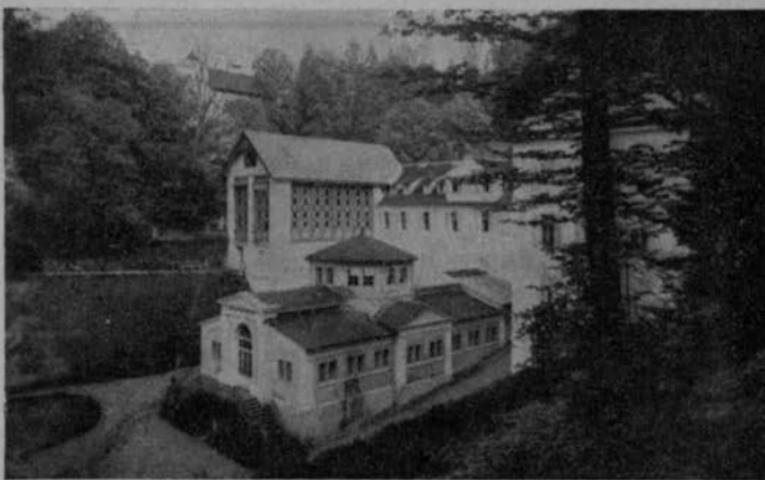
Cijena Din 30.— izlet br. V. Dubrovnik 1 — event. Kupari Hercegnovi i natrag.

Prix Din 30.— excursion No V (et retour).

Ovim kombinovanim prugama pruža se osobita prilika, da se u jednom danu vidi udobno i jeftino po cijelom svijetu poznati Kotorski zaliv, vrletne serpentine Lovćena, krasne obale Boke i Ulcinja, te historijsko Cetinje i Skadarsko Jezero. — Vozne karte, prospekti i informacije mogu se dobiti kod direkcije Brodarskog A. D. »BOKA« i društva »AUTOBUS BOKA« u Kotoru, kod društvenih agencija u Dubrovniku i Hercegnovome, svih poslovnica društva za promet stranaca »PUTNIKA« u tuzemstvu i inozemstvu, kao i na brzom parobrodu »HERCEGOVII«.

Ces lignes combinées présentent l'avantage particulier qu'on peut voir à l'aise et à bon marché le golfe de Kotor, célèbre dans le monde entier, les magnifiques serpentines de Lovćen,, les belles côtes de Boka et de Ulcinj, ainsi que l'historique Cetinje et le lac de Skadar.

Les billets, prospectus et renseignements peuvent être obtenus à la direction de la Société A. de Navigation »Boka« à la Société »Autobus Boka« à Kotor, chez les agences de la Société à Dubrovnik et à Hercegnovi, dans tous les bureaux de la Société de tourisme »Putnik« (dans le pays et à l'étranger), ainsi qu'à bord du vapeur »Hercegnovi«.



RIMSKE TOPLICE

UGLJIČNO-KISELO
RADIOAKTIVNO KUPALIŠTE 37.5 °C

Indikacije:

reumatizam, giht, išias, ženske bolesti, nervozne bolesti, arterioskleroza itd. - Prva i jedina termalna plivaonica.

Prospekti besplatno od uprave

HOTEL METROPOL
LJUBLJANA

Potpuni moderni komfort

F. KOLLMANN
PORCULAN, STEKLO IN KERAMIKA
LJUBLJANA

LJEČILIŠTE SLATINA-RADENCI



KR. DVORSKI DOBAVLJAČI
ZA RADENSKU PRIRODNU
MINERALNU VODU



RADENSKO
ZDRAVILNO, KRALJEVO I GIZELA
URELO



POHORSKI DOM

na Pohorju pri Mariboru

je v višini 1030 m najudobnejše planinsko letovišče Jugoslavije. Moderno urejene sobe s tekočo toplo in mrzlo vodo, električno razsvetljavo ter lepo opremo zadovolijo vsakogar. Krasna okolica nudi z izprehodi po gozdovih in razsežnimi razgledi na 700 m nižje ležeče dravsko polje obilo razvedrilna. Gostom je na raspolago kopalnica v zgradbi, v domu pa knjižnica, radio in druga razvedrilna.

Pozimi zimski šport, smuški tečaji. Vse sobe imajo peči.
Poletna sezona v mesecih junij, julij, avgust.

Cene v prehrani v abonenment Din. 35.—, prenočišča Din. 20.— do 30.—, po 8 dneh 20% popusta, izven sezone postelja á Din. 15.—.

Železniška postaja Maribor in Hoče pri Mariboru.

Informacije: Pohorski dom Maribor, Frančiškanska ulica 8/I, telefon 2236.



HOTEL SLON LJUBLJANA

KAVARNA: Sestajalište trgovskih krogov, tujcev in letovičarjev

PARNE, kadne kopeli in kopeli na vroč zrak, kakor tudi maser, pediker in frizer

RESTAVRACIJA: Priznana dobra kuhinja. Menu Din 12- in Din 20- Izborna domaća vina.

U centru mesta nasproti glavne pošte

LJUBLJANSKA GRADBENA DRUŽBA

Z O. Z.

LJUBLJANA, SLOMŠKOVA ULICA 19 - TELEFON 25-27



LJUBLJANAER
BAUGESELLSCHAFT
m. b. H.

Projektira i obavlja sve nadzemne i podzemne gradnje. Vlastito tesarstvo. Poduzeće za centralno grijanje i zdravstvenu opremlju. Najsolidnija izrada najniže cijene. Referencije na raspolaganju.

Projekte und Ausführungen aller Hoch- u. Niederbauten. Eigene Tischlerei. Unternehmung für Zentralheizung und sanitäre Einrichtungen. - Solideste Arbeit, niedrigste Preise. Referenzen stehen zur Verfügung.

PALĀCA «POKojNINSKEGA ZAUODA»
DAS PALAIS DES «PENSIONS-INSTITUTES»

PENSION NOVIGRAD-DOBRNA

(SCHLOSS-NEUHAUS)

u neposrednoj blizini kupališta Dobrna

Otvoreno od aprila do kraja oktobra

Automobilska veza sa zdravilištem



Krasan sunčani položaj - Veliki park sa igralištem za djecu - 30 elegantno uredenih soba i apartmana sa električnom rasvjetom i tekućom vodom - Društvena dvorana, blagovalište, zatvorene verande, otvorene terase te autogaraže - Prilike za lov i ribolov - Prvovrstna bečka kuhinja - Dietične kure pod liječničkim nadzorom - Pažljiva posluga - Umjerene cijene

MON PLAISIR - BLED

naimoderniji i najotmeniji hotel-pension u mjestu, centralan položaj - sav komfort - tekuća voda u svim sobama - terase - velik hladovit park - solidne cijene.



**DRUŠTVO
ZA PROMET STRANACA U KAMNIKU**

*Posjetite ljetovalište
i planinarsko lječilište*

»KAMNIK«

SOMMERFRISCHE - ALPENKURORT

HOTEL UNION - BLED

*PENSION RESTAURANT
OD DIN 60 — DALJE*

Prvorazredna knhinja i komfort

NAJVEĆJA MODNA TRGOVINA ZA DAME IN GOSPODO

K. SOSS - LJUBLJANA

MESTNI TRG 18-19

Filijale: BLED, PARKHOTEL, ROG, SLATINA
GRÜSSTES MODENHAUS FÜR DAMEN UND HERREN



HOTEL I PENSION JEKLER B L E D

potpuno pregrađen i sa novodobnim komforom ureden; sa 50 soba, toplom i studenom vodom. Sobe uz jezero sa ložama i svetlosnim signalima.

Osobito ugodni paušalni aranžman nudimo Vama za mesece pred sezonom i posle sezone:

za 5 dana

Dependanse od Din 325,-
Novogradnja „ 375,-

za 10 dana

od Din 650,-
do „ 720,-

za 14 dana

od Din 910,-
do „ 980,-

Ove cene vredje za: sobu, potpunu opskrbu (tri obroka),
poslugu i sve takse.

„ANKER“
SPLOŠNA ZAVAROVALNA DRUŽBA D. D.

PODRUŽNICA V LJUBLJANI

Telefon 23-84

KRALJA PETRA TRG 8.

Ček. račun 39.248

Življenje, nezgode, požar, vлом, jamstvo,
ustavitev obrata (Chomage) i t. d.



NAJJAČE RADIOMANACIONO TERMALNO KUPA
LIŠTE I LEČILIŠTE U JUGOSLAVIJI

RADIO - THERMA, LAŠKO

izlečuje reumatizam, išjas, Živčane i ženske bolesti, anteriosklerosu, sniženje krvnog tlaka i t. d. Kupanje u kabинama i u velikom bazenu za plivanje. Toplotna voda 37,5° C. Klimatsko i dietetsko lečenje. Elektroterapija, kiseonička i ugljovodonična kupanja. Lekar u kupalištu. — Restauracija sa prvakom hranom i hotel u domu zdravilišta. Kupanje u reci Savinji (290° C). Krasni izleti u okolicu. Stanica za sve vozove. — Prospekt šalje na zahtev uprava zdravilišta.

Ivan Samec - Ljubljana

Mestni trg 21 - Telefon 22-52

Veletrgovina galanterijskega in usnjenebla, raznih potrebščin za potnike, turiste in pisarne, damskega in moškega perila, nogavic in pletenih, lepih daril, igra., parfumerije in razglednic.

LJUDSKA SAMOPOMOČ - MARIBOR

registrirana pomožna blagajna

GRAJSKI TRG 7

sprejme vse zdrave osobe od 1 do 80 leta za slučaj smrti.
Isplačali že nad 8 milijonov Denarov

KAVANA CENTRAL

Najvažnija točka za sastanak
otmjene publike

MARIBOR

GOSPODSKA ULICA — TELEFON 22-35

HOTEL UNION - KRANJ

SAGRADEN
GEBAUT
EDIFIÉ

1932.-33.

POTPUNO NOV
GANZ NEU
TOUT à fait MODERNE

*Kavana - Kaffehaus - Cafè
Restoran - Restaurant*

Sobe od Din. 20.— dalje, sa tekućom topлом i hladnom vodom. — Zimmer von Din. 20.— aufwärts, mit fliessendem Warm- und Kaltwasser. — Logements de Din. 20.— ensuite, avec eau courante chaude et froide. — Menu:
10.—, 15.— Din.

Brzovjavi : UNION - KRANJ Telefon
Drahtanschrift : interurban
Télégrammes : No 88

RESTAURACIJA JAKL

ROGAŠKA SLATINA

10 minuta udaljeno od mjesta. - Ljepa
bašta, te dobra i jestina kuhinja



HOTEL
ASTORIA

ZAGREB

PETRINJSKA ULICA 71
Telefon 87-77

Novo sagrađeni hotel. -
72 najmodernije uredenih
soba, centralno grijanje,
tekuća topla i hladna voda,
u svakoj sobi telefon, lift.
Cijena sobe dinara 40—

*Restauracija na terasi
u visini od 42 m sa prekrasnim
vidikom na grad i okolicu*

AMERICAN BAR



PARK HOTEL - SUŠAK

Brzojavi: Parkhotel Sušak



Nalazi se u najljepšem predjelu Sušačke rivijere udaljen od stанице 15 minuta na samoj morskoj obali, okružen vlastitim perivojem, zaštićen od prašine te gradske buke, otkuda se pruža divan vidik na čitavi Kvarner. Imade vlastito morsko kupalište koje se nalazi ispod samoga hotela za svoje goste besplatno.

HOTEL PENSION ESPLANADE CRIKVENICA



HOTEL I. REDA. — 32 UKUSNO UREĐENE SOBE SA BALKONIMA I IZGLEDOM NA MORE. — SVE INFORMACIJE NA ZAHTJEV DAJE LJUBOMIR TUDOR

„PENSION SPLIT”

SPLIT JUGOSLAVENSKA RIVIJERA



Pension uz more u vlastitom zalivu, obranjenom od vjetrova, udaljen od grada 2 km. 60 moderno uredenih soba sa kupaonicama. Ravno iz soba ide se u kupaćem odijelu u more. Kupanje je besplatno. Zaljev plitak i pjeskovit, zgodan i za neplivače. U vrtu kroz cijelu zimu cvjetaju ljubice i karamfili i dozrijevaju datule. Izleti u romantičnu prirodu.

Pension sa svim taksama od 80 do 90 Din dnevno

Bez ikakovih lječilišnih taksa! »Liječnik« — »Telefon«

SISAČKO JODNO KUPATILO

Otvoreno cijelu godinu!

Prema iskustvu 1932. garantovano liječi: sve reumatične bolesti, bolesti srca, krvnih sudova, ovapnenje žila, povišeni krvni pritisak, ženske bolesti, nervne bolesti, skrofulozu tjelesnu slabost i slabokrvnost, gušu, katare disala i astmu, bolesti probavnih organa i žučnih puteva.



Najmodernije uredjeno kupatilo u zemlji sa najvećim komforom. Poslije svakog kupanja gostima stoje besplatno na raspoloženju prekrasno uređene prostorije za znojenje i odmaranje. Najmoderniji uredjaji za liječenje pićem radijeve emanacije, elektricitetom, masažom i sunčanjem. Blatne kupke. Tuševi. Ugljično kisele kupke, kupke kisikom — Inhalacije — Vlastiti jeftini autobus — Cijene sasvim snižene — Elegantne kupke počam od Din 10.— Stanovi i opskrba uz vrlo umjerene cijene.

Sjajni uspjesi!

Tražite prospakte!

B L E D

IDEALAN BORAVAK U JULIJSKIM ALPAMA

U proljeću oporavilište na blagom uzduhu i u prijatnoj tišini

Ljeti mondreno internacionalno kupalište, društvene atrakcije u barovima i kavanama

U jeseni divno šarenilo prirode, u toploj jezeru još se kupa, turizam, lov, ribolov

Zimi Eldorado zimskih sportova — skijanja, klizanja, rodanja, na zaledjenom jezeru, najvećem zimsko-sportskom stadionu zanimljive sportske priredbe

GRAND HOTEL TOPLICE nudi svoje paušalne cene:
za celu godinu — osim glavne sezone juli i august 7 dana Dinara od 630 do 700; 10 dana od Din 880 do 980; 14 dana od Din 1190 do 1330

Pod ovim cenama podrazumeva se elegantna soba sa loggiom, tekućom toploj i hladnom vodom, odlična hrana, posluga, sve takse i termalno plivalište

GRAND HOTEL TOPLICE nalazi se neposredno pored jezera i snabdeven je svim tekovinama moderne hotelske tehnike: sve se prostorije griju centralnim loženjem, sobe su snabdjevene tekućom toploj i hladnom vodom, loggiami i električnim signalima. Brojne društvene prostorije i termalno plivalište stoje gostima na raspolaganje. Jezersko kupatilo i čamci.

Depandanse: BELVEDERE, ADRIA



»BUDDHA«

čaj v zavitkih

je najboljši,

čajne mešanice

nenačrniljive

TEA IMPORT

LJUBLJANA, VEČNA POT 15 - TEL. 26-26



VILA RUŽICA

HOTEL-PENSION SA 35 SOBA CRIKVENICA

Rrenomirana kuća u tu- i inozemstvu radi čistoće, solidnosti te prvorazredne hrane. — Leži vis à vis glavnih Plaža u bujnom zelenilu vlastitog parka i šumice. Cijene naj-solidnije — Sve informacije daje badava UPRAVA.

PLITVIČKA JEZERA »VILA DARINKA«



Pension restaurant

Za jedan dan
potpuni pension !

U svako doba izvrstan zajutak, objed i užina. Poznata prvorazredna kuhinja. Umjetne i solidne cijene.

Volle Pension
auch ab einen Tag !

Für auswärtige Gäste besonders angenehme Frühstück-, Mittags- u. Jausenstation. Vorzügliche Küche. - Behördlich festgesetzte mäßige Preise.

CRIKVENICA

Hotel THERAPIA

110 soba, društvene prostorije, dancing, Tennis.

Hotel MIRAMARE

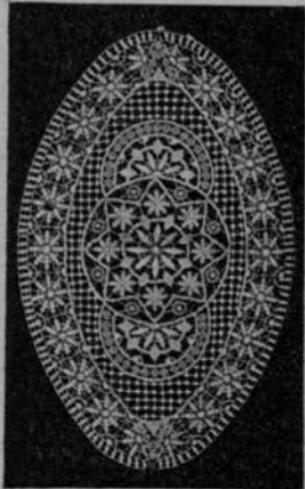
vis-ávis kup., parka i plaže. Lift. Predsezona 65-80 Din.

Pension ADRIA

prekrasan mirni položaj u vlastitom parku. Pretsezona 60-75 Din.

FRANJO BUDAK - PAG

CRTAČ NACRTA PAŠKIH ČIPAKA ZA PROMICANJE
KUĆNOG OBRTA



Prema vlastitim nacrtima daje izraditi naručene čipke »a reticella« po prvoklasnim čipkarcama, pod vlastitim nazorom, sa najboljim koncem, u najkraće vrijeme, uz kulantne cijene. Drži na dispoziciji lijepi broj fotografija svojih čipkarskih radova, te naručitelj može da pomoću fotografije izvrši narudžbu po vlastitom ukusu. Kod prekrasne starodrevne paške nošnje, košulja ukrašena lijepim čipkama igrala je glavnu ulogu. Po tomu su Pažanke od vijekova bile vrijedne čipkarice i izradile sijaset narodnih motiva, koji su paškoj čipki priskrbili svjetsko priznanje.

Naručitelj može da zahtijeva izvedenje radnja po naročitim nacrtima koji ad hoc izvršuju. Narudžbe upućuju se na adresu: FRANJO BUDAK, PAG - SAVSKA BANOVINA.

DOM Dr. SEIDL - CRIKVENICA, ADRIA

Kuća I. reda sa 50 svim komforom uredjenih soba. — Tekuća voda, kupke, loggije i terase za liječenje suncem i morskim zrakom. — Dietska kuhinja. — Nema prisilnog liječenja. Pension od Din 95.— - Prospekti.

PENSION MATILDA - NOVI

U KUPALIŠNOM PARKU

20 najmoderne uredenih soba, električno svjetlo, voda u sobama, izvrsna kuhinja, osobito za priredjivanje morskih riba, 30 metara od mora, borov park, otvoren vidik na more.

TRAŽITE PROSPEKTE

HOTEL „KRK“ U KRKU



3 minute od parobrodarskog pristaništa. - Lijepi položaj. Bašta. Tople kupke u hotelu. - Izvrsna bečka kuhinja, te dobra domaća kapljica. Cijene su vrlo umjerene.

HOTEL DRAGA - MALINSKA

Nalazi se uz borovu šumu u blizini kupališta sa dvije krasne terase, te vlastiti vrt. - Sobe sa vidikom na more. - Izvrsna bečka i domaća kuhinja. - Cijene su niske. - Prospekti besplatno. - Vlasnik: ANTE MILČETIĆ.

STRAND HOTEL ROKAN

SELCE (kod Crikvenice)

40 soba. — Na idealno lijepom i mirnom položaju. — (Od kupališne industrije Crikvenica udaljen 10 minuta). Jedinstvena vrlo velika parkirana i gustim drvećem zasjenjena terasa nad morem. — Potpuno nanovo renoviran. — Cijene umjerene. — Sve daljnje informacije promptno. Vlasnik: A. BERANEK.



HOTEL „JUGOSLAVIJA“ - KRK

Tik uz parobrodarsko pristanište, direktni izgled na more, ukusno uredene sobe sa i bez balkona. Internacionala kuhinja; izvrsna vina, dnevni koncert; tople i mrzle kupke u kući te pješčana terasa za sunčanje, cijene umjerene. Tražite propekt.

Uprava Hotela-

*KRK mirno morsko kupalište nedaleko Sušaka
pruža ugodan i jeftin boravak.*

Informacije daje Kupališno Povjerenstvo KRK. - Restaurant na obali vlasnik N. Trmajstić. Ugodan i jeftin boravak na morskoj obali. Domaće vino „Zlahtina“ (vodica). — Restaurant „Velebit“ vlasnik M. Šamanić. Jeftina obskrba uz dobra vina. — Restaurant k Ribaru vlasnik I. Morožin. Dobra domaća kuhinja, specijalno morska riba.

HOTEL LONČARIĆ - SELCE

Sobe sa terasom. — Elektrika. — Voda. — Domaća i bečka renomirana kuhinja. — Neposredno na obali i kod kupališta.
PROSPEKT

Hotel pension „SLAVULJ“ Novi Vinodol

Mirna kuća, hladoviti veliki vrt u blizini kupališta. - Izvrsna kuhinja. - Cijene su umjerene. - Sve upute daje: Ivan Maruševac, vlasnik hotela »SLAVULJ«, Novi Vinodol.

Knjige, pisači papir, galerijsku robu, igračke, uspomene itd. nabavite u najstarijoj knjižari

„LIBURNIA“ U CRIKVENICI

na obali kod apoteke. — Posudbena biblioteka. — Dnevne novine i ilustracije u svim jezicima. — Trafika.



TEMPO GOLD

FILM 25° ŠAJ.

FILM SA TRI SLOJA!

Podnaša ekspoziciju više hiljadu puta dulju od normalne.

Nemoguće ga je pogrešno osvijetliti!

Zatražite ga kod svog trgovca i kod tt.

Griesbach i Knaus - Zagreb

Foto veletrgovina

Jurišićeva ulica br. 1.

Opširna uputa u fotografiju 280 str. Din 16— - Cjenik gratis.

Preporučamo naše service iz
svjetskih tvornica iz Solingena

Zatražite besplatne i bezobvezne ponude!

SPECIJALNA TRGOVINA
SOLINGEN JEDILNEGA PRIBORA TER
HOTELSKIH IN KAVARNIŠKIH POTREBŠČIN

»SERVICE«
EMIL PETROVIĆ

LJUBLJANA, GAJEVA 5 - (Pasaža nebotičnika)

HOTEL VELEBIT - BAŠKA NA OTOKU KRKU

*60 ukusno uređenih soba
većinom sa izgledom na more*

Sve informacije daje Ante Tudor

Hotel »Crikvenica«

Restauracija i kavana
u Crikvenici

u centru mesta na samoj obali preko puta novog parka.
Moderno uređene sobe, domaća i bečka kuhinja, otvoreno ci-
jelu godinu. — Vlasnici *BRĀCA MATEJČIĆ*.

HOTEL FRANKOPAN ALEKSANDROVO NA OTOKU KRKU

Novosagrađeni hotel u blizini kupališta. Posluga vrlo skrbna.
Električna rasvjeta. Cijene vrlo umjerene. Djeca plaćaju po
dogovoru. Po želji hotel priskrbljuje lijepo privatne sobe.

Sve informacije daje vlasnik *BARE ORLIC*.

HOTEL »ZAGREB« - RESTAURACIJA VLASNIK M. JANEŽIĆ. — SENJ

12 moderno uredenih soba sa tekućom vodom. Bečka i domaća izvrsna kuhinja. Autobus stajalište za Plitvička Jezera.
Informacije besplatno.

HOTEL ASTORIA - RAB DALMACIJA



Otvoren čitavu godinu. Otmjen hotel, leži nasuprot parobrodarskog pristaništa. Ima 24 sobe. Sobe potpuno moderne i komfortno namještene, a za svaki su slučaj snabdjevene i pećima od kaljeva. Kupelji u kući. *Hotel je sad pod ličnom upravom zakupnika bivšeg hotelskog direktora Vladimira Celjustkina. Cijene su niske.* Informacije besplatno.

PENSION JELISAVA-ALEKSANDROVO VLASNIK: BONIFACIĆ.

Novo sagrađen pension, tik samog mora, najbliži kod kupališta. Električno svjetlo. Dvije pitke vode. Najbolja kuhinja i najniža cijena. Djeca plaćaju po dogovoru. Po želji pension priskrbljuje privatne lijepo uredene sobe.
Informacije besplatno.

SPLIT Hotel-Pension »BAČVICE«



Vornehmstes Haus neu eröffnet. Prächtige Lage in kühlem Garten über der Badeanstalt »BAČVICE«. Angenehmster Bade- u. Vergnügungsaufenthalt. Jeden Abend Konzert und Tanz. Heimische, Wiener und französische Küche. Eigener Autobusverkehr aus der Stadt. Zimmer mit fliessendem Wasser ab 40.— Dinar, volle Pension für 90.— Dinar täglich. NB. Das altrenommierte Hotel »CENTRAL« im Zentrum von Split und Hotel-Pension »BAČVICE« sind Eigentum des selben Besitzers M. MATIĆ.

Hotel »Central« Trogir

*Najbolji hotel u Trogiru. — Spavaće sobe
za putnike i turiste. — Lijepa bašta na samoj
morskoj obali. — Voda pitka i zdrava, —*

Posluga prvorazredna! Cijene umjerene!



HOTEL KOVACIĆ - HVAR

Gradanski hotel prvoga reda uz samo pristanište. Sunčan položaj, terasa, tople morske kupke i sav ostali konfort. Prvo-razredna kuhinja. Pension od 55—75 Din. Prospekte gratis.

PALACE HOTEL - HVAR



Hotel prvoga reda sa kur-salonom, centralnim loženjem, udobnim terasama za sunčanje i krasnim sjenovitim perivojem. Kuhinja bečka i domaća, a dijetetična na zahtjev. — Pension od 60—80 Din. Prospekt o informacijama šalje direkcija hotela.



GRAND HOTEL LAPAD

KOD DUBROVNIKA
SA DEPANDANSOM

najljepši i najomoteniji hotel na poluostrvu
Hladna i topla tekuća voda u svim sobama.
Centralno grijanje. — Bašta sa restauracijom.

KONCERTI I PLES

IZLETI VLASTITIM AUTOMOBILIMA

TRAZITE NAŠE PROSPEKTE!

VRLO JEFTINO ZI-
VOTNO OSIGU-
RANJE

"VARDAR"
ZAGREB, PALMOTICEVA 11
BEZ LIZETNICKE
PREGLEDBE ←

U OVO OSIGURANJE UKLJUCENATE
BESPLATNO
NEZGODA I TRAJNA INVALIDNOST

1/4 GOD. PREM. OD DIN. 64-448.

GRAND HOTEL IMPERIAL

DUBROVNIK

Najmodernije uređena kuća na Jadranu



Centralno loženje, topla i hladna tekuća voda, signalni uredaj, lift, itd. - Informacije daje najpripravnije uprava hotela.

HOTEL PENSION „MIRAMARE“ MAKARSKA - KOD PLAŽE



Neuerrichtetes Haus 30 Zimmer mit fliesenden Warm und Kaltwasser. Ganzjährig geöffnet. In nächster Nähe des Badestrandes gelegen. Vorzugliche Küche nebst aufmerksamster Bedienung.

HOTEL »SLAVIJA« KOTOR



Hotel prvog reda, kroz cijelu godinu otvoren, leži na najljepšem položaju kotorskog zaliva, odmah do mora, okružen velikim i sjenovitim parkom, s pogledom na slikovit zaliv kotorski i na vrletna brda lovčenskog masiva. Najmodernije uredjen, kupatila u kući, sala za ručavanje, društveni salon, dve terase na moru, igralište, sopstveno morsko kupatilo, tekuća voda u svim sobama, telefon u kući, garaža, auto kod dolaska brzih ladja. — Cijena sobama 40—50 Din. Obilan jelovnik. — Pension od 80—100 dinara dnevno.

HOTEL JADRAN - JELSA

(Vlasnik : B. P. ŽUTIĆ)

*Ima najidealniji i najljepši položaj na Hvaru.
Cijene niske. - Tražite prospekte.*

JULIO MEINL D.D.

Uvoz kave - uvoz čaja

prodavaonica: SPLIT, Domaldova 2. — Telefon 4-56.



PARK HOTEL „BOKA“ - HERCEGNOVI

Otvoren preko cijele godine. - Ganzjährig geöffnet.
Moderni komfor. - Moderner Komfort.

Tekuća voda u svima sobama, centralno grijanje, električna rasvjeta. — Fliessendes Wasser in allen Zimmern, Dampfheizung, elektrisches Licht,

Cijene znatno snižene. — Preise Bedeutend ermässigt.
TRAŽITE PROSPEKTE! — VERLANGET PROSPEKTE!

HOTEL SALONAE SPLIT, DALMATIEN

MIHOVILOV TRG Nr. 7

UNTER NEUER, MUSTERHAFTER LEITUNG

Erstklassiges Haus mit 40 (überwiegend heizbaren) Fremdenzimmern, grossem Schlafsaal für Studentengruppen, hübschen Restaurant und angenehmen Sommergarten.

BESTRENNOMMIERTE EINHEIMISCHE UND WIENER KÜCHE — WOHL SORTIERTER KELLER.

PREISE: Einbettzimmer: 20—40 Dinar, Zweibettzimmer 40—80 Dinar. Mittagessen 20—30, Nachtmahl 20—25 Dinar. Tägliche pension 80.— Dinar. Bei längerem Aufenthalt bedeutende Ermässigung. Hiezu 10% der Rechnung für Bedienung und 5 Dinar Gemeindetaxe.

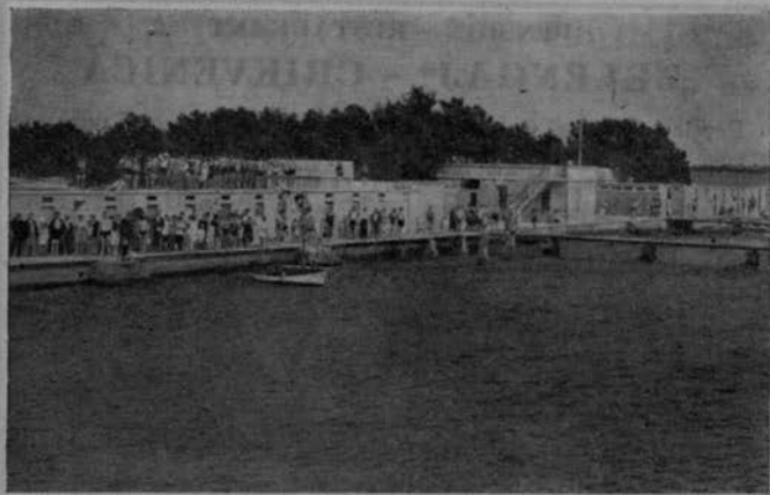
IVO PEJKOVIC.



B A N O V I N S K A B A N J A ILIDŽE KOD SARAJEVA

Znamenito toplo sumporno vrelo 59 C, blatra kupatila ugljene kiseline, Sandor-Schaumbad, hidroterapija i plivaonica na rijeci Željeznici sa divnom plažom. — Lijeći slijedeće bolesti: Kronični reumatizam u mišićima i zglobovima, ženske bolesti, exudati, srčane bolesti, išijas, neurastenija, ankiloza. Ilijadža je 12 km udaljena od Sarajeva, lokalni vozovi saobraćaju svaki sat. — Banja Ilijadža uredena je najmoderneji: tenis usred ogromnog parka, glazba, zabave. — Ambulanta je snabdjevena sa najmodernejim spravama: Röntgen, Dia-termija, Quarzlicht, Sollux, itd. i Terapija za srednji stalež i činovnike. — Klima umjerena, uzduh čist, visina nad morem 499 m. — Glavna sezona 1. VII. do 31. VIII. Polusezone 15. V. do 30. VI. i 1. IX. do 15. X. — U polusezonama 50% popusta na stanovanju i kur-taksi. — Hoteli i uredaji prvaklasci, a cijene umjerene. — Izleti: Vrelo Bosne, Hrasnica, Bjelašnica (2066 m), Treskavica (2079 m), Igman itd.

UPRAVA BANJE ILIDŽE ŠALJE NA ZAHTJEV
— POBLIŽE INFORMACIJE I PROSPEKTE. —



KUPALIŠTE »JADRIJA« U ŠIBENIKU

nalazi se na jednom slikovitom pošumljenom poluotočiću izvan gradske buke, a na ulazu u romantični šibenski kanao. Kratka vožnja. (20 minuta).

GOSTIONA »ŠIBENIK« ANTE BUJAS KARLOVAC, RAČKOGLA UL. 6.



Izletište na samoj obali Kupe, za turiste i putnike vrlo ugodno odmaralište. Ogoromna bašta sa ugodnom hladovinom. Preporučuje se gg. turistima i putnicima. Odlikovana tvrtka na izložbi u Londonu 1932. sa zlatnom kolajnom. Cijene umjerene, posluga prvorazredna.

**PENSION - RESTAURANT
„ZELENGAJ“ - CRIKVENICA**

Pension se nalazi na samoj morskoj obali. — Lijepe i udobne sobe. — Pension se odlikuje sa prvorazrednom kuhinjom, a cij. gostima stoji uviјek na zahtjev svakovrsna morska riba. — Umjerene cijene. — U kući se nalazi električno svjetlo i vodovod. — Sve pobliže upute daje vlasnica.

**KORČULA DALMACIJA
(JADRAN)**

HOTEL BON REPOS PENSION

Vodeća kuća sa preko 100 postelja.

Medu Splitom i Dubrovnikom, na pola puta. Divan položaj sa tri pješčane plaže, od kojih jedna ispod prozora hotela. U kupaćem odijelu iz sobe u more. Potpuna sloboda i mir. Udaljen 4 minuta od grada Korčule. Neprekidan saobraćaj sa gradom vlastitim luksusnim motornim čamcem, (Din 2.— po osobi). Pri dolasku ili odlasku sa prtljagom Din 10.— po osobi. Svakodnevni izleti u lijepu okolicu uz malu naplatu. *Tennis. Jedrenjače, čamci za veslanje, sandolini, Ribolov.* Prekrasne šetnje. Za planinare Sv. Ilija 998 m. Od 1. maja do 1. oktobra vlastita jazzkapela. Dancing do 23 sata. *Prvorazredna kuhinja, moderne sobe. Radio, električna rasvjeta.* Damska terasa za sunčanje. *Fotokamera. Frierzinski salon.* Stolice za ležanje. *Potpuni pension sa svim takšama, poslugom, elektr. svjetlošću, kupanjem m moru, sobom i prvorazrednom hranom Din 85.—, 95.—, 105.—, 115.— po osobi na dan.* *Potrebitno rezerviranje soba unaprijed.* — Tražite besplatno prospekt. — *LEO L. ANDREIS, vlasnik.*

**HOTEL RESTAURACIJA I KAVANA
»VELEBIT« - SENJ**

Prvorazredne novo uređene sobe, bečka i domaća kuhinja, kao i najблиža pristaništa i kupališta. — Preporuča se
J. MERVAR

SANATORIUM »SV. ĐORĐE«
VRNJAČKA BANJA
KUĆA PRVOGA REDA

Dr. TOMA O. Milić i Dr. KOSTA M. JOVANOVIĆ
CIJELE GODINE OTVOREN OSNOVAN 1924 GOD.



Potpuno banjsko liječenje preko cijele godine, kako pijenje mineralne vode tako i kupanje u mineralnoj vodi. Cijene potpun pansion u Sanatoriju od 140-150 ljeti, 100-120 dinara dnevno zimi.

HOTEL-RESTORAN
»ŠVAJCARIJA«
VRNJAČKA BANJA

25 komfortno namještenih soba. Centralno grijanje, topla i hladna voda, električno osvjetljenje, kupatila. Skup otmjene publike. Svakodnevni koncerti. Jazz glazba, dancing. *Cijene umjerene.* Vlasnik i hotelijer MILAN VUKOVIĆ.

KAVANA I RESTAURACIJA
„EMONA“ LJUBLJANA

DNEVNO KONCERT, DNEVNO PLES
BRIDGE ROOM, DAMSKI SALON

SLOVENIA-TRANSPORT

EISENBAHN-ZOLLSPEDITION & INTERNATIONALE
TRANSPORTE

LJUBLJANA - MIKLOŠIČEVA CESTA 21

Exposituren: MARIBOR, JESENICE (Assling), RAKEK

Vertretungen u. Korrespondenten in allen Handels- u.
Industrie- Zentren

LUKA MENARD - LJUBLJANA

IMPORT ČAJA

DALMATINOVA ULICA 10 I.

Odličnost in cenenost izdelkov »ETA«

pripomorojo hotelski industriji k dobremu uspehu!

,,ETA“

TOVARNA GORČICE IN KONZERV DRUŽBA Z O. Z. KAMNIK

KRZNARSTVO

FILIP BIZJAK - LJUBLJANA

KONGRESNI TRG

Priporoča veliko zalogu vsakovrsne moderne kožuhovine.

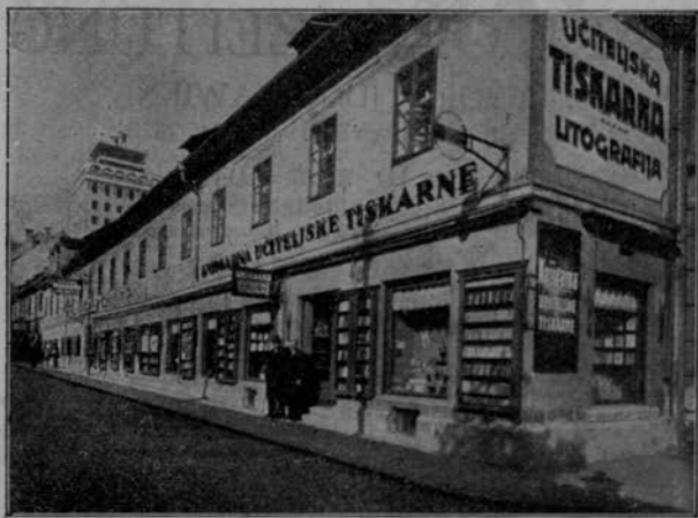
*Imam na zalogi izgotovljene kožuhovinaste plašče
in jope. - Hranjenje kožuhovine čez poletje.*

PRISTOU & BRICELJ

ČRKOSLIKARSTVO

LJUBLJANA

Resljeva cesta 4 — Telefon 29-08



UČITELJSKA TISKARNA

r. z. z o. z.

LJUBLJANA, FRANČIŠKANSKA UL. 6

Tiskara — Knihetskára — Imprimerie
Printing - office — Druckerei

Izvršuje vsa naročila najkulantneje. — Založba in natisk knjig, listov, društvenih glasil, časopisov, kartotek, blokov, posmrtnic, letakov, lepakov, cenikov, katalogov. — Vizitke, pisemski papir in kuverte, trgovske, šolske in uradne tiskovine.

LJUBLJANA **KNJIGARNA** **MARIBOR**
Frančiškanska 6. Tyrševa ulica 44.

Knjižara — Knihkupectví — Librairie
Bookshop — Buchhandlung

Zaloga šolskih knjig. Bogata zaloga slovenskih, hrvatskih, srbskih in drugih slovanskih, angleških, francoskih, nemških in drugih knjig. — Preskrbi vsako kjerkoli izšlo knjigo v kateremkoli jeziku. Ima vedno na izbiro znanstvene revije in modne journale. — Bogata zaloga muzikalij.

Velika zaloga pedagoške literature. — Lastna tvornica šolskih zvezkov. — Oddelek za učila. — Knjigoveznica.

Velika izbira slik jugoslovenskih in slovenskih velmož.

MARIBORER ZEITUNG

MARIBOR - (JUGOSLAWIEN)

Telephon interurban 2024, 2670

7. JAHRGANG
älteste deutsche Tageszeitung in
Jugoslawien.

POLITISCH NEUTRAL
objektive Berichterstattung, in allen
europäischen Zentren eigene Korrespo-
dентen

VERBREITET
in ganz Jugoslawien, am meistern in
Slowenien und Kroatien

IN SERIEN
billigst — ausgiebigst

GELSEN
in bürgerlichen, kaufmännischen und
industriellen Kreisen

VERLANGET INSERTIONS-OFFERTE

Industrija Platnenih Izdelkov

d. z. o. z.

Jarše pošta Domžale

Dravska banovina



Preporučuje svoje prvo vrsno
čisto laneno krevetsko i stolno
ruble, peškire, gradel za ma-
drace i t. d. od obične kakvoće
do najfinijih damasta. - Naručiti
se može robu i sa utkanim nat-
pisima, emblemima i t. d. tačno
prema želji i ukusu mušterije.

S v e z a

*skijanje
klizanje
i sanjkanje*

kao i turistiku, nogomet i
tenis dobijete najjeftinije u
najvećoj sportskoj radnji
Dravske banovine

IVAN SAVNIK

KRANJ 14

Dravska banovina

Tražite besplatan cjenik!



J. HUTTER IN DRUG

Prva domaća tvornica klotov in silkov
in tvornica hlačevine

MARIBOR

KARTONAŽA I LITOGRAFIJA

BENČINA I DRUG

D. Z. O. Z.

MARIBOR - Telefon 2422 - Brzjav: Kartonaža

TOVARNA KUVERT

„KUVERTA“

KONFEKCIJSKA TVORNICA D. Z. O. Z. LJUBLJANA

Podružnice: Beograd, Zagreb, Sarajevo

**TOVARNA KRANJSKEGA LANENOГA
OLJA IN FIRNEŽA**



HROVAT & Co. LJUBLJANA

J. JELLENZ - CELJE

Trgovina z usnjem, kožami, čevljarskimi, sedlarskimi, tapetarskimi in smučarskimi potrebščinami.

FOTO-ATELJE

I. KVAS - CELJE

Preporuča se cijenjenim izletnicima za sve športske snimke kao i za izradu svih amaterskih poslova, izrada točna.

ALOJZIJ PAULIN - LJUBLJANA

KONGRESNI TRG 5 (Zvezda)

Najboljša damska konfekcija lastnega izdelka, športna in smučarska oblačila, bogata zaloga damskega štofova in kožuhovine.



Tvornica praška
za pecivo i vanilinovog
šećera

DR. OETKER - MARIBOR

ŽGANJE — VINJAK MEDICINAL — VINO
VERMOUTH — LIKERJI — RUM

EMERIK ZELINKA - LJUBLJANA VII.

CELOVŠKA CESTA 34 - TELEFON 23-18

Malinovac — Oranžada — Citronada
— Tovariška zaloga špirita —
Branntwein — Wermut — Liköre — Rum — Himbeer —
Orangeade — Zitronade — Spiritus - Fabriksniederlage.

Leopold Smerkolj

Zobni atelje
Ljubljana, Celovška 38/III.
Brz.: Smerkolj, Ljubljana
VII. - Telefon: 34-48

Na svetovni razstavi v Londonu leta 1932 je bil nagrajen z najvišje dosegljivim odlikovanjem „Grand Prix“ z zlato kolajno, kot lastnik moderno in najpopolnejše opremljenega dentističnega Ambulatorija in zobnega ateljeja. - Račun poštne hramilnice Ljubljana št. 15.307

NAMIRITE SVOJU POTREBU U SVIM GUMENIM ARTIKLIMA JEDINO KOD DOMAČE TVORNICE

»SEMPERIT«

JUGOSLAVENSKE TVORNICE ZA PROIZVODE IZ GUME D.S.O.J. — TVORNICA KRAJN

Prodajni ured: Zagreb, Nikolićeva ul. 6-8



TVORNICA
MESNIH
IZDELKOV IN
KONZERV
VELE-
MESARIJA
**FRANC
SLAMIČ**
LJUBLJANA

Centrala: Gosposvetska 6. — Podružnica: Prešernova 5.

Moderna restavracija, bufet, izvrstna kuhinja, solidne cene,
točna postrežba! Telefoni: Centrala 29-73, Podružnica 22-56,
Restavracija 29-72.

P. GLUMAC - ZEMUN POSLASTIČARNA

Dobro poznata, kao strogo solidna kako u kvalitetu tako i u cijenama. Preporučuje sve svoje artikle.

ŠUMSKO INDUSTRIJSKO PREDUZEĆE
DOBRLJIN-DRVAR A. D.

STRUGANJE U DOBRLJINU I DRVARU
DIREKCIJA ŽELJEZNICA U DRVARU
DIREKCIJA ŠUMSKIH RADOVA U OŠTRELJU
I EKSPORTNA STOVARIŠTA U ŠIBENIKU
I SUŠAKU - CENTRALNA UPRAVA
U SARAJEVU



Proizvodi:

Sve vrste jelove, smrčeve i bukove
rezane građe, burad za pakovanje, gra-
đevni materijal, drvenu vunu i t. d.



Eksportuje:

sve vrste produkata po cijelom svijetu.
Godišnja prerada oko 300.000 m³ oblog
drveta. Vlastita željeznička mreža od
352 km spaja Prijedor-Jajce-Knin i
služi javnom saobraćaju. - Dužina šum-
ske pruge iznosi oko 300 km.

PENKALA TVORNICE D.D. ZAGREB

Proizvada

sve vrste pisaćeg i risaćeg pribora kao renomiranu Leonhardijevu tintu, tuševe, pečatne voskove, posušila, držalice ravnala i trokute, zl. nalin pera, automatske olovke i t. d. — Posebni odio za suhe elemente i džepne baterije

Tražite ponude - Eksport na sve strane svijeta

TISKARNA GALÉ LJUBLJANA VIĆ-PODROŽNIK

Izvršuje tikovine
za denarne zavode,
zavarovalnice,



društva, urade,
zadruge, industrijo,
trgovino, obrt i t. d.

ZA STROKOVNJAŠKO IZDELAVO JAMČI

Prva tvornica kvasca
izvan kartela

PRVA JUGOSLOVENSKA TOVARNA
ZA DIASLAD, SLAD IN KVAS

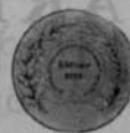
Rudolf Zaloker - Ljubljana
VIĆ



BRUXELLES
1932



LONDON
1932



FRANJO HAJOŠ

ZEMUN



KROJAČKI MODNI SALON
ZA DAME, GOSPODU I ZA
UNIFORME

JULIO MEINL D.D.

Uvoz kave - uvoz čaja

prodavaonica: SPLIT, Domaldova 2. — Telefon 4-56.

»ROSIJA-FONSIER«

DRUŠTVO ZA OSIGURANJE I REOSIGURANJE
U BEOGRADU

Centrala u Beogradu, vlastita palača Pašićeva ulica broj 25
Telefon 20-721 - Telegram „Rosfon”

*Urši sve vrsti osiguranja
po najnovijim uslovima*

Filijale: Subotica, Sarajevo, Vel. Bečkerek, Zagreb,
Ljubljana, Skoplje.

Zastupstva: Smederevo, Vršac, Osijek, Novi Sad,
Tetovo, Požarevac, Niš, Pančevo, i u
svima većim mjestima Kraljevine.

Novost za restauratere i hoteljere

Nagibivi stalak za bačve

Patent - Tražite prospekte

IVAN CAGARIĆ - ZAGREB

Maksimirска cesta 51 - Telefon broj 51-77

IVAN POSAVAC

*Mesar i kobasičar u Sarajevu
Vojvode Putnika 26*

**BANOVINSKA
TKAONICA BEZA I VEZIONICA
U SARAJEVU, BAKAREVIĆA ULICA BROJ 13**

Najviša odlikovanja na izložbama u: Beču 1890., Karlsruhe 1891., Temešvaru 1891., Trstu 1891., Zagrebu 1891., Parizu 1892., Budimpešti 1896., Bruselju 1897., Beču 1898., Parizu 1900., Brnu 1908., Beču 1910., Sarajevu 1921. i 1924., Skoplju 1928. i Zagrebu 1928.

Osnovana 1882. g. Najstarija ustanova za očuvanje i sakupljanje narodnih ornamenata; posjeduje veliku zbirku narodnih ženskih radova u robi i crtarijama.

Prodavaonica: Kralja Petra ulica br. 25 ima gotove robe: domaćeg beza debelog i tankog od 70—120 cm širine, vezenih zavjesa, storova, stolnjaka, pokrivača, miljea, jastuka, lisnica, torbica, bluza, haljinica, kapica i galona (vez na m), keranih motiva, maramica, kere na metar i dr. sve u narodnom stilu. — Boje postojane. — Cijene solidne.

**BANOVINSKA
TKAONICA ĆILIMA SARAJEVO**

izradjuje:

TKANE BOSANSKE I PERZIJSKE ĆILIME
IZ VUNE I SVILE,
PREKRIVAČE ZA DIVAN,
ZAVJESE ZA PROZORE,
KREVETNJAKE, ZASTIRACE,
JASTUKE I GOBLENSKE SLIKE. —

Kao specijalitet izradjuje:

ćilimske uredjaje turskih soba

Uzorci u bojama i cijenici šalju se po želji.

Bila je nagradjena najvišim odlikovanjima na izložbama: Wien 1890., Karlsruhe 1891., Temesvar 1891., Trieste 1891., Zagreb 1891., Paris 1892., Budapest 1896., Bruxelles 1897., Wien 1898., Paris 1900. i 1925., Barcelona 1920., Saloniki 1930.

Utemeljeno god. 1881.

ANDRIJA JAKIL

TVORNICA KOŽA I CIPELA D.D. KARLOVAC

Brzojavi: Jakil-Karlovac.

Telefon: ravnateljstvo 118, pisarna i tvornica 70

Prodavaonica

ZAGREB, Gundulićeva ul. 20. — Telefon br. 37-92

Proizvadja:

Vaches, krupone, okrajine, vratove, tabanice (brandzolne). Teletinu žutu i crnu, kravine žute i crne, kipse cugovane. Bokscalf, govedji boks i ševret u svim bojama. Solidna kvaliteta. — Cipele muške, ženske i dječje iz boksa i ševreta



Industrijsko d. d. »ALAT«

ZAGREB, Amruševa ulica 4 - Telefon br. 37-12

Alat, strojevi, tehnički materijal

Specijalna trgovina okvira za gradnju i pokućstvo, te svih potrepština za unutarnju dekoraciju

ARNOLD FRIEDRICH - ZAGREB

VLAŠKA ULICA 22 (iza pošte) TELEFON 56-21

ROUJA KOEN - COUTURE

BELGRADE

5 VLIKA KARADJITCHA — AKADEMII NAUKA

MED. UNIV.

Dr. JULIJE ŠNUR

ZUBNI LEKAR

BEOGRAD - PALATA »RIUNIONE«

Knežev Spomenik 5. I. sprat

ORDINACIJE TELEFON 22-063

LABORATORIUM »WIPLA« TELEFON 22-901

Članovi i prijatelji

Jadranske Straže

troše samo

J. S. crnilo

J. S. ljepilo

J. S. peč. vosak

J. S. olovke

J. S. pera

J. S. tuš

**I Vi od sada zahtijevajte
proizvode jedino**

pod značkom i u korist

„Jadranske Straže -

Čuvajmo naše more!“

JEDINI OVLAŠTENI PROIZVADAČ

V. PECH - ZAGREB

Prva jugoslav. tvornica crnila i drugih kem. proizvoda

Telefon 21-96

Snimaj

i radi

sa

*aparatima - filmovima
pločama i papirima*



VRTNA RESTAURACIJA »KOLO«



DNEUNO KONCERAT

Prvoklasna kuhinja.
Odlična pića - Specijaliteti! čevapčići,
ražnjići, šindelbratni
svježi rakovi - Cijene
znatno snižene jeju
i piću - Društvene
zakuske i skupni objedi.

Za turističke
grupe i strance
poseban popust

A b o n e m e n t
m j e s e c n o

objed i večera
Din 450 -
à la cart Din 650 -

HOTEL „IMPERIAL“

ZAGREB, FRANKOPANSKA ULICA 8, TELEFON 36-58

Hladna i topla tekuća voda u svim sobama - Centralno grijanje
Stručna podvorbba - Umjerene cijene

RESTAURACIJA „IMPERIAL“

ZAGREB, FRANKOPANSKA ULICA 8, TELEFON 36-58

Uvijek svježe morske ribe i prvaklasna dalmatinska vina

KATHREINER KNEIPPOVA

SLADNA KAVA

I

PRAVI FRANCK

nerazdruživi su
prijatelji.

Upitajte Vašega
liječnika i on će
Vam kazati, kako
je to zdravo piće!

100%
domaći proizvod.

HOTEL KOVAC

GAJEVA ULICA 81 ZAGREB TELEFON 73-35

(Ulasnik D. PAJIC)

Posve novo renovirani hotel i restoran - Prvaklasna domaća i strana kuhinja - Birana vlasteliuska vina - Zajamčeno čiste sobe uz cijenu od 20-35 din. - Velika hladovita bašta - Dnevno na ražnju mlada lička janjetina, odojci i patke, te ostali gurmanski specijaliteti.

BLIZU ŽELJEZNIČKE STANICE

KR. DVORSKI DOBAVLJAČ

„SLJEME“

PRVA JUGOSLAVENSKA TVORNICA KOVČEGA

ZAGREB

MEDULIĆEVA UL. 12, TELEFON 50-36

PRODAVAONA: ILLICA 26, TEL. 86-89

TVORNICA KAPA RADULOVIĆ I MUTAFELIJA

Telefon 29-86

Z A G R E B

Harambašićeva 7

Brzovaji:

MUTAFELIJA Zagreb

*Propisna
kapa
Jadranske
straže*

*najbolja izrada,
sa zlatnim gajta-
nom i grbom :*

*Ljetne bijele
za odrasle
Din 65-*

*Ljetne bijele
za podmladak
Din 55-*

*Zimske plave
za odrasle
Din 70-*

*Zimske plave
za podmladak
Din 60-*



TAPETAR I DEKORATER
ŠIMUN WACHS - ZAGREB
Radišina ul. 9

Preuzima sve tapetarske radnje kao tapete,
rolete, uredaj svratišta, brodova i željeznička

ILICA 128

ILICA 128

*Nabavlajte POKUĆSTVO kod
S. D. OPAČIĆ I SINOVI
u vlastitoj kući*

ILICA 128

Telefon 51-76

ILICA 128

Trgovina sokolskih i gimnastičkih potrebitina, izrada civilnih te ski odijela uz najpovoljnije cijene dobiva se kod

B. PALČIĆ - ZAGREB
KRALJICE MARIJE BROJ 6
Filiala Beograd Balkanska 24 T. 26101

SOBOSLIKARSKA I LIČILAČKA RADNJA
OSNOVANA 1921.

Prodanović i Dugandžija
ZAGREB

RADIŠINA ULICA 11 - TELEFON 78-64



Izvada sve poslove ove struke u prvo razrednoj izradi, uz umjerene dnevne cijene. - Preporučujemo se gg. graditeljima, pružamo naročitu pogodnost.

Cij. narudžbe molimo telefonski na br. 78-64

NAJSOLIDNIJA BOJADISAONA
MAX PONGRATZ
I KEMIČKA ČISTIONA ODJEĆE
ZAGREB
ILICA 48 - DRAŠKOVIĆEVA 9 - PETRINJSKA 32a

Odijela Chic-kroj

pravljena samo kod

A. Slavec

ZAGREB
MESNICKA 7 — TELEFON 74-43

*Na skladишту
veliki izbor engleskih štofova*

KRZNARIJA

D. KORDIĆ, ZAGREB - ILICA 36 DVORIŠTE

Izrađujem po pariškim journalim i sve vrste
krznenih ogrtača i garnitura. Primam fazo-
niranje kao i sve popravke uz najniže cijene

Izvolite se osvjedočiti o solidnoj izradi i vrlo
niskim cijenama

Stjepan Prašin

Strojna stolarija za gradnju i pokućstvo

Zagreb

Deželićeva ul. 63 — Telefon 73-99

VELIKO SKLADIŠTE PRAVIIH PERZIJ-
SKIH, PIROTSKIH I OSTALIH ĆILIMA

S. TURKOVIĆ
ZAGREB, ILLICA 5 (Oktogon)

SVU GUMENU ROBU kupujte
kod „SEMPERIT“

JUGOSL. TVORNICE ZA PROIZVODE IZ GUME d. s o. j.
KRAJ, DRAVSKA BANOVINA

Prodajna zadruga u Zagrebu, Nikolićeva 8

Brzojavi: „SEMPERIT“, Zagreb - Telefon 49-44, 86-32

Specijaliteti: SEMPERIT-CORD-PNEUMATICI za automobile, autobuse,
teretnjake, motocikle i bicikle. - KUPAČI ARTIKLI, KALJAČE i GUMENE
ČIZME marke »WIMPASSING« gumene igračke, gumene cijevi, termofori itd.

Moderne, dobre, trajne i jeftine cipele

Turković i drug, Zagreb

Mesnička ul. 5

G O N

sredstvo protiv tripera (kapavca) gonoreje, upale
mokraćnog mjeđura kao i zastarjelih slučajeva.
Jedan lončić stoji dinara 72—. Dobiva se u svim
apotekama. Proizvada i poštom razašilje apoteka
PENIĆ, Zaprešić kraj Zagreba. (Odobreno od Mini-
starstva narodnog zdravlja broj 8969 od 26. V.)

2x4 snimka na

mimosa

EXTREMA-FILM 23 šaj.

Ovu prednost pruža Vam samo Mimosa Film, koji je povrh toga sitnozrnat, i vrlo podesan za svako povećanje.

Dobije se u svakoj boljoj foto-trgovini.

MAKSO ENGEL

*Proizvodnja naramenica, podvezica
i ženskih pojasa*

ZAGREB

Mesnička ul. 2 — Telefon 81-91

Svile, štofovi, pribori

Pomoćna kuća

Lebinee
i drug

RADIČEVA (DUGA) -1-

**Specijalna radnja za pokućstvo
tapetiranje stanova i dekoracija
ARMIN HIRSCHL, ZAGREB
TELEFON 82-37 - FRANKOPANSKA 16**

Staklana VJ. FRANZ Zagreb

Specijalna trgovina za uređaj
hotela, kavana i Pensiona, sa
najboljim Karlsbadskim porcu-
lanom i prvaklasnim stakлом
Vatrostalno „DURRY“ stakleno posudje



**SKLADIŠTE KOŽA I POSTOLARSKIH POTREPŠTINA
MAKSO SCHLESINGER
VLAŠKA ULICA 26 ZAGREB TELEFON br. 2055**

Pokućstvo od savijenog drveta

za hotele, restauracije,
kavane, buffete, kaza-
lišta, kina itd., dobavlja
u solidnoj izradi

**Anton Kobi
Tvornica pokućstva**

Borovnica kod Ljubljane



Veliki izbor!

Najniže cijene!

ŠVICARSKI MAGAZIN ZAGREB - ILLICA 54

Sve za sport

i ljetovanje

u najvećem izboru kod

trgovačke kuće

Kastner & Öhler
zagreb.

Lustere, žarulje, baterije

kao i sve električne predmete
najbolje i najjeftinije kod

IVAN PASPA I SINOVI - ZAGREB

*PRVA HRV. TVORNICA ZA ELEKTRO INDUSTRINU
BOGOVIĆEVA ULICA br. 9*

VILKO WELTINGER
SLIKAR SOBA, DEKORACIJA i LIČILAC

ZAGREB
MIRAMARSKA 75 - TELEFON 50-76

ALBATROS

MODERNA PRAONA I GLADIONA SVAKOVRSNOG RUBLJA
ZAGREB

Vlaška 62 - Telef. 49-78 - Poštanske pošiljke obavljaju se brzo

OTPREMNIŠTVO

HERMAN JETTRE, ZAGREB
DRAŠKOVIĆEVA 14 - TELEFON 51-96



*Prevoz pokućstva i svakovrsne robe.
Ocarinjenje i uskladištenje uz najnižu cijenu*

PIK-BAR Zagreb, Jelačićev trg 6
DNEUNO INTERNACIONALNI RASPORED
NAJBOLJA GLAZBA ZAGREBA

„SIDOL“
*najbolje sredstvo za čišćenje i poliranje
svih vrsta kovina*

PAZITE NA IME „SIDOL“

Vadim
„Linoleum”
Hinko Löwy i Brat
Zagreb, Ilica 16

*Glavno zastupstvo i skladište
za Jugoslaviju prvorazrednih tvornica
linoleuma,
voštanog platna i sagova*



PRVA ENGLESKA
KROJAČKA DVORANA

PETROVIĆ

THE FIRST ENGLISH
TAILOR'S WORKSHOP

ZAGREB

ILICA 9, mezanin (Ulaz Preobraženska)
Telefon broj 20-49.



English spoken — Beszélünk
magyarúl — Man spricht deutsch

Dulmov Petko Ivanov

Veletrgovina povrća

Zagreb

Radnička cesta broj 2

A stylized signature logo for "TONY'S" in black ink.

KRALJEUSKI
DUORSKI FOTO ATELJER
Nalazi se sada
ILICA 8 - ZAGREB

SLASTIČARNA

VIKTOR ŽERJAV

ZAGREB, PRERADOVIĆEVA ul. 1

*preporučuje cjenjenom općinstvu svoje uvijek
svježe desertne specijalitete uz najveći izbor*

Specijalna mehanička radiona

za popravke svih vrsti fotografiskih aparata, zapora,
Compur Dekel, stative, kasete, šivaće strojeve,
bicikle, Wertheim i Nacional kase i t. d.

GJURO FORTIL, ZAGREB - NOVA VES broj 60.

VLASTITA ELEKTRIČNA PRŽIONICA KAVE

IG. BREZNIKAR

ZAGREB, ILICA 65 - TELEFON 76-57

*Specijalne mješavine za crnu,
express i tursku kavu*

Bojadisaona i kemička čistiona
odjeće k »SUNCU« S. Švigir

ZAGREB

Praška 5 - Preradovićeva 34

Čisti i bojadiše svilu, vunu, pamuk te sve vrste
tkanine u svim bojama uz I-a izradbu i najsolidniju
cijenu. — Poštanske pošiljke obavljaju se od m a h.

Uniforme

*kape i suknja za sva uniformirana
društva, kao mušku, žensku i dječju
konfekciju dobiva se najpovoljnije
kod trgovačke kuće*

R. Marčelja

Zagreb. Petrinjska ulica broj 67

N. Fištrović
postolarski majstor

za sve vrste obuće, specijalista čizama
i za ortopediju

ZAGREB

Medveščak br. 27 — Telefon br. 28-37

INTERCONTINENTALE & CARO i JELINEK

*JUGOSLAUENSKO
TRANSPORTNO D. D.*

ZAGREB, ILLICA 31

TELEFONI: 45-66, 30-17 i 20-87

Loco odio i skladišta

Vlaška ul. 65 - Telefon 39-19

Podružnice :

**Beograd, Koprivnica, Ljubljana,
Novisad, Maribor, Subotica, Sušak**

Vlastiti tarifni i skladišni odio

Carinsko posrednički ured

Prevozni i preselidbeni odio

**Vlastita patentirana kola
za preselenje pokućstva**



Zahtijevajte u trgovinama domaće
»IMPREGNO«
proizvode

HIGIJENSKE ČETKE

za pod, parkete i pokućstvo

VCŠTILO (Podna pasta)

za pod, parkete i pokućstvo

POLITURU

za pod, parkete, pokućstvo i linoleum

KRPE

za čišćenje kovina bez ikakvih drugih
sredstava

EXTRAKT

za uništavanje muha i svih insekata

Imademo na hiljadu priznanica

»IMPREGNO«

Fabrika higijenskih četaka i inih kućnih potrepština

ZAGREB, Langov trg 4. — Telefon 86-88.



Pisaće strojeve nove TRIUMPH veliki i mali model
razne rabljene povoljno prodaje

PAVAO PATRČEVIĆ

PETRINJSKA UL. 35 - TELEFON 56-78

Finomehanička radiona za popravak i obnovu pisačih i uredskih strojeva

AESCULAP PROIZVODNJA ZAVOJNE ROBE
ZAGREB, MAŽURANIČEV TRG BROJ 3

Vlasnik : ZVONIMIR V. SUČIĆ

Dobavlja: ZAUOJNU, ZDRAUSTUENU, SANITETSKU, GUMENO-KIRURŠKU ROBU, kirurške instrumente, medicinske i elektro-medicinske aparate, bolnički namještaj i rublje

Od naročite važnosti za sve hotele, konačišta, bolnice, ekonome i svaku privatnu kuću. - Preporučamo svoje kemičke praparate za tamanjenje sve vrsti kućne gamadi, kao žohare, stjenice, štakore, (parcove), miševe. - Razni preparati za raskušivanje gamadima zaraženih stanova sa plinom

UULKAN

ALEKSANDAR HRUBY I DRUG
ZAGREB - DEŽELICEVA ULICA BROJ 20

Glavno skladište glasovitog dalmatin-skog buhačevog praška svjetske i odlikovane marke

»HAMAD«

Prvorazredni preparati za odstranjivanje i čišćenje masnih mrlja. - U Vašem interesu tražite cjenike i prospekte, koje šaljemo besplatno.

KAVA HAG

SERVIRA SE NA ŽELJU U KAVANI I HOTELU

ANTE TRANFIĆ, ZAGREB
BAKĀČEVA 8 - DVORIŠTE RAVNO

SPECIJALNA TRGOVINA soježih morskih riba, sardela u bačvama i limenim kutijama, bakalara suhog i močenog, vero Ragni i Hamerfest prima, veliki izbor maslinovog ulja, dalmat. pršuta, crnih maslini, paškog sira, pravog dalmat. meda, vinskog octa, itd. - Brzojavni naslov: TRANFIĆ - ZAGREB, BAKĀČEVA 8 - Interurban telefon broj 65-69

VELETRGOVINA PAPIRA I LJEPENKE
FRANJO GARTNER, ZAGREB

MARTIĆEVA ULICA BROJ 15

Brzojavi : NEUSIEDLER

Glavno zastupstvo:

NEUSIEDLER, DIONIČARSKO DRUŠTVO ZA INDUSTRIJU
PAPIRA, BEĆ

Telefon broj 59-22

*KUPUJTE SAMO
DOMAĆU*

DIS ŽARULJU

KR. DVORSKI



SLASTIĆAR

STJEPAN KOSTINČER

ZAGREB, NIKOLIĆEVA UL. 3 - TEL. 21-66

AMERIKAN BAR

ZAGREB, JELAČIĆEV TRG 9

OTVORENO DAN I NOĆ



Kod planinarenja uvijek

Hansaplast
brzi ovoj

Čovjek se lako povredi ili ogrebe.
Nosite zato uvijek sa sobom
Hansaplast — brzi ovoj. Za neko-
liko sekunda on je namješten; a za-
dovoljava svim higijenskim zahtjevima,

bez da Vam smeta u kretanju.
Hansaplast je rupičast Leukoplast
sa kompresom od mulla za desinfek-
ciju. Zahajevajte izričito Hansaplast
i pazite da li je rupičast

A. KRŽIĆ

MODNA DVORANA ZA GOSPODJE I GOSPODU

—
NAJMODERNIJI KROJEVI
—

ZAGREB, ILICA 8, II. KAT

Planinari i skijaši

upotrebljavaju često kod svojih izleta i prema potrebi i prije odlaska

NIVEA-CREMU
NIVEA-ULJE

Oni time umanjuju pogibao neugodnih opeklina od sunca
i ledenjaka, a štite svoju kožu od utjecaja oporog vremena.

Dobivaju zdravi i prekrasni tamni športski
izgled. Radi svoje sastojine koži srodnog
Eucerita, koji se ne nalazi u nijednom dru-
gom sredstvu za njegu kože, prodire Nivea
Creme i Nivea ulje duboko i temeljito u kožu.



JUGOSL. P. BEIERSDORF & CO. d. o. o., MARIBOR

SVRATIŠTE PENSIOM „PUTNIK“ DUBROVNIK



Kuća u centru grada, kraj crkve sv. Vlaha sa devet lijepo i čisto namještenih soba.

Sobe: sa jednim krevetom Din 25 sa dva kreveta Din 40 sa četiri kreveta svaki po Din 15. Potpuni pension po jelovniku Din 50 po osobi, odlična domaća i mađarska kuhinja, te prvorazredno domaće vino. U sve cijene je uračunata i kurtaksa. Sve upute daje najpripravnije vlastnik M. Magdić

Najveće i najljepše morsko kupalište na južnom jadranu

Kupari kod Dubrovnika

Pet prvorazrednih hotelskih zgrada na obali mora sa 200 moderno uredjenih soba. Prvorazredna međunarodna kuhinja. Znatno snižene cijene! Sobe već od Din 15.—. Kompletan pension sa svima taksama i napojnicom od Din 84'50.

Dve peskovite plaže, za plivače i neplivače. Dva vlastita perivoja sa bujnom subtropičnom vegetacijom. Sport, tenis, ping-pong, wolley-ball, igraлиšta za djecu, čamci, izleti po moru i kopnu, dnevno koncerti, bar i dr. Vlastita električna centrala i tvornica leda. Vlasnik kupališta i parka u Srebrnom.

Informacije: Direkcija Kupališta Kupari kod Dubrovnika.

HOTEL-PENSION WREGG DUBROUNIK II.

Novo obnovljeni hotel u neposrednoj blizini parobrodarskog pristaništa. Imade moderan komfort, tekuća voda, tople kupelji, terase telefon i t. d.

Hotel leži na mirnom i hladovitom položaju. Potpuna penzija se dobije od Din 70-100 po osobi. Hotel je cijelu godinu otvoren.



Hotel i Pension **LOPUD KULJEVAN** Otok LOPUD kraj Dubrovnika

Imade 25 soba modernim komforom uredjeno.

Cijena Pensionu je
Din 60-65 po osobi.

Otvoren je cijelu godinu.

Hotel-Pension „PRACAT“, Lopud kod Dubrovnika

Nova zgrada, pokraj obale. Gosti mogu polaziti na kupanje u kupališnom kostimu. Sjenovita baštenska terasa uz more za blagovanje. Sobe sa tekućom vodom. Električna rasvjeta. Kupke i tuševi u kući. Tamnica za fotografске amatere. Dvaput dnevno veza sa Dubrovnikom vlastitim motornim čamcem. Sa Lopuda polazi u 6.30 i 15, a iz Dubrovnika u 12 i 18 sati. U Kotor, na Cetinje, u Trebinje, Mostar itd. priređuju se izleti. - **Prvovrsna kuhinja i podvorba.** - Doručak: Kava ili čokolada ili čaj sa maslacom ili medom ili pekmezom i hlebom. - Ručak: juha, meso ili riba pečena ili kuhanja, sa dva variva, tjesto. - Večera: predjelo (toplo ili hladno), meso ili riba, sa varivom, voće ili kompot ili sir. - Sva obavještenja daje uprava. Brzojavi: PRACAT LOPUD.

Udružene Koncesionirane Autobusne Pruge



**Redovni autobusni saobraćaj za cijelu
Zetsku banovinu**

Dva puta dnevna luksuzna turistička brza pruga:

Dubrovnik - Cetinje - Podgorica

**Redovni izleti u specijalnim luksuznim
autobusima u svim pravcima**

**Hercegnovi, Kotor, Cetinje, Cavtat, Trsteno,
Metković, Split, Trebinje, Mostar, Sarajevo**

Vozne cijene bez konkurenčije.

Vozne karte prodavaju se :

U DUBROVNIKU: Na Pilama u kancelariji »Dada« Dubrovačkog Autobusnog Društva s. o. j. zgrada br. 2 bivša »Pošta«, telefon br. 37, kao i u kancelariji »Putnika 5«.

U HERCEGNOVOM: U našoj kancelariji kod Hotel Rudnik telefon br. 24.

U KOTORU: Kod našeg prodavaoca na stajalištu autobusa i u kancelariji »Putnika«.

U CETINJU: U našoj kancelariji kod stajališta autobusa.

U svim drugim mjestima kod »Putnika«.

Uprave Autobusnih Poduzeća:

»DAD« Dubrovačko Autobusno Društvo s. o. j. Telef. br. 37
Autobusno Poduzeće Jovan Marković, Kotor
Grand-Garage, Podgoricu, Telefon br. 15 i 29.

Najjeftinije i dobro se oblači, ko kupuje muška i dječja odjela domaće izradbe kod

JOSIP OLUP, LJUBLJANA

STARI TRG 2

POD TRANČO 1

KOLODVORSKA 8

Veliki izbor kravata, pletenine i rublja iz vlastite tvornice »TRIGLAV«.

Hotel-Pension „GLAVOVIC“

Otok LOPUD kraj Gruža (Dalmacija)

Hotel-Pension KRISTIĆ LOPUD kod DUBROVNIKA

daje svojim gostima izvrstan pension, koji se sastoji od doručka: kava ili čaj s maslacem i dva komada kruha (kifle)

r u čka: Juha, pečenje, varivo i tjesto,
večere: pečenje, salata i krumpir, sir i voće,

za cijenu od Din 60.— uključivo svjetlo i takse.

PENSION »LUCIĆ« MLINI kraj DUBROVNIKA

Imade 20 soba moderno uređeno, kao
i 2 terase sa pogledom na more.

Potpuna penzija u sezoni od Din 64-69
Pension je otvoren od 1. IV. do 31. X.

I Z L E T E

luksuznim automobilima i autobusima u okolicu

Dubrovnika kao i **Cavtat-Kotor, CETINJE, Trebinje, Mostar, Sarajevo** i t. d., te u svim pravcima tu- i inozemstva obavlja najkulantnije

Auto-excursion **DUBROVNIK-PILE**
Telefon broj 55.



Potpune opreme za
planinare
skijaše
i sve ostale športove

Vlastiti proizvod

PRVA JUGOSLAVENSKA INDUSTRIJA SPORTSKIH
POTREPŠTINA

M. DRUCKER

ZAGREB
ILICA 39

БЕОГРАД
Пасаљ Академије Навка

CINKARNA D. D.

GLAVNI FABRIKAT:

sirovi i rafinirani cink u blokovima dobijen destilatnim putem direktno iz rude svih dimenzija, kao i za litografiju. Cinkovi, olovni, pocinkovni lim, einkovni prah, cinkovno belilo, cinkove i olovne farbe, sumporna kiselina

GLAVNO ZASTUPSTVO SVIH FABRIKATA

RUDE IN KOVINE D. D.

LJUBLJANA, MASARYKOVA C. 12

MUNJA TVORNICA AKUMULATORA D.D.

VARTA
AKUMULATORI

za automobile
brodove
radio
telefone

TUDOR
AKUMULATORI

za električne centrale
rasvjetu kuća i tvornica,
telefonske i telegrafske
centrale

DEAC
alkalični akumulatori

PERTRIX
suhe baterije

DOMAĆI PROIZVOD
SVJETSKA KVALITETA

BEOGRAD

Dečanska ulica 21
Telefon 21-79

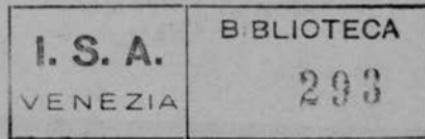
Tvornica

ZAGREB
Vrbaniceva ulica

ZAGREB

Domagojeva ul. 4
Telefon 45-39

Telegami: MUNJA - ZAGREB



**KUGLIJEVE
IDEAL
AUTO KARTE**

KRALJEVINE JUGOSLAVIJE

u mjerilu 1 : 400.000

D O S A D A I Z A Š L E :

- I. Sekcija LJUBLJANA *
- II. „ ZAGREB *
- III. „ OSIJEK
- IV. „ HRVATSKO PRIMORJE
- V. „ SPLIT
- VI. „ DUBROVNIK
- VII. „ BANJALUKA
- VIII. „ SARAJEVO
- IX. „ VOJVODINA
- X. „ BEOGRAD
- XL „ SRBIJA

Svaka pojedina sekcija stoji Din 15 -

* sa terenom u bojama po Din 20 -

**KRALJEVINE JUGOSLAVIJE
POVLAŠTENA KNJIŽARA**

ST. KUGLI, ZAGREB

ILICA 30 - TELEFON 4031, 6035



